Le Qur'an

01 - Al-Fatihah

بسم الله الرحمن الرحيم

Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux.s1v1
Louange à Allah, Seigneur de l'univers,s1v2
Le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux.s1v3
Maître du Jour de la rétribution.s1v4
C'est Toi [Seul] que nous adorons, et c'est Toi [Seul] dont nous implorons secours.s1v5
Guide-nous dans le droit chemin,s1v6
le chemin de ceux que Tu as comblés de faveurs, non pas de ceux qui ont encouru Ta colère, ni des égarés.s1v7

02 - Al-Baqarah

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Mim.s2v1
Dhalika al Kitab (C'est le Livre) au sujet duquel il n'y a aucun doute[1], c'est un guide pour les pieux,[2]s2v2
qui croient à l'invisible et accomplissent la Salât et dépensent [dans l'obéissance à Allah, dont la meilleure dépense et celle

[1] "Dhalika"(ceci"loin") est un pronoms démonstratif utilisé pour: 1)Le masculin 2)Singulier 3)et ce qui est éloigner, pour désigner une chose quelconque ou un être: 1)masculin 2)singulier et proche, on utilise"hada"(ceci"proche"), Dans ce verset sublime dont personne d'autre qu'Allah peut commencer Son Livre en affirmant qu'il ne contiendra et ne contient rien de douteux, pourquoi Dhalika est utilisé et dans celui-ci, pour le Qur'an aussi, c'est hada qui est utilisé?"Inna hada-l-Qur'an (Certes, ce Qur'an) guide vers ce qu'il y a de plus droit, et il annonce aux croyants qui font de bonnes œuvres qu'ils auront une grande récompense,"s17v9 , la réponse ce trouve dans le contexte du verset, le premier parle de doute et rien en est plus éloignée que le Qur'an, alors que dans le second, il parle de guidé, et rien en est plus proche.

[2] "Un guide pour les pieux", Allah ﷻ commence Son Livre avec l'annonce d'une bonne nouvelle, après l'ouverture (al Fatiha) ouvrant les cœurs et la du'a quel contient:"Guide-nous dans le droit chemin, le chemin de ceux que Tu as comblés de faveurs, non pas de ceux qui ont encouru Ta colère, ni des égarés."s1v6-7, ainsi la réponse est immédiate, et la suite de cette du'a est une demande de préservation du sort de ceux qui ont encouru Sa colère, les Juifs, et de celui des égaré les chrétiens, dont les cause et détail nous seront aussi donné directement sourate Al baqara pour les Juifs et al Imran pour les chrétiens.

pour le Jihad contre les mécréants et autre…] de ce que Nous leur avons attribué",s2v3
Ceux qui croient à ce qui t'a été descendu [révélé] et à ce qui a été descendu avant toi et qui croient fermement à la vie futur.s2v4
Ceux-là sont sur le bon chemin de leur Seigneur, et ce sont eux qui réussissent [dans cette vie et dans la vie future].s2v5
[Mais] certes les mécréants ne croient pas, cela leur est égal, que tu les avertisses ou non: ils ne croiront jamais. s2v6
Allah a scellé leur cœurs et leurs oreilles; et un voile épais leur couvre la vue; et pour eux il y aura un grand châtiment.s2v7
Parmi les gens, il y a ceux qui disent:"Nous croyons en Allah et au Jour dernier!" tandis qu'en fait, ils n'y croient pas. s2v8
Ils cherchent à tromper Allah et les croyants; mais ils ne trompent qu'eux-mêmes, et ils ne s'en rendent pas compte.s2v9
Il y a dans leurs cœurs une maladie [de doute et d'hypocrisie], et Allah laisse croître leur maladie. Ils auront un châtiment douloureux, pour avoir menti.s2v10
Et quand on leur dit:"Ne semez pas la corruption sur la terre", ils disent:"Au contraire nous ne sommes que des réformateurs!".s2v11
Certes, ce sont eux les véritables corrupteurs, mais ils ne s'en rendent pas compte.s2v12
Et quand on leur dit:"Croyez comme les gens ont cru", ils disent:"Croirons-nous comme ont cru les faibles d'esprit?"
Certes, ce sont eux les véritables faibles d'esprit, mais ils ne le savent pas.s2v13
Quand ils rencontrent ceux qui ont cru, ils disent:"Nous croyons"; mais quand ils se trouvent seuls avec leurs

Shayatines, ils disent:"Nous sommes avec vous; en effet, nous ne faisions que nous moquer [d'eux]".s2v14
C'est Allah qui Se moque d'eux et les endurcira dans leur révolte et prolongera sans fin leur égarement.s2v15
Ce sont eux qui ont troqué le droit chemin contre l'égarement. Eh bien, leur négoce n'a point profité. Et ils ne sont pas sur la bonne voie.s2v16
Ils ressemblent à quelqu'un qui a allumé un feu; puis quand le feu a illuminé tout à l'entour, Allah a fait disparaître leur lumière et les a abandonnés dans les ténèbres où ils ne voient plus rien.s2v17
Sourds, muets, aveugles, ils ne peuvent donc pas revenir [de leur égarement].s2v18
[On peut encore les comparer à ces gens qui,] au moment où les nuées éclatent en pluies, chargées de ténèbres, de tonnerre et éclairs, se mettent les doigts dans les oreilles, terrorisés par le fracas de la foudre et craignant la mort; et Allah encercle de tous côtés les mécréants.s2v19
L'éclair presque leur emportent la vue; chaque fois qu'il leurs donne de la lumière, ils avancent; mais dès qu'il fait obscur, ils s'arrêtent. Si Allah le voulait Il leur enlèverait certes l'ouïe et la vue, car Allah a pouvoir sur toutes chose.s2v20
Ô hommes! Adorez votre Seigneur, qui vous a crées vous et ceux qui vous ont précédés. Ainsi atteindriez-vous à la piété.s2v21
C'est Lui qui vous a fait la terre pour lit, et le ciel pour toit; qui précipite la pluie du ciel et par elle fait surgir toutes sortes de fruits pour vous nourrir, ne lui cherchez donc pas des égaux, alors que vous savez [Tout cela].s2v22

Si vous avez un doute sur ce que Nous avons révélé à Notre Serviteur, tâchez donc de produire une sourate semblable et appelez vos témoins, [les idoles] que vous adorez en dehors d'Allah, si vous êtes véridiques.s2v23
Si vous n'y parvenez pas et, à coup sûr, vous n'y parviendrez jamais, parez-vous donc contre le feu qu'alimenteront les hommes et les pierres, lequel est réservé aux mécréants.s2v24
Annonce à ceux qui croient et pratiquent de bonnes œuvres qu'ils auront pour demeures des jardins sous lesquels coulent les ruisseaux; chaque fois qu'ils seront gratifiés d'un fruit des jardins ils diront:"C'est bien là ce qui nous avait été servi auparavant". Or c'est quelque chose de semblable [seulement dans la forme]; ils auront là des épouses pures, et là ils demeureront éternellement.s2v25
Certes, Allah ne se gêne point de citer en exemple n'importe quoi: un moustique ou quoi que ce soit au-dessus; quant aux croyants, ils savent bien qu'il s'agit de la vérité venant de la part de leur Seigneur; quant aux mécréants, ils se demandent"Qu'a voulu dire Allah par un tel exemple?" Par cela, nombreux sont ceux qu'Il égare et nombreux sont ceux qu'Il guide; mais Il n'égare par cela que les pervers,s2v26
qui rompent le pacte qu'il avaient fermement conclu avec Allah, coupent ce qu'Allah a ordonné d'unir, et sèment la corruption sur la terre. Ceux-là sont les vrais perdants.s2v27
Comment pouvez-vous renier Allah alors qu'Il Vous a donné la vie, quand vous en étiez privés? Puis Il vous fera mourir; puis Il vous fera revivre et enfin c'est à Lui que vous retournerez.s2v28

C'est Lui qui a créé pour vous tout ce qui est sur la terre, puis Il a orienté [Istawa] Sa volonté vers le ciel et en fit sept cieux. Et Il est 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s2v29
Lorsque Ton Seigneur confia aux Anges:"Je vais établir sur la terre un Vicaire"Khalifa". Ils dirent:"Vas-Tu y désigner un qui y mettra le désordre et répandra le sang, quand nous sommes là à Te sanctifier et à Te glorifier?" - Il dit:"En vérité, Je sais ce que vous ne savez pas!".s2v30
Et Il apprit à Adam tous les noms [de toutes choses], puis Il les présenta aux Anges et dit:"Informez-Moi des noms de ceux-là, si vous êtes véridiques!" [dans votre prétention que vous êtes plus méritants qu'Adam].s2v31
- Ils dirent:"Gloire à Toi! Nous n'avons de savoir que ce que Tu nous a appris. Certes c'est Toi al 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient], le Sage".s2v32
- Il dit:"Ô Adam, informe-les de ces noms"; Puis quand celui-ci les eut informés de ces noms, Allah dit:"Ne vous ai-Je pas dit que Je connais les mystères des cieux et de la terre, et que Je sais ce que vous divulguez et ce que vous cachez?".s2v33
Et lorsque Nous demandâmes aux Anges de se prosterner devant Adam, ils se prosternèrent à l'exception d'Iblis qui refusa, s'enfla d'orgueil et fut parmi les mécréants.s2v34
Et Nous dîmes:"Ô Adam, habite le Paradis toi et ton épouse, et nourrissez-vous-en de partout à votre guise; mais n'approcher pas de l'arbre que voici: sinon vous seriez du nombre des injustes".s2v35
Peu de temps après, Shaytan les fit glisser de là et les fit sortir du lieu où ils étaient. Et Nous dîmes:"Descendez [du

Paradis]; ennemis les uns des autres. Et pour vous il y aura une demeure sur la terre, et un usufruit pour un temps.s2v36
Puis Adam reçut de Son Seigneur des paroles, et Allah agréa son repentir car c'est Lui certes, le Repentant, le Miséricordieux.s2v37
- Nous dîmes:"Ihbitou (soyez précipité, tomber, jeter vers le bas, d'une mauvaise descente) d'ici, vous tous! Toutes les fois que Je vous enverrai un guide, ceux qui [le] suivront n'auront rien à craindre et ne seront point affligés".s2v38
Et ceux qui ne croient pas [à nos messagers] et traitent de mensonge Nos révélations, ceux-là sont les gens du Feu où ils demeureront éternellement.s2v39
Ô enfants d'Israël, rappelez-vous Mon bienfaits dont Je vous ai comblés. Si vous tenez vos engagements vis-à-vis de Moi, Le tiendrai les miens. Et c'est Moi que vous devez redouter.s2v40
Et croyez à ce que J'ai fait descendre, en confirmation de ce qui était déjà avec vous; et ne soyez pas les premiers à le rejeter. Et n'échangez pas Mes révélations contre un vil prix. Et c'est Moi que vous devez craindre.s2v41
Ne mélangé pas la vérité en faux [bâtil], et ne cachez pas la vérité alors que vous savez.s2v42
Et accomplissez la Salât [prière], et acquittez la Zakât [l'aumône légal], et inclinez-nous avec ceux qui s'inclinent.s2v43
Commanderez-vous aux gens de faire le bien, et vous oubliez vous-mêmes de le faire, alors que vous récitez le livre? Êtes-vous donc dépourvus de raison?.s2v44
Et cherchez secours dans l'endurance et la Salât [prière]: certes, la Salât est une lourde obligation, sauf pour les humbles,s2v45

qui ont la certitude de rencontrer leur Seigneur [après leur résurrection] et retourner à Lui Seul.s2v46
Ô enfants d'Israël, rappelez-vous de Mon bienfaits dont Je vous ai comblés, [Rappelez-vous] que Je vous ai préférés à tous les peuples [de l'époque].s2v47
Et redoutez le jour où nulle âme ne suffira en quoi que ce soit à une autre; où l'on n'acceptera d'elle aucune intercession; et où on ne recevra d'elle aucune compensation. Et ils ne seront point secourus.s2v48
Et [rappelez-vous], lorsque Nous vous avons délivrés des gens de Fir'awn, qui vous infligeaient le pire châtiment: en égorgeant vos fils et épargnant vos femmes. C'était là une grande épreuve de la part de votre Seigneur.s2v49
Et [rappelez-vous], lorsque Nous avons fendu la mer pour vous donner passage!.. Nous vous avons donc délivrés, et noyé les gens de Fir'awn, tandis que vous regardiez.s2v50
Et [rappelez-vous], lorsque Nous donnâmes rendez-vous à Moussa pendant quarante nuits!.. Puis en son absence vous avez pris le Veau pour idole alors que vous étiez injustes [à l'égard de vous mêmes en adorant autre qu'Allah].s2v51
Mais en dépit de cela Nous vous pardonnâmes, afin que vous reconnaissiez [Nos bienfaits à votre égard].s2v52
Et [rappelez-vous], lorsque Nous avons donné à Moussa le Livre et le Discernement afin que vous soyez guidés.s2v53
Et [rappelez-vous], lorsque Moussa dit à son peuple:"Ô mon peuple, certes vous vous êtes fait du tort à vous-mêmes en prenant le Veau pour idole. Revenez donc à votre Créateur ["Bari'ikoum": al bari= novateur, créateur à partir de rien];puis, tuez donc les coupables vous-mêmes: ce serait mieux pour vous,

auprès de votre Créateur["Bari'ikoum"]"!.. C'est ainsi qu'Il agréa votre repentir; car c'est Lui, certes, Le Repentant et le Miséricordieux.s2v54
Et [rappelez-vous], lorsque vous dites:"Ô Moussa, nous ne te croirons qu'après avoir vu Allah clairement"!.. Alors la foudre vous saisit tandis que vous regardiez.s2v55
Puis Nous vous ressuscitâmes après votre mort afin que vous soyez reconnaissant.s2v56
Et Nous vous couvrîmes de l'ombre d'un nuage, et fîmes descendre sur vous la manne et les cailles: -"Mangez des délices que Nous vous avons attribués!" - Ce n'est pas à Nous qu'ils firent du tort, mais ils se firent tort à eux-mêmes.s2v57
Et [rappelez-vous], lorsque Nous dîmes:"Entrez dans cette ville, et mangez-y à l'envie où il vous plaira; mais entrez par la porte en vous prosternant et demandez la"rémission" [de vos péchés]; Nous vous pardonnerons vos fautes si vous faites cela et donnerons davantage de récompense pour les bienfaisants.s2v58
Mais, à ces paroles, les injustes en substituèrent d'autres, et Nous avons fait descendre sur ces injuste un avilissement du ciel pour leurs perversions.s2v59
Et [rappelez-vous], quand Moussa demanda de l'eau pour désaltérer son peuple, c'est alors que Nous dîmes:"Frappe le rocher avec ton bâton". Et tout d'un coup, douze sources en jaillirent, et certes, chaque tribu sut où s'abreuver! -"Mangez et buvez de ce qu'Allah vous accorde; et ne semez pas de troubles sur la terre comme des fauteurs de désordre".s2v60
Et [rappelez-vous], quand vous dîtes:"Ô Moussa, nous ne pouvons plus tolérer une seule nourriture. Prie donc Ton

Seigneur pour qu'Il nous fasse sortir de la terre ce qu'elle fait pousser, de ses légumes, ses concombres, son ail [ou blé], ses lentilles et ses oignons!" - Il vous répondit:"Voulez-vous échanger le meilleur pour le moins bon? Ihbitou (descendez vers le bas, partaient vers ce qui est pire) donc à n'importe quelle ville; vous y trouverez certainement ce que vous demandez!". L'avilissement et la misère s'abattirent sur eux; ils encoururent la colère d'Allah. Cela est parce qu'ils reniaient les Ayat [versets, signes, preuve, merveille, miracle, enseignements, prodige], d'Allah, et qu'ils tuaient sans droit les prophètes. Cela parce qu'ils désobéissaient et transgressaient.s2v61

Certes, ceux qui ont cru, ceux qui se sont judaïsés, les Nazaréens, et les Sabéens, quiconque d'entre eux a cru en Allah, au Jour dernier et accompli de bonnes œuvres, sera récompensé par son Seigneur; il n'éprouvera aucune crainte et il ne sera jamais affligé.s2v62

[Et rappelez-vous], lorsque, quand Nous avons contracté un engagement avec vous et brandi sur vous le Mont -:"Tenez ferme ce que Nous vous avons donné et souvenez-vous de ce qui s'y trouve afin que vous soyez pieux!" s2v63

Puis vous vous en détournâtes après vos engagements, n'eût été donc la grâce d'Allah et Sa miséricorde, vous seriez certes parmi les perdants.s2v64

Vous avez certainement connu ceux des vôtres qui transgressèrent le Sabbat. Et bien Nous leur dîmes:"Soyez des singes abjects!"s2v65

Nous fîmes donc de cela un exemple pour les villes qui l'entouraient alors et une exhortation pour les pieux.s2v66

[Et rappelez-vous], lorsque Moussa dit à son peuple:"Certes Allah vous ordonne d'immoler une vache". Ils dirent:"Nous prends-tu en moquerie?" Qu'Allah me garde d'être du nombre des ignorants" dit-il.s2v67
- Ils dirent:"Demande pour nous à Ton Seigneur qu'Il nous précise ce qu'elle doit être". - Il dit:"Certes Allah dit que c'est bien une vache, ni vieille ni vierge, d'un âge moyen, entre les deux. Faites donc ce qu'on vous commande".s2v68
- Ils dirent:"Demande donc pour nous à Ton Seigneur qu'Il nous précise sa couleur".
- Il dit:"Allah dit que c'est une vache jaune, de couleur vive et plaisante à voir".s2v69
- Ils dirent:"Demande pour nous à Ton Seigneur qu'Il nous précise ce qu'elle est car pour nous, les vaches se confondent. Mais, nous y serions certainement bien guidés, si Allah le veut". s2v70
- Il dit:"Allah dit que c'est bien une vache qui n'a pas été asservie à labourer la terre ni à arroser le champ, indemne d'infirmité et dont la couleur est unie". - Ils dirent:"Te voilà enfin, tu nous as apporté la vérité!" Ils l'immolèrent alors mais il s'en fallut qu'ils ne l'eussent pas fait.s2v71
Et quand vous aviez tué un homme et que chacun de vous cherchait à se disculper!.. Mais Allah démasque ce que vous dissimuliez.s2v72
Nous dîmes donc:"Frappez le tué avec une partie de la vache". - Ainsi Allah ressuscite les morts et vous montre les signes [de Sa puissance] afin que vous raisonniez. s2v73
Puis, et en dépit de tout cela, vos cœurs se sont endurcis; ils sont devenus comme des pierres ou même plus durs encore; car

il y a des pierres d'où jaillissent les ruisseaux, d'autres se fendent pour qu'en surgisse l'eau, d'autres s'affaissent par crainte d'Allah. Et Allah n'est certainement jamais inattentif à ce que vous faites.s2v74
- Eh bien, espérez-vous [Musulmans] que des pareils gens [les juifs] vous partageront la foi? alors qu'un groupe d'entre eux, après avoir entendu et compris la parole d'Allah, la falsifièrent sciemment.s2v75
Et quand ils rencontrent des croyants, ils disent:"Nous croyons"; et, une fois seuls entre eux, ils disent:"Allez-vous confier aux Soumis [musulmans] ce qu'Allah vous a révélé pour leur fournir, ainsi, un argument contre vous devant votre Seigneur! Êtes-vous donc dépourvus de raison?".s2v76
- Ne savent-ils pas qu'en vérité Allah sait ce qu'ils cachent et ce qu'ils divulguent?s2v77
Et il y a parmi eux des illettrés qui ne savent rien du Livre hormis des prétentions et ils ne font que des conjectures.s2v78
Malheur, donc, à ceux qui de leurs propres mains composent un livre puis le présentent comme venant d'Allah pour en tirer un vil profit! Malheur à eux, donc, à cause de ce que leurs mains ont écrit, et malheur à eux à cause de ce qu'ils en profitent!s2v79
Et ils ont dit:"Le Feu ne nous touchera que pour quelque jours comptés!" Dis:"Auriez-vous pris un engagement avec Allah - car Allah ne manque jamais à Son commandement; - non, mais vous dites sur Allah ce que vous ne savez pas".s2v80

Bien au contraire! Ceux qui font le mal et qui se font cerner par leurs péchés, ceux-là sont les gens du Feu où ils demeureront éternellement.s2v81
Et ceux qui croient et pratiquent les bonnes œuvres, ceux-là sont les gens du Paradis où ils demeureront éternellement.s2v82
Et [rappelle-toi], lorsque Nous avons pris l'engagement des enfants d'Israël de n'adorer qu'Allah, de faire le bien envers les parents, les proches parents, les orphelins et les nécessiteux, d'avoir de bonnes paroles avec les gens, d'accomplir régulièrement la Salât [prière] et d'acquitter la Zakât! - Mais à l'exception d'un petit nombre de vous, vous manquiez à vos engagements en vous détournant de Nos commandements.s2v83
Et rappelez-vous, lorsque Nous obtînmes de vous l'engagement de ne pas vous verser le sang, [par le meurtre] de ne pas vous expulser les uns les autres de vos maisons. Puis vous y avez souscrit avec votre propre témoignage.s2v84
Quoique ainsi engagés, voilà que vous vous entre-tuez, que vous expulsez de leurs maisons une partie d'entre vous contre qui vous prêtez main forte par péché et agression. Mais quelle contradiction! Si vos coreligionnaires vous viennent captifs vous les rançonnez alors qu'il vous était interdit de les expulser [de chez eux]. Croyez-vous donc en une partie du Livre et rejetez-vous le reste? Ceux d'entre vous qui agissent de la sorte ne méritent que l'ignominie dans cette vie, et au Jour de la Résurrection ils seront refoulés au plus dur châtiment, et Allah n'est pas inattentif à ce que vous faites.s2v85

Voilà ceux qui échangent la vie présente contre la vie future. Eh bien, leur châtiment ne sera pas diminué. Et ils ne seront point secourus.s2v86
Certes, Nous avons donné le Livre à Moussa; Nous avons envoyé après lui des prophètes successifs. Et Nous avons donné des preuves à 'Isa Ibn Myriam, et Nous l'avons renforcé du Saint-Esprit. Est-ce qu'à chaque fois, qu'un Messager vous apportait des vérités contraires à vos passions vous vous enfliez d'orgueil? Vous traitiez les uns des d'imposteurs et vous tuiez les autres.s2v87
Et ils dirent:"Nos cœurs sont enveloppés et impénétrable" - Non mais Allah les a maudits à cause de leur mécréances, mais ils ne croient pas.s2v88
Et quant leur vint d'Allah un Livre confirmant celui qu'ils avaient déjà, -alors qu'auparavant ils cherchaient la suprématie sur les mécréants, - quand donc leur vint cela même qu'ils reconnaissent, ils refusèrent d'y croire. Que la malédiction d'Allah soit sur les mécréants!.s2v89
Comme est vil ce contre quoi ils ont troqué leurs âmes! Ils ne croient pas en ce qu'Allah a fait descendre, révoltés à l'idée qu'Allah, de par Sa grâce, fasse descendre la révélation sur ceux de Ses serviteurs qu'Il veut. Ils ont donc acquis colère sur colère, car un châtiment avilissant attend les mécréants!s2v90
Et quand on leur dit:"Croyez à ce qu'Allah a fait descendre", ils disent:"Nous croyons à ce qu'on a fait descendre à nous". Et ils rejette le reste, alors qu'il est la vérité confirmant ce qu'il y avait déjà avec eux. - Dis:"Pourquoi donc avez-vous tué auparavant les prophètes d'Allah, si vous étiez croyants?.s2v91

Et en effet Moussa vous est venu avec les preuves. Malgré cela, une fois absent, vous avez pris le Veau pour idole, alors que vous étiez injustes.s2v92
Et rappelez-vous, lorsque Nous avons pris l'engagement de vous, et brandi sur vous At-Tur [le mont Sinaï] en vous disant:"Tenez ferme à ce que Nous vous avons donné, et écoutez!". Ils dirent:"Nous avons écouté et désobéi". Dans leur mécréances, leurs cœurs étaient passionnément épris du Veau [objet de leur culte]. Dis-[leurs]:"Quelles mauvaises prescriptions ordonnées par votre foi, si vous êtes croyants".s2v93
- Dis:"Si l'Ultime demeure auprès d'Allah est pour vous seuls, à l'exclusion des autres gens, souhaitez donc la mort [immédiate] si vous êtes véridiques!".s2v94
Or, ils ne la souhaiteront jamais, sachant tout le mal qu'ils ont perpétré de leurs mains. Et Allah connaît bien les injustes.s2v95
Et certes tu les trouveras les plus attachés à la vie [d'ici-bas], pire en cela que les Associateurs. Tel d'entre eux aimerait vivre milles ans. Mais une pareille longévité ne le sauvera pas du châtiment! Et Allah voit bien leurs actions.s2v96
Dis:"Quiconque est ennemi de Jibr'îl doit connaître que c'est lui qui, avec la permission d'Allah, a fait descendre sur ton cœur cette révélation qui déclare véridiques les messages antérieurs et qui sert aux croyants de guide et d'heureuse annonce".s2v97
[Dis]"Quiconque est ennemi d'Allah, de Ses anges, de Ses messagers, de Jibr'îl et de Mika'il..[Allah sera son ennemi] car Allah est l'ennemi des Mécréants".s2v98

Et très certainement Nous avons fait descendre vers toi des signes évidents. Et seuls les pervers n'y croient pas.s2v99
Faudrait-il chaque fois qu'ils concluent un pacte, qu'une partie d'entre eux le dénonce? C'est que plutôt la plupart d'entre eux ne sont pas croyants.s2v100
Et quand leur vint d'Allah un messager confirmant ce qu'il y avait déjà avec eux, certains à qui le Livre avait été donné, jetèrent derrière leur dos le Livre d'Allah comme s'ils ne savaient pas!s2v101
Et ils suivirent ce que les Shayatines racontent contre le règne de Sulayman. Alors que Sulayman n'a jamais été mécréant mais bien les Shayatines; ils enseignent aux gens la magie ainsi que ce qui est descendu aux deux anges Harout et Marout, à Babylone; mais ceux-ci n'enseigneraient rien à personne, qu'ils n'aient dit d'abord:"Nous ne sommes rien qu'une tentation: ne sois pas mécréant"; ils apprennent auprès d'eux ce qui sème la désunion entre l'homme et son épouse. Or ils ne sont capables de nuire à personne qu'avec la permission d'Allah. Et les gens apprennent ce qui leur nuit et le leur est pas profitable. Et ils savent, très certainement, que celui qui acquiert [ce pouvoir] n'aura aucune part dans l'au-delà. Certes, quelle détestable marchandise pour laquelle ils ont vendu leurs âmes! Si seulement ils savaient!s2v102
Et s'ils croyaient et vivaient en piété, une récompense de la part d'Allah serait certes meilleure. Si seulement ils savaient!s2v103
Ô vous qui croyez! Ne dites pas:"Ra'ina" [favorise-nous] mais dites:"Onzurna" [regarde-nous]; et écoutez! Un châtiment douloureux sera pour les mécréants.s2v104

Ni les mécréants parmi les gens du Livre, ni les Associateurs n'aiment qu'on fasse descendre sur vous un bienfait de la part de votre Seigneur, alors qu'Allah réserve à qui Il veut sa Miséricorde. Et c'est Allah le Détenteur de l'abondante grâce.s2v105
Si Nous abrogeons un verset quelconque ou que Nous le fassions oublier, Nous en apportons un meilleur, ou un semblable. Ne sais-tu pas qu'Allah est Omnipotent?s2v106
Ne sais-tu pas qu'à Allah, appartient le royaume des cieux et de la terre, et qu'en dehors d'Allah vous n'avez ni protecteur ni secoureur?s2v107
Voudriez-vous interroger votre Messager comme auparavant on interrogea Moussa? Quiconque substitue la mécréance à la foi s'égare certes du droit chemin.s2v108
Nombre de gens du Livre aimeraient par jalousie de leur part, pouvoir vous rendre mécréants après que vous ayez cru. Et après que la vérité s'est manifestée à eux! Pardonnez et oubliez jusqu'à ce qu'Allah fasse venir Son commandement. Allah est très certainement Omnipotent!s2v109
Et accomplissez la Salât [prière] et acquittez la Zakât. Et tout ce que vous avancez de bien pour vous-mêmes, vous le retrouverez auprès d'Allah, car Allah voit parfaitement ce que vous faites.s2v110
Et ils ont dit:"Nul n'entrera au Paradis que juifs ou chrétiens". Voilà leurs chimères.
- Dis:"Donnez votre preuve, si vous êtes véridiques".s2v111
Non, mais quiconque soumet à Allah son être tout en faisant le bien, aura sa rétribution auprès de Son Seigneur. Pour eux, nulle crainte, et ils ne seront point attristés.s2v112

Et les juifs disent:"Les chrétiens ne tiennent sur rien", et les chrétiens disent:"Les juifs ne tiennent sur rien", alors qu'ils lisent le Livre! De même ceux qui ne savent rien tiennent un langage semblable au leur. Eh bien, Allah jugera sur ce quoi ils s'opposent, au Jour de la Résurrection.s2v113
Qui est plus injustes que celui qui empêche que dans les mosquées d'Allah, on mentionne Son Nom, et qui s'efforce à les détruire? De tels gens ne devraient y entrer qu'apeurés. Pour eux, ignominie ici-bas, et dans l'au-delà un énorme châtiment.s2v114
A Allah Seul appartient l'Est et l'Ouest. Où que vous vous tourniez, la Face d'Allah est donc là, car Allah a la grâce immense; Il est Sami' (Audient) 'Alim (Très Savant, Omniscient).s2v115
Et ils ont dit:"Allah s'est donné un fils"! Gloire à Lui! Non! mais c'est à Lui qu'appartient ce qui est dans les cieux et la terre et c'est à Lui que tous obéissent.s2v116
Il est le Créateur des cieux et de la terre à partir du néant. Lorsqu'Il décide une chose, Il dit seulement:"Sois", et elle est aussitôt.s2v117
Et ceux qui ne savent pas ont dit:"Pourquoi Allah ne nous parle-t-il pas [directement], ou pourquoi un signe ne nous vient-il pas"? De même, ceux d'avant eux disaient une parole semblable. Leurs cœurs se ressemblent. Nous avons clairement exposé les signes pour des gens qui ont la foi ferme.s2v118
Certes, Nous t'avons envoyé avec la vérité, en annonciateur et avertisseur; et on ne te demande pas compte des gens de l'Enfer.s2v119

Ni les juifs, ni les chrétiens ne seront jamais satisfaits de toi, jusqu'à ce que tu suives leur religion. - Dis:"Certes, c'est la Guidé [direction] d'Allah qui est la vraie guidé [direction]". Mais si tu suis leurs passions après ce que tu as reçu de science, tu n'auras contre Allah ni protecteur ne secoureur.s2v120
Ceux à qui Nous avons donné le Livre, qui le récitent comme il se doit, ceux-là y croient. Et ceux n'y croient pas sont les perdants.s2v121
Ô enfants d'Israël, rappelez-vous Mon bienfait dont Je vous ai comblés et que Je vous ai favorisés par dessus le reste du monde [de leur époque].s2v122
Et redoutez le jour où nulle âme ne bénéficiera à une autre, où l'on n'acceptera d'elle aucune compensation, et où aucune intercession ne lui sera utile. Et ils ne seront point secourus.s2v123
[Et rappelle-toi], quand ton Seigneur eut éprouvé Ibrahim par certains commandements, et qu'il les eut accomplis, le Seigneur lui dit:"Je vais faire de toi un exemple à suivre pour les gens". - "Et parmi ma descendance"? demanda-t-il. -"Mon engagement, dit Allah, ne s'applique pas aux injustes".s2v124
[Et rappelle-toi], quand nous fîmes de la Maison un lieu de visite et un asile pour les gens - Adoptez donc pour lieu de prière, ce lieu où Ibrahim se tint debout - Et Nous confiâmes à Ibrahim et à Isma'il ceci:"Purifiez Ma Maison pour ceux qui tournent autour, y fond retraite pieuse, s'y inclinent et s'y prosternent.s2v125
Et quand Ibrahim supplia:"Ô Mon seigneur, fais de cette cité un lieu de sécurité, et fais attribution des fruits à ceux qui parmi

ses habitants auront cru en Allah et au Jour dernier", le Seigneur dit:"Et quiconque n'y aura pas cru, alors Je lui concéderai une courte jouissance [ici-bas], puis Je le contraindrai au châtiment du Feu [dans l'au-delà]. Et quelle mauvaise destination"!s2v126
Et quand Ibrahim et Isma'il élevaient les assises de la maison:"Ô notre Seigneur, accepte ceci de notre part! Car c'est Toi l'Audient, 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s2v127
Notre Seigneur! Fait de nous Tes Soumis, et de notre descendance une communauté soumise à Toi. Et Montre nous nos rites et accepte de nous le repentir. Car c'est Toi certes l'Accueillant au repentir, le Miséricordieux.s2v128
Notre Seigneur! Envoie l'un des leurs comme messager parmi eux, pour leur réciter Tes versets, leur enseigner le Livre et la Sagesse, et les purifier. Car c'est Toi certes le Puissant, le Sage.s2v129
Qui donc aura en aversion la religion d'Ibrahim, sinon celui qui sème son âme dans la sottise? Car très certainement Nous l'avons choisi en ce monde; et, dans l'au-delà, il est certes du nombre des gens de bien.s2v130
Quand son Seigneur lui avait dit:"Soumets-toi", il dit:"Je me soumets au Seigneur de l'Univers".s2v131
Et c'est ce qu'Ibrahim recommanda à ses fils, de même que Ya'qûb:"Ô mes fils, certes Allah vous a choisi la religion: ne mourrez point, donc, autrement qu'en Soumis"! [à Allah].s2v132
Étiez-vous témoins quand la mort se présenta à Ya'qûb et qu'il dit à ses fils:"Qu'adorerez-vous après moi?" - Ils répondirent:"Nous adoreront ta divinité et la divinité de tes

pères, Ibrahim, Isma'il et Is'aq, Divinité Unique et à laquelle nous sommes Soumis".s2v133
Voilà une génération bel et bien révolue. A elle ce qu'elle a acquis, et à vous ce que vous avez acquis. On ne vous demandera pas compte de ce qu'ils faisaient.s2v134
Ils ont dit:"Soyez juifs ou chrétiens, vous serez donc sur la bonne voie". - Dis:"Non, mais nous suivons la religion d'Ibrahim, le modèle même de la droiture et qui ne fut point parmi les Associateurs".s2v135
Dites:"Nous croyons en Allah et en ce qu'on nous a fait descendre , et en ce qu'on a fait descendre vers Ibrahim et Isma'il et Is'aq et Ya'qûb et les Tribus, et en ce qui a été donné à Moussa et à 'Isa, et en ce qui a été donné aux Prophètes, venant de leur Seigneur: nous ne faisons aucune distinction entre eux. Et à Lui nous sommes Soumis".s2v136
Alors, s'ils croient à cela même à quoi vous croyez, ils seront certainement sur la bonne voie. Et s'ils s'en détournent, ils seront certes dans chiqaq [= déchirement, désaccord, désunion, discorde, dissension, division]! Alors Allah te suffira contre eux. Il est l'Audient, al 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s2v137
"Nous suivons la sibghah [:couleur mais dans le contexte le sens est fitrah naturel ou:] religion d'Allah! Et qui est meilleur qu'Allah en Sa religion? C'est Lui que nous adorons".s2v138
Dis:"Discutez vous avec nous au sujet d'Allah, alors qu'Il est notre Seigneur et le vôtre? A nous nos actions et à vous les vôtres! C'est à Lui que nous sommes dévoués.s2v139
Ou dites-vous qu'Ibrahim, Isma'il et Ya'qûb et les tribus étaient juifs ou chrétiens?" - Dis:"Est-ce vous les plus savants,

ou Allah?" - Qui est plus injustice que celui qui cache un témoignage qu'il détient d'Allah? Et Allah n'est pas inattentif à ce que vous faites.s2v140
Voilà une génération bel et bien révolue. A elle ce qu'elle a acquis, et à vous ce que vous avez acquis. On ne vous demandera pas compte de ce qu'ils faisaient.s2v141
Les faibles d'esprit parmi les gens vont dire:"Qui les a détournés de la direction [Qibla] vers laquelle ils s'orientaient auparavant?" - Dis:"C'est à Allah qu'appartiennent le Levant et le Couchant. Il guide qui Il veut vers un droit chemin".s2v142
Et aussi Nous avons fait de vous une communauté de justes pour que vous soyez témoins aux gens, comme le Messager sera témoin à vous. Et Nous n'avions établi la direction [Qibla] vers laquelle tu le tournais que pour savoir qui suit le Messager [Muhammad[saaws]] et qui s'en retourne sur ses talons. C'était un changement difficile, mais pas pour ceux qu'Allah guide. Et ce n'est pas Allah qui vous fera perdre [la récompense de] votre Iman [foi, dans ce verset elle désigne la prière], car Allah, certes est Compatissant et Miséricordieux pour les hommes.s2v143
Certes nous te voyons tourner le visage en tous sens dans le ciel. Nous te faisons donc orienter vers une direction qui te plaît. Tourne donc ton visage vers la Mosquée sacrée. Où que vous soyez, tournez-y vos visages. Certes, ceux à qui le Livre a été donné savent bien que c'est la vérité venue de leur Seigneur. Et Allah n'est pas inattentif à ce qu'ils font.s2v144
Certes si tu apportais toutes les preuves à ceux à qui le Livre a été donné, ils ne suivraient pas ta direction [Qibla]! Et tu ne suivrais pas la leur; et entre eux, les uns ne suivent pas la

direction des autres. Et si tu suivais leurs passions après ce que tu as reçu de science, tu serais, certes, du nombre des injustes.s2v145
Ceux à qui Nous avons donné le Livre, le reconnaissent comme ils reconnaissent leurs enfants. Or une partie d'entre eux cache la vérité, alors qu'ils savent!s2v146
La vérité vient de Ton Seigneur. Ne sois donc pas de ceux qui doute.s2v147
A chacun une orientation vers laquelle il se tourne. Rivalisez donc dans les bonnes œuvres. Où que vous soyez, Allah vous ramènera tous vers Lui, car Allah est, certes Omnipotent.s2v148
Et d'où que tu sortes, tourne ton visage vers la Mosquée sacrée. Oui voilà bien la vérité venant de Ton Seigneur. Et Allah n'est pas inattentif à ce que vous faites.s2v149
Et d'où que tu sortes, tourne ton visage vers la Mosquée sacrée. Et où que vous soyez, tournez-y vos visages, afin que les gens n'aient pas d'argument contre vous, sauf ceux d'entre eux qui sont de vrais injustes. Ne les craignez donc pas, mais craignez-Moi pour que Je parachève Mon bienfait à votre égard, et que vous soyez bien guidés!s2v150
Ainsi, Nous avons envoyé parmi vous un messager de chez vous qui vous récite Nos versets, vous purifie, vous enseigne le Livre et la Sagesse et vous enseigne ce que vous ne saviez pas.s2v151
Souvenez-vous de Moi donc, Je vous récompenserai. Remerciez-Moi et ne soyez pas ingrats envers Moi!s2v152
Ô les croyants! Cherchez secours dans l'endurance et la Salât. Car Allah est avec ceux qui sont endurants.s2v153

Et ne dites pas de ceux qui sont tué dans le sentier d'Allah qu'ils sont morts. Au contraire ils sont vivants mais vous en êtes inconscients.s2v154
Très certainement, Nous vous éprouverons par un peu de peur, de faim et de diminution de biens, de personnes et de fruits. Et fais la bonne annonce aux endurants,s2v155
qui disent, quand un malheur les atteint:"Certes nous sommes à Allah, et c'est Lui que nous retournerons.s2v156
Ceux-là reçoivent des bénédictions de leur Seigneur, ainsi que la miséricorde; et ceux-là sont les biens guidés.s2v157
As Safa et Al Marwa sont vraiment parmi les lieux sacrés d'Allah. Donc, quiconque fait pèlerinage à la Maison ou fait l'Umra ne commet pas de péché en faisant le va-et-vient entre ces deux monts. Et quiconque fait de son propre gré une bonne œuvre, alors Allah est Reconnaissant, 'Alim [Très Savant, Omniscient].s2v158
Certes ceux qui cachent ce que Nous avons fait descendre en fait de preuves et de guide après l'exposé que Nous en avons fait aux gens, dans le Livre, voilà ceux qu'Allah maudit et que les maudisseurs maudissent,s2v159
sauf ceux qui se sont repentis, corrigés et déclarés: d'eux Je reçois le repentir. Car c'est Moi, l'Accueillant au repentir, le Miséricordieux.s2v160
Ceux qui ne croient pas et meurent mécréants, recevront la malédiction d'Allah, des Anges et de tous les hommes.s2v161
Ils y demeureront éternellement; le châtiment ne leur sera pas allégé, et on ne leur accordera pas de répit.s2v162
Et votre Divinité est une divinité unique. Pas de divinité à part Lui, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux.s2v163

Certes dans la création des cieux et de la terre, dans l'alternance de la nuit et du jour, dans la navire qui vogue en mer chargé de choses profitables aux gens, dans l'eau qu'Allah fait descendre du ciel, par laquelle Il rend la vie à la terre une fois morte et y répand des bêtes de toute espèce, dans la variation des vents, et dans les nuages soumis entre le ciel et la terre, en tout cela il y a des signes, pour un peuple qui raisonne.s2v164
Parmi les homme, il en est qui prennent, en dehors d'Allah, des égaux à Lui, en les aimant comme on aime Allah. Or les croyants sont les plus ardents en l'amour d'Allah. Quand les injustes verront le châtiment, ils sauront que la force tout entière est à Allah et qu'Allah est dur en châtiment!..s2v165
Quand les meneurs désavoueront les suiveurs à la vue du châtiment, les liens entre eux seront bien brisés!s2v166
Et les suiveurs diront:"Ah! Si un retour nous était possible! Alors nous les désavouerions comme ils nous ont désavoués!" - Ainsi Allah leur montra leurs actions; source de remords pour eux; mais ils ne pourront pas sortir du Feu.s2v167
Ô gens! De ce qui existe sur la terre, mangez le licite et le pur; ne suivez point les pas du Shaytan car il est vraiment pour vous, un ennemi déclaré.s2v168
Il ne vous commande que le mal et la turpitude et de dire contre Allah ce que vous ne savez pas.s2v169
Et quand on leur dit:"Suivez ce qu'Allah a fait descendre", ils disent:"Non, mais nous suivrons les coutumes de nos ancêtres." - Quoi! et si leurs ancêtres n'avaient rien raisonné et s'ils n'avait pas été dans la bonne direction?s2v170

Les mécréants ressemblent à [du bétail] auquel on crie et qui entend seulement appel et voix confus. Sourds, muets, aveugles, ils ne raisonnent point.s2v171
Ô les croyants! Mangez des [nourriture] licites que Nous vous avons attribuées. Et remerciez Allah, si c'est Lui que vous adorez.s2v172
Certes, Il vous interdit la chair d'une bête morte, le sang, la viande de porc et de manger ce sur quoi on a invoqué un autre qu'Allah. Il n'y a pas de péché sur celui qui est contraint sans toutefois abuser ni transgresser, car Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s2v173
Ceux qui cachent ce qu'Allah a fait descendre du Livre et le vendent à vil prix, ceux-là ne s'emplissent le ventre que de Feu. Allah ne leur adressera pas la parole, au Jour de la Résurrection, et ne les purifiera pas. Et il y aura pour eux un douloureux châtiment.s2v174
Ceux-là ont échangé la bonne direction contre l'égarement et le pardon contre le châtiment. Qu'est-ce qui leur fera supporter le Feu?!s2v175
C'est ainsi, car c'est avec la vérité qu'Allah a fait descendre le Livre; et ceux qui s'opposent au sujet du Livre sont dans une profonde divergence chiqaq[= déchirement, désaccord, désunion, discorde, dissension, division].s2v176
La bonté pieuse ne consiste pas à tourner vos visages vers le Levant ou le Couchant. Mais la bonté pieuse est de croire en Allah, au Jour dernier, aux Anges, au Livre et aux Prophètes, de donner de son bien, quel qu'amour qu'on en ait, aux proches, aux orphelins, aux nécessiteux, aux voyageurs indigents et à ceux qui demande l'aide et pour délier les jougs, d'accomplir la Salât

et d'acquitter la Zakât. Et ceux qui remplissent leurs engagements lorsqu'ils se sont engagés, ceux qui sont endurants dans la misère, la maladie et quand les combats font rage, les voilà les véridiques et les voilà les vrais pieux!s2v177
Ô les croyants! On vous a prescrit le talion au sujet des tués: homme libre pour homme libre, esclave pour esclave, femme pour femme. Mais celui à qui son frère aura pardonné en quelque façon doit faire face à une requête convenable et doit payer des dommages de bonnes grâce. Ceci est un allègement de la part de votre Seigneur, et une miséricorde. Donc, quiconque après cela transgresse, aura un châtiment douloureux.s2v178
C'est dans le talion que vous aurez la préservation de la vie, ô vous doués d'intelligence, ainsi atteindrez-vous la piété.s2v179
On vous a prescrit, quand la mort est proche de l'un de vous et s'il laisse des biens, de faire un testament en règle en faveur de ses père et mère et de ses plus proches. C'est un devoir pour les pieux.s2v180
Quiconque l'altère après l'avoir entendu, le péché ne reposera que sur ceux qui l'ont altéré; certes, Allah est Sami' [Audient] et 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s2v181
Mais, quiconque craint d'un testateur quelque partialité [volontaire ou involontaire], et les réconcilie, alors, pas de péché sur lui car Allah est certes Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux]!s2v182
Ô les croyants! On vous a prescrit as-Siyam comme on l'a prescrit à ceux d'avant vous, ainsi atteindrez-vous la piété,s2v183
pendant un nombre déterminé de jours. Quiconque d'entre vous est malade ou en voyage, devra jeûner un nombre égal d'autres

jours."Mais pour ceux qui ne pourraient le supporter [qu'avec grande difficulté], il y a une compensation: nourrir un pauvre. Et si quelqu'un fait plus de son propre gré, c'est pour lui; mais il est mieux pour vous de jeûner; si vous saviez!s2v184
[Ces jours sont] le mois de Ramadan au cours duquel le Qur'an a été descendu comme guide pour les gens, et preuves claires de la bonne direction et du discernement. Donc quiconque d'entre vous est présent en ce mois, qu'il jeûne un nombre égal d'autres jours - Allah veut pour vous la facilité, Il ne veut pas la difficulté pour vous, afin que vous complétiez le nombre et que vous proclamiez la grandeur d'Allah pour vous avoir guidés, et afin que vous soyez reconnaissants!s2v185
Et quand Mes serviteurs t'interrogent sur Moi. alors Je suis tout proche: Je réponds à l'appel de celui qui Me prie. Qu'ils répondent à Mon appel, et qu'ils croient en Moi, afin qu'ils soient bien guidés.s2v186
On vous a permis, la nuit de jeûne, d'avoir des rapports avec vos femmes; elles sont un vêtement pour vous et vous un vêtement pour elles. Allah sait que vous aviez clandestinement des rapports avec vos femmes. Il vous a pardonné et vous a graciés. Cohabitez donc avec elles, maintenant, et cherchez ce qu'Allah a prescrit en votre faveur; mangez et buvez jusqu'à ce que ce distingue, pour vous, le fil blanc de l'aube du fil noir de la nuit. Puis accomplissez le jeûne jusqu'à la nuit. Mais ne cohabitez pas avec elles pendant que vous êtes en retraire rituelle dans les mosquées. Voilà les lois d'Allah: ne vous en approchez donc pas [pour les transgresser]. C'est ainsi qu'Allah expose aux hommes Ses enseignements, afin qu'ils deviennent pieux!s2v187

Et ne dévorez pas mutuellement et illicitement vos biens, et ne vous en servez pas pour corrompre des juges pour vous permettre de dévorer une partie des biens des gens, injustement et sciemment.s2v188
Ils t'interrogent sur les nouvelles lunes - Dis:"Elles servent aux gens pour compter le temps, et aussi pour le Hajj [pèlerinage]. Et ce n'est pas un acte de bienfaisance que de rentrer chez vous par l'arrière des maisons. Mais la bonté pieuse consiste à craindre Allah. Entrer donc dans les maisons par leurs portes. Et Craignez Allah, afin que vous réussissez!s2v189
Combattez dans le sentier d'Allah ceux qui vous combattent, et ne transgressez pas. Certes, Allah n'aime pas les transgresseurs!s2v190
Et tuez-les, où que vous les rencontriez; et chassez-les d'où ils vous ont chassés: l'association est plus grave que le meurtre. Mais ne les combattez pas près de la Mosquée sacrée avant qu'ils ne vous y aient combattus. S'ils vous y combattent, tuez-les donc. Telle est la rétribution des mécréantss2v191
S'ils cessent, Allah est, certes, Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux]. s2v192
Et combattez-les jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de Fitna, et que la religion soit entièrement à Allah seul. S'ils cessent, donc plus d'hostilités, sauf contre les injustes.s2v193
Le Mois sacré pour le mois sacré! - Le talion s'applique à toutes choses sacrée -. Donc, quiconque transgresse contre vous, transgressez contre lui, à transgression égale. Et craignez Allah. Et sachez qu'Allah est avec les pieux.s2v194

Et dépensez dans le sentier d'Allah. Et ne vous jetez pas par vos propres mains dans la destruction. Et faites le bien. Car Allah aime les bienfaisants.s2v195
Et accomplissez pour Allah le pèlerinage et la 'Umra. Si vous en êtes empêchés, alors faites un sacrifices qui vous soit facile. Et ne rasez pas vos têtes avant que l'offrande [l'animal à sacrifier] n'ait atteint son lieu d'immolation. Si l'un de vous est malade ou souffre d'une affection de la tête [et doit se raser], qu'il se rachète alors par un Siyam ou par une aumône ou par un sacrifice. Quand vous retrouverez ensuite la paix, quiconque a joui d'une vie normale après avoir fait la 'Umra en attendant le pèlerinage, doit faire un sacrifice qui lui soit facile. S'il n'a pas les moyens, Qu'il jeûne trois jours pendant le pèlerinage et sept jours une fois rentré chez lui, soit en tout dix jours. Cela est prescrit pour celui dont la famille n'habite pas auprès de la Mosquée sacrée. Et craignez Allah. Et sachez qu'Allah est dur en punition.s2v196
Le pèlerinage a lieu dans des mois connus. Si l'on se décide de l'accomplir, alors point de rapport sexuel, point de perversité, point de dispute pendant le pèlerinage. Et le bien que vous faites, Allah le sait. Et prenez vous provisions; mais vraiment la meilleure provision est la piété. Et redoutez-Moi, ô doués d'intelligence!s2v197
Ce n'est un péché que d'aller en quête de quelque grâce de votre Seigneur. Puis, quand vous déferlez depuis 'Arafat, invoquez Allah, à al-Mas'ar-al-Haram [al-Muzdalifa]. Et invoquez-Le comme Il vous a montré la bonne voie, quoiqu' auparavant vous étiez du nombre des égarés.s2v198

Ensuite déferlez par où les gens déferlèrent, et demandez pardon à Allah. Car Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s2v199
Et quand vous aurez achevé vos rites, alors invoquez Allah comme vous invoquez vos pères, et plus ardemment encore. Mais il est des gens qui disent seulement:"Seigneur! Accorde nous [le bien] ici-bas!" - Pour ceux-là, nulle part dans l'au-delà.s2v200
Et il est des gens qui disent:"Seigneur! Accorde nous belle part ici-bas, et belle part aussi dans l'au-delà; et protège-nous du châtiment du Feu!"s2v201
Ceux-là auront une part de ce qu'ils auront acquis. Et Allah est prompt à faire les comptes.s2v202
Et invoquez Allah pendant un nombre de jours déterminés. Ensuite, il n'y a pas de péché, pour qui se comporte en piété, à partir au bout de deux jours, à s'attarder non plus. Et craignez Allah. Et sachez que c'est vers Lui que vous serez rassemblés.s2v203
Il y a parmi les gens celui dont la parole sur la vie présente te plaît, et qui prend Allah à témoin de ce qu'il a dans le cœur, tandis que c'est le plus acharné disputeur.s2v204
Dès qu'il tourne le dos, il parcourt la terre pour y semer le désordre et saccager culture et bétail. Et Allah n'aime pas le désordre!s2v205
Et quand on lui dit:"Craint Allah", la 'Iza [La fierté, honneurs, puissance.. mais dans ce contexte l'orgueil] criminel s'empare de lui. L'Enfer lui suffira, et quel mauvais lit, certes!s2v206

Et il y a parmi les gens celui qui se sacrifie pour la recherche de l'agrément d'Allah. Et Allah est Compatissant envers Ses serviteurs.s2v207
Ô les croyants! Entrez en plein dans l'Islam, et ne suivez point les pas du Shaytan, car il est certes pour vous un ennemi déclaré.s2v208
Puis, si vous bronchez, après que les preuves vous soient venues, sachez alors qu'Allah est 'Aziz [Tout Puissant, Irrésistible, Celui Qui L'emporte] et Hakim [Infiniment Sage].s2v209
Qu'attendent-ils sinon qu'Allah leur vienne à l'ombre des nuées de même que les Anges et que leur sort soit réglé? Et c'est à Allah que toute chose est ramenée.s2v210
Demande aux enfants d'Israël combien de miracles évidents Nous leur avons apportés! Or, quiconque altère le bienfait d'Allah après qu'il lui soit parvenu.. alors, Allah vraiment est dur en punition.s2v211
On a enjolivé la vie présente à ceux qui ne croient pas, et ils se moquent de ceux qui ont cru. Mais les pieux seront au-dessus d'eux, au Jour de la Résurrection. Et Allah accorde Ses bienfaits à qui Il veut, sans compter.s2v212
Les gens formaient [à l'origine] une seule communauté [croyante]. Puis, [après leurs divergences,] Allah envoya des prophètes comme annonciateurs et avertisseurs; et Il fit descendre avec eux le Livre contenant la vérité, pour Jugé entre les gens sur ceux en quoi ils divergent. Mais, ce sont ceux-là mêmes à qui il avait été apporté, qui se mirent à en disputer, après que les preuves leur furent venues, par esprit de rivalité! Puis Allah, de par Sa Grâce, guida ceux qui crurent

vers la vérité sur laquelle les autres disputaient. Et Allah guide qui Il veut vers le chemin droits2v213
Pensez-vous entrer au Paradis alors que vous n'avez pas encore subi des épreuves semblables à celles que subirent ceux qui vécurent avant vous? Misère et maladie les avaient touchés; et ils furent secoués jusqu'à ce que le Messager, et avec lui, ceux qui avaient cru, se furent écriés:"Quand viendra le secours d'Allah? - Quoi! Le secours d'Allah est sûrement proche.s2v214
- Ils t'interrogent:"Qu'est-ce qu'on doit dépenser?" Dis:"Ce que vous dépensez de bien devrait être pour les père et mère, les proches, les orphelins, les pauvres et les voyageurs indigents. Et tout ce que vous faites de bien, vraiment Allah le sait".s2v215
Le combat vous a été prescrit alors qu'il vous est désagréable. Or, il se peut que vous ayez de l'aversion pour une chose alors qu'elle vous est un bien. Et il se peut que vous aimiez une chose alors qu'elle vous est mauvaise. C'est Allah qui sait, alors que vous ne savez pas.s2v216
- Ils t'interrogent sur le fait de faire la guerre pendant les mois sacrés. - Dis:"Y combattre est un péché grave, mais plus grave encore auprès d'Allah est de faire obstacle au sentier d'Allah, d'être mécréant envers Celui-ci et la Mosquée sacrée, et d'expulser de là ses habitants. Le Shirk [l'association à Allah] est plus grave que le meurtre." Or, ils ne cesseront de vous combattre jusqu'à, s'ils peuvent, vous détourner de votre religion. Et ceux qui parmi vous abjureront leur religion et mourront mécréants, vaines seront pour eux leurs actions dans la vie immédiate et la vie future. Voilà les gens du Feu: ils y demeureront éternellement.s2v217

Certes, ceux qui ont cru, émigré et lutté dans le sentier d'Allah, ceux-là espèrent la miséricorde d'Allah. Et Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s2v218
- Ils t'interrogent sur le vin et les jeux de hasard. Dis:"Dans les deux il y a un grand péché et quelques avantages pour les gens; mais dans les deux, le péché est plus grand que l'utilité". Et ils t'interrogent:"Que doit-on dépenser [en charité]?" Dis:"L'excédent de vos biens". Ainsi, Allah vous explique Ses versets afin que vous méditiezs2v219
sur ce monde et sur l'au-delà! Et ils t'interrogent au sujet des orphelins. Dis:"Leur faire du bien est la meilleure actions. Si vous vous mêlez à eux, ce sont alors vos frères [en religion]" Allah distingue celui qui sème le désordre de celui qui fait le bien. Et si Allah avait voulu, Il vous aurait accablés. Certes Allah est 'Aziz [Tout Puissant, Irrésistible, Celui Qui L'Emporte] et Hakim [Infiniment Sage].s2v220
Et n'épousez pas les femmes associatrices tant qu'elles n'auront pas la foi, et certes, une esclave croyante vaut mieux qu'une associatrice, même si elle vous enchante. Et ne donnez pas d'épouses aux associateurs tant qu'ils n'auront pas la foi, et certes, un esclave croyant vaut mieux qu'un associateur même s'il vous enchante. Car ceux-là [les associateurs] invitent au Feu; tandis qu'Allah invite, de par Sa Grâce, au Paradis et au pardon. Et Il expose aux gens Ses enseignements afin qu'ils se souviennent!s2v221
- Et ils t'interrogent sur les menstruation des femmes. - Dis:"C'est un mal. Éloignez-vous donc des femmes pendant les menstrues, et ne les approchez que quand elles sont pures. Quand elles se sont purifiées, alors cohabitez avec elles suivant

les prescriptions d'Allah car Allah aime ceux qui se repentent, et Il aime ceux qui se purifient". [voir Sharh Muslim t2p197].s2v222
Vos épouses sont pour vous un champ de labour; allez à votre champ comme [et quand] vous le voulez et œuvrez pour vous-mêmes à l'avance. Craignez Allah et sachez que vous Le rencontrerez. Et fais gracieuse annonce aux croyants!s2v223
Et n'usez pas du nom d'Allah, dans vos serments, pour vous dispenser de faire le bien, d'être pieux et de réconcilier les gens. Et Allah est Sami'[Audient, Entend Absolument Toute Chose] et 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s2v224
Ce n'est pas pour les expressions gratuites dans vos serments qu'Allah vous saisit: Il vous saisit pour ce que vos cœurs ont acquis. Et Allah est Ghafur [Pardonneur] et Halim [Le Longanime, L'Indulgent].s2v225
Pour ceux qui font le serment de se priver de leurs femmes, il y a un délai d'attente de quatre mois. Et s'ils reviennent [de leur serment] celui-ci sera annulé, car Allah est certes Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux]! s2v226
Mais s'ils se décident au divorce, [celui-ci devient exécutoire] car Allah est certes Sami'[Audient, Entend Absolument Toute Chose] et 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s2v227
Et les femmes divorcés doivent observer un délai d'attente de trois menstrues; et il ne leur est pas permis de taire ce qu'Allah a créé dans leurs ventres, si elles croient en Allah et au Jour dernier. Et leurs époux seront plus en droit de les reprendre pendant cette période, s'ils veulent la réconciliation. Quant à elles, elles ont des droits équivalents à leurs obligations, conformément à la bienséance. Mais les hommes ont

cependant une prédominance sur elles. Et Allah est 'Aziz [Tout Puissant] et Hakim [Infiniment Sage].s2v228
Le divorce est permis pour seulement deux fois. Alors, c'est soit la reprise conformément à la bienséance, ou la libération avec gentillesse. Et il ne vous est pas permis de reprendre quoi que ce soit de ce que vous leur aviez donné, - à moins que tous deux ne craignent de ne point pouvoir se conformer aux ordres d'Allah, alors ils ne commettent aucun péché si la femme se rachète avec quelque bien. Voilà les ordres d'Allah. Ne les transgressez donc pas. Et ceux qui transgressent les ordres d'Allah ceux-là sont les injustes.s2v229
S'il divorce avec elle [la troisième fois] alors elle ne lui sera plus licite tant qu'elle n'aura pas épousé un autre. Et si ce [dernier] la répudie alors les deux ne commettent aucun péché en reprenant la vie commune, pourvu qu'ils pensent pouvoir tous deux se conformer aux ordres d'Allah. Voilà les ordre d'Allah, qu'Il expose aux gens qui comprennent.s2v230
Et quand vous divorcez d'avec vos épouses, et que leur délai expire, alors, reprenez-les conformément à la bienséance, ou libérez-les conformément à la bienséance. Mais ne les retenez pas pour leur faire du tort: vous transgresseriez alors et quiconque agit ainsi se fait du tort à lui-même. Ne prenez pas en moquerie les versets d'Allah. Et rappelez-vous le bienfait d'Allah envers vous, ainsi que le Livre et la Sagesse qu'Il vous a fait descendre, par lesquels Il vous exhorte. Et craignez Allah, et sachez qu'Allah est Omniscient.s2v231
Et quand vous divorcez d'avec vos épouses, et que leur délai expire, alors, ne les empêchez pas de renouer avec leurs époux, s'ils s'agréent l'un l'autre, et conformément à la bienséance.

Voilà à quoi est exhorté celui d'entre vous qui croit en Allah et au Jour dernier. Ceci est plus décent et plus pur pour vous. Et Allah sait, alors que vous ne savez pas.s2v232
Et les mères, qui veulent donner un allaitement complet, allaiteront leurs bébés deux ans complets. Au père de l'enfant de les nourrir et vêtir de manière convenable. Nul ne doit supporter plus que ses moyens. La mère n'a pas à subir de dommage à cause de son enfant, ni le père, à cause de son enfant. Même obligation pour l'héritier. Et si, après s'être consultés, tous deux tombent d'accord pour décider le sevrage, nul grief à leur faire. Et si vous voulez mettre vos enfants en nourrice, nul grief à vous faire non plus, à condition que vous acquittiez la rétribution convenue, conformément à l'usage. Et craignez Allah, et sachez qu'Allah observe ce que vous faites.s2v233
Ceux des vôtre que la mort frappe et qui laissent des épouses: celle-ci doivent observer une période d'attente de quatre mois et dix jours. Passé ce délai, on ne vous reprochera pas la façon dont elles disposeront d'elles-mêmes d'une manière convenable; Allah est Parfaitement Connaisseurs de ce que vous faites.s2v234
Et on ne vous reprochera pas de faire, aux femmes, allusion à une proposition de mariage, ou d'en garder secrète l'intention. Allah sait que vous allez songer à ces femmes. Mais ne leur promettez rien secrètement sauf à leur dire des paroles convenables. Et ne vous décidez au contrat de mariage qu'à l'expiation du délai prescrit. Et sachez qu'Allah sait ce qu'il y a dans vos âmes. Prenez donc garde à Lui, et sachez aussi qu'Allah est Pardonneur et Plein de mansuétude.s2v235

Vous ne faites point de péché en divorçant d'avec des épouses que vous n'avez pas touchées, et à qui vous n'avez pas fixé leur *mahr*. Donnez-leur toutefois - l'homme aisé selon sa capacité, l'indigent selon sa capacité - quelque bien convenable dont elles puissent jouir. C'est un devoir pour les bienfaisants.s2v236
Et si vous divorcez d'avec elles sans les avoir touchées, mais après fixation de leur mahr, versez-leur alors la moitié de ce que vous avez fixé, à moins qu'elles ne s'en désistent, ou que ne se désiste celui entre les mains de qui est la conclusion du mariage. Le désistement est plus proche de la piété. Et oubliez pas votre faveur mutuelle. Car Allah voit parfaitement ce que vous faites.s2v237
Soyez assidus [Préservé] aux Salawats [Prières] et surtout la Salât médiane; et tenez-vous debout devant Allah, avec humilité. s2v238
Mais si vous craignez [un grand danger], alors priez en marchant ou sur vos montures. Puis quand vous êtes en sécurité, invoquez Allah comme Il vous a enseigné ce que vous ne saviez pas. s2v239
Ceux d'entre vous que la mort frappe et qui laissent des épouses, doivent laisser un testament en faveur de leurs épouses pourvoyant à un an d'entretien sans les expulser de chez elles. Si ce sont elle qui partent, alors on ne vous reprochera pas ce qu'elles font de convenable pour elles-mêmes. Allah est 'Aziz [Tout Puissant] et Hakim [Infiniment Sage].s2v240
Les divorcées ont droit à la jouissance d'une allocation convenable, [constituant] un devoir pour les pieux.s2v241

C'est ainsi qu'Allah vous explique Ses versets, afin que vous raisonniez!s2v242
N'as-tu pas vu ceux qui sortirent de leurs demeures, - il y en avait des milliers, - par crainte de la mort? Puis Allah leur dit:"Mourez". Après quoi Il les rendit à la vie. Certes, Allah est Détenteur de la Faveur, envers les gens; mais la plupart des gens ne sont pas reconnaissants.s2v243
Et combattez dans le sentier d'Allah. Et sachez qu'Allah est Audient et Omniscient.s2v244
Quiconque prête à Allah de bonne grâce, Il le lui rendra multiplié plusieurs fois. Allah restreint ou étend [Ses faveurs]. Et c'est à Lui que vous retournerez.s2v245
N'as-tu pas vu l'histoire des notables, parmi les enfants d'Israël, lorsqu'après Moussa ils dirent à un prophète à eux:"Désigne-nous un roi, pour que nous combattions dans le sentier d'Allah". Il dit:"Et si vous ne combattez pas, quand le combat vous sera prescrit?" Ils dirent:"Et qu'aurions-nous à ne pas combattre dans le sentier d'Allah, alors qu'on nous a expulsés de nos maisons et qu'on a capturé nos enfants?" Et quand le combat leur fut prescrit, ils tournèrent le dos, sauf un petit nombre d'entre eux. Et Allah connaît bien les injustes.s2v246
Et leur prophète leur dit:"Voici qu'Allah vous a envoyé Talut pour roi." Ils dirent:"Comment régnerait-il sur nous? Nous avons plus de droit que lui à la royauté. On ne lui a même pas prodigué beaucoup de richesses!" Il dit"Allah, vraiment l'a élu sur vous, et a accru sa part quant au savoir et à la conditions physique." - Et Allah alloue Son pouvoir à qui Il veut. Allah a la grâce immense et Il est Omniscient.s2v247

Et leur prophète leur dit:"Le signe de son investiture sera que le Coffre va vous revenir; objet de quiétude inspiré par votre Seigneur, et contenant les reliques de ce que laissèrent la famille de Moussa et la famille d'Aaron. Les Anges le porteront. Voilà bien là un signe pour vous, si vous êtes croyants!"s2v248
Puis, au moment de partir avec les troupes, Talut dit:"Voici: Allah va vous éprouver par une rivière: quiconque y boira ne sera plus des miens; et quiconque n'y goûtera pas sera des miens; - passe pour celui qui y puisera un coup dans le creux de sa main." Ils en burent, sauf un petit nombre d'entre eux. Puis, lorsqu'ils l'eurent traversée, lui et ceux des croyants qui l'accompagnaient, ils dirent:"Nous voilà sans force aujourd'hui contre Jalut [goliath] et ses troupes!" Ceux qui étaient convaincus qu'ils auront à rencontrer Allah dirent:" Combien de fois une troupe peu nombreuse a, par la grâce d'Allah, vaincu une troupe très nombreuse! Et Allah est avec les endurants".s2v249
Et quand ils affrontèrent Jalut et ses troupes, ils dirent:"Seigneur! Déverse sur nous l'endurance; affermis nos pas et donne-nous la victoire sur ce peuple mécréants".s2v250
Il les mirent en déroute, par la grâce d'Allah. Et Dawud tua Jalut; et Allah lui donna la royauté et la sagesse, et lui enseigna ce qu'Il voulut. Et Si Allah ne neutralisait pas une partie des hommes par une autre, la terre serait certainement corrompue. Mais Allah est Détenteur de la Faveur pour les mondes.s2v251
Voilà les versets d'Allah, que Nous te [Muhammad] récitons avec la vérité. Et tu es, certes parmi les Envoyés.s2v252
Parmi ces messagers, Nous avons favorisé certains par rapport à d'autres. Il en est à qui Allah a parlé; et Il en a élevé

d'autres en grade. A 'Isa Ibn Myriam Nous avons apporté les preuves, et l'avons fortifié par les Saint-Esprit. Et si Allah avait voulu, les gens qui vinrent après eux ne se seraient pas entre-tués, après que les preuves leur furent venues; mais ils se sont opposés: les uns restèrent croyants, les autres furent mécréants. Si Allah avait voulu, ils ne se seraient pas entre-tués; mais Allah fait ce qu'Il veut.s2v253
Ô les croyants! Dépensez de ce que Nous vous avons attribué, avant que vienne le jour où il n'y aura ni rançon ni amitié ni intercession. Et ce sont les mécréants qui sont les injustes.s2v254
Allah! Point de divinité à part Lui, le Vivant, Celui qui subsiste par lui-même"Al Qayyoum" [Celui qui n'a besoin de rien alors que tout a besoin de lui, celui qui ne dépend de rien alors que tout dépend de lui]. Ni somnolence ni sommeil ne Le saisissent. A Lui appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Qui peut intercéder auprès de Lui sans Sa permission? Il connaît leur passé et leur futur. Et, de Sa science, ils n'embrassent que ce qu'Il veut. Son Trône"kursiy" déborde les cieux et la terre, dont la garde ne Lui coûte aucune peine. Et Il est le Très Haut, le Très grand.s2v255
Nulle contrainte en religion! Car le bon chemin s'est distingué de l'égarement. Donc, quiconque mécroit au **Taghut** tandis qu'il croit en Allah saisit l'anse la plus solide, qui ne peut se briser. Et Allah est Sami'[L'Audient] et 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s2v256
Allah est le défenseur de ceux qui ont la Foi: Il les fait sortir des ténèbres à la lumière. Quant à ceux qui ne croit pas, ils ont pour défenseurs le **Taghut**, qui les font sortir de la lumière aux

ténèbres. Voilà les gens du Feu, où ils demeurent éternellement.s2v257
N'as-tu pas vu [l'histoire de] celui qui, parce qu'Allah l'avait fait roi, argumenta contre Ibrahim au sujet de son Seigneur? Ibrahim ayant dit:"J'ai pour Seigneur Celui qui donne la vie et la mort","Moi aussi, dit l'autre, je donne la vie et la mort." Alors dit Ibrahim:"Puisqu'Allah fait venir le soleil du Levant, fais-le donc venir du Couchant." Le mécréant resta alors confondu. Allah ne guide pas les gens injustes.s2v258
Ou comme celui qui passait par un village désert et dévasté:"Comment Allah va-t-Il redonner la vie à celui-ci après sa mort?" dit-il. Allah donc le fit mourir et le garda ainsi pendant cent ans. Puis Il le ressuscita en disant:"Combien de temps as-tu demeuré ainsi?""Je suis resté un jour, dit l'autre, ou une partie d'une journée"."Non! dit Allah, tu es resté cent ans. Regarde donc ta nourriture et ta boisson: rien ne s'est gâté; mais regarde ton âne.. Et pour faire de toi un signe pour les gens, et regarde ces ossements, comment Nous les assemblons et les revêtons de chair". Et devant l'évidence, il dit:"Je sais qu'Allah est Omnipotent".s2v259
Et quand Ibrahim dit:"Seigneur! Montre-moi comment Tu ressuscites les morts", Allah dit:"Ne crois-tu pas encore?""Si! Dit Ibrahim; mais que mon cœur soit rassuré"."Prends donc, dit Allah, quatre oiseaux, apprivoise-les [et coupe-les] puis, sur des monts séparés, mets-en un fragment ensuite appelle-les: ils viendront à toi en toute hâte. Et sache qu'Allah est 'Aziz [Tout Puissant, Irrésistible, Celui Qui L'emporte] et Hakim [Infiniment Sage]."s2v260

Ceux qui dépensent leurs biens dans le sentier d'Allah ressemblent à un grain d'où naissent sept épis, à cent grains l'épi. Car Allah multiplie la récompense à qui Il veut et la grâce d'Allah est immense, et Il est Omniscient.s2v261
Ceux qui dépensent leurs biens dans le sentier d'Allah sans faire suivre leurs largesse ni d'un rappel ni d'un tort, auront leur récompense auprès de leur Seigneur. Nulle crainte pour eux, et ils ne seront point affligés.s2v262
Une parole agréable et un pardon valent mieux qu'une aumône suivie d'un tort. Allah n'a besoin de rien, et Il est Indulgent.s2v263
Ô les croyants! N'annulez pas vos aumônes par un rappel ou un tort, comme celui qui dépense son bien par ostentation devant les gens sans croire en Allah et au Jour dernier. Il ressemble à un rocher recouvert de terre: qu'une averse l'atteigne, elle le laisse dénué. De pareils hommes ne tireront aucun profit de leurs actes. Et Allah ne guide pas les gens mécréants.s2v264
Et ceux qui dépensent leurs biens cherchant l'agrément d'Allah, et bien rassuré [de Sa récompense], ils ressemblent à un jardin sur une colline. Qu'une averse l'atteigne, il double ses fruits; à défaut d'une averse qui l'atteint, c'est la rosée. Et Allah voit parfaitement ce que vous faites.s2v265
L'un de vous aimerait-il avoir un jardin de dattiers et de vignes sous lequel coulent les ruisseaux, et qui lui donne toute espèces de fruits, que la vieillesse le rattrape, tandis que ses enfants sont encore petits, et qu'un tourbillon contenant du feu s'abatte sur son jardin et le brûle? Ainsi Allah vous explique les signes afin que vous méditiez!s2v266

Ô les croyants! Dépensez des meilleures choses que vous avez gagnées et des récoltes que Nous avons fait sortir de la terre pour vous. Et ne vous tournez pas vers ce qui est vil pour en faire dépense. Ne donnez pas ce que vous-mêmes m'accepteriez qu'en fermant les yeux! Et sachez qu'Allah n'a besoin de rien et qu'Il est digne de louange.s2v267
Le Shaytan [Shaytan] vous fait craindre l'indigence et vous commande des actions honteuses; tandis qu'Allah vous promet pardon et faveur venant de Lui. La grâce d'Allah est immense et Il Omniscient.s2v268
Il donne la sagesse à qui Il veut. Et celui à qui la sagesse est donnée, vraiment, c'est un bien immense qui lui est donné. Mais les doués d'intelligence seulement s'en souviennent.s2v269
Quelles que soient les dépenses que vous faites, ou le vœu que vous avez voué, Allah le sait. Et pour les injustes, pas de secoureurs!s2v270
Si vous donnez ouvertement vos aumônes, c'est bien, c'est mieux encore, pour vous, si vous êtes discrets avec elles et vous les donniez aux indigents. Allah effacera une partie de vos méfaits. Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s2v271
Ce n'est pas à toi de les guider [vers la bonne voie], mais c'est Allah qui guide qui Il veut. Et tout ce que vous dépensez de vos biens sera à votre avantage, et vous ne dépensez que pour la recherche de la Face"Wajh" d'Allah. Et tout ce que vous dépensez de vos biens dans les bonnes œuvres vous sera récompensé pleinement. Et vous ne serez pas lésés.s2v272
Aux nécessiteux qui se sont confinés dans le sentier d'Allah, ne pouvant pas parcourir le monde, et que l'ignorant croit riches

parce qu'ils ont honte de mendier - tu les reconnaîtras à leur aspect - Ils n'importunent personne en mendiant. Et tout ce que vous dépensez de vos biens, Allah le sait parfaitement.s2v273
Ceux qui, de nuit et de jour, en secret et ouvertement, dépensent leurs biens [dans les bonnes œuvres], ont leur salaire auprès de leur Seigneur. Ils n'ont rien à craindre et ils ne seront point affligés.s2v274
Ceux qui mangent [pratiquent] de l'intérêt usuraire ne se tiennent [au jour du jugement dernier] que comme se tient celui que le toucher de Shaytan a bouleversé. Cela, parce qu'ils disent:"Le commerce est tout à fait comme l'intérêt". Alors qu'Allah a rendu licite le commerce, et illicite l'intérêt. Celui, donc, qui cesse dès que lui est venue une exhortation de son Seigneur, peut conserver ce qu'il a acquis auparavant; et son affaire dépend d'Allah. Mais quiconque récidive.. Alors les voilà, les gens du Feu! Ils y demeureront éternellement.s2v275
Allah anéantit l'intérêt usuraire et fait fructifier les aumônes. Et Allah n'aime pas le mécréant pécheur.s2v276
Ceux qui ont la foi, ont fait de bonnes œuvres, accompli la Salât et acquitté la Zakât, auront certes leur récompense auprès de leur Seigneur. Pas de crainte pour eux, et ils ne seront point affligés.s2v277
Ô les croyants! Craignez Allah; et renoncez au reliquat de l'intérêt usuraire, si vous êtes croyants.s2v278
Et si vous ne le faites pas, recevez l'annonce d'une guerre de la part d'Allah et de Son messager. Et si vous vous repentez, vous aurez vos capitaux. Vous ne léserez personne, et vous ne serez point lésés.s2v279

A celui qui est dans la gêne, accordez un sursis jusqu'à ce qu'il soit dans l'aisance. Mais il est mieux pour vous de faire remise de la dette par charité! Si vous saviez!s2v280
Et craignez le jour où vous serez ramenés vers Allah. Alors chaque âme sera pleinement rétribuée de ce qu'elle aura acquis. Et ils ne seront point lésés.s2v281
Ô les croyants! Quand vous contractez une dette à échéance déterminée, mettez-la en écrit; et qu'un scribe l'écrive, entre vous, en toute justice; un scribe n'a pas à refuser d'écrire selon ce qu'Allah lui a enseigné; qu'il écrive donc, et que dicte le débiteur: qu'il craigne Allah Son Seigneur, et se garde d'en rien diminuer. Si le débiteur est gaspilleur ou faible, ou incapable de dicter lui-même, que son représentant dicte alors en toute justice. Faites-en témoigner par deux témoins d'entre vos hommes; et à défaut de deux hommes, un homme et deux femmes d'entre ceux que vous agréez comme témoins, en sorte que si l'une d'elles s'égare, l'autre puisse lui rappeler. Et que les témoins ne refusent pas quand ils sont appelés. Ne vous lassez pas d'écrire la dette, ainsi que son terme, qu'elle soit petite ou grande: c'est plus équitable auprès d'Allah, et plus droit pour le témoignage, et plus susceptible d'écarter les doutes. Mais s'il s'agit d'une marchandise présente que vous négociez entre vous: dans ce cas, il n'y a pas de péché à ne pas l'écrire. Mais prenez des témoins lorsque vous faites une transaction entre vous; et qu'on ne fasse aucun tord à aucun scribe ni à aucun témoin. Si vous le faisiez, cela serait une perversité en vous. Et craignez Allah. Alors Allah enseigne et Allah est 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s2v282

Mais si vous êtes en voyage et ne trouvez pas de scribe, un gage reçu suffit. S'il y a entre vous une confiance réciproque, que celui à qui on a confié quelque chose la restitue; et qu'il craigne Allah son Seigneur. Et ne cachez pas le témoignage: quiconque le cache a, certes, un cœur pécheur. Allah, de ce que vous faites, est Omniscient.s2v283

C'est à Allah qu'appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Que vous manifestiez ce qui est en vous ou que vous le cachiez, Allah vous en demandera compte. Puis Il pardonnera à qui Il veut, et châtiera qui Il veut. Et Allah est Omnipotent.s2v284

Le Messager a cru en ce qu'on a fait descendre vers lui venant de son Seigneur, et aussi les croyants: tous ont cru en Allah, en Ses anges, à Ses livres et en Ses messagers; [en disant]:"Nous ne faisons aucune distinction entre Ses messagers". Et ils ont dit:"Nous avons entendu et obéi. Seigneur, nous implorons Ton pardon. C'est à Toi que sera le retour".s2v285

Allah n'impose à aucune âme une charge supérieure à sa capacité. Elle sera récompensée du bien qu'elle aura fait, punie du mal qu'elle aura fait. Seigneur, ne nous châtie pas s'il nous arrive d'oublier ou de commettre une erreur. Seigneur! Ne nous charge pas d'un fardeau lourd comme Tu as chargé ceux qui vécurent avant nous. Seigneur! Ne nous impose pas ce que nus ne pouvons supporter, efface nos fautes, pardonne-nous et fais nous miséricorde. Tu es Notre Maître, accorde-nous donc la victoire sur les peuples mécréants.s2v286

03 - Al-Imran

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Mim.s3v1
Allah! Point de divinité à part Lui, le Vivant, Celui qui subsiste par lui-même"Al Qayyoum" [Celui qui n'a besoin de rien alors que tout a besoin de lui, celui qui ne dépend de rien alors que tout dépend de lui].s3v2
Il a fait descendre sur toi le Livre avec la vérité, confirmant les Livres descendus avant lui. Et Il fit descendre la thora et l'Évangiles3v3
auparavant, en tant que guide pour les gens. Et Il a fait descendre le Discernement. Ceux qui ne croient pas au révélations d'Allah auront, certes, un dur châtiment! Et, Allah est Puissant, Détenteur du pouvoir de punir.s3v4
Rien, vraiment, ne se cache d'Allah de ce qui existe sur la terre ou dans le ciel.s3v5
C'est Lui qui vous donne forme dans les matrices, comme Il veut. Point de divinité à part Lui, le Puissant, le Sage.s3v6
C'est Lui qui a fait descendre sur toi le Livre: il s'y trouve des versets sans équivoque, qui sont la base du Livre, et d'autres versets qui peuvent prêter à d'interprétation diverses. Les gens, donc, qui ont au cœur une inclinaison vers l'égarement, mettent l'accent sur les versets à équivoque, cherchant la dissension en essayant de leur trouver une interprétation, alors que nul n'en connaît l'interprétation, à part Allah. Mais ceux qui sont bien enracinés dans la science disent:"Nous y croyons: tout est de la part de notre Seigneur!" Mais, seuls les doués d'intelligence s'en rappellent.s3v7
"Seigneur! Ne laisse pas dévier nos cœurs après que Tu nous aies guidés; et accorde-nous Ta miséricorde. C'est Toi, certes, le Grand Donateur!s3v8

Seigneur! C'est Toi qui rassembleras les gens, un jour - en quoi il n'y a point de doute - Allah, vraiment, ne manque jamais à Sa promesse.s3v9
Ceux qui ne croient pas, ni leurs biens ni leurs enfants ne les mettront aucunement à l'abri de la punition d'Allah. Ils seront du combustible pour le Feu,s3v10
comme les gens de Fir'awn et ceux qui vécurent avant eux. Ils avaient traité de mensonges Nos preuves. Allah les saisit donc, pour leurs péchés. Et Allah est dur en punition.s3v11
Dis à ceux qui ne croient pas:"Vous serez vaincus bientôt; et vous serez rassemblés vers l'Enfer. Et quel mauvais endroit pour se reposer!"s3v12
Il y eut déjà pour vous un signe dans ces deux troupes qui s'affrontèrent: l'une combattait dans le sentier d'Allah, et l'autre, était mécréante. Ces derniers voyaient [les croyants] de leurs propres yeux, deux fois plus nombreux qu'eux-mêmes. Or Allah secourt qui Il veut de Son aide. Voilà bien là un exemple pour les doués de clairvoyance!s3v13
On a enjolivé aux gens l'amour des choses qu'ils désirent: femmes, enfants, trésors thésaurisés d'or et d'argent, chevaux marqués, bétail et champs; tout cela est l'objet de jouissance pour la vie présente, alors que c'est près d'Allah qu'il y a bon retour.s3v14
Dis:"Puis-je vous apprendre quelque chose de meilleur que tout cela? Pour les pieux, il y a, auprès de leur Seigneur, des jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement, et aussi, des épouses purifiées, et l'agrément d'Allah." Et Allah est Clairvoyant sur [Ses] serviteurs,s3v15

qui disent:"Ô notre Seigneur, nous avons la foi; pardonne-nous donc nos péchés, et protège-nous du châtiment du Feu",s3v16
ce sont les endurants, les véridiques, les obéissants, ceux qui dépensent [dans le sentier d'Allah] et ceux qui implorent pardon juste avant l'aube.s3v17
Allah atteste, et aussi les Anges et les doués de science, qu'il n'y a point de divinité à part Lui, le Mainteneur de la justice. Point de divinité à part Lui, Le Puissant, le Sage!s3v18
Certes, la religion acceptée d'Allah, c'est l'Islam. Ceux auxquels le Livre a été apporté ne se sont disputés, par agressivité entre eux, qu'après avoir reçu la science. Et quiconque ne croit pas aux signes d'Allah.. alors Allah est prompt à demander compte!s3v19
S'ils te contredisent, dis leurs:"Je me suis entièrement soumis à Allah, moi et ceux qui m'ont suivi". Et dis à ceux à qui le Livre a été donné, ainsi qu'aux illettrés:"Avez-vous embrassé l'Islam?" S'ils embrassent l'Islam, ils seront bien guidés. Mais, s'ils tournent le dos..Ton devoir n'est que la transmission [du message]. Allah, sur [Ses] serviteurs est Clairvoyant.s3v20
Ceux qui ne croient pas aux signes d'Allah, tuent sans droit les prophètes et tuent les gens qui commandent la justice, annonce-leur un châtiment douloureux.s3v21
Ce sont eux dont les œuvres sont devenues vaines, ici-bas comme dans l'au-delà. Et pour eux pas de secoureurs!s3v22
N'as-tu pas vu comment agissent ceux qui ont reçu une part du Livre, et qui sont maintenant invités au Livre d'Allah pour trancher leurs différends; comment un groupe des leurs tourne le dos et s'esquive?s3v23

C'est parce qu'ils disent:"Le Feu ne nous touchera que pour un nombre de jours déterminés". Et leurs mensonges les trompent en religion.s3v24
Eh bien comment seront-ils, quand Nous les aurons rassemblés, en un jour sur quoi il n'y a point de doute, et que chaque âme sera pleinement rétribuée selon ce qu'elle aura acquis? Et ils ne seront point lésés.s3v25
- Dis:"Ô Allah, Maître de la royauté absolue. Tu donnes la royauté [l'autorité] à qui Tu veux, et Tu arraches la royauté [l'autorité] à qui Tu veut; et Tu donnes la puissance à qui Tu veut, et Tu humilies qui Tu veux. Le bien est en Ta main et Tu es Omnipotent.s3v26
Tu fais pénétrer la nuit dans le jour, et Tu fais pénétrer le jour dans la nuit, et Tu fais sortir le vivant du mort, et Tu fais sortir le mort du vivant. Et Tu accordes attribution à qui Tu veut, sans compter."s3v27
Que les croyants ne prennent pas, pour alliés, des mécréants, au lieu de croyants. Quiconque le fait n'est en rien [du partie, de la religion] d'Allah. À moins que vous ne cherchiez à vous protéger d'eux. Allah vous met en garde à l'égard de Lui-même. Et c'est à Allah le retour.s3v28
Dis:"Que vous cachiez ce qui est dans vos poitrines ou bien vous le divulguiez, Allah le sait. Il connaît tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Et Allah est Omnipotent.s3v29
Le jour où chaque âme se trouvera confrontée avec ce qu'elle aura fait de bien et ce qu'elle aura fait de mal; elle souhaitera qu'il y ait entre elle et ce mal une longue distance! Allah vous met en garde à l'égard de Lui-même. Allah est Compatissant envers [Ses] serviteurs.s3v30

Dis:"Si vous aimez vraiment Allah, suivez-moi, Allah vous aimera alors et vous pardonnera vos péchés. Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s3v31
Dis:"Obéissez à Allah et au Messager. Et si vous tournez le dos.. alors Allah n'aime pas les Mécréants!s3v32
Certes, Allah a élu Adam, Nuh, la famille d'Ibrahim et la famille d'Imran au-dessus de tout le monde.s3v33
En tant que descendants les une des autres, et Allah est Audient et Omniscient.s3v34
[Rappelle-toi] quand la femme d'Imran dit:"Seigneur, je T'ai voué en toute exclusivité ce qui est dans mon ventre. Accepte-le donc, de moi. C'est Toi certes l'Audient et l'Omniscient. s3v35
Puis, lorsqu'elle en eut accouché, elle dit:"Seigneur, voilà que j'ai accouché d'une fille"; or Allah savait mieux ce dont elle avait accouché! Le garçon n'est pas comme la fille."Je l'ai nommée Myriam, et je la place, ainsi que sa descendance, sous Ta protection contre le Shaytan, le banni".s3v36
Son Seigneur l'agréa alors du bon agrément, la fit croître en belle croissance. Et Il en confia la garde à Zakariya. Chaque fois que celui-ci entrait auprès d'elle dans le Sanctuaire, il trouvait près d'elle de la nourriture. Il dit:"Ô Myriam, d'où te vient cette nourriture?" - Elle dit:"Cela me vient d'Allah". Il donne certes la nourriture à qui Il veut sans compter.s3v37
Alors, Zakariya pria son Seigneur, et dit:"Ô mon Seigneur, donne-moi, venant de Toi, une excellente descendance. Car Tu es Celui qui entend bien la prière".s3v38
Alors, les Anges l'appelèrent pendant que, debout, il priait dans le Sanctuaire:"Voilà qu'Allah t'annonce la naissance de Yahya,

confirmateur d'une parole d'Allah. Il sera un chef, un chaste, un prophète et du nombre des gens de bien".s3v39
Il dit:"Ô mon Seigneur, comment aurais-je un garçon maintenant que la vieillesse m'a atteint et que ma femme est stérile?". Allah dit:"Comme cela!", Allah fait ce qu'Il veut.s3v40
-"Seigneur, dit Zakariya, donne-moi un signe."s3v41
-"Ton signe, Dit Allah, c'est que pendant trois jours tu ne pourras parler aux gens que par geste. Invoque beaucoup Ton Seigneur; et, glorifie-Le, en fin et début de journée."
[Rappelle-toi,] quand les Anges dirent:"Ô Myriam, certes Allah t'a élue et purifiée; et Il t'a élue au-dessus des femmes des mondes.s3v42
"Ô Myriam, obéis à Ton Seigneur, prosterne-toi, et incline-toi avec ceux qui s'inclinent".s3v43
- Ce sont là des nouvelles de l'Inconnaissable que Nous te révélons. Car tu n'étais pas là lorsqu'ils jetaient leurs calames pour décider qui se chargerait de Myriam! Tu n'étais pas là non plus lorsqu'ils se disputaient!s3v44
[Rappelle-toi,] quand les Anges dirent:"Ô Myriam, voilà qu'Allah t'annonce une parole de Sa part: son nom sera"al-Masîh""'Isa", ibn [fils de] Myriam, illustre ici-bas comme dans l'au-delà, et l'un des rapprochés d'Allah".s3v45
Il parlera aux gens, dans le berceau et en son âge mûr et il sera du nombre des gens de bien".s3v46
- Elle dit:"Seigneur! Comment aurais-je un enfant, alors qu'aucun homme ne m'a touchée?" -"C'est ainsi!" dit-Il. Allah crée ce qu'Il veut. Quand Il décide une chose, Il lui dit seulement"sois", et elle est aussitôt.s3v47

"Et [Allah] lui enseignera l'écriture, la sagesse, la Thora et l'Injil [l'Évangile],s3v48
et il sera le messager aux enfants d'Israël, [et il leur dira]:"En vérité, je viens à vous avec un signe de la part de votre Seigneur. Pour vous, je forme de la glaise comme la figure d'un oiseau, puis je souffle dedans: et, par la permission d'Allah, cela devient un oiseau. Et je guéris l'aveugle-né et le lépreux, et je ressuscite les morts par la permission d'Allah. Et je vous apprends ce que vous mangez et ce que vous amassez dans vos maisons. Voilà bien là un signe, pour vous, si vous êtes croyants!s3v49
Et je confirme ce qu'il y a dans la thora révélée avant moi, et je vous rends licite une partie de ce qui vous était interdit. Et j'ai certes apporté un signe de votre Seigneur. Craignez Allah donc, et obéissez-moi.s3v50
Allah est mon Seigneur et votre Seigneur. Adorez-Le donc: voilà le chemin droit."s3v51
Puis, quand 'Isa ressentit de la mécréance de leur part, il dit:"Qui sont mes alliés dans la voie d'Allah?" Les apôtres dirent:"Nous sommes les alliés d'Allah. Nous croyons en Allah. Et sois témoin que nous Lui sommes soumis.s3v52
Seigneur! Nous avons cru à ce que Tu as fait descendre et suivi le messager.Inscris-nous donc parmi ceux qui témoignent".s3v53
Et ils [les autres] se mirent à faire des stratagème [comploter], et Allah a employé des [bon] stratagème [contre leur mauvais]. Et c'est Allah le meilleur en stratagème.s3v54
[Rappelle-toi,] quand Allah dit:"Ô 'Isa, certes, Je vais mettre fin à ta vie terrestre t'élever vers Moi, te débarrasser de ceux

qui n'ont pas cru et mettre jusqu'au Jour de la Résurrection, ceux qui te suivent au-dessus de ceux qui ne croient pas. Puis, c'est vers Moi que sera votre retour, et Je jugerai, entre vous, ce sur quoi vous vous opposiez.s3v55
Quant à ceux qui n'ont pas cru, Je les châtierai d'un dur châtiment, ici-bas tout comme dans l'au-delà; et pour eux, pas de secoureurs.s3v56
Et quant à ceux qui ont la foi et font de bonnes œuvres, Il leur donnera leurs récompenses. Et Allah n'aime pas les injustes.s3v57
Voilà ce que Nous te récitons des versets et du rappel Sage.s3v58
Pour Allah, 'Isa est comme Adam qu'Il créa de poussière, puis Il lui dit:"Sois" et il fut.s3v59
La vérité vient de Ton Seigneur, Ne sois donc pas du nombre des sceptiques.s3v60
A ceux qui te contredisent à son propos, maintenant que tu en es bien informé, tu n'as qu'à dire:"Venez, appelons nos fils et les vôtres, nos femmes et les vôtres, nos propres personnes et les vôtres, puis proférons exécration réciproque en appelant la malédiction d'Allah sur les menteurs.s3v61
Voilà, certes, le récit véridique. Et il n'y a pas de divinité à part Allah. En vérité, c'est Allah qui est le Puissant, le Sage.s3v62
Si donc ils tournent le dos.. alors Allah connaît bien les semeurs de corruption!s3v63
Dis:"Ô gens du Livre, venez à une parole commune entre nous et vous: que nous n'adorions qu'Allah, sans rien Lui associer, et que nous ne prenions point les uns les autres pour seigneurs en

dehors d'Allah". Puis, s'ils tournent le dos, dites:"Soyez témoins que nous sommes soumis".s3v64
Ô gens du Livre, pourquoi disputez-vous au sujet d'Ibrahim, alors que la Thora et l'Injil [l'Évangile] ne sont descendus qu'après lui? Ne raisonnez-vous donc pas?s3v65
Vous avez bel et bien disputé à propos d'une chose dont vous avez connaissance. Mais pourquoi disputez-vous des choses dont vous n'avez pas connaissance? Or Allah sait, tandis que vous ne savez pas.s3v66
Ibrahim n'était ni Juif ni Chrétien. Il était entièrement soumis à Allah [Musulman]. Et il n'était point du nombre des Associateurs.s3v67
Certes les hommes les plus dignes de se réclamer d'Ibrahim, sont ceux qui l'ont suivi, ainsi que ce Prophète-ci, et ceux qui ont la foi. Et Allah est l'allié des croyants.s3v68
Une partie des gens du Livre aurait bien voulu vous égarer. Or ils n'égarent qu'eux-mêmes; et ils n'en sont pas conscients.s3v69
Ô gens du Livre, pourquoi ne croyez vous pas aux versets d'Allah [le Qur'an], cependant que vous en êtes témoins?s3v70
Ô gens du Livre, pourquoi mêlez-vous le faux au vrai et cachez-vous sciemment la vérité?s3v71
Ainsi dit une partie des gens du Livre:"Au début du jour, croyez à ce qui a été révélé aux Musulmans, mais, à la fin du jour, rejetez-le, afin qu'ils retournent [à leur ancienne religion, apostasie].s3v72
[Et les gens du Livre disent à leurs coreligionnaires]:"Ne croyez que ceux qui suivent votre religion.." Dis:"La vrai direction est la direction d'Allah" - [et ils disent encore:Vous ne devez ni

approuver ni reconnaître] que quelqu'un d'autre que vous puisse recevoir comme ce que vous avez reçu de sorte qu'ils [les musulmans] ne puissent argumenter contre vous auprès de votre Seigneur. Dis-[leur]: En vérité la grâce est en la main d'Allah. Il la donne à qui Il veut. La grâce d'Allah est immense et Il est Omniscient.s3v73
Il réserve à qui Il veut sa miséricorde. Et Allah est Détenteur d'une grâce immense.s3v74
Et parmi les gens du Livre, il y en a qui, si tu lui confies un qintâr, te le rend. Mais il y en a aussi qui, si tu lui confies un dinâr, ne te le rendra que si tu l'y contrains sans relâche. Tout cela parce qu'ils disent:"Ces [arabes] qui n'ont pas de livre n'ont aucun chemin pour nous contraindre." Ils profèrent des mensonges contre Allah alors qu'ils savent.s3v75
Au contraire, quiconque remplit sa promesse et craint Allah.. Allah aime les pieux.s3v76
Ceux qui vendent à vil prix leur engagement avec Allah ainsi que leurs serments n'auront aucune part dans l'au-delà, et Allah ne leur parlera pas,ni les regardera, au Jour de la Résurrection, ni ne les purifiera; et ils auront un châtiment douloureux.s3v77
Et il y a parmi eux certains qui roulent leurs langues en lisant le Livre pour vous faire croire que cela provient du Livre, alors qu'il n'est point du Livre; et ils disent:"Ceci vient d'Allah, alors qu'il ne vient point d'Allah. Ils disent sciemment des mensonge contre Allah.s3v78
Il ne conviendrait pas à un être humain à qui Allah a donné le Livre, la Compréhension et la Prophétie, de dire ensuite aux gens:"Soyez mes adorateurs, à l'exclusion d'Allah; mais au contraire, [il devra dire]:"Devenez des savants, Rabbaniyyoûn

[Appelant au Tawhid, l'adoration exclusif d'Allah], puisque vous enseignez le Livre et vous l'étudiez".s3v79
Et il ne va pas vous commander de prendre pour seigneurs anges et prophètes. Vous commanderait-Il de rejeter la foi, vous qui êtes Soumis [Musulmans]?s3v80
Et lorsqu'Allah prit cet engagement des prophètes:"Chaque fois que Je vous vous accorderai un Livre et de la Sagesse, et qu'ensuite un messager vous viendra confirmer ce qui est avec vous, vous devez croire en lui, et vous devrez lui porter secours." Il leur dit:"Consentez-vous et acceptez-vous Mon pacte à cette condition?" -"Nous consentons", dirent-ils."Soyez-en donc témoins, dit Allah. Et Me voici, avec vous, parmi les témoins.s3v81
Quiconque ensuite tournera le dos.. alors ce sont eux qui seront les pervers."s3v82
Désirent-ils une autre religion que celle d'Allah, alors que se soumet à Lui, bon gré, mal gré, tout ce qui existe dans les cieux et sur la terre, et que c'est vers Lui qu'ils seront ramenés?s3v83
Dis:"Nous croyons en Allah, à ce qu'on nous a fait descendre sur nous, à ce qu'on a fait descendre vers Ibrahim et Isma'il et Is'aq et Ya'qûb et les Tribus, et en ce qui a été donné à Moussa et à 'Isa, et en ce qui a été donné aux Prophètes, venant de leur Seigneur: nous ne faisons aucune distinction entre eux. Et à Lui nous sommes Soumis".s3v84
Et Quiconque Désire une religion que autre l'Islam, ne sera point agréé, et il sera, dans l'au-delà, parmi les perdants.s3v85
Comment Allah guiderait-Il des gens qui n'ont plus la foi après avoir cru et témoigné que le Messager est véridique, et après

que les preuves leur sont venues? Allah ne guide pas les gens injustes.s3v86
Ceux là, leur rétribution sera qu'ils auront sur eux la malédiction d'Allah, des Anges et de tous les êtres humains.s3v87
Ils y demeureront éternellement. le châtiment ne leur sera pas allégé, et ils n'auront aucun répit,s3v88
excepté ceux qui par la suite se repentiront et se réformeront: car Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s3v89
En vérité, ceux qui ne croient plus après avoir eu la foi, et laissent augmenter encore leur mécréance, leur repentir ne sera jamais accepté. Ceux-là sont vraiment les égarés.s3v90
Ceux qui ne croient pas et qui meurent mécréants, il ne sera jamais accepté d'aucun d'eux de se racheter même si pour cela il [donnait] le contenu, en or, de la terre. Ils auront un châtiment douloureux, et ils n'auront point de secoureurs.s3v91
Vous n'atteindrez la [vrai] piété que si vous faites largesses de ce que vous chérissez. Tout ce dont vous faite largesses, Allah le sait certainement bien.s3v92
Toute nourriture était licite aux enfants d'Israël, sauf celle qu'Israël lui-même s'interdit avant que ne descendît la Thora. Dis-[leur]:"Apportez la Thora et lisez-la, si ce que vous dites est vrai!"s3v93
Donc, quiconque, après cela, invente des mensonges contre Allah.. ceux-là sont, donc, les vrais injustes.s3v94
Dis:"C'est Allah qui dit la vérité. Suivez donc la religion d'Ibrahim, Hanifa [Hanif veux dire: dévié et droit en même temps, dévié et complètement détourné du polythéisme et droit

entièrement soumis à Allah]. Et il n'était point des associateurs.s3v95
La première Maison qui ait été édifiée pour les gens, c'est bien celle de Bakka [un des noms de La Mecque] bénie et une bonne direction pour l'univers.s3v96
Là sont des signes évidents, parmi lesquels l'endroit où Ibrahim s'est tenu debout; et quiconque y entre est en sécurité. Et c'est un devoir envers Allah pour le gens qui ont les moyens, d'aller faire le pèlerinage de la Maison. Et quiconque ne croit pas.. Allah Se passe largement des mondes.s3v97
- Dis:"Ô gens du Livre, pourquoi ne croyez-vous pas aux versets d'Allah [al-Qu'ran], alors qu'Allah est témoin de ce que vous faites?"s3v98
- Dis:"Ô gens du Livre, pourquoi obstruez-vous la voie d'Allah à celui qui a la foi, et pourquoi voulez-vous rendre cette voie tortueuse, alors que vous êtes témoins de la vérité!" Et Allah n'est pas inattentif à ce que vous faites.s3v99
Ô les croyants! Si vous obéissez à un groupe de ceux auxquels on a donné le Livre, il vous rendra mécréants après que vous ayez eu la foi.s3v100
Et comment pouvez-vous ne pas croire, alors que les versets d'Allah vous sont récités, et qu'au milieu de vous se tient Son messager? Quiconque s'attache fortement à Allah, il est certes guidé vers un droit chemin.s3v101
Ô les croyants! Craignez Allah comme Il doit être craint. Et ne mourez qu'en pleine soumission.s3v102
Et cramponnez-vous tous ensemble au"Habl" [cable] d'Allah et ne soyez pas divisés; et rappelez-vous le bienfait d'Allah sur vous: lorsque vous étiez ennemis, c'est Lui qui réconcilia vos

cœurs. Puis, par Son bienfait, vous êtes devenus frères. Et alors que vous étiez au bord d'un abîme de Feu, c'est Lui qui vous en a sauvés. Ainsi Allah vous montre Ses signes afin que vous soyez bien guidés.s3v103
Que soit issue de vous une communauté qui appelle au bien, ordonne le convenable, et interdit le blâmable. Car ce seront eux qui réussiront.s3v104
Et ne soyez pas comme ceux qui se sont divisés et se sont mis à disputer, après que les preuves leur furent venues, et ceux-là auront un énorme châtiment.s3v105
Au jour où certains visages s'éclaireront, et que d'autres s'assombriront. A ceux dont les visages seront assombris [il sera dit]:"avez-vous mécru après avoir eu la foi?" Eh bien, goûtez au châtiment, pour avoir renié la foi.s3v106
Et quant à ceux dont les visages s'éclaireront, ils seront dans la miséricorde d'Allah, où ils demeureront éternellement.s3v107
Tels sont les versets d'Allah; Nous te [Muhammad] les récitons avec vérité. Et Allah ne veut point léser les mondes.s3v108
A Allah appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Et c'est vers Allah que toute chose sera ramenée.s3v109
Vous êtes la meilleure communauté qu'on ait fait surgir pour les hommes. Vous ordonnez le convenable, interdisez le blâmable et croyez à Allah. Si les gens du Livre croyaient, ce serait meilleur pour eux, il y en a qui ont la foi, mais la plupart d'entre eux sont des pervers.s3v110
Ils ne sauront jamais vous causer de grand mal, seulement une nuisance [par la langue]; et s'ils vous combattent, ils vous tourneront le dos, et ils n'auront alors point de secours.s3v111

Où qu'ils se trouvent, ils sont frappés d'avilissement, à moins d'un secours providentiel d'Allah ou d'un pacte conclu avec les hommes. Ils ont encouru la colère d'Allah, et les voilà frappés de malheur, pour n'avoir pas cru aux Ayat [versets, signes, preuve, merveille, miracle, enseignements, prodige] d'Allah, et assassiné injustement les prophètes, et aussi pour avoir désobéi et transgressé.s3v112
Mais ils ne sont pas tous pareils. Il est, parmi les gens du Livre, une communauté droite qui, aux heures de la nuit, récite les versets d'Allah en se prosternant.s3v113
Ils croient en Allah et au Jour dernier, ordonnent le convenable, interdisent le blâmable et concourent aux bonnes œuvres. Ceux-là sont parmi les gens de bien.s3v114
Et quelque bien qu'ils fassent, il ne leur sera pas dénié. Car Allah connaît bien les pieux.s3v115
Quant à ceux qui ne croient pas, ni leurs biens ni leurs enfants ne les mettront aucunement à l'abri de la punition d'Allah. Et ce sont les gens du Feu: ils y demeureront éternellement.s3v116
Ce qu'ils dépensent dans la vie présente ressemble à un vent glacial qui s'abat sur un champ appartenant à des gens qui se sont lésés eux-mêmes, et le détruit. Car ce n'est pas Allah qui leur cause du mal, mais ils se font du mal à eux-mêmes.s3v117
Ô les croyants, ne prenez pas de confidents en dehors de vous-mêmes: ils ne failliront pas à vous bouleverser. Ils Souhaiteraient que vous soyez en difficulté. La haine certes s'est manifestée dans leurs bouches, mais ce que leurs poitrines cachent est encore plus énorme. Voilà que Nous vous exposons les signes. Si vous pouviez raisonner!" s3v118

Vous, [Musulmans] vous les aimez, alors qu'ils ne vous aiment pas; et vous avez foi dans le Livre tout entier. Et lorsqu'il vous rencontrent, ils disent:"Nous croyons"; et une fois seuls, de rage contre vous, ils se mordent les bouts des doigts.
Dis:"mourez de votre rage". En vérité, Allah connaît fort bien le contenu des cœurs. s3v119
Qu'un bien vous touche, ils s'en affligent. Qu'un mal vous atteigne, ils s'en réjouissent. Mais si vous êtes endurants et pieux, leur manigance ne vous causera aucun mal. Allah connaît parfaitement tout ce qu'ils font". s3v120
Lorsqu'un matin, tu [Muhammad] quittas ta famille, pour assigner aux croyants les postes de combat et Allah est Audient et Omniscient.s3v121
Quand deux de vos groupes songèrent à fléchir! Alors qu'Allah est leur allié à tous deux! Car, c'est en Allah que les croyants doivent placer leur confiance.s3v122
Allah vous a donné la victoire, à Badr, alors que vous étiez humiliés. Craignez Allah donc. Afin que vous soyez reconnaissants!s3v123
[Allah vous a bien donné la victoire] lorsque tu disais aux croyants;"Ne vous suffit-il pas que votre Seigneur vous fasse descendre en aide trois milliers d'Anges"?s3v124
Mais oui! Si vous êtes endurants et pieux, et qu'ils [les ennemis] vous assaillent immédiatement, votre Seigneur vous enverra en renfort cinq mille Anges marqués distinctement.s3v125
Et Allah ne le fit que [pour vous annoncer] une bonne nouvelle, et pour que vos cœurs s'en rassurent. La victoire ne peut venir que d'Allah, le Puissant, le Sage.s3v126

pour anéantir une partie des mécréants ou pour les humilier [par la défaite] et qu'ils en retournent donc déçus. -s3v127
Tu n'as [Muhammad] aucune part dans l'ordre [divin] - qu'Il [Allah] accepte leur repentir [en embrassant l'Islam] ou qu'Il les châtie, car ils sont bien des injustes.s3v128
A Allah appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Il pardonne à qui Il veut, et Il châtie qui Il veut.. Et Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s3v129
Ô les croyants! Ne pratiquez pas l'usure en multipliant démesurément votre capital. Et craignez Allah afin que vous réussissiez!s3v130
Et craignez le Feu préparé pour les mécréants.s3v131
Et obéissez à Allah et au Messager afin qu'il vous soit fait Miséricorde!s3v132
Et concourez au pardon de votre Seigneur, et à un Jardin [paradis] large comme les cieux et la terre, préparé pour les pieuxs3v133
qui dépensent dans l'aisance et dans l'adversité, qui dominent leur rage et pardonnent à autrui - car Allah aime les bienfaisants -s3v134
et pour ceux qui, s'ils ont commis quelque turpitude ou causé quelque préjudice à leur propres âmes [en désobéissant à Allah], se souviennent d'Allah et demandent pardon pour leurs péchés - et qui est-ce qui pardonne les péchés sinon Allah? - et qui ne persistent pas sciemment dans le mal qu'ils ont fait.s3v135
Ceux-là ont pour récompense le pardon de leur Seigneur, ainsi que les Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y

demeurer éternellement. Comme est beau le salaire de ceux qui font le bien!s3v136
Avant vous, certes, beaucoup d'événements se sont passés. Or, parcourez la terre, et voyez ce qu'il est advenu de ceux qui traitaient [les prophètes] de menteurs.s3v137
Voilà un exposé pour les gens, un guide, et une exhortation pour les pieux.s3v138
Ne vous laissez pas battre, ne vous affligez pas alors que vous êtes les supérieurs, si vous êtes de vrais croyants.s3v139
Si une blessure vous atteint, pareille blessure atteint aussi l'ennemi. Ainsi faisons-Nous alterner les jours [bons et mauvais] parmi les gens, afin qu'Allah reconnaissent ceux qui ont cru, et qu'Il choisisse parmi vous des Shahid - et Allah n'aime pas les injustes, s3v140
et afin qu'Allah purifie ceux qui ont cru, et anéantisse les mécréants.s3v141
Comptez-vous entrer au Paradis sans qu'Allah ne distingue parmi vous ceux qui luttent et qui sont endurants?s3v142
Bien sûr, vous souhaitiez la mort avant de la rencontrer. Or vous l'avez vue, tandis que vous regardiez!s3v143
Muhammad n'est qu'un messager - des messagers avant lui sont passés -. S'il mourait, donc, ou s'il était tué, retourneriez-vous sur vos talons? Quiconque retourne sur ses talons ne nuira en rien à Allah; et Allah récompensera bientôt les reconnaissants.s3v144
Personne ne peut mourir que par la permission d'Allah, et au moment prédéterminé. Quiconque veut la récompense d'ici-bas, Nous lui en donnons. Quiconque veut la récompense de l'au-delà,

Nous lui en donnons, et Nous récompenserons bientôt les reconnaissants.s3v145
Combien de prophètes ont combattu, en compagnie de beaucoup de disciples, ceux-ci ne fléchirent pas à cause de ce qui les atteignit dans le sentier d'Allah. Ils ne faiblirent pas et ils ne cédèrent point. Et Allah aime les endurants.s3v146
Et ils n'eurent que cette parole:"Seigneur, pardonne-nous nos péchés ainsi que nos excès dans nos comportements, affermis nos pas et donne-nous la victoire sur les gens mécréants".s3v147
Allah, donc, leur donna la récompense d'ici-bas, ainsi que la belle récompense de l'au-delà. Et Allah aime les gens bienfaisants.s3v148
Ô les croyants! Si vous obéissez à ceux qui ne croient pas, ils vous feront retourner en arrière. Et vous reviendrez perdants.s3v149
Mais c'est Allah votre Maître. Il est le meilleur des secoureurs.s3v150
Nous allons jeter l'effroi dans les cœurs des mécréants. Car ils ont associé à Allah [des idoles] sans aucune preuve descendue de Sa part. Le Feu sera leur refuge. Quel mauvais séjour, que celui des injustes!s3v151
Et certes, Allah a tenu Sa promesse envers vous, quand par Sa permission vous les tuiez sans relâche, jusqu'au moment où vous avez fléchi, où vous vous êtes disputés à propos de l'ordre donné, et vous avez désobéi après qu'Il vous eut montré [la victoire] que vous aimez! Il en était parmi vous qui désiraient la vie d'ici-bas et il en était parmi vous qui désiraient l'au-delà. Puis Il vous a fait reculer devant eux, afin de vous éprouver. Et

certes Il vous a pardonné. Et Allah est Détenteur de la grâce envers les croyants.s3v152
[Rappelez-vous] quand vous fuyiez sans vous retourner vers personne, cependant que, derrière vous, le Messager vous appelait. Alors Il vous infligea angoisse, afin que vous n'ayez pas de chagrin pour ce qui vous a échappé ni pour les revers que vous avez subis. Et Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s3v153
Puis Il fit descendre sur vous, après l'angoisse, la tranquillité, un sommeil qui enveloppa une partie d'entre vous, tandis qu'une autre partie était soucieuse pour elle-même et avait des pensées sur Allah non conformes à la vérité, des pensées dignes de l'époque de l'Ignorance [Jahilliya]. - Ils disaient:"Est-ce que nous avons une part dans cette affaire?""Dis:"L'affaire toute entière est à Allah" Ce qu'ils ne te révèlent pas, ils le cachent en eux-même:"Si nous avions eu un choix quelconque dans cette affaire, disent-ils, Nous n'aurions pas été tués ici".
Dis:"Eussiez-vous été dans vos maisons, ceux pour qui la mort était décrétée seraient sortis pour l'endroit où la mort les attendait. Ceci afin qu'Allah éprouve ce que vous avez dans vos poitrines, et qu'Il purifie ce que vous avez dans vos cœurs. Et Allah connaît ce qu'il y a dans les cœurs.s3v154
Ceux d'entre vous qui ont tourné le dos, le jour où les deux armées se rencontrèrent, c'est seulement le Shaytan qui les a fait broncher, à cause d'une partie de leurs [mauvaises] actions. Mais, certes, Allah leur a pardonné. Car vraiment Allah est Pardonneur et Indulgent!s3v155
Ô les croyants! Ne soyez pas comme ces mécréants qui dirent à propos de leurs frères partie en voyage ou pour

combattre:"S'ils étaient chez nous, ils ne seraient pas morts, et ils n'auraient pas été tués". Allah en fit un sujet de regret dans leurs cœurs. C'est Allah qui donne la vie et la mort. Et Allah observe bien ce que vous faites.s3v156
Et si vous êtes tués dans le sentier d'Allah ou si vous mourez, un pardon de la part d'Allah et une Miséricorde valent mieux que ce qu'ils amassent.s3v157
Que vous mouriez ou que vous soyez tués, c'est vers Allah que vous serez rassemblés.s3v158
C'est par quelque miséricorde de la part d'Allah que tu [Muhammad] as été si doux envers eux! Mais si tu étais rude, au cœur dur, ils se seraient enfuis de ton entourage. Pardonne-leur donc, et implore pour eux le pardon [d'Allah]. Et consulte-les à propos des affaires; puis une fois que tu t'es décidé, Place ta confiance en Allah, Allah aime, en vérité, ceux qui Lui font confiance.s3v159
Si Allah vous donne Son secours, nul ne peut vous vaincre. S'Il vous abandonne, qui donc après Lui vous donnera secours? C'est à Allah que les croyants doivent faire confiance.s3v160
Un Prophète n'est pas quelqu'un à s'approprier du butin. Quiconque s'en approprie, viendra avec ce qu'il se sera approprié le Jour de la Résurrection. Alors, à chaque individu on rétribuera pleinement ce qu'il aura acquis. Et ils ne seront point lésés.s3v161
Est-ce que celui qui se conforme à l'agrément d'Allah ressemble à celui qui encourt le courroux d'Allah? Son refuge sera l'Enfer; et quelle mauvaise destination!s3v162
Ils ont des grades [différents] auprès d'Allah et Allah observe bien ce qu'ils font.s3v163

Allah a très certainement fait une faveur aux croyants lorsqu'Il a envoyé chez eux un messager de parmi eux-mêmes, qui leur récite Ses versets, les purifie et leur enseigne le Livre et la Sagesse, bien qu'ils fussent auparavant dans un égarement évident.s3v164
Quoi! Quand un malheur vous atteint - mais vous en avez jadis infligé le double - vous dites:"D'où vient cela?" Réponds leur:"Il vient de vous-mêmes". Certes Allah est Omnipotent.s3v165
Et tout ce que vous avez subi, le jour où les deux troupes se rencontrèrent, c'est par la permission d'Allah, et afin qu'Il distingue les croyants,s3v166
et qu'Il distingue les hypocrites. On avait dit à ceux-ci:"Venez combattre dans le sentier d'Allah, ou repoussez [l'ennemi]", ils dirent:"Bien sûr que nous vous suivrons si nous étions sûrs qu'il y aurait une guerre." Ils étaient, ce jour-là, plus près de la mécréance que de la foi. Ils disaient de leurs bouches ce qui n'était pas dans leurs cœurs. Et Allah sait fort bien ce qu'ils cachaient.s3v167
Ceux qui sont restés dans leurs foyers dirent à leurs frères:"S'ils nous avaient obéi, ils n'airaient pas été tués". Dis:"Écartez donc de vous la mort, si vous êtes véridiques".s3v168
Ne pense pas que ceux qui ont été tués dans le sentier d'Allah, soient morts. Au contraire, ils sont vivants, auprès de leur Seigneur, bien pourvus et joyeux de la faveur qu'Allah leur a accordée,s3v169
et joyeux que ceux qui sont restés derrière eux et ne les ont pas encore rejoints, ne connaîtront aucune crainte et ne seront point affligés. Ils sont ravis d'un bienfait d'Allah et d'une

faveur, et du fait qu'Allah ne laisse pas perdre la récompense des croyants"s3v170
Ils sont ravis d'un bienfait d'Allah et d'une faveur, et du fait qu'Allah ne laisse pas perdre la récompense des croyants.s3v171
Ceux qui, quoi qu'atteints de blessure, répondirent à l'appel d'Allah et du Messager, il y aura une énorme récompense pour ceux d'entre eux qui ont agi en bien et pratiqué la piété.s3v172
Certes ceux auxquels l'on disait:"Les gens se sont rassemblés contre vous; craignez-les" - cela accrut leur foi - et ils dirent:"Allah nous suffit; Il est notre meilleur garant".s3v173
Ils revinrent donc avec un bienfait de la part d'Allah et une grâce. Nul mal ne les toucha et ils suivirent ce qui satisfait Allah. Et Allah est Détenteur d'une grâce immense.s3v174
C'est le Shaytan qui vous fait peur de ses adhérents. N'ayez donc pas peur d'eux. Mais ayez peur de Moi, si vous êtes croyants.s3v175
N'aie [Ô Muhammad] aucun chagrin pour ceux qui se jettent rapidement dans la mécréance. En vérité, ils ne nuiront en rien à Allah. Allah tient à ne leur assigner aucune part de biens dans l'au-delà. Et pour eux il y aura un énorme châtiment.s3v176
Ceux qui auront troqué la croyance contre la mécréance ne nuiront en rien à Allah. Et pour eux un châtiment douloureux.s3v177
Que ceux qui n'ont pas cru ne comptent pas que ce délai que Nous leur accordons soit à leur avantage. Si Nous leur accordons un délai, c'est seulement pour qu'ils augmentent leurs péchés. Et pour eux un châtiment avilissant.s3v178

Allah n'est point tel qu'Il laisse les croyants dans l'état où vous êtes jusqu'à ce qu'Il distingue le mauvais du bon. Et Allah n'est point tel qu'Il vous dévoile le ghaïb [l'invisible, l'inconnaissable, la science du futur qu'Allah n'a point révélés]. Mais Allah choisit parmi Ses messagers qui Il veut. Croyez donc en Allah et en Ses messagers. Et si vous avez la foi et la piété, vous aurez alors une récompense énorme.s3v179
Que ceux qui gardent avec avarice ce qu'Allah leur donne par Sa grâce, ce comptent point cela comme bon pour eux. Au contraire, c'est mauvais pour eux: au Jour de la Résurrection, on leur attachera autour du cou ce qu'ils ont gardé avec avarice. C'est Allah qui l'héritage des cieux et de la terre. Et Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s3v180
Allah a certainement entendu la parole de ceux qui ont dit:"Allah est pauvre et nous sommes riches." Nous enregistrons leur parole, ainsi que leur meurtre, sans droit, des prophètes. Et Nous leur dirons:"Goûtez au châtiment de la fournaise.s3v181
Cela, à cause de ce que vos mains ont accompli [antérieurement]!" Car Allah ne fait point de tort aux serviteurs.s3v182
Ceux-là mêmes qui ont dit:"Vraiment Allah nous a enjoint de ne pas croire en un messager tant qu'Il ne nous a pas apporté une offrande que le feu consume".s3v183
- Dis:"Des messagers avant moi vous sont venus avec des preuves, et avec ce que vous avez dit [demandé]. Pourquoi donc les avez-vous tués, si vous êtes véridiques"?

S'ils te [Muhammad] traitent de menteur, des prophètes avant toi, ont certes été traités de menteurs. Ils étaient venus avec les preuves claires, les Psaumes et le Livre lumineux.s3v184
Toute âme goûtera la mort. Mais c'est seulement au Jour de la Résurrection que vous recevrez votre entière rétribution. Quiconque donc est écarté du Feu et introduit au Paradis, a certes réussi. Et la vie présente n'est qu'un objet de jouissance trompeuse.s3v185
Certes vous serez éprouves dans vos biens et vos personnes; et certes vous entendrez de la part de ceux à qui le Livre a été donné avant vous, et de la part des Associateurs, beaucoup de propos désagréables. Mais si vous êtes endurants et pieux.. Voilà bien la meilleure résolution à prendre.s3v186
Allah prit, de ceux auxquels le Livre était donné, cet engagement:"Exposez-le, certes, aux gens et ne le cachez pas". Mais ils l'ont jeté derrière leur dos et l'on vendu à vil prix. Quel mauvais commerce ils ont fait!s3v187
Ne pense point que ceux-là qui exultent de ce qu'ils ont fait, et qui aiment qu'on les loue pour ce qu'ils n'ont pas fait, ne pense point donc, qu'ils trouvent une échappatoire au châtiment. Pour eux, il y aura un châtiment douloureux!s3v188
A Allah appartient le royaume des cieux et de la terre. Et Allah est Omnipotent.s3v189
En vérité, dans la création des cieux et de la terre, et dans l'alternance de la nuit et du jour, il y a certes des signes pour les doués d'intelligence,s3v190
qui, debout, assis, couchés sur leurs côtés, invoquent Allah et méditent sur la création des cieux et de la terre

[disant]:"Notre Seigneur! Tu n'as pas créé cela en vain. Gloire à Toi! Garde-nous du châtiment du Feu.s3v191
Seigneur! Quiconque Tu fais entrer dans le Feu, Tu le couvres vraiment d'ignominie. Et pour les injustes, il n'y a pas de secoureurs!s3v192
Seigneur! Nous avons entendu l'appel de celui qui a appelé ainsi à la foi:"Croyez en votre Seigneur" et dès lors nous avons cru. Seigneur, pardonne-nous nos péchés, efface de nous nos méfaits, et place nous, à notre mort, avec les gens de bien.s3v193
Seigneur! Donne-nous ce que Tu nous as promis par Tes messagers. Et ne nous couvre pas d'ignominie au Jour de la Résurrection. Car Toi, Tu ne manques pas à Ta promesse".s3v194
Leur Seigneur les a alors exaucés [disant]:"En vérité, Je ne laisse pas perdre le bien que quiconque parmi vous a fait, homme ou femme, car vous êtes les uns des autres. Ceux donc qui ont émigré, qui ont été expulsés de leurs demeures, qui ont été persécutés dans Mon chemin, qui ont combattu, qui ont été tués, Je tiendrai certes pour expiées leurs mauvaises actions, et les ferai entrer dans les Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, comme récompense de la part d'Allah, c'est auprès de Lui qu'est la plus belle récompense.s3v195
Que ne t'abuse point la versalité [pour la prospérité] dans le pays, de ceux qui sont mécréants.s3v196
Piètre jouissance! Puis leur refuge sera l'Enfer. Et quelle détestable couche!s3v197
Mais quant à ceux qui craignent leur Seigneur, ils auront des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y demeurer

éternellement, un lieu d'accueil de la part d'Allah. Et ce qu'il y a auprès d'Allah est meilleur, pour les pieux.s3v198
Il y a certes, parmi les gens du Livre ceux qui croient en Allah et en ce qu'on a fait descendre vers vous et en ce qu'on a fait descendre vers eux. Ils sont humbles envers Allah, et ne vendent point les versets d'Allah à vil prix. Voilà ceux dont la récompense est auprès de leur Seigneur. En vérité, Allah est prompt à faire les comptes.s3v199
Ô les croyants! Soyez endurants. Incitez-vous à l'endurance. Luttez constamment [contre l'ennemi] et craignez Allah, afin que vous réussissiez!s3v200

04 - An-Nisa

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô hommes! Craignez votre Seigneur qui vous a créés d'un seul être, et a créé de celui-ci son épouse, et qui de ces deux là a fait répandre [sur la terre] beaucoup d'hommes et de femmes. Craignez Allah au nom duquel vous vous implorez les uns les autres, et craignez de rompre les liens du sang. Certes Allah vous observe parfaitement.s4v1
Et donnez aux orphelins leurs biens; n'y substituez pas le mauvais [de vos biens, en l'échangeant] au bon [de leurs biens à votre charge]. Ne mangez pas leurs biens avec les vôtres; c'est vraiment un grand péché.s4v2
Et si vous craignez de n'être pas justes envers les orphelins,..Il est permis d'épouser deux, trois ou quatre, parmi les femmes qui vous plaisent, mais, si vous craignez de n'être pas justes avec celles-ci, alors une seule, ou des esclaves que vous

possédez. Cela, afin de ne pas faire d'injustice [ou afin de ne pas aggraver votre charge de famille]. s4v3
Et donnez aux épouses leur *Mahr*, de bonne grâce. Si de bon gré elles vous en abandonnent quelque chose, disposez-en alors à votre aise et de bon cœur.s4v4
Et ne confiez pas aux incapables [faibles d'esprit] vos biens dont Allah a fait votre subsistance. Mais prélevez-en, pour eux, nourriture et vêtement; et parlez-leur convenablement.s4v5
Et éprouvez [la capacité] des orphelins jusqu'à ce qu'ils atteignent [l'aptitude] au mariage; et si vous ressentez en eux une bonne conduite, remettez-leur leurs biens. Ne les utilisez pas [dans vos intérêt] avec gaspillage et dissipation, avant qu'ils ne grandissent. Quiconque est aisé, qu'il s'abstienne d'en prendre lui-même. S'il est pauvre, alors qu'il en utilise raisonnablement: et lorsque vous leur remettez leurs biens, prenez des témoins à leur encontre. Mais Allah suffit pour observer et compter.s4v6
Aux hommes revient une part de ce qu'on laissé les père et mère ainsi que les proches; et aux femmes une part de ce qu'ont laissé les père et mère ainsi que les proches, que ce soit peu ou beaucoup: une part fixée.s4v7
Et lorsque les proches parents, les orphelins, les nécessiteux assistent au partage, offrez-leur quelque chose de l'héritage, et parlez-leur convenablement.s4v8
Que la crainte saisisse ceux qui laisseraient après eux une descendance faible, et qui seraient inquiets à leur sujet; qu'ils redoutent donc Allah et qu'ils prononcent des paroles justes.s4v9

Ceux qui mangent [disposent] injustement des biens des orphelins ne font que manger du feu dans leurs ventres. Ils brûleront bientôt dans les flammes de l'Enfer.s4v10
Voici ce qu'Allah vous enjoint au sujet de vos enfants: au fils, une part équivalente à celle de deux filles. S'il n'y a que des filles, même plus de deux, à elles alors deux tiers de ce que le défunt laisse. Et s'il n'y en a qu'une, à elle alors la moitié. Quant aux père et mère du défunt, à chacun d'eux le sixième de ce qu'il laisse, s'il a un enfant. S'il n'a pas d'enfant et que ses père et mère héritent de lui, à sa mère alors le tiers. Mais s'il a des frères, à la mère alors le sixième, après exécution du testament qu'il aurait fait, à la mère alors le sixième, après exécution du testament qu'il aurait fait ou paiement d'une dette. De vos ascendants ou descendants, vous ne savez pas qui est plus près de vous en utilité. Ceci est un ordre obligatoire de la part d'Allah, car Allah est, certes, 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient] et Hakim [Infiniment Sage].s4v11
Et à vous la moitié de ce que laissent vos épouses, si elle n'ont pas d'enfants. Si elles ont un enfant, alors à vous le quart de ce qu'elles laissent, après exécution du testament qu'elles auraient fait ou paiement d'une dette. Et à elles un quart de ce que vous laissez, si vous n'avez pas d'enfant. Mais si vous avez un enfant, à elles alors le huitième de ce que vous laissez après exécution du testament que vous auriez fait ou paiement d'une dette. Et si un homme, ou une femme, meurt sans héritier direct, cependant qu'il laisse un frère ou une sœur, à chacun de ceux-ci alors, un sixième. S'ils sont plus de deux, tous alors participeront au tiers, après exécution du testament ou paiement d'une dette, sans préjudice à quiconque. [Telle est

l']Injonction d'Allah! Et Allah est 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient]. et Halim [Longanime, Indulgent].s4v12
Tels sont les ordres d'Allah. Et quiconque obéit à Allah et à Son messager, Il le fera entrer dans les Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement. Et voilà la grande réussite.s4v13
Et quiconque désobéit à Allah et à Son messager, et transgresse Ses ordres, Il le fera entrer au Feu pour y demeurer éternellement. Et celui-là aura un châtiment avilissant.s4v14
Celles de vos femmes qui forniquent, faites témoigner à leur encontre quatre d'entre vous. S'ils témoignent, alors confinez ces femmes dans vos maisons jusqu'à ce que la mort les rappelle ou qu'Allah décrète un autre ordre à leur égard.s4v15
Les deux d'entre vous qui l'ont commise [la fornication], sévissez contre eux. S'ils se repentent ensuite et se réforment, alors laissez-les en paix.Allah demeure Accueillant au repentir et Miséricordieux.s4v16
Allah accueille seulement le repentir de ceux qui font le mal par ignorance et qui aussitôt se repentent. Voilà ceux de qui Allah accueille le repentir. Et Allah est 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient] et Hakim [Infiniment Sage].s4v17
Mais l'absolution n'est point destinée à ceux qui font de mauvaises actions jusqu'au moment où la mort se présente à l'un d'eux, et qui s'écrie:"Certes, je me repens maintenant" - non plus pour ceux qui meurent mécréants. Et c'est pour eux que Nous avons préparé un châtiment douloureux.s4v18
Ô les croyants! Il ne vous est pas licite d'hériter des femmes contre leur gré. Ne les empêchez pas de se remarier dans le

but de leur ravir une partie de ce que vous aviez donné, à moins qu'elles ne viennent à commettre un péché prouvé. Et comportez-vous convenablement envers elles. Si vous avez de l'aversion pour une chose où Allah a déposé un grand bien.s4v19
Si vous voulez substituer une épouse à une autre, et que vous ayez donné à l'une un quitâr, n'en reprenez rien. Quoi! Le reprendriez-vous par injustice et péché manifeste?s4v20
Comment oseriez-vous le reprendre, après que l'union la plus intime vous ait associés l'un à l'autre et qu'elles aient obtenu de vous un engagement solennel?s4v21
Et n'épousez pas les femmes que vos pères ont épousées, exception faite pour le passé. C'est une turpitude, une abomination, et quelle mauvaise conduite!s4v22
Vous sont interdites vos mères, filles, sœurs, tantes paternelles et tantes maternelles, filles d'un frère et filles d'une sœur, mères qui vous ont allaités, sœurs de lait, mères de vos femmes, belles-filles sous votre tutelle et issues des femmes avec qui vous avez consommé le mariage; si le mariage n'a pas été consommé, ceci n'est pas un péché de votre part; les femmes de vos fils nés de vos reins; de même que deux sœurs réunies - exception faite pour le passé. Car vraiment Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux];s4v23
et, parmi les femmes, les Mouhsinat [les mariés], sauf celles qui tombent sous votre joug [esclaves] en toute propriété. Prescription d'Allah sur vous! A part cela, il vous est permis de les rechercher, en vous servant de vos biens et en concluant mariage, non en débauchés. Puis, de même que vous jouissez d'elles, donnez-leur leur mahr, comme une chose due. Il n'y a aucun péché contre à ce que vous concluez un accord quelconque

entre vous après la fixation du mahr. Car Allah est, certes, 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient]. et Hakim [Infiniment Sage].s4v24
Et Quiconque parmi vous n'a pas les moyens pour épouser des femmes libres [non esclaves] croyantes, eh bien [il peut épouser] une femme parmi celles de vos esclaves croyantes. Allah connaît mieux votre foi, car vous êtes les uns des autres [de la même religion]. Et épousez-les avec l'autorisation de leurs maîtres [Waliy] et donnez-leur un mahr convenable;[épousez-les] étant vertueuses et non pas livrées à la débauche ni ayant des amants clandestins. Si, une fois engagées dans le mariage, elles commettent l'adultère, elle reçoivent la moitié du châtiment qui revient aux femmes libres [non esclaves] mariées. Ceci est autorisé à celui d'entre vous qui craint la débauche; mais ce serait mieux pour vous d'être endurant. Et Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s4v25
Allah veut vous éclairer, vous montrer les voies des hommes d'avant vous, et aussi accueillir votre repentir. Et Allah est 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient]. et Hakim [Infiniment Sage].s4v26
Et Allah veut accueillir votre repentir. Mais ceux qui suivent les passions veulent que vous vous inclinez grandement [vers l'erreur comme ils le font].s4v27
Allah veut vous alléger [les obligations,] car l'homme a été créé faible.s4v28
Ô les croyants! Que les uns d'entre vous ne mangent pas les biens des autres illégalement. Mais qu'il y ait du négoce [légal],

entre vous, par consentement mutuel. Et ne vous tuez pas vous-mêmes. Allah, en vérité, est Miséricordieux envers vous.s4v29
Et quiconque commet cela, par excès et par iniquité, Nous le jetterons au Feu, voilà qui est facile pour Allah.s4v30
Si vous évitez les grands péchés qui vous sont interdits, Nous effacerons vos méfaits de votre compte, et Nous vous ferons entrer dans un endroit honorable [le Paradis].s4v31
Ne convoitez pas ce qu'Allah a attribué aux uns d'entre vous plus qu'aux autres; aux homme la part qu'ils ont acquise, et aux femmes la part qu'elles ont acquise. Demandez à Allah de Sa grâce. Car Allah, certes, est 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s4v32
A tous Nous avons désigné des héritiers pour ce que leur laissent leurs père et mère, leur proches parents, et ceux envers qui, de vos propres mains, vous vous êtes engagés, donnez leur donc leur part, car Allah, en vérité, est témoin de tout.s4v33
Les hommes ont autorité sur les femmes, en raison des faveurs qu'Allah accorde à ceux-là sur celle-ci, et aussi à cause des dépenses qu'ils font de leurs biens. Les femmes vertueuses sont obéissantes [à leurs maris], et protègent ce qui doit être protégé, pendant l'absence de leurs époux, avec la protection d'Allah. Et quant à celles dont vous craignez la désobéissance, exhortez-les, éloignez-vous d'elles dans leurs lits et frappez-les. Si elles arrivent à vous obéir, alors ne cherchez plus de voie contre elles, car Allah est certes, 'Ali [Sublime, Élevé] et 'Adhim [Immense, Magnifique]!s4v34
Si vous craignez le désaccord entre les deux [époux], envoyez alors un arbitre de sa famille à lui, et un arbitre de sa famille à

elle. Si les deux veulent la réconciliation, Allah rétablira l'entente entre eux. Allah est certes, 'Alim [Très Savant, L'Omniscient] et Khabir [Très-Instruit, Bien-Informé].s4v35
Adorez Allah et ne Lui donnez aucun associé. Agissez avec Bonté envers [vos] père et mère, les proches, les orphelins, les pauvres, le proche voisin, le voisin lointain, le collègue et le voyageur, et les esclaves en votre possession, car Allah n'aime pas, en vérité, le présomptueux, l'arrogant,s4v36
Ceux qui sont avares et ordonnent l'avarice aux autres, et cachent ce qu'Allah leur a donné de par Sa grâce. Nous avons préparé pour les mécréants un châtiment avilissant.s4v37
Et ceux qui dépensent leurs biens avec ostentation devant les gens, et ne croient ni en Allah ni au Jour dernier. Quiconque a le Shaytan pour rapproché, quel mauvais rapproché!s4v38
Qu'auraient-ils à se reprocher s'ils avaient cru en Allah et au Jour dernier et dépensé [dans l'obéissance] de ce qu'Allah leur a attribué? Allah, d'eux, est 'Alim [Très Savant, L'Omniscient].s4v39
Certes, Allah ne lèse [personne], fut-ce du poids d'un atome. S'il est une bonne actions, Il la double, et accorde une grosse récompense de Sa part.s4v40
Comment seront-ils quand Nous ferons venir de chaque communauté un témoin, et que Nous te [Muhammad] ferons venir comme témoin contre ces gens-ci?s4v41
Ce jour-là, ceux qui n'ont pas cru et ont désobéi au Messager, préféreraient que la terre fût nivelée sur eux et ils ne sauront cacher à Allah aucune parole.s4v42
Ô les croyants! N'approchez pas de la Salât alors que vous êtes ivres, jusqu'à ce que vous compreniez ce que vous dites, et aussi

quand vous êtes en état d'impureté [pollués] - à moins que vous ne soyez en voyage - jusqu'à ce que vous avez pris un bain rituel. Si vous êtes malades ou en voyage, ou si l'un de vous revient du lieu où il a fait ses besoins, ou si vous avez touché à des femmes et que vous ne trouviez pas d'eau, alors recourez à une terre pure, et passez-vous-en sur vos visages et sur vos mains. Allah, en vérité, est 'Afwu [Indulgent] et Ghafour [Tout-Pardonnant Pardonneur].s4v43
N'as-tu [Muhammad] pas vu ceux qui ont reçu une partie du Livre acheter l'égarement et chercher à ce que vous vous égariez du [droit] chemin?s4v44
Allah connaît mieux vos ennemis. Et Allah suffit comme protecteur. Et Allah suffit comme secoureur.s4v45
Il en est parmi les Juifs qui détournent les mots de leur sens, et disent:"Nous avions entendu, mais nous avons désobéi","Écoute sans qu'il te soit donné d'entendre", et favorise nous"Ra'ina", tordant la langue et attaquant la religion. Si au contraire ils disaient:"Nous avons entendu et nous avons obéi","Écoute", et"Regarde-nous", ce serait meilleur pour eux, et plus droit. Mais Allah les a maudits à cause de leur mécréance; leur foi est donc bien médiocre.s4v46
Ô vous à qui on donné le Livre, croyez à ce que Nous avons fait descendre, en confirmation de ce que vous aviez déjà, avant que Nous effacions des visages et les retournions sens devant derrière, ou que Nous les maudissions conne Nous avons Maudit les gens du Sabbat. Car le commandement d'Allah est toujours exécuté.s4v47

Certes Allah ne pardonne pas qu'on Lui donne quel qu'associé. A part cela, Il pardonne à qui Il veut. Mais quiconque donne à Allah quel qu'associé commet un énorme péché.s4v48
N'as-tu pas vu ceux-là qui se déclarent purs? Mais c'est Allah qui purifie qui Il veut; et ils ne seront point lésés, fût-ce d'un brin de noyau de datte.s4v49
Regarde comme ils inventent le mensonge à l'encontre d'Allah. Et çà, c'est assez comme péché manifeste!s4v50
N'as-tu pas vu ceux-là, à qui une partie du Livre a été donnée, ajouter foi à la magie [gibt] et au **Taghut**, et dire en faveur de ceux qui ne croient pas:"Ceux-là sont mieux guidés [sur le chemin] que ceux qui ont cru"?s4v51
Voilà ceux qu'Allah a maudits; et quiconque Allah maudit, jamais tu ne trouveras pour lui de secoureur.s4v52
Possèdent-ils une partie du pouvoir? Ils ne donneraient donc rien aux gens, fût-ce le creux d'un noyau de datte.s4v53
Envient-ils aux gens ce qu'Allah leur a donné de par Sa grâce? Or, Nous avons donné à la famille d'Ibrahim le Livre et la Sagesse; et Nous leur avons donné un immense royaume.s4v54
Certains d'entre eux ont cru en lui, d'autres d'entre eux s'en sont écartés. L'Enfer leur suffira comme flamme [pour y brûler].s4v55
Certes, ceux qui ne croient pas à Nos Versets, [le Qur'an] Nous les brûlerons bientôt dans le Feu. Chaque fois que leurs peaux auront été consumées, Nous leur donnerons d'autres peaux en échange afin qu'ils goûtent au châtiment. Allah est 'Aziz [Tout Puissant, Irrésistible, Celui Qui L'emporte] et Hakim [Infiniment Sage].s4v56

Et Quant à ceux qui ont cru et fait de bonnes œuvres, bientôt Nous les ferons entrer aux Jardins sous lesquels coulent des ruisseaux. Ils y demeureront éternellement. Il y aura là pour eux des épouses purifiées. Et Nous les ferons entrer sous un ombrage épais.s4v57
Certes, Allah vous commande de rendre les dépôts à leurs ayants-droit, et quand vous jugez entre des gens, de juger avec équité. Quelle bonne exhortation qu'Allah vous fait! Allah est, en vérité, Celui qui entend et qui voit tout.s4v58
Ô les croyants! Obéissez à Allah, et obéissez au Messager et à ceux d'entre vous qui détiennent le commandement. Puis, si vous vous disputez en quoi que ce soit, renvoyez-le à Allah et au Messager, si vous croyez en Allah et au Jour dernier. Ce sera bien mieux et de meilleure interprétation [et aboutissement].s4v59
N'as-tu pas vu ceux qui prétendent croire à ce qu'on a fait descendre vers toi [Prophète] et à ce qu'on a fait descendre avant toi? Ils veulent prendre pour juge le **Taghut**, alors que c'est en lui qu'on leur a commandé de ne pas croire. Mais le Shaytan veut les égarer très loin, dans l'égarement.s4v60
Et lorsqu'on leur dit:"Venez vers ce qu'Allah a fait descendre et vers le Messager", tu vois les hypocrites s'écarter loin de toi.s4v61
Comment [agiront-ils] quand un malheur les atteindra, à cause de ce qu'ils ont préparé de leurs propres mains? Puis ils viendront alors près de toi, jurant par Allah:"Nous n'avons voulu que le bien et la réconciliation".s4v62

Voilà ceux dont Allah sait ce qu'ils ont dans leurs cœurs. ne leur tiens donc pas rigueur, exhorte-les, et dis-leur sur eux-mêmes des paroles convaincantes.s4v63
Nous n'avons envoyé de Messager que pour qu'ils soit obéi, par la permission d'Allah. Si, lorsqu'ils ont fait du tort à leurs propres personnes ils venaient à toi en implorant le pardon d'Allah et si le Messager demandait le pardon pour eux, ils trouveraient, certes, Allah, très Accueillant au repentir, Miséricordieux.s4v64
Non!.. Par ton Seigneur! Ils ne seront pas croyants aussi longtemps qu'ils ne t'auront demandé de juger de leurs disputes et qu'ils n'auront éprouvé nulle angoisse pour ce que tu auras décidé, et qu'ils se soumettent complètement [à ta sentence].s4v65
Si Nous leur avions prescrit ceci:"Tuez-vous vous mêmes", ou"Sortez de vos demeures", ils ne l'auraient pas fait, sauf un petit nombre d'entre eux. S'ils avaient fait ce à quoi on les exhortait, cela aurait été certainement meilleur pour eux, et [leur foi] aurait été plus affermie.s4v66
Alors Nous leur aurions donné certainement, de Notre part, une grande récompense,s4v67
et Nous les aurions guidé certes vers un droit chemin.s4v68
Quiconque obéi à Allah et au Messager.. ceux-là seront avec ceux qu'Allah a comblés de Ses bienfaits: les Prophètes, les véridiques, les Martyrs, et les vertueux. Et quels bons compagnons que ceux-là!s4v69
Cette grâce viens d'Allah. Et Allah suffi comme Parfait Connaisseur.s4v70

Ô les croyants! Prenez vos précautions et partez en expédition par détachements ou en masse.s4v71
Parmi vous, il y aura certes quelqu'un qui tardera [à aller au combat] et qui, si un malheur vous atteint, dira:"Certes, Allah m'a fait une faveur en ce que je ne me suis pas trouvé en leur compagnie";s4v72
et si c'est une grâce qui vous atteint de la part d'Allah, il se mettra, certes, à dire, comme s'il n'y avait aucune affection entre vous et lui:"Quel dommage! Si j'avais été avec eux, j'aurais alors acquis un gain énorme".s4v73
Qu'ils combattent donc dans le sentier d'Allah, ceux qui troquent la vie présente contre la vie future. Et quiconque combat dans le sentier d'Allah, tué ou vainqueur, Nous lui donnerons bientôt une énorme récompense.s4v74
Et qu'avez-vous à ne pas combattre dans le sentier d'Allah, et pour la cause des faibles: hommes, femmes et enfants qui disent:"Seigneur! Fais-nous sortir de cette cité dont les gens sont injustes, et assigne-nous de Ta part un alliée et assigne-nous de Ta part un secoureur".s4v75
Les croyants combattent dans le sentier d'Allah, et ceux qui ne croient pas combattent dans le sentier du **Taghut**. Eh bien, combattez les alliés du Shaytan, car la ruse du Shaytan est, certes, faible".s4v76
N'as-tu pas vu ceux auxquels on avait dit:Abstenez-vous de combattre, accomplissez la Salât, et acquittes la Zakât!" Puis lorsque le combat leur fut prescrit, voilà qu'une partie d'entre eux se mit à craindre les gens comme on craint Allah, ou même d'une crainte plus forte encore, et à dire:"Ô notre Seigneur! Pourquoi nous as-Tu pas reporté cela à un peu plus tard?"

Dis:"La jouissance d'ici-bas est éphémère, mais la vie future est meilleure pour quiconque est pieux. Et on ne vous lésera pas, fût-ce d'un brin de noyau de datte.s4v77
Où que vous soyez, la mort vous atteindra, fussiez-vous dans des tours imprenables. Qu'un bien les atteigne, il disent:"C'est de la part d'Allah". Qu'un mal les atteigne, ils disent:"C'est du à toi [Muhammad, ou de nos jours aux émirs]". Dis:"Tout est d'Allah". Mais qu'ont-ils ces gens, à ne comprendre presque aucune parole?s4v78
Tout bien qui t'atteint vient d'Allah, et tout mal qui t'atteint vient de toi-même. Et Nous t'avons envoyé aux gens comme Messager. Et Allah suffit comme témoin.s4v79
Quiconque obéit au Messager obéit certainement à Allah. Et quiconque tourne le dos.. Nous ne t'avons pas envoyé à eux comme gardien.s4v80
Il disent:"Obéissance!" Puis, sitôt sortis de chez toi, une partie d'entre eux délibère au cour de la nuit de tout autre chose que ce qu'elle t'a dit. [Cependant] Allah enregistre ce qu'ils font la nuit. Pardonne-leur donc et place ta confiance en Allah. Et Allah suffit comme protecteur.s4v81
Ne méditent-ils donc pas sur le Qur'an? S'il provenait d'un autre qu'Allah, ils y trouveraient certes maintes contradictions!s4v82
Quand leur parvient une nouvelle rassurante, ils la diffusent. S'ils la rapporteraient au Messager et aux détenteurs du commandement parmi eux, ceux d'entre eux qui chercheraient être éclairés, auraient appris [la vérité de la bouche du Prophète[saaws] ou des détenteurs du commandement]. Et

n'eussent été la grâce d'Allah sur vous et Sa miséricorde, vous auriez suivi le Shaytan, à part quelques-uns.s4v83
Combats donc dans le sentier d'Allah, tu n'es responsable que de toi même, et incite les croyants [au combat] Allah arrêtera certes la violence des mécréants. Allah est plus redoutable en force et plus sévère en punition.s4v84
Quiconque intercède d'une bonne intercession, en aura une part; et quiconque intercède d'une mauvaise intercession en portera une part de responsabilité. Et Allah est Puissant sur toute chose.s4v85
Si on vous fait une salutation, saluez d'une façon meilleure; ou bien rendez-la [simplement]. Certes, Allah tient compte de tout.s4v86
Allah! Pas de divinité à part Lui! Très certainement Il vous rassemblera au Jour de la Résurrection, point de doute là-dessus. Et qui est plus véridique qu'Allah en parole?s4v87
Qu'avez-vous à vous diviser en deux factions au sujet des hypocrites? Alors qu'Allah les a refoulés [dans leur mécréance] pour ce qu'ils ont acquis. Voulez-vous guider ceux qu'Allah égare? Et quiconque Allah égare, tu ne lui trouveras pas de chemin [pour le ramener].s4v88
Ils aimeraient vous voir mécréants comme ils ont mécru; alors vous seriez tous égaux.! Ne prenez donc pas d'alliés parmi eux, jusqu'à ce qu'ils émigrent dans le sentier d'Allah. Mais s'ils tournent le dos, saisissez-les alors, et tuez-les où que vous les trouviez; et ne prenez parmi eux ni allié ni secoureur,s4v89
excepté ceux qui se joignent à un groupe avec lequel vous avez conclu une alliance, ou ceux qui viennent chez vous, le cœur serré d'avoir à vous combattre ou à combattre leur propre

tribut. Si Allah avait voulu, Il leur aurait donné l'audace [et la force] contre vous, et ils vous auraient certainement combattu. [Par conséquent,] s'ils restent neutres à votre égard et ne vous combattent point, et qu'ils vous offrent la paix, alors, Allah ne vous donne pas de chemin contre eux.s4v90
Vous en trouverez d'autres qui cherchent à avoir votre confiance, et en même temps la confiance de leur propre tribu. Toutes les fois qu'on les pousse vers l'association, [l'idolâtrie] ils y retombent en masse. [Par conséquent,] s'ils ne restent pas neutres à votre égard, ne vous offrent pas la paix et ne retiennent pas leurs mains [de vous combattre], alors, saisissez-les et tuez les où que vous les trouviez. Contre ceux-ci, Nous vous avons donné une autorité manifeste.s4v91
Il n'appartient pas à un croyant de tuer un autre croyant, si ce n'est par erreur. Quiconque tue par erreur un croyant, qu'il affranchisse alors un esclave croyant et remette à sa famille le prix du sang, à moins que celle-ci n'y renonce par charité. Mais si [le tué] appartient à un peuple ennemi à vous et qu'il soit croyant, qu'on affranchisse alors un esclave croyant. S'il appartenait à un peuple auquel vous êtes liés par un pacte, qu'on verse alors à sa famille le prix du sang et qu'on affranchisse un esclave croyant. Celui qui n'en trouve pas les moyens, qu'il jeûne deux mois d'affilée pour être pardonné par Allah. Allah est 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient] et Hakim [Infiniment Sage].s4v92
Quiconque tue intentionnellement un croyant, sa rétribution alors sera l'Enfer, pour y demeurer éternellement. Allah l'a frappé de Sa colère, l'a maudit et lui a préparé un énorme châtiment.s4v93

Ô les croyants! Lorsque vous sortez pour lutter dans le sentier d'Allah, voyez bien clair [ne vous hâtez pas] et ne dites pas à quiconque vous adresse le Salam:"Tu n'es pas croyant", convoitant les biens de la vie d'ici-bas. Or c'est auprès d'Allah qu'il y a beaucoup de butin. C'est ainsi que vous étiez auparavant; puis Allah vous a accordé Sa grâce. Voyez donc bien clair. Allah est, certes, Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s4v94

Ne sont pas égaux ceux des croyants qui restent chez eux - sauf ceux qui ont quelque infirmité - et ceux qui luttent corps et biens dans le sentier d'Allah. Allah donne au **Moujahidin** qui luttent corps et biens un grade d'excellence sur ceux qui restent chez eux. Et à chacun Allah a promis la meilleure récompense; et Allah a mis les combattants au-dessus des non-combattants en leur accordant une rétribution immense;s4v95 des grades de supériorité de Sa part ainsi qu'un pardon et une miséricorde. Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s4v96

Ceux qui ont fait du tord à eux mêmes, les anges enlèveront leurs âmes en disant:"où en étiez-vous?"[à propos de votre religion]."Nous étions impuissants sur terre" disent-ils. Alors les anges diront:"La terre d'Allah n'était-elle pas assez vaste pour vous permettre d'émigrer?' Voilà bien ceux dont le refuge est l'Enfer.Et quelle mauvaise destination!s4v97

A l'exception des impuissants: hommes, femmes et enfants, incapables de se débrouiller, et qui ne trouvent aucune voie:s4v98

A ceux-là, il se peut qu'Allah donne le pardon. Allah est Clément et Pardonneur.s4v99

Et quiconque émigre dans le sentier d'Allah trouvera sur terre maints refuges et abondance. Et quiconque sort de sa maison, émigrant vers Allah et Son messager, et que la mort atteint, sa récompense incombe à Allah. Et Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s4v100
Et quand vous parcourez la terre, ce n'est pas un péché pour vous de raccourcir la Salât, si vous craignez que les mécréants ne vous mettent à l'épreuve, car les mécréants demeurent pour vous un ennemi déclaré.s4v101
Et lorsque tu [Muhammad] te trouves parmi eux, et que tu les diriges dans la Salât, qu'un groupe d'entre eux se mette debout en ta compagnie,en gardant leurs armes. Puis lorsqu'ils ont terminé la prosternation, qu'ils passent derrière vous et que vienne l'autre groupe, ceux qui n'ont pas encore célébré la Salât. A ceux-ci alors d'accomplir la Salât avec toi, prenant leurs précautions et leurs armes. Les mécréants aimeraient vous voir négliger vos armes et vos bagages, afin de tomber sur vous en une seule masse. Vous ne commettez aucun péché si, incommodés par la pluie ou malades, vous déposez vos armes; cependant prenez garde. Certes, Allah a préparé pour les mécréants un châtiment avilissant.s4v102
Quand vous avez accompli la Salât, invoquez le nom d'Allah, debout, assis ou couchés sur vos côtés. Puis lorsque vous êtes en sécurité, accomplissez la Salât [normalement], car la Salât demeure, pour les croyants, une prescription, à des temps déterminés.s4v103
Ne faiblissez pas dans la poursuite du peuple [ennemi]. Si vous souffrez, lui aussi souffre comme vous souffrez, tandis que

vous espérez d'Allah ce qu'ils n'espère pas. Allah est Omniscient et Sage.s4v104
Nous avons fait descendre vers toi le Livre avec la vérité, pour que tu juges entre les gens, selon ce qu'Allah t'a appris. Et ne te fais pas l'avocat des traîtres.s4v105
Et implore d'Allah le pardon car Allah est certes Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s4v106
Et ne dispute pas en faveur de ceux qui se trahissent eux-mêmes. Allah, vraiment, n'aime pas le traître et le pécheur.s4v107
Ils cherchent à se cacher des gens, mais ils ne cherchent pas à se cacher d'Allah. Or, Il est avec eux quand ils tienne la nuit des paroles qu'Il [Allah] n'agrée pas. Et Allah ne cesse de cerner [par Sa science] ce qu'ils font.s4v108
Voilà les gens en faveur desquels vous disputez dans la vie présente. Mais qui va disputer pour eux devant Allah au Jour de la Résurrection? Ou bien que sera leur protecteur?s4v109
Quiconque agit mal ou fait du tord à lui-même, puis aussitôt implore d'Allah le pardon, trouvera Allah Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s4v110
Quiconque acquiert un péché, ne l'acquiert que contre lui-même. Et Allah est Omniscient et Sage.s4v111
Et Quiconque acquiert une faute ou un péché puis en accuse un innocent, se rend coupable alors d'une injustice et d'un péché manifeste. s4v112
Et n'eût été la grâce d'Allah sur toi [Muhammad] et Sa miséricorde, une partie d'entre eux t'aurait bien volontiers égaré. Mais ils n'égarent qu'eux-mêmes, et ne peuvent en rien te nuire. Allah a fait descendre sur toi le Livre et la Sagesse,

et t'a enseigné ce que tu ne savais pas. Et la grâce d'Allah sur toi est immense.s4v113
Il n'y a rien de bon dans la plus grande partie de leurs conversations secrètes, sauf si l'un d'eux ordonne une charité, une bonne action, ou une conciliation entre les gens. Et quiconque le fait, cherchant l'agrément d'Allah, à ceux-là Nous donnerons bientôt une récompense énorme.s4v114
Et quiconque fait scission d'avec le Messager, après que le droit chemin lui est apparu et suit un sentier autre que celui des croyants, alors Nous le laisserons comme il s'est détourné, et le brûlerons dans l'Enfer. Et quelle mauvaise destination!s4v115
Certes, Allah ne pardonne pas qu'on Lui donne des associés. A part cela, Il pardonne à qui Il veut. Quiconque donne des associés à Allah s'égare, très loin dans l'égarement.s4v116
Ce ne sont que des femelles qu'ils invoquent, en dehors de Lui. Et ce n'est qu'un Shaytan rebelle qu'ils invoquent.s4v117
Allah l'a [le Shaytan] maudit et celui-ci a dit:"Certainement, je saisirai parmi Tes serviteurs, une partie déterminée.s4v118
Certes, je ne manquerai pas de les égarer, je leur donnerai de faux espoirs, je leur commanderai, et ils fendront les oreilles aux bestiaux; je leur commanderai, et ils altéreront la création d'Allah. Et quiconque prend le Shaytan pour allié au lieu d'Allah, sera, certes, voué à une perte évidente.s4v119
Il leur fait des promesses et leur donne de faux espoirs. Et le Shaytan ne leur fait que des promesses trompeuses.s4v120
Voilà ceux dont le refuge est l'Enfer. Et ils ne trouveront aucun moyen d'y échapper!s4v121

Et quant à ceux qui ont cru et fait de bonnes œuvre, Nous les ferons entrer bientôt aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement. Promesse d'Allah en vérité. Et qui est plus véridique qu'Allah en parole?s4v122
Ceci ne dépend ni de vos désirs ne des désirs des gens du Livre. Quiconque fait un mal sera rétribué pour cela, et ne trouvera en sa faveur, hors d'Allah, ni allié ne secoureur.s4v123
Et quiconque, homme ou femme, fait de bonnes œuvres, tout en étant croyant.. les voilà ceux qui entreront au Paradis; et on ne leur fera aucune injustice, fût-ce d'un creux de noyau de datte.s4v124
Qui est meilleur en religion que celui qui soumet à Allah son être, tout en se conformant à la Loi révélée et suivant la religion d'Ibrahim, Hanifa [qui se détourne entièrement des Tawaghit et idoles pour n'adorai donc n'obéir qu'à Allah]? Et Allah avait pris Ibrahim pour ami privilégié.s4v125
C'est à Allah qu'appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Et Allah embrasse toute chose [de Sa science et de Sa puissance].s4v126
Et ils te consultent à propos de ce qui a été décrété au sujet des femmes. Dis:"Allah vous donne Son décret là-dessus, en plus de ce qui vous est récité dans le Livre, au sujet des orphelines auxquelles vous ne donnez pas ce qui leur a été prescrit, et que vous désirez épouser, et au sujet des mineurs encore d'âge faible". Vous devez agir avec équité envers le orphelins. Et de tout ce que vous faites de bien, Allah en est, certes, 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s4v127
Et si une femme craint de son mari abandon ou indifférence, alors ce n'est pas un péché pour les deux s'ils se réconcilient

par un compromis quelconque, et la réconciliation est meilleure, puisque les âmes sont portées à la Al-Chouha [= avarice, avidité, ladrerie]. Mais si vous agissez en bien et vous êtes pieux.. Allah est, certes, Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s4v128
Vous ne pourrez jamais être équitables entre vos femmes, même si vous en êtes soucieux. Ne vous penchez pas tout à fait vers l'une d'elles, au point de laisser l'autre comme en suspens. Mais si vous vous réconciliez et vous êtes pieux.. donc Allah est, certes, Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s4v129
Si les deux se séparent, Allah de par Sa largesse, accordera à chacun d'eux un autre destin. Et Allah est plein de largesse et parfaitement Sage.s4v130
A Allah seul appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre."Craignez Allah!" Voilà ce que Nous avons enjoint à ceux auxquels avant vous le Livre fut donné, tout comme à vous-mêmes. Et si vous ne croyez pas [cela ne nuit pas à Allah, car] très certainement à Allah seul appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Et Allah se suffit à Lui-même et Il est digne de louange.s4v131
A Allah seul appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Et Allah suffit pour s'occuper de tout.s4v132
S'Il voulait, il vous ferait disparaître, ô gens, et en ferait venir d'autres. Car Allah en est très capable.s4v133
Quiconque désire la récompense d'ici-bas, c'est auprès d'Allah qu'est la récompense d'ici-bas tout comme celle de l'au-delà. Et Allah entend et observe tout.s4v134
Ô les croyants! Observez strictement la justice et soyez des témoins [véridiques] comme Allah l'ordonne, fût-ce contre vous

mêmes, contre vos père et mère ou proches parents. Qu'il s'agisse d'un riche ou d'un besogneux, Allah a priorité sur eux deux [et Il est plus connaisseur de leur intérêt que vous]. Ne suivez donc pas les passions, afin de ne pas dévier de la justice. Si vous portez un faux témoignage ou si vous le refusez, [sachez qu'] Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s4v135
Ô les croyants! Soyez fermes en votre foi en Allah, en Son messager, au Livre qu'Il a fait descendre sur Son messager, et au Livre qu'Il a fait descendre avant. Quiconque ne crois pas en Allah, en Ses anges, en Ses Livres, en Ses messagers et au Jour dernier, s'égare, loin dans l'égarement.s4v136
Ceux qui ont cru, puis sont devenus mécréants, puis ont cru de nouveau, ensuite sont redevenus mécréants, et n'ont fait que croître en mécréance, Allah ne leur pardonnera pas, ni les guidera vers un chemin [droit].s4v137
Annonce aux hypocrites qu'il y a pour eux un châtiment douloureux,s4v138
ceux qui prennent pour alliés des mécréants au lieu des croyants, est-ce la puissance qu'ils recherchent auprès d'eux? [En vérité] la puissance appartient entièrement à Allah.s4v139
Dans le Livre, Il vous a déjà révélé ceci: lorsque vous entendez qu'on renie les versets [le Qur'an] d'Allah et qu'on s'en raille, ne vous asseyez point avec ceux-là jusqu'à ce qu'ils entreprennent une autre conversation. Sinon, vous serez comme eux. Allah rassemblera, certes, les hypocrites et les mécréances, tous, dans l'Enfer.s4v140
Ils restent dans l'expectative à votre égard; si une victoire vous vient de la part d'Allah, ils disent:"N'étions-nous pas avec

vous?"; et s'il en revient un avantage aux mécréants, ils leur disent:"Est-ce que nous n'avons pas mis la main sur vous pour vous soustraire aux croyants?" Eh bien, Allah jugera entre vous au Jour de la Résurrection. Et jamais Allah ne donnera une voie aux mécréants contre les croyants.s4v141
Les hypocrites cherchent à tromper Allah, mais Allah retourne leur tromperie [contre eux-mêmes]. Et lorsqu'ils se lèvent pour la Salât, ils se lèvent avec paresse et par ostentation envers les gens. A peine invoquent-ils Allah.s4v142
Ils sont indécis [entre les croyants et les mécréants,] n'appartenant ni aux uns ni aux autres. Or, quiconque Allah égare, jamais tu ne trouveras de chemin pour lui.s4v143
Ô les croyants! Ne prenez pas pour alliés les mécréants au lieu des croyants. Voudriez-vous donner à Allah une preuve évidente contre vous?s4v144
Les hypocrites seront, certes, au plus bas fond du Feu, et tu ne leur trouveras jamais de secoureur,s4v145
sauf ceux qui se repentent, s'amendent, s'attachent fermement à Allah, et Lui vouent une foi exclusive. Ceux-là seront avec les croyants. Et Allah donnera aux croyants une énorme récompense.s4v146
Pourquoi Allah vous infligerait-Il un châtiment si vous êtes reconnaissants et croyants? Allah est Shakour [Reconnaissant, Très Remerciant] et 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s4v147
Allah n'aime pas qu'on profère de mauvaises paroles sauf quand on a été injustement provoqué. Et Allah est Sami'[Audient, Entend Absolument Toute Chose] et 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s4v148

Que vous fassiez du bien, ouvertement ou en cachette, ou bien que vous pardonniez un mal.. Alors Allah est Ghafur [Pardonneur] et Qâdir [Puissant, Déterminant].s4v149
Ceux qui ne croient pas en Allah et en Ses messagers, et qui veulent faire distinction entre Allah et Ses messagers et qui dirent:"Nous croyons en certains d'entre eux mais ne croyons pas en d'autres", et qui veulent prendre un chemin intermédiaire [entre la foi et la mécréance],s4v150
les voilà les vrais mécréants! Et Nous avons préparé pour les mécréants un châtiment avilissant.s4v151
Et ceux qui croient en Allah et en Ses messagers et qui ne font point de différence entre ces derniers, voilà ceux à qui Il donnera leurs récompenses. Et Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s4v152
Les gens du Livre te demandent de leur faire descendre du ciel un Livre. Ils ont déjà demandé à Moussa quelque chose de bien plus grave quand ils dirent:"Fais-nous voir Allah à découvert!" Alors la foudre les frappa pour leur tort. Puis ils adoptèrent le Veau [comme idole] même après que les preuves leur furent venues. Nous leur pardonnâmes cela et donnâmes à Moussa une autorité déclarée.s4v153
Et pour [obtenir] leur engagement, Nous avons brandi au-dessus d'eux le Mont Tor, Nous leur avons dit:"Entrez par la porte en vous prosternant"; Nous leur avons dit:"Ne transgressez pas le Sabbat"; et Nous avons pris d'eux un engagement ferme.s4v154
[Nous les avons maudits] à cause de leur rupture de l'engagement, leur mécréance aux révélations d'Allah, leur meurtre injustifié des prophètes, et leur parole:"Nos cœurs

sont [enveloppés] et imperméables". En réalité, c'est Allah qui a scellé leurs cœurs
à cause de leur mécréance, car ils ne croyaient que très peu.s4v155
Et à cause de leur mécréance et de l'énorme calomnie qu'ils prononcent contre Marie,s4v156
et à cause de leur parole:"Nous avons vraiment tué le Messie, 'Isa, Ibn Myriam, le Messager d'Allah".. Or, ils ne l'ont ni tué ni crucifié; mais ce n'était qu'un faux semblant! Et ceux qui ont discuté sur son sujet sont vraiment dans l'incertitude; ils n'en ont aucune connaissance certaine, ils ne font que suivre des conjectures et ils ne l'ont certainement pas tué,s4v157
mais Allah l'a élevé vers Lui. Et Allah est 'Aziz [Tout Puissant, Irrésistible, Celui Qui L'emporte] et Hakim [Infiniment Sage].s4v158
Il n'y aura personne, parmi les gens du Livre, qui n'aura pas foi en lui avant sa mort. Et au Jour de la Résurrection, il sera témoin contre eux.s4v159
C'est à cause des iniquités des Juifs que Nous leur avons rendu illicites les bonnes nourritures qui leur étaient licites, et aussi à cause de ce qu'ils obstruent le sentier d'Allah, [à eux-mêmes et] à beaucoup de monde,s4v160
et à cause de ce qu'ils prennent des intérêts usuraires - qui leur étaient pourtant interdits - et parce qu'ils mangent illégalement les biens des gens. A ceux d'entre eux qui sont mécréants Nous avons préparé un châtiment douloureux.s4v161
Mais ceux d'entre eux qui sont enraciné dans la connaissance, ainsi que les croyants, [tous] ont foi à ce qu'on a fait descendre sur toi et à ce qu'on a fait descendre avants toi. Et quant à

ceux qui accomplissent la Salât, paient la Zakât et croient en Allah et au Jour Dernier, ceux-là Nous leur donnerons une énorme récompense.s4v162
Nous t'avons fait une révélation comme Nous fîmes à Nuh et aux prophètes après lui. Et Nous avons fait révélation à Ibrahim, à Isma'il, à Is'aq, à Ya'qûb, aux Tributs, à 'Isa, à Ayyub, à Younus, à Hârun et à Sulayman, et Nous avons donné le Zabûr à Dawud. s4v163
Et il y a des messagers dont Nous t'avons raconté l'histoire précédemment, et des messagers dont Nous ne t'avons point raconté l'histoire - Et Allah a parlé à Moussa de vive voix - s4v164
, en tant que messagers, annonciateurs et avertisseurs, afin qu'après la venue des messagers il n'y eût point d'argument devant Allah. Allah est 'Aziz [Tout Puissant, Irrésistible, Celui Qui L'emporte] et Hakim [Infiniment Sage].s4v165
Mais Allah témoigne de ce qu'Il a fait descendre vers toi, Il l'a fait descendre en toute connaissance [avec sa science"bi'ilmihi"]. Et les Anges en témoignent. Et Allah suffit comme témoin.s4v166
Ceux qui ne croient pas et qui obstruent le sentier d'Allah, s'égarent certes loin dans l'égarement.s4v167
Ceux qui ne croient pas et pratiquent l'injustice, Allah n'est nullement disposé à leur pardonner, ni à les guider dans un chemins4v168
[autre] que le chemin de l'Enfer où ils demeureront éternellement. Et cela est facile à Allah.s4v169
Ô gens! Le messager vous a apporté la vérité de la part de votre Seigneur. Ayez la foi, donc, cela vous sera meilleur. Et si

vous ne croyez pas [qu'importe!], c'est à Allah qu'appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Et Allah est 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient] et Hakim [Infiniment Sage].s4v170
Ô gens du Livre [Chrétiens], n'exagérez pas dans votre religion, et ne dites d'Allah que la vérité. Le Messie 'Isa, Ibn Myriam, n'est qu'un Messager d'Allah, Sa parole qu'Il envoya à Myriam, et un souffle [de vie] venant de Lui. Croyez donc en Allah et en Ses messagers. Et ne dites pas"Trois". Cessez! ce sera meilleur pour vous. Allah n'est qu'un Dieu unique. Il est trop glorieux pour avoir un enfant. C'est à Lui qu'appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre et Allah suffit comme protecteur.s4v171
Jamais le Messie ne trouve indigne d'être un serviteur d'Allah, ni les Anges rapprochés [de Lui]. Et ceux qui trouvent indigne de L'adorer et s'enflent d'orgueil.. Il les rassemblera tous vers Lui.s4v172
Quant à ceux qui ont cru et fait de bonnes œuvres, Il leur accordera leurs pleines récompenses et y ajoutera le surcroît de Sa grâce. Et quant à ceux qui ont eu la morgue et se sont enflés d'orgueil, Il les châtiera d'un châtiment douloureux. Et ils ne trouveront, pour eux, en dehors d'Allah, ni allié ni secoureur,s4v173
Ô gens! Certes une preuve évidente vous est venue de la part de votre Seigneur. Et Nous avons fait descendre vers vous une lumière éclatante.s4v174
Alors ceux qui croient en Allah et qui s'attachent à Lui, Il les fera entrer dans une miséricorde venue de Lui, et dans une

grâce aussi. Et Il les guidera vers Lui dans un chemin droit.s4v175
Ils te demandent ce qui a été décrété. Dis:"Au sujet du défunt qui n'a pas de père ni de mère ni d'enfant, Allah vous donne Son décret: si quelqu'un meurt sans enfant, mais a une sœur, à celle-ci revient la moitié de ce qu'il laisse. Et lui, il héritera d'elle en totalité si elle n'a pas d'enfant. Mais s'il a deux sœurs [ou plus], à elles alors les deux tiers de ce qu'il laisse; et s'il a des frères et des sœurs, à un frère alors revient une portion égale à celle de deux sœurs. Allah vous donne des explications pour que vous ne vous égariez pas. Et Allah est 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s4v176

05 - Al-Maidah

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô les croyants! Remplissez fidèlement vos engagements. Vous est permise la bête du cheptel, sauf ce qui sera énoncé [comme étant interdit]. Ne vous permettez point la chasse alors que vous êtes en état d'ihrâm. Allah en vérité, décide ce qu'Il veut.s5v1
Ô les croyants! Ne profanez ni les rites du pèlerinage [dans les endroits sacrés] d'Allah, ni le mois sacré, ni les animaux de sacrifice, ni les guirlandes, ni ceux qui se dirigent vers la Maison sacrée cherchant de leur Seigneur grâce et agrément. Une fois désacralisés, vous êtes libres de chasser. Et ne laissez pas la haine pour un peuple qui vous a obstrué la route vers la Mosquée sacrée vous inciter à transgresser. Entraidez-vous dans l'accomplissement des bonnes œuvres et de la piété et ne

vous entraidez pas dans le péché et la transgression. Et craignez Allah, car Allah est, certes, dur en punition!s5v2
Vous sont interdits la bête trouvée morte, le sang, la chair de porc, ce sur quoi on a invoqué un autre nom que celui d'Allah, la bête étouffée, la bête assommée ou morte d'une chute ou morte d'un coup de corne, et celle qu'une bête féroce a dévorée - sauf celle que vous égorgez avant qu'elle ne soit morte -. [Vous sont interdits aussi la bête] qu'on a immolée sur les pierres dressées, ainsi que de procéder au partage par tirage au sort au moyen de flèches. Car cela est perversité. Aujourd'hui, les mécréants désespère [de vous détourner] de votre religion: ne les craignez donc pas et craignez-Moi. Aujourd'hui, J'ai parachevé pour vous votre religion, et accompli sur vous Mon bienfait. Et J'agrée l'Islam comme religion pour vous. Si quelqu'un est contraint par la faim, sans inclinaison vers le péché.. Alors, Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s5v3
Ils t'interrogent sur ce qui leur est permis. Dis:"Vous sont permises les bonnes nourritures, ainsi que ce que que capturent les carnassiers que vous avez dressés, en leur apprenant ce qu'Allah vous a appris. Manger donc de ce qu'elles capturent pour vous et prononcez dessus le nom d'Allah. Et craignez Allah,. Car Allah est, certes, prompt dans les comptes.s5v4
"Vous sont permises, aujourd'hui, les bonnes nourritures. Vous est permise la nourriture des gens du Livre, et votre propre nourriture leur est permise. [Vous sont permises] les femmes vertueuses d'entre les croyantes, et les femmes vertueuses d'entre les gens qui ont reçu le Livre avant vous, si vous leur donnez leur mahr, avec contrat de mariage, non en débauchés ni

en preneurs d'amantes. Et quiconque abjure la foi, alors vaine devient son action, et il sera dans l'au-delà, du nombre des perdants.s5v5
Ô les croyants! Lorsque vous vous levez pour la pour la Salât, lavez vos visages et vos mains jusqu'aux coudes; passez les mains mouillées sur vos têtes; et lavez-vous les pieds jusqu'aux chevilles. Et si vous êtes pollués"junub", alors purifiez-vous [par un bain]; mais si vous êtes malades, ou en voyage, ou si l'un de vous revient du lieu ou il a fait ses besoins [al-gha'ît] ou si vous avez touché aux femmes et que vous ne trouviez pas d'eau, alors recourez à la terre pure, passez-en sur vos visages et vos mains. Allah ne veut pas vous imposer quelque gêne, mais Il veut vous purifier et parfaire sur vous Son bienfait. Peut-être serez-vous reconnaissants.s5v6
Et rappelez-vous le bienfait d'Allah sur vous, ainsi que l'alliance qu'Il a conclue avec vous, quand vous avez dit:"Nous avons entendu et nous avons obéi." Et craignez Allah. Car Allah connaît parfaitement le contenu des cœurs.s5v7
Ô les croyants! Soyez strict [dans vos devoirs] envers Allah et [soyez] des témoins équitables. Et que la haine pour un peuple ne vous incite pas à être injustes. Pratiquez l'équité: cela est plus proche de la piété. Et craignez Allah. Car Allah est certes Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s5v8
Allah a promis à ceux qui croient et font de bonnes œuvres qu'il y aura pour eux un pardon et une énorme récompense.s5v9
Quant à ceux qui ne croient pas et traitent de mensonge Nos preuves, ceux-là sont des gens de l'Enfer.s5v10
Ô les croyants! Rappelez-vous le bienfait d'Allah à votre égard, le jour ou un groupe d'ennemis s'apprêtait à porter la main sur

vous [en vue de vous attaquer] et qu'Il repoussa leur tentative. Et craignez Allah. C'est en Allah que les croyants doivent mettre leur confiance.s5v11
Et Allah certes prit l'engagement des enfants d'Israël. Nous nommâmes douze chefs d'entre eux. Et Allah dit:"Je suis avec vous, pourvu que vous accomplissiez la Salât, acquittiez la Zakât, croyiez en Mes messagers, les aidiez et fassiez à Allah un bon prêt. Alors, certes, J'effacerai vos méfaits, et vous ferai entrer aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux. Et quiconque parmi vous, après cela, mécroit, s'égare certes du droit chemin"!s5v12
Et puis, à cause de leur violation de l'engagement, Nous les avons maudits et endurci leurs cœurs: ils détournes les paroles de leur sens, et oublient une partie de ce qui leur a été rappelé. Tu ne cesseras de découvrir leur trahison, sauf d'un petit nombre d'entre eux. Pardonne-leur donc et oublie [leurs fautes]. Car Allah aime, certes, les bienfaisants.s5v13
Et de ceux qui disent:"Nous sommes chrétiens", Nous avons pris leur engagement. Mais ils ont oublié une partie de ce qui leur a été rappelé. Nous avons donc suscité entre eux l'inimitié et la haine jusqu'au Jour de la Résurrection. Et Allah les informera de ce qu'ils faisaient.s5v14
Ô gens du Livre! Notre messager [Muhammad] vous est certes venu, vous exposant beaucoup de ce vous cachiez du Livre, et passant sur bien d'autres choses! Une lumière et un Livre explicite vous sont certes venus d'Allah!s5v15
Par ceci [le Qur'an], Allah guide aux chemins du salut ceux qui cherchent Son agrément. Et Il les fait sortir des ténèbres à la lumière par Sa grâce. Et Il les guide vers un chemin droit.s5v16

Certes sont mécréants ceux qui disent:"Allah, c'est le Messie, Ibn Myriam!" - Dis:"Qui donc détient quelque chose d'Allah [pour l'empêcher], s'Il voulait faire périr le Messie, Ibn Myriam, ainsi que sa mère et tous ceux qui sont sur la terre?.. A Allah seul appartient la royauté des cieux et de la terre et de ce qui ce se trouve entre les deux". Il crée ce qu'Il veut. Et Allah est Qâdir [Puissant, Le Déterminant].s5v17
Les Juifs et les Chrétiens ont dit:"Nous sommes les fils d'Allah et Ses préférés". Dis:"Pourquoi donc vous châtie-t-Il pour vos péchés?" En fait, vous êtes des êtres humains d'entre ceux qu'Il a crées. Il pardonne à qui Il veut et Il châtie qui Il veut. Et à Allah seul appartient la royauté des cieux et de la terre et de ce qui se trouve entre les deux. Et c'est vers Lui que sera la destination finale.s5v18
Ô gens du Livre! Notre Messager [Muhammad] est venu pour vous éclairer après une interruption des messagers afin que vous ne disiez pas:"Il ne nous est venue ni annonciateur ni avertisseur". Voilà, certes, que vous est venu un annonciateur et un avertisseur. Et Allah est Qâdir [Puissant, Le Déterminant].s5v19
[Souvenez-vous] lorsque Moussa dit à son peuple:"Ô, mon peuple! Rappelez-vous le bienfait d'Allah sur vous, lorsqu'Il a désigné parmi vous des prophètes. Et Il a fait de vous des rois. Et Il vous a donné ce qu'Il n'avait donné à nul autre aux mondes.s5v20
Ô mon peuple! Entrez dans la terre sainte qu'Allah vous a prescrite. Et ne revenez point sur vos pas [en refusant de combattre] car vous retourneriez perdants.s5v21

Ils dirent:"Ô Moussa, il y a là un peuple de géants. Jamais nous n'y entrerons jusqu'à ce qu'ils en sortent. S'ils en sortent, alors nous y entrerons."s5v22
Deux hommes d'entre ceux qui craignaient Allah et qui étaient comblés par Lui de bienfaits dirent:"Entrez chez eux par la porte; puis quand vous y serez entrés, vous serez sans doute les dominants. Et c'est en Allah qu'il faut avoir confiance, si vous êtes croyants".s5v23
Ils dirent:"Moussa! Nous n'y entrerons jamais, aussi longtemps qu'ils y seront. Va donc, toi et ton Seigneur, et combattez tous deux. Nous resterons là où nous sommes".s5v24
Il dit:"Seigneur! Je n'ai de pouvoir, vraiment, que sur moi-même et sur mon frère: sépare-nous donc de ce peuple pervers".s5v25
Il [Allah] dit:"Eh bien, ce pays leur sera interdit pendant quarante ans, durant lesquels ils erreront sur la terre. Ne te tourmente donc pas pour ce peuple pervers".s5v26
Et raconte-leur en toute vérité l'histoire des deux fils d'Adam. Les deux offrirent des sacrifices; celui de l'un fut accepté et celui de l'autre ne le fut pas. Celui-ci dit:"Je te tuerai sûrement"."Allah n'accepte, dit l'autre, que de la part des pieux".s5v27
Si tu étends vers moi ta main pour me tuer, moi, je n'étendrai pas vers toi ma main pour te tuer: car je crains Allah, le Seigneur de l'Univers.s5v28
Je veux que tu partes avec le péché de m'avoir tué et avec ton propre péché: alors tu sera du nombre des gens du Feu. Telle est la récompense des injustes. s5v29

Son âme l'incita à tuer son frère. Il le tua donc et devint ainsi du nombre des perdants.s5v30
Puis Allah envoya un corbeau qui se mit à gratter la terre pour lui montrer comment ensevelir le cadavre de son frère. Il dit:"Malheur à moi! Suis-je incapable d'être, comme ce corbeau, à même d'ensevelir le cadavre de mon frère?"Il devint alors du nombre de ceux que ronge le remords.s5v31
C'est pourquoi Nous avons prescrit pour les Enfants d'Israël que quiconque tuerait une personne non coupable d'un meurtre ou d'une corruption [dans la plus grande corruption est le Shirk: l'association à Allah] sur la terre, c'est comme s'il avait tué tous les hommes. Et quiconque lui fait don de la vie, c'est comme s'il faisait don de la vie à tous les hommes. En effet Nos messagers sont venus à eux avec les preuves. Et puis voilà, qu'en dépit de cela, beaucoup d'entre eux se mettent à commettre des excès sur la terre.s5v32
La récompense de ceux qui font la guerre contre Allah et Son messager, et qui s'efforcent de semer la corruption sur la terre, c'est qu'ils soient tués, ou crucifiés, ou que soient coupées leur main et leur jambe opposées, ou qu'ils soient expulsés du pays. Ce sera pour eux l'ignominie ici-bas; et dans l'au-delà, il y aura pour eux un énorme châtiment,s5v33
excepté ceux qui se sont repentis avant de tomber en votre pouvoir: sachez qu'alors, Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s5v34
Ô les croyants! Craignez Allah, cherchez le moyen de vous rapprocher de Lui et luttez pour Sa cause. Peut-être serez-vous de ceux qui réussissent!s5v35

Si les mécréants possédaient tout ce qui est sur la terre et autant encore, pour se racheter du châtiment du Jour de la Résurrection, on ne l'accepterait pas d'eux. Et pour eux il y aura un châtiment douloureux.s5v36
Ils voudront sortir du Feu, mais ils n'en sortiront point. Et ils auront un châtiment permanent.s5v37
Le voleur et la voleuse, à tous deux coupez la main, en punition de ce qu'ils se sont acquis, et comme châtiment de la part d'Allah. Allah est 'Aziz [Tout Puissant] et Hakim [Infiniment Sage].s5v38
Mais quiconque se repent après son tort et se réforme, Allah accepte son repentir. Car, Allah est, certes, Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s5v39
Ne sais-tu pas qu'à Allah appartient la royauté des cieux et de la terre? IL châtie qui Il veut et pardonne à qui Il veut. Et Allah est Qâdir [Puissant, Le Déterminant]. s5v40
Ô Messager! Que ne t'affligent point ceux qui concourent en mécréance; parmi ceux qui on dit:"Nous avons cru" avec leurs bouches sans que leurs cœurs aient jamais cru et parmi les Juifs qui aiment bien écouter le mensonge et écouter d'autres gens qui ne sont jamais venus à toi et qui déforment le sens des mots une fois bien établie. Ils disent:"Si vous avez reçu ceci [les Juifs voulaient que le jugement du Prophète [saaws] concernant les adultères soit la flagellation et non la lapidation, cela, alors même que dans la Thora elle est prescrite], acceptez-le et si vous ne l'avez pas reçu, soyez méfiants". Celui qu'Allah veut éprouver, tu n'as pour lui aucune protection contre Allah. Voilà ceux dont Allah n'a point voulu purifier les

cœurs. A eux, seront réservés, une ignominie ici-bas et un énorme châtiment dans l'au-delà. s5v41
Ils sont attentifs au mensonge et voraces de gains illicites. S'ils viennent à toi, sois juge entre eux ou détourne toi d'eux. Et si tu te détournes d'eux, jamais ils ne pourront te faire aucun mal. Et si tu juges, alors juge entre eux en équité. Car Allah aime ceux qui jugent équitablement.s5v42
Mais comment te demanderaient-ils d'être leur juge quand ils ont avec eux la Thora dans laquelle se trouve le jugement d'Allah? Et puis, après cela, ils rejettent ton jugement. Ces gens-là ne sont nullement les croyants.s5v43
Nous avons fait descendre la Thora dans laquelle il y a guide et lumière. C'est sur sa base que les prophètes qui se sont soumis à Allah, ainsi que les rabbins et les docteurs jugent les affaires des juifs. Car on leur a confié la garde du Livre d'Allah, et ils en sont les témoins. Ne craignez donc pas les gens, mais craignez Moi. Et ne vendez pas Mes enseignements à vil prix. Et ceux qui ne jugent pas d'après ce qu'Allah a fait descendre, les voilà les mécréants. s5v44
Et Nous y avons prescrit pour eux vie pour vie, œil pour œil, nez pour nez, oreilles pour oreilles, dent pour dent. Les blessures tombent sous la Loi du talion. Après, quiconque y renonce par charité, cela lui vaudra une expiation. Et ceux qui ne jugent pas d'après ce qu'Allah a fait descendre, ceux-là sont des injustes.s5v45
Et Nous avons envoyé après eux 'Isa, Ibn Myriam, pour confirmer ce qu'il y avait dans la Thora avant lui. Et Nous lui avons donné l'Injil [l'Évangile], où il y a guide et lumière, pour

confirmer ce qu'il y avait dans la Thora avant lui, et un guide et une exhortation pour les pieux.s5v46
Que les gens de l'Injil [l'Évangile] jugent d'après ce qu'Allah y a fait descendre. Ceux qui ne jugent pas d'après ce qu'Allah a fait descendre, ceux-là sont les pervers.s5v47
Et sur toi [Muhammad] Nous avons fait descendre le Livre avec la vérité, pour confirmer le Livre qui était là avant lui et pour prévaloir sur lui. Juge donc parmi eux d'après ce qu'Allah a fait descendre. Ne suis pas leurs passions, loin de la vérité qui t'est venue. A chaque de vous Nous avons assigné une législation et un plan à suivre. Allah avait voulu, certes Il aurait fait de vous tous une seule communauté. Mais Il veut vous éprouver en ce qu'Il vous donne. Concurrencez donc dans les bonnes œuvres. C'est vers Allah qu'est votre retour à tous; alors Il vous informera de ce en quoi vous divergiez.s5v48
Juge alors parmi eux d'après ce qu'Allah a fait descendre. Ne suis pas leurs passions, et prends garde qu'ils ne tentent de t'éloigner d'une partie de ce qu'Allah t'a révélé. Et puis, s'il refusent [le jugement révélé] sache qu'Allah veut les affliger [ici-bas] pour une partie de leurs péchés. Beaucoup de gens, certes, sont des pervers.s5v49
Est-ce donc le jugement du temps de la Jahiliyya [l'ignorance] qu'il cherchent? Qu'y-a-t-il de meilleur qu'Allah, en matière de jugement pour des gens qui ont une foi ferme?s5v50
Ô les croyants! Ne prenez pas pour alliés les juifs et les chrétiens; ils sont alliés les uns les autres. Et celui d'entre vous qui les prend pour alliés, devient un des leurs. Allah ne guide certes pas les gens injustes.s5v51

Tu verras, d'ailleurs, que ceux qui ont la maladie au cœur se précipitent vers eux et disent:"Nous craignons qu'un revers de fortune ne nous frappe." Mais peut-être qu'Allah fera venir la victoire ou un ordre émanent de Lui. Alors ceux-là regretteront leurs pensées secrètes.s5v52
Et les croyants diront:"Est-ce là ceux qui juraient par Allah de toute leur force qu'ils étaient avec vous?" Mais leurs actions sont devenues vaines et ils sont devenus perdants.s5v53
Ô les croyants! Quiconque parmi vous apostasie de sa religion.. Allah va faire venir un peuple qu'Il aime et qui L'aime, modeste envers les croyants et fier et puissant envers les mécréants, qui lutte dans le sentier d'Allah, ne craignant le blâme d'aucun blâmeur. Telle est la grâce d'Allah. Il la donne à qui Il veut. Allah est Wasi' [Ample, Immense] et 'Alim [Infiniment Savant, Omniscient].s5v54
Vous n'avez d'autres alliés qu'Allah, Son messager, et les croyants qui accomplissent la Salât, s'acquittent de la Zakât, et s'inclinent [devant Allah].s5v55
Et quiconque prend pour alliés Allah, Son messager et les croyants, [réussira] car c'est le parti d'Allah qui sera victorieux.s5v56
Ô les croyants! N'adoptez pas pour alliés ceux qui prennent en raillerie et jeu votre religion, parmi ceux à qui le Livre fut donné avant vous et parmi les mécréants. Et craignez Allah si vous êtes croyants.s5v57
Et lorsque vous faites l'appel à la Salât, ils la prennent en raillerie et jeu. C'est qu'ils sont des gens qui ne raisonnent point.s5v58

Dis:"Ô gens du Livre! Est-ce que vous nous reprochez autre chose que de croire en Allah, à ce qu'on a fait descendre vers nous et à ce qu'on a fait descendre auparavant? Mais la plupart d'entre vous sont des pervers.s5v59
Dis:"Puis-je vous informer de ce qu'il y a de pire, en fait de rétribution auprès d'Allah? Celui qu'Allah a maudit, celui qui a encouru Sa colère, et ceux dont Il a fait des singes, des porcs, et de même, celui qui a adoré le Taghut, ceux-là ont la pire des places et sont plus égarés du chemin droit".s5v60
Lorsqu'ils viennent chez vous, ils disent:"Nous croyons." Alors qu'ils sont entrés avec la mécréance et qu'ils sont sortis avec. Et Allah sait parfaitement ce qu'ils cachent.s5v61
Et tu verras beaucoup d'entre eux se précipiter vers le péché et l'iniquité, et manger des gains illicites. Comme est donc mauvais ce qu'ils œuvrent!s5v62
Pourquoi les rabbiniyoun [rabbins] et les alhbâr [docteurs de la Loi religieuse] ne les empêchent-ils pas de tenir des propos mensongers et de manger des gains illicites? Que leurs actions sont donc mauvaises!s5v63
Et les Juifs disent:"La main d'Allah est fermée!" Que leurs propres mains soient fermées, et maudits soient-ils pour l'avoir dit. Au contraire, Ses deux mains sont largement ouvertes: Il distribue Ses dons comme Il veut. Et certes, ce qui a été descendu vers toi de la part de ton Seigneur va faire beaucoup croître parmi eux la rébellion et la mécréance. Nous avons jeté parmi eux l'inimitié et la haine jusqu'au Jour de la résurrection. Toutes les fois qu'ils allument un feu pour la guerre, Allah l'éteint. Et ils s'efforcent de semer le désordre sur la terre, alors qu'Allah n'aime pas les semeurs de désordre.s5v64

Si les gens du Livre avaient la foi et la piété, Nous leur aurions certainement effacé leurs méfaits et les aurions certainement introduits dans les Jardins du délice.s5v65
S'ils avaient appliqué la Thora et l'Injil [l'Évangile] et ce qui est descendu sur eux de la part de leur Seigneur, ils auraient certainement joui de ce qui est au-dessus d'eux et de ce qui est sous leurs pieds [des richesses apportés par les pluie, faisant pousser toutes sortes de nourriture et des richesses du sol]. Il y a parmi eux un groupe qui agi avec droiture; mais pour beaucoup d'entre eux, comme est mauvais ce qu'ils font!s5v66
Ô Messager, transmets ce qui t'a été descendu de la part de ton Seigneur. Si tu ne le faisais pas, alors tu n'aurait pas communiqué Son message. Et Allah te protégera des gens. Certes, Allah ne guide pas les gens mécréants.s5v67
Dis:"Ô gens du Livre, vous ne tenez sur rien, tant que vous ne vous conformez pas à la Thora et à l'Injil [l'Évangile] et à ce qui vous a été descendu de la part de votre Seigneur [concernant la venue de Muhammad en tant que Prophète[saaws]]" Et certes, ce qui t'a été descendu de la part de ton Seigneur va accroître beaucoup d'entre eux en rébellion et en mécréance. Ne te tourmente donc pas pour les gens mécréants.s5v68
Ceux qui ont cru, ceux qui se sont judaïsés, les Sabéens, et les Chrétiens, ceux parmi eux qui croient en Allah, au Jour dernier et qui accomplissent les bonnes œuvres, pas de crainte sur eux, et ils ne seront point affligés.s5v69
Certes, Nous avions déjà pris l'engagement des Enfants d'Israël, et Nous leur avions envoyé des messagers. Mais chaque fois qu'un Messager leur vient avec ce qu'ils ne désirent

pas, ils en traitent certains de menteurs et ils en tuent d'autres.s5v70
Comptant qu'il n'y aurait pas de sanction contre eux, ils étaient devenus aveugles et sourds. Puis Allah accueillit leur repentir. Ensuite, beaucoup d'entre eux redevinrent aveugles et sourds. Et Allah voit parfaitement ce qu'ils font.s5v71
Ce sont, certes, des mécréants ceux qui disent:"En vérité, Allah c'est le Messie, Ibn Myriam." Alors que le Messie a dit:"Ô enfants d'Israël, adorez Allah, mon Seigneur et votre Seigneur". Quiconque associe à Allah [d'autres divinités,] Allah lui interdit le Paradis; et son refuge sera le Feu. Et pour les injustes, pas de secoureurs!s5v72
Ce sont certes des mécréants, ceux qui disent:"En vérité, Allah est le troisième de trois". Alors qu'il n'y a de divinité qu'Une Divinité Unique! Et s'ils ne cessent de le dire, certes, un châtiment douloureux touchera les mécréants d'entre eux.s5v73
Ne vont-ils donc pas se repentir à Allah et implorer Son pardon? Car Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s5v74
Le Messie, Ibn Myriam, n'était qu'un Messager. Des messagers sont passés avant lui. Et sa mère était une véridique. Et tous deux consommaient de la nourriture. Vois comme Nous leur expliquons les preuves et puis vois comme ils se détournent.s5v75
Dis:"Adorez-vous, au lieu d'Allah, ce qui n'a le pouvoir de vous faire ni le mal ni le bien?" Or c'est Allah qui est Sami' [Audient] et 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s5v76

Dis:"Ô gens du Livre, n'exagérez pas en votre religion, s'opposant à la vérité. Ne suivez pas les passions des gens qui se sont égarés avant cela, qui ont égaré beaucoup de monde et qui se sont égarés du chemin droit.s5v77
Ceux des Enfants d'Israël qui n'avaient pas cru ont été maudits par la bouche de David et de 'Isa Ibn Myriam, parce qu'ils désobéissaient et transgressaient.s5v78
Ils ne s'interdisaient pas les uns les autres ce qu'ils faisaient de blâmable. Comme est mauvais, certes, ce qu'ils faisaient!s5v79
Tu vois beaucoup d'entre eux s'allier aux mécréants. Comme est mauvais, certes, ce que leurs âmes ont préparé, pour eux-mêmes, de sorte qu'ils ont encouru le courroux d'Allah, et c'est dans le supplice qu'ils éterniseront. s5v80
S'ils croyaient en Allah, au Prophète et à ce qui lui a été descendu, ils ne prendraient pas ces mécréants pour alliés. Mais beaucoup d'entre eux sont pervers.s5v81
Tu trouveras certainement que les Juifs et les associateurs sont les ennemis les plus acharnés des croyants. Et tu trouveras certes que les plus disposés à aimer les croyants sont ceux qui disent:"Nous sommes chrétiens." C'est qu'il y a parmi eux des prêtres et des moines, et qu'ils ne s'enflent pas d'orgueil.s5v82
Et quand ils entendent ce qui a été descendu sur le Messager [Muhammad], tu vois leurs yeux déborder de larmes, parce qu'ils ont reconnu la vérité. Ils disent:"Ô notre Seigneur! Nous croyons: inscris-nous donc parmi ceux qui témoignent [de la véracité du Qur'an].s5v83

Pourquoi ne croirions-nous pas en Allah et à ce qui nous est parvenu de la vérité. Pourquoi ne convoitions-nous pas que notre Seigneur nous fasse entrer en la compagnie des gens vertueux?s5v84
Allah donc les récompense pour ce qu'ils disent par des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, où ils demeureront éternellement. Telle est la récompense des bienfaisants.s5v85
Et quant à ceux qui ne croient pas et qui traitent de mensonges Nos versets, ce sont les gens de la fournaise.s5v86
Ô les croyants: ne déclarez pas illicites les bonnes choses qu'Allah vous a rendue licites. Et ne transgressez pas. Allah [en vérité,] n'aime pas les transgresseurs.s5v87
Et mangez de ce qu'Allah vous a attribué de licite et de bon. Craignez Allah, en qui vous avez foi.s5v88
Allah ne vous sanctionne pas pour la frivolité dans vos serments, mais Il vous sanctionne pour les serments que vous avez l'intention d'exécuter. L'expiation en sera de nourrir dix pauvres, de ce dont vous nourrissez normalement vos familles, ou de les habiller, ou de libérer un esclave. Quiconque n'en trouve pas les moyens devra jeûner trois jours. Voilà l'expiation pour vos serments, lorsque vous avez juré. Et tenez à vos serments. Ainsi Allah vous explique Ses versets, afin que vous soyez reconnaissants!s5v89
Ô les croyants! Le vin, le jeu de hasard, les pierres dressées, les flèches de divination ne sont qu'une abomination, œuvre du Shaytan. Écartez-vous en, afin que vous réussissiez.s5v90
Le Shaytan ne veut que jeter parmi vous, à travers le vin et le jeu de hasard, l'inimitié et la haine, et vous détourner

d'invoquer Allah et de la Salât. Allez-vous donc y mettre fin?s5v91
Obéissez à Allah, obéissez au Messager, et prenez garde! Si ensuite vous vous détournez.. alors sachez qu'il n'incombe à Notre messager que de transmettre le message clairement.s5v92
Ce n'est pas un pêché pour ceux qui ont la foi et font de bonnes œuvres en ce qu'ils ont consommé [du vin et des gains de jeux de hasard avant leur prohibition] pourvu qu'ils soient pieux [en évitant les choses interdites après en avoir eu connaissance] et qu'ils croient [en acceptant leur prohibition] et qu'ils fassent de bonnes œuvres; puis qui [continuent] d'être pieux et de croire et qui [demeurent] pieux et bienfaisants. Car Allah aime les bienfaisants.s5v93
Ô les croyants! Allah va certainement vous éprouver par quelque gibier à la portée de vos mains et de vos vos lances. C'est pour qu'Allah sache celui qui Le craint en secret. Quiconque après cela transgresse aura un châtiment douloureux.s5v94
Ô les croyants! Ne tuez pas de gibier pendant que vous êtes en état d'Ihram. Quiconque parmi vous en tue délibérément, qu'il compense alors, soit par quelque bête de troupeau, semblable à ce qu'il a tué, d'après le jugement de deux personnes intègres parmi vous, et cela en offrande qu'il fera parvenir à [destination des pauvre de] la Ka'ba, ou bien par une expiation, en nourrissant des pauvres, ou par l'équivalent en jeûne. Cela afin qu'il goûte à la mauvaise conséquence de son acte. Allah a pardonné ce qui est passé; mais quiconque récidive, Allah le punira. Allah est Puissant et Détenteur du pouvoir de punir.s5v95

La chasse en mer vous est permise, et aussi d'en manger, pour votre jouissance et celle des voyageurs. Et vous est illicite la chasse à terre tant que vous êtes en état de d'Ihram. Et craignez Allah vers qui vous serez rassemblés.s5v96
Allah a institué la Ka'ba, la Maison sacrée, comme un lieu de rassemblement pour les gens. [Il a institué] le mois sacré, l'offrande [d'animaux] et les guirlandes, afin que vous sachiez que vraiment Allah sait tout ce qui est dans les cieux et sur la terre; et que vraiment Allah est Omniscient.s5v97
Sachez qu'Allah est sévère en punition, mais aussi qu'Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s5v98
Il n'incombe au Messager que de transmettre [le message]. Et Allah sait ce que vous divulguez tout comme ce que vous cachez.s5v99
Dis:"Le mauvais et le bon ne sont pas semblables, même si l'abondance du mal te séduit. Craignez Allah, donc, Ô gens intelligents, afin que vous réussissiez.s5v100
Ô les croyants! Ne posez pas de questions sur des choses qui, si elles vous étaient divulguées, vous mécontenteraient. Et si vous posez des questions à leur sujet, pendant que le Qur'an est révélé, elles vous seront divulguées. Allah vous a pardonné cela. Et Allah est Pardonneur et Indulgent.s5v101
Un peuple avant vous avait posé des questions [pareilles] puis, devinrent de leur fait mécréants.s5v102
Allah n'a pas institué la Bahira, la Saïba, la Wasila ni le Ham. Mais ceux qui ont mécru ont inventé ce mensonge contre Allah, et la plupart d'entre eux ne raisonnent pas.s5v103
Et quand on leur dit:"Venez vers ce qu'Allah a fait descendre [la révélation], et vers le Messager", ils disent:"Il nous suffit

de ce sur quoi nous avons trouvé nos ancêtres." Quoi! Même si leurs ancêtres ne savaient rien et n'étaient pas sur le bon chemin..?s5v104
Ô les croyants! Vous êtes responsables de vous-mêmes! Celui qui s'égare ne vous nuira point si vous vous avez pris la bonne voie. C'est vers Allah que vous retournerez tous; alors Il vous informera de ce que vous faisiez.s5v105
Ô les croyants! Quand la mort se présente à l'un de vous, le testament sera attesté par deux hommes intègres d'entre vous, ou deux autres, non des vôtres, si vous êtes en voyage dans le monde et que la mort vous frappe. Vous les retiendrez [les deux témoins], après la Salât, puis, si vous avez des doutes, vous les ferez jurer par Allah:"Nous ne faisons aucun commerce ou profit avec cela, même s'il s'agit d'un proche, et nous ne cacherons point le témoignage d'Allah. Sinon, nous serions du nombre des pêcheurs".s5v106
Si l'on découvre que ces deux témoins sont coupables de pêché, deux autres plus intègres, parmi ceux auxquels le tort a été fait, prendront leur place et tous deux jureront par Allah:"En vérité, notre témoignage est plus juste que le témoignage de ces deux-là; et nous ne transgressions point. Sinon, nous serions certainement du nombre des injustes"s5v107
C'est le moyen le plus sûr pour les inciter à fournir le témoignage dans sa forme réelle; ou leur faire craindre de voir d'autres serments se substituer aux leurs. Et craignez Allah et écoutez. Allah ne guide pas les gens pervers.s5v108
le jour où Allah rassemblera [tous] les messagers, et qu'Il dira:"Que vous a-t-on donné comme réponse?" Ils diront:"Nous

n'avons aucun savoir: c'est Toi, vraiment, le grand connaisseur de tout ce qui est inconnu".s5v109
Et quand Allah dira:"Ô 'Isa Ibn Myriam, rappelle-toi Mon bienfait sur toi et sur ta mère quand Je te fortifiais du Saint-Esprit. Au berceau tu parlais aux gens, tout comme en ton âge mûr. Je t'enseignais le Livre, la Sagesse, la thora et l'Évangile! Tu fabriquais de l'argile comme une forme d'oiseau par Ma permission; puis tu soufflais dedans. Alors par Ma permission, elle devenait oiseau. Et tu guérissais par Ma permission, l'aveugle-né et le lépreux. Et par Ma permission, tu faisais revivre les morts. Je te protégeais contre les Enfants d'Israël pendant que tu leur apportais les preuves. Mais ceux d'entre eux qui ne croyaient pas dirent:"Ceci n'est que de la magie évidente".s5v110
Et quand J'ai révélé aux Apôtres ceci:"Croyez en Moi et en Mon messager ['Isa]". Ils dirent:"Nous croyons; et atteste que nous sommes entièrement soumis".s5v111
[Rappelle-toi le moment] où les Apôtres dirent:"Ô 'Isa, Ibn Myriam, se peut-il que ton Seigneur fasse descendre sur nous du ciel une table servie?" Il leur dit:"Craignez plutôt Allah, si vous êtes croyants"s5v112
Il dirent:"Nous voulons en manger, rassurer ainsi nos cœurs, savoir que tu nous as réellement dit la vérité et en être par les témoins".s5v113
"Ô Allah, notre Seigneur, dit 'Isa, ibn Myriam, fais descendre du ciel sur nous une table servie qui soit une fête pour nous, pour le premier d'entre nous, comme pour le dernier, ainsi qu'un signe de Ta part. Et pourvoi-nous, et c'est Toi le meilleur des pourvoyeurs".s5v114

"Oui, Dit Allah, Je la ferai descendre sur vous. Mais ensuite, Quiconque d'entre vous refuse de croire, Je le châtierai d'un châtiment dont je ne châtierai personne d'autre dans l'univers."s5v115

[Rappelle-leurs] le moment où Allah dira:"Ô Isa, fils de Myriam, est-ce toi qui as dit aux gens:"Prenez-moi, ainsi que ma mère, pour deux divinités en dehors d'Allah?" Il dira:"Gloire et pureté à Toi! Il ne m'appartient pas de déclarer ce que je n'ai pas le droit de dire! Si je l'avais dit, Tu l'aurais su, certes. Tu sais ce qu'il y a en moi, et je ne sais pas ce qu'il y a en Toi. Tu es, en vérité, le grand connaisseur de tout ce qui est inconnu.s5v116

Je ne leur ai dit que ce que Tu m'avais commandé, [à savoir]:"Adorez Allah, mon Seigneur et votre Seigneur". Et je fus témoin contre eux aussi longtemps que je fus parmi eux. Puis quant tu m'as rappelé, Tu étais Toi Le Raqib [le vigilant, celui qui observe] sur eux. Et Tu es témoin de Toute chose.s5v117

Si Tu les châties, ils sont Tes serviteurs. Et Si Tu leur pardonnes, c'est Toi le Puissant, le Sage".s5v118

Allah dira:"Voilà le jour où leur véracité va profiter aux véridiques: ils auront des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux pour y demeurer éternellement". Allah les agréés et et eux L'ont agréé. Voilà l'énorme succès.s5v119

A Allah seul appartient le royaume des cieux, de la terre et de ce qu'ils renferment. Et Il est Omnipotent.s5v120

06 - Al-An'am

بسم الله الرحمن الرحيم

Louange à Allah qui a créé les cieux et la terre, et établi les ténèbres et la lumière. Pourtant, les mécréants donnent des égaux à leur Seigneur.s6v1
C'est Lui qui vous a créés d'argile; puis Il vous a décrété un terme, et il y a un terme fixé auprès de Lui. Pourtant, vous doutez encore!s6v2
Et Lui, Il est Allah dans les cieux et sur la terre. Il connaît ce que vous cachez en vous et ce que vous divulguez et Il sait ce que vous acquériez.s6v3
Et il ne leur vient aucun des signes d'entre les signes de leur Seigneur, sans qu'ils ne s'en détournent.s6v4
Ils traitent de mensonge la vérité quand celle-ci leur vient. Mais ils vont avoir des nouvelles de ce dont ils se moquent.s6v5
N'ont-ils pas vu combien de générations, avant eux, Nous avons détruites, auxquelles Nous avions donné pouvoir sur terre, bien plus que ce que Nous vous avons donné? Nous avions envoyé, sur eux, du ciel, la pluie en abondance,et Nous avions fait couler des rivières à leurs pieds. Puis Nous les avons détruites, pour leurs péchés; et Nous avons créé, après eux, une nouvelle génération.s6v6
Même si Nous avions fait descendre sur toi [Muhammad] un Livre en papier qu'ils pouvaient toucher de leurs mains, ceux qui ne croient pas auraient certainement dit:"Ce n'est que de la magie évidente!"s6v7
Et ils disent:"Pourquoi n'a-t-on pas fait descendre sur lui [Muhammad] un Ange?" Si Nous avions fait descendre un Ange, ç'eût été, sûrement affaire faite; puis on ne leur eût point donné de délai.s6v8

Si Nous avions désigné un Ange [comme prophète], Nous aurions fait de lui un homme et Nous leur aurions causé la même confusion que celle dans laquelle ils sont.s6v9
Certes, on s'est moqué de messagers avant toi, mais ceux qui se sont raillés d'eux, leur propre raillerie les enveloppa.s6v10
Dis:"Parcourez la terre et regardez ce qu'il est advenu de ceux qui traitaient la vérité de mensonge".s6v11
Dis:"A qui appartient ce qui est dans les cieux et la terre?"
Dis:" A Allah!" Il S'est à Lui-même prescrit la miséricorde. Il vous rassemblera, certainement, au Jour de la Résurrection: il n'y a pas de doute là-dessus. Ceux qui font leur propre perte sont ceux qui ne croient pas.s6v12
Et à Lui tout ce qui réside dans la nuit et le jour. C'est Lui qui est l'Audient, l'Omniscient.s6v13
Dis:"Devrais-je prendre pour allié autre qu'Allah, le Créateur de cieux et de la terre? C'est Lui qui nourrit et personne ne Le nourrit. Dis:"On m'a commandé d'être le premier à me soumettre". Et ne sois jamais du nombre des associateurs.s6v14
Dis:"Je crains, si je désobéis à mon Seigneur, le châtiment d'un jour redoutable".s6v15
En ce jour, quiconque est épargné, c'est qu'[Allah] lui a fait miséricorde. Et voilà le succès éclatant.s6v16
Et si Allah fait qu'un malheur te touche, nul autre que Lui ne peut l'enlever. Et s'Il fait qu'un Bonheur te touche.. c'est qu'il est Omnipotent.s6v17
C'est Lui le Dominateur Suprême sur Ses serviteurs; c'est Lui Le Sage, le Parfaitement connaisseur. s6v18
Dis:"Qu'y a-t-il de plus grand en fait de témoignage?"
Dis:"Allah est témoin entre moi et vous; et ce Qur'an m'a été

révélé pour que je vous avertisse, par sa voie, vous et tous ceux qu'il atteindra." Est-ce vous vraiment qui attestez qu'il y ait avec Allah d'autres divinité? Dis:"Je n'atteste pas". Dis [aussi]:"Il n'y a qu'une Divinité Unique. Et moi, je désavoue ce que vous [Lui] associez".s6v19
Ceux à qui Nous avons donné le Livre reconnaissent [le Messager Muhammad] comme ils reconnaissent leur propres enfants. Ceux qui font leur propre perte sont ceux qui ne croient pas.s6v20
Qui donc est plus injuste que celui qui invente un mensonge contre Allah, ou qui traite de mensonge Ses versets? Les injustes ne réussiront pas. s6v21
Et le Jour où Nous les rassemblerons tous puis dirons à ceux qui auront donné des associés:"Où sont donc vos associés que vous prétendiez?s6v22
Alors il ne leur restera comme excuse que de dire:"Par Allah notre Seigneur! Nous n'étions jamais des associateurs".s6v23
Vois comment ils mentent à eux-mêmes! Et comment les abandonnent [les associés] qu'ils inventaient!s6v24
Il en est parmi eux qui viennent t'écouter, cependant que Nous avons entouré de voiles leurs cœurs, qui les empêchent de comprendre [le Qur'an], et dans leurs oreilles est une lourdeur. Quand même ils verraient toutes sortes de preuves, ils n'y croiraient pas. Et quand ils viennent disputer avec toi, ceux qui ne croient pas disent alors:"Ce ne sont que des légendes des anciens".s6v25
Ils empêchent [les gens] de s'approcher de lui et s'en écartent eux-mêmes. Ils ne feront périr qu'eux-mêmes sans s'en rendre compte.s6v26

Si tu les voyais, quand ils seront placés devant le Feu. Ils diront alors:"Hélas! Qi nous pouvions être renvoyés [sur la terre], nous ne traiterions plus de mensonges les versets de notre Seigneur et nous serions du nombre des croyants".s6v27
Mais non! Voilà que leur apparaîtra ce qu'auparavant ils cachaient. Or, s'ils étaient rendus [à la vie terrestre], ils reviendraient sûrement à ce qui leur était interdit. Ce sont vraiment des menteurs.s6v28
Et ils disent:"Il n'y a pour nous [d'autre vie] que celle d'ici-bas; et nous ne serons pas ressuscités".s6v29
Si tu les voyais, quand ils comparaîtrons devant leur Seigneur. Il leur dira:"Cela n'est-il pas la vérité?" Ils diront:"Mais si! Par notre Seigneur!" Et, il dira:"Goûtez alors au châtiment pour n'avoir pas cru".s6v30
Sont perdants certes ceux qui traitent de mensonge la rencontre d'Allah. Et quand soudain l'Heure leur viendra, ils diront:"Malheur à nous pour notre négligence à son égard, Et ils porteront leurs fardeaux sur leurs dos, et quels mauvais fardeaux!s6v31
La présente vie n'est que jeu et amusement. La demeure dans l'au-delà sera meilleure pour ceux qui sont pieux. Eh bien, ne comprenez-vous pas?s6v32
Nous savons qu'en vérité ce qu'ils disent te chagrine. Or, vraiment ils ne croient pas que tu es menteur, mais ce sont les versets [le Qur'an] d'Allah, que les injustes renient.s6v33
Certes, des messagers avant toi [Muhammad] ont été traités de menteurs. Ils endurèrent alors avec constance d'être traités de menteurs et d'être persécutés, jusqu'à ce que Notre

secours leur vînt. Et Nul ne peut changer les paroles d'Allah, et il t'est déjà parvenu une partie de l'histoire des Envoyés.s6v34
Et si leur indifférence t'afflige énormément, et qu'il est dans ton pouvoir de chercher un tunnel à travers la terre, ou une échelle pour aller au ciel pour leur apporter un miracle, [fais-le donc]. Et si Allah voulait, Il pourrait les mettre tous sur le chemin droit. Ne sois pas du nombre des ignorants.s6v35
Seuls ceux qui entendent répondent à l'appel [de la foi]. Et quand aux morts, Allah les ressuscitera; puis ils Lui seront ramenés.s6v36
Et ils disent:" Pourquoi n'a-t-on pas fait descendre sur lui [Muhammad] un miracle de la part de son Seigneur?"
Dis:"Certes Allah est capable de faire descendre un miracle. Mais la plupart d'entre eux ne savent pas".s6v37
Nulle bête marchant sur terre, nul oiseau volant de ses ailes, qui ne soit comme vous en communauté. Nous n'avons rien omis d'écrire dans le Livre. Puis, c'est vers leur Seigneur qu'ils seront ramenés.s6v38
Et ceux qui traitent de mensonges Nos versets sont sourds et muets, dans les ténèbres. Allah égare qui Il veut; et Il place qui Il veut sur un chemin droit. s6v39
Dis:"Informez-moi: si le châtiment d'Allah vous vient, ou que vous vient l'Heure, ferez-vous appel à autre qu'Allah, si vous êtes véridiques?"s6v40
C'est plutôt à Lui que vous ferez appel. Puis, Il dissipera, s'Il veut, l'objet de votre appel et vous oublierez ce que vous [Lui] associez.s6v41

Nous avons, certes, envoyé [des messagers] aux communautés avant toi. Ensuite Nous les avons saisies par l'adversité et la détresse - peut-être imploreront-ils [la miséricorde]! - s6v42
Pourquoi donc, lorsque Notre rigueur leur vînt, n'ont-ils pas imploré [la miséricorde]? Mais leurs cœurs s'étaient endurcis et le Shaytan enjolivait à leurs yeux ce qu'ils faisaient.s6v43
Puis, lorsqu'ils eurent oublié ce qu'on leur avait rappelé, Nous leur ouvrîmes les portes donnant sur toute chose [l'abondance]; et lorsqu'ils eurent exulté de joie en raison de ce que leur avait été donné, Nous les saisîmes soudain, et les voilà désespérés.s6v44
Ainsi fut exterminé le dernier reste de ces injustes. Et louange à Allah, Seigneur de l'Univers!s6v45
Dis:"Voyez-vous? Si Allah prenait votre ouïe et votre vue, et scellait vos cœurs, quelle divinité autre qu'Allah vous les rendrait? Regarde comment, à leur intention, Nous clarifions les preuves! Pourtant ils s'en détournent.s6v46
Dis:"Que vous en semble? Si le châtiment d'Allah vous venait à l'improviste ou au grand jour, qui seront détruits sinon les gens injustes?"s6v47
Nous n'envoyons des messagers qu'en annonciateurs et avertisseurs: ceux qui croient donc et se réforment, nulle crainte sur eux et ils ne seront point affligés.s6v48
Et ceux qui traitent de mensonges Nos preuves, le châtiment les touchera, à cause de leur perversité.s6v49
Dis-[leur]:"Je ne vous dis pas que je détiens les trésors d'Allah, ni que je connais l'Inconnaissable, et je ne vous dis pas que je suis un ange. Je ne fais que suivre ce qui m'est révélé."

Dis:"Est-ce que sont égaux l'aveugle et celui qui voit? Ne réfléchissez-vous donc pas?"s6v50
Et avertis par ceci [le Qur'an], ceux qui craignent d'être rassemblés devant leur Seigneur, qu'ils n'auront hors d'Allah ni allié ni intercesseur. Peut-être deviendraient-ils pieux!s6v51
Et ne repousse pas ceux qui, matin et soir, implorent leur Seigneur, cherchant Sa Face"Wajh". Leur demander compte ne t'incombe en rien, et le demander compte ne leur incombe en rien. En les repoussant donc, tu serais du nombre des injustes.s6v52
Ainsi, éprouvons-Nous [les gens] les uns par les autres, pour qu'ils dissent:"Est-ce là ceux qu'Allah a favorisés parmi nous?" N'est-ce pas Allah qui sait le mieux lesquels sont reconnaissants?s6v53
Et lorsque viennent vers toi ceux qui croient à nos versets [le Qur'an], dis:"Que la paix soit sur vous! Votre Seigneur S'est prescrit à Lui-même la miséricorde. Et quiconque d'entre vous a fait un mal par ignorance, et ensuite s'est repenti et s'est réformé.. Il est, alors, Pardonneur et Miséricordieux.".s6v54
C'est ainsi que Nous détaillons les versets, afin qu'apparaisse clairement le chemin des criminels.s6v55
Dis:"il m'a été interdit d'adorer ceux que vous priez en dehors d'Allah". Dis:"Je ne suivrai pas vos passions: car ce serait m'égarer, et je ne serais plus parmi les bien-guidés".s6v56
Dis:"Je m'appuie sur une preuve évidente de la part de mon Seigneur, et vous avez traité cela de mensonge. Ce [le châtiment] que vous voulez hâter ne dépend pas de moi. Le jugement n'appartient qu'à Allah: Il tranche en toute vérité et Il est le meilleur des juges.s6v57

Dis:"Si ce que vous voulez hâter dépendait de moi, ce serait affaire faite entre vous et moi." C'est Allah qui connaît le mieux les injustes.s6v58
C'est Lui qui détient les clefs de l'Inconnaissable. Nul autre que Lui ne les connaît. Et Il connaît ce qui est dans la terre ferme, comme dans la mer. Et pas une feuille ne tombe qu'Il ne le sache. Et pas une graine dans les ténèbres de la terre, rien de frais ou de sec, qui ne soit consigné dans un livre explicite.s6v59
Et, la nuit, c'est Lui qui prend vos âmes, et Il sait ce que vous avez acquis pendant le jour. Puis Il vous ressuscite le jour afin que s'accomplisse le terme fixé. Ensuite, c'est vers Lui que sera votre retour, et Il vous informera de ce que vous faisiez.s6v60
Et Il est le Dominateur Suprême sur Ses serviteurs. Et Il envoie sur vous des gardiens. Et lorsque la mort atteint l'un de vous, Nos messagers [les anges] enlèvent son âme sans aucune négligence.s6v61
Ils sont ensuite ramené vers Allah, leur vrai Maître. C'est à Lui qu'appartient le jugement et Il est le plus prompt des Juges.s6v62
Dis:"Qui vous délivre des ténèbres de la terre et de la mer?" Vous l'invoquez humblement et en secret:"S'Il nous délivre de ceci, nous serons du nombre des reconnaissantes.s6v63
Dis:"C'est Allah qui vous en délivre ainsi que de toute angoisse. Pourtant, vous Lui donnez des associés".s6v64
Dis:"Il est capable, Lui, de susciter contre vous, d'en haut, ou de dessous vos pieds, un châtiment, ou de vous confondre dans le sectarisme. Et Il vous fait goûter l'ardeur [au combat] les

uns aux autres." Regarde comment Nous exposons Nos versets. Peut-être comprendront-ils?s6v65
Et ton peuple traite cela [le Qur'an] de mensonge, alors que c'est la vérité. Dis:"Je ne suis pas vôtre garant".s6v66
Chaque annonce arrive en son temps et en son lieu. Bientôt vous le saurez."s6v67
Quand tu vois ceux qui pataugent dans des discussions à propos de Nos versets, éloigne-toi d'eux jusqu'à ce qu'ils entament une autre discussion. Et si le Shaytan te fait oublier, alors, dès que tu te rappelles, ne reste pas avec les injustes.s6v68
Il n'incombe nullement à ceux qui sont pieux de rendre compte pour ces gens là. Mais c'est à titre de rappel. Peut-être craindront-il [Allah].s6v69
Laisse ceux qui prennent leur religion pour jeu et amusement, et qui sont séduits par la vie sur terre. Et rappelle par ceci [le Qur'an] pour qu'une âme ne s'expose pas à sa perte selon ce qu'elle aura acquis, elle n'aura en dehors d'Allah, ni allié ni intercesseurs. Et quelle que soit la compensation qu'elle offrirait, elle ne sera pas acceptée d'elle. Ceux-là se sont abandonné à leur perdition à cause de ce qu'ils ont acquis. Leur breuvage sera l'eau bouillante et ils auront un châtiment douloureux, pour avoir mécru.s6v70
Dis:"Invoquerons-nous au lieu d'Allah, ce qui ne peut nous profiter ni nous nuire? Et reviendrons-nous sur nos talons après qu'Allah nous a guidés, comme quelqu'un que les Shayatines ont séduit et qui erre perplexe sur la terre, bien que des amis l'appellent vers le droit chemin [lui disant]: -"Viens à nous." Dis:"Le vrai chemin, c'est le chemin d'Allah. Et il nous a été commandé de nous soumettre au Seigneur de l'Univers,s6v71

Et d'accomplir la Salât et de Le craindre. C'est vers Lui que vous serez rassemblés".s6v72
Et c'est Lui qui a créé les cieux et la terre, en toute vérité. Et le jour où Il dit:"Sois!" Cela est, Sa parole est la vérité. A Lui, [seul] la royauté, le jour où l'on soufflera dans dans la Trompe. C'est Lui le Connaisseur de ce qui est voilé et de ce qui est manifeste. Et c'est Lui le Sage et le Parfaitement Connaisseur.s6v73
[Rappelle le moment] où Ibrahim dit à 'Azar, son père:"Prends-tu des idoles comme divinités? Je te vois, toi et ton peuple, dans un égarement évident!"s6v74
Ainsi avons-Nous montré à Ibrahim le royaume des cieux et de la terre, afin qu'il fût de ceux qui croient avec conviction.s6v75
Quand la nuit l'enveloppa, il observa une étoile, et dit:"Voilà mon Seigneur!" Puis, lorsqu'elle disparut, il dit:"Je n'aime pas les choses qui disparaissent".s6v76
Lorsqu'ensuite il observa la lune se levant, il dit:"Voilà mon Seigneur!" Puis, lorsqu'elle disparut, il dit:"Si mon Seigneur ne me guide pas, je serai certes du nombre des gens égarés".s6v77
Lorsqu'ensuite il observa le soleil levant, il dit:"Voilà mon Seigneur! Celui-ci est plus grand" Puis lorsque le soleil disparut, il dit:"Ô mon peuple, je désavoue tout ce que vous associez à Allah.s6v78
Je tourne mon visage exclusivement vers Celui qui a créé [à partir du néant] les cieux et la terre; et je ne suis point de ceux qui Lui donnent des associés."s6v79
Son peuple disputa avec lui; mais il dit:"Allez-vous disputer avec moi au sujet d'Allah, alors qu'Il m'a guidé? Je n'ai pas peur des associés que vous Lui donnez. Je ne crains que ce que veut mon

Seigneur. Mon Seigneur embrasse tout dans Sa science. Ne vous rappelez-vous donc pas?s6v80
Et comment aurais-je peur des associés que Lui donnez, alors que vous n'avez pas eu peur d'associer à Allah des choses pour lesquelles Il ne vous a fait descendre aucune preuve? Lesquels donc des deux partis a le plus droit à la sécurité?[dites-le] si vous savez.s6v81
Ceux qui ont cru et n'ont point troublé la pureté de leur foi par quelqu'iniquité [association], ceux-là ont la sécurité; et ce sont eux les bien-guidés".s6v82
Tel est l'argument que Nous inspirâmes à Ibrahim contre son peuple. Nous élevons en haut rang qui Nous voulons. Ton Seigneur est Sage et Omniscient.s6v83
Et Nous lui avons donné Is'aq et Ya'qûb et Nous les avons guidés tous les deux. Et Nuh, Nous l'avons guidé auparavant, et parmi la descendance [de Nuh et d'Ibrahim], Dawud et Ayyoub et Yusuf et Moussa et Aaron. Et c'est ainsi que Nous récompensons les bienfaits.s6v84
Et Zakariya et Yahya et 'Isa et Ilyasa (Élie), tous étant du nombre des gens de bien.s6v85
Et Isma'il et Lysa' et Yunus et Lût. Chacun d'eux Nous l'avons favorisé par dessus le reste du monde.s6v86
Et parmi leurs ancêtres, et de leurs descendants et de leurs frères, Nous les avons choisis et guidés vers un chemin droit.s6v87
Telle est la direction par laquelle Allah guide qui Il veut parmi Ses serviteurs. Mais s'ils avaient donné à Allah des associés, alors, tout ce qu'ils auraient fait eût certainement été vain.s6v88

C'est à eux que Nous avons apporté le Livre, la sagesse et la prophétie. Si ces gens-là n'y croient pas, du moins Nous avons confié ces choses à des gens qui ne les nient pas.s6v89
Voilà ceux qu'Allah a guidés: suis donc leur direction? Dis:"Je ne vous demande pas pour cela de salaire". Ce n'est qu'un rappel à l'intention de tout l'univers.s6v90
Ils n'apprécient pas Allah comme Il le mérite quand ils disent:"Allah n'a rien fait descendre sur un humain." Dis:"Qui a fait descendre le Livre que Moussa a apporté comme lumière et guide, pour les gens? Vous le mettez en feuillets, pour en montrer une partie, tout en cachant beaucoup. Vous avez été instruits de ce que vous ne saviez pas, ni vous ni vos ancêtres. Dis:"C'est Allah". Et puis, laisse-les s'amuser dans leur égarement.s6v91
Voici un Livre [le Qur'an] béni que Nous avons fait descendre, confirmant ce qui existait déjà avant lui, afin que tu avertisses la Mère des Cités [la Mecque] et les gens tout autour. Ceux qui croient au Jour dernier, y croient et demeurent assidus dans la Salât.s6v92
Et quel pire injuste que celui qui fabrique un mensonge contre Allah ou qui dit:"Révélation m'a été faite", quand rien ne lui a été révélé. De même celui qui dit:"Je vais faire descendre quelque chose de semblable à ce qu'Allah a fait descendre." Si tu voyais les injustes lorsqu'ils seront dans les affres de la mort, et que les Anges leur tendront les mains [disant]:"Laissez sortir vos âmes. Aujourd'hui vous allez être récompensés par le châtiment de l'humiliation pour ce que vous disiez sur Allah d'autre que la vérité et parce que vous vous détourniez orgueilleusement de Ses enseignements".s6v93

Et vous voici venus à Nous, seuls, tout comme Nous vous avions créés la première fois, abandonnant derrière vos dos tout ce que Nous vous avions accordé. Nous ne vous voyons point accompagnés des intercesseurs que vous prétendiez être des associés. Il y a certainement eu rupture entre vous: ils vous ont abandonnés, ceux que vous prétendiez [être vos intercesseurs].s6v94
C'est Allah qui fait fendre la graine et le noyau: du mort il fait sortir le vivant, et du vivant, il fait sortir le mort. Tel est Allah. Comment donc vous laissez-vous détourner?s6v95
Fendeur de l'aube, Il a fait de la nuit une phase de repos; le soleil et la lune pour mesurer le temps. Voilà l'ordre conçu par le Puissant, l'Omniscient.s6v96
Et c'est Lui qui vous a assigné les étoiles, pour que, par elles, vous vous guidiez dans les ténèbres de la terre et de la mer. Certes, Nous exposons les preuves pour ceux qui savent!s6v97
Et c'est Lui qui vous a créés à partir d'une personne unique [Adam]. Et il y a un lieu de dépôt [pour vous]. Nous avons exposé les preuves pour ceux qui comprennent.s6v98
Et c'est Lui qui, du ciel, a fait descendre l'eau. Puis par elle, Nous fîmes germer toute plante, de quoi Nous fîmes sortir une verdure, d'où Nous produisîmes des grains, superposés les uns sur les autres; et du palmier, de sa spathe, des régimes de dattes qui se tendent. Et aussi les jardins de raisins, l'olive et la grenade, semblables ou différents les uns des autres. Regardez leurs fruits au moment de leur production et de leur mûrissement. Voilà bien là des signes pour ceux qui ont la foi.s6v99

Et ils ont désigné des associés à Allah: les djinns, alors que c'est Lui qui les a créés. Et ils Lui ont inventé, dans leur ignorance, des fils et des filles, Gloire à Lui! Il transcende tout ce qu'ils lui attribuent. s6v100
Créateur des cieux et de la terre. Comment aurait-Il un enfant, quand Il n'a pas de compagne? C'est Lui qui a tout créé, et Il est Omniscient.s6v101
Voilà Allah, votre Seigneur! Il n'y a de divinité que Lui, Créateur de tout. Adorez-Le donc. C'est Lui qui a charge de tout.s6v102
Les regards ne peuvent l'atteindre, cependant qu'Il saisit tous les regards. Et Il est Doux, le Parfaitement Connaisseur.s6v103
Certes, il vous est parvenu des preuves évidentes, de la part de votre Seigneur. Donc, quiconque voit clair, c'est en sa faveur; et quiconque reste aveugle, c'est à son détriment, car je ne suis nullement chargé de votre sauvegarde.s6v104
C'est ainsi que Nous expliquons les versets. Et afin qu'ils disent:"Tu as étudié". Et afin de l'exposer clairement à des gens qui savent.s6v105
Suis ce qui t'est révélé de la part de ton Seigneur. Point de divinité autre que Lui. Et écarte-toi des associateurs.s6v106
Si Allah voulait, ils ne seraient point associateurs! Mais Nous ne t'avons pas désigné comme gardien sur eux; et tu n'es pas leur garant.s6v107
N'injuriez pas ceux qu'ils invoquent, en dehors d'Allah, car par agressivité, ils injurieraient Allah, dans leur ignorance. De même, Nous avons enjolivé [aux yeux] de chaque communauté sa propre action. Ensuite, c'est vers leur Seigneur que sera leur retour; et Il les informera de ce qu'ils œuvraient.s6v108

Et ils jurent par Allah de toute la force de leurs serments, que s'il leur venait un miracle, ils y croiraient [sans hésiter,] Dis:"En vérité, les miracles ne dépendent que d'Allah." Mais qu'est ce qui vous fait penser que quand cela [le signe] arrivera, ils n'y croiront pas?s6v109
Parce qu'ils n'ont pas cru la première fois, nous détournerons leurs cœurs et leurs yeux; nous les laisserons marcher aveuglement dans leur rébellion.s6v110
Et si Nous faisions descendre les Anges vers eux, [comme ils l'avaient proposé] si les morts leur parlaient, et si Nous rassemblions toute chose devant eux, ils ne croiraient que si Allah veut. Mais la plupart d'entre eux ignorent.s6v111
Ainsi, à chaque prophète avons-Nous assigné un ennemi: des Shayatines d'entre les hommes et les djinns, qui s'inspirent trompeusement les uns aux autres des paroles enjolivées. Si ton Seigneur avait voulu, ils ne l'auraient pas fait; laisse-les donc avec ce qu'ils inventent.s6v112
Et pour que les cœurs de ceux qui ne croient pas à l'au-delà se penchent vers elles, qu'ils les agréent, et qu'ils perpètrent ce qu'ils perpètrent.s6v113
Chercherai-je un autre juge qu'Allah, alors que c'est Lui qui a fait descendre vers vous ce Livre bien exposé? Ceux auxquels Nous avons donné le Livre savent qu'il est descendu avec la vérité venant de ton Seigneur. Ne sois donc point du nombre de ceux qui doutent.s6v114
Et la parole de Ton Seigneur s'est accomplie en toute vérité et équité. Nul ne peut modifier Ses paroles. Et Il est As Sami [L'Audient, Celui Qui Entend Absolument Toute Chose], Al 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s6v115

Et si tu obéis à la majorité de ceux qui sont sur la terre, ils t'égareront du sentier d'Allah: ils ne suivent que la conjecture et ne font que fabriquer des mensonges.s6v116
Certes ton Seigneur connaît le mieux ceux qui s'égarent de son sentier, et c'est Lui qui connaît le mieux les bien-guidés.s6v117
Mangez donc de ce sur quoi on a prononcé le nom d'Allah si vous êtes croyants en Ses versets [le Qur'an].s6v118
Qu'avez-vous à ne pas manger de ce sur quoi le nom d'Allah a été prononcé? Alors qu'Il vous a détaillé ce qu'Il vous a interdit, à moins que vous ne soyez contraints d'y recourir. Beaucoup de gens égarent, sans savoir, par leurs passions. C'est ton Seigneur qui connaît le mieux les transgresseurs.s6v119
Évitez le péché apparent ou caché,[car] ceux qui acquièrent le péché seront rétribués selon ce qu'ils auront commis.s6v120
Et ne mangez pas de ce sur quoi le nom d'Allah n'a pas été prononcé, car ce serait [assurément] une perversité. Les Shayatines inspirent à leurs alliés de disputer avec vous. Si vous leur obéissez, vous deviendrez certes des associateurs.s6v121
Est-ce que celui qui était mort et que Nous avons ramené à la vie, lui attribuant une lumière grâce à laquelle il marche parmi les gens, est-il pareil à celui qui est dans les ténèbres sans pouvoir en sortir? Ainsi on a enjolivé aux mécréants ce qu'ils œuvrent.s6v122
Ainsi, Nous avons placé dans chaque cité de grands criminels qui y ourdissent des complots. Mais ils ne complotent que contre eux-mêmes et ils n'en sont pas conscients.s6v123
Et lorsqu'une preuve leur vient, ils disent:"Jamais nous ne croirons tant que nous n'avons pas reçu un don semblable à celui

qui a été donné aux messagers d'Allah". Allah sait mieux où placer Son message. Ceux qui ont commis le crime seront atteint d'un rapetissement auprès d'Allah ainsi que d'une supplice sévère pour les ruses qu'ils tramaient.s6v124
Et puis, quiconque Allah veut guider, Il lui ouvre la poitrine à l'Islam. Et quiconque Il veut égarer, Il rend sa poitrine étroite et gênée, comme s'il s'efforçait de monter au ciel. Ainsi, Allah inflige Sa punition à ceux qui ne croient pas.s6v125
Telle est la voie de ton Seigneur dans toute sa rectitude. Nous avons [effectivement] bien détaillé les signes [ou versets] à des gens qui se rappellent.s6v126
Pour eux la maison du Salut auprès de leur Seigneur. Et c'est Lui qui est leur protecteur, pour ce qu'ils faisaient [sur terre].s6v127
Et le jour où Il les rassemblera tous:"Ô communauté des djinns, vous avez trop abusé des humains". Et leurs alliés parmi les humains diront:"Ô notre Seigneur, nous avons profité les uns les autres, et nous avons atteint le terme que Tu avais fixé pour nous." Il leur dira:"l'Enfer est votre demeure, pour y rester éternellement, sauf si Allah en décide autrement." Vraiment ton Seigneur est Sage et Omniscient.s6v128
Et ainsi accordons-Nous, à certains injustes l'autorité sur d'autres [injustes] à cause de ce qu'ils ont acquis. s6v129
Ô communauté des djinns et des humains, ne vous est-il pas venu des messagers, choisis parmi vous, qui vous ont raconté Mes Ayat [versets, signes, preuve, merveille, miracle, enseignements, prodige] et averti de la rencontre de ce jour? Ils diront:"Nous témoignons contre nous-mêmes." La vie

présente les a trompé; et ils ont témoigné contre eux-mêmes qu'en [vérité] ils étaient mécréants.s6v130
C'est que ton Seigneur n'anéantit point injustement des cités dont les gens ne sont pas encore avertis.s6v131
A chacun des rangs [de récompenses] selon ses œuvres. Or ton Seigneur n'est pas inattentif à ce qu'ils font.s6v132
Ton Seigneur est le Suffisant à Soi-même, le Détenteur de la miséricorde. S'il voulait, Il vous ferait périr et mettrait à votre place qui Il veut, de même qu'Il vous a créés d'une descendance d'un autre peuple.s6v133
Ce qui vous a été promis arrivera [certainement]. Et vous n'êtes pas à même de [Nous] réduire à l'impuissance.s6v134
Dis:"Ô mon peuple! Continuez à agir selon votre méthode; moi aussi j'agirai selon la mienne. Ensuite, vous saurez qui aura un meilleur [sort] dans l'au-delà." Certes, les injustes ne réussiront jamais.s6v135
Et ils assignent à Allah une part de ce qu'Il a Lui-même créé, en fait de récoltes et de bestiaux, et ils disent:"Ceci est à Allah - selon leur prétention - et ceci à nos divinités." Mais ce qui est pour leurs divinités ne parvient pas à Allah, tandis que ce qui est pour Allah parvient à leurs divinités. Comme leur jugement est mauvais!s6v136
Et c'est ainsi que leurs divinités ont enjolivé à beaucoup d'associateurs le meurtre de leurs enfants, afin de les ruiner et de travestir à leurs yeux leur religion. Or si Allah voulait, ils ne le feraient pas. Laisse-les donc, ainsi que ce qu'ils inventent.
s6v137
Et ils dirent:"Voilà des bestiaux et des champs frappés d'interdiction: n'en mangeront que ceux que nous voudrons." -

selon leur prétention! - Et voilà des bêtes dont le dos est interdit, et des bêtes sur lesquelles ils ne mentionnent pas le nom d'Allah. Des inventions contre Lui! Il les rétribuera pour ce qu'ils inventaient comme mensonges.s6v138
Et ils dirent:"Ce qui est dans le ventre de ces bêtes est réservé aux mâles d'entre nous, et interdit à nos femmes." Et si c'est un mort-né, ils y participent tous. Bientôt Il les rétribuera pour leur prétention, car Il est Sage et Omniscient.s6v139
Ils sont certes perdants, ceux qui ont, par sottise et ignorance tué leurs enfants, et ceux qui ont interdit ce qu'Allah leur a attribué de nourriture, inventant des mensonges contre Allah. Ils se sont égarés et ne sont point guidés.s6v140
C'est Lui qui a créé les jardins, treillagés et non treillagés; ainsi que les palmiers et la culture aux récoltes diverses; [de même que] l'olive et la grenade, d'espèces semblables et différentes. Mangez de leurs fruits, quand ils en produisent; et acquittez-en les droits et le jour de la récolte. Et ne gaspillez point car Il n'aime pas les gaspilleurs.s6v141
Et [Il a créé] parmi les bestiaux, certains pour le transport, et d'autres pour diverses utilités; mangez de ce qu'Allah vous a attribué, et ne suivez pas les pas du Shaytan, car il est pour vous un ennemi déclaré.s6v142
[Il en a créé] huit, en couples: deux pour les ovins, deux pour les caprins.. dis:"Est-ce les deux mâles qu'Il a interdits ou les deux femelles, ou ce qui est dans les matrices des deux femelles? Informez-moi de toute connaissance, si vous êtes véridiques";s6v143
. deux pour le camélidés, deux pour les bovins.. Dis:"Est-ce les deux mâles qu'Il a interdits ou les deux femelles, ou ce qui est

dans les matrices des deux femelles? Ou bien étiez-vous témoins quand Allah vous l'enjoignit?" Qui est donc plus injuste que celui qui invente un mensonge contre Allah pour égarer les gens sans se baser sur aucun savoir? Allah ne guide pas les gens injustes.s6v144.
Dis:"Dans ce qui m'a été révélé, je ne trouve d'interdit, à aucun mangeur d'en manger, que la bête [trouvée] morte, ou le sang qu'on a fait couler, ou la chair de porc - car c'est une souillure - ou ce qui, par perversité, a été sacrifié à autre qu'Allah." Quiconque est contraint, sans toutefois abuser ou transgresser, ton Seigneur est certes Pardonneur et Miséricordieux.s6v145
Aux Juifs, Nous avons interdit toute bête à ongles unique. Des bovins et des ovins, Nous leurs avons interdit les graisses, sauf ce que portent leur dos, leurs entrailles, ou ce qui est mêlé à l'os. Ainsi les avons-Nous punis pour leur rébellion. Et Nous sommes bien véridiques.s6v146
Puis, s'ils te traitent de menteur, alors dis:"Votre Seigneur est Détenteur d'une immense miséricorde cependant que Sa rigueur ne saura être détournée des gens criminels".s6v147
Ceux qui ont associé diront:"Si Allah avait voulu, nous ne lui aurions pas donné des associés, nos ancêtres non plus et nous n'aurions rien déclaré interdit." Ainsi leurs prédécesseurs traitaient de menteurs [les messagers] jusqu'à ce qu'ils eurent goûté Notre rigueur. Dis:"Avez-vous quelque science à nous produire? Vous ne suivez que la conjecture et ne faites que mentir".s6v148

Dis: L'argument décisif appartient à Allah. S'il avait voulu certainement Il vous aurait tous guidés [sur le droit chemin].s6v149
Dis:"Amenez-vos témoins qui attesteraient qu'Allah a interdit cela" Si ensuite ils témoignent, alors toi, ne témoigne pas avec eux et ne suis pas les passions de ceux qui traitent de mensonges Nos signes et qui ne croient pas à l'au-delà, tandis qu'ils donnent des égaux à leur Seigneur.s6v150
Dis:"Venez, je vais réciter ce que votre Seigneur vous a interdit: ne Lui associez rien; et soyez bienfaisants envers vos père et mère. Ne tuez pas vos enfants pour cause de pauvreté. Nous vous nourrissons tout comme eux. N'approchez pas des turpitudes ouvertement, ou en cachette. Ne tuez qu'en toute justice la vie qu'Allah a fait sacrée. Voilà ce qu'[Allah] vous a recommandé de faire; peut-être comprendrez-vous.s6v151
Et ne vous approchez des biens de l'orphelin que de la plus belle manière, jusqu'à ce qu'il ait atteint sa majorité. Et donnez la juste mesure et le bon poids, en toute justice. Nous n'imposons à une âme que selon sa capacité. Et quand vous parlez, soyez équitables même s'il s'agit d'un proche parent. Et remplissez votre engagement envers Allah. Voilà ce qu'Il vous enjoint. Peut-être vous rappellerez-vous.s6v152
Et voilà Mon chemin [sirât, singulier] dans toute sa rectitude, suivez-le donc; et ne suivez pas les sentiers [souboul, pluriels] qui vous écartent de Sa voie [sabilihi, singulier]. Voilà ce qu'Il vous enjoint. Ainsi atteindrez-vous la piété.s6v153
Puis nous avons donné à Moussa le Livre complet en récompense pour le bien qu'il avait fait, et comme un exposé détaillé de toute chose, un guide et une miséricorde. Peut-être croiraient-

ils en leur rencontre avec leur Seigneur [au Jour du jugement dernier]. s6v154
Et voici un Livre [le Qur'an] béni que Nous avons fait descendre - suivez-le donc et soyez pieux, afin de recevoir la miséricorde -s6v155
afin que vous ne disiez point:"On n'a fait descendre le Livre que sur deux peuples avant nous, et nous avons été inattentifs à les étudier.s6v156
Ou que vous disiez:"Si c'était à nous qu'on avait fait descendre le Livre, nous aurions certainement été mieux guidés qu'eux." Voilà certes que vous sont venus, de votre Seigneur, preuve, guidée et miséricorde. Qui est plus injuste que celui qui traite de mensonges les versets d'Allah et qui s'en détourne? Nous punirons ceux qui se détournent de Nos versets, par un mauvais châtiment, pour s'en être détournés.s6v157
Qu'attendent-ils? Que les Anges leur viennent? Que vienne ton Seigneur? Ou que viennent certains signes de ton Seigneur? Le jour où certains signes de ton Seigneur viendront, la foi en Lui ne profitera à aucune âme qui n'avait pas cru auparavant ou qui n'avait acquis aucun mérite de sa croyance. Dis:"Attendez!" Nous attendons, Nous aussi.s6v158
Ceux qui émiettent leur religion et de divisent en sectes, de ceux-là tu n'es responsable en rien: leur sort ne dépend que d'Allah. Puis Il les informera de ce qu'ils faisaient.s6v159.
Quiconque viendra avec le bien aura dix fois autant; et quiconque viendra avec le mal ne sera rétribué que par son équivalent. Et on ne leur fera aucune injustice.s6v160
Dis:"Moi, mon Seigneur m'a guidé vers guidé vers un chemin droit, une religion droite, la religion D'Ibrahim, le soumis

exclusivement à Allah et qui n'était point parmi les associateurs.s6v161
Dis:"En vérité, ma Salât, mes actes de dévotion, ma vie et ma mort appartiennent à Allah, Seigneur de l'Univers. s6v162
A Lui nul associé! Et voilà ce qu'il m'a été ordonné, et je suis le premier à me soumettre."s6v163
Dis:"Chercherai-je un autre Seigneur qu'Allah, alors qu'Il est le Seigneur de toute chose? Chacun n'acquiert [le mal] qu'à son détriment: personne ne portera le fardeau [responsabilité] d'autrui. Puis vers votre Seigneur sera votre retour et Il vous informera de ce en quoi vous divergez.s6v164
C'est Lui qui a fait de vous les successeurs sur terre et qui vous a élevés, en rangs, les uns au-dessus des autres, afin de vous éprouver en ce qu'Il vous a donné. [Vraiment] ton Seigneur est prompt en punition, Il est aussi Pardonneur et Miséricordieux.s6v165

07 - Al-A'raf

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Mim, Sad.s7v1
C'est un livre qui t'a été descendu; qu'il n'y ait, à son sujet, nulle gêne dans ton cœur; afin que par cela tu avertisses, et [qu'il soit] un rappel des croyants.s7v2
Suivez ce qui vous a été descendu venant de votre Seigneur et ne suivez pas d'autres alliés que Lui. Mais vous vous souvenez peu.s7v3
Que de cités Nous avons détruites! Or, Notre rigueur les atteignit au cours du repos nocturne ou durant leur sieste.s7v4

Leur invocations, lorsque leur survint notre rigueur, se limita à ces paroles: Certes nous étions injustes".s7v5
Nous interrogerons ceux vers qui furent envoyés les messagers les et Nous interrogerons aussi les envoyés.s7v6
Nous leur raconterons en toute connaissance [ce qu'ils faisaient] car Nous n'étions pas absent!s7v7
Et la pesée, ce jour-là, sera équitable. Donc, celui dont les bonnes actions pèseront lourd.. voilà ceux qui réussiront!s7v8
Et quant à celui dont les bonnes actions pèseront léger.. voilà ceux qui auront causé la perte de leurs âmes parce qu'ils étaient injustes envers Nos enseignements.s7v9
Certes, Nous vous avons donné du pouvoir sur terre et Nous vous y avons assigné subsistance. [Mais] vous êtes très peu reconnaissants!s7v10
Nous vous avons créés, puis, Nous vous avons donné une forme, ensuite Nous avons dit aux Anges:"Prosternez-vous devant Adam". Ils se prosternèrent, à l'exception d'Iblis qui ne fut point de ceux qui se prosternèrent.s7v11
[Allah] dit:"Qu'est-ce qui t'empêche de te prosterner quand Je te l'ai commandé?"Il répondit:"Je suis meilleur que lui: Tu m'as créé de feu, alors que Tu l'as créé d'argile".s7v12
[Allah] dit:"Descends d'ici, Tu n'as pas à t'enfler d'orgueil ici. Sors, te voilà parmi les méprisés."s7v13
"Accorde-moi un délai, dit [Shaytan] jusqu'au jour où ils seront ressuscités."s7v14
[Allah] dit:"Tu es de ceux à qui délai est accordé."s7v15
"Puisque Tu m'as mis en erreur, dit [Shaytan], je m'assoirai pour eux sur Ton droit chemin,s7v16

puis je les assaillirai de devant, de derrière, de leur droite et de leur gauche. Et, pour la plupart, Tu ne les trouveras pas reconnaissants."s7v17
"Sors de là", dit [Allah] banni et rejeté. Quiconque te suit parmi eux.. de vous tous, J'emplirai l'Enfer".s7v18
"Ô Adam, habite le Paradis, toi et ton épouse; et mangez en vous deux, à votre guise; et n'approchez pas l'arbre que voici; sinon, vous seriez du nombre des injustes."s7v19
Puis le Shaytan, afin de leur rendre visible ce qui leur était caché - leurs nudités - leur chuchota, disant:"Votre Seigneur ne vous a interdit cet arbre que pour vous empêcher de devenir des Anges ou d'être immortels".s7v20
Et il leur jura:"Vraiment, je suis pour vous deux un bon conseiller".s7v21
Alors il les fit tomber par tromperie. Puis, lorsqu'ils eurent goûté de l'arbre, leurs nudités leur devinrent visibles; et ils commencèrent tous deux à y attacher des feuilles du Paradis. Et leur Seigneur les appela:"Ne vous avais-Je pas interdit cet arbre? Et ne vous avais-Je pas dit que le Shaytan était pour vous un ennemi déclaré?"s7v22
Tous deux dirent:"Ô notre Seigneur, nous avons fait du tort à nous-mêmes. Et si Tu ne nous pardonnes pas et ne nous fait pas miséricorde, nous serons très certainement du nombre des perdants"s7v23
"Descendez, dit [Allah], vous serez ennemis les uns des autres. Et il y aura pour vous sur terre séjour et jouissance, pour un temps."s7v24
"Là, dit [Allah], vous vivrez, là vous mourrez, et de là on vous fera sortir".s7v25

Ô Enfants d'Adam! Nous avons fait descendre sur vous un vêtement pour cacher vos nudités, ainsi que des parures. - Mais le vêtement de la piété voilà ceux qui est meilleur. - C'est un signes [de la puissance] d'Allah. Afin qu'ils se rappellent.s7v26
Ô enfants d'Adam! Que le Shaytan ne vous tente point, comme il a fait sortir du Paradis vos père et mère, leur arrachant leur vêtement pour leur rendre visibles leurs nudités. Il vous voit, lui est ses suppôts, d'où vous ne les voyez pas. Nous avons désigné les Shayatines pour alliés à ceux qui ne croient point, s7v27
et quand ceux-ci commettent une turpitude, ils disent:"C'est une coutume léguée par nos ancêtres et prescrite par Allah." Dis:"[Non,] Allah ne commande point la turpitude. Direz-vous contre Allah ce que vous ne savez pas?"s7v28
Dis:"Mon Seigneur a commandé l'équité. Que votre prosternation soit exclusivement pour Lui. Et invoquez-Le, sincères dans votre culte. De même qu'Il vous a créés, vous retournerez à Lui".s7v29
Il guide une partie, tandis qu'une autre partie a mérité l'égarement parce qu'ils ont pris, au lieu d'Allah, les Shayatines pour alliés, et ils pensent qu'ils sont bien-guidés!s7v30
Ô enfants d'Adam, dans chaque lieu de Salât portez votre parure [vos habits]. Et mangez et buvez; et ne commettez pas d'excès, car Il [Allah] n'aime pas ceux qui commettent des excès.s7v31
Dis:"Qui a interdit la parure d'Allah, qu'Il a produite pour Ses serviteurs, ainsi que les bonnes nourritures?" Dis:"Elles sont destinées à ceux qui ont la foi, dans cette vie, et exclusivement

à eux au Jour de la Résurrection." Ainsi exposons-Nous clairement les versets pour les gens qui savent.s7v32
Dis:"Mon Seigneur n'a interdit que les turpitudes, tant apparentes que secrètes, de même que le péché, l'agression sans droit et d'associer à Allah ce dont Il n'a fait descendre aucune preuve, et de dire sur Allah ce que vous ne savez pas.s7v33
Pour chaque communauté il y a un terme. Quand leur terme vient, ils ne peuvent le retarder d'une heure et ils ne peuvent le hâter non plus.s7v34
Ô enfants d'Adam! Si des messagers [choisis] parmi vous vous viennent pour vous exposer Mes signes, alors ceux qui acquièrent la piété et se reforment, n'auront aucune crainte et ne seront point affligés.s7v35
Et ceux qui traitent de mensonges Nos signes et s'en écartent avec orgueil, sont les gens du Feu et ils y demeureront éternellement.s7v36
Quel pire injuste, que celui qui invente un mensonge contre Allah, ou qui traite de mensonges Ses signes? Ceux là auront la part qui leur a été prescrite; jusqu'au moment où Nos Envoyés [les Anges] viennent à eux pour leur enlever l'âme, en leur disant:"Où sont ceux que vous invoquiez en dehors d'Allah?" - Ils répondront:"Nous ne les trouvons plus". Et ils témoigneront contre eux-mêmes qu'ils étaient mécréants.s7v37
[Allah,] dira:"Entrez parmi les djinns et les hommes des communautés qui vous ont précédés dans le Feu". Chaque fois qu'une communauté entrera, elle maudira celle qui l'aura précédée. Puis, lorsque tous s'y retrouveront, la dernière fournée dira de la première:"Ô notre Seigneur! Voilà ceux qui

nous ont égarés: donne-leur donc double châtiment du Feu" Il dira:"A chacun le double, mais vous ne savez pas".s7v38
Et la première fournée dira à la dernière:"Mais vous n'avez sur nous aucun avantage. Goûtez donc au châtiment, pour ce que vous avez acquis".s7v39
Pour ceux qui traitent de mensonges Nos enseignements et qui s'en écartent par orgueil, les portes du ciel ne leur seront pas ouvertes, et ils n'entreront au Paradis que quand le chameau pénètre dans le chas de l'aiguille. Ainsi rétribuons-Nous les criminels.s7v40
L'Enfer leur servira de lit et, comme couverture, ils auront des voiles de ténèbres. Ainsi rétribuons-Nous les injustes.s7v41
Et ceux qui croient et font de bonnes œuvres - Nous n'imposons aucune charge à personne que selon sa capacité - ceux-là seront les gens du Paradis; ils y demeureront éternellement.s7v42
Et Nous enlèverons toute rancune de leurs poitrines, sous eux couleront les ruisseaux, et ils diront:"Louange à Allah qui nous a guidés à ceci. Nous n'aurions pas été guidés, si Allah ne nous avait pas guidés. Les messagers de notre Seigneur sont venus avec la vérité." Et on leur proclamera:"Voilà le Paradis qui vous a été donné en héritage pour ce que vous faisiez".s7v43
Les gens du Paradis crieront aux gens du Feu:"Certes, nous avons trouvé vrai ce que notre Seigneur nous avait promis. Avez-vous aussi trouvé vrai ce que votre Seigneur avait promis?""Oui", diront-ils. Un héraut annoncera alors au milieu d'eux: Que la malédiction d'Allah soit sur les injustes,s7v44
qui obstruaient le sentier d'Allah, qui voulaient le rendre tortueux, et qui ne croyaient pas à l'au-delà."s7v45

Et entre les deux, il y aura un mur, et, sur al-A'raf seront des gens qui reconnaîtront tout le monde par leurs traits caractéristiques. Et ils crieront aux gens du Paradis:"Paix sur vous!" Ils n'y sont pas entrés bien qu'ils le souhaitent.s7v46
Et quand leurs regards seront tournés vers les gens du Feu, ils diront;"Ô notre Seigneur! Ne nous mets pas avec le peuple injuste".s7v47
Et les gens d'al-A'raf, appelant certains hommes qu'ils reconnaîtront par leurs traits caractéristiques, diront:"Vous n'avez tiré aucun profit de tout ce que vous aviez amassé et de l'orgueil dont vous étiez enflés!s7v48
Est-ce donc ceux-là au sujet desquels vous juriez qu'ils n'obtiendront de la part d'Allah aucune miséricorde..? - Entrez au Paradis! Vous serez à l'abri de toute crainte et vous ne serez point affligés.s7v49
Et les gens du Feu crieront aux gens du Paradis:"Déversez sur nous de l'eau, ou de ce qu'Allah vous a attribué"."Ils répondront:"Allah les a interdits aux mécréants".s7v50
Ceux-ci prenaient leur religion comme distraction et jeu, et la vie d'ici-bas les trompait. Aujourd'hui, Nous les oublierons comme ils ont oublié la rencontre de leur jour que voici, et parce qu'ils reniaient Nos enseignements.s7v51
Nous leur avons, certes, apporté un Livre que Nous avons détaillé, en toute connaissance, à titre de guide et de miséricorde pour les gens qui croient.s7v52
Attendent-ils uniquement la réalisation [de Sa menace et de Ses promesses?]. Le jour où sa [véritable] réalisation viendra, ceux qui auparavant l'oubliaient diront:"Les messagers de notre Seigneur sont venus avec la vérité. Y a-t-il pour nous des

intercesseurs qui puissent intercéder en notre faveur? Ou pourrons-nous être renvoyés [sur terre], afin que nous œuvrions autrement que ce que nous faisions auparavant?" Ils ont certes créé leur propre perte; et ce qu'ils inventaient les a délaissés.s7v53
Votre Seigneur, c'est Allah, qui a créé les cieux et la terre en six jours, puis S'est établi"istawa" sur le Trône. Il couvre le jour de la nuit qui poursuit celle-ci sans arrêt. [Il à créé] le soleil, la lune et les étoiles, soumis à Son commandement. La création et le commandement n'appartiennent qu'à Lui. Toute gloire à Allah, Seigneur de l'univers!. s7v54
Invoquez votre Seigneur en toute humilité et recueillement et avec discrétion. Certes, Il n'aime pas les transgresseurs.s7v55
Et ne semez pas la corruption sur la terre après qu'elle ait été réformée. Et invoquez-Le avec crainte et espoir, car la miséricorde d'Allah est proche des bienfaisants.s7v56
C'est Lui qui envoie les vents comme une annonce de Sa Miséricorde. Puis, lorsqu'ils transportent une nuée lourde, Nous la dirigeons vers un pays mort [de sécheresse], puis Nous en faisons descendre l'eau, ensuite Nous en faisons sortir toutes espèces de fruits. Ainsi ferons-Nous sortir les morts. Peut-être vous rappellerez-vous.s7v57
Le bon pays, sa végétation pousse avec la grâce de son Seigneur; quant au mauvais pays, [sa végétation] ne sort qu'insuffisamment et difficilement. Ainsi déployons-Nous les enseignements pour des gens reconnaissants.s7v58
Nous avons envoyé Nuh vers son peuple. Il dit:"Ô mon peuple, adorez Allah. Pour vous, pas d'autre divinité que Lui. Je crains pour vous le châtiment d'un jour terrible".s7v59

Les notables de son peuple dirent:"Nous te voyons dans un égarement manifeste".s7v60
Il dit:"Ô mon peuple, il n'y a pas d'égarement en moi; mais je suis un Messager de la part du Seigneur de l'Univers.s7v61
Je vous communique les messages de mon Seigneur, et je vous donne conseil sincère, et je sais d'Allah ce que vous ne savez pas.s7v62
Est-ce que vous vous étonnez qu'un rappel vous vienne de votre Seigneur à travers un homme issu de vous, pour qu'il vous avertisse et que vous devenez pieux et que la miséricorde vous soit accordée?s7v63
Et ils le traitèrent de menteur. Or, Nous le sauvâmes, lui et ceux qui étaient avec lui dans l'arche, et noyâmes ceux qui traitaient de mensonges Nos Ayat [miracle, versets, signes, merveille, enseignements, prodige]. C'étaient des gens aveugles, vraiment.s7v64
Et aux 'Aad, leurs frères Hûd:"Ô mon peuple, adorez Allah. Pour vous, pas d'autre divinité que Lui. Ne [Le] craignez-vous donc pas?s7v65
Les notables de son peuple qui ne croyaient pas dirent:"Certes, nous te voyons en pleine sottise, et nous pensons que tu es du nombre des menteurs".s7v66
Il dit:"Ô mon peuple, il n'y a point de sottise en moi; mais je suis un Messager de la part du Seigneur de l'Univers.s7v67
Je vous communique les messages de mon Seigneur, et je suis pour vous un conseiller digne de confiance.s7v68
Quoi! Vous vous étonnez qu'un rappel vous vienne de votre Seigneur à travers un homme issu de vous, pour qu'il vous avertisse? Et rappelez-vous quand Il vous a fait succéder au

peuple de Nuh, et qu'Il accrut votre corp en hauteur [et puissance]. Eh bien, rappelez-vous les bienfaits d'Allah afin que vous réussissiez.s7v69
Ils dirent:"Est-tu venu à nous pour que nous adorions Allah seul, et que nous délaissions ce que nos ancêtres adoraient? Fais donc venir ce dont tu nous menaces, si tu es du nombre des véridiques".s7v70
Il dit:"Vous voilà, frappés de la part de votre Seigneur d'un supplice et d'une colère. Allez vous vous disputer avec moi au sujet de noms que vous et vos ancêtres avez donnés, sans qu'Allah n'y fasse descendre la moindre preuve? Attendez donc! Moi aussi j'attends avec vous.s7v71
Or, Nous l'avons sauvé, [lui] et ceux qui étaient avec lui, par miséricorde de Notre part, et Nous avons exterminé ceux qui traitaient de mensonges Nos enseignements et qui n'étaient pas croyants. s7v72
Et aux Thamûd, leur frère Salih:"Ô mon peuple, dit-il, adorez Allah. Pour vous, pas d'autre divinité que Lui. Certes, une preuve vous est venue de votre Seigneur: voici la chamelle d'Allah, un signe pour vous. Laissez-la donc manger sur la terre d'Allah et ne lui faites aucun mal; sinon un châtiment douloureux vous saisira. s7v73
Et rappelez-vous quand Il vous fit succéder aux 'Aad et vous installa sur la terre. Vous avez édifié des palais dans ses plaines, et taillé en maisons les montagnes. Rappelez-vous donc les bienfaits d'Allah et ne répandez pas la corruption sur la terre"comme des fauteurs de trouble".s7v74
Les notables de son peuple qui s'enflaient d'orgueil dirent aux opprimés, à ceux d'entre eux qui avaient la foi:"Savez-vous si

Salih est envoyé de la part de son Seigneur?" Ils dirent:"Oui, nous sommes croyants à son message".s7v75
Ceux qui s'enflaient d'orgueil dirent:"Nous, nous ne croyons certainement pas en ce que vous avez cru".s7v76
Ils tuèrent la chamelle, désobéirent au commandement de leur Seigneur et dirent:"Ô Salih, fais nous venir ce dont tu nous menaces, si tu es du nombre des Envoyés".s7v77
Le cataclysme les saisit; et les voilà étendus gisant dans leurs demeures.s7v78
Alors il se détourna d'eux et dit:"Ô mon peuple, je vous avais communiqué le message de mon Seigneur et vous avais conseillé sincèrement. Mais vous n'aimez pas les conseillers sincères!"s7v79
Et Lut, quand il dit à son peuple:"Vous livrez vous à cette turpitude que nul, parmi les mondes, n'a commise avant vous?s7v80
Certes, vous assouvissez vos désirs charnels avec les hommes au lieu des femmes! Vous êtes bien un peuple outrancier."s7v81
Et pour toute réponse, son peuple ne fit que dire:"Expulsez-les de votre cité. Ce sont des gens qui veulent se garder purs"!s7v82
Or, Nous l'avons sauvé, lui et sa famille, sauf sa femme qui fut parmi les exterminés.s7v83
Et Nous avons fait pleuvoir sur eux une pluie. Regarde donc ce que fut la fin des criminels!s7v84
Et aux Madyan, leur frère Shu'ayb:"Ô mon peuple, dit-il, adorez Allah. Pour vous, pas d'autre divinité que Lui. Une preuve vous est venue de votre Seigneur. Donnez donc la pleine mesure et le poids et ne donnez pas aux gens moins que ce qui leur est

dû. Et ne commettez pas de la corruption sur la terre après sa réforme. Ce sera mieux pour vous si vous êtes croyants.s7v85
Et ne vous placez pas sur tout chemin, menaçant, empêchant du sentier d'Allah celui qui croit en Lui et cherchant à rendre ce sentier tortueux. Rappelez-vous quand vous étiez peu nombreux et qu'Il vous a multipliés en grand nombre. Et regardez ce qui est advenu aux fauteurs de désordre.s7v86
Si une partie d'entre vous a cru au message avec lequel j'ai été envoyé, et qu'une partie n'a pas cru, patientez donc jusqu'à ce qu'Allah juge parmi nous car Il est le Meilleur des juges."s7v87
Les notables de son peuple qui s'enflaient d'orgueil, dirent:"Nous t'expulserons certes de notre cité, Ô Shu'ayb, toi et ceux qui ont cru avec toi. Ou que vous reveniez à notre religion." - Il dit:"Est-ce même quand cela nous répugne?"s7v88
Certes, nous aurions forgé un mensonge contre Allah si nous revenions à votre religion après qu'Allah nous en a sauvés. Il ne nous appartient pas d'y retourner à moins qu'Allah notre Seigneur ne le veille. Notre Seigneur embrasse toute chose de Sa science. C'est en Allah que nous plaçons notre confiance. Ô notre Seigneur, tranche par la vérité, entre nous et notre peuple car Tu es le meilleur des juges."s7v89
Et les notables de son peuple qui ne croyaient pas, dirent:"Si vous suivez Shu'ayb, vous serez assurément perdants".s7v90
Alors le tremblement [de terre] les saisit; et les voilà étendus, gisant dans leurs demeures.s7v91
Ceux qui traitaient Shu'ayb de menteur [disparurent] comme s'ils n'y avaient jamais vécu. Ceux qui traitent Shu'ayb de menteur furent eux les perdants.s7v92

Il se détourna d'eux et dit:"Ô mon peuple, je vous ai bien communiqué les messages de mon Seigneur et donné des conseils. Comment donc m'attristerai-je sur des gens mécréants?"s7v93
Nous n'avons envoyé aucun prophète dans une cité, sans que Nous n'ayons pris ses habitants ensuite par l'adversité et la détresse afin qu'ils implorent [le pardon].s7v94
Puis Nous avons changé leur mauvaise condition en y substituant le bien, au point qu'ayant grandi en nombre et en richesse, ils dirent:"La détresse et l'aisance ont touché nos ancêtres aussi." Eh bien, Nous les avons saisis soudain, sans qu'ils s'en rendent compte.s7v95
Si les habitants des cités avaient cru et avaient été pieux, Nous leur aurions certainement accordé des bénédictions du ciel et de la terre. Mais ils ont démenti et Nous les avons donc saisis, pour ce qu'ils avaient acquis.s7v96
Les gens des cités sont-ils sûrs que Notre Châtiment rigoureux ne les atteindra pas la nuit, pendant qu'ils sont endormis?s7v97
Les gens des cités sont-ils sûrs que Notre châtiment rigoureux ne les atteindra pas le jour, pendant qu'ils s'amusent?s7v98
Sont-ils à l'abri du stratagème d'Allah? Seuls les gens perdus se sentent à l'abri du stratagème d'Allah.s7v99
N'est-il pas prouvé à ceux qui reçoivent la terre en héritage des peuples précédents que, si Nous voulions, Nous les frapperions pour leurs péchés et scellerions leurs cœurs, et ils n'entendraient plus rien?s7v100
Voilà les cités dont Nous te racontons certaines de leurs nouvelles. [A ceux-là] en vérité, leurs messagers leur avaient apporté les preuves, mais ils n'étaient pas prêts à accepter ce

qu'auparavant ils avaient traité de mensonge. C'est ainsi qu'Allah scelle les cœurs des mécréants.s7v101
Et Nous n'avons trouvé chez la plupart d'entre eux aucun respect de l'engagement: mais Nous avons trouvé la plupart d'entre eux pervers.s7v102
Puis, après [ces messagers,] Nous avons envoyé Moussa avec Nos miracles vers Fir'awn et ses notables. Mais ils se montrèrent injustes envers Nos signes. Considère donc quelle fut la fin des corrupteurs.s7v103
Et Moussa dit:"Ô Fir'awn, je suis un Messager de la part du Seigneur de l'Univers",s7v104
je ne dois dire sur Allah que la vérité. Je suis venu à vous avec une preuve de la part de votre Seigneur. Laisse donc partir avec moi les Enfants d'Israël."s7v105
"Si tu es venu avec un miracle, dit [Fir'awn,] apporte-le donc, si tu es du nombre des véridiques."s7v106
Il jeta son Bâton et voilà que c'était un serpent évident.s7v107
Et il sortit sa main et voilà qu'elle était blanche [éclatante], pour ceux qui regardaient.s7v108
Les notables du peuple de Fir'awn dirent:"Voilà, certes, un magicien chevronné.s7v109
Il veut vous expulser de votre pays." -"Alors, que commandez-vous?"s7v110
Ils dirent:"Fais-le attendre, lui et son frère, et envoie des rassembleurs dans les villes,s7v111
qui t'amèneront tout magicien averti.s7v112
Et les magiciens virent à Fir'awn en disant:"Y aura-t-il vraiment une récompense pour nous, si nous sommes les vainqueurs?"s7v113

Il dit:"Oui, et vous serez certainement du nombre de mes rapprochés".s7v114
Ils dirent:"Ô Moussa, ou bien tu jetteras [le premier], ou bien nous serons les premiers à jeter".s7v115
"Jetez" dit-il. Puis lorsqu'ils eurent jeté, ils ensorcelèrent les yeux des gens et les épouvantèrent, et vinrent avec une grande magie.s7v116
Et Nous révélâmes à Moussa:"Jette ton bâton". Et voilà que celui-ci se mit à engloutir ce qu'ils avaient fabriqué.s7v117
Ainsi la vérité se manifesta et ce qu'ils firent fût vain.s7v118
Ainsi ils furent battus et se trouvèrent humiliés.s7v119
Et les magiciens se jetèrent prosternés.s7v120
Ils dirent:"Nous croyons au Seigneur de l'Univers,s7v121
au Seigneur de Moussa et d'Aaron."s7v122
"Y avez-vous cru avant que je vous [le] permette? Dit Fir'awn. C'est bien un stratagème que vous avez manigancé dans la ville, afin d'en faire partir ses habitants. Vous saurez bientôt.s7v123
Je vais vous couper la main et la jambe opposées, et puis, je vous crucifierai tous."s7v124
Ils dirent:"En vérité, c'est vers notre Seigneur que nous retournerons.s7v125
Tu ne te venges de nous que parce que nous avons cru aux preuves de notre Seigneur, lorsqu'elles nous sont venues. Ô notre Seigneur! Déverse sur nous l'endurance et fais nous mourir entièrement soumis."s7v126
Et les notables du peuple de Fir'awn dirent:"Laisseras-tu Moussa et son peuple commettre du désordre sur la terre, et lui-même te délaisser, toi et tes divinités?" Il dit:"Nous allons

massacrer leurs fils et laisser vivre leurs femmes. Nous aurons le dessus sur eux et le dominerons."s7v127
Moussa dit à son peuple:"Demandez aide auprès d'Allah et soyez patients, car la terre appartient à Allah. Il en fait héritier qui Il veut parmi Ses serviteurs. Et la fin [heureuse] sera aux pieux".s7v128
Ils dirent:"Nous avons été persécutés avant que tu ne viennes à nous, et après ton arrivée."Il dit:"Il se peut que votre Seigneur détruise votre ennemi et vous donne la lieutenance sur terre, et Il verra ensuite comment vous agirez".s7v129
Nous avons éprouvé les gens de Fir'awn par des années de disette et par une diminution des fruits afin qu'ils se rappellent.s7v130
Et quand le bien-être leur vint, ils dirent:"Cela nous est dû"; et si un mal les atteignait, ils voyaient en Moussa et ceux qui étaient avec lui un mauvais augure. En vérité leur sort dépend uniquement d'Allah? Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s7v131
Et ils dirent:"Quel que soit le miracle que tu nous apportes pour nous fasciner, nous ne croirons pas en toi".s7v132
Et Nous avons alors envoyé sur eux l'inondation, les sauterelles, les poux [ou la calandre], les grenouilles et le sang, comme signes explicites. Mais ils s'enflèrent d'orgueil et demeurèrent un peuple criminel.s7v133
Et quand le châtiment les frappa, ils dirent:"Ô Moussa, invoque pour nous ton Seigneur en vertu de l'engagement qu'Il t'a donné. Si tu éloignes de nous le châtiment, nous croirons certes en toi et laisserons partir avec toi les enfants d'Israël".s7v134

Et quand Nous eûmes éloigné d'eux le châtiment jusqu'au terme fixé qu'ils devaient atteindre, voilà qu'ils violèrent l'engagement.s7v135
Alors Nous Nous sommes vengés d'eux; Nous les avons noyés dans les flots, parce qu'ils traitaient de mensonges Nos signes et n'y prêtaient aucune attention.s7v136
Et les gens qui étaient opprimés, Nous les avons fait hériter les contrées orientales et Occidentales de la terre que Nous avons bénis. Et la très belle promesse de ton Seigneur sur les enfants d'Israël s'accomplit pour prix de leur endurance. Et Nous avons détruit ce que faisaient Fir'awn et son peuple, ainsi que ce qu'ils construisaient.s7v137
Et Nous avons fait traverser la Mer aux Enfants d'Israël. Ils passèrent auprès d'un peuple attaché à ses idoles et dirent:"Ô Moussa, désigne-nous une divinité semblable à leurs dieux." Il dit:"Vous êtes certes des gens ignorants.s7v138
Le culte, auquel ceux-là s'adonnent, est Batil [caduc, invalide]; et tout ce qu'ils font est nul et sans valeur.s7v139
Il dit:"Chercherai-je pour vous une autre divinité qu'Allah, alors que c'est Lui qui vous a préférés à toutes les créatures [de leur époque]?"s7v140
[Rappelez-vous] le moment où Nous vous sauvâmes des gens de Fir'awn qui vous infligeaient le pire châtiment. Ils massacraient vos fils et laissaient vivre vos femmes. C'étaient là une terrible épreuve de la part de votre Seigneur.s7v141
Et Nous donnâmes à Moussa rendez-vous pendant trente nuits, et Nous les complétâmes par dix, de sorte que le temps fixé par son Seigneur se termina au bout de quarante nuits. Et Moussa dit à Hârun son frère:"Remplace-moi auprès de mon

peuple, et agis en bien, et ne suis pas le sentier des corrupteurs".s7v142
Et lorsque Moussa vint à Notre rendez-vous et que son Seigneur lui eut parlé, il dit:"Ô mon Seigneur, montre Toi à moi pour que je Te voie!" Il dit:"Tu ne Me verras pas; mais regarde le Mont; s'il tient en sa place, alors tu Me verras." Mais lorsque son Seigneur Se manifesta au Mont, Il le pulvérisa, et Moussa s'effondra foudroyé. Lorsqu'il se fut remis, il dit:"Gloire à Toi! A Toi je me repens; et je suis le premier des croyants".s7v143
Et [Allah] dit:"Ô Moussa, Je t'ai préféré à tous les hommes, par Mes messages et par Ma Parole. Prends donc ce que Je te donne, et sois du nombre des reconnaissants".s7v144
Et Nous écrivîmes pour lui, sur les tablettes, une exhortation concernant toute chose, et un exposé détaillé de toute chose."Prends-les donc fermement et commande à ton peuple d'en adopter le meilleur. Bientôt Je vous ferai voir la demeure des pervers.s7v145
J'écarterai de Mes signes ceux qui, sans raison, s'enflent d'orgueil sur terre. Même s'ils voyaient tous les miracles, ils n'y croiraient pas. Et s'ils voient le bon sentier, ils ne le prennent pas comme sentier. Mais s'ils voient le sentier de l'erreur, ils le prennent comme sentier. C'est qu'en vérité ils traitent de mensonges Nos preuves et ils ne leur accordaient aucune attention.s7v146
Et ceux qui traitent de mensonges Nos preuves ainsi que la rencontre de l'au-delà, leurs œuvres sont vaines. Seraient-ils rétribués autrement que selon leurs œuvres?"s7v147
Et le peuple de Moussa adopta après lui un veau, fait de leurs parures: un corps qui semblait mugir. N'ont-ils pas vu qu'il ne

leur parlait point et qu'il ne les guidait sur aucun chemin? Ils l'adoptèrent [comme divinité], et ils étaient des injustes.s7v148
Et quand ils éprouvèrent des regrets, et qu'ils virent qu'ils étaient bel et bien égarés, ils dirent:"Si notre Seigneur ne nous fais pas miséricorde et ne nous pardonne pas, nous serons très certainement du nombre des perdants.s7v149
Et lorsque Moussa retourna à son peuple, fâché, attristé, il dit:"Vous avez très mal agi pendant mon absence! Avez-vous voulu hâter le commandement de votre Seigneur? Il jeta les tablettes et pris la tête de son frère, en la tirant à lui:"Ô fils de ma mère, [dit Aaron], le peuple m'a traité en faible, et peu s'en est fallu qu'ils ne me tuent. Ne fais donc pas que les ennemis se réjouissent à mes dépens, et ne m'assigne pas la compagnie des gens injustes".s7v150
Et [Moussa] dit:"Ô mon Seigneur, pardonne à moi et à mon frère et fais-nous entrer en Ta miséricorde, car Tu es Les plus Miséricordieux des miséricordieux".s7v151
Ceux qui prenaient le veau [comme divinité], bientôt tombera sur eux de la part de leur Seigneur, une colère, et un avilissement dans la vie présente. Ainsi, Nous rétribuons les inventeurs [d'idoles].s7v152
Ceux qui ont fait de mauvaises actions et qui ensuite se sont repentis et ont cru.. ton Seigneur, après cela est sûrement Pardonneur et Miséricordieux.s7v153
Et quand la colère de Moussa se fut calmée, il prit les tablettes. Il y avait dans leur texte guide et Miséricorde à l'intention de ceux qui craignent leur Seigneur.s7v154

Et Moussa choisit de son peuple soixante-dix hommes pour un rendez-vous avec Nous. Puis lorsqu'ils furent saisis par le tremblement [de terre], il dit:"Mon Seigneur, si Tu avais voulu, Tu les aurais détruits avant, et moi avec. Vas-Tu nous détruire pour ce que des sots d'entre nous ont fait? Ce n'est là qu'une épreuve de Toi, par laquelle Tu égares qui Tu veux, et guides qui Tu veux. Tu es notre Maître. Pardonne-nous et fais-nous miséricorde, car Tu es le Meilleur des Pardonneurs.s7v155
Et prescris pour nous le bien ici-bas ainsi que dans l'au-delà. Nous voilà revenus vers Toi, repentis". Et [Allah] dit:" Je ferai que Mon châtiment atteigne qui Je veux. Et Ma miséricorde embrasse toute chose. Je la prescrirai à ceux qui [Me] craignent, acquittent la Zakât, et ont foi en Nos signes,s7v156
Ceux qui suivent le Messager, le Prophète illettré qu'ils trouvent écrit [mentionné] chez eux dans la thora et l'Évangile. Il leur ordonne le convenable, leur défend le blâmable, leur rend licites les bonnes choses, leur interdit les mauvaises, et leur ôte le fardeau et les jougs qui étaient sur eux. Ceux qui croiront en lui, le soutiendront, lui porteront secours et suivront la lumière descendue avec lui; ceux-là seront les gagnants.s7v157
Dis:"Ô hommes! Je suis pour vous tous le Messager d'Allah, à Qui appartient la royauté des cieux et de la terre. Pas de divinité à part Lui. Il donne la vie et Il donne la mort. Croyez donc en Allah, en Son messager, le Prophète illettré qui croit en Allah et en Ses paroles. Et suivez-le afin que vous soyez bien guidés".s7v158
Parmi le peuple de Moussa, il est une communauté qui guide [les autres] avec la vérité, et qui, par là, exerce la justice.s7v159

Nous les répartîmes en douze tributs, [en douze] communautés. Et Nous révélâmes à Moussa, lorsque son peuple lui demanda de l'eau:"Frappe le rocher avec ton bâton"." Et voilà qu'en jaillirent douze sources. Chaque tribu sut son abreuvoir. Nous les couvrîmes de l'ombre du nuage, et fîmes descendre sur eux la manne et les cailles:""Mangez des bonnes choses que Nous vous avons attribuées". Et ce n'est pas à Nous qu'ils ont fait du tort, mais c'est à eux-mêmes qu'ils en faisaient.s7v160
Et lorsqu'il leur fut dit:"Habitez cette cité et mangez [de ses produits] à votre guise, mais dites: rémission [à nos péchés] et entrez par la porte en vous prosternant. Nous vous pardonnerons vous fautes; et aux bienfaisants [d'entre vous], Nous accorderons davantage".s7v161
Puis, les injustes parmi eux changèrent en une autre, la parole qui leur était dite. Alors, Nous envoyâmes du ciel un châtiment sur eux, pour le méfait qu'ils avaient commis.s7v162
Et interroge-les au sujet de la cité qui donnait sur la mer, lorsqu'on y transgressait le Sabbat! Que leurs poissons venaient à eux faisant surface, au jour de leur Sabbat et ne venaient pas à eux le jour où ce n'était pas Sabbat! Ainsi les éprouvions-Nous pour la perversité qu'ils commettaient.s7v163
Et quand parmi eux une communauté dit:"Pourquoi exhortez-vous un peuple qu'Allah va anéantir ou châtier d'un châtiment sévère?" Ils répondirent:"Pour dégager notre responsabilité vis-à-vis de votre Seigneur; et que peut-être ils deviendront pieux!"s7v164
Puis, lorsqu'ils oublièrent ce qu'on leur avait rappelé, Nous sauvâmes ceux qui [leur] avaient interdit le mal et saisîmes par

un châtiment rigoureux les injustes pour leurs actes pervers.s7v165
Puis, lorsqu'ils refusèrent [par orgueil] d'abandonner ce qui leur avait été interdit, Nous leur dîmes:"Soyez des singes abjects".s7v166
Et lorsque ton Seigneur annonça qu'Il enverra certes contre eux quelqu'un qui leur imposera le pire châtiment jusqu'au Jour de la résurrection. En vérité ton Seigneur est prompt à punir mais Il est aussi Pardonneur et Miséricordieux.s7v167
Et Nous les avons répartis en communautés sur la terre. Il y a parmi eux des gens de bien, mais il y en a qui le sont moins. Nous les avons éprouvés par des biens et par des maux, peut-être reviendraient-ils [au droit chemin].s7v168
Puis les suivirent des successeurs qui héritèrent le Livre, mais qui préfèrent ce qu'offre la vie d'ici-bas en disant:"Nous aurons le pardon" Et si des choses semblables s'offrent à eux, ils les acceptent. N'avait-on pas pris d'eux l'engagement du Livre, qu'ils ne diraient sur Allah que la Vérité? Ils avaient pourtant étudié ce qui s'y trouve.s7v169
Et ceux qui se conforment au Livre et accomplissent la Salât, [en vérité], Nous ne laissons pas perdre la récompense de deux qui s'amendent.s7v170
Et lorsque Nous avons brandi au-dessus d'eux le Mont, comme si c'eût été une ombrelle. Ils pensaient qu'il allait tomber sur eux."Tenez fermement à ce que Nous vous donnons et rappelez-vous son contenu. Peut-être craindrez vous Allah".s7v171
Et quand ton Seigneur tira une descendance des reins des fils d'Adam et les fit témoigner sur eux-mêmes:"Ne suis-Je pas votre Seigneur?" Ils répondirent:"Mais si, nous en

témoignons.."-afin que vous ne disiez point, au Jours de la Résurrection:"Vraiment, nous n'y avons pas fait attention"s7v172
,ou que vous auriez dit [tout simplement]:"Nos ancêtres autrefois donnaient des associés à Allah, et nous sommes leurs descendants, après eux. Vas-tu nous détruire pour ce qu'ont fait les imposteurs?".s7v173
Et c'est ainsi que Nous expliquons intelligiblement les signes. Peut-être reviendront-ils!s7v174
Et raconte-leur l'histoire de celui à qui Nous avions donné Nos signes et qui s'en écarta. Le Shaytan, donc, l'entraîna dans sa suite et il devint ainsi du nombre des égarés.s7v175
Et si Nous avions voulu, Nous l'aurions élevé par ces mêmes enseignements, mais il s'inclina vers la terre et suivit sa propre passion. Il est semblable à un chien qui halète si tu l'attaques, et qui halète aussi si tu le laisses. Tel est l'exemple des gens qui traitent de mensonges Nos signes. Eh bien, raconte le récit. Peut-être réfléchiront-ils!s7v176
Quel mauvais exemple que ces gens qui traitent de mensonges Nos signes, cependant que c'est à eux-mêmes qu'ils font du tort.s7v177
Quiconque Allah guide, voilà le bien guidé. Et quiconque Il égare, voilà les perdants.s7v178
Nous avons destiné beaucoup de djinns et d'hommes pour l'Enfer. Ils ont des cœurs, mais ne comprennent pas. Ils ont des yeux, mais ne voient pas. Ils ont des oreilles, mais n'entendent pas. Ceux-là sont comme les bestiaux, même plus égarés encore. Tel sont les insouciants.s7v179

C'est à Allah qu'appartiennent les noms les plus beaux. Invoquez-Le par ces noms et laissez ceux qui profanent Ses noms: Ils seront rétribués pour ce qu'ils ont fait.s7v180
Par ceux que Nous avons créés, il y a une communauté qui guide [les autres] selon la vérité et par celle-ci exerce la justice.s7v181
Ceux qui traitent de mensonges Nos Ayat [enseignements, versets, signes, merveille, miracle, prodige], Nous allons les conduire graduellement vers leur perte par des voies qu'ils ignorent.s7v182
Et Je leur accorderai un délai, car Mon stratagème est solide!s7v183
Est-ce qu'ils n'ont pas réfléchi? Il n'y a point de folie en leur compagnon [Muhammad]: il n'est qu'un avertisseur explicite!s7v184
N'ont-ils pas médité sur le royaume des cieux et de la terre, et toute chose qu'Allah a créée, et que leur terme est peut-être déjà proche? En quelle parole croiront-ils après cela?s7v185
Quiconque Allah égare, pas de guide pour lui. Et Il les laisse dans leur transgression confus et hésitants.s7v186
Ils t'interrogent sur l'Heure:"Quand arrivera-t-elle?" Dis:"Seul mon Seigneur en a connaissance. Lui seul la manifestera en son temps. Lourde elle sera dans les cieux et [sur] la terre et elle ne viendra à vous que soudainement." Ils t'interrogent comme si tu en étais averti. Dis:"Seul Allah en a connaissance." Mais beaucoup de gens ne savent pas.s7v187
Dis:"Je ne détiens pour moi-même ni profit ni dommage, sauf ce qu'Allah veut. Et si je connaissais l'Inconnaissable, j'aurais eu des biens en abondance, et aucun mal ne m'aurait touché. Je ne

suis, pour les gens qui croient qu'un avertisseur et un annonciateur".s7v188
C'est Lui qui vous a créés d'un seul être dont il a tiré son épouse, pour qu'il trouve de la tranquillité auprès d'elle; et lorsque celui-ci eut cohabité avec elle, elle conçut une légère grossesse, avec quoi elle se déplaçait [facilement]. Puis lorsqu'elle se trouva alourdie, tous deux invoquèrent leur Seigneur:"Si Tu nous donnes un [enfant] sain, nous serons certainement du nombre des reconnaissants".s7v189
Puis, lorsqu'Il leur eût donné un [enfant] sain, tous deux assignèrent à Allah des associés qu'on Lui assigne.s7v190
Est-ce qu'ils assignent comme associés ce qui ne crée rien et qui eux-mêmes sont créés,s7v191
et qui ne peuvent ni les secourir ni se secourir eux-mêmes?s7v192
Si vous les appelez vers le chemin droit, ils ne vous suivront pas. Le résultat pour vous est le même, que vous les appeliez ou que vous gardiez le silence.s7v193
Ceux que vous invoquez en dehors d'Allah sont des serviteurs comme vous. Invoquez-les donc et qu'ils vous répondent, si vous êtes véridiques.s7v194
Ont-ils de jambes pour marcher? Ont-ils des mains pour frapper? Ont-ils des yeux pour observer? Ont-ils des oreilles pour entendre? Dis:"Invoquez vos associés, et puis, rusez contre moi; et ne me donnez pas de répit.s7v195
Certes mon Maître, c'est Allah qui a fait descendre le Livre [le Qur'an]. C'est Lui qui se charge [de la protection] des vertueux.s7v196

Et ceux que vous invoquez en dehors de Lui ne sont capables ni de vous secourir, ni de se secourir eux-mêmes."s7v197
Et si tu les appelles vers le chemin droit, ils n'entendent pas. Tu les vois qui te regardent, [mais] ils ne voient pas.s7v198
Accepte ce qu'on t'offre de raisonnable, commande ce qui est convenable et éloigne-toi des ignorants.s7v199
Et si jamais le Shaytan t'incite à faire le mal, cherche refuge auprès d'Allah. Car Il entend, et sait tout.s7v200
Ceux qui pratiquent la piété, lorsqu'une suggestion du Shaytan les touche se rappellent [du châtiment d'Allah]: et les voilà devenus clairvoyants.s7v201
[Quant aux mécréants], leurs partenaires diaboliques les enfoncent dans l'aberration, puis ils ne cessent [de s'enfoncer].s7v202
Quand tu ne leur apportes pas de miracle, ils disent:"Pourquoi ne l'inventes-tu pas?" Dis:"Je ne fais que suivre ce qui m'est révélé de mon Seigneur. Ces [versets coraniques] sont des preuves illuminantes venant de votre Seigneur, un guide et une grâce pour des gens qui croient.s7v203
Et quand on récite le Qur'an, prêtez-lui l'oreille attentivement et observez le silence, afin que vous obteniez la miséricorde [d'Allah].s7v204
Et invoque ton Seigneur en toi-même, en humilité et crainte, à mi-voix, le matin et le soir, et ne sois pas du nombre des insouciants.s7v205
Ceux qui sont auprès de ton Seigneur [les anges] ne dédaignent pas de L'adorer. Ils Le glorifient et se prosternent devant Lui.s7v206

08 - Al-Anfal

بسم الله الرحمن الرحيم

Il t'interrogent au sujet d'al anfal [supplément, une simple part du butin]. Dis:"Al Anfal est à Allah et à Son messager."
Craignez Allah, maintenez la concorde entre vous et obéissez à Allah et à Son messager, si vous êtes croyants.s8v1
Les vrais croyants sont ceux dont les cœurs frémissent quand on mentionne Allah. Et quand Ses versets leur sont récités, cela fait augmenter leur Foi. Et ils placent leur confiance en leur Seigneur.s8v2
Ceux sui accomplissent la Salât et qui dépense [dans le sentier d'Allah] de ce que Nous leur avons attribué.s8v3
Ceux-là sont, en toute vérité les croyants: à eux des degrés [élevés] auprès de leur Seigneur, ainsi qu'un pardon et une dotation généreuse.s8v4
De même, que ton Seigneur te fît sortir de ta demeure avec la vérité, malgré la répulsion d'une partie des croyants.s8v5
Ils discutent avec toi au sujet de la vérité après qu'elle fut clairement apparue; comme si on les poussait vers la mort et qu'ils [la] voyaient.s8v6
[Rappelez-vous], quand Allah vous promettait qu'une des deux bandes sera à vous."Vous désiriez vous emparer de celle qui était sans armes, alors qu'Allah voulait par Ses paroles faire triompher la vérité et anéantir les mécréants jusqu'au dernier.s8v7
afin qu'Il fasse triompher la vérité et anéantir le faux, en dépit de la répulsion qu'en avaient les criminels.s8v8
[Et rappelez-vous] le moment où vous imploriez le secours de votre Seigneur et qu'Il vous exauça aussitôt":"Je vais vous

aider d'un millier d'Anges déferlant les uns à la suite des autres.s8v9
Allah ne fit cela que pour [vous] apporter une bonne nouvelle et pour qu'avec cela vos cœurs se tranquillisent. Il n'y a de victoire que de la part d'Allah. Allah est Puissant et Sage.s8v10
Et quand Il vous enveloppa de sommeil comme d'une sécurité de Sa part, et du ciel Il fit descendre de l'eau sur vous afin de vous en purifier, d'écarter de vous la souillure du Shaytan, de renforcer les cœurs et d'en raffermir les pas! [vos pas].s8v11
Et ton Seigneur révéla aux Anges:"Je suis avec vous: affermissez donc les croyants. Je vais jeter l'effroi dans les cœurs des mécréants. Frappez donc au-dessus des cous et frappez-les sur tous les bouts des doigts.s8v12
Ce, parce qu'ils ont désobéi à Allah et à Son messager." Et quiconque désobéit à Allah et à Son messager.. Allah est certainement dur en punition!s8v13
Voilà [votre sort]; goûtez-le donc! Et aux mécréants le châtiment du Feu [sera réservé].s8v14
Ô vous qui croyez quand vous rencontrez [l'armée] des mécréants en marche, ne leur tournez point le dos.s8v15
Quiconque, ce jour-là, leur tourne le dos, - à moins que ce soit par tactique de combat, ou pour rallier un autre groupe, - celui-là encourt la colère d'Allah et son refuge sera l'Enfer. Et quelle mauvaise destination!s8v16
Ce n'est pas vous qui les avez tués: mais c'est Allah qui les a tués. Et lorsque tu lançais [une poignée de terre], ce n'est pas toi qui lançais: mais c'est Allah qui lançait, et ce pour éprouver les croyants d'une belle épreuve de Sa part! Allah est Audient et Omniscient.s8v17

Voilà! Allah réduit à rien la ruse des mécréants.s8v18
Si vous avez imploré l'arbitrage d'Allah vous connaissez maintenant la sentence [d'Allah] et si vous cessez [la mécréance et l'hostilité contre le Prophète[saaws]], c'est mieux pour vous. Mais si vous revenez, Nous reviendrons, et votre masse, même nombreuse, ne vous sera d'aucune utilité. Car Allah est vraiment avec les croyants.s8v19
Ô vous qui croyez! Obéissez à Allah et à Son messager et ne vous détournez pas de lui quand vous l'entendez [parler].s8v20
Et ne soyez pas comme ceux qui disent:"Nous avons entendu", alors qu'ils n'entendent pas.s8v21
Les pires des bêtes auprès d'Allah, sont, [en vérité], les sourds-muets qui ne raisonnent pas.s8v22
Et si Allah avait reconnu en eux quelque bien, Il aurait fait qu'ils entendent. Mais, même s'Il les faisait entendre, ils tourneraient [sûrement] le dos en s'éloignant.s8v23
Ô vous qui croyez! Répondez à Allah et au Messager lorsqu'il vous appelle à ce qui vous donne la [vraie] vie, et sachez qu'Allah s'interpose entre l'homme et son cœur, et que c'est Lui vers Lui que vous serez rassemblés.s8v24
Et craignez une calamité qui n'affligera pas exclusivement les injustes d'entre vous. Et sachez qu'Allah est dur en punition.s8v25
Et rappelez-vous quand vous étiez peu nombreux, opprimés sur terre, craignant de vous faire enlever par des gens. Il vous donna asile, vous renforça de Son secours et vous attribua de bonnes choses afin que vous soyez reconnaissants.s8v26

Ô vous qui croyez! Ne trahissez pas Allah et le Messager. Ne trahissez pas sciemment la confiance qu'on a placé en vous?s8v27
Et sachez que vos biens et vos enfants ne sont qu'une épreuve et qu'auprès d'Allah il y a une énorme récompense.s8v28
Ô vous qui croyez! Si vous craignez Allah, Il vous accordera la faculté de discerner [entre le bien et le mal, le faux et le vrai ect..], vous effacera vos méfaits et vous pardonnera. Et Allah est le Détenteur de l'énorme grâce.s8v29
[Et rappelle-toi] le moment où les mécréants complotaient contre toi pour t'emprisonner ou t'assassiner ou te bannir. Ils complotèrent. mais Allah a fait échouer leur complot, et Allah est le meilleur en stratagèmes.s8v30
Et lorsque Nos versets leur sont récités, ils disent:"Nous avons écouté, certes! Si nous voulions, nous dirions pareil à cela, ce ne sont que des légendes d'anciens.s8v31
Et quand ils dirent:"Ô Allah, si cela est la vérité de Ta part, alors, fais pleuvoir du ciel des pierres sur nous, ou fais venir sur nous un châtiment douloureux".s8v32
Allah n'est point tel qu'Il les châtie, alors que tu es au milieu d'eux. Et Allah n'est point tel qu'il les châtie alors qu'Ils demandent pardon.s8v33
Qu'ont-ils donc pour qu'Allah ne les châtie pas, alors qu'ils repoussent [les croyants] de la Mosquée sacrée, quoiqu'ils n'en soient pas les Awliya [sing: wali, veut dire:alliés, partisan, ami, bien-aimé, gardiens..], car ses Awliya ne sont que les pieux. Mais la plupart d'entre eux ne le savent pas.s8v34
Et leur prière, auprès de la Maison, n'est que sifflement et battements de mains:"Goûtez donc au châtiment, à cause de

votre mécréance!s8v35
Ceux qui ne croient pas dépensent leurs biens pour éloigner [les gens] du sentier d'Allah. Or, après les avoir dépensés, ils seront pour eux un sujet de regret. Puis ils seront vaincus, et tous ceux qui ne croient pas seront rassemblés vers l'Enfer,s8v36
afin qu'Allah distingue le mauvais du bon, et qu'Il place les mauvais les uns sur les autres, pour en faire un amoncellement qu'Il jettera dans l'Enfer. Ceux-là sont les perdants.s8v37
Dis à ceux qui ne croient pas que, s'ils cessent [d'être mécréant] on leur pardonnera ce qui s'est passé. Et s'ils récidivent,[ils seront châtiés]; à l'exemple de [leurs] devanciers s8v38
Et combattez-les jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de Fitna, et que la religion soit entièrement à Allah seul. S'ils cessent [ils seront pardonnés car] Allah observe bien ce qu'ils œuvrent.s8v39
Et s'ils tournent le dos, sachez qu'Allah est vôtre Maître. Quel excellent Maître et quel excellent Protecteur!s8v40
Et sachez que, tout butin que vous avez ramassé, le cinquième appartient à Allah, au messager, à ses proches parents, aux orphelins, aux pauvres, et aux voyageurs [en détresse], si vous croyez en Allah et en ce que Nous avons fait descendre sur Notre serviteur, le jour du Discernement: le jour où les deux groupes s'étaient rencontrés, et Allah est Omnipotent.s8v41
Vous étiez sur le versant le plus proche, et eux [les ennemis] sur le versant le plus éloigné, tandis que la caravane était plus bas que vous. Si vous vous étiez donné rendez-vous, vous l'auriez manqué [effrayés par le nombre de l'ennemi]. Mais il fallait qu'Allah accomplît un ordre qui devait être exécuté, pour

que, sur preuve, périt celui qui [devait] périr, et vécut, sur preuve, celui qui [devait] vivre. Et certes, Allah est Audient et Omniscient.s8v42
En songe, Allah te les avait montrés peu nombreux! Car s'Il te les avait montrés nombreux, vous auriez certainement fléchi, et vous vous seriez certainement disputés à propos de l'affaire. Mais Allah vous en a préservés. Il connaît le contenu de cœurs. s8v43
Et Aussi, au moment de la rencontre, Il vous les montrait peu nombreux à vos yeux, de même qu'Il vous faisaient paraître à leurs yeux peu nombreux afin qu'Allah parachève un ordre qui devait être exécuté. C'est à Allah que sont ramenées les choses.s8v44
Ô vous qui croyez! Lorsque vous rencontrez une troupe [ennemie], soyez fermes, et invoquez beaucoup Allah afin de réussir.s8v45
Et obéissez à Allah et à Son messager; et ne vous disputez pas, sinon vous fléchirez et perdrez votre force. Et soyez endurants, car Allah est avec les endurants.s8v46
Et ne soyez pas comme ceux qui sortirent de leurs demeures pour repousser la vérité avec ostentation publique, obstruant le chemin d'Allah. Et Allah cerne ce qu'ils font.s8v47
Et quand le Shaytan leur eut embelli leurs actions et dit:"Nul parmi les humains ne peut vous dominer aujourd'hui, et je suis votre soutien". Mais, lorsque les deux groupes furent en vue l'un de l'autre, il tourna les deux talons et dit:"Je vous désavoue. Je vois ce que vous ne voyez pas; je crains Allah, et Allah est dur en punition".s8v48

[Et rappelez-vous], quand les hypocrites et ceux qui ont une maladie au cœur [dont la foi est douteuse] disaient:"Ces gens-là, leur religion les trompe." Mais quiconque place sa confiance en Allah [sera victorieux].. Car Allah est Puissant et Sage.s8v49
Si tu voyais, lorsque les Anges arrachaient les âmes aux mécréants! Ils les frappaient sur le visages et leurs derrières, [en disant]:"Goûtez au châtiment du feu.s8v50
Cela [le châtiment], pour ce que vos mains ont accompli." Et Allah n'est point injuste envers les esclaves.s8v51
Il en fut de même des gens de Fir'awn et ceux qui avant eux n'avaient pas cru aux signes [Ayat] d'Allah. Allah les saisit pour leurs péchés. Allah est certes Fort et sévère en punition.s8v52
C'est qu'en effet Allah ne modifie pas un bienfait dont Il a gratifié un peuple avant que celui change ce qui est en lui-même. Et Allah est, Audient et Omniscient.s8v53
Il en fut de même des gens de Fir'awn et ceux qui avant eux avaient traité de mensonges les signes [Ayat] de leur Seigneur. Nous les avons fait périr pour leurs péchés. Et Nous avons noyé les gens de Fir'awn. Car ils étaient tous des injustes.s8v54
Les pires bêtes, auprès d'Allah, sont ceux qui ont été mécréants [dans le passé] et qui ne croient donc point [actuellement],s8v55
Ceux-là mêmes avec lesquels tu as fait un pacte et qui chaque fois le rompent, sans aucune crainte [d'Allah].s8v56
Donc, si tu les maîtrises à la guerre, inflige-leur un châtiment exemplaire de telle sorte que ceux qui sont derrière eux soient effarouchés. Afin qu'ils se souviennent.s8v57

Et si jamais tu crains vraiment une trahison de la part d'un peuple, dénonce alors le pacte [que tu as conclu avec], d'une façon franche et loyale car Allah n'aime pas les traîtres.s8v58
Que les mécréants ne pensent pas qu'ils Nous ont échappé. Non, ils ne pourront jamais Nous empêcher [de les rattraper à n'importe quel moment].s8v59
Et préparez [pour lutter] contre eux tout ce que vous pouvez comme force et comme cavalerie équipée, afin de tourhibou (Terrorisé, effarouché) bihi (avec ceci) l'ennemi d'Allah et le vôtre, et d'autres encore que vous ne connaissez pas en dehors de ceux-ci mais qu'Allah connaît. Et tout ce que vous dépensez dans le sentier d'Allah vous sera remboursé pleinement et vous ne serez point lésés! s8v60
Et S'ils inclinent à la paix, incline vers celle-ci [toi aussi] et place ta confiance en Allah, car c'est Lui l'Audient, l'Omniscient.s8v61
Et s'ils veulent te tromper, alors Allah te suffira. C'est Lui qui t'a soutenu par Son secours, ainsi que par [l'assistance] des croyants.s8v62
Il a uni leurs cœurs [par la foi]. Aurais-tu dépensé tout ce qui est sur terre, tu n'aurais pu unir leurs cœurs; mais c'est Allah qui les a unis, car Il est Puissant Sage.s8v63
Ô Prophète, Allah et ceux des croyants qui te suivent te suffisent.s8v64
Ô Prophète, incite les croyants au combat. S'il se trouve parmi vous vingt endurants, ils vaincront deux cents; et s'il s'en trouve cent, ils vaincront mille mécréants, car ce sont vraiment des gens qui ne comprennent pas.s8v65

Maintenant, Allah a allégé votre tâche, sachant qu'il y a de la faiblesse en vous. S'il y a cent endurants parmi vous, ils vaincront deux cent; et s'il y en a mille, ils vaincront deux mille, par la grâce d'Allah. Et Allah est avec les endurants.s8v66
Un Prophète ne devrait pas faire de prisonniers avant d'avoir youdhtrina [4°forme du verbe thakhana;"youdhtrina" veut dire: massacrés, asséner/cribler de coup,"rependre du sang"] sur la terre. Vous voulez les biens d'ici-bas, tandis qu'Allah veut l'au-delà. Allah est Puissant et Sage.s8v67
N'eut-été une prescription préalable d'Allah, un énorme châtiment vous aurait touché pour ce que vous avez pris [de la rançon].s8v68
Manger donc de ce qui vous est échu en Ghanima [butin], tant qu'il est licite et pur. Et craignez Allah, car Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s8v69
Ô Prophète, dis aux captifs qui sont entre vos mains:"Si Allah sait qu'il y a quelque bien dans vos cœurs, Il vous donnera mieux que ce qui vous a été pris et vous pardonnera. Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s8v70
Et s'ils veulent te trahir.., c'est qu'ils ont déjà trahi Allah [par la mécréance]; mais Il a donné prise sur eux [le jour de Badr]. Et Allah est Omniscient et Sage.s8v71
"Ceux qui ont cru, émigre et lutté de leurs biens et de leurs personnes dans le sentier d'Allah, ainsi que ceux qui leur ont donné refuge et secours, ceux-là sont les uns des autres. Quant à ceux qui ont cru et n'ont pas émigré, vous ne serez pas liés à eux, jusqu'à ce qu'ils émigrent. Et s'ils vous demandent secours au nom de la religion, à vous alors de leur porter secours, mais

pas contre un peuple auquel vous êtes liés par un pacte. Et Allah observe bien ce que vous œuvrez. s8v72
Et ceux qui n'ont pas cru sont alliés les uns les autres. Si vous n'agissez pas ainsi [en rompant les liens avec les mécréants], il y aura la fitna [trouble, discorde etc.] sur terre et grand désordre. s8v73
Et ceux qui ont cru, émigré et lutté dans le sentier d'Allah, ainsi que ceux qui leur ont donné refuge et porté secours, ceux-là sont les vrais croyants: à eux, le pardon et une récompense généreuse. s8v74
Et ceux qui après cela ont cru et émigré et lutté en votre compagnie, ceux-là sont des vôtres. Cependant ceux qui sont liés par la parenté ont priorité les uns envers les autres, d'après le Livre d'Allah. Certes, Allah est 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient]s8v75

09 - At-Tawbah

Désaveu de la part d'Allah et Son messager à l'égard des associateurs avec qui vous avez conclu un pacte:s9v1
Parcourez la terre durant quatre mois; et sachez que vous ne réduirez pas Allah à l'impuissance et qu'Allah couvre d'ignominie les mécréants."s9v2
Et Proclamation aux gens, de la part d'Allah et de Son messager, au jour du Grand Pèlerinage, qu'Allah et Son messager, désavouent les associateurs. Si vous vous repentez, ce sera mieux pour vous. Mais si vous vous détournez, sachez que vous ne réduirez pas Allah à l'impuissance. Et annonce un châtiment douloureux à ceux qui ne croient pas.s9v3

A l'exception des associateurs avec lesquels vous avez conclu un pacte, puis ils ne vous ont manqué en rien, et n'ont soutenu personne [à lutter] contre vous: respectez pleinement le pacte conclu avec eux jusqu'au terme convenu. Allah aime les pieux.s9v4
Après que les mois sacrés expirent, tuez les associateurs où que vous les trouviez. Capturez-les, assiégez-les et guettez-les dans toute embuscade. Si ensuite ils se repentent, accomplissent la Salât, acquittent la Zakât, alors laissez-leur la voie libre, car Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s9v5
Et si l'un des associateurs te demande asile, accorde-le lui, afin qu'il entende la parole d'Allah, puis fais-le parvenir à son lieu de sécurité. Car ce sont des gens qui ne savent pas.s9v6
Comment y aurait-il pour les associateurs un pacte admis par Allah et par Son messager? A l'exception de ceux avec lesquels vous avez conclu un pacte près de la Mosquée sacrée. Tant qu'ils sont droits envers vous, soyez droits envers eux. Car Allah aime les pieux.s9v7
Comment donc! Quand ils triomphent de vous, ils ne respectent à votre égard, ni parenté ni pacte conclu. Ils vous satisfont de leurs bouches, tandis que leurs cœurs se refusent; et la plupart d'entre eux sont des pervers.s9v8
Ils troquent à vil prix les versets d'Allah [le Qur'an] et obstruent Son chemin. Ce qu'ils font est très mauvais!s9v9
Il ne respectent, à l'égard d'un croyant, ni parenté ni pacte conclu. Et ceux-là sont les transgresseurs.s9v10
Mais s'ils se repentent, accomplissent la Salât, acquittent la Zakât, ils deviendront vos frères en religion. Nous exposons intelligiblement les versets pour des gens qui savent.s9v11

Et si, après le pacte, ils violent leurs serments et attaquent votre religion, combattez alors les chefs de la mécréance - car, ils ne tiennent aucun serment - peut-être cesseront-ils?s9v12
Ne combattrez-vous pas des gens qui ont violé leurs serments, qui ont voulu bannir le Messager et alors que ce sont eux qui vous ont attaqués les premiers? Les redoutiez-vous? C'est Allah qui est plus digne de votre crainte si vous êtes croyants!s9v13
Combattez-les. Allah, par vos mains, les châtiera, les couvrira d'ignominie, vous donnera la victoire sur eux et guérira les poitrines d'un peuple croyant.s9v14
Et il fera partir la colère de leurs cœurs. Allah accueille le repentir de qui Il veut. Allah est Omniscient et Sage.s9v15
Pensez-vous que vous serez délaissés, cependant qu'Allah n'a pas encore distingué ceux d'entre vous qui ont lutté et qui n'ont pas cherché des alliés en dehors d'Allah, de Son messager et des croyants? Et Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s9v16
Il n'appartient pas aux associateurs de peupler les mosquées d'Allah, vu qu'ils témoignent contre eux-mêmes de leurs mécréance. Voilà ceux dont les œuvres sont vaines; et dans le Feu ils demeureront éternellement.s9v17
Ne peupleront les mosquées d'Allah que ceux qui croient en Allah et au Jour dernier, accomplissent la Salât, acquittent la Zakât et ne craignent qu'Allah. Il se peut que ceux-là soient du nombre des bien-guidés.s9v18
Ferez-vous de la charge de donner à boire aux pèlerins et d'entretenir la Mosquée sacrée [des devoirs] comparables [au mérite] de celui qui croit en Allah et au Jour dernier et lutte

dans le sentier d'Allah? Ils ne sont pas égaux auprès d'Allah et Allah ne guide pas les gens injustes. s9v19
Ceux qui ont cru, qui ont émigré et qui ont lutté par leurs biens et leurs personnes dans le sentier d'Allah, ont les plus hauts rangs auprès d'Allah.. et ce sont eux les victorieux.s9v20
Leur Seigneur leur annonce de Sa part, miséricorde et agrément, et des Jardins où il y aura pour eux un délice permanents9v21
où ils demeureront éternellement. Certes il y a auprès d'Allah une énorme récompenses9v22
Ô vous qui croyez! Ne prenez pas pour alliés, vos pères et vos frères s'ils préfèrent la mécréance à la foi. Et quiconque parmi vous les prend pour alliés.. ceux-là sont les injustes.s9v23
Dis:"Si vos pères, vos enfants, vos frères, vos épouses, vos clans, les biens que vous gagnez, le négoce dont vous craignez le déclin et les demeures qui vous sont agréables, vous sont plus chers qu'Allah, Son messager et la lutte dans le sentier d'Allah, alors attendez qu'Allah fasse venir Son ordre. Et Allah ne guide pas les gens pervers".s9v24
Allah vous a déjà secourus en maints endroits. Et [rappelez-vous] le jour de Hunayn, quand vous étiez fiers de votre grand nombre et que cela ne vous a servi à rien. La terre, malgré son étendue vous devint bien étroite; puis vous avez tourné le dos en fuyards.s9v25
Puis, Allah fit descendre Sa quiétude [Sakina] sur Son messager et sur les croyants. Il fit descendre des troupes [Anges] que vous ne voyiez pas, et châtia ceux qui ont mécru. Telle est la rétribution des mécréants.s9v26

Après cela Allah, accueillera le repentir de qui Il veut, Car Allah est Pardonneur et Miséricorde.s9v27
Ô vous qui croyez! Les associateurs ne sont que Najâsoun (impureté): qu'ils ne s'approchent plus de la Mosquée sacrée, après cette année-ci. Et si vous redoutez une pénurie, Allah vous enrichira, s'Il veut, de par Sa grâce. Car Allah est Omniscient et Sage.s9v28
Combattez ceux qui ne croient ni en Allah ni au Jour dernier, qui n'interdisent pas ce qu'Allah et Son messager ont interdit et qui ne professent pas la religion de la vérité, parmi ceux qui ont reçu le Livre, jusqu'à ce qu'ils versent la capitation par leurs propres mains, après s'être humiliés.s9v29
Les juifs disent:"'Yakuza est fils d'Allah" et les chrétiens disent:"Le christ est fils d'Allah". Telle est leur parole provenant de leurs bouches. Ils imitent le dire des mécréants avant eux. Qu'Allah les anéantisse! Comment s'écartent-ils [de la vérité]?s9v30
Ils ont pris leurs rabbins et leurs moines, ainsi que le Christ fils de Myriam, comme Seigneurs en dehors d'Allah, alors qu'on ne leur a commandé que d'adorer un Dieu unique. Pas de divinité à part Lui! Gloire à Lui! Il est au-dessus de ce qu'ils [Lui] associent.s9v31
Ils veulent éteindre de leurs bouches la lumière d'Allah, alors qu'Allah ne veut que parachèvera Sa lumière, quelques répulsion qu'en aient les Mécréants.s9v32
C'est Lui qui a envoyé Son messager avec la bonne direction et la religion de la vérité, afin qu'elle triomphe sur toute autre religion, quelque répulsion qu'en aient les associateurss9v33

Ô vous qui croyez! Beaucoup de rabbins et de moines dévorent, les biens des gens illégalement et [leur] obstruent le sentier d'Allah. A ceux qui thésaurisent d'or et l'argent et ne les dépensent pas dans le sentier d'Allah, annonce un châtiment douloureux,s9v34
le jour où [ces trésors] seront porté à l'incandescence dans le feu de l'Enfer et qu'ils en seront cautérisés, front, flancs et dos: voici ce que vous avez thésaurisé pour vous-mêmes. Goûtez de ce que vous thésaurisiez"s9v35
Le nombre de mois, auprès d'Allah, est de douze [mois], dans la prescription d'Allah, le jour où Il créa les cieux et la terre. Quatre d'entre eux sont sacrés: telle est la religion droite. [Durant ces mois], ne faites pas de tort à vous mêmes. Combattez les associateurs sans exception, comme ils vous combattent sans exception. Et sachez qu'Allah est avec les pieux.s9v36
Le report d'un mois sacré à un autre est un surcroît de mécréance. Par là, les mécréants sont égarés: une année, ils le font profane, et une année, ils le font sacré, afin d'ajuster le nombre de mois qu'Allah a fait sacrés. Ainsi rendent-ils profane ce qu'Allah a fait sacré. Leurs méfaits leurs sont enjolivés. Et Allah ne guide pas les gens mécréants.s9v37
Ô vous qui croyez! Qu'avez-vous? Lorsque l'on vous a dit:"Élancez-vous dans le sentier d'Allah"; vous vous êtes appesantis sur la terre. La vie présente vous agrée-t-elle plus que l'au-delà? - Or, la jouissance de la vie présente ne sera que peu de chose, comparée à l'au-delà!s9v38

Si vous ne vous lancez pas au combat, Il vous châtiera d'un châtiment douloureux et vous remplacera par un autre peuple. Vous ne Lui nuirez en rien. Et Allah est Omnipotent.s9v39
Si vous ne lui portez pas secours.. Allah l'a déjà secouru, lorsque ceux qui avaient mécru l'avaient banni, deuxième de deux. Quand ils étaient dans la grotte et qu'il disait à son compagnons:" Ne t'afflige pas, car Allah est avec nous." Allah fit alors descendre sur lui Sa sérénité"Sakina" et le soutint de soldat [Anges] que vous ne voyiez pas, et Il abaissa ainsi la parole des mécréants, tandis que la parole d'Allah eut le dessus. Et Allah est 'Aziz [Tout Puissant, Irrésistible, Celui Qui L'emporte] et Hakim [Infiniment Sage].s9v40
Légers ou lourds, lancez-vous au combat, et luttez avec vos biens et vos personnes dans le sentier d'Allah. Cela est meilleur pour vous, si vous saviez.s9v41
S'il s'était agi d'un profit facile ou d'un court voyage, ils t'auraient suivi; mais la distance leur parut longue. Et ils jureront par Allah:"Si nous avions pu, nous serions sortis en votre compagnie." Ils se perdent eux-mêmes. Et Allah sait bien qu'ils mentent.s9v42
Qu'Allah te pardonne! Pourquoi leur as-tu donné permission avant que tu ne puisses distinguer ceux qui disaient vrai et reconnaître les menteurs?s9v43
Ceux qui croient en Allah et au Jour dernier ne te demandent pas permission quand il s'agit de mener combat avec leurs biens et leurs personnes. Et Allah connaît bien les pieux.s9v44
Ne te demandent permission que ceux qui ne croient pas en Allah et au Jour dernier, et dont les cœurs sont emplis de doute. Ils ne font qu'hésiter dans leur incertitude.s9v45

Et s'ils avaient voulu partir [au combat], ils lui auraient fait des préparatifs. Mais leur départ répugna à Allah; Il les a rendus paresseux. Et il leur fut dit:"Restez avec ceux qui restents9v46
S'ils étaient sortis avec vous, ils n'auraient fait qu'accroître votre trouble et jeter la dissension dans vos rangs, cherchant à créer la discorde entre vous. Et il y en a parmi vous qui les écoutent. Et Allah connaît bien les injustess9v47
Ils ont, auparavant, cherché à semer la discorde [dans vos rangs] et à embrouiller tes affaires jusqu'à ce que vînt la vérité et triomphât le commandement d'Allah, en dépit de leur hostilité.s9v48
Parmi eux il en est qui dit:"Donne-moi la permission [de rester] et ne me mets pas en tentation.' Or, c'est bien dans la tentation qu'ils sont tombés; l'Enfer est tout autour des mécréants.s9v49
Qu'un bonheur t'atteigne, ça les afflige. Et que t'atteigne un malheur, ils disent:"Heureusement que nous avions pris d'avance nos précautions." Et ils se détournent tout en exultant.s9v50
Dis:"Rien ne nous atteindra, en dehors de ce qu'Allah a prescrit pour nous. Il est notre Protecteur. C'est en Allah que les croyants doivent mettre leur confiance".s9v51
Dis:"Qu'attendez-vous pour nous, sinon l'une des deux meilleures choses [le Martyr ou la victoire]." Tandis que ce que nous attendons pour vous, c'est qu'Allah vous inflige un châtiment de Sa part ou par nos mains. Attendez donc! Nous attendons aussi, avec vous".s9v52

Dis:"Dépensez bon gré, mal gré: jamais cela ne sera accepté de vous, car vous êtes des gens pervers".s9v53
Ce qui empêche leurs dons d'être agréés, c'est le fait qu'ils n'ont pas cru en Allah et Son messager, qu'ils ne se rendent à la Salât que paresseusement, et qu'ils ne dépensent [dans les bonnes œuvres] qu'à contre-cœur.s9v54
Que leurs biens et leurs enfants ne t'émerveillent point! Allah ne veut par là que les châtier dans la vie présente, et que [les voir] rendre péniblement l'âme en état de mécréance.s9v55
Et ils [les hypocrites] jurent par Allah qu'ils sont vraiment des vôtres; alors qu'ils ne le sont pas. Mais ce sont des gens peureux.s9v56
S'ils trouvaient un refuge, des cavernes ou un souterrain, ils s'y tourneraient donc et s'y précipiteraient à bride abattue.s9v57
Il en est parmi eux qui te critiquent au sujet des Sadakats: s'il leur en est donné, les voilà contents; mais s'il ne leur en est pas donné, les voilà pleins de rancœur.s9v58
S'ils s'étaient contentés de ce qu'Allah leur avait donné ainsi que Son messager et avaient dit:"Allah nous suffit. Bientôt Allah nous accordera Sa faveur de même que Son messager!..C'est vers Allah que va tout notre désir".s9v59
Les Sadaqats ne sont destinés que pour les pauvres, les indigents, ceux qui y travaillent, ceux dont les cœurs sont à gagner [à l'islam], l'affranchissement des jougs, ceux qui sont lourdement endettés, dans le sentier d'Allah, et pour le voyageur [en détresse]. C'est un décret d'Allah! Et Allah est Omniscient et Sage.s9v60
Et il en est parmi ceux qui font du tort au Prophète et disent:"Il est tout oreille". - Dis:"Une oreille pour votre bien. Il

croit en Allah et fait confiance aux croyants, et il est une miséricorde pour ceux d'entre vous qui croient. Et ceux qui font du tort au Messager d'Allah auront un châtiment douloureux.s9v61
Ils vous jurent par Allah pour vous satisfaire. Alors qu'Allah - ainsi que Son messager - est plus en droit qu'ils Le satisfassent, s'ils sont vraiment croyants.s9v62
Ne savent-ils pas qu'en vérité quiconque s'oppose à Allah et à Son messager, aura le feux de l'Enfer pour y demeurer éternellement? Et voilà l'immense opprobre.s9v63
Les hypocrites craignent que l'on fasse descendre sur eux une Sourate leur dévoilant ce qu'il y a dans leurs cœurs.
Dis:"Moquez-vous! Allah fera surgir ce que vous prenez la précaution [de cacher]".s9v64
Et si tu les interrogeais, ils dirait très certainement:"Vraiment, nous ne faisions que bavarder et jouer." Dis:"Est-ce d'Allah, de Ses versets [le Qur'an] et de Son messager que vous vous moquiez?"s9v65
Ne vous excusez pas: vous avez bel et bien rejeté la foi après avoir cru. Si Nous pardonnons à une partie de vôtres, Nous en châtierons une autre pour avoir été des criminels.s9v66
Les hypocrites, hommes et femmes, appartiennent les uns aux autres. Ils commandent le blâmable, interdisent le convenable, et replient leurs mains [d'avarice]. Ils ont oublié Allah Il les a alors oubliés. En vérité, les hypocrites sont les pervers.s9v67
Aux hypocrites, hommes et femmes, et aux mécréants, Allah a promis le feu de l'Enfer pour qu'ils y demeurent éternellement. C'est suffisant pour eux. Allah les a maudits. Et pour eux, il y aura un châtiment permanent.s9v68

[Il en fut] de même de ceux qui vous ont précédés: ils étaient plus forts que vous, plus riches et avaient plus d'enfants. Ils jouirent de leur lot [en ce monde] et vous avez joui de votre lot comme ont joui vos prédécesseurs de leur lot. Et vous avez discuté à tort et à travers comme ce qu'ils avaient discuté. Ceux-là sont les perdants.s9v69
Est-ce que ne leur est pas parvenue l'histoire de ceux qui les ont précédés: le peuple de Nuh, des 'Aad, des Thamûd, d'Ibrahim, des gens de Madyan, et des Villes renversées? Leurs messagers leur avaient apporté des preuves évidentes. Ce ne fut pas Allah qui leur fit du tort, mais ils se firent du tort à eux-mêmes.s9v70
Les croyants et les croyantes sont alliés les uns des autres. Ils commandent le convenable, interdisent le blâmable accomplissent la Salât, acquittent la Zakât et obéissant à Allah et à Son messager. Voilà ceux auxquels Allah fera miséricorde, car Allah est Puissant et Sage.s9v71
Aux croyants et aux croyantes, Allah a promis des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour qu'ils y demeurent éternellement, et des demeures excellentes, aux jardins d'Eden [du séjour permanent]. Et la satisfaction d'Allah est plus grande encore, et c'est là l'énorme succès.s9v72
Ô prophète, lutte contre les mécréants et les hypocrites, et Aghlaz [l'élatif du verbe Ghalaza: sois le plus rude, le plus rugueux, le plus dure] avec eux, l'Enfer sera leur refuge, et quelle mauvaise destination!s9v73
Ils jurent par Allah qu'ils n'ont pas dit [ce qu'ils ont proféré], alors qu'en vérité ils ont dit la parole de la mécréance et ils ont rejeté la foi après avoir été musulmans. Ils ont projeté ce

qu'ils n'ont pu accomplir. Mais ils n'ont pas de reproche à faire si ce n'est qu'Allah - ainsi que Son messager - les a enrichis par Sa grâce. S'ils se repentaient, ce serait mieux pour eux. Et s'ils tournent le dos, Allah les châtiera d'un châtiment, ici-bas et dans l'au-delà; et ils n'auront sur terre ni allié ni secoureur.s9v74
Et parmi eux il en est qui avaient pris l'engagement envers Allah:"S'Il nous donne de Sa grâce, nous certifions avec sûreté que nous ferons des Sadaqat (l'aumône), et serons sûrement du nombre des gens de bien".s9v75
Mais, lorsqu'Il leur donna de Sa grâce, il s'en montrèrent avares et tournèrent le dos en faisant volte-face.s9v76
Il a donc suscité l'hypocrisie dans leurs cœurs, et cela jusqu'au jour où ils Le rencontreront, pour avoir violé ce qu'ils avaient promis à Allah et pour avoir menti.s9v77
Ne savent-ils pas qu'Allah connaît leur secret et leurs conversations confidentielles et qu'Allah connaît parfaitement les [choses] inconnaissables.s9v78
Ceux-là qui dirigent leurs calomnies contre les croyants qui font des aumônes volontaires et contre ceux qui ne trouvent que leurs faibles moyens [à offrir], et ils se moquent alors d'eux. Qu'Allah les raille. Et ils auront un châtiment douloureux.s9v79
Que tu demandes pardon pour eux, ou que tu ne le demandes pas - et si tu demandes pardon pour eux eux soixante dix fois - Allah ne leur pardonnera point. Et ce parce qu'ils n'ont pas cru en Allah et en Son messager et Allah ne guide pas les gens pervers.s9v80
Ceux qui ont été laissés à l'arrière se sont réjouis de pouvoir rester chez eux à l'arrière du Messager d'Allah, ils ont

répugné à lutter par leurs biens et leurs personnes dans le sentier d'Allah, et ont dit:"Ne partez pas au combat pendant cette chaleur!" Dis:"Le Feu de l'Enfer est plus intense en chaleur." - S'ils comprenaient! -s9v81
Qu'ils rient un peu et qu'ils pleurent beaucoup en récompense de ce qu'ils se sont acquis.s9v82
Si Allah te ramène vers un groupe de ces [gens-là], et qu'ils te demandent permission de partir au combat, alors dis:"Vous ne sortirez plus jamais en ma compagnie, et vous ne combattrez plus jamais d'ennemis avec moi. Vous avez été plus contents de rester chez vous la première fois; demeurez donc chez vous en compagnie de ceux qui se tiennent à l'arrière".s9v83
Et ne fais jamais la Salât sur l'un d'entre eux qui meurt, et ne te tiens pas debout auprès de sa tombe, parce qu'ils n'ont pas cru en Allah et en Son messager, et ils sont morts tout en étant pervers.s9v84
Et que leurs biens et leurs enfants ne t'émerveillent! Allah ne veut par là, que les châtier ici-bas, et qu'ils rendre péniblement l'âme en mécréants.s9v85
Et lorsqu'une Sourate est révélée:"Croyez en Allah et luttez en compagnie de Son messager", les gens qui ont tous les moyens [de combattre] parmi eux te demandent de les dispenser [du combat], et disent:"Laisse-nous avec ceux qui restent".s9v86
Il leur plaît, [après le départ des combattants] de demeurer avec celles qui sont restées à l'arrière. Leurs cœurs ont été scellés et ils ne comprennent rien.s9v87
Mais le Messager et ceux qui ont cru avec lui ont lutté avec leurs biens et leurs personnes. Ceux-là auront les bonnes choses et ce sont eux qui réussiront.s9v88

Allah a préparé pour eux des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour qu'ils y demeurent éternellement. Voilà l'énorme succès!s9v89
Et parmi les Bédouins, certains sont venus demander d'être dispensées [du combat]. Et ceux qui ont menti à Allah et à Son messager sont restés chez eux. Un châtiment douloureux affligera les mécréants d'entre eux.s9v90
Nul grief sur les faibles, ni sur les malades, ni sur ceux qui ne trouvent pas de quoi dépenser [pour la cause d'Allah], s'ils sont sincères envers Allah et Son messager. Pas de reproche contre les bienfaiteurs. Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s9v91
[Pas de reproche] non plus à ceux qui viennent te trouver pour que tu leur fournisses une monture et à qui tu dis:"Je ne trouve pas de monture pour vous". Ils retournèrent les yeux débordant de larme larmes, tristes de ne pas trouver de quoi dépenser.s9v92
Il n'y a de voie [de reproche à], vraiment, que contre ceux qui te demandent d'être dispensés, alors qu'ils sont riches. Il leur plaît de demeurer avec celles qui sont restées à l'arrière. Et Allah a scellé leurs cœurs et ils ne savent pas.s9v93
Ils vous présentent des excuses quand vous revenez à eux. Dis:"Ne présentez pas d'excuses: nous ne vous croyons pas. Allah nous a déjà informés de vos nouvelles. Et Allah verra votre œuvre, ainsi que Son messager. Puis vous serez ramenés vers Celui qui connaît bien l'invisible et le visible, et alors, Il vous informera de ce que vous faisiez.s9v94
Il vous feront des serments par Allah, quand vous êtes de retour vers eux, afin que vous passiez [sur leur tort].

Détournez-vous d'eux, ils sont une souillure et leur refuge est l'Enfer, en rétribution de ce qu'ils acquéraient.s9v95
Ils vous font des serments pour se faire agréer de vous, même si vous les agréez, Allah n'agrée pas les gens pervers.s9v96
Les Bédouins sont plus endurcis dans leur impiété et dans leur hypocrisie, et les plus enclins à méconnaître les préceptes qu'Allah a révélés à Son messager. Et Allah est Omniscient et Sage.s9v97
Parmi les bédouins, certains prennent leur dépense [en aumône ou à la guerre] comme une charge onéreuse, et attendent pour vous un revers de fortune. Que le malheur retombe sur eux! Allah est Audient et Omniscient.s9v98
[Tel autre,] parmi les Bédouins, croit en Allah et au Jour dernier et prend ce qu'il dépense comme moyen de se rapprocher d'Allah et afin de bénéficier des invocations du Messager. C'est vraiment pour eux [un moyen] de se rapprocher [d'Allah] et Allah les admettra en Sa miséricorde. Car Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s9v99
Les tout premiers [croyants] parmi les émigrer et les Auxiliaires et ceux qui les ont suivis dans un beau comportement, Allah les agrée, et ils L'agréent. Il a préparé pour eux des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, et ils y demeureront éternellement. Voilà l'énorme succès!s9v100
Et parmi les Bédouins qui vous entourent, il y a des hypocrites, tout comme une partie des habitants de Médine. Ils s'obstinent dans l'hypocrisie. Tu ne les connais pas mais Nous les connaissons. Nous les châtierons deux fois puis ils seront ramenés vers un énorme châtiment.s9v101

D'autres ont reconnu leurs péchés, ils ont mêlé de bonnes actions à d'autres mauvaises. Il se peut qu'Allah accueille leur repentir. Car Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s9v102
Prélève de leurs biens une Sadaqa par laquelle tu les purifies et les bénis, et prie pour eux. Ta prière est une quiétude pour eux. Et Allah est Audient et Omniscient.s9v103
Ne savent-ils pas que c'est Allah qui accueille le repentir de Ses serviteurs, et qui reçoit les Sadaqat, et qu'Allah est L'Accueillant au repentir et le Miséricordieux.s9v104
Et dis:"Œuvrez, car Allah va voir votre œuvre, de même que Son messager et les croyants, et vous serez ramenés vers Celui qui connaît bien l'invisible et le visible. Alors Il vous informera de ce que vous faisiezs9v105
Et d'autres sont laissé dans l'attente [murja'awna] de la décision d'Allah, soit qu'Il les punisse, soit qu'Il leur pardonne. Et Allah est 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient] et Sages9v106
Ceux qui ont édifié une mosquée pour en faire [un mobile] de rivalité, d'impiété et de division entre les croyants, qui la préparent pour celui qui auparavant avait combattu Allah et Son Envoyé et jurent en disant:"Nous ne voulions que le bien!" [ceux-là], Allah atteste qu'ils mentent.s9v107
Ne te tiens jamais dans [cette mosquée]. Car une Mosquée fondés dès le premier jour, sur la piété, est plus digne que tu t'y tiennes debout [pour y prier]. On y trouve des gens qui aiment bien se purifier, et Allah aime ceux qui se purifient.s9v108
Lequel est plus méritant? Est-ce celui qui fondé son édifice sur la piété et l'agrément d'Allah, ou bien celui qui a placé les

assises de sa construction sur le bord d'une falaise croulante et qui croula avec lui dans le feu de l'Enfer? Et Allah ne guide pas les gens injustes.s9v109
La construction qu'ils ont édifiée sera toujours une source de doute dans leurs cœurs, jusqu'à ce que leurs cœurs se déchirent. Et Allah est Omniscient et Sage.s9v110
Certes, Allah a acheté des croyants, leurs personnes et leurs biens en échange du Paradis. Ils combattent dans le sentier d'Allah: ils tuent, et ils se font tuer. C'est une promesse authentique qu'Il a prise sur Lui-même dans la thora, l'Évangile et le Qur'an. Et qui est plus fidèle qu'Allah à son engagement? Réjouissez-vous donc de l'échange que vous avez fait. Et c'est là le grand succès.s9v111
Ils sont ceux qui se repentent, qui adorent, qui louent, qui parcourent la terre [ou qui jeûnent], qui s'inclinent, qui se prosternent, qui commandent le convenable et interdisent le blâmable et qui observent les lois d'Allah.. et fais bonne annonce aux croyants.s9v112
Il n'appartient pas au Prophète et aux croyants d'implorer le pardon en faveur des associateurs, fussent-ils des parents alors qu'il leur est apparu clairement que ce sont les gens de l'Enfer.s9v113
Ibrahim ne demanda pardon en faveur de son père qu'à cause d'une promesse qu'il lui avait faite. Mais, dès qu'il lui apparut clairement qu'il était un ennemi d'Allah, il le désavoua. Ibrahim était certes plein de sollicitude et indulgent.s9v114
Allah n'est point tel à égarer un peuple après qu'Il les a guidés, jusqu'à ce qu'Il leur ait montré clairement ce qu'ils doivent éviter. Certes, Allah est Omniscient.s9v115

A Allah appartient la royauté des cieux et de la terre. Il donne la vie et Il donne la mort. Et il n'y a pour vous, en dehors d'Allah, ni alliés ni protecteur.s9v116
Allah a accueilli le repentir du Prophète, celui des Émigrés et des Auxiliaires qui l'ont suivi à un moment difficile, après que les cœurs d'un groupe d'entre eux étaient sur le point de dévier. Puis Il accueillit leur repentir car Il est Compatissant et Miséricordieux à leur égard.s9v117
Et [Il accueillit le repentir] des trois qui étaient restés à l'arrière si bien que, toute vaste qu'elle fût, la terre leur paraissait exiguë; ils se sentaient à l'étroit, dans leur propre personne et ils pensaient qu'il n'y avait d'autre refuge d'Allah qu'auprès de Lui. Puis Il agréa leur repentir pour qu'ils reviennent [à Lui], car Allah est L'accueillant au repentir, le Miséricordieux.s9v118
Ô vous qui croyez! Craignez Allah et soyez avec les véridiques.s9v119
Il n'appartient pas aux habitants de Médine, ni aux Bédouins qui sont autour d'eux, de traîner loin derrière le Messager d'Allah, ni de préférer leur propre vie à la sienne. Car ils n'éprouveront ni soif, ni fatigue, ni faim dans la voie d'Allah, ils ne fouleront aucune terre en provoquant la colère des mécréants, et n'obtiendront aucun avantage sur un ennemi, sans qu'il ne leur soit écrit pour cela une bonne action. En vérité Allah ne laisse pas perdre la récompense des bienfaiteurs.s9v120
Ils ne supporteront aucune dépense, minime ou importante, ne traverseront aucune vallée, sans que [cela] ne soit inscrit à leur

actif, en sorte qu'Allah les récompense pour le meilleur de ce qu'ils faisaient.s9v121
Les croyants n'ont pas à quitter tous leurs foyers. Pourquoi de chaque clan quelques hommes ne viendraient-il pas s'instruire dans la religion, pour pouvoir à leur retour, avertir leur peuple afin qu'ils soient sur leur garde. s9v122
Ô vous qui croyez! Combattez ceux des mécréants qui sont près de vous; et qu'ils trouvent de la dureté en vous. Et sachez qu'Allah est avec les pieux. s9v123
Et quand une Sourate est révélée, il en est parmi eux qui dit:"Quel est celui d'entre vous dont elle fait croître la foi?" Quant aux croyants, elle fait certes croître leur foi, et ils s'en réjouissent.s9v124
Mais quant à ceux dont les cœurs sont malades elle ajoute une souillure à leur souillure, et ils meurent dans la mécréance. s9v125
Ne voient-ils pas que chaque année on les éprouve une ou deux fois? Malgré cela, ils ne se repentent, ni ne se souviennent.s9v126
Et quand une sourate est révélée, ils se regardent les uns les autres [et se disent]:"Quelqu'un vous voit-il?" Puis ils se détournent. Qu'Allah détourne leurs cœurs, puisque ce sont des gens qui ne comprennent rien.s9v127
Certes, un Messager pris parmi vous, est venu à vous, auquel pèsent lourd les difficultés que vous subissez, qui est plein de sollicitude pour vous, qui est compatissant et miséricordieux envers les croyants.s9v128

Alors, s'ils se détournent, dis:"Allah me suffit. Il n'y a de divinité que Lui. En Lui je place ma confiance; et Il est le Seigneur du trône immense".s9v129

10 - Yunus

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Ra. Voici les versets du Livre plein de sagesse.s10v1
Est-il étonnant pour les gens, que Nous ayons révélé à un homme d'entre eux:"Avertis les gens, et annonce la bonne nouvelle aux croyants qu'ils ont auprès de leur Seigneur une présence méritée [pour leur loyauté antérieure]? Les mécréants dirent alors:"Celui-ci est certainement un magicien évident".s10v2
Votre Seigneur est, Allah qui créa les cieux et la terre en six jours, puis S'est établi"Istawa" sur le Trône, administrant toute chose. Il n'y a d'intercesseur qu'avec Sa permission. Tel est Allah votre Seigneur. Adorez-Le donc. Ne réfléchissez-vous pas?s10v3
C'est vers Lui que vous retournerez tous, c'est là, la promesse d'Allah en toute vérité! C'est Lui qui fait la création une première fois puis la refait [en la ressuscitant] afin de rétribuer en toute équité ceux qui ont cru et fait de bonnes œuvres. Quant à ceux qui n'ont pas cru, ils auront un breuvage d'eau bouillante et un châtiment douloureux à cause de leur mécréance!s10v4
C'est Lui qui a fait du soleil une clarté et de la lune une lumière, et Il en a déterminé les phases afin que vous sachiez le nombre des années et le calcul [du temps]. Allah n'a créé cela qu'en

toute vérité. Il expose les signes pour les gens doués de savoir.s10v5
Dans l'alternance de la nuit et du jour, et aussi dans tout ce qu'Allah a créé dans les cieux et la terre, il y a des signes, certes, pour des gens qui craignent [Allah].s10v6
Ceux qui n'espèrent pas Notre rencontre, qui sont satisfaits de la vie présente et s'y sentent en sécurité, et ceux qui sont inattentifs à Nos Ayat [miracle, versets, signes, merveille, enseignements, prodige]s10v7
leur refuge sera le Feu, pour ce qu'ils acquéraient.s10v8
Ceux qui croient et font de bonnes œuvres, leur Seigneur les guidera à cause de leur foi. A leur pieds les ruisseaux couleront dans les Jardins des délices.s10v9
Là, leur invocation sera"Gloire à Toi, Ô Allah", et leur salutation:"Salam", [Paix!] et la fin de leur invocation:"Louange à Allah, Seigneur de l'Univers".s10v10
Et si Allah hâtait le malheur des gens avec autant de hâte qu'ils cherchent le bonheur, le terme de leur vie aurait été décrété. Mais Nous laissons ceux qui n'espèrent pas Notre rencontre confus et hésitants dans leur transgression.s10v11
Et quand le malheur touche l'homme, il faut appel à Nous, couché sur le côté, assis, ou debout. Puis quand Nous le délivrons de son malheur, il s'en va comme s'il ne Nous avait point imploré pour un mal qui l'a touché. C'est ainsi que furent embellies aux outranciers leurs actions.s10v12
Nous avons fait périr les générations d'avant vous lorsqu'elles eurent été injustes alors que leurs messagers leur avaient apporté des preuves. Cependant, elles n'étaient pas disposées à

croire. C'est ainsi que Nous rétribuons les gens criminels.s10v13
Puis nous fîmes de vous des successeurs sur terre après eux, pour voir comment vous agiriez.s10v14
Et quand leur sont récités Nos versets en toute clarté, ceux qui n'espèrent pas notre rencontre disent:"Apporte un Qur'an autre que celui-ci" ou bien"Change-le".Dis:"Il ne m'appartient pas de le changer de mon propre chef. Je ne fais que suivre ce qui m'est révélé. Je crains, si je désobéis à mon Seigneur, le châtiment d'un jour jour terrible".s10v15
Dis:"Si Allah avait voulu, je ne vous l'aurais pas récité et Il ne vous l'aurait pas non plus fait connaître. Je suis bien resté, avant cela, tout un âge parmi vous. Ne raisonnez-vous donc pas?"s10v16
Qui est plus injuste que celui qui invente un mensonge contre Allah, ou qui traite de mensonges Ses versets [le Qur'an]? Vraiment, les criminels ne réussissent pas.s10v17
Ils adorent au lieu d'Allah ce qui ne peut ni leur nuire ni leur profit et disent:"Ceux-ci sont nos intercesseurs auprès d'Allah". Dis:"Informerez-vous Allah de ce qu'Il ne connaît pas dans les cieux et sur la terre?" Pureté à Lui, Il est Très élevé au-dessus de ce qu'Ils Lui associent!s10v18
Les gens ne formaient [à l'origine] qu'une seule communauté. Puis ils divergèrent. Et si ce n'étaient une décision préalable de ton Seigneur, les litiges qui les opposaient auraient été tranchés.s10v19
Et ils disent:"Que ne fait-on descendre sur lui [Muhammad] un miracle de son Seigneur?" Alors, dis:"L'inconnaissable relève

seulement d'Allah. Attendez donc; je serai avec vous parmi ceux qui attendents10v20
Et quand Nous faisons goûter aux gens une miséricorde après qu'un malheur les a touchés, voilà qu'ils dénigrent Nos versets. Dis:"Allah est plus prompt à réprimer [ceux qui dénigrent Ses versets]". Car Nos anges enregistrent vos dénigrements.s10v21
C'est Lui qui vous fait aller sur terre et sur mer, quand vous êtes en bateau. [Ces bateaux] les emportèrent, grâce à un bon vent. Ils s'en réjouirent jusqu'au moment où, assaillis par un vent impétueux, assaillis de tous côtés par les vagues, se jugeant enveloppés [par la mort], ils prièrent Allah, Lui vouant le culte [et disant]:"Certes, si Tu nous sauves de ceci, nous serons parmi les reconnaissants!"s10v22
Lorsqu'Il les a sauvés, les voilà qui, sur terre, transgressent injustement. Ô gens! Votre transgression ne retombera que sur vous-mêmes. C'est une jouissance temporaire de la vie présente. Ensuite, c'est vers Nous que sera votre retour, et Nous vous rappellerons alors ce que vous faisiez.s10v23
La vie présente est comparable à une eau que Nous faisons descendre du ciel et qui se mélange à la végétation de la terre dont se nourrissent les hommes et les bêtes. Puis, lorsque la terre prend sa parure et s'embellit, et que ses habitants pensent qu'elle est à leur entière disposition, Notre Ordre lui vient, de nuit ou de jour, c'est alors que Nous la rendrons toute moissonnée, comme si elle n'avait pas été florissant la veille. Ainsi exposons-Nous les preuves pour des gens qui réfléchissent.s10v24
Allah appelle à la demeure de la paix et guide qui Il veut vers un droit chemin.s10v25

A ceux qui agissent en bien est réservée la meilleure [récompense] et même davantage. Nulle fumée noircissante, nul avilissement ne couvriront leurs visages. Ceux-là sont les gens du Paradis, où ils demeureront éternellement.s10v26
Et ceux qui ont commis de mauvaises actions, la rétribution d'une mauvaise action sera l'équivalent. Un avilissement les couvrira, - pas de protecteur pour eux contre Allah -, comme si leurs visages se couvraient de lambeaux de ténèbres nocturnes. Ceux-là sont là les gens du Feu où ils demeureront éternellement.s10v27
[Et rappelle-toi] le jour où Nous les rassemblerons tous. Puis, Nous dirons à ceux qui ont donné [à Allah] des associés:"A votre place, vous et vos associés." Nous les séparerons les uns des autres et leurs associés diront:"Ce n'est pas nous que vous adoriez". s10v28
Allah suffit comme témoin entre nous et vous. En vérité, nous étions indifférents à votre adoration".s10v29
Là, chaque âme éprouvera [les conséquences de] se qu'elle a précédemment accompli. Et ils seront ramenés vers Allah leur vrai Maître; et leurs inventions [idoles] s'éloigneront d'eux.s10v30
Dis:"Qui vous attributs de la nourriture du ciel et de la terre? Qui détient l'ouïe et la vue, et qui fait sortir le vivant du mort et fait sortir le mort du vivant, et qui administre tout?" Ils diront:"Allah". Dis alors:"Ne Le craignez-vous donc pas?s10v31
Tel est Allah, votre vrai Seigneur. Au delà de la vérité qu'y a-t-il donc sinon l'égarement? Comment alors pouvez-vous, vous détourner?"s10v32

C'est ainsi que s'est réalisée la parole de ton Seigneur contre ceux qui sont pervers:"Ils ne croiront pas".s10v33
Dis:"Parmi vos associés, qui donne la vie par une première création et la redonne [après la mort]?" Dis:"Allah [seul] donne la vie par une première création et la redonne. Comment pouvez-vous vous écarter [de l'adoration d'Allah]?s10v34
Dis:"Est-ce qu'il y a parmi vos associés un qui guide vers la vérité?" Dis:"C'est Allah qui guide vers la vérité. Celui qui guide vers la vérité est-il plus digne d'être suivi, ou bien celui qui ne se dirige qu'autant qu'il est lui-même dirigé? Qu'avez-vous donc? Comment jugez-vous ainsi?"s10v35
Et la plupart d'entre eux ne suivent que conjecture. Mais, la conjecture ne sert à rien contre la vérité! Allah sait parfaitement ce qu'ils font.s10v36
Ce Qur'an n'est nullement à être forgé en dehors d'Allah mais c'est la confirmation de ce qui existait déjà avant lui, et l'exposé détaillé du Livre en quoi il n'y a pas de doute, venu du Seigneur de l'Univers.s10v37
Ou bien ils disent:"Il [Muhammad] l'a inventé?" Dis:"Composez donc une Sourate semblable à ceci, et appelez à votre aide n'importe qui vous pourrez, en dehors d'Allah, si vous êtes véridiques".s10v38
Bien au contraire: ils ont traité de mensonge ce qu'ils ne peuvent embrasser de leur savoir, et dont l'interprétation ne leur est pas encore parvenue. Ainsi ceux qui vivaient avant eux traitaient d'imposteurs [leurs messagers]. Regarde comment a été la fin des injustes!s10v39
Certains d'entre eux y croient, et d'autres n'y croient pas. Et ton Seigneur connaît le mieux les fauteurs de désordre. s10v40

Et s'ils te traitent de menteur, dis alors:"A moi mon œuvre, et à vous la vôtre. Vous êtes irresponsables de ce que je fais et je suis irresponsable de ce que vous faites".s10v41
Et il en est parmi eux qui te prêtent l'oreille. Est-ce toi qui fait entendre les sourds, même s'ils sont incapables de comprendre.s10v42
Et il en est parmi eux qui te regardent. Est-ce toi qui peux guider les aveugles, même s'ils ne voient pas?s10v43
En vérité, Allah n'est point injuste à l'égard des gens, mais ce sont les gens qui font du tort à eux-mêmes.s10v44
Et le jour où Il les rassemblera, ce sera comme s'ils n'étaient restés [dans leur tombeau] qu'une heure du jour et ils se reconnaîtront mutuellement. Perdants seront alors ceux qui auront traité de mensonge la rencontre d'Allah, et ils n'auront pas été bien guidés.s10v45
Que Nous te faisions voir une partie de ce dont Nous les menaçons, ou que Nous te faisions mourir, [en tout cas], c'est vers Nous que sera leur retour. Allah est en outre, témoin de ce qu'ils font.s10v46
A chaque communauté un Messager. Et lorsque leur messager vint, tout se décida en équité entre eux et ils ne furent point lésés.s10v47
Et ils disent:"A quand cette promesse, si vous êtes véridiques"?s10v48
Dis:"Je ne détiens pour moi rien qui peut me nuire ou me profiter, excepté ce qu'Allah veut. A chaque communauté un terme. Quand leur terme arrive, ils ne peuvent ni le retarder d'une heure ni l'avancer".s10v49

Dis:"Voyez-vous! Si Son châtiment vous arrivait de nuit ou de jour, les criminels pourraient-ils en hâter quelque chose?s10v50
"Est-ce au moment où le châtiment se produira que vous croirez? [Il vous sera dit:"Inutile] Maintenant! Autrefois, vous en réclamiez [ironiquement] la prompte arrivée!"s10v51
Puis il sera dit aux injustes:"Goûtez au châtiment éternel! Êtes-vous rétribués autrement qu'en rapport de ce que vous acquériez?" s10v52
Et ils s'informent auprès de toi:"Est-ce vrai?" - Dis:"Oui! Par mon Seigneur! C'est bien vrai. Et vous ne pouvez vous soustraire à la puissance d'Allah".s10v53
Si chaque âme injuste possédait tout ce qu'il y a sur terre, elle le donnerait pour sa rançon. Ils dissimuleront leur regret quand ils verront le châtiment. Et il sera décidé entre eux en toute équité, et ils ne seront point lésés.s10v54
C'est à Allah qu'appartient, certes, tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Certes, la promesse d'Allah est vérité. Mais la plupart d'entre eux ne [le] savent pas.s10v55
C'est Lui qui donne la vie et qui donne la mort; et c'est vers Lui que vous serez ramenés.s10v56
Ô gens! Une exhortation vous est venue, de votre Seigneur, une guérison de ce qui est dans les poitrines, un guide et une miséricorde pour les croyants. s10v57
Dis:"[Ceci provient] de la grâce d'Allah et de Sa miséricorde; Voilà de quoi ils devraient se réjouir. C'est bien mieux que tout ce qu'ils amassent".s10v58
Que dites-vous de ce qu'Allah a fait descendre pour vous comme subsistance et dont vous avez alors fait des choses licites et des choses interdites? - Dis:"Est-ce Allah qui vous l'a

permis? Ou bien forgez vous [des mensonges] contre Allah"?s10v59
Et que penseront, au Jour de la Résurrection, ceux qui forgent le mensonge contre Allah? - Certes, Allah est détenteur de grâce pour les gens, mais la plupart d'entre eux ne ne sont pas reconnaissants.s10v60
Tu ne te trouveras dans aucune situation, tu ne réciteras aucun passage du Qur'an, vous n'accomplirez aucun acte sans que Nous soyons témoin au moment où vous l'entreprendrez. Il n'échappe à ton seigneur ni le poids d'un atome sur terre ou dans le ciel, ni un poids plus petit ou plus grand qui ne soit déjà inscrit dans un livre évident.s10v61
En vérité, les awliya [biens-aimé, allié, saint"pieux", rapprocher] d'Allah seront à l'abri de toute crainte, et ils ne seront point affligés, s10v62
ceux qui croient et qui craignent [Allah].s10v63
Il y a pour eux une bonne annonce dans la vie d'ici-bas tout comme dans la vie ultime. - Il n'y aura pas de changement aux parole d'Allah -. Voilà l'énorme succès!s10v64
Que ce qu'ils disent ne t'afflige pas. La puissance toute entière appartient à Allah. C'est Lui qui est l'Audient, l'Omniscient.s10v65
C'est à Allah qu'appartient, ce qui est dans les cieux et ce qui est sur la terre. Que suivent donc ceux qui invoquent, en dehors d'Allah, [des divinités] qu'ils Lui associent? Ils ne suivent que la conjecture et ne fond que mentir.s10v66
C'est Lui qui vous a désigné la nuit pour que vous y reposiez, et le jour pour vous permettre de voir. Ce sont en vérité des signes pour les gens qui entendent!s10v67

Ils disent:"Allah S'est donné un enfant" Gloire et Pureté à Lui! Il est Le Riche par excellence. A Lui appartient tout ce qui est aux cieux et sur la terre; - vous n'avez pour cela aucune preuve. Allez-vous dire contre Allah ce que vous ne savez pas?s10v68
Dis:"En vérité, ceux qui forgent le mensonge contre Allah ne réussiront pas".s10v69
C'est une jouissance [temporaire] dans la vie d'ici-bas; puis ils retourneront vers Nous et Nous leur ferons goûter au dur châtiment, à titre de sanction pour leur mécréance.s10v70
Raconte-leur l'histoire de Nuh, quand il dit à son peuple:"Ô mon peuple, si mon séjour [parmi vous], et mon appel des signes d'Allah vous pèsent trop, alors c'est en Allah que je place [entièrement] ma confiance. Concertez-vous avec vos associés, et ne cachez pas vos desseins. Puis, décidez de moi et ne me donnez pas de répit.s10v71
Si vous vous détournez, alors je ne vous ai pas demandé de salaire.. Mon salaire incombe qu'à Allah. Et il m'a été commandé d'être du nombre des soumis".s10v72
Ils le traitèrent de menteur. Nous le sauvâmes, lui et ceux qui étaient avec lui dans l'arche, desquels Nous fîmes les successeurs [sur la terre]. Nous noyâmes ceux qui traitaient de mensonge Nos preuves. Regarde comment a été la fin de ceux qui avaient été avertis!s10v73
Puis Nous envoyâmes après lui des messagers à leurs peuples. Ils leur vinrent avec les preuves. Mais [les gens] étaient tels qu'ils ne pouvaient croire à ce qu'auparavant ils avaient traité de mensonge. Ainsi scellons-Nous les cœurs des transgresseurs.s10v74

Ensuite, Nous envoyâmes après eux Moussa et Aaron, munis de Nos preuves à Fir'awn et ses notables. Mais [ces gens] s'enflèrent d'orgueil et ils étaient un peuple criminel.s10v75
Et lorsque la vérité leur vint de Notre part, ils dirent:"Voilà certes, une magie manifeste!"s10v76
Moussa dit:"Dites-vous à la Vérité quand elle vous est venue: Est-ce que cela est de la magie? Alors que les magiciens ne réussissent pas..".s10v77
Ils dirent:"Est-ce pour nous écarter de ce sur quoi nous avons trouvé nos ancêtres que tu es venu à nous, et pour que la grandeur appartienne à vous deux sur terre? Et nous ne croyons pas en vous!"s10v78
Et Fir'awn dit:"Amenez-moi tout magicien savant!"s10v79
Puis, lorsque vinrent les magiciens, Moussa leur dit:"Jetez ce que vous avez à jeter".s10v80
Lorsqu'ils jetèrent, Moussa dit:"Ce que vous avez produit est magie! Allah l'annulera. Car Allah ne fait pas prospérer ce que font les fauteurs de désordre.s10v81
Et par Ses paroles, Allah fera triompher la Vérité, quelque répulsion qu'en aient les criminels".s10v82
Personne ne crut [au message] de Moussa, sauf un groupe de jeunes gens de son peuple, par crainte de représailles de Fir'awn et de leurs notables. En vérité, Fir'awn fut certes superbe sur terre et il fut du nombre des extravagants.s10v83
Et moussa dit:"Ô mon peuple, si vous croyez en Allah, placez votre confiance en Lui si vous [Lui] êtes soumis". s10v84
Ils dirent:"En Allah nous plaçons notre confiance. Ô notre Seigneur, ne fais pas de nous une cible pour les persécutions des injustes.s10v85

Et délivre-nous, par Ta miséricorde, des gens mécréants.s10v86
Et Nous révélâmes à Moussa et à son frère:"Prenez pour votre peuple des maisons en Égypte, faîtes de vos maisons un lieu de prière et soyez assidus dans la prière. Et fais la bonne annonce aux croyants.s10v87
Et Moussa dit:"Ô notre Seigneur, Tu as accordé à Fir'awn et ses notables des parures et des biens dans la vie présente, et voilà, Ô notre Seigneur, qu'avec cela ils égarent [les gens loin] de Ton Sentier. Ô notre Seigneur, anéantis leurs biens et endurcis leurs cœurs, afin qu'ils ne croient pas, jusqu'à ce qu'ils aient vu le châtiment douloureux.s10v88
Il dit:"Votre prière est exaucée. Restez tous deux sur le chemin droit, et ne suivez point le sentier de ceux qui ne savent pas".s10v89
Et Nous fîmes traverser la mer aux Enfants d'Israël. Fir'awn et ses armées les poursuivirent avec acharnement et inimitié. Puis, quand la noyade l'eut atteint, il dit:"Je crois qu'il n'y a d'autre divinité que Celui en qui ont cru les enfants d'Israël. Et je suis du nombre des soumis".s10v90
[Allah dit]: Maintenant? Alors qu'auparavant tu as désobéi et que tu as été du nombre des corrupteurs!s10v91
Nous allons aujourd'hui épargner ton corps, afin que tu deviennes un signe à tes successeurs. Cependant beaucoup de gens ne prêtent aucune attention à Nos signes [d'avertissement].s10v92
Certes, Nous avons établi les Enfants d'Israël dans un endroit honorable, et leur avons attribué comme nourriture de bons aliments. Par la suite, ils n'ont divergé qu'au moment où leur

vint la science. Ton Seigneur décidera entre eux, au Jour de la Résurrection sur ce qui les divisait.s10v93
Et si tu es en doute sur ce que Nous avons fait descendre vers toi, interroge alors ceux qui lisent le Livre révélé avant toi. La vérité certes t'est venue de ton Seigneur: ne sois donc point de ceux qui doutent.s10v94
Et ne sois point de ceux qui traitent le mensonge les versets d'Allah. Tu serais alors du nombre des perdants.s10v95
Ceux contre qui la parole [la menace] de ton Seigneur se réalisera ne croiront pas,s10v96
Même si tous les signes leur parvenaient, jusqu'à ce qu'ils voient le châtiment douloureux.s10v97
Si seulement il y avait, à part le peuple de Yunus, une cité qui ait cru et à qui sa croyance eut ensuite profité! Lorsqu'ils eurent cru, Nous leur enlevâmes le châtiment d'ignominie dans la vie présente et leur donnâmes jouissance pour un certains temps.s10v98
Si ton Seigneur l'avait voulu, tous ceux qui sont sur la terre auraient cru. Est-ce à toi de contraindre les gens à devenir croyants?s10v99
Il n'appartient nullement à une âme de croire si ce n'est avec la permission d'Allah. Et Il voue au châtiment ceux qui ne raisonnent pas.s10v100
Dis:"Regardez ce qui est dans les cieux et sur la terre". Mais ni les preuves ni les avertisseurs [Prophètes] ne suffisent à des gens qui ne croient pas. s10v101
Est-ce qu'ils attendent autre chose que des châtiments semblables à ceux des peuples antérieurs? Dis:"Attendez! Moi aussi, j'attends avec vous".s10v102

Ensuite, Nous délivrerons Nos messagers et les croyants. C'est ainsi qu'il Nous incombe [en toute justice] sauvait les croyants.s10v103
Dis:"Ô gens! Si vous êtes en doute sur ma religion, moi, je n'adore point ceux que vous adorez en dehors d'Allah qui vous fera mourir. Et il m'a été commandé d'être du nombre des croyants".s10v104
Et [il m'a été dit]:"Oriente-toi exclusivement sur la religion en pur monothéiste! Et ne sois pas du nombre des Associateurs;s10v105
et n'invoque pas, en dehors d'Allah, ce qui ne peut te profiter ni te nuire. Et si tu le fais, tu sera alors du nombre des injustes".s10v106
Et si Allah fait qu'un mal te touche, nul ne peut l'écarter en dehors de Lui. Et s'Il te veut un bien, nul ne peut repousser Sa grâce. Il en gratifie qui Il veut parmi Ses serviteurs. Et c'est Lui le Pardonneur, le Miséricordieux.s10v107
Dis:"Ô gens! Certes la vérité vous est venue de votre Seigneur. Donc, quiconque est dans le bon chemin ne l'est que pour lui-même; et quiconque s'égare, ne s'égare qu'à son propre détriment. Je ne suis nullement un protecteur pour vous.s10v108
Et suis ce qui t'est révélé, et sois constant jusqu'à ce qu'Allah rende Son jugement car Il est le meilleur des juges.s10v109

11 - Hud

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lâm, Râ. C'est un livre dont les versets sont parfaits en style et en sens, émanent d'un Sage, Parfaitement Connaisseur.s11v1
N'adorez qu'Allah. Moi, je suis pour vous, de Sa part, un avertisseurs et un annonciateur.s11v2
Demandez pardon à votre Seigneur; ensuite, revenez à Lui. Il vous accordera une belle jouissance jusqu'à un terme fixé, et Il accordera à chaque méritant l'honneur qu'il mérite. Mais si vous tournez le dos, je crains alors pour vous le châtiment d'un grand jour.s11v3
C'est à Allah que sera votre retour; et Il Omnipotent.s11v4
Eh quoi! Ils replient leurs poitrines afin de se cacher de Lui. Même lorsqu'ils se couvrent de leurs vêtements, Il sait ce qu'ils cachent et ce qu'ils divulguent car Il connaît certes le contenu des poitrines.s11v5
Il n'y a point de bête sur terre dont la subsistance n'incombe à Allah qui connaît son gîte et son dépôt; tout est dans un Livre explicite.s11v6
Et c'est Lui qui a créé les cieux et la terre en six jours, - alors que Son Trône était sur l'eau, - afin d'éprouver lequel de vous agirait le mieux. Et si tu dis:"Vous serez ressuscités après la mort", ceux qui ne croient pas diront:"Ce n'est là qu'une magie évidente".s11v7
Et si Nous retardons pour eux le châtiment jusqu'à une période fixée, ils diront:"Qu'est-ce qui le retient? - Mais le jour où cela leur viendra, il ne sera pas détourné d'eux; et ce dont ils se moquaient les enveloppera.s11v8

Et si Nous faisons goûter à l'homme une grâce de Notre part, et qu'ensuite Nous la lui arrachons, le voilà désespéré et ingrat.s11v9
Et si Nous lui faisons goûter le bonheur, après qu'un malheur l'ait touché, il dira:"Les maux se sont éloignés de moi", et le voilà qui exulte, plein de gloriole.s11v10
sauf ceux qui sont endurants et font de bonnes œuvres. Ceux-là obtiendront pardon et une grosse récompense.s11v11
Il se peut que tu négliges une partie de ce qui t'est révélé, et que ta poitrine s'en sente compressée; parce qu'ils disent:"Que n'a-t-on fait descendre sur lui un trésor?" Ou bien:"Que n'est-il venu un Ange en sa compagnie?" - Tu n'es qu'un avertisseur. Et Allah est Le protecteur de toute chose.s11v12
Où bien ils disent:"Il l'a forgé [le Qur'an]" Dis:"Apportez donc dix Sourates semblables à ceci, forgées [par vous]. Et appelez qui vous pourrez [pour vous aider], hormis Allah, si vous êtes véridiques".s11v13
S'ils ne vous répondent pas, sachez alors que c'est par la science d'Allah qu'il est descendu, et qu'il n'y a de divinité que Lui. Êtes-vous soumis [à Lui]?s11v14
Ceux qui veulent la vie présente avec sa parure, Nous les rétribuerons exactement selon leurs actions sur terre, sans que rien leur en soit diminué.s11v15
Ceux-là qui n'ont rien, dans l'au-delà, que le Feu. Ce qu'ils auront fait ici-bas sera un échec, et sera vain ce qu'ils auront œuvré.s11v16
Est-ce que celui qui se fonde sur une preuve évidente [le Qur'an] venant de son Seigneur et récitée par un témoin [l'archange Jibrîl] de Sa part, cependant qu'avant lui

[Muhammad] il y a le livre de Moussa tenant lieu de guide et de miséricorde.. [est meilleur ou bien celui qui ne se fonde sur aucune preuve valable?]. Ceux-là y croient; mais quiconque d'entre les factions n'y croit pas, aura le Feu comme rendez-vous. Ne sois donc pas en doute au sujet de ceci [le Qur'an]. Oui, c'est la vérité venant de ton Seigneur; mais la plupart des gens n'y croient pas.s11v17
Et quel pire injuste que celui qui forge un mensonge contre Allah? Ceux-là seront présentés à leur Seigneur, et les témoins [les anges] diront:"Voilà ceux qui ont menti contre leur Seigneur". Que la malédiction d'Allah [frappe] les injustes,s11v18
qui obstruent le sentier d'Allah [aux gens], cherchent à le rendre tortueux et ne croient pas en l'au-delà.s11v19
Ceux-là ne peuvent réduire [Allah] à l'impuissance sur terre! Pas d'alliés pour eux en dehors d'Allah et leur châtiment sera doublé. Ils étaient incapables d'entendre; ils ne voyaient pas non plus.s11v20
Ce sont ceux-là qui ont causé la perte de leurs propres âmes. Et leurs inventions [idoles, idéologie etc..] se sont éloignées d'eux. s11v21
ce sont eux, infailliblement, qui dans l'au-delà seront les plus grands perdants. s11v22
Certes ceux qui croient, font de bonnes œuvres et s'humilient devant leurs Seigneur, voilà les gens du Paradis où ils demeureront éternellement.s11v23
Les deux groupes ressemblent, l'un à l'aveugle et au sourd, l'autre à celui qui voit et qui entend. Les deux sont-ils comparativement égaux? Ne vous souvenez-vous pas?s11v24

Nous avons déjà envoyé Nuh à son peuple:"Je suis pour vous un avertisseur explicites11v25
afin que vous adoriez qu'Allah. Je crains pour vous le châtiment d'un jour douloureux".s11v26
Les notables de son peuple qui avaient mécru, dirent alors:"Nous ne voyons en toi qu'un homme comme nous; et nous voyons que ce sont seulement les vils parmi nous qui te suivent sans réfléchir; et nous ne voyons en vous aucune supériorité sur nous. Plutôt, nous pensons que vous êtes des menteurs".s11v27
Il dit: Ô mon peuple! Que vous en semble? Si je me conforme à une preuve de mon Seigneur, si une Miséricorde, [prophétie] échappant à vos yeux, est venue à moi de Sa part, devrons-nous l'imposer alors que vous la répugnez?s11v28
Ô mon peuple, je ne vous demande pas de richesse en retour. Mon salaire n'incombe qu'à Allah. Je ne repousserai point ceux qui ont cru, ils auront à rencontrer leur Seigneur. Mais je vous trouve des gens ignorants.s11v29
Ô mon peuple, qui me secourra contre [la punition d']Allah si je les repousse? Ne vous souvenez-vous pas?s11v30
Et je ne vous dis pas que je détiens les trésors d'Allah, je ne connais pas l'Inconnaissable, et je ne vous dis pas que je suis un Ange, et je ne dis pas non plus aux gens, que vos yeux méprisent, qu'Allah ne leur accordera aucune faveur; Allah connaît mieux ce qu'il y a dans leurs âmes. [Si je le leur disais], je serais du nombre des injustes. s11v31
Ils dirent:"Ô Nuh, tu as disputé avec nous et multiplié les discussions. Apporte-nous ce dont tu nous menaces, si tu es du nombre des véridiques".s11v32

Il dit:"C'est Allah seul qui vous l'apportera - s'Il veut - et vous ne saurez y échapper.s11v33
Et mon conseil ne vous profiterait pas, au cas où je voulais vous conseiller, et qu'Allah veuille vous égarer. Il est votre Seigneur, et c'est vers Lui que vous serez ramenés".s11v34
Où bien ils disent: il l'a inventé? Dis:"Si je l'ai inventé, que mon crime retombe sur moi! Et je suis innocent de vos criminelles accusations".s11v35
Et il fut révélé à Nuh:"De ton peuple, il n'y aura plus de croyants que ceux qui ont déjà cru. Ne t'afflige pas de ce qu'ils faisaient.s11v36
Et construis l'arche sous Nos yeux et d'après Notre révélation. Et ne M'interpelle plus au sujet des injustes, car ils vont être noyés".s11v37
Et il construisait l'arche. Et chaque fois que des notables de son peuple passaient près de lui, ils se moquaient de lui. Il dit:"Si vous vous moquez de nous, eh bien, nous nous moquerons de vous, comme vous vous moquez [de nous].s11v38
Et vous saurez bientôt à qui viendra un châtiment qui l'humiliera, et sur qui s'abattra un châtiment durable!"s11v39
Puis, lorsque Notre commandement vint et que le four se mit à bouillonner [d'eau], Nous dîmes:"Charge [dans l'arche] un couple de chaque espèce ainsi que ta famille - sauf ceux contre qui le décret est déjà prononcé - et ceux qui croient". Or, ceux qui avaient cru avec lui étaient peu nombreux.s11v40
Et il dit:"Montez dedans. Que sa course et son mouillage soient au nom d'Allah. Certes mon Seigneur est Pardonneur et Miséricordieux".s11v41

Et elle vogua en les emportant au milieu des vagues comme des montagnes. Et Nuh appela son fils, qui restait en un lieu écarté [non loin de l'arche]:"Ô mon enfant, monte avec nous et ne reste pas avec les mécréants".s11v42
Il répondit:"Je vais me réfugier vers un mont qui me protégera de l'eau". Et Nuh lui dit:"Il n'y a aujourd'hui aucun protecteur contre l'ordre d'Allah. [Tous périront] sauf celui à qui Il fait Miséricorde". Et les vagues s'interposèrent entre les deux, et le fils fut alors du nombre des noyés.s11v43
Et il fut dit:"Ô terre, absorbe ton eau! Et toi, ciel, cesse [de pleuvoir]!" L'eau baissa, l'ordre fut exécuté, et l'arche s'installa sur le Judi, et il fut dit:"Que disparaissent les gens pervers"!s11v44
Et Nuh invoqua son Seigneur et dit:"Ô mon Seigneur, certes mon fils est de ma famille et Ta promesse est vérité. Tu es le plus juste des juges".s11v45
Il dit:"Ô Nuh, il n'est pas de ta famille car il a commis un acte infâme. Ne me demande pas ce dont tu n'as aucune connaissance. Je t'exhorte afin que tu ne sois pas du nombre des ignorants".s11v46
Alors Nuh dit:"Seigneur, je cherche Ta protection contre toute demande de ce dont je n'ai aucune connaissance. Et si Tu ne me pardonnes pas et ne me fais pas Miséricorde, je serai au nombre des perdants".s11v47
Il fut dit:"Ô Nuh, débarque avec Notre sécurité et Nos bénédictions sur toi et sur des communautés [issus] de ceux qui sont avec toi. Et il y [en] aura des communautés auxquelles Nous accorderons une jouissance temporaire; puis un châtiment douloureux venant de Nous les touchera".s11v48

Voilà quelques nouvelles de l'Inconnaissable que Nous te révélons. Tu ne les savait pas, ni toi ni ton peuple, avant cela. Sois patient. La fin heureuse sera aux pieux.s11v49
Et [Nous avons envoyé] aux 'Aad, leur frère Hud, qui leur dit:"Ô mon peuple, adorez Allah. Vous n'avez point de divinité à part Lui. Vous n'êtes que des forgeurs [de mensonges].s11v50
Ô mon peuple, je ne vous demande pas de salaire pour cela. Mon salaire n'incombe qu'à Celui qui m'a créé. Ne raisonnez-vous pas?s11v51
Ô mon peuple, implorez le pardon de votre Seigneur et repentez-vous à Lui pour qu'Il envoie sur vous du ciel des pluies abondantes et qu'Il ajoute force à votre force. Et ne vous détournez pas [de Lui] en devenant coupables".s11v52
Ils disent:"Ô Hud, tu n'es pas venu à nous avec une preuve, et nous ne sommes pas disposés à bondonner nos divinités sur ta parole, et nous n'avons pas foi en toi.s11v53
Nous diront plutôt qu'une de nos divinités t'a affligé d'un mal". Il dit:"Je prends Allah à témoin - et cous aussi soyez témoins - qu'en vérité, je désavoue ce que vous associez,s11v54
en dehors de Lui. Rusez donc tous contre moi et ne me donnez pas de répit.s11v55
Je place ma confiance en Allah, mon Seigneur et le vôtre. Il n'y a pas d'être vivant qu'Il ne tien par son toupet. Mon Seigneur, certes, est sur un droit chemin.s11v56
Si vous vous détournez.. voilà que je vous ai transmis [le message] que j'étais chargé de vous faire parvenir. Et mon Seigneur vous remplacera par un autre peuple, sans que vous ne Lui nuisiez en rien, car mon Seigneur, est gardien par excellence sur toute chose".s11v57

Et quand vint Notre Ordre, Nous sauvâmes par une miséricorde de Notre part, Hud et ceux qui avec lui avait cru. Et Nous les sauvâmes d'un terrible châtiment.s11v58
Voilà les 'Aad. Ils avaient nié les signes [enseignements] de leur Seigneur, désobéi à Ses messagers et suivi le commandement de tout tyran entêté. s11v59
Et ils furent poursuivis, ici-bas, d'une malédiction, ainsi qu'au Jour de la Résurrection. En vérité les 'Aad n'ont pas cru en leur Seigneur. Que s'éloignent [périssent] les 'Aad, peuple de Hud!s11v60
Et [Nous avons envoyé] au Thamûd, leur frère Salih qui dit:"Ô mon peuple, adorez Allah. Vous n'avez point de divinité en dehors de Lui. De la terre Il vous a créés, et Il vous l'a fait peupler [et exploiter]. Implorez donc Son pardon, puis repentez-vous à Lui. Mon Seigneur est bien proche et Il répond toujours [aux appels]".s11v61
Ils dirent:"Ô Salih, tu étais auparavant un espoir pour nous. Nous interdirais-tu d'adorer ce qu'adorer ce qu'adoraient nos ancêtres? Cependant, nous voilà bien dans un doute troublant au sujet de ce vers quoi tu nous invites".s11v62
Il dit:"Ô mon peuple! Que vous en semble, si je m'appuie sur une preuve évidente émanent de mon Seigneur et s'Il m'a accordé, de Sa part, une miséricorde, qui donc me protégera contre Allah si je Lui désobéis? Vous ne ferez qu'accroître ma perte.s11v63
Ô mon peuple, voici la chamelle d'Allah qu'Il vous a envoyée comme signe. Laissez-la donc paître sur la terre d'Allah, et ne lui faites aucun mal sinon, un châtiment proche vous saisira!"s11v64

Ils la tuèrent. Alors, il leur dit:"Jouissez [de vos biens] dans vos demeures pendant trois jours [encore]! Voilà une promesse qui ne sera pas démentie".s11v65
Puis, lorsque Notre ordre vint, Nous sauvâmes Salih et ceux qui avaient cru avec lui, - par une miséricorde venant de Nous - de l'ignominie de ce jour-là. En vérité, c'est ton Seigneur qui est le Fort, le puissant.s11v66
Et le cri saisit les injustes. Et les voilà foudroyés dans leurs demeures, s11v67
comme s'ils n'y avaient jamais prospéré. En vérité, le Thamûd n'ont pas cru en leur Seigneur. Que périssent les Thamûd!s11v68
Et Nos émissaires sont, certes, venus à Ibrahim avec la bonne nouvelle, en disant:"Salam!". Il dit:"Salam, et ils ne tarda pas à apporter un veau rôti [hanidh].s11v69
Puis, lorsqu'il vit que leurs mains ne l'approchaient pas, il fut pris de suspicion à leur égard et ressentit de la peur vis-à-vis d'eux. Ils dirent:"N'aie pas peur, nous sommes envoyés au peuple de Lot".s11v70
Sa femme était debout, et elle rit alors; Nous lui annonçâmes donc [la naissance d']Is'aq, et après Is'aq, Ya'qûb.s11v71
Elle dit:"Malheur à moi! Vais-je enfanter alors que je suis vieille et que mon mari, que voici, est un vieillard? C'est là vraiment une chose étrange!"s11v72
Ils dirent:"T'étonnes-tu de l'ordre d'Allah? Que la miséricorde d'Allah et Ses bénédictions soient sur vous, gens de cette maison! Il est vraiment, digne de louange et de glorification!"s11v73

Lorsque l'effroi eut quitté Ibrahim et que la bonne nouvelle l'eut atteint, voilà qu'il discuta avec Nous [en faveur] du peuple de Lot, s11v74
Ibrahim était, certes, longanime, très implorant et repentant.s11v75
Ô Ibrahim, renonce à cela; car l'ordre de Ton Seigneur est déjà venu, et un châtiment irrévocable va leur arriver".s11v76
Et quand Nos émissaires [Anges] à Lot, il fut chagriné pour eux, et en éprouva une grande gêne. Et il dit:"Voici un jour terrible".s11v77
Quant à son peuple, ils vinrent à lui, accourant. Auparavant ils commettaient des mauvaises actions. Il dit:"Ô mon peuple, voici mes filles: elles sont plus pures pour vous. Craignez Allah donc, et ne me déshonorez pas dans mes hôtes. N'y a-t-il pas parmi vous un homme raisonnable?"s11v78
Ils dirent: Tu sais très bien que nous n'avons pas de droit sur tes filles. Et en vérité, tu sais bien ce que nous voulons".s11v79
Il dit:"[Ah!] si j'avais de la force pour vous résister! ou bien si je trouvais un appui solide!"s11v80
Alors [les hôtes] dirent:"Ô Lot, nous sommes vraiment les émissaires de ton Seigneur. Ils ne pourront jamais t'atteindre. Pars avec ta famille à un moment de la nuit. Et que nul d'entre vous ne se retourne en arrière. Exception faite de ta femme qui sera atteinte par ce qui frappera les autres. Ce qui les menace s'accomplira à l'aube. L'aube n'est-elle pas proche?"s11v81
Et, lorsque vint Notre ordre, Nous renversâmes [la cité] de fond en comble, et fîmes pleuvoir sur elle en masse, des pierres d'argile succédant les unes aux autres,s11v82

portant une marque connue de ton Seigneur. Et elles [ces pierres] ne sont pas loin des injustes.s11v83
Et [Nous avons envoyé] aux Madyan, leur frère Shu'ayb qui leur dit:"Ô mon peuple, adorez Allah; vous n'avez point de divinité en dehors de Lui." Et ne diminuez pas les mesures et le poids. Je vous vois dans l'aisance, et je crains pour vous [si vous ne croyez pas] le châtiment d'un jour qui enveloppera tout.s11v84
Ô mon peuple, faite équitablement pleine mesure et plein poids, de dépréciez pas aux gens leurs valeurs et ne semez pas la corruption sur terre.s11v85
Ce qui demeure auprès d'Allah est meilleur pour vous si vous êtes croyants! Et je ne suis pas un gardien pour vous".s11v86
Ils dirent:"Ô Shu'ayb! Est-ce que ta prière te demande de nous faire abandonner ce qu'adoraient nos ancêtres, ou de ne plus faire de nos biens ce que nous voulons? Est-ce toi l'indulgent, le droit?"s11v87
Il dit:"Ô mon peuple, voyez-vous si je me base sur une preuve évidente émanent de mon Seigneur, et s'Il m'attribue de Sa part une excellente donation?.. Je ne veux nullement faire ce que je vous interdis. Je ne veux que la réforme, autant que le puis. Et ma réussite ne dépend que d'Allah. En Lui je place ma confiance, et c'est vers Lui que je reviens repentant.s11v88
Ô mon peuple, que votre répugnance et votre hostilité à mon égard ne vous entraînent pas à encourir les mêmes châtiments qui atteignirent le peuple de Nuh, le peuple de Hud, ou le peuple de Salih et [l'exemple du] peuple de Lut n'est pas éloigné de vous.s11v89

Et implorez le pardon de votre Seigneur et repentez-vous à Lui. Mon Seigneur est vraiment Miséricordieux et plein d'amour".s11v90
Ils dirent:"Ô Shu'ayb, nous ne comprenions pas grand chose à ce que tu dis; et vraiment nous te considérons comme un faible parmi nous. Si ce n'est ton clan, nous t'aurions certainement lapidé. Et rien ne nous empêche de t'atteindre".s11v91
Il dit:"Ô mon peuple, mon clan est-il à vos yeux plus puissant qu'Allah à qui vous tournez ouvertement le dos? Mon Seigneur embrasse [en Sa science] tout ce que vous œuvrez.s11v92
Ô mon peuple, agissez autant que vous voulez. Moi aussi j'agis. Bientôt, vous saurez sur qui tombera un châtiment qui les déshonorera, et qui de nous est l'imposteur. Et attendez [la conséquence de vos actes]! Moi aussi j'attends avec vous".s11v93
Lorsque vint Notre ordre, Nous sauvâmes, par une miséricorde de Notre part, Shu'ayb et ceux qui avaient cru avec lui. Et le Cri terrible saisit les injustes, et ils gisèrent dans leurs demeures,s11v94
comme s'ils n'y avaient jamais prospéré. Que les Madyan s'éloignent comme les Thamûd se sont éloignés.s11v95
Et Nous avions envoyé Moussa, avec Nos miracles et une autorité incontestable, s11v96
à Fir'awn et ses Notables. Mais ils suivirent l'ordre de Fir'awn, bien que l'ordre de Fir'awn n'avait rien de sensé.s11v97
Il précédera son peuple, au Jour de la Résurrection. Il les mènera à l'aiguade du Feu. Et quelle détestable aiguade!s11v98
Et ils sont poursuivis par une malédiction ici-bas et au Jour de la Résurrection. Quel détestable don leur sera donné! s11v99

Cela fait partie des récits que Nous te [Muhammad] racontons concernant des cités: les unes sont debout, tandis que d'autres [sont complètement] rasées.s11v100
Nous ne leur avons fait aucun tort. Mais ils se sont fait du tort à eux-mêmes. Leurs divinités, qu'ils invoquaient en dehors d'Allah, ne le leur ont servi à rien, quand l'Ordre [le châtiment] de ton Seigneur fut venu; elles n'ont fait qu'accroître leur perte.s11v101
Telle est la rigueur de la prise de ton Seigneur quand Il frappe les cités lorsqu'elles sont injustes. Son châtiment est bien douloureux et bien dur.s11v102
Il y a bien là un signe pour celui qui craint le châtiment de l'au-delà. C'est un jour où les gens seront rassemblés; et c'est un jour solennel [attesté par tous].s11v103
Et Nous ne le retardons que pour un terme bien déterminé.s11v104
Le jour où cela arrivera, nulle âme ne parlera qu'avec Sa permission [celle d'Allah]. Il y aura des damnés et des heureux.s11v105
Ceux qui sont damnés seront dans le Feu où ils ont des soupirs et des sanglots.s11v106
Pour y demeurer éternellement tant que dureront les cieux et la terre - à moins que ton Seigneur en décide autrement - car ton Seigneur fait absolument tout ce qu'Il veut.s11v107
Et quant aux bienheureux, ils seront au Paradis, pour y demeurer éternellement tant que dureront les cieux et la terre - à moins que ton Seigneur en décide autrement - c'est là un don qui n'est jamais interrompu.s11v108

Ne sois donc pas en doute au sujet de ce que ceux-là adorent. Ils n'adorent que comme leurs ancêtres adoraient auparavant. Et Nous leur donnerons la totalité de leur part, sans en rien retrancher.s11v109
Et Nous avons déjà donné à Moussa le Livre. Il y eut des divergences à son sujet. S'il n'y avait pas un décret préalable de la part de ton Seigneur, tout aurait été décidé entre eux. Et ils sont, à son sujet pleins d'un doute troublant.s11v110
Très certainement, ton Seigneur fera leur pleine rétribution à tous pour leurs œuvres.. Il est parfaitement Connaisseur de ce qu'ils font.s11v111
Demeure sur le droit chemin comme il t'est commandé, ainsi que ceux qui sont revenus [à Allah] avec toi. Et ne commettez pas d'excès. Car vraiment Il observe ce que vous faites.s11v112
Et ne vous penchez pas vers les injustes: sinon le Feu vous atteindrait. Vous n'avez pas d'alliés en dehors d'Allah. Et vous ne serez pas secourus.s11v113
Et accomplis la Salât aux deux extrémités du jour et à certaines heures de la nuit. Les bonnes œuvres dissipent les mauvaises. Cela est une exhortation pour ceux qui réfléchissent.s11v114
Et sois patient. Car Allah ne laisse pas perdre la récompense des gens bienfaisants.s11v115
Si seulement il existait, dans les générations d'avant vous, des gens vertueux qui interdisent la corruption sur terre! [Hélas] Il n'y en avait qu'un petit nombre que Nous sauvâmes, alors que les injustes persistaient dans le luxe [exagéré] dans lequel ils vivaient, et ils étaient des criminels.s11v116

Et ton Seigneur n'est point tel à détruire injustement des cités dont les habitants sont des réformateurs.s11v117
Et si ton Seigneur avait voulu, Il aurait fait des gens une seule communauté. Or, ils ne cessent d'être en désaccord [entre eux,]s11v118
sauf ceux à qui ton Seigneur a accordé miséricorde. C'est pour cela qu'Il les a créés. Et la parole de ton Seigneur s'accomplit:"Très certainement, Je remplirai l'Enfer de djinns et d'hommes, tous ensemble".s11v119
Et tout ce que Nous te racontons des récits des messagers, c'est pour en raffermir ton cœur. Et de ceux-ci t'est venue la vérité ainsi qu'une exhortation et un rappel aux croyants.s11v120
Et dis à ceux qui ne croient pas:"Œuvrez autant que vous pouvez. Nous aussi, nous œuvrons.s11v121
Et attendez. Nous aussi nous attendons!"s11v122
A Allah appartient l'Inconnaissable des cieux et de la terre, et c'est à Lui que revient l'ordre tout entier. Adore-Le donc et place ta confiance en Lui. Ton Seigneur n'est pas inattentif à ce que vous faites.s11v123

12 - Yusuf

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lâm, Râ. Tels sont les versets du Livre explicite.s12v1
Nous l'avons fait descendre, un Qur'an en [langue] arabe, afin que vous raisonniez.s12v2
Nous te racontons le meilleur récit, grâce à la révélation que Nous te faisons dans ce Qur'an même si tu étais auparavant du nombre des inattentifs [à ces récits].s12v3

Quand Yusuf dit à son père:"Ô mon père, j'ai vu [en songe], onze étoiles, et aussi le soleil et la lune; je les ai vus prosternés devant moi".s12v4
"Ô mon fils, dit-il, ne raconte pas ta vision à tes frères car ils monteraient un complot contre toi; le Shaytan est certainement pour l'homme un ennemi déclaré. s12v5
Ainsi ton Seigneur te choisira et t'enseignera l'interprétation des rêves, et Il parfera Son bienfait sur toi et sur la famille de Ya'qûb, tout comme Il l'a parfait auparavant sur tes deux ancêtres, Ibrahim et Is'aq car ton Seigneur est Omniscient et Sage.s12v6
Il y avait certainement, en Yusuf et ses frères, des exhortations pour ceux qui interrogent,s12v7
quand ceux-ci dirent:"Yusuf et son frère sont plus aimés de notre père que nous, alors que nous sommes un groupe bien fort. Notre père est vraiment dans un tort évident.s12v8
Tuez Yusuf ou bien éloignez-le dans n'importe quel pays, afin que le visage de votre père se tourne exclusivement vers vous, et que vous soyez après cela des gens de bien".s12v9
L'un d'eux dit:"Ne tuez pas Yusuf, mais jetez-le si vous êtes disposés à agir, au fond du puits afin que quelque caravane le recueille".s12v10
Ils dirent:"Ô notre père, qu'as-tu à ne pas te fier à nous au sujet de Yusuf? Nous sommes cependant bien intentionnés à son égard.s12v11
Envoie-le demain avec nous faire une promenade et jouer. Et nous veillerons sur lui".s12v12

Il dit:"Certes, je m'attristerai que vous l'emmeniez; et je crains que le loup ne le dévore dans un moment où vous ne ferez pas attention à lui".s12v13
Ils dirent:"Si le loup le dévore alors que nous sommes nombreux, nous serons vraiment les perdants".s12v14
Et lorsqu'ils l'eurent emmené, et se furent mis d'accord pour le jeter dans les profondeurs invisibles du puits, Nous lui révélâmes:"Tu les informeras sûrement de cette affaire sans qu'ils s'en rendent compte".s12v15
Et ils vinrent à leur père, le soir, en pleurant.s12v16
Ils dirent:"Ô notre père, nous sommes allés faire une course, et nous avons laissé Yusuf auprès de nos effets; et le loup l'a dévoré. Tu ne nous croiras pas, même si nous disons la vérité"s12v17
Il apportèrent sa tunique tachée d'un faux sang. Il dit:"Vos âmes, plutôt, vous ont suggéré quelque chose.. [Il ne me reste plus donc] qu'une belle patience! C'est Allah qu'il faut appeler au secours contre ce que vous racontez!"s12v18
Or, vint une caravane. Ils envoyèrent leur chercheur d'eau, qui fit descendre son seau. Il dit:"Bonne nouvelle! Voilà un garçon!" Et ils le dissimulèrent [pour le vendre] telle une marchandise. Allah cependant savait fort bien ce qu'ils faisaient.s12v19
Et ils le vendirent à vil prix: pour quelques dirhams comptés. Ils le considéraient comme indésirable.s12v20
Et celui qui l'acheta était de l'Égypte. Il dit à sa femme:"Accorde lui une généreuse hospitalité. Il se peut qu'il nous soit utile ou que nous l'adoptions comme notre enfant." Ainsi avons-nous raffermi Yusuf dans le pays et nous lui avons

appris l'interprétation des rêves. Et Allah est souverain en Son commandement: mais la plupart des gens ne savent pas.s12v21
Et quand il eut atteint sa maturité Nous lui accordâmes sagesse et savoir. C'est ainsi que nous récompensons les bienfaisants.s12v22
Or celle [Zulikha] qui l'avait reçu dans sa maison essaya de le séduire. Et elle ferma bien les portes et dit:"Viens, [je suis prête pour toi!]" - Il dit:"Qu'Allah me protège! C'est mon Maître qui m'a accordé un bon asile. Vraiment les injustes ne réussissent pas".s12v23
Et, elle le désira. Et il l'aurait désirée n'eût été ce qu'il vit comme preuve évidente de son Seigneur. Ainsi [Nous avons agi] pour écarter de lui le mal et la turpitude. Il étaient certes un de Nos serviteurs élus.s12v24
Et tous deux coururent vers la porte, et elle lui déchira sa tunique par derrière. Ils trouvèrent le mari [de cette femme] à la porte. Elle dit:"Quelle serait la punition de quiconque a voulu faire du mal à ta famille, sinon la prison, ou un châtiment douloureux?"s12v25
[Yusuf] dit:"C'est elle qui a voulu me séduire".Et un témoin, de la famille de celle-ci témoigna:"Si sa tunique [à lui] est déchirée par devant, alors c'est elle qui dit la vérité, tandis qu'il est du nombre des menteurs. s12v26
Mais si sa tunique est déchirée par derrière, alors c'est elle qui mentit, tandis qu'il est du nombre des véridiques".s12v27
Puis, quand il [le mari] vit la tunique déchirée par derrière, il dit:"C'est bien de votre ruse de femmes! Vos ruses sont vraiment énormes!s12v28

Yusuf, ne pense plus à cela! Et toi, [Zulkha], implore le pardon pour ton péché car tu es fautive".s12v29
Et dans la ville, des femmes dirent:"La femme d'Al-'Azize [titre de noblesse qu'il reçut du roi] essaye de séduire son valet! Il l'a vraiment rendue folle d'amour. Nous la trouvons certes dans un égarement évident.s12v30
Lorsqu'elle eut entendu leur fourberie, elle leur envoya [des invitations,] et prépara pour elles une collation; et elle remit à chacune d'elles un couteau. Puis elle dit:"Sors devant elles, [Yusuf!]" - Lorsqu'elles le virent, elles l'admirèrent, se coupèrent les mains et dirent:"A Allah ne plaise! Ce n'est pas un être humain, ce n'est qu'un ange noble!"s12v31
Elle dit:"Voilà donc celui à propos duquel vous me blâmiez. J'ai essayé de le séduire mais il s'en défendit fermement. Or, s'il ne fait pas ce que je lui commande, il sera très certainement emprisonné et sera certes parmi les humiliés". s12v32
Il dit:"Ô mon Seigneur, la prison m'est préférable à ce à quoi elles m'invitent. Et si Tu n'écartes pas de moi leur ruse, je pencherai vers elles et serai du nombre des ignorants" [des pécheurs].s12v33
Son Seigneur l'exauça donc, et éloigna de lui leur ruse. C'est Lui, vraiment, qui est l'Audient et l'Omniscient.s12v34
Puis, après qu'ils eurent vu les preuves [de son innocence], il leur sembla qu'ils devaient l'emprisonner pour un temps. s12v35
Deux valets entrèrent avec lui en prison. L'un d'eux dit:"Je me voyais [en rêve] pressant du raisin.." Et l'autre dit:"Et moi, je me voyais portant sur ma tête du pain dont les oiseaux mangeaient. Apprends-nous l'interprétation [de nos rêves], nous te voyons au nombre des bienfaisants".s12v36

"La nourriture qui vous est attribuée ne vous parviendra point, dit-il, que je ne vous aie avisés de son interprétation [de votre nourriture] avant qu'elle ne vous arrive. Cela fait partie de ce que mon Seigneur m'a enseigné. Certes, j'ai abandonné la religion d'un peuple qui ne croit pas en Allah et qui nie la vie future".s12v37
Et j'ai suivi la religion de mes ancêtre, Ibrahim, Is'aq et Ya'qûb. Il ne nous convient pas d'associer à Allah quoi que ce soit. Ceci est une grâce d'Allah sur nous et sur tout le monde; mais la plupart des gens ne sont pas reconnaissants.s12v38
Ô mes deux compagnons de prison! Qui est le meilleur: des Seigneurs éparpillés ou Allah, l'Unique, le Dominateur suprême?s12v39
Vous n'adorez, en dehors de Lui, que des noms que vous avez inventés, vous et vos ancêtres, et à l'appui desquels Allah n'a fait descendre aucune preuve. Le Sultan [l'autorité] N'appartiennent Qu'a Allah. Il vous a commandé de n'adorer que Lui. Telle est la religion droite; mais la plupart des gens ne savent pas.s12v40
Ô mes deux compagnons de prison! L'un de vous donnera du vin à boire à son maître; quant à l'autre, il sera crucifié, et les oiseaux mangeront de sa tête. L'affaire sur laquelle vous me consultez est déjà décidée."s12v41
Et il dit à celui des deux dont il pensait qu'il serait délivré:"Parle de moi auprès de ton maître". Mais le Shaytan fit qu'il oublia de rappeler [le cas de Yusuf] à son maître. Yusuf resta donc en prison quelques années.s12v42
Et le roi dit:"En vérité, je voyais [en rêve] sept vaches grasses mangées par sept maigres; et sept épis verts, et autant

d'autres, secs. Ô conseil de notables, donnez-moi une explication de ma vision, si vous savez interpréter le rêve".s12v43
Ils dirent:"C'est un amas de rêves! Et nous ne savons pas interpréter les rêves!"s12v44
Or, celui des deux qui avait été délivré et qui, après quelque temps se rappela, dit:"Je vous en donnerai l'interprétation. Envoyez-moi donc".s12v45
"Ô toi, le véridique! Éclaire-nous au sujet de sept vaches grasses que mangent sept très maigres, et sept épis verts et autant d'autres, secs, afin que je retourne aux gens et qu'ils sachent [l'interprétation exacte du rêve]".s12v46
Alors [Yusuf dit]:"Vous sèmerez pendant sept années consécutives. Tout ce que vous aurez moissonné, laissez-le en épi, sauf le peu que vous consommerez.s12v47
Viendront ensuite sept années de disette qui consommeront tout ce que vous aurez amassé pour elles sauf le peu que vous aurez réservé [comme semence].s12v48
Puis, viendra après cela une année où les gens seront secourus [par Allah, qui envoie la pluie] et iront au pressoir."s12v49
Et le roi dit:"Amenez-le moi". Puis, lorsque l'émissaire arriva auprès de lui, [Yusuf] dit:"Retourne auprès de ton maître et demande-lui:"Quelle était la raison qui poussa les femmes à se couper les mains? Mon Seigneur connaît bien leur ruse".s12v50
Alors, [le roi leur] dit:"Qu'est-ce donc qui vous a poussées à essayer de séduire Yusuf?" Elles dirent:"A Allah ne plaise! Nous ne connaissons rien de mauvais contre lui". Et la femme d'Al-'Azize dit:"Maintenant la vérité s'est manifestée. C'est moi qui

ai voulu le séduire. Et c'est lui, vraiment, qui est du nombre de véridiques!"s12v51
"Cela afin qu'il sache que je ne l'ai pas trahi en son absence, et qu'en vérité Allah ne guide pas la ruse des traîtres.s12v52
Je ne m'innocente cependant pas, car l'âme est très incitatrice au mal, à moins que mon Seigneur, par miséricorde, [ne la préserve du péché]. Mon Seigneur est certes Pardonneur et très Miséricordieux".s12v53
Et le roi dit:"Amenez-le moi: je me le réserve pour moi-même". Et lorsqu'il lui eut parlé, il dit:"Tu es dès aujourd'hui près de nous, en une position d'autorité et de confiance".s12v54
Et [Yusuf] dit:"Assignez-moi les dépôts du territoire: je suis bon gardien et connaisseur".s12v55
Ainsi avons-nous affermi [l'autorité de] Yusuf dans ce territoire et il s'y installait là où il le voulait. Nous touchons de Notre miséricorde qui Nous voulons et faisons pas perdre aux hommes de bien le mérite [de leurs œuvres].s12v56
Et la récompense de l'au-delà est meilleure pour ceux qui ont cru et ont pratiqué la piété.s12v57
Et les frères de Yusuf vinrent et entrèrent auprès de lui. Il les reconnut, mais eux ne le reconnurent pas.s12v58
Et quand il leur eut fourni leur provision, il dit:"Amenez-moi un frère que vous avez de votre père. Ne voyez-vous pas que je donne la pleine mesure et que je suis le meilleur des hôtes?s12v59
Et si vous ne me l'amenez pas, alors il n'y aura plus de provision pour vous, chez moi; et vous ne m'approcherez plus".s12v60
Ils dirent:"Nous essayerons de persuader son père. Certes, nous le ferons".s12v61

Et il dit à Ses serviteurs:"Remettez leurs marchandises dans leurs sacs: peut-être les reconnaîtront-ils quand ils seront de retour vers leur famille et peut-être qu'ils reviendront".s12v62
Et lorsqu'ils revinrent à leur père, ils dirent:"Ô notre père, il nous sera refusé [à l'avenir] de nous ravitailler [en grain]. Envoie donc avec nous notre frère, afin que nous obtenions des provisions. Nous le surveillerons bien".s12v63
Il dit:"Vais-je vous le confier comme, auparavant, je vous ai confié son frère? Mais Allah est le meilleur gardien, et Il est Le plus Miséricordieux des miséricordieux!".s12v64
Et lorsqu'ils ouvrirent leurs bagages, ils trouvèrent qu'on leur avait rendu leurs marchandises. Ils dirent:"Ô notre père. Que désirons-nous [de plus]? Voici que nos marchandises nous ont été rendues. Et aussi nous approvisionnerons notre famille, nous veillerons à la sécurité de notre frère et nous nous ajouterons la charge d'un chameau et c'est une charge facile".s12v65
- Il dit:"Jamais je ne l'enverrai avec vous, jusqu'à ce que vous m'apportiez l'engagement formel au nom d'Allah que vous me le ramènerez à moins que vous ne soyez cernés". Lorsqu'ils lui eurent apporté l'engagement, il dit:"Allah est garant de ce que nous disons".s12v66
Et il dit:"Ô mes fils, n'entrez pas par une seule porte, mais entrez par portes séparées. Je ne peux cependant vous être d'aucune utilité contre les desseins d'Allah. La décision n'appartient qu'à Allah: en Lui je place ma confiance. Et que ceux qui placent leur confiancent la placent en Lui".s12v67
Étant entrés comme leur père le leur avait recommandé [cela] ne leur servit à rien contre [les décret d']Allah. Ce n'était [au reste] qu'une précaution que Ya'qûb avait jugé [de leur

recommander]. Il avait pleine connaissance de ce que Nous lui avions enseigné. Mais la plupart des gens ne savent pas.s12v68
Et quand ils furent entrés auprès de Yusuf, [celui-ci] retînt son frère auprès de lui en disant:"Je suis ton frère. Ne te chagrine donc pas pour pour ce qu'ils faisaient". s12v69
Puis, quand il leur eut fourni leurs provisions, il mit la coupe dans le sac de son frère. Ensuite un crieur annonça:"Caravaniers! vous êtes des voleurs".s12v70
Ils se retournèrent en disant:"Qu'avez-vous perdu?"s12v71
Ils répondirent:"Nous cherchons la grande coupe du roi. La charge d'un chameau à qui l'apportera et j'en suis garant".s12v72
"Par Allah, dirent-ils, vous savez certes que nous ne sommes pas venus pour semer la corruption sur le territoire et que nous ne sommes pas des voleurs".s12v73
- Quelle sera donc la sanction si vous êtes menteurs? [dirent-ils].s12v74
Ils dirent:"La sanction infligée à celui dont les bagages de qui la coupe sera retrouvée est: [qu'il soit livré] lui-même [à titre d'esclaves à la victime du vol]. C'est ainsi que nous punissons les malfaiteurs".s12v75
[Yusuf] commença par les sacs des autres avant celui de son frère; puis il la fit sortir du sac de son frère;. Ainsi suggérâmes-Nous ce **Kayd** (intrigue) à Yusuf. Car il ne pouvait pas se saisir de son frère, selon le Din [système de Lois établissant le chemin"Shari'ah" contenant l'ensemble des préceptes temporel, cultuelle et croyances, prescriptions et proscriptions etc.] (les Lois) du roi, à moins qu'Allah ne l'eut voulu. Nous élevons en rang qui Nous voulons. Et au-dessus de

tout homme détenant la science il y a un savant [plus docte que lui].s12v76
Ils dirent:"S'il a commis un vol, un frère à lui auparavant a volé aussi."Mais Yusuf tint sa pensée secrète, et ne la leur dévoila pas. Il dit [en lui-même]:"Votre position est bien pire encore! Et Allah connaît mieux ce que vous décrivez".s12v77
- Ils dirent:"Ô Al-'Azize, il a un père très vieux; saisis-toi donc de l'un de nous, à sa place, Nous voyons que tu es vraiment du nombre des gens bienfaisants".s12v78
- Il dit:"Qu'Allah nous garde de prendre un autre que celui chez qui nous avons trouvé notre bien! Nous serions alors vraiment injustes.s12v79
Puis, lorsqu'ils eurent perdu tout espoir [de ramener Benyamin] ils se concertèrent en secret. Leur aîné dit:"Ne savez-vous pas que votre père a pris de vous un engagement formel au nom d'Allah, et que déjà vous y avez manqué autrefois à propos de Yusuf? Je ne quitterai point le territoire, jusqu'à ce que mon père me le permette ou qu'Allah juge en ma faveur, et Il est le meilleur des juges.s12v80
Retournez à votre père et dites:"Ô notre père, ton fils a volé. Et nous n'attestons que ce que nous savons. Et nous n'étions nullement au courant de l'inconnu.s12v81
Et interroge la ville où nous étions, ainsi que la caravane dans laquelle nous sommes arrivés. Nous disons réellement la vérité."s12v82
Alors [Ya'qûb] dit:"Vos âmes plutôt vous ont inspiré [d'entreprendre] quelque chose!.. Oh! belle patience. Il se peut qu'Allah me les ramènera tous les deux. Car c'est Lui l'Omniscient, le Sage".s12v83

Et il se détourna d'eux et dit:"Que mon chagrin est grand pour Yusuf!" Et ses yeux blanchirent d'affliction. Et il était accablé.s12v84
- Ils dirent:"Par Allah! Tu ne cesseras pas d'évoquer Yusuf, jusqu'à ce que tu t'épuises ou que tu sois parmi les mort".s12v85
- Il dit:"Je ne me plains qu'à Allah de mon déchirement et de mon chagrin. Et, je sais de la part d'Allah, ce que vous ne savez pas.s12v86
Ô mes fils Partez en enquérez-vous de Yusuf et de son frère. Et ne désespérez pas de la miséricorde d'Allah. Ce sont seulement les gens mécréants qui désespèrent de la miséricorde d'Allah".s12v87
Et lorsqu'ils s'introduisirent auprès de [Yusuf,] ils dirent:"Ô al-'Azize, la famine nous a touchés, nous et notre famille; et nous venons avec une marchandise sans grande valeur. Donne-nous une pleine mesure, et fais-nous la charité. Certes, Allah récompense les charitables!"s12v88
- Il dit:"Savez-vous ce que vous avez fait de Yusuf et de son frère alors que vous étiez ignorants? [injustes]".s12v89
- Ils dirent:"Est-ce que tu es.. Certes, tu es Yusuf!" - Il dit:"Je suis Yusuf, et voici mon frère. Certes, Allah nous a favorisés. Quiconque craint et patiente.. Et très certainement, Allah ne fait pas perdre la récompense des bienfaisants".s12v90
- Ils dirent:"Par Allah! Vraiment Allah t'a préféré à nous et nous avons été fautifs".s12v91
- Il dit:"Pas de récriminations contre vous aujourd'hui! Qu'Allah vous pardonne. C'est Lui Le plus Miséricordieux des Miséricordieux.s12v92

Emportez ma tunique que voici, et appliquez-la sur le visage de mon père: il recouvrera [aussitôt] la vue. Et amenez-moi toute votre famille".s12v93
- Et dès que la caravane franchit la frontière [de Canâan], leur père dit:"Je décèle, certes, l'odeur de Yusuf, même si vous dites que je radote".s12v94
Ils lui dirent:"Par Allah te voilà bien dans ton ancien égarement".s12v95
Puis quand arriva le porteur de bonne annonce, il l'appliqua [la tunique] sur le visage de Ya'qûb. Celui-ci recouvra [aussitôt] la vue, et dit:"Ne vous ai-je pas dit, par Allah, ce que vous ne savez pas?"s12v96
- Ils dirent:"Ô notre père, implore pour nous la rémission de nos péchés. Nous étions vraiment fautifs".s12v97
- Il dit:"J'implorerai pour vous le pardon de mon Seigneur. Car c'est Lui le Pardonneur, le Très Miséricordieux".s12v98
Lorsqu'ils s'introduisirent auprès de Yusuf, celui-ci accueillit ses père et mère, et leur dit:"Entrez en Égypte, en toute sécurité, si Allah le veut!"s12v99
Et il éleva ses parents sur le trône, et tous tombèrent devant lui, prosternés. Et il dit:"Ô mon père, voilà l'interprétation de mon rêve de jadis. Allah l'a bel et bien réalisé.. Et Il m'a certainement fait du bien quand Il m'a fait sortir de prison et qu'Il vous a fait venir de la campagne, [du désert], après que le Shaytan ait suscité la discorde entre mes frères et moi. Mon Seigneur est plein de douceur pour ce qu'Il veut. Et c'est Lui Omniscient, le Sage.s12v100
Ô mon Seigneur, Tu m'as donné du pouvoir et m'as enseigné l'interprétation des rêves. [C'est Toi Le] Créateur des cieux et

de la terre, Tu es mon patron, ici-bas et dans l'au-delà. Fais-moi mourir en parfaite soumission et fait moi rejoindre les vertueux.s12v101
Ce sont là des récits inconnus que Nous te révélons. Et tu n'étais pas auprès d'eux quand ils se mirent d'accord pour comploter.s12v102
Et la plupart des gens ne sont pas croyants malgré ton désir ardent.s12v103
Et tu ne leur demande aucun salaire pour cela. Ce n'est là qu'un rappel adressé à l'univers.s12v104
Et dans les cieux et sur la terre, que de signes auprès desquels les gens passent, en s'en détournant!s12v105
Et la plupart d'entre eux ne croient en Allah, qu'en lui donnant des associés.s12v106
Est-ce qu'ils sont sûrs que le châtiment d'Allah ne viendra pas les couvrir ou que l'Heure ne leur viendra pas soudainement, sans qu'ils s'en rendent compte?s12v107
Dis:"Voici ma voie, j'appelle les gens [à la religion] D'Allah, moi et ceux qui me suivent, nous basant sur une preuve évidente. Gloire à Allah! Et je suis point du nombre des associateurs.s12v108
Nous n'avons envoyé avant toi que des hommes originaires des cités, à qui Nous avons fait des révélations. [Ces gens là] n'ont-ils pas parcouru la terre et considéré quelle fut la fin de ceux qui ont vécu avent eux? La demeure de l'au-delà est assurément meilleure pour ceux qui craignent [Allah]. Ne raisonnerez-vous donc pas?s12v109
Quand les messagers faillirent perdre espoir [et que leurs adeptes] eurent pensé qu'ils étaient dupés voilà que vint à eux

Notre secours. Et furent sauvés ceux que Nous voulûment. Mais Notre rigueur ne saurait être détournée des gens criminels.s12v110
Dans leurs récits il y a certes une leçon pour les gens doués d'intelligence. Ce n'est point là un récit fabriqué. C'est au contraire la confirmation de ce qui existait déjà avant lui, un exposé détaillé de toute chose, un guide et une miséricorde pour des gens qui croient.s12v111

13 - Ar-Ra'd

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Mim, Ra. Voici les versets du Livre; et ce qui t'a été révélé par ton Seigneur est la vérité; mais la plupart des gens ne croient pas.s13v1
Allah est Celui qui a élevé [bien haut] les cieux sans piliers visibles. Il S'est établi"Istawa" sur le Trône et a soumis le soleil et la lune, chacun poursuivant sa course vers un terme fixé. Il règle l'ordre [de tout] et expose en détail les signes afin que vous ayez la certitude de la rencontre de votre Seigneur.s13v2
Et c'est Lui qui a étendu la terre et y a placé montagnes et fleuves. Et de chaque espèce de fruits Il y établit deux éléments de couple. Il fait que la nuit couvre le jour. Voilà bien là des preuves pour des gens qui réfléchissent.s13v3
Et sur la terre il y a des parcelles voisines les unes des autres, des jardins [plantés] de vignes, et des céréales et des palmiers, en touffes ou espacés, arrosés de la même eau, cependant Nous rendons supérieurs les uns aux autres quant au goût. Voilà bien là des preuves pour des gens qui raisonnent.s13v4

Et si tu dois t'étonner, rien de plus étonnant que leurs dires:"Quand nous seront poussière, reviendrons-nous vraiment à une nouvelle création?" Ceux-là sont ceux qui ne croient pas en leur Seigneur. Et ce sont eux qui auront des jougs à leur cou. Et ce sont eux les gens du Feu, où ils demeureront éternellement.s13v5
Et ils te demandent de hâter [la venue] du châtiment plutôt que celle du bonheur. Certes, il s'est produit avant eux des châtiments exemplaires. Ton Seigneur est Détenteur du pardon pour les gens, malgré leurs méfaits. s13v6
Et ton Seigneur est assurément dur en punition. Et ceux qui ont mécru disent:"Pourquoi n'a-t-on pas fait descendre sur celui-ci [Muhammad] un miracle venant de son Seigneur?" Tu n'es qu'un avertisseur, et à chaque peuple un guide.s13v7
Allah sait ce que porte chaque femelle, et de combien la période de gestation dans la matrice est écourtée ou prolongée. Et toute chose a auprès de Lui sa mesure.s13v8
Le Connaisseur de ce qui est caché et de ce qui est apparent, Le Grand, Le Sublime.s13v9
Sont égaux pour lui, celui parmi vous qui tient secrète sa parole, et celui qui la divulgue, celui qui se cache la nuit comme celui qui se montre au grand jour.s13v10
Il [l'Homme] a par devant lui et derrière lui des Anges qui se relaient et qui veillent sur lui par ordre d'Allah. En vérité, Allah ne modifie point l'état d'un peuple, tant que les [individus qui le composent] ne modifient pas ce qui est en eux-mêmes. Et lorsqu'Allah veut [infliger] un mal à un peuple, nul ne peut le repousser: ils n'ont en dehors de lui aucun protecteur.s13v11

C'est lui qui vous fait voir l'éclair [qui vous inspire] crainte et espoir; et Il crée les nuages lourds.s13v12
Le tonnerre Le glorifie par Sa louange, et aussi les Anges, sous l'effet de Sa crainte. Et Il lance les foudres dont Il atteint qui Il veut. Or ils disputent au sujet d'Allah alors qu'Il est redoutable en Sa force.s13v13
A lui l'appel de la Vérité [Tawhid]! Ceux qu'ils invoquent en dehors de Lui ne leur répondent d'aucune façon; semblables à celui qui étend ses deux mains vers l'eau pour la porter à sa bouche, mais qui ne parvient jamais à l'atteindre. L'invocation des mécréants n'est que vanité.s13v14
Et c'est à Allah que se prosternent, bon gré mal gré, tous ceux qui sont dans les cieux et sur la terre, ainsi que leurs ombres, au début et à la fin de la journée.s13v15
Dis:"Qui est le Seigneur des cieux et de la terre?" Dis:"Allah". Dis:"Et prendrez-vous en dehors de Lui, des maîtres qui ne détiennent pour eux-mêmes ni bien ni mal?" Dis:"Sont-ils égaux, l'aveugle et celui qui voit? Ou sont-elles égales, les ténèbres et la lumière? Ou donnent-ils à Allah des associés qui créent comme Sa création au point que les deux créations se soient confondues à eux? Dis:"Allah est le Créateur de toute chose, et c'est Lui l'Unique, le Dominateur suprême".s13v16
Il a fait descendre une eau du ciel à laquelle des vallées servent de lit, selon leur grandeur. Le flot débordé à charrié une écume flottante, et semblable à celle-ci est [l']écume provenant de ce qu'on porte à fusion, dans le feu pour [fabriquer] des bijoux et des ustensiles. Ainsi Allah représente en parabole la Vérité et le Faux: l'écume [du torrent et du métal fondu] s'en va, au rebut, tandis que [l'eau et les objets] utiles aux Hommes

demeurent sur la terre. Ainsi Allah propose des paraboles.s13v17
La meilleure [fin] est pour ceux qui répondent à [l'appel] de leur Seigneur. Et quant à ceux qui ne Lui répondent pas, s'ils avaient tout ce qui est sur la terre, et autant encore, ils l'offriraient en rançon. Ceux-là auront le détestable rendement de compte et l'Enfer sera leur refuge. Quel détestable lit de repos!s13v18
Celui qui sait que ce qui t'est révélé de la part de ton Seigneur est la vérité, est-il semblable à l'aveugle? Seuls les gens doués d'intelligence réfléchissent bien, s13v19
Ceux qui remplissent leur engagement envers Allah et ne violent pas le pacte,s13v20
qui unissent ce qu'Allah a commandé d'unir, redoutent leur Seigneur et craignent une malheureuse reddition de compte,s13v21
et qui endurent dans la recherche de l'agrément d'Allah, accomplissent la Salât et dépensent [dans le bien], en secret et en public, de ce que Nous leur avons attribué, et repoussent le mal par le bien. A ceux-là, la bonne demeure finale,s13v22
les jardins d'Éden, où ils entreront, ainsi que tous ceux de leurs ascendants, conjoints et descendants, qui ont été de bons croyants. De chaque porte, les Anges entreront auprès d'eux:s13v23
- Paix sur vous, pour ce que vous avez enduré!" - Comme est bonne votre demeure finale!"s13v24
[Mais] ceux qui violent leur pacte avec Allah après l'avoir engagé, et rompent ce qu'Allah a commandé d'unir et commettent le désordre sur terre, auront la malédiction et la mauvaise demeure.s13v25

Allah étend largement Ses dons ou [les] restreint à qui Il veut. Ils se réjouissent de la vie sur terre, mais la vie d'ici-bas ne paraîtra que comme une jouissance éphémère en comparaison de l'au-delà.s13v26
Ceux qui ont mécru disent:"Pourquoi n'a-t-on pas descendu sur lui [Muhammad] un miracle venant de son Seigneur?" Dis:"En vérité, Allah égare qui Il veut; et guide vers Lui celui qui se repent,s13v27
ceux qui ont cru, et dont les cœurs se tranquillisent à l'évocation d'Allah" N'est-ce point par l'évocation d'Allah que se tranquillisent les cœurs?s13v28
Ceux qui croient et font de bonnes œuvres, auront le plus grand bien et aussi le plus bon retour.s13v29
Ainsi Nous t'envoyons dans une communauté - que d'autres communautés ont précédée - pour que tu leur récites ce que Nous te révélons [le Qur'an], cependant qu'ils ne croient pas au Tout Miséricordieux. Dis:"C'est Lui mon Seigneur. Pas d'autre divinité à part Lui. En Lui je place ma confiance. Et à Lui je me repens".s13v30
S'il y avait un Qur'an à mettre les montagnes en marche, à fendre la terre ou à faire parler les morts [ce serait celui-ci]. C'est plutôt à Allah le commandement tout entier. Les croyants ne savent-ils pas que, si Allah voulait, Il aurait dirigé tous les hommes vers le droit chemin. Cependant, ceux qui ne croient pas ne manqueront pas, pour prix de ce qu'ils font, d'être frappés par un cataclysme, ou [qu'un cataclysme] s'abattra près de leurs demeures jusqu'à ce que vienne la promesse d'Allah. Car Allah, ne manque pas à Sa promesse.s13v31

On s'est certes moqué des messagers avant toi. Alors, J'ai donné un répit aux mécréants. Ensuite, Je les ai saisis. Et quel fut Mon châtiment!s13v32
Est-ce que Celui qui observe ce que chaque âme acquiert [est semblable aux associés?..] Et pourtant ils donnent des associés à Allah. Dis [leur:]"Nommez-les. Ou avez-vous de Lui apprendre ce qu'Il ne connaît pas sur la terre? Ou avez-vous été simplement séduits par de faux noms?" En fait, on a embelli aux mécréants leur stratagème et on les a empêchés de prendre le droit chemin. Et quiconque Allah laisse égarer, n'a plus personne pour le guider.s13v33
Un châtiment les atteindra dans la vie présente. Le châtiment de l'au-delà sera cependant plus écrasant et ils n'auront nul protecteur contre Allah.s13v34
Tel est le paradis qui a été promis aux pieux: sous lequel coulent les ruisseaux; ses fruits sont perpétuels, ainsi que son ombrage. Voilà la fin de ceux qui pratiquent la piété, tandis que la fin des mécréants sera le Feu.s13v35
Et ceux à qui Nous avons déjà donné le Livre se réjouissent de ce qu'on a fait descendre vers toi. Tandis que certaines factions en rejettent une partie. Dis:"Il m'a seulement été commandé d'adorer Allah et de rien Lui associer. C'est à Lui que j'appelle [les gens], Et c'est vers Lui que sera mon retour".s13v36
Ainsi l'avons-Nous fait descendre [le Qur'an] [sous forme] de loi en arabe. Et si tu suis leurs passions après ce que tu as reçu comme savoir, il n'y aura pour toi, contre Allah, ni allié ni protecteur.s13v37

Et Nous avons certes envoyé avant toi des messagers, et leur avons donné des épouses et des descendants. Et il n'appartient pas à un Messager d'apporter un miracle, si ce n'est qu'avec la permission d'Allah. Chaque échéance a son terme prescrit.s13v38
Allah efface ou confirme ce qu'Il veut et l'Écriture primordiale est auprès de Lui.s13v39
Que Nous te fassions voir une partie de ce dont Nous les menaçons, ou que Nous te fassions mourir [avant cela], ton devoir est seulement la communication du message, et le règlement de compte sera à Nous.s13v40
Ne voient-ils pas que Nous frappons la terre et que Nous la réduisons de tous côtés? C'est Allah qui juge et personne ne peut s'opposer à Son jugement, et Il est prompt à régler les comptes.s13v41
Certes ceux d'avant eux ont manigancé [contre leur Messager]; le stratagème tout entier appartient à Allah. Il sait ce que chaque âme acquiert. Et les mécréants sauront bientôt à qui appartient la bonne demeure finale.s13v42
Et ceux qui ne croient pas dirent:"Tu n'es pas un Messager". Dis:"Allah suffit, comme témoin entre vous et moi, et ceux qui ont la connaissance du Livre [sont aussi témoins]".s13v43

14 - Ibrahim

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lâm, Râ. [Voici] un livre que nous avons fait descendre sur toi, afin que - par la permission de leur Seigneur - tu fasses sortir les gens des ténèbres vers la lumière, sur la voie du Tout Puissant, du Digne de louange,s14v1

Allah, à qui appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Et malheur aux mécréants, pour un dur châtiment [qu'ils subiront].s14v2
Ceux qui préfèrent la vie d'ici bas à l'au-delà, obstruent [aux gens] le chemin d'Allah et cherchent à le rendre tortueux, ceux-là sont loin dans l'égarement.s14v3
Et Nous n'avons envoyé de Messager qu'avec la langue de son peuple, afin de les éclairer. Allah égare qui Il veut et guide qui Il veut. Et, c'est Lui le tout Puissant, le Sage.s14v4
Nous avons certes, envoyé Moussa avec Nos miracles [en lui disant]:"Fais sortir ton peuple des ténèbres vers la lumière, et rappelle-leur les jours d'Allah" [Ses bienfaits]. Dans tout cela il y a des signes pour tout homme plein d'endurance et de reconnaissance.s14v5
[Rappelle-toi] quand Moussa dit à son peuple:"Rappelez-vous le bienfait d'Allah sur vous quand Il vous sauva des gens de Fir'awn qui vous infligeaient le pire châtiment. Ils massacraient vos fils et laissaient en vie vos filles. Il y avait là une dure épreuve de la part de votre Seigneur",s14v6
Et lorsque votre Seigneur proclama:"Si vous êtes reconnaissants, très certainement J'augmenterai [Mes Bienfaits] pour vous. Mais si vous êtes ingrats, Mon châtiment sera terrible". s14v7
Et Moussa dit:"Si vous êtes ingrats, vous ainsi que tous ceux qui sont sur terre, [sachez] qu'Allah Se suffit à Lui-même et qu'Il est digne de louange".s14v8
Ne vous est-il pas parvenu le récit de ceux d'avant vous, du peuple de Nuh, des 'Aad, des Thamûd et de ceux qui vécurent après eux, et que seul Allah connaît? Leurs messagers vinrent à

eux avec des preuves, mais ils dirent, ramenant leurs mains à leurs bouches:"Nous ne croyons pas [au message] avec lequel vous avez été envoyés et nous sommes, au sujet de ce à quoi vous nous appelez, dans un doute vraiment troublant".s14v9
Leurs messagers dirent:"Y a-t-il un doute au sujet d'Allah, Créateur des cieux et de la terre, qui vous appelle pour vous pardonner une partie de vos péchés et vous donner un délai jusqu'à un terme fixé?" [Les mécréants] répondirent:"Vous n'êtes que des hommes comme nous. Vous voulez nous empêcher de ce que nos ancêtres adoraient. Apportez-nous donc une preuve évidente".s14v10
Leurs messagers leur dirent:"Certes, nous ne sommes que des humains comme vous. Mais Allah favorise qui Il veut parmi Ses serviteurs. Il ne nous appartient de vous apporter quelque preuve, que par la permission d'Allah. Et c'est en Allah que les croyants doivent placer leur confiance.s14v11
Et qu'aurions-nous à ne pas placer notre confiance en Allah, alors qu'Il nous a guidés sur les sentiers [que nous devions suivre]? Nous endurerons sûrement la persécution que vous nous infligez. Et ceux qui ont confiance en Allah s'en remettent entièrement à Lui".s14v12
Et ceux qui ont mécru dirent à leurs messagers:"Nous vous expulserons certainement de notre territoire, à moins que vous ne réintégriez notre religion!" Alors, leur Seigneur leur révéla:"Assurément Nous anéantirons les injustes,s14v13
et vous établirons dans le pays après eux. Cela est pour celui qui craint Ma présence et craint Ma menace".s14v14
Et ils demandèrent [à Allah] la victoire. Et tout tyran insolent fut déçu.s14v15

L'Enfer est sa destination et il sera abreuvé d'une eau purulentes14v16
qu'il tentera d'avaler à petites gorgées. Mais c'est à peine s'il peut l'avaler. La mort lui viendra de toutes parts, mais il ne mourra pas; et il aura un châtiment terrible. s14v17
Les œuvres de ceux qui ont mécru en leur Seigneur sont comparables à de la cendre violemment frappé par le vent, dans un jour de tempête. Ils ne tireront aucun profit de ce qu'ils ont acquis. C'est cela l'égarement profond.s14v18
Ne vois-tu pas qu'Allah a créé les cieux et la terre pour une juste raison? S'Il voulait, Il vous ferait disparaître et ferait venir de nouvelles créatures,s14v19
et cela n'est nullement difficile pour Allah.s14v20
"Et tous comparaîtront devant Allah. Puis, les faibles diront à ceux qui s'enflaient d'orgueil:"Nous étions bien vos suiveurs. Pouvez-vous nous être de quelque utilité contre le châtiment d'Allah?" -Alors, les autres diront:"Si Allah nous avait guidés nous vous aurions certainement guidés. Il est indifférent pour nous de nous plaindre ou d'endurer; nous n'avons pas d'échappatoire" s14v21
Et quand tout sera accompli, le Shaytan dira:"Certes, Allah vous avait fait une promesse de vérité; tandis que moi, je vous ai fait une promesse que je n'ai pas tenue. Je n'avais aucune autorité sur vous si ce n'est que je vous ai appelés, et que vous m'avez répondu. Ne me faites donc pas de reproches; mais faites-en à vous mêmes. Je vous renie de m'avoir jadis associé [à Allah]"
Certes, un châtiment douloureux attend les injustes.s14v22
Et on fera entrer ceux qui croient et font de bonnes œuvres, dans les jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y

demeurer éternellement, par permission de leur Seigneur. Et là, leur salutation sera:"Salam" [Paix].s14v23
N'as-tu pas vu comment Allah propose en parabole une bonne parole pareille à un bel arbre dont la racine est ferme et la ramure s'élançant dans le ciel? s14v24
Il donne à tout instant ses fruits, par la grâce de son Seigneur. Allah propose des paraboles à l'intention des gens afin qu'ils s'exhortent. s14v25
Et une mauvaise parole est pareille à un mauvais arbre, déraciné de la surface de la terre et qui n'a point de stabilité. s14v26
Allah affermit les croyants par une parole ferme, dans la vie présente et dans l'au-delà. Tandis qu'Il égare les injustes. Et Allah fait ce qu'Il veut.s14v27
Ne vois-tu point ceux qui troquent les bienfaits d'Allah contre l'ingratitude et établissent leur peuple dans la demeure de la perditions14v28
l'Enfer, où ils brûleront? Et quel mauvais gîte!s14v29.
Et ils ont donné à Allah des égaux afin d'égarer [les gens] de Son sentier - Dis:"Jouissez [de cette vie] car votre destination sera le feu".s14v30
Dis à Mes serviteurs qui ont cru, qu'ils accomplissent la Salât et qu'ils dépensent [dans le bien] en secret et en public de ce que Nous leur avons attribué, avant que vienne le jour où il n'y a ni rachat ni amitié.s14v31
Allah, c'est Lui qui a crée les cieux et la terre et qui, du ciel, a fait descendre l'eau; grâce à laquelle Il a produit des fruits pour vous nourrir. Il a assujetti à votre service les rivières. s14v32

Et pour vous, Il a assujetti le soleil et la lune à une perpétuelle révolution. Et Il vous a assujetti la nuit et le jour.s14v33
Il vous a accordé de tout ce que vous Lui avez demandé. Et si vous comptez les bienfaits d'Allah, vous ne pourriez les dénombrer. L'homme est vraiment très injuste, très ingrat.s14v34
Et [rappelle-toi] quand Ibrahim dit:"Ô mon Seigneur, fais de cette cité un lieu sûr, et préserve-moi ainsi que mes enfants de l'adoration des idoles. s14v35
Ô mon Seigneur, elles [les idoles] ont égaré beaucoup de gens. Quiconque me suit est des miens. Quand à celui qui me désobéit.. c'est Toi, le Pardonneur, le Très Miséricordieux!s14v36
Ô notre Seigneur, j'ai établi une partie de ma descendance dans un vallée sans agricultures, près de Ta Maison sacrée, - ô notre Seigneur - afin qu'ils accomplissent la Salât. Fais donc que se penchent vers eux les cœurs d'une partie des gens. Et nourris-les de fruits. Peut-être seront-ils reconnaissants?s14v37
Ô notre Seigneur, Tu sais, vraiment, ce que nous cachons et ce que nous divulguons: - et rien n'échappe à Allah, ni sur terre, ni au ciel! -s14v38
Louange à Allah, qui en dépit de ma vieillesse, m'a donné Isma'il et Is'aq. Certes, mon Seigneur entend bien les prières.s14v39
Ô mon Seigneur! Fais que j'accomplisse assidûment la Salât ainsi qu'une partie de ma descendance; exauce ma prière, ô notre Seigneur!s14v40
Ô notre Seigneur! pardonne-moi ainsi qu'à mes père et mère et aux croyants, le jour de la reddition des comptes".s14v41

Et ne pense point qu'Allah soit inattentif à ce que font les injustes. Ils leur accordera un délai jusqu'au jour où leurs regards se figeront.s14v42
Ils courront [suppliant], levant la tête, les yeux hagard et les cœurs vides.s14v43
Et avertis les gens du jour où le châtiment les atteindra et ceux qui auront été injustes diront:"Ô notre Seigneur accorde-nous un court délai, nous répondrons à Ton appel et suivrons les messagers". - N'avez- vous pas juré auparavant que vous ne deviez jamais disparaître?s14v44
Et vous avez habité, les demeures de ceux qui s'étaient fait du tort à eux-mêmes. Il vous est apparu en toute évidence comment Nous les avions traité et Nous vous avons cité les exemples.s14v45
Ils ont certes comploté. Or leur complot est [inscrit] auprès d'Allah même si leur complot était assez puissant pour faire disparaître les montagnes.s14v46
Ne pense point qu'Allah manque à Sa promesse envers Ses messagers. Certes Allah est Tout Puissant et Détenteur du pouvoir de punir,s14v47
au jour où la terre sera remplacée par une autre, de même que les cieux et où [les hommes] comparaîtront devant Allah, l'Unique, le Dominateur Suprême.s14v48
Et ce jour-là, tu verras les coupables, enchaînés les uns aux autres,s14v49
leurs tuniques seront de goudron et le feu couvrira leurs visages.s14v50
[Tout cela] afin qu'Allah rétribue chaque âme de ce qu'elle aura acquis. Certes Allah est prompt dans Ses comptes.s14v51

Ceci est un message [le Qur'an] pour les gens afin qu'ils soient avertis, qu'ils sachent qu'Il n'est qu'un Dieu unique, et pour que les doués d'intelligence s'exhortent.s14v52

15 - Al-Hijr

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Ra. Voici les versets du Livre et d'une Lecture explicite.s15v1

[Le jour du Jugement Dernier] les mécréants voudraient avoir été Musulmans [soumis].s15v2

Laisse-les manger, jouir [un temps], et être distraits par l'espoir; car bientôt ils sauront!s15v3

Or Nous ne détruisons aucune cité sans qu'elle n'ait eu [un terme fixé en] une Écriture connue.s15v4

Nulle communauté ne devance son terme, ni ne le retarde.s15v5

Et ils [les mecquois] disent:"Ô toi sur qui on a fait descendre le Qur'an, tu es certainement fou! s15v6

Pourquoi ne nous es-tu pas venu avec les Anges, si tu es du nombre des véridiques?"s15v7

Nous ne faisons descendre les Anges qu'avec la vérité; et alors, il ne leur sera pas accordé de répit [à ces mécréants].s15v8

En vérité c'est Nous qui avons fait descendre le Qur'an, et c'est Nous qui en sommes gardien.s15v9

Et nous avons certes envoyé, avant toi, [des Messagers] parmi les peuples des Anciens.s15v10

Et pas un Messager ne leur est venu sans qu'ils s'en soient moqués.s15v11

C'est ainsi que Nous faisons pénétrer [la mécréance] dans les cœurs des coupables.s15v12

Ils ne croiront pas en lui [le Messager ou le Qur'an] bien que ce se soit accompli le sort traditionnel des anciens.s15v13
Et même si Nous ouvrions pour eux une porte du ciel, et qu'ils puissent y monter,s15v14
ils diraient:"Vraiment nos yeux sont voilés. Mais plutôt, nous sommes des gens ensorcelés".s15v15
Certes Nous avons placé dans le ciel des constellations et Nous l'avons embelli pour ceux qui regardent.s15v16
Et Nous l'avons protégé contre tout Shaytan banni.s15v17
A moins que l'un d'eux parvienne subrepticement à écouter, une flamme brillante alors le poursuit.s15v18
Et quant à la terre, Nous l'avons étalée et y avons placé des Montagnes [immobiles] et y avons fait pousser toute chose harmonieusement proportionnée.s15v19
Et Nous y avons placé des vivre pour vous, et [placé aussi pour vous] des être que vous ne nourrissez pas.s15v20
Et il n'est rien dont Nous n'ayons les réserves et Nous ne le faisons descendre que dans une mesure déterminée.s15v21
Et Nous envoyons les vents fécondants; et Nous faisons alors descendre du ciel une eau dont Nous vous abreuvons et que vous n'êtes pas en mesure de conserver.s15v22
Et c'est bien Nous qui donnons la vie et donnons la mort, et c'est Nous qui sommes l'héritier [de tout].s15v23
Et Nous connaissons certes ceux qui parmi vous ont avancé et Nous connaissons ceux qui tardent encore.s15v24
Certes, c'est ton Seigneur qui les rassemblera. Car c'est Lui le Sage, l'Omniscient.s15v25
Nous créâmes l'homme d'une argile crissante, extraite d'une boue malléable.s15v26

Et quand au djinn, Nous l'avions auparavant créé d'un feu d'une chaleur ardente.s15v27
Et lorsque ton Seigneur dit aux Anges:"Je vais créer un homme d'argile crissante, extraite d'une boue malléable,.s15v28
et dès que Je l'aurai harmonieusement formé et lui aurai insufflé Mon souffle de vie, jetez-vous alors, prosternés devant lui" s15v29
Alors, les Anges se prosternèrent tous ensemble,s15v30
excepté Iblis qui refusa d'être avec les prosternés.s15v31
Alors [Allah] dit:"Ô Iblis, pourquoi n'es-tu pas au nombre des prosternés?"s15v32
Il dit:"Je ne puis me prosterner devant un homme que Tu as créé d'argile crissante, extraite d'une boue malléable".s15v33
- Et [Allah] dit:"Sort de là [du paradis], car te voilà banni!s15v34
Et malédiction sur toi, jusqu'au Jour de la rétribution!!"s15v35
- Il dit:"Ô mon Seigneur, donne-moi donc un délai jusqu'au jour où ils [les gens] seront ressuscités".s15v36
[Allah] dit:"tu es de ceux à qui ce délai est accordé,s15v37
jusqu'au jour de l'instant connu".s15v38
- Il dit:"Ô mon Seigneur, parce que Tu m'as induit en erreur, eh bien je leur enjoliverai la vie sur terre et les égarerai tous,s15v39
à l'exception, parmi eux, de Tes serviteurs élus."s15v40
-"[Allah] dit: voici une voie droite [qui mène] vers Moi. s15v41
Sur Mes serviteurs tu n'auras aucune autorité, excepté sur celui qui te suivra parmi les dévoyés.s15v42
Et l'Enfer sera sûrement leur lieu de rendez-vous à tous.s15v43

Il a sept portes; et chaque porte en a sa part déterminée".s15v44
Certes, les pieux seront dans des jardins avec des sources. s15v45
"Entrez-y en paix et en sécurité".s15v46
Et Nous aurons arraché toute rancune de leurs poitrines: et ils se sentiront frères, faisant face les uns autres sur des lits.s15v47
Nulle fatigue ne les y touchera. Et on ne les fera pas sortir.s15v48
Informe Mes serviteurs que c'est Moi le Pardonneur, le Très Miséricordieux.s15v49
et que Mon châtiment est certes le châtiment douloureux.s15v50
Et informe-les au sujet des hôtes d'Ibrahims15v51
Quand ils entrèrent chez lui et dirent:"Salam" - Il dit:"Nous avons peur de vous"s15v52
Ils dirent:"N'aie pas peur! Nous t'annonçons une bonne nouvelle, [la naissance] d'un garçon plein de savoir".s15v53
Il dit:"M'annoncez-vous [cette nouvelle] alors que la vieillesse m'a touché? Que m'annoncez-vous donc?"s15v54
- Ils dirent:"Nous t'annonçons la vérité. Ne sois donc pas de ceux qui désespèrent".s15v55
- Il dit:"Et qui désespèrent de la miséricorde de son Seigneur, sinon les égarés?"s15v56
Et il [leur] dit:"Que voulez-vous, ô envoyé d'Allah?"s15v57
- Ils dirent:"En vérité, nous sommes envoyés à des gens criminels,s15v58

à l'exception de la famille de Lut que nous sauverons touss15v59
sauf sa femme."Nous [Allah] avions déterminé qu'elle sera du nombre des exterminés.s15v60
Puis lorsque les envoyés vinrent auprès de la famille de Lut.s15v61
celui-ci dit:"Vous êtes [pour moi] des gens inconnus".s15v62
- Ils dirent:"Nous sommes plutôt venus à toi en apportant [le châtiment] à propos duquel ils doutaient.s15v63
Et nous venons à toi avec la vérité. Et nous sommes véridiques.s15v64
Pars donc avec ta famille en fin de nuit et suis leurs arrières; et que nul d'entre vous ne se retourne. Et allez là où on vous le commande".s15v65
Et Nous lui annonçâmes cet ordre: que ces gens-là, au matin, seront anéantis jusqu'au dernier.s15v66
Et les habitants de la ville [Sodome] vinrent [à lui] dans la joie.s15v67
- Il dit:"Ceux-ci sont mes hôtes, ne me déshonorez donc pas.s15v68
Et craignez Allah. Et ne me couvrez pas d'ignominie.s15v69
Ils dirent:"Ne t'avions-nous pas interdit de [recevoir] du monde?"s15v70
Il dit:"Voici mes filles, si vous voulez faire [quelque chose]!s15v71
Par ta vie! ils se confondaient dans leur délire.s15v72
Alors, au lever du soleil le Cri [la catastrophe] les saisit.s15v73
Et Nous renversâmes [la ville] de fond en comble et fîmes pleuvoir sur eux des pierres d'argile dure.s15v74

Voilà vraiment des preuves, pour ceux qui savent observer!s15v75
Elle [cette ville] se trouvait sur un chemin connu de tous.s15v76
Voilà vraiment une exhortation pour les croyants!s15v77
Et les habitants d'Al-Aïka étaient [aussi] des injustes.s15v78
Nous Nous sommes donc vengés d'eux. Et ces deux [cités], vraiment, sont sur une route bien évidente [que vous connaissez].s15v79
Certes, les gens d'Al-Hijr ont traité de menteurs les messagers.s15v80
Nous leur avons montré Nos miracles, mais ils s'en étaient détournées.s15v81
Et ils taillaient des maisons dans les montagnes, vivant en sécurité.s15v82
Puis, au matin, le Cri les saisit.s15v83
Ce qu'ils avaient acquis ne leur a donc point profité.s15v84
Et Nous n'avons créé les cieux et la terre, et ce qui est entre eux, que pour une juste raison. Et l'Heure [sans aucun doute] arrivera! Pardonne-[leur] donc d'un beau pardon.s15v85
Ton Seigneur, c'est Lui vraiment le grand Créateur, l'Omniscient.s15v86
Nous t'avons certes donné"les sept versets que l'on répète", ainsi que le Qur'an sublime.s15v87
Ne regarde surtout pas avec envie les choses dont Nous avons donné Jouissance temporaire à certains coulpes d'entre eux, ne t'afflige pas à leur sujet et abaisse ton aile pour les croyants.s15v88
Et dis:"Je suis l'avertisseur évident [d'un châtiment]"s15v89

De même que Nous avons fait descendre [le châtiment] sur ceux qui ont juré [entre eux],s15v90
ceux qui ont fait du Qur'an des fractions diverses, [pour créer des doutes].s15v91
Par ton Seigneur! Nous les interrogerons tous s15v92
sur ce qu'ils œuvraient.s15v93
Expose donc clairement ce qu'on t'a commandé et détourne-toi des associateurs.s15v94
Nous t'avons effectivement défendu vis-à-vis des railleurs.s15v95
Ceux qui associent à Allah une autre divinité. Mais ils sauront bientôt.s15v96
Et Nous savons certes que ta poitrine se serre, à cause de ce qu'ils disent.s15v97
Glorifie donc Ton Seigneur par Sa louange et sois de ceux qui se prosternent;s15v98
et adore ton Seigneur jusqu'à ce que te vienne la certitude [la mort].s15v99

16 - An-Nahl

بسم الله الرحمن الرحيم

L'ordre d'Allah arrive. Ne le hâtez donc pas. Gloire à Lui! Il est au-dessus de ce qu'on Lui associe.s16v1
Il fait descendre, par Son ordre, les Anges, avec la révélation, sur qui Il veut parmi Ses serviteurs:"Avertissez qu'il n'est d'autre divinité que Moi. Craignez-Moi donc".s16v2
Il a créé les cieux et la terre avec juste raison. Il transcende ce qu'on [Lui] associe.s16v3

Il a créé l'homme d'une goûte de sperme; et voilà que l'homme devient un disputeur déclaré.s16v4
Et les bestiaux, Il les a créés pour vous; vous en retirez des [vêtements] chauds ainsi que d'autres profits. Et vous en mangez aussi.s16v5
Ils vous paraissent beaux quand vous les ramène, le soir, et aussi le matin quand vous les lâchez pour le pâturage.s16v6
Et ils portent vos fardeaux vers un pays que vous n'atteindriez qu'avec peine. Vraiment, votre Seigneur est Compatissant et Miséricordieux.s16v7
Et les chevaux, les mulets et les ânes, pour que vous les montiez, et pour l'apparat. Et Il crée ce que vous ne savez pas.s16v8
Il appartient à Allah [par Sa grâce, de montrer] le droit chemin car il en est qui s'en détachent. Or, s'Il voulait, Il vous guiderait tous.s16v9
C'est Lui qui, du ciel, a fait descendre de l'eau qui vous sert de boisson et grâce à laquelle poussent des plantes dont vous nourrissez vos troupeaux.s16v10
D'elle, Il fait pousser pour vous, les cultures, les oliviers, les palmiers, les vignes et aussi toutes sortes de fruits. Voilà bien là une preuve pour des gens qui réfléchissent.s16v11
Pour vous, Il a assujetti la nuit et le jour; le soleil et la lune. Et à Son ordre sont assujetties les étoiles. Voilà bien là des preuves pour des gens qui raisonnent.s16v12
Ce qu'Il a créé pour vous sur la terre a des couleurs diverses. Voilà bien là une preuve pour des gens qui se rappellent. 16v13
Et c'est Lui qui a assujetti la mer afin que vous en mangiez une chair fraîche, et que vous en retiriez des parures que vous

portez. Et tu vois les bateaux fendre la mer avec bruit, pour que vous partiez en quête de Sa grâce et afin que vous soyez reconnaissants.s16v14
Et Il a implanté des montagnes immobiles dans la terre afin qu'elle ne branle pas en vous emportant avec elle de même que des rivières et des sentiers, pour que vous vous guidiez,s16v15 ainsi que des points de repère. Et au moyen des étoiles [les gens] se guident.s16v16
Celui qui crée est-il semblable à celui qui ne crée rien? Ne vous souvenez-vous pas?s16v17
Et si vous comptez les bienfaits d'Allah, vous ne saurez pas les dénombrer. Car Allah est Pardonneur, et Miséricordieux.s16v18
Et Allah sait ce que vous cachez et ce que vous divulguez.s16v19
Et ceux qu'ils invoquent en dehors d'Allah ne créent rien, et ils sont eux-mêmes créés.s16v20
Ils sont morts, et non vivants, et ils ne savent pas quand ils seront ressuscités.s16v21
Votre Dieu est un Dieu unique. Ceux qui ne croient pas en l'au-delà leurs cœurs nient [l'unicité d'Allah] et ils sont remplis d'orgueil.s16v22
Nul doute qu'Allah sait ce qu'ils cachent et ce qu'ils divulguent. Et assurément Il n'aime pas les orgueilleux.s16v23
Et lorsqu'on leur dit:"Qu'est-ce que votre Seigneur a fait descendre?" Ils disent:"Des légende anciennes!"s16v24
Qu'ils portent donc, au Jour de la Résurrection, tous les fardeaux de leurs propres œuvres ainsi qu'une partie des fardeaux de ceux qu'ils égarent, sans le savoir; combien est mauvais [le fardeau] qu'ils portent!s16v25

Ceux qui ont vécu avant eux, certes, ont comploté, mais Allah attaqua les bases mêmes de leur bâtisse. Le toit s'écroula au-dessus d'eux et le châtiment les surprit d'où ils ne l'avaient pas pressenti.s16v26
Puis, le Jour de la Résurrection, Il les couvrira d'ignominie, et [leur] dira:"Où sont Mes associé pour lesquels vous combattiez?" - Ceux qui ont le savoir diront:"L'ignominie et le malheur tombent aujourd'hui sur les mécréants".s16v27
Ceux à qui les Anges ôtent la vie, alors qu'ils sont injustes envers eux-mêmes, se soumettront humiliés, [et diront]:"Nous ne faisions pas de mal!" -"Mais, en fait, Allah sait bien ce que vous faisiez".s16v28
Entrez donc par les portes de l'Enfer pour y demeurer éternellement. Combien est mauvaise la demeure des orgueilleux!s16v29
Et on dira à ceux qui étaient pieux:"Qu'a fait descendre votre Seigneur?" Ils diront:"Un bien". Ceux qui font les bonnes œuvres auront un bien ici-bas; mais la demeure de l'au-delà est certes meilleure. Combien agréable sera la demeure des pieux!s16v30
Les jardins du séjour [éternel], où ils entreront et sous lesquels coulent les ruisseaux. Ils auront là ce qu'ils voudront; c'est ainsi qu'Allah récompense les pieux.s16v31
Ceux dont les Anges reprennent l'âme - alors qu'ils sont bons - [les Anges leur] disent:"Paix sur vous! Entrez au Paradis, pour ce que vous faisiez".s16v32
[Les mécréants] attendent-ils que les Anges leur viennent, ou que survienne l'ordre de ton Seigneur? Ainsi agissaient les gens

avant eux. Allah ne les a pas lésés; mais ils faisaient du tort à eux-mêmes.s16v33
Les méfaits qu'ils accomplissaient les atteindront, et ce dont ils se moquaient les cernera de toutes parts.s16v34
Et les associateurs dirent:"Si Allah avait voulu, nous n'aurions pas adoré quoi que ce soit en dehors de Lui, ni nous ni nos ancêtres; et nous n'aurions rien interdit qu'Il n'ait interdit Lui-même. Ainsi agissaient les gens avent eux. N'incombe-t-il aux messagers sinon de transmettre le message en toute clarté?s16v35
Nous avons envoyé dans chaque communauté un Messager, [pour leur dire]:"Adorez Allah et écartez-vous du **Taghut**". Alors Allah en guida certains, mais il y en eut qui ont été destinés à l'égarement. Parcourez donc la terre, et regardez quelle fut la fin de ceux qui traitaient [Nos Messagers] de menteurs.s16v36
Même si tu désirais ardemment qu'ils soient guidés.. [Sache] qu'Allah ne guide pas ceux qui s'égarent. Et ils n'auront pas de secoureurs.s16v37
Et ils jurent par Allah en prononçant leurs serment les plus solennels:"Allah ne ressuscitera pas celui qui meurt". Bien au contraire! C'est une promesse véritable [de Sa part], mais la plupart des gens ne le savent pas.s16v38
[Il les ressuscitera] afin qu'Il leur expose clairement ce en quoi ils divergeaient, et pour que ceux qui ont mécru sachent qu'ils ont été des menteurs.s16v39
Quand Nous voulons une chose, Notre seule parole est:"Sois". Et, elle est.s16v40
Et ceux qui, pour la cause d'Allah, ont émigré après avoir subi des injustices, Nous les installerons dans une situation agréable

dans la vie d'ici-bas. Et le salaire de la vie dernière sera plus grand encore s'ils savaient!s16v41
Eux qui ont enduré et placé leur confiance en leur Seigneur.s16v42
Nous n'avons envoyé, avant toi, que des hommes auxquels Nous avons fait des révélations. Demandez donc aux gens du rappel si vous ne savez pas.s16v43
[Nous les avons envoyés] avec des preuves évidentes et des livres saints. Et vers toi, Nous avons fait descendre le Qur'an, pour que tu exposes clairement aux gens ce qu'on a fait descendre pour eux et afin qu'ils réfléchissent.s16v44
Ceux qui complotaient des méfaits sont-ils à l'abri de ce qu'Allah les engloutisse en terre ou que leur vienne le châtiment d'où ils ne s'attendaient point?s16v45
Ou bien qu'Il les saisisse en pleine activité sans qu'ils puissent échapper [au châtiment d'Allah].s16v46
Ou bien qu'Il les saisisse en plein effroi? Mais vraiment, votre Seigneur est Compatissant et Miséricordieux.s16v47
N'ont-ils point vu que les ombres de toute chose qu'Allah a créée s'allongent à droite et à gauche, en se prosternant devant Allah, en toute humilité?s16v48
Et c'est devant Allah que se prosterne tout être vivant dans les cieux, et sur la terre; ainsi que les Anges qui ne s'enflent pas d'orgueil.s16v49
Ils craignent leur Seigneur, au-dessus d'eux, et font ce qui leur est commandé.s16v50
Allah dit:"Ne prenez pas deux divinités. Il n'est qu'un Dieu unique.Donc, ne craignez que Moi".s16v51

C'est à Lui qu'appartient ce qui est dans les cieux et sur la terre; c'est à Lui que l'obéissance perpétuelle est due. Craindriez-vous donc, d'autres qu'Allah?s16v52
Et tout ce que vous avez comme bienfait provient d'Allah. Puis quand le malheur vous touche, c'est Lui que vous implorez à haute voix.s16v53
Et une fois qu'Il a dissipé votre malheur, voilà qu'une partie d'entre vous se mettent à donner des associés à leur Seigneur,s16v54
méconnaissant ainsi ce que Nous leur avons donné. Jouissez donc [pour un temps!] Bientôt vous saurez!s16v55
Et ils assignent une partie [des biens] que Nous leur avons attribués à [des idoles] qu'ils ne connaissent pas. Par Allah! Vous serez certes interrogés sur ce que vous inventiez.s16v56
Et ils assignent à Allah des filles. Gloire et pureté à Lui! Et à eux-mêmes, cependant, [ils assignent] ce qu'ils désirent [des fils].s16v57
Et lorsqu'on annonce à l'un d'eux une fille, son visage s'assombrit et une rage profonde [l'envahit].s16v58
Il se cache des gens, à cause du malheur qu'on lui a annoncé. Doit-il la garder malgré la honte ou l'enfuira-t-il dans la terre? Combien est mauvais leur jugement!s16v59
C'est à ceux qui ne croient pas en l'au-delà que revient le mauvais qualificatif [qu'ils ont attribué à Allah]. Tandis qu'à Allah [Seul] est le qualificatif suprême. Et c'est Lui le Tout Puissant, le Sage.s16v60
Si Allah s'en prenait aux gens pour leurs méfaits, Il ne laisserait sur cette terre aucun être vivant. Mais Il les renvoie

jusqu'à un terme fixé. Puis, quand leur terme vient, ils ne peuvent ni le retarder d'une heure ni l'avancer.s16v61
Et ils assignent à Allah ce qu'ils détestent [pour eux-mêmes]. Et leurs langues profèrent un mensonge quand ils disent que la plus belle récompense leur sera réservée. C'est le Feu, sans nul doute, qui leur sera réservé et ils y seront envoyés, les premiers.s16v62
Par Allah! Nous avons effectivement envoyé [des messagers] à des communautés avant toi. Mais le Shaytan leur enjoliva ce qu'ils faisaient. C'est lui qui est, leur allié, aujourd'hui [dans ce monde]. Et ils auront un châtiment douloureux [dans l'au-delà].s16v63
Et Nous n'avons fait descendre sur toi le Livre qu'afin que tu leur montres clairement le motif de leur dissension, de même qu'un guide et une miséricorde pour des gens croyants.s16v64
Allah a fait descendre du ciel une eau avec laquelle Il revivifie la terre après sa mort. Il y a vraiment là une preuve pour des gens qui entendent.s16v65
Il y a certes un enseignement pour vous dans les bestiaux: Nous vous abreuvons de ce qui est dans leurs ventres, - [un produit] extrait du [mélange] des excréments [intestinaux] et du sang - un lait pur, délicieux pour les buveurs.s16v66
Des fruits des palmiers et des vignes, vous retirez une boisson enivrante et un aliment excellent. Il y a vraiment là un signe pour des gens qui raisonnent.s16v67
[Et voilà] ce que ton Seigneur révéla aux abeilles:"Prenez des demeures dans les montagnes, les arbres, et les treillages que [les hommes] font.s16v68

Puis mangez de toute espèce de fruits, et suivez les sentiers de votre Seigneur, rendus faciles pour vous. De leur ventre, sort une liqueur, aux couleurs variées, dans laquelle il y a une guérison pour les gens. Il y a vraiment là une preuve pour des gens qui réfléchissent.s16v69
Allah vous a créés! Puis Il vous fera mourir. Tel parmi vous sera reconduit jusqu'à l'âge le plus vil, de sorte qu'après avoir su, il arrive à ne plus rien savoir. Allah est, certes, Omniscient et Omnipotent.s16v70
Allah a favorisé les uns d'entre vous par les rapport aux autres dans [la répartition] de Ses dons. Ceux qui ont été favorisés ne sont nullement disposés à donner leur portion à ceux qu'ils possèdent de plein droit [esclaves] au point qu'ils y deviennent associés à part égale. Nieront-ils les bienfaits d'Allah?s16v71
Allah vous a fait à partir de vous-mêmes des épouses, et de vos épouses Il vous a donné des enfants et des petits-enfants. Et Il vous a attribué de bonne choses. Croient-ils donc au faux et nient-ils le bienfait d'Allah? s16v72
Et ils adorent, en dehors d'Allah, ce qui ne peut leur procurer aucune nourriture des cieux et de la terre et qui n'est capable de rien.s16v73
N'attribuez donc pas à Allah des semblables. Car Allah sait, tandis que vous ne savez pas.s16v74
Allah propose en parabole un esclave appartenant [à son maître], dépourvu de tout pouvoir, et un homme à qui Nous avons accordé de Notre part une bonne attribution dont il dépense en secret et en public. [Ces deux hommes] sont-ils égaux? Louange à Allah! Mais la plupart d'entre eux ne savent pas. s16v75

Et Allah propose en parabole deux hommes: l'un d'eux est muet, dépourvu de tout pouvoir et totalement à la charge de son maître; Quelque lieu où celui-ci l'envoie, il ne rapporte rien de bon; serait-il l'égal de celui qui ordonne la justice et qui est sur le droit chemin?s16v76
C'est à Allah qu'appartient l'inconnaissable des cieux et de la terre. Et l'ordre [concernant] l'Heure ne sera que comme un clin d'œil ou plus bref encore! Car Allah est, certes, Omnipotent.s16v77
Et Allah vous a fait sortir des ventres de vos mères, dénués de tout savoir, et vous a donné l'ouïe, les yeux et les cœurs [al af'ida], afin que vous soyez reconnaissants.s16v78
N'ont-ils pas vu les oiseaux assujettis [au vol] dans l'atmosphère du ciel sans que rien ne les retienne en dehors d'Allah? Il y a vraiment là des preuves pour des gens qui croient.s16v79
Et Allah vous a fait de vos maison une habitation, tout comme Il vous a procuré des maisons faites de peaux de bêtes que vous trouvez légères, le jour où vous vous déplacez et le jour où vous campez. De leur laine, de leur poil et de leur crin [Il vous a procuré] des effets et des objets dont vous jouissez pour un certain délai.s16v80
Et de ce qu'Il a créé, Allah vous a procuré des ombres. Et Il vous a procuré des abris dans les montagnes. Et Il vous a procuré des vêtements qui vous protègent de la chaleur, ainsi que des vêtements [cuirasses, armures] qui vous protègent de votre propre violence. C'est ainsi qu'Allah parachève sur vous Son bienfait, peut-être que vous vous soumettez.s16v81

S'ils se détournent.. il ne t'incombe que la communication claire.s16v82
Ils reconnaissent le bienfait d'Allah; puis, ils le renient. Et la plupart d'entre eux sont des ingrats.s16v83
[Et rappelle-toi] le jour où de chaque communauté Nous susciterons un témoin, on ne permettra pas aux mécréants [de s'excuser], et on ne leur demandera pas de revenir [sur ce qui a provoqué la colère d'Allah].s16v84
Et quand les injustes verront le châtiment, on ne leur accordera ni allégement ni répit.s16v85
Quand les associateurs verront ceux qu'ils associaient à Allah, ils diront:"Ô notre Seigneur, voilà nos divinités que nous invoquions en dehors de Toi" Mais [leurs associés] leur adresseront la parole:"Vous êtes assurément des menteurs".s16v86
Ils offriront ce jour-là à Allah la soumission, et ce qu'ils avaient inventé sera perdu pour eux.s16v87
Ceux qui ne croyaient pas et obstruaient le sentier d'Allah, Nous leur ajouterons châtiment sur châtiment, pour la corruption qu'ils semaient [sur terre].s16v88
Et le jour où dans chaque communauté, Nous susciterons parmi eux-mêmes un témoin contre eux, Et Nous t'emmènerons [Muhammad] comme témoin contre ceux-ci. Et Nous avons fait descendre sur toi le Livre, comme un exposé explicite de toute chose, ainsi qu'un guide, une grâce et une bonne annonce aux Soumis [Musulmans].s16v89
Certes, Allah commande l'équité, la bienfaisance et l'assistance aux proches. Et Il interdit la turpitude, l'acte répréhensible et

la rébellion. Il vous exhorté afin que vous vous souveniez.s16v90
Soyez fidèles au pacte d'Allah après l'avoir contracté et ne violez pas vos serments après les avoir solennellement prêtés et avoir pris Allah comme garant [de votre bonne foi]. Vraiment Allah sait ce que vous faites!s16v91
Et ne faites pas comme celle qui défaisait brin pas brin sa quenouille après l'avoir solidement filée, en prenant vos serments comme un moyen pour vous tromper les uns les autres, du fait que [vous avez trouvé] une communauté plus forte et plus nombreuse que l'autre. Allah ne fait, par là, que vous éprouver. Et, certes, Il vous montrera clairement, au Jour de la Résurrection ce sur quoi vous vous opposiez.s16v92
Si Allah avait voulu, Il aurait certes fait de vous une seule communauté. Mais Il laisse s'égarer qui Il veut et guide qui Il veut. Et vous serez certes, interrogés sur ce que vous faisiez.s16v93
Et ne prenez pas vos serments comme un moyen pour vous tromper les uns les autres, sinon [vos] pas glisseront après avoir été fermes, et vous goûterez le malheur pour avoir barré le sentier d'Allah. Et vous subirez un châtiment terrible.s16v94
Et ne vendez pas à vil prix le pacte d'Allah. Ce qui se trouve auprès d'Allah est meilleur pour vous, si vous saviez!s16v95
Tout ce que vous possédez s'épuisera, tandis que ce qui est auprès d'Allah durera. Et Nous récompenserons ceux qui ont été constants en fonction de meilleur de ce qu'ils faisaient.s16v96
Quiconque, mâle ou femelle, fait une bonne œuvre tout en étant croyant, Nous lui ferons vivre une bonne vie. Et Nous les

récompenserons, certes, en fonction des meilleures de leurs actions.s16v97
Lorsque tu lis le Qur'an, demande la protection d'Allah contre le Shaytan banni.s16v98
Il n'a aucun pouvoir que sur ceux qui le prennent pour allié et qui deviennent associateurs à cause de lui.s16v99
Il n'a de pouvoir que sur ceux qui le prennent pour allié et qui deviennent associateurs à cause de lui.s16v100
Quand Nous remplaçons un verset par un autre - et Allah sait mieux ce qu'Il fait descendre - ils disent:"Tu n'es qu'un menteur". Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s16v101
Dis:"C'est le saint esprit [Jibrîl] qui l'a fait descendre de la part de ton Seigneur en toute vérité, afin de raffermir [la foi] de ceux qui croient, ainsi qu'un guide et une bonne annonce pour les Soumis [musulmans].s16v102
Et Nous savons parfaitement qu'ils disent:"Ce n'est qu'un être humain qui lui enseigne [le Qur'an]. Or, la langue de celui auquel ils font allusion est étrangère [non arabe], et celle-ci est une langue arabe bien claire.s16v103
Ceux qui ne croient pas aux versets d'Allah, Allah ne les guide pas. Et ils ont un châtiment douloureux.s16v104
Seuls forgent le mensonge ceux qui ne croient pas aux versets d'Allah; et tels sont les menteurs.s16v105
Quiconque a renié Allah après avoir cru..- sauf celui qui y a été contraint alors que son cœur demeure plein de la sérénité de la foi mais ceux qui ouvrent délibérément leur cœur à la mécréance ceux-là ont sur eux une colère d'Allah et ils ont un châtiment terrible.s16v106

Il en est ainsi , parce qu'ils ont aimé la vie présente plus que l'au-delà. Et Allah, vraiment, ne guide pas les gens mécréants.s16v107
Voilà ceux dont Allah a scellé les cœurs, l'ouïe, et les yeux. Ce sont eux les insouciants.s16v108
Et nul doute que dans l'au-delà, ils seront les perdants.s16v109
Quant à ceux qui ont émigré après avoir subi des épreuves, puis ont lutté et ont enduré, ton Seigneur après cela, est certes Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux]. s16v110
[Rappelle-toi], le jour ou chaque âme viendra, plaidant pour elle-même, et chaque âme sera pleinement rétribuée pour ce qu'elle aura œuvré sans qu'ils subissent la moindre injustice.s16v111
Et Allah propose en parabole une ville: elle était en sécurité, tranquille; sa part de nourriture lui venait de partout en abondance. Puis elle se montra ingrate aux bienfaits d'Allah. Allah lui fit alors goûter la violence de la faim et de la peur [en punition] de ce qu'ils faisaient.s16v112
En effet, un Messager des leurs est venu à eux, mais ils l'ont traité de menteur. Le châtiment, donc les saisit parce qu'ils étaient injustes.s16v113
Mangez donc de ce qu'Allah vous a attribué de licite et de bon. Et soyez reconnaissants pour les bienfaits d'Allah, si c'est Lui que vous adorez.s16v114
Il vous a, en effet, interdit [la chair] de la bête morte, le sang, la chair de porc, et la bête sur laquelle un autre nom que celui d'Allah a été invoqué. Mais quiconque en mange sous contrainte, et n'est ni rebelle ni transgresseur, alors Allah est Pardonneur et Miséricordieux. s16v115

Et ne dites pas, conformément au mensonges proférés par vos langues:"Ceci est licite, et cela est illicite", pour forger le mensonge contre Allah. Certes, ceux qui forgent le mensonge contre Allah ne réussiront pas.s16v116
Ce sera pour eux une piètre jouissance, mais un douloureux châtiment les attend.s16v117
Aux Juifs, Nous avions interdit ce que Nous t'avons déjà relaté. Nous ne leur avons fait aucun tort; mais ils se faisaient du tord à eux-mêmes.s16v118
Puis ton Seigneur envers ceux qui ont commis le mal par ignorance, et se sont par la suite repentis et ont amélioré leur conduite, ton Seigneur, après cela est certes Pardonneur et Miséricordieux. s16v119
Ibrahim était un guide [Umma ou autre interprétation une communauté a lui seul] parfait. Il était soumis à Allah, voué exclusivement à Lui et il n'était point du nombre des associateurs.s16v120
Il était reconnaissant pour Ses bienfaits et Allah l'avait élu et guidé vers un droit chemin.s16v121
Nous lui avons donné une belle part ici-bas. Et il sera certes dans l'au-delà du nombre des gens de bien.s16v122
Puis Nous t'avons révélé:"Suis la religion d'Ibrahim qui était voué exclusivement à Allah et n'était point du nombre des associateurs".s16v123
Le Sabbat n'a été imposé qu'à qui divergeaient à son sujet. Au Jour de la Résurrection, ton Seigneur jurera certainement au sujet de ce dont ils divergeaient. s16v124
Par la sagesse et la bonne exhortation appelle [les gens] au sentier de ton Seigneur. Et discute avec eux de la meilleure

façon. Car c'est ton Seigneur qui connaît le mieux ceux qui sont bien guidés.s16v125
Et si vous punissez, infliger [à l'agresseur] une punition égale au tord qu'il vous a fait. Et si vous endurez… cela est certes meilleur pour les endurants.s16v126
Endure! Ton endurance [ne viendra] qu'avec [l'aide] d'Allah. Ne t'afflige pas pour eux. Et ne sois pas angoissé à cause de leurs complots.s16v127
Certes, Allah est avec ceux qui [L']ont craint avec piété et ceux qui sont bienfaisants.s16v128

17 - Al-Isra

بسم الله الرحمن الرحيم

Gloire et pureté à Celui qui de nuit, fit voyager Son serviteur [Muhammad], de la Mosquée al Haram à la Mosquée al-Aqsa dont Nous avons béni l'alentour, afin de lui faire voir certaines de Nos Ayat [merveille, miracle, prodige, versets, signes, enseignements]. C'est Lui, vraiment, qui est l'Audient, le Clairvoyant.s17v1
Et Nous avions donné à Moussa le Livre dont Nous avions fait un guide pour les Enfants d'Israël:"Ne prenez pas de protecteur en dehors de Moi".s17v2
[Ô vous], les descendants de ceux que Nous avons transporté dans l'arche avec Nuh. Celui-ci était vraiment un serviteur fort reconnaissant.s17v3
Nous avions décrété pour les Enfants d'Israël, [et annoncé] dans le Livre:"Par deux fois vous sèmerez la corruption sur terre et vous allez transgresser de façon excessive".s17v4

Lorsque vint l'accomplissement de la première de ces deux [prédictions,] Nous envoyâmes contre vous certains de Nos serviteurs doués d'une force terrible, qui pénétrèrent à l'intérieur des demeures. Et la prédiction fut accomplie.s17v5
Ensuite, Nous vous donnâmes la revanche sur eux; et Nous vous renforçâmes en biens et en enfants. Et Nous vous fîmes [un peuple] plus nombreux:s17v6
"Si vous faites le bien, vous le faites à vous-mêmes; et si vous faites le mal, vous le faites à vous [aussi]". Puis, quand vint la dernière [prédiction,] ce fut pour qu'ils affligent vos visages et entrent dans la Mosquée comme ils y étaient entrés la première fois, et pour qu'ils détruisent complètement ce dont ils se sont emparés.s17v7
Il se peut que votre Seigneur vous fasse miséricorde. Mais si vous récidivez, Nous récidiverons. Et Nous avons assigné l'Enfer comme camp de détention aux mécréants.s17v8
Certes, ce Qur'an guide vers ce qu'il y a de plus droit, et il annonce aux croyants qui font de bonnes œuvres qu'ils auront une grande récompense,s17v9
et à ceux qui ne croient pas en l'au-delà, que Nous leur avons préparé un châtiment douloureux.s17v10
L'homme appelle le mal comme il appelle le bien, car l'homme est très hâtif.s17v11
Nous avons fait de la nuit et du jour deux signes, et Nous avons effacé le signe de la nuit, tandis que Nous avons rendu visible le signe du jour, pour que vous recherchiez des grâces de votre Seigneur, et que vous sachiez le nombre des années et le calcul du temps. Et Nous avons expliqué toute chose d'une manière détaillée.s17v12

Et au cou de chaque homme, Nous avons attaché son œuvre. Et au Jour de la Résurrection, Nous lui sortirons un écrit qu'il trouvera déroulé:s17v13
"Lis ton écrit. Aujourd'hui, tu te suffis d'être ton propre comptable".s17v14
Quiconque prend le droit chemin ne le prend que pour lui-même; et quiconque s'égare, ne s'égare qu'à son propre détriment. Et nul ne portera le fardeau d'autrui. Et Nous n'avons jamais puni [un peuple] avant de lui avoir envoyé un Messager.s17v15
Et quand Nous voulons détruire une cité, Nous ordonnons à ses gens opulents [d'obéir à Nos prescriptions], mais [au contraire] ils se livrent à la perversité. Alors la Parole prononcée contre elle se réalise, et Nous la détruisons entièrement.s17v16
Que de générations avons-nous exterminées, après Nuh! Et ton Seigneur suffit qu'Il soit Parfaitement Connaisseur et Clairvoyant sur les péchés de Ses serviteurs. s17v17
Quiconque désire [la vie] immédiate [en œuvrons qu'en vue de celle-ci], Nous nous hâtons de donner ce que Nous voulons, à qui Nous voulons. Puis, Nous lui assignons l'Enfer ou il brûlera méprisé et repoussé.s17v18
Et ceux qui recherchent l'au-delà et fournissent les efforts qui y mènent, tout en étant croyants... alors l'effort de ceux-là sera reconnu.s17v19
Nous accordons abondamment à tous, ceux-ci comme ceux-là, des dons de ton Seigneur. Et les dons de ton Seigneur ne sont refusés [à personne].s17v20
Regarde comment Nous favorisons certains sur d'autres. Et dans l'au-delà, il y a des rangs plus élevés et plus privilégiés, s17v21

N'assigne point à Allah d'autre divinité; sinon tu te trouveras méprisé et abandonné.s17v22
Et ton Seigneur a décrété: N'adorez que Lui; et [marquez] de la bonté envers les père et mère: si l'un d'eux ou tous deux doivent atteindre la vieillesse auprès de toi, alors ne leur dis point:"Fi![houf]" et ne les brusque pas, mais adresse-leur des paroles respectueuses.s17v23
et par miséricorde, abaisse pour eux l'aile de l'humilité, et dis:"Ô mon Seigneur, fais-leur, à tous deux, miséricorde comme ils m'ont élevé tout petit".s17v24
Votre Seigneur connaît mieux ce qu'il y a dans vos âmes. Si vous êtes bons Il est certes Pardonneur pour ceux qui Lui reviennent se repentant.s17v25
"Et donne au proche parent ce qui lui est dû ainsi qu'au pauvre et au voyageur [en détresse]. Et ne gaspille pas indûment,s17v26
car les gaspilleurs sont les frères des Shayatines; et le Shaytan est très ingrat envers son Seigneur.s17v27
Si tu t'écartes d'eux à la recherche d'une miséricorde de Ton Seigneur, que tu espères, adresse-leur une parole bienveillante.s17v28
Ne porte pas ta main enchaînée à ton cou [par avarice], et ne l'étend pas non plus largement, sinon tu te trouveras blâmé et chagriné.s17v29
En vérité ton Seigneur étend Ses dons largement à qui Il veut ou les accorde avec parcimonie. Il est, sur Ses serviteurs, Parfaitement Connaisseur et Clairvoyant.s17v30

Et ne tuez vos enfants par crainte de pauvreté; c'est Nous qui attribuons leur subsistance, tout comme à vous. Les tuer, c'est vraiment, un énorme pêché.s17v31
Et n'approchez point la fornication. En vérité, c'est une turpitude et quel mauvais chemin!s17v32
Et, sauf en droit, ne tuez point la vie qu'Allah a rendu sacrée. Quiconque est tué injustement, alors Nous avons donné pouvoir à son proche [parent]. Que celui-ci ne commette pas d'excès dans le meurtre, car il est déjà assisté [par la loi].s17v33
Et n'approchez les biens de l'orphelin que de la façon la meilleure, jusqu'à ce qu'il atteigne sa majorité. Et Remplissez l'engagement, car on sera interrogé au sujet des engagements.s17v34
Et donnez la pleine mesure quand vous mesurez, et pesez avec une balance exacte. C'est mieux [pour vous] et le résultat en sera meilleur.s17v35
Et ne poursuis pas ce dont tu n'as aucune connaissance. L'ouïe, la vue et le cœur: sur tout cela, en vérité, on sera interrogé.s17v36
Et ne foule pas la terre avec orgueil: tu ne sauras jamais fendre la terre et tu ne pourras jamais atteindre la hauteur des montagnes!s17v37
Ce qui est mauvais en tout cela est détesté de ton Seigneur.s17v38
Tout cela fait partie de ce que ton Seigneur t'a révélé de la Sagesse. N'assigne donc pas à Allah d'autre divinité, sinon tu sera jeté dans l'Enfer, blâmé et repoussé.s17v39

Votre Seigneur, aurait-Il réservé exclusivement pour vous des fils, et Lui, aurait-Il pour Lui des filles parmi les Anges? Vous prononcez là une parole monstrueuse.s17v40
Très certainement Nous avons exposé [tout ceci] dans ce Qur'an afin que [les gens] réfléchissent. Mais cela ne fait qu'augmenter leur répulsion.s17v41
Dis:"S'il y avait des divinités avec Lui, comme ils le disent, elles auraient alors cherché un chemin [pour atteindre] le Détenteur du Trône"s17v42
Pureté à Lui! Il est plus haut et infiniment au-dessus de ce qu'ils disent!s17v43
Les sept cieux et la terre et ceux qui s'y trouvent, célèbrent Sa gloire. Et il n'existe rien qui ne célèbre Sa gloire et Ses louanges. Mais vous ne comprenez pas leur façon de Le glorifier. Certes c'est Lui qui est Indulgent et Pardonneur.s17v44
Et quand tu lis le Qur'an, Nous plaçons, entre toi et ceux qui ne croient pas en l'au-delà, un voile invisible, s17v45
Nous avons mis des voiles sur leurs cœurs, de sorte qu'ils ne le comprennent pas: et dans leurs oreilles, une lourdeur. Et quand, dans le Qur'an, tu évoques Ton Seigneur l'Unique, ils tournent le dos par répulsion.s17v46
Nous savons très bien ce qu'ils écoutent. Quand ils t'écoutent et qu'ils chuchotent entre eux, les injustes disent:"Vous ne suivez qu'un homme ensorcelé".s17v47
Vois ce à quoi ils te comparent! Ils s'égarent donc et sont incapables de trouver un chemin [vers la vérité]. s17v48
Et ils disent:"Quand nous seront ossements et poussière, serons-nous ressuscité en une nouvelle création?"s17v49
Dis:"Soyez pierre ou fers17v50

ou toute autre créature que vous puissiez concevoir. Ils diront alors:"Qui donc nous fera revenir?" - Dis:"Celui qui vous a créés la première fois". Ils secoueront vers toi leurs têtes et diront:"Quand cela?", Dis:"Il se peut que ce soit proche.s17v51
Le jour où Il vous appellera, vous Lui répondrez en Le glorifiant. Vous penserez cependant que vous n'êtes restés [sur terre] que peu de temps!"s17v52
Et dis à Mes serviteurs d'exprimer les meilleures paroles, car le Shaytan sème la discorde parmi eux. Le Shaytan est certes, pour l'homme, un ennemi déclaré.s17v53
Votre Seigneur vous connaît mieux. S'Il veut, Il vous fera miséricorde, et s'Il veut, Il vous châtiera. Et Nous ne t'avons pas envoyé pour que tu sois leur protecteur.s17v54
Et ton Seigneur est plus Connaisseur de ceux qui sont dans les cieux et sur la terre. Et parmi les prophètes, Nous avons donné à certains plus de faveurs qu'à d'autres. Et à Dawud Nous avons donné le"Zabûr".s17v55
Dis"Invoquez ceux que vous prétendez, [être des divinités] en dehors de Lui. Ils ne possèdent ni le moyen de dissiper votre malheur ni de le détourner.s17v56
Ceux qu'ils invoquent, cherchent [eux-mêmes], à qui mieux, le moyen de se rapprocher le plus de leur Seigneur. Ils espèrent Sa miséricorde et craignent Son Châtiment. Le châtiment de ton Seigneur est vraiment redouté. s17v57
Il n'est point de cité [injuste] que Nous ne fassions périr avant le Jour de la Résurrection, ou que Nous ne punissions d'un dur châtiment. Cela est bien tracé dans le Livre [des décrets immuables].s17v58

Rien ne Nous empêche d'envoyer les Ayat [miracle, versets, signes, merveille, enseignements, prodige], si ce n'est que les Anciens les avaient traités de mensonges. Nous avions apporté aux Thamûd la chamelle qui était un [miracle] visible: mais ils lui firent du tort. En outre, Nous n'envoyons de Ayat qu'à titre de menace.s17v59
Et lorsque Nous te disions que ton Seigneur cerne tous les gens [par Sa Puissance et Son Savoir]. Quant à la vision que Nous t'avons montrée, Nous ne l'avons faite que pour éprouver les gens, tout comme l'arbre maudit mentionné dans le Qur'an. Nous les menaçons, mais cela ne fait qu'augmenter leur grande transgression.s17v60
Et lorsque Nous avons dit aux Anges:"Prosternez-vous devant Adam", ils se prosternèrent, à l'exception d'Iblis, qui dit:"Me prosternerai-je devant quelqu'un que Tu as créé d'argile?"s17v61
Il dit encore:"Vois-Tu? Celui que Tu as honoré au-dessus de moi, si Tu me donnais du répit jusqu'au Jour de la Résurrection, j'éprouverai, certes, sa descendance, excepté un petit nombre [parmi eux]".s17v62
Et [Allah] dit:"Va-t-en! Quiconque d'entre eux te suivra... votre sanction sera l'Enfer, une ample rétribution.s17v63
Excite, par ta voix, ceux d'entre eux que tu pourras, rassemble contre eux ta cavalerie et ton infanterie, associe-toi à eux dans leurs biens et leurs enfants et fais-leur des promesses". Or, le Shaytan ne leur fait des promesses qu'en tromperie.s17v64
Quant à Mes serviteurs, tu n'as aucun pouvoir sur eux". Et ton Seigneur suffit pour les protéger!s17v65

Votre Seigneur est Celui qui fait voguer le vaisseau pour vous en mer, afin que vous alliez à la recherche de quelque grâce de Sa part; Certes Il est Miséricordieux envers vous,s17v66
Et quand le mal vous touche en mer, ceux que vous invoquiez en dehors de Lui se perdent. Puis, quand Il vous sauve et vous ramène à terre, vous vous détournez. L'homme reste très ingrat!s17v67
Êtes-vous à l'abri de ce qu'Il vous fasse engloutir par un pan de terre, ou qu'Il envoie contre vous un ouragan [avec pluie en pierres] et que vous ne trouverez alors aucun protecteur.s17v68
Ou êtes-vous à l'abri de ce qu'il vous y ramène [en mer] une autre fois, qu'il déchaîne contre vous un vents à tout casser, puis qu'il vous fasse noyer à cause de votre mécréance? Et alors vous ne trouverez personne pour vous défendre contre Nous?s17v69
Certes, Nous avons honoré les fils d'Adam. Nous les avons transportés sur terre et sur mer, leur avons attribué de bonnes choses comme nourriture, et Nous les avons nettement préférés à plusieurs de Nos créatures.s17v70
Le jour où Nous appellerons chaque groupement d'hommes par leur chef, ceux à qui on remettra leur livre dans la main droite liront leur livre [avec plaisir] et ne subiront pas la moindre injustice. s17v71
Et quiconque aura été aveugle ici-bas, sera aveugle dans l'au-delà, et sera plus égaré [encore] par rapport à la bonne voie.s17v72
Ils ont failli te détourner de ce que Nous t'avions révélé, [dans l'espoir] qu'à la place de ceci, tu inventes quelque chose d'autre

et [l'imputes] à Nous. Et alors, ils t'auraient pis pour ami intime.s17v73
Et si Nous ne t'avions pas raffermi, tu aurais bien failli t'incliner quelque peu vers eux.s17v74
Alors, Nous t'aurions certes fait goûter le double [supplice] de la vie et le double [supplice] de la mort; et ensuite tu n'aurais pas trouvé de secoureur contre Nous.s17v75
En vérité, ils ont failli t'inciter à fuir du pays pour t'en bannir. Mais dans ce cas, ils n'y seraient pas restés longtemps après toi.s17v76
Telle fut la règle appliquée pas Nous à Nos messagers que Nous avons envoyés avant toi. Et tu trouveras pas de changement en Notre règles.s17v77
Accomplis la Salât au déclin du soleil jusqu'à l'obscurité de la nuit, et [fais] aussi la lecture à l'aube, car la lecture à l'aube a des témoins.s17v78
Et de la nuit consacre une partie [avant l'aube] pour des Salât surérogatoire: afin que ton Seigneur te ressuscite en une position de gloire.s17v79
Et dis:"Ô mon Seigneur, fais que j'entre par une entrée de vérité et que je sorte par une sortie de vérité; et accorde-moi de Ta part, un pouvoir bénéficiant de Ton secours".s17v80
Et dis:"La vérité [l'Islam] est venue et l'Erreur a disparu. Car l'Erreur est destinée à disparaître".s17v81
Nous faisons descendre du Qur'an, ce qui est une guérison et une miséricorde pour les croyants. Cependant, cela ne fait qu'accroître la perdition des injustes.s17v82

Et quand Nous comblons l'homme de bienfaits, il se détourne et se replie sur lui-même; et quand un mal le touche, le voilà profondément désespéré.s17v83
Dis:"Chacun agit selon sa méthode, alors que votre Seigneur connaît mieux qui suit la meilleur voie"s17v84
Et ils t'interrogent au sujet de l'âme, - Dis:"l'âme relève de l'Ordre de mon Seigneur". Et on ne vous a donné que peu de connaissance.s17v85
Si Nous voulons, Nous pouvons certes faire disparaître ce que Nous t'avons révélé; et tu n'y trouverais par la suite aucun défenseur contre Nous.s17v86
Si ce n'est par une miséricorde de ton Seigneur, car en vérité Sa grâce sur toi est grande.s17v87
Dis:"Même si les hommes et les djinns s'unissaient pour produire quelque chose de semblable à ce Qur'an, ils ne sauraient produire rien de semblable, même s'ils se soutenaient les uns les autres".s17v88
Et certes, Nous avons déployé pour les gens, dans ce Qur'an, toutes sortes d'exemples. Mais la plupart des gens s'obstinent à être mécréants.s17v89
Et ils dirent:"Nous ne croiront pas en toi, jusqu'à ce que tu aies fait jaillir de terre, pour nous, une source;s17v90
ou que tu aies un jardin de palmiers et de vignes, entre lesquels tu feras jaillir des ruisseaux en abondance; s17v91
ou que tu fasse tomber sur nous, comme tu le prétends, le ciel en morceaux; ou que tu fasses venir Allah et les Anges en face de nous.s17v92
ou que tu aies une maison [garnie] d'ornements; ou que tu sois monté au ciel. Encore ne croirons-nous pas à ta montée au ciel,

jusqu'à ce que tu fasses descendre sur nous un Livre que nous puissions lire". Dis-[leur]:"Gloire à mon Seigneur! Je ne suis qu'un être humain-Messager?"s17v93
Et rien n'empêcha les gens de croire, quand le guide leur est parvenu, si ce n'est qu'ils disaient:"Allah envoie-t-Il un être humain-Messager?"s17v94
Dis:"S'il y avait sur terre des Anges marchant tranquillement, Nous aurions certes fait descendre sur eux du ciel un Ange-Messager".s17v95
Dis:"Allah suffit comme témoin entre vous et moi". Il est, sur Ses serviteurs, Parfaitement Connaisseur et Clairvoyant.s17v96
Celui qu'Allah guide, c'est lui le bien-guidé et ceux qu'Il égare... tu ne leur trouveras jamais d'alliés en dehors de Lui et au Jour de la Résurrection, Nous les rassemblerons traînés sur leurs visages, aveugles, muets et sourds. L'Enfer sera leur demeure: chaque fois que son feu s'affaiblit, Nous leur accroîtrons la flamme ardente.s17v97
Telle sera leur sanction parce qu'ils ne croient pas en Nos preuves et disent:"Quand nous serons ossements et poussière, serons-nous ressuscités en une nouvelle création?"s17v98
N'ont-ils pas vu qu'Allah qui a créé les cieux et la terre est capable de créer leurs pareils? Il leur a fixé un terme, sur lequel il n'y a aucun doute, mais les injustes s'obstinent dans leur mécréance.s17v99
Dis:"Si c'était vous qui possédiez les trésors de la miséricorde de mon Seigneur, vous lésineriez, certes, de peur de les dépenser. Et l'Homme est très avare!s17v100

Et certes, Nous donnâmes à Moussa neuf miracles évidents. Demande donc aux Enfants d'Israël, lorsqu'il leur vint et que Fir'awn lui dit:"Ô Moussa, je pense que tu es ensorcelé"s17v101
Tu sais fort bien que ces choses, seul le Seigneur des cieux et de la terre les a fait descendre comme autant de preuves illuminantes; et certes, Ô Fir'awn, je te crois perdu".s17v102
[Fir'awn] voulut donc les expulser du pays. Alors Nous les noyâmes tous, lui et ceux qui étaient avec lui.s17v103
Et après lui, Nous dîmes aux Enfants d'Israël:"Habitez la terre".Puis, lorsque viendra la promesse de la [vie] dernière, Nous vous ferons venir en foule.s17v104
Et c'est en toute vérité que Nous l'avons fait descendre [le Qur'an], et avec la vérité il est descendu, et Nous ne t'avons envoyé qu'en annonciateur et avertisseur.s17v105
[Nous avons fait descendre] un Qur'an que Nous avons fragmenté, pour que tu le lises lentement aux gens. Et Nous l'avons fait descendre graduellement.s17v106
Dis:"Croyez-y ou n'y croyez pas. Ceux à qui la connaissance a été donnée avant cela, lorsqu'on le leur récite, tombent, prosternés, le menton contre terres17v107
et disent:"Gloire à notre Seigneur! La promesse de notre Seigneur est assurément accomplie".s17v108
Et ils tombent sur leur menton, pleurant, et cela augmente leur humilité.s17v109
Dis:"Invoquez Allah, ou invoquez le Tout Miséricordieux. Quel que soit le nom par lequel vous l'appelez, Il a les plus beaux noms. Et dans ta Salât, ne récite pas à voix haute; et ne l'y abaisse pas trop, mais cherche le juste milieu entre les deux".s17v110

Et dis:"Louange à Allah qui ne S'est jamais attribué d'enfant, qui n'a point d'associé en la royauté et qui n'a jamais eu de protecteur de l'humiliation". Et Proclame hautement Sa Grandeur. [Allah Akbar!!!]s17v111

18 - Al-Kahf

بسم الله الرحمن الرحيم

Louange à Allah qui a fait descendre sur Son serviteur [Muhammad], le Livre, et n'y a point introduit de tortuosité [ambiguïté]!s18v1
[Un Livre] d'une parfaite droiture pour avertir d'une sévère punition venant de Sa part et pour annoncer aux croyants qui font de bonnes œuvres qu'il y aura pour eux une belle récompense.s18v2
où ils demeureront éternellement,s18v3
et pour avertir ceux qui disent:"Allah S'est attribué un enfant."s18v4
Ni eux ni leurs ancêtres n'en savent rien. Quelle monstrueuse parole que celle qui sort de leurs bouches! Ce qu'ils disent n'est que mensonge.s18v5
Tu vas peut-être te consumer de chagrin parce qu'ils se détournent de toi et ne croient pas en ce discours!s18v6
Nous avons placé ce qu'il y a sur terre pour l'embellir, afin d'éprouver [les hommes et afin de savoir] qui d'entre eux sont les meilleurs dans leurs actions.s18v7

Puis, Nous allons sûrement transformer sa surface en un sol aride.s18v8
Penses-tu que les gens de la Caverne et d'ar-Raquîm ont constitué une chose extraordinaire d'entre Nos prodiges?s18v9
Quand les jeunes gens se furent réfugiés dans la caverne, ils dirent:"Ô notre Seigneur, donne nous de Ta part une miséricorde; et assure nous la droiture dans tout ce qui nous concerne".s18v10
Alors, Nous avons assourdi leur oreilles, dans la caverne pendant de nombreuses années.s18v11
Ensuite, Nous les avons ressuscités, afin de savoir lequel des deux groupes savent le mieux calculer la durée exacte de leur séjour.s18v12
Nous allons te raconter leurs récit en toute vérité. Ce sont des jeunes gens qui croyaient en leur Seigneur; et Nous leur avons accordé les plus grands moyens de se diriger [dans la bonne voie].s18v13
Nous avons fortifié leurs cœurs lorsqu'ils s'étaient levés pour dire:"Notre Seigneur est le Seigneur des cieux et de la terre: jamais nous n'invoquerons de divinité en dehors de Lui, sans quoi, nous transgresserions dans nos paroles.s18v14
Voilà que nos notre peuple ont pris en dehors de Lui des divinités. Que n'apportent-ils sur elles une preuve évidente? Quel pire injuste, donc que celui qui invente un mensonge contre Allah? s18v15
Et quand vous vous serez séparés d'eux et de ce qu'ils adorent en dehors d'Allah, réfugiez-vous dans la caverne: votre Seigneur répandra de Sa miséricorde sur vous et disposera pour vous un adoucissement à votre sort.s18v16

Tu aurais vu le soleil, quand il se lève, s'écarter de leur caverne vers la droite, et quand il se couche, passer à leur gauche, tandis qu'eux-mêmes sont là dans une partie spacieuse [de la caverne]... Cela est une des merveilles d'Allah. Celui qu'Allah guide, c'est lui le bien-guidé. Et quiconque Il égare, tu ne trouveras alors pour lui aucun allié pour le mettre sur la bonne voie.s18v17
Et tu les aurais cru éveillés, alors qu'ils dorment. Et Nous les tournons sur le côté droit et sur le côté gauche, tandis que leur chien est à l'entrée, pattes étendues. Si tu les avais aperçus, certes tu leur aurais tourné le dos en fuyant; et tu aurais été assurément rempli d'effroi devant eux.s18v18
Et c'est ainsi que Nous les ressuscitâmes, afin qu'ils s'interrogent entre eux. L'un parmi eux dit:"Combien de temps avez-vous demeuré là? Ils dirent:"Nous avons demeuré un jour ou une partie d'un jour". D'autres dirent:"Votre Seigneur sait mieux combien [de temps] vous y avez demeuré. Envoyez donc l'un de vous à la ville avec votre argent que voici, pour qu'il voie aliment est le plus pur et qu'il vous en apporte de quoi vous nourrir. Qu'il agisse avec tact; et qu'il ne donne l'éveil à personne sur vous.s18v19
Si jamais ils vous découvre, ils vous lapideront ou vous feront retourner à leur religion, et vous ne réussirez alors plus jamais"s18v20
Et c'est ainsi que Nous fîmes qu'ils furent découverts, afin qu'ils [les gens de la cité] sachent que la promesse d'Allah est vérité et qu'il n'y ait point de doute au sujet de l'Heure. Aussi se disputèrent-ils à leur sujet et déclarèrent-ils:"Construisez sur eux un édifice. Leur Seigneur les connaît mieux". Mais ceux qui

l'emportèrent [dans la discussion] dirent:"Élevons sur eux un lieu de prosternation".s18v21
Ils diront:"ils étaient trois et le quatrième était leur chien". Et ils diront en conjecturant sur leur mystère qu'ils étaient cinq, le sixième étant leur chien et ils diront:"sept, le huitième étant leur chien". Dis:"Mon Seigneur connaît mieux leur nombre. Il n'en est que peu qui le savent". Ne discute à leur sujet que d'une façon apparente et ne consulte personne en ce qui les concerne.s18v22
Et ne dis jamais, à propos d'une chose:"Je la ferai sûrement demain"s18v23
sans ajouter:"In Sha Allah [si Allah le veut]", et invoque ton Seigneur quand tu oublies et dis:"Je souhaite que mon Seigneur me guide et me mène plus près de ce qui est correct".s18v24
Or, ils demeurèrent dans leur caverne trois cents ans et en ajoutèrent neuf [années].s18v25
Dis:"Allah sait mieux combien de temps ils demeurèrent là. A lui appartient l'Inconnaissable des cieux et de la terre. Comme Il est Voyant et Audient! Ils n'ont aucun alliés en dehors de Lui et Il n'associe personne à Son commandement.s18v26
Et récite ce qui t'a été révélé du Livre de ton Seigneur. Nul ne peut changer Ses paroles. Et tu ne trouveras, en dehors de Lui, aucun refuge. s18v27
Fait preuve de patience [en restant] avec ceux qui invoquent leur Seigneur matin et soir, désirant Sa face. Et que tes yeux ne se détachent point d'eux, en cherchant [le faux] brillant de la vie sur terre. Et n'obéis pas à celui dont Nous avons rendu le cœur inattentif à Notre rappel, qui poursuit sa passion et dont le comportement est outrancier.s18v28

Et dis:"La vérité émane de votre Seigneur". Quiconque le veut, qu'il croie, et quiconque le veut qu'il mécroie". Nous avons préparé pour les injustes un Feu dont les flammes les cernent. Et s'ils implorent à boire on les abreuvera d'une eau comme du métal fondu brûlant les visages. Quelle mauvaise boisson et quelle détestable demeure! s18v29
Ceux qui croient et font de bonnes œuvres... vraiment Nous ne laissons pas perdre la récompense de celui qui fait le bien.s18v30
Voilà ceux qui auront les jardins du séjour [éternel] sous lesquels coulent les ruisseaux. Ils y seront parés de bracelets d'or et se vêtiront d'habits verts de soie fine et de brocart, accoudés sur des divans [bien ornés]. Quelle bonne récompense et quelle belle demeure!s18v31
Donne-leur l'exemple de deux hommes: à l'un d'eux Nous avons assigné deux jardins de vignes que Nous avons entourés de palmiers et Nous avons mis entre les deux jardins des champs cultivés. s18v32
Les deux jardins produisaient leur récolte sans jamais manquer. Et Nous avons fait jaillir entre eux un ruisseau. s18v33
Et il avait des fruits et dit alors à son compagnon avec qui il conversait:"Je possède plus de biens que toi, et je suis plus puissant que toi grâce à mon clan".s18v34
Il Il entra dans son Jardin coupable envers lui-même [par sa mécréance]; il dit:"Je ne pense pas que ceci puisse jamais périr,s18v35
et je ne pense pas que l'Heure viendra. Et si on me ramène vers mon Seigneur, je trouverai certes meilleur lieu de retour que ce jardin.s18v36

Son compagnon lui dit, tout en conversant avec lui:"Serais-tu mécréant envers Celui qui t'a créé de terre, puis de sperme et enfin t'a façonné en homme?s18v37
Quant à moi, c'est Allah qui est mon Seigneur; et je n'associe personne à mon Seigneur.s18v38
En entrant dans ton jardin, que ne dit-tu:"Telle est la volonté [et la grâce] d'Allah! Il n'y a de puissance que par Allah". Si tu me vois moins pourvu que toi en biens et en enfants, s18v39
il se peut que mon Seigneur, bientôt, me donne quelque chose de meilleur que ton jardin, qu'Il envoie sur [ce dernier], du ciel, quelque calamité, et que son sol devienne glissant,s18v40
ou que son eau tarisse de sorte que tu ne puisses plus la retrouver"s18v41
Et sa récolte fut détruite et il se mit alors à se tordre les deux mains à cause de ce qu'il y avait dépensé, cependant que ses treilles étaient complètement ravagées. Et il disait:"Que je souhaite n'avoir associé personne à mon Seigneur!"s18v42
Il n'eut aucun groupe de gens pour le secourir contre [la punition] d'Allah. Et il ne put se secourir lui-même.s18v43
En l'occurrence, la souveraine protection appartient à Allah, le Vrai. Il accorde la meilleure récompense et le meilleur résultat. s18v44
Et propose-leur l'exemple de la vie ici-bas. Elle est semblable à une eau que Nous faisons descendre du ciel; la végétation de la terre se mélange à elle. Puis elle devient de l'herbe desséchée que les vents dispersent. Allah est certes Puissant en toutes choses!s18v45
Les biens et les enfants sont l'ornement de la vie de ce monde. Cependant, les bonnes œuvres qui persistent ont auprès de ton

Seigneur une meilleure récompense et [suscitent] une belle espérance. s18v46
Le jour jour où Nous ferons marcher les montagnes et où la tu verras la terre nivelée [comme une plaine] et Nous les rassemblerons sans en omettre un seul.s18v47
Et ils seront présentés en rangs devant ton Seigneur."Vous voilà venus à Nous conne Nous vous avons créés la première fois. Pourtant vous prétendiez que Nous ne remplirions pas Nos Promesses".s18v48
Et on déposera le livre [de chacun]. Alors tu verras les criminels, effrayés à cause de ce qu'il y dedans, dire:"Malheur à nous, qu'a donc ce livre à n'omettre de mentionner ni pêché véniel ni pêché capital?" Et ils trouveront devant eux tout ce qu'ils ont œuvré. Et ton Seigneur ne fait du tort à personne.s18v49
Et lorsque Nous dîmes aux Anges:"Prosternez-vous devant Adam", ils se prosternèrent, excepté Iblis [Satan] qui était du nombre des djinns et qui se révolta contre le commandement de son Seigneur. Allez-vous cependant le prendre, ainsi que sa descendance, pour alliés en dehors de Moi, alors qu'ils sont ennemis? Quel mauvais échange pour les injustes! s18v50
Je ne les ai pas pris comme témoins de la création des cieux et de la terre, ni de la création de leurs propres personnes. Et Je n'ai pas pris comme aides ceux qui égarent.s18v51
Et le jour où Il dira:"Appelez ceux que vous prétendiez être Mes associés". Ils les invoqueront; mais eux le leur répondront pas, Nous aurons placé entre eux une vallée de perdition. s18v52

Et les criminels verront le Feu. Ils seront alors convaincus qu'ils y tomberont et n'en trouveront pas d'échappatoire. s18v53
Et assurément, Nous avons déployé pour les gens, dans ce Qur'an toutes sortes d'exemples. L'homme cependant, est de tous les être le plus grand disputeur.s18v54
Qu'est-ce qui a donc empêché les gens de croire, lorsque le guide leur est venu, ainsi que de demander pardon à leur Seigneur, si ce n'est qu'ils veulent subir le sort des Anciens, ou se trouver face à face avec le châtiment.s18v55
Et Nous n'envoyons des messagers que pour annoncer la bonne nouvelle et avertir. Et ceux qui ont mécru disputent avec de faux arguments, afin d'infirmer la vérité et prennent en raillerie Mes versets [le Qur'an] ainsi que ce [châtiment] dont on les avertis.s18v56
Quel pire injuste que celui à qui on a rappelé les versets de son Seigneur et qui en détourna le dos en oubliant ce que ses deux mains en commis? Nous avons placé des voiles sur leurs cœurs, de sorte qu'ils ne comprennent pas [le Qur'an], et mis une lourdeur dans leurs oreilles. Même si tu les appelles vers la bonne voie, jamais ils ne pourront donc se guider.s18v57
Et ton Seigneur est le Pardonneur, le Détenteur de la miséricorde. S'Il s'en prenait à eux pour ce qu'ils ont acquis, Il leur hâterait certes le châtiment. Mais il y a pour eux un terme fixé [pour l'accomplissement des menaces] contre lequel ils ne trouveront aucun refuge.s18v58
Et voilà les villes que Nous avons fait périr quand leurs peuples commitent des injustices et Nous avons fixé un rendez-vous pour leur destruction.s18v59

[Rappelle-toi] quand Moussa dit à son valet:"Je n'arrêterai pas avant d'avoir atteint le confluent des deux mers, dussé-je marcher de longues années".s18v60
Puis, lorsque tous deux eurent atteint le confluent, ils oublièrent leur poisson qui prit alors son chemin dans la mer traçant un tunnel [saraba]. s18v61
Puis lorsque tous deux eurent dépassé [cet endroit,] il dit à son valet:"Apporte-nous notre déjeuner: nous avons rencontré de la fatigue dans notre présent voyage".s18v62
[le valet lui] dit:"Quand nous avons pris refuge près du rocher, vois-tu, j'ai oublié le poisson – le Shaytan seul m'a fait oublier de [te] le rappeler – et il a curieusement pris son chemin dans la mer".s18v63
[Moussa] dit:"Voilà ce que nous cherchions". Puis, ils retournèrent sur leurs pas, suivant leurs traces.s18v64
Ils trouvèrent l'un de Nos serviteurs à qui Nous avions donné une grâce, de Notre part, et à qui Nous avions enseigné une science émanant de Nous.s18v65
Moussa lui dit:"Puis-je te suivre, à la condition que tu m'apprennes de ce qu'on t'a appris concernant une bonne direction?s18v66
[L'autre] dit:"Vraiment, tu ne pourras jamais être patient avec moi.s18v67
Comment endurerais-tu sur des choses que tu n'embrasses pas par ta connaissance?"s18v68
[Moussa] lui dit:"In Sha Allah [si Allah le veut], tu me trouveras patient; et je ne désobéirai à aucun de tes ordres".s18v69
"Si tu me suis dit [l'autre,] ne m''interroge sur rien tant que ne t'en aurai pas fait mention".s18v70

Alors les deux partirent. Et après qu'ils furent montés sur un bateau, l'homme y fit une brèche [Moussa] lui dit:"Est-ce pour noyer ses occupants que tu l'as ébréché? Tu as commis, certes, une chose monstrueuse!"s18v71
[L'autre] répondit:'N'ai-je pas dit que tu ne pourrais pas garder patience en ma compagnie?"s18v72
"Ne t'en prends pas à moi, dit [Moussa,] pour un oubli de ma part; et ne m'impose pas de grande difficulté dans mon affaire".s18v73
Puis ils partirent tous deux; et quand ils eurent rencontré un enfant, [l'homme] le tua. Alors [Moussa] lui dit:"As-tu tué un être innocent, qui n'a tué personne? Tu as commis certes, une chose affreuse!"s18v74
[L'autre] lui dit:"Ne t'ai-je pas dit que tu ne pourrais pas garder patience en ma compagnie?"s18v75
"Si, après cela, je t'interroge sur quoi que ce soit, dit [Moussa,] alors ne m'accompagne plus. Tu sera alors excusé de te séparer de moi".s18v76
Ils partirent donc tous deux; et quand ils furent arrivés à un village habité, ils demandèrent à manger à ses habitants; mais ceux-ci refusèrent de leur donner l'hospitalité. Ensuite, il y trouvèrent un mur sur le point de s'écrouler. L'homme le redressa. Alors [Moussa] lui dit:"Si tu voulais, tu aurais bien pu réclamer pour cela un salaire".s18v77
"Ceci [marque] la séparation entre toi et moi, dit [al khidr], Je vais t'apprendre l'interprétation de ce que tu n'as pu supporter avec patience.s18v78
Pour ce qui est du bateau, il appartenait à des pauvres gens qui travaillaient en mer. Je voulais donc le rendre défectueux, car

il y avait derrière eux un roi qui saisissait de force tout bateau.s18v79
Quant au garçon, ses père et mère étaient des croyants; nous avons craint qu'il ne leur imposât la rébellion et la mécréance.s18v80
Nous avons donc voulu que leur Seigneur leur accordât en échange un autre plus pur et plus affectueux.s18v81
Et quant au mur, il appartenait à deux garçons orphelins de la ville, et il avait dessous un trésor à eux; et leur père était un homme vertueux. Ton Seigneur a donc voulu que tous deux atteignent leur maturité et qu'ils extraient, [eux-mêmes] leur trésor, par une miséricorde de ton Seigneur. Je ne l'ai d'ailleurs pas fait de mon propres chef. Voilà l'interprétation de ce que tu n'as pas pu endurer avec patience".s18v82
Et ils t'interrogent sur Dhul-Qarnayn. Dis:"Je vais vous en citer quelque fait mémorable".s18v83
Vraiment, Nous avons affermi sa puissance sur terre, et Nous lui avons donné libre voie à toute chose.s18v84
Il suivit donc une voie.s18v85
Et quand il eut atteint le Couchant, il trouva que le soleil se couchait dans une source boueuse, et auprès d'elle il trouva une peuplade [mécréante]. Nous dîmes:"Ô Dhul-Qarnayn! ou tu les châties, ou tu uses de bienveillance à leur égard".s18v86
Il dit:"Quant à celui qui est injuste, nous le châtierons; ensuite il sera ramené vers son Seigneur qui le punira d'un châtiment terrible.s18v87
Et quant à celui qui croit et fait de bonne œuvre, il aura, en retour, la plus belle récompense. Et nous lui donnerons des ordres faciles à exécuter".s18v88

Puis, il suivit [une autre] voie.s18v89
Et quand il eut atteint le Levant, il trouva que le soleil se levait sur une peuplade à laquelle Nous n'avions pas donné de voile pour s'en protéger.s18v90
Il en fut ainsi et Nous embrassons de Notre Science ce qu'ils détenait.s18v91
Puis, il suivit [une autre] voie.s18v92
Et quand il eut atteint un endroit situé entre le Deux Barrières [montagnes], il trouva derrière elles une peuplade qui ne comprenait presque aucun langage.s18v93
Ils dirent:"Ô Dhul-Qarnayn, les Ya juj et les Ma juj commettent du désordre sur terre. Est-ce que nous pourront t'accorder un tribut pour construire une barrière entre eux et nous?s18v94
Il dit:"Ce que Mon Seigneur m'a conféré vaut mieux [que vos dons]. Aidez-moi donc avec votre force et je construirai un remblai entre vous et eux. s18v95
Apportez-moi des blocs de fer". Puis, lorsqu'il en eut comblé l'espace entre les deux montagnes, il dit:"Soufflez!" Puis, lorsqu'il l'eut rendu une fournaise, il dit:"Apportez-moi du cuivre fondu, que je le déverse dessus".s18v96
Ainsi, ils ne purent guère l'escalader ni l'ébrécher non plus.s18v97
Il dit:"C'est une miséricorde de la part de mon Seigneur. Mais, lorsque la promesse de mon Seigneur viendra, Il le nivellera. Et la promesse de mon Seigneur est vérité".s18v98
Nous les laisserons, ce jour-là, déferler comme les flots les uns sur les autres, et on soufflera dans la Trompe et Nous les rassemblerons tous.s18v99

Et ce jour-là Nous présenterons de près l'Enfer aux mécréants,s18v100
dont les yeux étaient couverts d'un voile qui les empêchait de penser à Moi, et ils ne pouvaient rien entendre non plus.s18v101
Ceux qui ont mécru, comptent-ils donc pouvoir prendre, pour alliés, Mes serviteurs en dehors de Moi? Nous avons préparé l'Enfer comme résidence pour les mécréants.s18v102
Dis:"Voulez-vous que Nous vous apprenions lesquels sont les plus grands perdants, en œuvres?s18v103
Ceux dont l'effort, dans la vie présent, s'est égaré, alors qu'ils s'imaginent faire le bien. s18v104
Ceux-là qui ont nié les signes de leur Seigneur, ainsi que Sa rencontre. Leurs actions sont donc vaines". Nous ne leur assignerons pas de poids au jour de la Résurrection."s18v105
C'est que leur rétribution sera l'Enfer, pour avoir mécru et pris en raillerie Mes Ayat [enseignements, versets, signes, merveille, miracle, prodige] et Mes messagers.s18v106
Ceux qui croient et font de bonnes œuvres auront pour résidence les Jardin du Firdaw's [haut degré du Paradis]s18v107
où ils demeureront éternellement,sans désirer aucun changement.s18v108
Dis:"Si la mer était une encre [pour écrire] les paroles de mon Seigneur, certes la mer s'épuiserait avant que ne soient épuisées les paroles de mon Seigneur, quand même Nous lui apporterions son équivalent comme renfort". s18v109
Dis:"Je suis en fait un être humain comme vous. Il m'a été révélé que votre Dieu est un Dieu unique! Quiconque, donc, espère rencontrer son Seigneur, qu'il fasse de bonnes actions

et qu'il n'associe dans son adoration aucun autre à son Seigneur".s18v110

19 - Maryam

بسم الله الرحمن الرحيم

Kâf, Hâ, Yâ, 'Ayn, Sâd.s19v1
C'est un récit de la miséricorde de ton Seigneur envers Son serviteur Zakarya.s19v2
Lorsqu'il invoqua son Seigneur d'une invocation secrète,s19v3
et dit:"Ô mon Seigneur, mes os sont affaiblis et ma tête s'est enflammée de cheveux blancs. [Cependant], je n'ai jamais été malheureux [déçu] en te priant, ô mon Seigneur.s19v4
Je crains [le comportement] de mes héritiers, après moi. Et ma propre femme est stérile. Accorde-moi, de Ta part, un descendants19v5
qui hérite de moi et hérite de la famille de Ya'qûb. Et fais qu'il te soit agréable, ô mon Seigneur".s19v6
"Ô Zakarya, Nous t'annonçons la bonne nouvelle d'un fils. Son nom sera Yahya [Jean]. Nous ne lui avons pas donné auparavant d'homonyme".s19v7
Et [Zakarya dit]:"Ô mon Seigneur, comment aurai-je un fils, quand ma femme est stérile et que je suis très avancé en vieillesse?"s19v8
[Allah] lui dit:"Ainsi sera-t-il! Ton Seigneur a dit:"Ceci m'est facile. Et avant cela, Je t'ai créé alors que tu n'étais rien".s19v9

"Ô mon Seigneur, dit [Zakarya], accorde-moi un signe"."Ton signe, dit [Allah] sera que tu ne pourras pas parler aux gens pendant trois nuits tout en étant bien probant".s19v10
Il sortit donc du sanctuaire vers son peuple; puis il leur fit signe [Fa Awĥâ] de prier matin et soir.s19v11
."Ô Yahya, tiens fermement au Livre [la Thora]!" Nous lui donnâmes la sagesse alors qu'il était enfant,s19v12.
ainsi que la tendresse de Notre part et la pureté. Il était pieux,s19v13
et dévoué envers ses père et mère; et ne fut ni violent ni désobéissant.s19v14
Que la paix soit sur lui le jour où il naquit, le jour où il mourra, et le jour où il sera ressuscité vivant!s19v15
Mentionne, dans le Livre [le Qur'an], Myriam, quand elle se retira de sa famille en un lieu vers l'Orient.s19v16
Elle mit entre elle et eux un voile. Nous lui envoyâmes Notre Esprit [Jibr'îl], qui se présenta à elle sous la forme d'un homme parfait. s19v17
Elle dit:"Je me réfugie contre toi auprès du Tout Miséricordieux. Si tu es pieux, [ne m'approche point].s19v18
Il dit:"Je suis en fait un Messager de ton Seigneur pour te faire don d'un fils pur".s19v19
Elle dit:"Comment aurais-je un fils, quand aucun homme ne m'a touchée, et que je ne suis pas prostituée?"s19v20
Il dit:"Ainsi sera-t-il! Cela M'est facile, a dit ton Seigneur! Et Nous ferons de lui un signe pour les gens, et une miséricorde de Notre part. C'est une affaire déjà décidée".s19v21
Elle devint donc enceinte [de l'enfant], et elle se retira avec lui en un lieu éloigné.s19v22

Puis les douleurs de l'enfantement l'amenèrent au tronc du palmier, et elle dit:"Malheur à moi! Que je fusse morte avant cet instant! Et que je fusse totalement oubliée!"s19v23
Alors, il l'appela d'au-dessous d'elle, [lui disant:]"Ne t'afflige pas. Ton Seigneur a placé à tes pieds une source.s19v24
Secoue vers toi le tronc du palmier: il fera tomber sur toi des dattes fraîches et mûres.s19v25
Mange donc et bois et que ton œil se réjouisse! Si tu vois quelqu'un d'entre les humains, dit [lui:]"Assurément, j'ai voué un jeûne au Tout Miséricordieux: je ne parlerai donc aujourd'hui à aucun humain".s19v26
Puis elle vint auprès des siens en le portant [le bébé]. Ils dirent:"Ô Myriam, tu as fait une chose monstrueuse!s19v27
"Sœur de Hârun, ton père n'était pas un homme de mal et ta mère n'était pas une prostituée".s19v28
Elle fit alors un signe vers lui [le bébé]. Ils dirent:"Comment parlerions-nous à un bébé au berceau?"s19v29
Mais [le bébé] dit:"Je suis vraiment le serviteur d'Allah. Il m'a donné le Livre et m'a désigné Prophète.s19v30
Où que je sois, Il m'a rendu béni; et Il m'a recommandé, tant que je vivrai, la prière et la Zakât;s19v31
et la bonté envers ma mère. Il ne m'a fait ni violent ni malheureux.s19v32
Et que la paix soit sur moi le jour où je naquis, le jour où je mourrai, et le jour où je serai ressuscité vivant."s19v33
Tel est 'Isa Ibn Myriam: parole de vérité, dont ils doutent.
s19v34

Il ne convient pas à Allah de S'attribuer un fils. Gloire et Pureté à Lui! Quand Il décide d'une chose, Il dit seulement:"Sois!" et elle est.s19v35
Certes, Allah est mon Seigneur tout comme votre Seigneur. Adorez-le donc. Voilà un droit chemin".s19v36
[Par la suite,] les sectes divergèrent entre elles. Alors, malheur aux mécréants lors de la vue d'un jour terrible!s19v37
Comme ils entendront et verront bien le jour où ils viendront à Nous! Mais aujourd'hui, les injustes sont dans un égarement évident.s19v38
Et avertis-les du jour du Regret, quand tout sera réglé; alors qu'ils sont [dans ce monde] inattentifs et qu'ils ne croient pas.s19v39
C'est Nous, en vérité, qui hériterons la terre et tout ce qui s'y trouve, et c'est à Nous qu'ils seront ramenés.s19v40
Et mentionne dans le Livre, Ibrahim. C'était un très véridique et un Prophète.s19v41
Lorsqu'il dit à son père:"Ô mon père, pourquoi adores-tu ce qui n'entend ni ne voit, et ne te profite en rien?s19v42
Ô mon père, il m'est venu de la science ce que tu n'as pas reçu; suis-moi, donc, je te guiderai sur une voie droite.s19v43
Ô mon père, n'adore pas le Shaytan, car le Shaytan désobéit au Tout Miséricordieux.s19v44
Ô mon père, je crains qu'un châtiment venant du Tout Miséricordieux ne te touche et que ne deviennes un allié du Shaytan". s19v45
Il dit:"Ô Ibrahim, aurais-tu du dédain pour mes divinités? Si tu ne cesse pas, certes je te lapiderai, éloigne-toi de moi pour bien longtemps".s19v46

"Paix sur toi", dit Ibrahim."J'implorerai mon Seigneur de te pardonner car Il m'a toujours comblé de Ses bienfaits. s19v47
Je me sépare de vous, ainsi que de ce que vous invoquez, en dehors d'Allah, et j'invoquerai mon Seigneur. j'espère ne pas être malheureux dans mon appel à mon Seigneur".s19v48
Puis, lorsqu'il se fut séparé d'eux et de ce qu'ils adoraient en dehors d'Allah, Nous lui fîmes don d'Is'aq et de Ya'qûb; et de chacun Nous fîmes un prophète.s19v49
Et Nous leur donnâmes de par Notre miséricorde, et Nous leur accordâmes un langage sublime [élevés] de vérité.s19v50
Et mentionne dans le Livre Moussa. C'était vraiment un élu, et c'était un Messager et un Prophète.s19v51
Du côté droit du Mont [Sinaï] Nous l'appelâmes et Nous le fîmes approcher tel un confident. s19v52
Et par Notre miséricorde, Nous lui donnâmes Hârun son frère comme prophète.s19v53
Et mentionne Isma'il, dans le Livre. Il était fidèle à ses promesses; et c'était un Messager et un Prophète.s19v54
Et il commandait à sa famille la Salât et la Zakât; et il était agréé auprès de son Seigneur.s19v55
Et mentionne Idris, dans le Livre. C'était un véridique et un prophète.s19v56
Et Nous l'élevâmes à un haut rang.s19v57
Voilà ceux qu'Allah a comblés de faveurs, parmi les prophètes, parmi les descendants d'Adam, et aussi parmi ceux que Nous avons transportés en compagnie de Nuh, et parmi la descendance d'Ibrahim et d'Israël, et parmi ceux que Nous avons guidés et choisis. Quand les versets de Tout

Miséricordieux leur étaient récités, ils tombaient prosternés en pleurant.s19v58
Puis leur succédèrent des générations qui délaissèrent la Salât et suivirent leurs passions. Ils se trouveront en perdition,s19v59
sauf celui qui se repent, croit et fait le bien: ceux-là entreront dans le Paradis et ne seront point lésés,s19v60
aux jardins du séjour [éternel] que le Tout Miséricordieux a promis à Ses serviteurs, [qui ont cru] au mystère. Car Sa promesse arrivera sans nul doute.s19v61
On n'y entend nulle parole insignifiante; seulement:"Salam"; et ils auront là leur nourriture, matin et soir.s19v62
Voilà le Paradis dont Nous ferons hériter ceux de Nos serviteurs qui auront été pieux.s19v63
"Nous ne descendons que sur ordre de ton Seigneur. A Lui tout ce qui est devant nous, tout ce qui est derrière nous et tout ce qui est entre les deux. Ton Seigneur n'oublie rien.s19v64
Il est le Seigneur des cieux et de la terre et de tout ce qui est entre eux. Adore-Le donc, et sois constant dans Son adoration. Lui connais-tu un homonyme?"s19v65
Et l'homme dit:"Une fois mort, me sortira-t-on vivant?"s19v66
L'homme ne se rappelle-t-il pas qu'avant cela, c'est Nous qui l'avons créé, alors qu'il n'était rien?s19v67
Par ton Seigneur! Assurément, Nous les rassemblerons, eux et les Shayatines. Puis, Nous les placerons autour de l'Enfer, agenouillés.s19v68
Ensuite, Nous arracherons de chaque groupe ceux d'entre eux qui étaient les plus obstinés contre le Tout Miséricordieux.s19v69

Puis nous sommes Le meilleur à savoir ceux qui méritent le plus d'y être brûlés.s19v70
Il n'y a personne parmi vous qui ne passera pas par [L'Enfer]: Car [il s'agit là] pour ton Seigneur d'une sentence irrévocable.s19v71
Ensuite, Nous délivrerons ceux qui étaient pieux et Nous y laisserons les injustes agenouillés.s19v72
Et lorsque Nos Ayat [versets, signes, preuve, merveille, miracle, enseignements, prodige] évidents leur sont récités les mécréants disent à ceux qui croient:"Lequel des deux groupes a la situation la plus confortable et la meilleure compagnie?"s19v73
Combien de générations, avant eux, avons-Nous fait périr, qui les surpassaient en biens et en apparence?s19v74
Dis:"Celui qui est dans l'égarement, que le Tout Miséricordieux prolonge sa vie pour un certain temps, jusqu'à ce qu'ils voient soit le châtiment, soit l'Heure dont ils sont menacés. Alors, ils sauront qui a la pire situation et la troupe la plus faible".s19v75
Allah accroît la rectitude de ceux qui suivent le bon chemin, et les bonnes œuvres durables méritent auprès de ton Seigneur une meilleure récompense et une meilleure destination.s19v76
As-tu vu celui qui ne croit pas à Nos ayat et dit:"On me donnera certes des biens et des enfants"?s19v77
Est-il au courant de l'Inconnaissable ou a-t-il pris un engagement avec le Tout Miséricordieux?s19v78
Bien au contraire! Nous enregistrons ce qu'il dit et accroîtrons son châtiment.s19v79
C'est Nous qui hériterons ce dont il parle, tandis qu'il viendra à Nous, tout seul.s19v80

Ils ont adopté des divinités en dehors d'Allah pour qu'ils soient des protecteurs [contre le châtiment].s19v81
Bien au contraire! [ces divinités] renieront leur adoration et seront pour eux des adversaires.s19v82
N'as-tu pas vu que Nous avons envoyé contre les mécréants des Shayatines qui les excitent furieusement [à désobéir]?s19v83
Ne te hâte dons pas contre eux: Nous tenons un compte précis de [tout les actes].s19v84
[Rappelle-toi] le jour où Nous rassemblerons les pieux sur des montures et en grande pompe, auprès du Tout Miséricordieux,s19v85
et pousserons les criminels à l'Enfer comme [un troupeau] à l'abreuvoir,s19v86
ils ne disposeront d'aucune intercession, sauf ceux qui aura pris un engagement avec le Tout Miséricordieux.s19v87
Et ils ont dit:"Le Tout Miséricordieux S'est attribué un enfant!" s19v88
Vous avancez certes là une chose abominable!s19v89
Peu s'en faut que les cieux ne s'entrouvrent à ces mots, que la terre ne se fende et que les montagnes ne s'écroulent, s19v90
du fait qu'ils ont attribué un enfant au Tout Miséricordieux,s19v91
alors qu'il ne convient nullement au Tout Miséricordieux d'avoir un enfant!s19v92
Tous ceux qui sont dans les cieux et sur la terre se rendront auprès du Tout Miséricordieux, [sans exception], en serviteur.s19v93
Il est a certes dénombrés et bien comptés.s19v94

Et au Jour de la Résurrection, chacun d'eux se rendra seul auprès de Lui.s19v95
A ceux qui croient et font de bonnes œuvres, le Tout Miséricordieux accordera Son amour.s19v96
Nous l'avons rendu [le Qur'an] facile [à comprendre] en ta langue, afin que tu annonce par lui la bonne nouvelle aux gens pieux, et que, tu avertisses un peuple irréductible.s19v97
Que de générations avant eux avons-Nous fait périr! En retrouves-tu un seul individu? Ou en entends-tu le moindre murmure?s19v98

20 - Taha

بسم الله الرحمن الرحيم

Tâ Hâ s20v1
Nous n'avons point fait descendre sur toi le Qur'an pour que tu sois malheureux,s20v2
si ce n'est qu'un Rappel pour celui qui redoute [Allah],s20v3
[et comme] une révélation émanent de Celui qui a créé la terre et les cieux sublimes.s20v4
Le tout Miséricordieux S'est établi"Istawa" sur le trône.s20v5
A Lui appartient ce qui est dans les cieux, sur la terre, ce qui est entre eux et ce qui est sous le sol humides20v6
Et si tu élève la voix, Il connaît certes les secrets, mêmes les plus cachés.s20v7
Allah! Point de divinité a part Lui! Il possède les noms les plus beaux.s20v8
Le récit de Moussa t'est-il parvenu?s20v9

Lorsqu'il vit du feu, il dit à sa famille:"Restez ici! Je vois du feu de loin; peut-être vous en apporterai-je un tison, ou trouverai-je auprès du feu de quoi me guider".s20v10
Puis, lorsqu'il y arriva, il fut interpellé:"Moussas20v11
Je suis ton Seigneur. Enlève tes sandales: car tu es dans la vallée sacrée,s20v12
Moi, Je t'ai choisi. Écoute donc ce qui être révélé.s20v13
Certes, c'est Moi Allah: point de divinité que Moi. Adore-Moi donc et accomplis la Salât pour te souvenir de Moi.s20v14
L'Heure va certes arriver. Je la cache à peine, pour que chaque âme soit rétribuée selon ses efforts.s20v15
Que celui qui n'y croit pas et qui suit sa propre passion ne t'en détourne pas. Sinon tu périras.s20v16
Et qu'est-ce qu'il y a dans ta main droite, ô Moussa?"s20v17
Il dit:"C'est mon bâton sur lequel je m'appuie, qui me sert à effeuiller [les arbres] pour mes moutons et j'en fais d'autres usages". s20v18
[Allah lui] dit:"Jette-le, Ô Moussa"s20v19
Il le jeta: et le voici un serpent **yas'a** (rapide).s20v20
[Allah] dit:"Saisis-le et ne crains rien: Nous le ramènerons à son premier état. s20v21
Et serre ta main sous ton aisselle: elle en sortira blanche sans aucun mal, et ce sera là un autre prodige,s20v22
afin que Nous te fassions voir de Nos prodiges les plus importants.s20v23
Rends-toi auprès de Fir'awn car il a outrepassé toute limite.s20v24
[Moussa] dit:"Seigneur, ouvre-moi ma poitrine",s20v25
et facilite ma mission,s20v26

et dénoue un nœud en ma langue,s20v27
afin qu'ils comprennent mes paroles,s20v28
et assigne-moi un assistant de ma famille:s20v29
Hârun, mon frère,s20v30
accrois par lui ma force!s20v31
et associe-le à ma mission, s20v32
afin que nous Te glorifions beaucoup,s20v33
et que nous T'invoquions beaucoup.s20v34
Et Toi, certes, Tu es Très Clairvoyant sur nous".s20v35
[Allah] dit:"Ta demande est exaucée, Ô Moussa.s20v36
Et Nous t'avons déjà favorisé une première fois, s20v37
lorsque Nous révélâmes à ta mère ce qui fut révélé:s20v38
"Mets-le dans le coffret, puis jette celui-ci dans les flots pour qu'ensuite le fleuve le lance sur la rive; un ennemi à Moi et à lui le prendra". Et J'ai répandu sur toi une affection de Ma part, afin que tu soit élevé sous Mon œil.s20v39
Et voilà que ta sœur [te suivait en] marchant et disait:"Puis-je vous indiquer quelqu'un qui se chargera de lui? Ainsi, Nous te rapportâmes à ta mère afin que son œil se réjouisse et qu'elle ne s'afflige plus. Tu tuas ensuite un individu; Nous te sauvâmes des craintes qui t'oppressaient; et Nous t'imposâmes plusieurs épreuves. Puis tu demeuras des années durant chez les habitants de Madyan. Ensuite tu es venu, ô Moussa, conformément à un décret.s20v40
Et je t'ai assigné à Moi-Même.s20v41
Pars, toi et ton frère, avec Mes Prodiges; et ne négligez pas de M'invoquer.s20v42
Allez vers Fir'awn: il à [tagha] dépassé toute limite [en transgression]. s20v43

Puis, parlez-lui gentiment. Peut-être se rappellera-t-il ou [Me] craindra-t-il?s20v44
Ils dirent:"Ô notre Seigneur, nous craignons qu'il ne nous maltraite indûment, ou qu'il dépasse les limites".s20v45
Il dit:"Ne craignez rien. Je suis avec vous:J'entends et Je voiss20v46
Allez donc chez lui; puis, dites-lui:"Nous sommes tous deux, les messagers de ton Seigneur. Envoie donc les Enfants d'Israël en notre compagnie et ne les châtie plus. Nous sommes venus à toi avec une preuve de la part de ton Seigneur. Et que la paix soit sur quiconque suit le droit chemin!s20v47
Il nous a été révélé que le châtiment est pour celui qui refuse d'avoir foi et qui tourne le dos".s20v48
Alors [Fir'awn] dit:"Qui donc est votre Seigneur, Ô Moussa?"s20v49
"Notre Seigneur, dit Moussa, est Celui qui a donné à chaque chose sa propre nature puis l'a dirigée".s20v50
"Qu'en est-il donc des générations ancienne?"dit Fir'awn.s20v51
Moussa dit:"La connaissance de leur sort est auprès de mon Seigneur, dans un livre. Mon Seigneur [ne commet] ni erreur ni oubli.s20v52
C'est Lui qui vous a assigné la terre comme berceau et vous y a tracé des chemins; et qui du ciel a fait descendre de l'eau avec laquelle Nous faisons germer des couples de plantes de toutes sortes".s20v53
"Manger et faites paître votre bétail". Voilà bien là des signes pour les doués d'intelligence.s20v54

C'est d'elle [la terre] que Nous vous avons créés, et en elle Nous vous retournerons, et d'elle Nous vous ferons sortir une fois encore.s20v55
Certes Nous lui avons montré tous Nos prodiges; mais il les a démentis et a refusé [de croire].s20v56
Il dit:"Est-tu venu à nous, Ô Moussa, pour nous faire sortir de notre terre par ta magie?s20v57
Nous t'apporterons assurément une magie semblable. Fixe entre nous et toi un rendez-vous auquel ni nous ni toi ne manquerons, dans un lieu convenable".s20v58
Alors Moussa dit:"Votre rendez-vous, c'est le jour de la fête. Et que les gens se rassemblent dans la matinée".s20v59
Fir'awn, donc, se retira. Ensuite il rassembla sa ruse puis vint [au rendez-vous]s20v60
Moussa leur dit:"Malheur à vous! Ne forgez pas de mensonge contre Allah: sinon par un châtiment Il vous anéantira. Celui qui forge [un mensonge] est perdu".s20v61
Là-dessus, ils se mirent à disputer entre eux de leur affaire et tinrent secrètes leurs discussions.s20v62
Ils dirent:"Voici deux magiciens qui, par leur magie, veulent vous faire abandonner votre terre et emporter votre doctrine idéale.s20v63
Rassemblez donc votre ruse puis venez en rangs serrés. Et celui qui aura le dessus aujourd'hui aura réussi".s20v64
Ils dirent:"Ô Moussa, ou tu jettes, [le premier ton bâton] ou que nous soyons les premiers à jeter?"s20v65
Il dit:"Jetez plutôt". Et voilà que leurs cordes et leurs bâtons lui parurent ramper par l'effet de leur magie.s20v66
Moussa ressentit quelque peur en lui-même.s20v67

Nous lui dîmes:"N'aie pas peur, c'est toi qui auras le dessus.s20v68
Jette ce qu'il y a dans ta main droite; cela dévorera ce qu'ils ont fabriqué. Ce qu'ils ont fabriqué n'est qu'une ruse de magicien; et le magicien ne réussit pas, où qu'il soit".s20v69
Les magiciens se jetèrent prosternés, disant:"Nous avons foi en le Seigneur d'Harun et de Moussa".s20v70
Alors Fir'awn dit:"Avez-vous cru en lui avant que je ne vous y autorise? C'est lui votre chef qui vous a enseigné la magie. Je vous ferai sûrement, couper mains et jambes opposées, et vous ferai crucifier aux troncs des palmiers, et vous saurez, avec certitude, qui de nous est plus fort en châtiment et qui est le plus durable".s20v71
"Par celui qui nous a créés, dirent-ils, nous ne te préférerons jamais à ce qui nous est parvenu comme preuves évidentes. Décrète donc ce que tu as à décréter. Tes décrets ne touchent que cette présente vie.s20v72
Nous croyons en notre Seigneur, afin qu'Il nous pardonne nos fautes ainsi que la magie à laquelle tu nous as contraints". Et Allah est meilleur et éternel.s20v73
Quiconque vient en criminel à son Seigneur, aura certes l'Enfer où il ne meurt ni ne vie.s20v74
Et quiconque vient auprès de Lui en croyant, après avoir fait de bonnes œuvres, voilà donc ceux qui auront les plus hauts rangs,s20v75
les jardins du séjour [éternel], sous lesquels coulent les ruisseaux, où ils demeureront éternellement. Et voilà la récompense de ceux qui se purifient [de la mécréance et des pêchés].s20v76

Nous révélâmes à Moussa:"Pars la nuit, à la tête de Mes serviteurs, puis, trace-leur un passage à sec dans la mer: sans craindre une poursuite et sans éprouver aucune peur".s20v77
Fir'awn les poursuivit avec ses armées. La mer les submergea bel et bien.s20v78
Fir'awn égara ainsi son peuple et ne le mît pas sur le droit chemin.s20v79
Ô Enfant d'Israël, Nous vous avons déjà délivrés de votre ennemi, et Nous vous avons donné rendez-vous sur le flanc droit du Mont. Et Nous avons fait descendre sur vous la manne et les cailles.s20v80
"Mangez des bonnes choses que Nous vous avons attribuées et ne vous montrez pas ingrats, sinon Ma colère s'abattra sur vous vous: et celui sur qui Ma colère s'abat, va sûrement vers l'abîme.s20v81
Et Je suis Grand Pardonneur à celui qui se repent, croit, fait bonne œuvre, puis se met sur le bon chemin".s20v82
"Pourquoi Moussa t'es-tu hâté de quitte ton peuple?"s20v83
Ils sont là sur mes traces, dit Moussa. Et je me suis hâté vers Toi, Seigneur, afin que Tu sois satisfait.s20v84
Allah dit:"Nous avons mis ton peuple à l'épreuve après ton départ. Et le Sâmirî les a égarés".s20v85
Moussa retourna donc vers son peuple, courroucé et chagriné; il dit:"Ô mon peuple, votre Seigneur ne vous a-t-Il pas déjà fait une belle promesse? L'alliance a-t-elle donc été trop longue pour vous? ou avez-vous désiré que la colère de votre Seigneur s'abatte sur vous, pour avoir trahi votre engagement envers moi?s20v86

Ils dirent:"Ce n'est pas de notre propre gré que nous avons manqué à notre engagement envers toi. Mais nous fûmes chargé de fardeaux d'ornements du peuple [de Fir'awn]; nous les avons donc jetés [sur le feu] tout comme le Sâmirî les a lancés.s20v87
Puis il en a fait sortir pour eux un veau, un corps à mugissement. Et ils ont dit:"C'est votre divinité et la divinité de Moussa; il a donc oublié"!s20v88
Quoi! Ne voyaient-ils pas qu'il [le veau] ne leur rendait aucune parole et qu'il ne possédait aucun moyen de leur nuire ou de leur faire du bien?s20v89
Certes, Hârun leur avait bien dit auparavant:"Ô mon peuple, vous êtes tombés dans la tentation [à cause du veau]. Or, c'est le Tout Miséricordieux qui est vraiment votre Seigneur. Suivez-moi donc et obéissez à mon commandement".s20v90
Ils dirent:"Nous continuerons à y être attachés, jusqu'à ce que Moussa retourne vers nous".s20v91
Alors [Moussa] dit:"Qu'est-ce qui t'a empêché, Hârun, quand tu les as vus s'égarer,s20v92
de me suivre? As-tu donc désobéi à mon commandement?"s20v93
[Hârun] dit:"Ô fils de ma mère, ne me prends ni par la barbe ni par la tête. Je craignais que tu ne dises:"Tu as divisé les enfants d'Israël et tu n'as pas observé mes ordres".s20v94
Alors [Moussa] dit:"Quel a été ton dessein? Ô Sâmirî?" s20v95
Il dit:"J'ai vu ce qu'ils n'ont pas vu:j'ai donc pris une poignée de la trace de l'Envoyé; puis, je l'ai lancée. Voilà ce que mon âme m'a suggéré".s20v96

"Va-t-en, dit [Moussa]. Dans la vie, tu auras à dire [à tout le monde]:"Ne me touchez pas!" Et il y aura pour toi un rendez-vous que tu ne pourras manquer. Regarde ta divinité que tu as adorée avec assiduité. Nous la brûlerons certes, et ensuite, nous disperserons [sa cendre] dans les flots.s20v97
En vérité, votre seul Dieu est Allah en dehors de qui il n'y a point de divinité. De Sa science Il embrasse tout.s20v98
C'est ainsi que Nous te racontons les récits de ce qui s'est passé. C'est bien un rappel de Notre part que Nous t'avons apporté.s20v99
Quiconque s'en détourne [de ce Qur'an], portera au jour de la résurrection un fardeau;s20v100
ils resteront éternellement dans cet état, et quel mauvais fardeau pour eux au Jour de la résurrection,s20v101
le jour où l'on soufflera dans la Trompe, ce jour-là Nous rassemblerons les criminels tout bleus [de peur]!s20v102
Ils chuchoteront entre eux:"Vous n'êtes restés là que dix [jours]"!s20v103
Nous connaissons parfaitement ce qu'ils diront lorsque l'un d'entre eux dont la conduite est exemplaire dira:"Vous n'êtes restés qu'un jour".s20v104
Et ils t'interrogent au sujet des montagnes. Dis:"Mon Seigneur les dispersera comme la poussière,s20v105
et les laissera comme une plaine dénudées20v106
dans laquelle tu ne verras ni tortuosité, ni dépression.s20v107
Ce jour-là, ils suivront le Convocateur sans tortuosité; et les voix baisseront devant le Tout Miséricordieux. Tu n'entendras alors qu'un chuchotement.s20v108

Ce jour-là, l'intercession ne profitera qu'à celui auquel le Tout Miséricordieux aura donné Sa permission et dont Il agréera la parole.s20v109
Il connaît ce qui est devant eux et ce qui est derrière eux, alors qu'eux-mêmes ne Le cernent pas de leur science. s20v110
Et les visages s'humilieront devant Le Vivant, Celui qui subsiste par lui-même"Al Qayyoum" [Celui qui n'a besoin de rien alors que tout a besoin de lui, celui qui ne dépend de rien alors que tout dépend de lui], et malheureux sera celui qui [se présentera devant Lui] chargé d'une iniquité.s20v111
Et quiconque aura fait de bonnes œuvres tout en étant croyant, ne craindra ni injustice ni oppression.s20v112
C'est ainsi que nous l'avons fait descendre un Qur'an en [langue] arabe, et Nous y avons multiplié les menaces, afin qu'ils deviennent pieux ou qu'il les incite à s'exhorter?s20v113
Que soit exalté Allah, le Vrai Souverain! Ne te hâte pas [de réciter] le Qur'an avant que ne te soit achevée sa révélation. Et dis:"Ô mon Seigneur, accroît mes connaissances!"s20v114
En effet, Nous avons auparavant fait une recommandation à Adam; mais il oublia; et Nous n'avons pas trouvé chez lui de résolution ferme.s20v115
Et quand Nous dîmes aux Anges;"Prosternez-vous devant Adam", ils se prosternèrent excepté Iblis qui refusa.s20v116
Alors Nous dîmes:"Ô Adam, celui-là est vraiment un ennemi pour toi et ton épouse. Prenez garde qu'il vous fasse sortir du Paradis, car alors tu seras malheureux.s20v117
Car tu n'y auras pas faim ni ne seras nu,s20v118
tu n'y auras pas soif ni ne seras frappé par l'ardeur du soleil".s20v119

Puis le Shaytan le tenta en disant:"Ô Adam, t'indiquerai-je l'arbre de l'éternité et un royaume impérissable?"s20v120
Tous deux [Adam et Awa] en mangèrent. Alors leur apparut leur nudité. Ils se mirent à se couvrir avec des feuilles du paradis. Adam désobéit ainsi à son Seigneur et il s'égara.s20v121
Son Seigneur l'à ensuite élu, agréé son repentir et l'a guidé.s20v122
Il dit:"Descendez d'ici, [Adam et Awa], [vous serez] tous [avec vos descendants] ennemis les uns des autres [autre ses Shayatines et humains]. Puis, si jamais un guide vous vient de Ma part, quiconque suit Mon guide ne s'égarera ni ne sera malheureux.s20v123
Et quiconque se détourne de Mon Rappel, mènera certes, une vie pleine de gêne, et le jour de la Résurrection Nous l'amènerons aveugle au rassemblement"s20v124
Il dira:"Ô mon Seigneur, pourquoi m'as-Tu amené aveugle alors qu'auparavant je voyais?"s20v125
[Allah lui] dira:"De même que Nos Ayat [enseignements, versets, signes, merveille, miracle, prodige] t'étaient venus et que tu les as oubliés, ainsi aujourd'hui tu es oublié".s20v126
Ainsi sanctionnerons-nous l'outrancier qui ne croit pas aux révélations de son Seigneur. Et certes, le châtiment de l'au-delà est plus sévère et plus durable.s20v127
Cela ne leur a-t-il pas servi de direction, que Nous ayons fait périr avant eux tant de générations dans les demeures desquelles ils marchent maintenant? Voilà bien là des leçons pour les doués d'intelligence!s20v128

N'eussent-été un décret préalable de ton Seigneur et aussi un terme déjà fixé, [leur châtiment] aurait été inévitable [et immédiat].s20v129
Supporte patiemment ce qu'ils disent et célèbre Sa louange, avant le lever du soleil, avant son coucher et pendant la nuit; et exalte Sa Gloire aux extrémités du jour. Peut-être auras-tu satisfaction:s20v130
Et ne tends surtout pas tes yeux vers ce dont Nous avons donné jouissance temporaire à certains groupes d'entre eux, comme décor de la vie présente, afin de les éprouver par cela. Ce qu'Allah fournit [au Paradis] est meilleur et plus durable.s20v131
Et commande à ta famille la Salât, et fais-la avec persévérance. Nous ne te demandons point de nourriture: c'est à Nous de te nourrir. La bonne fin est réservé à la pitié.s20v132
Et ils disent:"Pourquoi ne nous apporte-t-il pas un miracle de son Seigneur? La preuve [le qur'an] de ce que contiennent les Écritures anciennes ne leur est-elle pas venue?s20v133
Et si Nous les avions fait périr par un châtiment avant lui [Muhammad[saaws]], ils auraient certainement dit:"Ô notre Seigneur, pourquoi ne nous as-Tu pas envoyé de Messager? Nous aurions alors suivi Tes Ayat [enseignements, versets, signes, merveille, miracle, prodige] avant d'avoir été humiliés et jetés dans l'ignominie".s20v134
Dis:"Chacun attend. Attendez donc! Vous saurez bientôt qui sont les gens du droit chemin et qui sont les bien-guidés".s20v135

21 - Al-Anbiya

بسم الله الرحمن الرحيم

[L'échéance] du règlement de leur compte approche pour les hommes, alors que dans leur insouciance ils s'en détournent.s21v1

Aucun rappel [de révélation] récente ne leur vient de leur Seigneur, sans qu'ils ne l'entendent en s'amusant,s21v2

leurs cœurs distraits; et les injustes tiennent des conversations secrètes et disent:"Ce n'est là qu'un être humain semblable à vous? Allez-vous donc vous adonner à la magie alors que vous voyez clair?"s21v3

Il a répondu:"Mon Seigneur sait tout ce qui se dit au ciel et sur la terre; et Il est l'Audient, l'Omniscient".s21v4

Mais ils dirent:Voilà plutôt un amas de rêves! Ou bien Il l'a invité. Ou, c'est plutôt un poète. Qu'il nous apporte donc un signe [identique] à celui dont furent chargés les premiers envoyé".s21v5

Pas une seule cité parmi celles que Nous avons fait périr avant eux n'avait cru [à la vue des miracles]. Ceux-ci croiront-ils donc?s21v6

Nous avons envoyé avant toi que des hommes à qui Nous faisions des révélations. Demandez-donc aux gens du Rappel, si vous ne savez pas.s21v7

Et Nous n'en n'avons pas fait des corps qui ne consommaient pas de nourriture. Et ils n'étaient pas éternels.s21v8

Puis Nous réalisâmes la promesse [qui leur avait été faite]. Nous les sauvâmes avec ceux que Nous voulûmes [sauver]. Et Nous fîmes périr les outranciers.s21v9

Nous avons assurément fait descendre vers vous un livre où se trouve votre rappel [fierté et honneur]. Ne comprenez-vous donc pas?s21v10
Et que de cités qui ont commis des injustices, Nous avons brisées; et Nous avons créé d'autres peuples après eux.s21v11
Quand [ces gens] sentirent Notre rigueur ils s'en enfuirent hâtivement.s21v12
Ne galopez point. Retournez plutôt au grand luxe où vous étiez et dans vos demeures, afin que vous soyez interrogés.s21v13
Ils dirent:"Malheur à nous! Nous étions vraiment injustes".s21v14
Telle ne cessa d'être leur lamentation jusqu'à ce que Nous les eûmes moissonnés et éteints.s21v15
Ce n'est pas par jeu que Nous avons créé le ciel et la terre et ce qui est entre eux.s21v16
Si Nous avions voulu prendre une distraction, Nous l'aurions prise de Nous-mêmes, si vraiment Nous avions voulu le faire.s21v17
Bien au contraire, Nous lançons contre le faux la vérité qui le subjugue, et le voilà qui disparaît. Et malheur à vous pour ce que vous attribuez [injustement à Allah].s21v18
A Lui seul appartiennent tous ceux qui sont dans les cieux et sur la terre. Ceux qui sont auprès de Lui [les Anges] ne se considèrent point trop grands pour L'adorer et ne s'en lassent pas.s21v19
Ils exaltent Sa Gloire nuit et jour et ne s'interrompent point.s21v20
Ont-ils pris des divinités qui peuvent ressusciter [les morts] de la terre?s21v21

S'il y avait dans le ciel et la terre des divinités autres qu'Allah, tous deux seraient certes dans le désordre. Gloire, donc à Allah, Seigneur du Trône; Il est au-dessus de ce qu'ils Lui attribuent!s21v22
Il n'est pas interrogé sur ce qu'Il fait, mais ce sont eux qui devront rendre compte [de leurs actes].s21v23
Ont-ils pris des divinités en dehors de Lui? Dis:"Apportez votre preuve". Ceci est la révélation de ceux qui sont avec moi et de ceux qui étaient avant moi. Mais la plupart d'entre eux ne connaissent pas la vérité et s'en écartent.s21v24
Et Nous n'avons envoyé avant toi aucun Messager à qui Nous n'ayons révélé:"Point de divinité en dehors de Moi. Adorez-Moi donc".s21v25
Et ils dirent:"Le Tout Miséricordieux s'est donné un enfant". Pureté à Lui! Mais ce sont plutôt des serviteurs honorés.s21v26
Il ne devancent pas Son Commandement et agissent selon Ses ordres.s21v27
Il sait ce qui est devant eux et ce qui est derrière eux. Et ils n'intercèdent qu'en faveur de ceux qu'Il a Agréés [tout en étant] pénétrés de Sa crainte.s21v28
Et quiconque d'entre eux dirait:"Je suis une divinité en dehors de Lui" Nous le rétribuerons de l'Enfer. C'est ainsi que Nous rétribuons les injustes.s21v29
Ceux qui ont mécru, n'ont-ils pas vu que les cieux et la terre formaient une masse compacte? Ensuite Nous les avons séparés et fait de l'eau toute chose vivante. Ne croiront-ils donc pas?s21v30
Et Nous avons placé des montagnes fermes dans la terre, afin qu'elle ne s'ébranle pas en les [entraînant]. Et Nous y avons

placé des défilés servant de chemins afin qu'ils se guident.s21v31
Et Nous avons fait du ciel un toit protégé. Et cependant ils se détournent de ses merveilles.s21v32
Et c'est Lui qui a créé la nuit et le jour, le soleil et la lune, chacun voguant dans une orbite.s21v33
Et Nous n'avons attribué l'immoralité à nul homme avant toi. Est-ce que si tu meurs, toi, ils seront, eux, éternels?s21v34
Toute âme doit goûter la mort. Nous Vous éprouverons par le mal et par le bien [à titre] de tentation. Et c'est à Nous Que vous serez ramenés.s21v35
Quand les mécréants te voient, il ne te prennent qu'en dérision [disant]:"Quoi! Est-ce là celui qui médit de nos divinités?" Et ils nient [tout] rappel du Tout Miséricordieux.s21v36
L'homme a été créé prompt [impatient] dans sa nature. Je vous montrerai Mes ayat [la réalisation de Mes menaces]. Ne me hâtez donc pas.s21v37
Et ils disent:"A quand cette promesse si vous êtes véridiques?"s21v38
Si [seulement] les mécréants connaissaient le moment où ils ne pourront empêcher le feu de leurs visages ni de leurs dos, et où ils seront point secourus...s21v39
Mais non, cela [l'Heure] leur viendra subitement et ils seront alors stupéfaits; ils ne pourront pas le repousser et on ne leur donnera pas de répit.s21v40
On s'est moqué de messagers venus avant toi. Et ceux sui se sont moqués d'eux, se virent frapper de toutes parts par l'objet même de leurs moquerie.s21v41

Dis:"Qui vous protège la nuit et jour, contre le [châtiment] du Tout Miséricordieux?" Pourtant ils se détournent du rappel de leur Seigneur.s21v42
Ont-ils donc des divinités en dehors de Nous, qui peuvent les protéger? Mais celles-ci ne peuvent ni se secourir elles-mêmes, ni se faire assister contre Nous.s21v43
Au contraire Nous avons accordé une jouissance [temporaire] à ceux-là comme à leur ancêtres jusqu'à un âge avancé. Ne voient-ils pas que Nous venons à la terre que Nous réduisons de tous côtés? Seront-ils alors les vainqueurs?s21v44
Dis:"Je vous avertis par ce qui m'est révélé". Les sourds, cependant, n'entendent pas l'appel quand on les avertit.s21v45
Si un souffle du châtiment de ton Seigneur les effleurait, ils diraient alors:"Malheur à nous! Nous étions vraiment injustes".s21v46
Au Jour de la Résurrection, Nous placerons les balances exactes. Nulle âme ne sera lésée en rien, fût-ce du poids d'un grain de moutarde que Nous ferons venir. Nous suffisons largement pour dresser les comptes.s21v47
Nous avons déjà apporté à Moussa et Hârun le Livre du discernement [la Thora] ainsi qu'une lumière et un rappel pour les gens pieux,s21v48
qui craignent leur Seigneur malgré qu'ils ne Le voient pas, et redoutent l'Heure [la fin du monde].s21v49
Et ceci [le Qur'an] est un rappel béni que Nous avons fait descendre. Allez-vous donc le renier?s21v50
En effet, Nous avons mis auparavant Ibrahim sur le droit chemin. Et Nous en avions bonne connaissance.s21v51

Quand il dit à son père et à son peuple:"Que sont ces statues auxquelles vous vous attachez?",s21v52
ils dirent:"Nous avons trouvé nos ancêtres les adorant". s21v53
Il dit:"Certainement, vous avez été, vous et vos ancêtres, dans un égarement évident".s21v54
Ils dirent:"Viens-tu à nous avec la vérité ou plaisantes-tu?"s21v55
Il dit:"Mais votre Seigneur est plutôt le Seigneur des cieux et de la terre, et c'est Lui qui les a créés. Et je suis un de ceux qui en témoignent.s21v56
Et par Allah! Je ruserai certes contre vos idoles une fois que vous serez partis".s21v57
Il les mit en pièces, hormis [la statue] la plus grande. Peut-être qu'ils reviendraient vers elle.s21v58
Ils dirent:"Qui a fait cela à nos divinités? Il est certes parmi les injustes".s21v59
[Certains] dirent:"Nous avons entendu un jeune homme médire d'elles; il s'appelle Ibrahim".s21v60
Ils dirent:"Amenez-le sous les yeux des gens afin qu'ils puissent témoigner.s21v61
[Alors] ils dirent:"Est-ce toi qui as fait cela à nos divinités, Ibrahim?"s21v62
Il dit:"C'est la plus grande d'entre elles que voici, qui l'a fait. Demandez-leur donc, si elles peuvent parler".s21v63
Se ravisant alors, ils se dirent entre eux:"C'est vous qui êtes les vrais injustes".s21v64
Puis ils firent volte-face et dirent:"Tu sais bien que celles-ci ne parlent pas".s21v65

Il dit:"Adorez-vous donc, en dehors d'Allah, ce qui ne saurait en rien vous être utile ni vous nuire non plus.s21v66
Fi [houf] de vous et de ce que vous adorez en dehors d'Allah! Ne raisonnez-vous pas?"s21v67
Il dirent:"Brûlez-le. Secourez vos divinités si vous voulez faire quelque chose [pour elles]".s21v68
Nous dîmes:"Ô feu, sois pour Ibrahim une fraîcheur salutaire".s21v69
Ils voulaient ruser contre lui, mais ce sont eux que Nous rendîmes les plus grands perdants.s21v70
Et Nous le sauvâmes, ainsi que Lût, vers une terre que Nous avions bénie pour tout l'univers[La terre du Sham].s21v71
Et Nous lui donnâmes Is'aq et, de surcroît Ya'qûb, desquels Nous fîmes des gens de bien.s21v72
Nous les fîmes des dirigeants qui guidaient par Notre ordre. Et Nous leur révélâmes de faire le bien, d'accomplir la prière et d'acquitter la Zakât. Et ils étaient Nos adorateurs.s21v73
Et Lût! Nous lui avons apporté la capacité de juger et le savoir, et Nous l'avons sauvé de la cité où se commettaient al khabâith (khubth = souillure); ces gens étaient vraiment des gens du mal, des pervers.s21v74
Et Nous l'avons fait entrer en Notre miséricorde. Il était vraiment du nombre des gens de bien.s21v75
Et Nuh, quand auparavant il fit son appel. Nous l'exauçâmes et Nous le sauvâmes, ainsi que sa famille, de la grande angoisse,s21v76
et Nous le secourûmes contre le peuple qui traitait Nos Ayat [prodiges, versets, signes, merveille, miracle, enseignements]

de mensonges. Ils furent vraiment des gens de Mal. Nous les noyâmes donc tous.s21v77
Et Dawud, et Sulayman, quand ils eurent à juger au sujet d'un champ cultivé où des moutons appartenant à une peuplade étaient allés paître, la nuit. Et Nous étions témoin de leur jugement.s21v78
Nous la fîmes comprendre à Sulayman. Et à chacun Nous donnâmes la faculté de juger et le savoir. Et Nous asservîmes les montagnes à exalter Notre Gloire en compagnie de Dawud, ainsi que les oiseaux. Et c'est Nous qui sommes le Faiseur.s21v79
Nous lui [Dawud] apprîmes la fabrication des cottes de mailles afin qu'elles vous protègent contre vos violences mutuelles [la guerre]. En êtes-vous donc reconnaissants?s21v80
Et [Nous avons soumis] à Sulayman le vent impétueux qui, par son ordre, se dirigea vers la terre que Nous avons bénie [La terre du Sham]. Et Nous sommes à même de tout savoir,s21v81
et parmi les Shayatines il en était qui plongeaient pour lui et faisaient d'autres travaux encore, et Nous les surveillions Nous-mêmes.s21v82
Et Ayyub, quand il implora son Seigneur:"Le mal m'a touché. Mais Toi, tu es le plus Miséricordieux des miséricordieux."!s21v83
Nous l'exauçâmes, enlevâmes le mal qu'il avait, lui rendîmes les siens et autant qu'eux avec eux, par miséricorde de Notre part et en tant que rappel aux adorateurs.s21v84
Et Isma'il, Idris, et dhul-kilf! Qui étaient tous endurants;s21v85

que Nous fîmes entrer en Notre miséricorde car ils étaient vraiment du nombre des gens de bien.s21v86
Et Dhu N-Nun [l'homme au poisson, Yunus[as]] quand il partit, irrité. Il pensa que Nous N'allions pas l'éprouver. Puis il fit, dans les ténèbres, l'appel que voici:"Pas de divinité à part Toi! Pureté à Toi! J'ai été vraiment du nombre des injustes".s21v87
Nous l'exauçâmes et le sauvâmes des on angoisse. Et c'est ainsi que Nous sauvons les croyants.s21v88
Et Zakariya, quand il implora son Seigneur:"Ne me laisse pas seul, Seigneur, alors que Tu es le meilleur des héritiers".s21v89
Nous l'exauçâmes, lui donnâmes Yahya et guérîmes son épouse. Ils concouraient au bien et Nous invoquaient par amour et par crainte. Et ils étaient humbles devant Nous.s21v90
Et celle [la pure et vierge Myriam] qui avait préservé sa chasteté! Nous insufflâmes en elle un souffle [de vie] venant de Nous et fîmes d'elle ainsi que de son fils, un Ayat [prodiges, signes, miracle, merveille, enseignements] pour l'univers.s21v91
Certes, cette communauté [de gens soumis"muslim" parmi qui englobe tous les prophète[as] et ceux qui les ont suivit] qui est la votre est une communauté unique, et Je suis votre Seigneur. Adorez-Moi donc.s21v92
Il se sont divisés en sectes. Mais tous, retourneront à Nous.s21v93
Quiconque fait de bonnes œuvres tout en étant croyant, on ne méconnaîtra pas son effort, et Nous le lui inscrivons [à son actif].s21v94
Il est défendu [aux habitants] d'une cité que Nous avons fais périr de revenir [à la vie d'ici-bas].s21v95

Jusqu'à ce que soient relâchés les Ya juj et les Ma juj et qu'ils se précipiteront de chaque hauteur;s21v96
c'est alors que la vraie promesse s'approchera, tandis que les regards de ceux qui ont mécru se figent"Malheur à nous! Nous y avons été inattentifs. Bien plus, nous étions des injustes".s21v97
"Vous serez, vous et ce que vous adoriez en dehors d'Allah, le combustible de l'Enfer, vous vous y rendrez tous.s21v98
Si ceux-là étaient vraiment des divinités, ils n'y entreraient pas; et tous y demeureront éternellement.s21v99
Ils y pousseront des gémissements, et n'y entendront rien.s21v100
En seront écartés, ceux à qui étaient précédemment promises de belles récompenses de Notre part.s21v101
ils n'entendront pas son sifflement et jouiront éternellement de ce que leurs âmes désirent.s21v102
La grande terreur ne les affligera pas, et les Anges les accueilleront:"voici le jour qui vous a été promis".s21v103
Le jour où Nous plierons le ciel comme on plie le rouleau des livres. Tout comme Nous avons commencé la première création, ainsi Nous la répéterons; c'est une promesse qui Nous incombe et Nous l'accomplirons!s21v104
Et Nous avons certes écrit dans le Zabûr, après l'avoir mentionné [dans le Livre céleste, Zabûr étant un mot commun aux Livres révélés], que la terre sera héritée par Mes bons serviteurs".s21v105
Il y a en cela [ces enseignement] une communication à un peuple d'adorateurs!s21v106

Et Nous ne t'avons envoyé qu'en miséricorde pour l'univers.s21v107
Dis:"Voilà ce qui m'est révélé:Votre Dieu est un Dieu unique; Êtes-vous soumis[Muslimin]?"s21v108
Si ensuite ils se détournent dis alors:"Je vous ai avertis en toute équité; je ne sais si ce qui vous est promis est proche ou lointain.s21v109
Il connaît ce que vous dites à haute voix et ce que vous cachez. s21v110
Et je ne sais pas; ceci [ce délai qui vous est accordé] est peut être une tentation pour vous et une jouissance pour un certain temps"!s21v111
Il dit:"Seigneur, juge en toute justice! Et Notre Seigneur le Tout Miséricordieux, c'est Lui dont le secours est imploré contre vos assertions".s21v112

22 - Al-Haj

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô hommes! Craignez votre Seigneur. Le séisme [qui précédera] l'Heure est une chose terrible.s22v1
Le jour où vous le verrez, toute nourrice oubliera ce qu'elle allaitait, et toute femelle enceinte avortera de ce qu'elle portait. Et tu verras les gens ivres, alors qu'ils ne le sont pas. Mais le châtiment d'Allah est dur.s22v2
Et il y a des gens qui discutent au sujet d'Allah sans aucune science, et qui suivent tout Shaytan rebelle.s22v3

Il a été prescrit à l'égard de ce dernier qu'il égarera quiconque le prendra pour maître, et qu'il le guidera vers le châtiment de la fournaise.s22v4
Ô hommes! Si vous doutez au sujet de la Résurrection, c'est Nous qui vous avons créés de terre, puis d'une goutte de sperme, puis d'une adhérence puis d'un embryon [normalement] formé aussi bien qu'informe pour vous montrer [Notre Omnipotence] et Nous déposerons dans les matrices ce que Nous voulons jusqu'à un terme fixé. Puis Nous vous en sortirons [à l'état] de bébé, pour qu'ensuite vous atteignez votre maturé. Il en est parmi vous qui meurent [jeunes] tandis que d'autres parviennent au plus vil de l'âge si bien qu'ils ne savent plus rien de ce qu'ils connaissaient auparavant. De même tu vois la terre desséchée: dès que Nous y faisons descendre de l'eau elle remue, se gonfle, et fait pousser toutes sortes de splendides couples de végétaux.s22v5
Il en est ainsi parce qu'Allah est la vérité; et c'est Lui qui rend la vie aux morts; et c'est Lui qui est Omnipotent.s22v6
Et que l'Heure arrivera; pas de doute à son sujet, et qu'Allah ressuscitera ceux qui sont dans les tombeaux.s22v7
Or, il y a des gens qui discutent au sujet d'Allah sans aucune science, ni guide, ni Livre pour les éclairer,s22v8
affichant une attitude orgueilleuse pour égarer les gens du sentier d'Allah. A lui l'ignominie ici-bas; et Nous Lui ferons goûter le Jour de la Résurrection, le châtiment de la fournaise.s22v9
Voilà, pour ce que tes deux mains ont préparé [ici-bas]! Cependant, Allah n'est point injuste envers Ses serviteurs.s22v10

Il en est parmi les gens qui adorent Allah marginalement [ou d'une façon indécise]. S'il leur arrive un bien, ils s'en tranquillisent, et s'il leur arrive une épreuve, ils détournent leur visage, perdant ainsi [le bien] de l'ici-bas et de l'au-delà. Telle est la perte évidente!s22v11
Ils invoquent en dehors d'Allah, ce qui ne peut ni leur nuire ni leur profiter. Tel est l'égarement profond!s22v12
Ils invoquent ce dont le mal est certainement plus proche que l'utilité. Quel mauvais allié, et quel mauvais compagnon!s22v13
Ceux qui croient et font de bonnes œuvres, Allah les fait entrer aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, car Allah fait certes ce qu'Il veut.s22v14
Celui qui pense qu'Allah ne le secourra pas dans l'ici-bas et dans l'au-delà, qu'il tende une corde jusqu'au ciel, puis qu'il la coupe, et qu'il voie si sa ruse va faire disparaître ce qui l'enrage.s22v15
C'est ainsi que Nous le fîmes descendre [Le Qur'an] en versets clairs et qu'Allah guide qui Il veut.s22v16
Certes, ceux qui ont cru, les Juifs, les Sabéens [les adorateurs d'étoiles], les Nazaréens, les Majouss et ceux qui donnent à Allah des associés, Allah tranchera entre eux le Jour du Jugement, car Allah est certes témoin de toute chose.s22v17
N'as-tu pas vu que c'est devant Allah que se prosternent tous ceux qui sont dans les cieux et tous ceux qui sont sur la terre, le soleil, la lune, les étoiles, les montagnes, les arbres, les animaux, ainsi que beaucoup de gens? Il y en a aussi beaucoup qui méritent le châtiment. Et quiconque Allah avilit n'a personne pour l'honorer, car Allah fait ce qu'Il veut.s22v18
Voici deux clans adverses qui disputaient au sujet de leur Seigneur. A ceux qui ne croient pas, on taillera des vêtements

de feu, tandis que sur leurs têtes on versera de l'eau bouillante,s22v19
qui fera fondre ce qui est dans leurs ventres de même que leurs peaux.s22v20
Et il y aura pour eux des maillets de fer.s22v21
Toutes les fois qu'ils voudront en sortir [pour échapper] à la détresse, on les y remettra et [on leur dire]:"Goûtez au châtiment de la Fournaise."s22v22
Certes Allah introduit ceux qui croient et font de bonnes œuvres aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux. Là, ils seront parés de bracelets d'or, et aussi de perles; et leurs vêtements y seront de soie.s22v23
s22v24 Ils ont été guidés vers la bonne parole et ils ont été guidés vers le chemin Du Digne des louanges.
Mais ceux qui mécroient et qui obstruent le sentier d'Allah et celui de la Mosquée sacrée, que Nous avons établie pour les gens: aussi bien les résidents que ceux de passage... Quiconque cherche à y commettre un sacrilège injustement, Nous lui ferons goûter un châtiment douloureux,s22v25
Et quand Nous indiquâmes pour Ibrahim le lieu de la Maison [La Ka'Ba] [en Lui disant]:"Ne M'associe rien; et purifie Ma Maison pour ceux qui tournent autour [pour le Tawaf], pour ceux qui s'y tiennent debout et pour ceux qui s'y inclinent et se prosternent".s22v26
Et fais aux gens une annonce pour le Hajj. Ils viendront vers toi, à pied, et aussi sur toute monture, venant de tout chemin éloigné,s22v27
pour participer aux avantages qui leur ont été accordés et pour invoquer le nom d'Allah aux jours fixés, sur la bête de cheptel

qu'Il leur a attribuée,"Mangez-en vous-mêmes et faites-en manger le besogneux misérable.s22v28
Puis qu'ils mettent fin à leurs interdits [qu'ils nettoient leurs corps], qu'ils remplissent leurs vœux, et qu'ils fassent les circuits autour de l'Antique Maison".s22v29
Voilà [ce qui doit être observé] et quiconque prend en haute considération les limites sacrées d'Allah cela lui sera meilleur auprès de Son Seigneur. Le bétail, sauf ce qu'on vous a cité, vous a été rendu rendu licite. Abstenez-vous de la souillure des idoles et abstenez-vous des paroles mensongères.s22v30
Complètement voué en exclusivité à Allah sans aucunement être un associateur en Lui [Hunafa-Lilahi ghayra mouchrikine bihi], car quiconque associe à Allah, c'est comme s'il tombait du ciel et que les oiseaux le happaient, ou que le vent le précipitait dans un abîme très profond.s22v31
Voilà [ce qui est prescrit]. Et quiconque exalte les injonctions sacrées d'Allah, s'inspire en effet de la piété des cœurs. s22v32
[De ces bêtes-là] vous tirez des avantages jusqu'à un terme fixé; puis son lieu d'immolation est auprès de l'Antique Maison.s22v33
A chaque communauté, Nous avons assigné un rite sacrificiel, afin qu'ils prononcent le nom d'Allah sur la bête de cheptel qu'Il leur a attribuée. Votre Dieu est certes un Dieu unique. Soumettez-vous donc à Lui. Et fais bonne annonce à ceux qui s'humilient,s22v34
ceux dont les cœurs frémissent quand le nom d'Allah est mentionné, ceux qui endurent ce qui les atteint et ceux qui

accomplissent la Salât et dépensent de ce que Nous leur avons attribué.s22v35
Nous vous avons désigné les chameaux [et les vaches] bien portants pour certains rites établis par Allah. Il y a en eux pour vous un bien. Prononcez donc sur eux le nom d'Allah, quand ils ont eu la patte attachée, [prêts à être immolés]. Puis, lorsqu'ils gisent sur le flanc, mangez-en, et nourrissez-en le besogneux discret et le mendiant. Ainsi Nous vous les avons assujettis afin que vous soyez reconnaissants. s22v36
Ni leurs chairs ni leurs sangs n'atteindront Allah, mais ce qui L'atteint de votre part c'est la piété. Ainsi vous les a-t-il assujettis afin que vous proclamiez la grandeur d'Allah, pour vous avoir mis sur le droit chemin. Et annonce la bonne nouvelle aux bienfaisants.s22v37
Allah prend la défense de ceux qui croient. Allah n'aime aucun traître ingrat.s22v38
Autorisation est donnée à ceux qui sont attaqués [de se défendre] - parce que vraiment ils sont lésés; et Allah est certes Capable de les secourir -s22v39
ceux qui ont été expulsés de leurs demeures, - contre toute justice, simplement parce qu'ils disaient:"Allah est notre Seigneur". - Si Allah ne repoussait pas les gens les uns par les autres, les ermitages seraient démolis, ainsi que les églises, les synagogues et les mosquées où le nom d'Allah est beaucoup invoqué. Allah soutient, certes, ceux qui soutiennent [Sa religion]. Allah est assurément Fort et Puissant.s22v40
ceux que, si Nous leur donnons la puissance sur terre, accomplissent la Salât, acquittent la Zakât, ordonnent le

convenable et interdisent le blâmable. Cependant, l'issue finale de toute chose appartient à Allah.s22v41
Et s'il te traitent de menteur, [sache que] le peuple de Nuh, les 'Aad, les Thamûd avant eux, ont aussi crié au mensonge [à l'égard de leurs messagers],s22v42
de même que le peuple d'Ibrahim, le peuple de Lut.s22v43
et les gens de Madyan. Et Moussa fut traité de menteur. Puis, J'ai donné un répit aux mécréants; ensuite Je les au saisis. Et quelle fut Ma réprobation!s22v44
Que de cités, donc avons-Nous fait périr, parce qu'elles commettaient des tyrannies. Elles sont réduites à des toits écroulés: Que de puits désertés! Que de palais édifiés [et désertés aussi]!s22v45
Que ne voyagent-ils sur la terre afin d'avoir des cœurs pour comprendre, et des oreilles pour entendre? Car ce ne sont pas les yeux qui s'aveuglent, mais, ce sont les cœurs dans les poitrines qui s'aveuglent.s22v46
Et ils te demandent de hâter [l'arrivée] du châtiment. Jamais Allah ne manquera à Sa promesse. Cependant, un jour auprès de ton Seigneur, équivaut à mille ans de ce que vous comptez.s22v47
A combien de cités n'ai-Je pas donné répit alors qu'elles commettaient des tyrannies? Ensuite, je les ais saisies. Vers Moi est le devenir.s22v48
Dis:"Ô hommes! Je ne suis pour vous, en vérité, qu'un avertisseur explicite"s22v49
Ceux donc qui croient et font de bonnes œuvres auront pardon et faveurs généreuses,s22v50

tandis que ceux qui s'efforcent à échapper [au châtiment mentionné dans] Nos versets, ceux-là sont les gens de l'Enfer.s22v51
Nous n'avons envoyé, avant toi, ni Messager ni prophète qui n'ait récité [ce qui lui a été révélé] sans que le Shaytan n'ait essayé d'intervenir [pour semer le doute dans le cœur des gens au sujet] de sa récitation. Allah abroge ce que le Shaytan suggère, et Allah renforce Ses versets. Allah est Omniscient et Sage.s22v52
Afin de faire, de ce que jette le Shaytan, une tentation pour ceux qui ont une maladie au cœur et ceux qui ont le cœur dur… Les injustes sont certes dans un chiqaq [= déchirement, désaccord, désunion, discorde, dissension, division] profonds22v53
Et afin que ceux à qui le savoir a été donné sachent que [le Qur'an] est en effet, la Vérité venant de ton Seigneur, qu'ils y croient alors, et que leurs cœurs s'y soumettent en toute humilité. Allah guide certes vers le droit chemin ceux qui croient.s22v54
Et ceux qui mécroient ne cesseront d'être en doute à son sujet, jusqu'à ce que l'Heure les surprennent à l'improviste ou que les atteigne le châtiment d'un jour terrifiant.s22v55
La souveraineté ce jour-là appartiendra à Allah qui jugera parmi eux. Ceux qui auront cru et fait de bonnes œuvres seront dans les Jardins du délice,s22v56
et quant aux mécréants qui auront traité Nos révélations de mensonges, ils auront un châtiment avilissant! s22v57

Ceux qui émigre dans le sentier d'Allah et qui sont tués ou qui meurent, Allah leur accordera certes une belle récompense, car Allah est le meilleur des donateur.s22v58
Il les fera, certes, entrer en un lieu qu'ils agréeront, et Allah est certes Omniscient et Indulgent.s22v59
Ainsi en est-il. Quiconque châtie de la même façon dont il a été châtié, et qu'ensuite il est victime d'un nouvel outrage, Allah l'aidera, car Allah est certainement Absolument et Pardonneur.s22v60
C'est ainsi qu'Allah fait pénétrer la nuit dans le jour, et fait pénétrer le jour dans la nuit. Allah est, certes, Audient et Clairvoyant. s22v61
C'est ainsi qu'Allah est Lui le Vrai, alors que ce qu'ils invoquent en dehors de Lui est le faux; c'est Allah qui est Le Sublime, le Grand.s22v62
N'as-tu pas vu qu'Allah fait descendre l'eau de ciel, et la terre devient alors verte? Allah est Plein de Bonté et Parfaitement Connaisseur.s22v63
A Lui appartient ce qui est dans les cieux et sur la terre. Allah est le seul qui se suffit à Lui-Même et qui est Le digne de Louange! s22v64
N'as-tu pas vu qu'Allah vous a soumis tout ce qui est sur la terre ainsi que le vaisseau qui vogue sur la mer par Son ordre? Il retient le ciel de tomber sur la terre, sauf quand Il le permettra. Car Allah est Plein de bonté et de miséricorde envers les hommes.s22v65
C'est Lui qui vous donne la vie puis vous donne la mort, puis vous fait revivre. Vraiment l'homme est très ingrat!s22v66

A chaque communauté, Nous avons assigné un cule à suivre. Qu'ils ne disputent donc point avec toi l'ordre reçu! Et appelle à ton Seigneur. Tu es certes sur une voie droite.s22v67
Et s'ils discutent avec toi, alors dis:"C'est Allah qui connaît mieux ce que vous faites.s22v68
Allah jugera entre vous, au Jour de la Résurrection, ce en quoi vous divergez".s22v69
Ne sais-tu pas qu'Allah sait ce qu'il y a dans le ciel et sur la terre? Tout cela est dans un Livre, et cela est pour Allah bien facile.s22v70
Et ils adorent en dehors d'Allah, ce en quoi Il n'a fait descendre aucune preuve et ce dont ils n'ont aucune connaissance. Et il n'y aura pas de protecteur pour les injustes.s22v71
Et quand on leur récite Nos versets bien clairs, tu discerneras la réprobation sur les visages de ceux qui ont mécru. Peu s'en faut qu'ils ne se jettent sur ceux qui leur récitent Nos versets. Dis:"Vous informerai-je de quelque chose de plus terrible? - Le Feu: Allah l'a promis à ceux qui ont mécru. Et quel triste devenir!"s22v72
Ô hommes! Une parabole vous est proposée, écoutez-la:"Ceux que vous invoquez en dehors d'Allah ne sauraient même pas créer une mouche, quand même ils s'uniraient pour cela. Et si la mouche les dépouillait de quelque chose, ils ne sauraient le lui reprendre. Le solliciteur et le sollicité sont [également] faibles!"s22v73
Ils n'ont pas estimé Allah à sa juste valeur; Allah est certes Fort et Puissant.s22v74
Allah choisit des messagers parmi les Anges et parmi les hommes. Allah est Audient et Clairvoyant.s22v75

Il sait ce qui est devant eux et derrière eux. Et c'est vers Allah que tout retournera.s22v76
Ô vous qui croyez! Inclinez-vous, prosternez-vous, adorez votre Seigneur, et faites le bien. Peut-être réussirez vous!s22v77
Et luttez pour Allah avec tout l'effort qu'Il mérite. C'est Lui qui vous a élus; et Il ne vous a imposé aucune gêne dans la religion, celle de votre père Ibrahim, lequel vous a déjà nommés Les soumis"Musulman" avant [ce Livre] et dans ce [Livre], afin que le Messager soit témoin contre vous, et que vous soyez vous-mêmes témoin contre les gens. Accomplissez donc la Salât, acquittez la Zakât et attacher-vous fortement à Allah. C'est Lui votre Maître. Quel Excellent Maître! Et quel Excellent Soutien!s22v78

23 - Al-Mu'minoon

بسم الله الرحمن الرحيم

Bienheureux sont certes les croyants,s23v1
ceux qui sont humbles dans leur Salât, s23v2
qui se détournent des futilités,s23v3
qui s'acquittent de la Zakât,s23v4
et qui préservent leurs sexes [de tout rapport],s23v5
si ce n'est qu'avec leurs épouses ou les esclaves qu'ils possèdent, car là vraiment, on ne peut les blâmer;s23v6
alors que ceux qui cherchent au-delà de ces limites sont de transgresseurs;s23v7
et qui veillent à la sauvegarde des dépôts confiés à eux et honorent leurs engagements,s23v8
et qui observent strictement leur Salât. s23v9

Ceux sont eux les héritiers,s23v10
qui hériteront le Paradis pour y demeurer éternellement.s23v11
Nous avons créé l'homme d'un extrait d'argile, s23v12
puis Nous en fîmes une goutte de sperme dans un reposoir solide.s23v13
Ensuite, Nous avons fait du sperme une adhérence; et de l'adhérence Nous avons créé un embryon; puis, de cet embryon Nous avons créé des os et Nous avons revêtu les os de chair. Ensuite, Nous l'avons transformé en une tout autre création. Gloire à Allah le Meilleur des créateurs!s23v14
Et puis, après cela vous mourrez.s23v15
Et puis au Jour de la Résurrection vous serez ressuscités.s23v16
Nous avons créé, au-dessus de vous, sept cieux. Et Nous ne sommes pas inattentifs à la création.s23v17
Et Nous avons fait descendre l'eau du ciel avec mesure. Puis Nous l'avons maintenue dans la terre, cependant que Nous sommes bien Capable de la faire disparaître.s23v18
Avec elle, Nous avons produit pour vous des jardins de palmiers et de vignes, dans lesquels vous avez des fruits abondants et desquels vous mangez,s23v19
ainsi qu'un arbre [l'olivier] qui pousse au Mont Sinaï, en produisant l'huile servant à oindre et où les mangeurs trempes leur pain.s23v20
Vous avez certes dans les bestiaux, un sujet de méditation: Nous vous donnons à boire de ce qu'ils ont dans le ventre, et vous y trouvez également maintes utilités; et vous vous en nourrissez. s23v21

Sur eux ainsi que sur des vaisseaux vous êtes transportés.s23v22
Nous envoyâmes Nuh vers son peuple. Il dit:"Ô mon peuple, adorez Allah. Vous n'avez pas d'autre divinité en dehors de Lui. Ne [Le] craignez-vous pas?"s23v23
Alors les notables de son peuple qui avaient mécru dirent:"Celui-ci n'est qu'un être humain comme vous voulant se distinguer à votre détriment. Si Allah avait voulu, ce sont des Anges qu'Il aurait fait descendre. Jamais nous n'avons entendu cela chez nos ancêtres les plus reculés.s23v24
Ce n'est en vérité qu'un homme atteint de folie, observez-le donc durant quelque temps.s23v25
Il dit"Seigneur! Apporte-moi secours parce qu'ils me traitent de menteurs".s23v26
Nous lui révélâmes:"Construis l'arche sous Nos Yeux et selon Notre révélation. Et quand Notre commandement viendra et que le four bouillonnera, achemine là-dedans un un couple de chaque espèce, ainsi que ta famille, sauf ceux d'entre eux contre qui la parole a déjà été prononcée; et t'adresse pas à Moi au sujet des injustes, car ils seront fatalement noyés.s23v27
Et lorsque tu sera installé, toi et ceux qui sont avec toi, dans l'arche, dis:"Louange à Allah qui nous a sauvés du peuple des injustes.s23v28
Et dis:"Seigneur, fais-moi débarquer d'un débarquement béni. Tu es Celui qui procure le meilleur débarquement".s23v29
Voilà bien là des signes. Nous sommes certes Celui qui éprouve.s23v30
Puis, après eux, Nous avons créé d'autre générations,s23v31

Nous envoyâmes parmi elles un Messager [issu] d'elle pour leur dire:"Adorez Allah. Vous n'avez pas d'autre divinité en dehors de Lui. Ne le craignez-vous pas?"s23v32
Les notables de son peuple qui avaient mécru et traité de mensonge la rencontre de l'au-delà, et auxquels Nous avions accordé le luxe dans la vie présente, dirent:"Celui-ci n'est qu'un être humain comme vous, mangeant de ce que vous mangez, et buvant de ce que vous buvez.s23v33
Si vous obéissez à un homme comme vous, vous serez alors perdants.s23v34
Vous promet-il, quand vous serez morts, et devenus poussière et ossements, que vous serez sortis [de vos sépulcres]?s23v35
Loin, loin, ce qu'on vous promet!s23v36
Ce n'est là que notre vie présent: nous mourons et nous vivons; et nous ne serons jamais ressuscités.s23v37
Ce n'est qu'un homme qui forge un mensonge contre Allah; et nous ne croirons pas en lui".s23v38
Il dit:"Seigneur! Apporte-moi secours parce qu'ils me traitent de menteur".s23v39
[Allah] dit:"Oui, bientôt ils en viendront aux regrets".s23v40
Le cri, donc, les saisit en toute justice; puis Nous les rendîmes semblables à des débris emportés par le torrent. Que disparaissent à jamais les injustes!s23v41
Puis après eux Nous avons créé d'autres générations.s23v42
Nulle communauté ne peut avancer ni reculer son terme.s23v43
Ensuite, Nous envoyâmes successivement Nos messagers. Chaque fois qu'un messager se présentait à sa communauté, ils le traitaient de menteur. Et Nous les fîmes succéder les unes aux autres [dans la destruction], et Nous en fîmes des thèmes

de récits légendaires. Que disparaissent à jamais les gens qui ne croient pas!s23v44
Ensuite, Nous envoyâmes Moussa et son frère Hârun avec Nos prodiges et une preuve évidente,s23v45
vers Fir'awn et ses notables mais ceux-ci s'enflèrent: ils étaient des gens hautains.s23v46
Ils dirent:"Croirons-nous en deux hommes comme nous dont les congénères sont nos esclaves."s23v47
Il les traitèrent [tous deux] de menteurs et ils furent donc parmi les anéantis.s23v48
Et Nous avions apporté le Livre à Moussa afin qu'ils se guident.s23v49
Et Nous fîmes du fils de Myriam, ainsi que de sa mère, un prodige; et Nous donnâmes à tous deux asile sur une colline bien stable et dotée d'une source.s23v50
Ô Messagers! Mangez de ce qui est permis et agréable et faites du bien. Car Je sais parfaitement ce que vous faites.s23v51
Cette communauté [de gens soumis"muslim" parmi qui englobe tous les prophète[as] et ceux qui les ont suivit], la votre, est une communauté unique, tandis que Je suis votre Seigneur. Craignez-Moi donc."s23v52
Mais ils se sont divisés en sectes, chaque secte exultant de ce qu'elle détenait.s23v53
Laisse-les dans leur égarement pour un certain temps.s23v54
Pensent-ils que ce que Nous leur accordons, en biens et en enfants,s23v55

[soit une avance] que Nous Nous empressons de leur faire sur les biens [de la vie future]? Au contraire, ils n'en sont pas conscients.s23v56
Ceux qui, de la crainte de leur Seigneur, sont pénétrés,s23v57
qui croient aux versets de leur Seigneur,s23v58
qui n'associent rien à leur Seigneur,s23v59
qui donnent ce qu'ils donnent, tandis que leurs cœurs sont pleins de crainte [à la pensée] qu'ils doivent retourner à leur Seigneur.s23v60
Ceux-là se précipitent vers les bonnes actions et sont les premiers à les accomplir.s23v61
Nous n'imposons à personne que selon sa capacité. Et auprès de Nous existe un Livre qui dit la vérité, et ils ne seront pas lésés.s23v62
Mais leurs cœurs restent dans l'ignorance à l'égard de cela [le Qur'an]. [En outre] ils ont d'autres actes [vils] qu'ils accomplissent,s23v63
jusqu'à ce que par le châtiment Nous saisissions les plus aisés parmi eux et voilà qu'ils crient au secours.s23v64
"Ne criez pas aujourd'hui. Nul ne vous protégera contre Nous.s23v65
Mes Ayat [versets, enseignements, prodiges, signes, miracle, merveille] vous étaient récités auparavant; mais vous vous [en] détourniez,s23v66
enflant d'orgueil, et vous les dénigriez au cours de vos veillées"s23v67
Ne méditent-ils donc pas sur la parole [le Qur'an]? Ou est-ce que leur est venu ce qui n'est jamais venu à leurs premiers ancêtres?s23v68

Ou n'ont-ils pas connu leur Messager, au point de le renier?s23v69
Ou diront-ils:"Il est fou?" Au contraire, c'est la vérité qu'il leur a apportée. Et la plupart d'entre eux dédaignent la vérité.s23v70
Si la vérité était conforme à leur passions, les cieux et la terre et ceux qui s'y trouvent seraient, certes, corrompus. Au contraire, Nous leur avons donné leur rappel [le Qur'an qui les édifieraient s'ils observaient ses précepte]. Mais ils s'en détournent.s23v71
Ou leur demandes-tu une rétribution? Mais la rétribution de ton Seigneur est meilleure. Et c'est Lui, le Meilleur des pourvoyeurs.s23v72
Et tu les appelles, certes, vers le droit chemin.s23v73
Or, ceux qui ne croient pas à l'au-delà sont bien écartés de ce chemin.s23v74
Si Nous leur faisions miséricorde et écartions d'eux le mal, ils persisteraient certainement dans leur transgression, confus et hésitants.s23v75
Nous les avons certes saisis du châtiment, mais ils ne se sont pas soumis à leur Seigneur; de même qu'ils ne [Le] supplient point,s23v76
jusqu'au jour où Nous ouvrirons sur eux une porte au dur châtiment, et voilà qu'ils en seront désespérés.s23v77
Et c'est Lui qui a créé pour vous l'ouïe, les yeux et les cœurs. Mais vous êtes rarement reconnaissants.s23v78
C'est Lui qui vous a répandus sur la terre, et c'est vers Lui que vous serez rassemblés.s23v79

Et c'est Lui qui donne la vie et qui donne la mort; et l'alternance de la nuit et du jour dépend de Lui. Ne raisonnerez-vous pas?s23v80
Ils ont plutôt tenu les mêmes propos que les anciens.s23v81
Ils ont dit:"lorsque nous serons morts et que nous serons poussière et ossements, serons-nous vraiment ressuscités?s23v82
On nous a promis cela, ainsi qu'à nos ancêtres auparavant; ce ne sont que de vieilles sornettes".s23v83
Dis:"A qui appartient la terre et ceux qui y sont? Si vous savez".s23v84
Ils diront:"A Allah". Dis:"Ne vous souvenez-vous donc pas?"s23v85
Dis:"Qui est le Seigneur des sept cieux et le Seigneur du Trône sublime?"s23v86
Ils diront:[ils appartiennent]"A Allah". Dis:"Ne craignez-vous donc pas?"s23v87
Dis:"Qui détient dans sa main la royauté absolue de toute chose, et qui protège et n'a pas besoin d'être protégé? [Dites], si vous le savez!"s23v88
Ils diront:"Allah". Dis:"Comment donc se fait-il que vous soyez ensorcelés? [au point de ne pas croire en Lui].s23v89
Nous leur avons plutôt apporté la vérité et ils sont assurément des menteurs.s23v90
Allah ne S'est point attribué d'enfant et il n'existe point de divinité avec Lui: sinon, chaque divinité s'en irait avec ce qu'elle a créé, et certaines seraient supérieures aux autres.
Sopran'Allah! [Gloire et pureté à Allah!] Il est Supérieur à tout ce qu'ils décrivent. s23v91

[Il est] Connaisseur de toute chose visible et invisible! Il est bien au-dessus de ce qu'ils [Lui] associent!s23v92
Dis:"Seigneur, si jamais Tu me montres ce qui leur est promis;s23v93
alors, Seigneur, ne me place pas parmi les gens injustes.s23v94
Nous sommes Capable, certes, de te montrer ce que Nous leur promettons.s23v95
Repousse le mal par ce qui est meilleur. Nous savons très bien ce qu'ils décrivent.s23v96
Et dis:"Seigneur, je cherche Ta protection, contre les incitations des Shayatines.s23v97
et je cherche Ta protection, Seigneur, contre leur présence auprès de moi".s23v98
Puis, lorsque la mort vient à l'un d'eux, il dit:"Mon Seigneur! Fais-moi revenir [sur terre],s23v99
afin que je fasse du bien dans ce que je délaissais". Non, c'est simplement une parole qu'il dit. Derrière eux, cependant, il y a Barzakh [c'est une barrière infranchissable entre l'heure de la mort jusqu'à la résurrection], jusqu'au jour où ils seront ressuscités".s23v100
Puis quand on soufflera dans la Trompe, il n'y aura plus de parenté entre eux ce jour là, et ils ne se poseront pas de questions.s23v101
Ceux dont la balance est lourde seront les bienheureux;s23v102
et ceux dont la balance est légère seront ceux qui ont ruiné leurs propres âmes et ils demeureront éternellement dans l'Enfer.s23v103
Le feu brûlera leurs visages et ils auront les lèvres crispées.s23v104

Mes Ayat [versets, enseignements, prodiges, signes, miracle, merveille] ne vous étaient-ils pas récités et vous les traitiez alors de mensonges?"s23v105
Ils dirent:"Seigneur! Notre malheur nous a vaincus, et nous étions des gens égarés.s23v106
Seigneur, fais nous-en sortir! Et si nous récidivons, nous serons alors des injustes".s23v107
Il dit:"Soyez-y humiliés [refoulés] et ne me parlez plus".s23v108
Il y eut un groupe de Mes serviteurs qui dirent:"Seigneur, nous croyons; pardonne-nous donc et fais-nous miséricorde, car Tu es le meilleur des Miséricordieux";s23v109
mais vous les avez pris en raillerie jusqu'à oublier de M'invoquer, et vous vous riiez d'eux.s23v110
Vraiment, Je les ai récompensés aujourd'hui pour ce qu'ils ont enduré; et ce sont eux les triomphants.s23v111
Il dira:"Combien d'années êtes-vous restés sur terre?"s23v112
Ils diront:"Nous y avons demeuré un jour, ou une partie d'un jour. Interroge donc ceux qui comptent."s23v113
Il dira:"Vous n'y avez demeuré que peu [de temps], si seulement vous saviez.s23v114
Pensiez-vous que Nous vous avions créés sans but et que vous ne seriez pas ramenés vers Nous?"s23v115
Que soit exalté Allah, le vrai Souverain! Pas de divinité en dehors de Lui, le Seigneur du Trône sublime!s23v116
Et quiconque invoque avec Allah un autre divinité, sans avoir la preuve évidente [de son existence], aura à en rendre compte à son Seigneur. En vérité, les mécréants, ne réussiront pas.s23v117

Et dit:"Seigneur, pardonne et fais miséricorde. C'est Toi le Meilleur des miséricordieux". s23v118

24 - An Nur

بسم الله الرحمن الرحيم

Voici une Sourate que Nous avons fait descendre et que Nous avons imposée, et Nous y avons fait descendre des versets explicites afin que vous vous souveniez.s24v1

La fornicatrice et le fornicateur, fouettez-les chacun de cent coups de fouet. Et ne soyez point pris de pitié pour eux dans l'exécution de la Loi d'Allah – si vous croyez en Allah et au Jour dernier. Et qu'un groupe de croyants assiste à leur punition.s24v2

Le fornicateur n'épousera qu'une fornicatrice ou une associatrice. Et la fornicatrice ne sera épousée que par un fornicateur ou un associateur; et cela a été interdit aux croyants.s24v3

Et ceux qui lancent des accusations contre des femmes chastes sans produire par la suite quatre témoins, fouettez-les de quatre-vingts coup de fouet, et n'acceptez plus jamais leur témoignage. Et ceux-là sont les pervers,s24v4

à l'exception de ceux qui, après cela, se repentent et se réforment, car Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s24v5

Et quant à ceux qui lances des accusations contre leurs propres épouses, sans avoir d'autres témoins qu'eux mêmes, le témoignage de l'un d'eux doit être une quadruple attestation par Allah qu'il est du nombre des véridiques,s24v6

et la cinquième [attestation] est"est que la malédiction d'Allah tombe sur lui s'il est du nombre des menteurs".s24v7

Et on ne lui affligera pas le châtiment [de la lapidation] si elle atteste quatre fois par Allah qu'il [son mari] est certainement du nombre des menteurs,s24v8
et la cinquième [attestation] est que la colère d'Allah soit sur elle, s'il était du nombre des véridiques.s24v9
Et, n'étaient la grâce d'Allah sur vous et Sa miséricorde...! Allah est Grands Accueillant au repentir et Sage!s24v10
Ceux qui sont venus avec la calomnie sont un groupe d'entre vous. Ne pensez pas que c'est un mal pour vous, mais plutôt, c'est un bien pour vous. A chacun d'eux ce qu'il s'est acquis comme pêché. Celui d'entre eux qui s'est chargé de la plus grande part aura un énorme châtiment.s24v11
Pourquoi, lorsque vous l'avez entendue [cette calomnie], les croyants et les croyantes n'ont-ils pas, en eux-mêmes, conjecturé favorablement, et n'ont-ils pas dit:"C'est une calomnie évidente?" s24v12
Pourquoi n'ont-ils pas produit [à l'appui de leurs accusations] quatre témoins? S'ils ne produisent pas de témoins, alors ce sont eux, auprès d'Allah, les menteurs.s24v13
N'eussent été la grâce d'Allah sur vous et Sa miséricorde ici-bas comme dans l'au-delà, un énorme châtiment vous aurait touchés pour cette [calomnie] dans laquelle vous vous êtes lancés,s24v14
quand vous colportiez la nouvelle avec vos langues et disiez de vos bouches ce dont vous n'aviez aucun savoir; et vous le comptiez comme insignifiant alors qu'auprès d'Allah cela est énorme.s24v15

Et pourquoi, lorsque vous l'entendiez, ne disiez-vous pas:"Nous ne devons pas en parler. Gloire à Toi [Ô Allah]! C'est une énorme calomnie"?s24v16
Allah vous exhorte à ne plus jamais revenir à une chose pareille si vous êtes croyants.s24v17
Allah vous expose clairement les versets et Allah est Omniscient et Sage.s24v18
Ceux qui aiment que la turpitude se propage parmi les croyants auront un châtiment douloureux, ici-bas comme dans l'au-delà. Allah sait, et vous, vous ne savez pas.s24v19
Et n'eussent été la grâce d'Allah sur vous et Sa miséricorde et [n'eut été] qu'Allah est Compatissant et Miséricordieux..[vous auriez été sévèrement punis]s24v20
Ô vous qui avez cru! Ne suivez pas les pas du Shaytan. Quiconque suit les pas du Shaytan, [sachez que] celui-ci ordonne la turpitude et le blâmable. Et n'eussent été la grâce d'Allah envers vous et Sa Miséricorde, nul d'entre vous n'aurait jamais été pur. Mais Allah purifie qui Il veut. Et Allah et Audient et Omniscient.s24v21
Et que les détenteurs de richesse et d'aisance parmi vous, ne jurent pas de ne plus faire des dons aux proches, aux pauvres, et à ceux qui émigrent dans le sentier d'Allah. Qu'il pardonnent et absolvent. N'aimez-vous pas qu'Allah vous pardonne? et Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux]!s24v22
Ceux qui lancent des accusations contre des femmes vertueuses, chastes [qui ne pensent même pas à commettre la turpitude] et croyantes sont maudits ici-bas comme dans l'au-delà; et ils auront un énorme châtiment, s24v23

Le jour où leurs langues, leurs mains et leurs pieds témoigneront contre eux de ce qu'ils faisaient.s24v24
Ce jour-là, Allah leur donnera leur pleine et vraie rétribution; et ils sauront que c'est Allah qui est Al Haqq l-Moubine [le Vrai de toute évidence].s24v25
Les khabithatu (khubth = souillure, donc cela veut dire les souiller parmi les femmes] aux khabithine [souiller parmi les hommes], et les souiller [homme] aux [femmes] souiller [sale et mauvaise]. De même, les bonnes [femmes] aux bons [hommes], et les bons [hommes] aux bonnes [femmes]. Ceux-là sont innocents de ce que les autres disent. Ils ont un pardon et une récompense généreuse.s24v26
Ô vous qui croyez! N'entrez pas dans des maisons autres que les vôtres avant de demander la permission [d'une façon délicate] et de saluer leurs habitants. Cela est meilleur pour vous. Peut-être vous souvenez-vous.s24v27
Si vous n'y trouvez personne, alors n'y entrez pas avant que permission vous soit donnée. Et si on vous dit:"Retournez", eh bien, retournez. Cela est plus pur pour vous. Et Allah, de ce que vous faites est Omniscient.s24v28
Nul grief contre vous à entrer dans des maisons inhabitées où se trouve un bien pour vous. Allah sait ce que vous divulguez et ce que vous cachez.s24v29
Dis aux croyants de baisser leurs regards et de garder leur chasteté. C'est plus pur pour eux. Allah est, certes, Parfaitement Connaisseur de ce qu'ils font.s24v30
Et dis aux croyantes de baisser leurs regards, de garder leur chasteté, et de ne montrer de leurs atours que ce qui en paraît et qu'elles rabattent leur voile sur leurs poitrines; et qu'elles ne

montrent leurs atours qu'à leurs maris, ou à leurs pères, ou aux pères de leurs maris, ou à leurs fils, ou aux fils de leurs maris, ou à leurs frères, ou aux fils de leurs frères, ou aux fils de leurs sœurs, ou aux femmes musulmanes, ou aux esclaves qu'elles possèdent, ou aux domestiques mâles impuissants, ou aux garçons impubères qui ignorent tout des parties cachées des femmes. Et qu'elles ne frappent pas avec leurs pieds de façon que l'on sache ce qu'elles cachent de leurs parures. Et repentez-vous tous devant Allah, Ô croyants, afin que vous récoltiez le succès.s24v31
Mariez les célibataires d'entre vous et les gens de bien parmi vos esclaves, hommes et femmes. S'ils sont besogneux, Allah les rendra riches par Sa grâce. Car [la grâce d']Allah est immense et Il est Omniscient.s24v32
Et que ceux qui n'ont pas de quoi se marier, cherchent à rester chastes jusqu'à ce qu'Allah les enrichisse par Sa grâce. Ceux de vos esclaves qui cherchent un contrat d'affranchissement, concluez ce contrat avec eux si vous reconnaissez du bien en eux; et donnez-leur des biens d'Allah qu'Il vous a accordés. Et dans votre recherche des profits passagers de la vie présente, ne contraignez pas vos femmes esclaves à la prostitution, si elles veulent rester chastes. Si on les y contraint, Allah leur accorde après qu'elles aient été contraintes, Son pardon et Sa miséricorde.s24v33
Nous avons avons effectivement fait descendre vers vous des versets clairs, donnant une parabole de ceux qui ont vécu avant vous, et une exhortation pour les pieux!s24v34
Allah est la Lumière des cieux et de la terre. Sa lumière est semblable à une niche où se trouve une lampe. La lampe est dans

un [récipient de] cristal et celui-ci ressemble à un astre de grand éclat; son combustible vient d'un arbre béni : un olivier qui n'est ni d'Orient ni d'Occident dont l'huile semble éclairer sans même que le feu la touche. Lumière sur lumière. Allah guide vers Sa lumière qui Il veut. Allah propose aux hommes des paraboles et Allah est Omniscient.s24v35
Dans des maisons [des mosquées] qu'Allah a permis que l'on élève, et où Son Nom est invoqué; Le glorifient en elles matin et après-midi,s24v36
des hommes que ni le négoce, ni le troc ne distraient de l'invocation d'Allah, de l'accomplissement de la Salât et de l'acquittement de la Zakât, et qui redoutent un Jour où les cœurs seront bouleversés ainsi que les regards.s24v37
Afin qu'Allah les récompense de la meilleure façon pour ce qu'ils ont fait [de bien]. Et Il leur ajoutera de Sa grâce. Allah attribue à qui Il veut sans compter.s24v38
Quant à ceux qui ont mécru, leurs actions sont comme un mirage dans une plaine désertique que l'assoiffé prend pour de l'eau. Puis quand il y arrive, il s'aperçoit que ce n'était rien; mais y trouve Allah qui lui règle son compte en entier, car Allah est prompt à compter.s24v39
[les actions des mécréants] sont encore semblables à des ténèbres sur une mer profonde: des vagues la recouvres, [vagues] au dessus desquelles s'élèvent [d'autres] vagues, sur lesquelles il y a [d'épais] nuages. Ténèbres [entassées] les unes au-dessus des autres. Quand quelqu'un étend la main, il ne la distingue presque pas. Celui qu'Allah prive de lumière n'a aucune lumière.s24v40

N'as-tu pas vu qu'Allah est glorifié par tous ceux qui sont dans les cieux et la terre; ainsi que par les oiseaux déployant leurs ailes? Chacun, certes, a appris sa façon de L'adorer et de Le glorifier. Allah sait parfaitement ce qu'ils font.s24v41
C'est à Allah qu'appartient la royauté des cieux et de la terre. Et vers Allah sera le retour final.s24v42
N'as-tu pas vu qu'Allah pousse les nuage? Ensuite Il les réunit et Il en fait un amas, et tu vois la pluie sortir de son sein. Et Il fait descendre du ciel, de la grêle [provenant] des nuages [comparables] à des montagnes. Il en frappe qui Il veut et l'écarte de qui Il veut. Peu s'en faut que l'éclat de son éclair ne ravisse la vue.s24v43
Allah fait descendre la nuit et le jour. Il y a là un sujet de réflexion pour ceux qui ont des yeux.s24v44
Et Allah a créé d'eau tout animal. Il y en a qui marche sur le ventre, d'autres marchent sur deux pattes, et d'autres encore marchent sur quatre. Allah créé ce qu'Il veut et Allah est Omnipotent.s24v45
Nous avons certes fait descendre des versets explicites. Et Allah guide qui Il veut vers un droit chemin.s24v46
Et ils disent:"Nous croyons en Allah et au messager et nous obéissons". Puis après cela, une partie d'entre eux fait volte-face. Ce ne sont point ceux-là les croyants.s24v47
Et quand on les appelle vers Allah et Son messager pour que celui-ci juge parmi eux, voilà que quelques-uns d'entre eux s'éloignent.s24v48
Mais s'ils ont le droit en leur faveur, ils viennent à lui, soumis.s24v49

Y a-t-il une maladie dans leurs cœurs? ou doutent-ils? ou craignent-ils qu'Allah les opprime, ainsi que Son messager? Non!.. mais ce sont eux les injustes.s24v50
La seule parole des croyants, quand on les appelle vers Allah et Son messager, pour que celui-ci juge parmi eux, est:"Nous avons entendu et nous avons obéi". Et voilà ceux qui réussissent.
s24v51
Et quiconque obéit à Allah et à Son messager, et craint Allah et Le redoute.. alors, voilà ceux qui récoltent le succès.s24v52
Et ils jurent par Allah en serments solennels que si tu le leur ordonnais, ils sortiraient à coup sûr [au combat]. Dis:"Ne jurez donc pas. [Votre] obéissance [verbale] est bien connue. Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites".s24v53
Dis:"Obéissez à Allah et obéissez au messager. S'ils se détournent,... il [le messager] n'est alors responsable que de ce dont il est chargé; et vous assumez ce dont vous êtes chargés. Et si vous lui obéissez, vous serez bien guidés". Et il n'incombe au messager que de transmettre explicitement [son message].
s24v54
Allah a promis à ceux d'entre vous qui ont cru et fait les bonnes œuvres qu'Il leur donnerait la succession sur terre comme Il l'a donnée à ceux qui les ont précédés. Il donnerait force et suprématie à leur religion qu'Il a agréée pour eu. Il leur changerait leur ancienne peur en sécurité. Ils M'adorent et ne M'associent rien et celui qui mécroit par la suite, ce sont ceux-là les pervers.s24v55
Accomplissez la Salât , acquittez la Zakât et obéissez au messager, afin que vous ayez la miséricorde.s24v56

Ne pense point que ceux qui ne croient pas puisse mou'jizine [مُعْجِزِينَ/rendre faibles, incapable, impuissant, impotent, invalide, insuffisant infirme, fragile] [Allah] fil 'ard [sur terre]. Le Feu sera leur refuge. Quelle mauvaise destination.s24v57
Ô vous qui avez cru! Que les esclaves que vous possédez vous demandent la permission avant d'entrer, ainsi que ceux des vôtres qui n'ont pas encore atteint la puberté, à trois moments: avant la Salât de l'aube, à midi quand vous enlevez vos vêtements, ainsi qu'après la Salât de la nuit; trois occasions de vous dévêtir. En dehors de ces moments, nul reproche ni à vous ni à eux d'aller et venir, les uns chez les autres. C'est ainsi qu'Allah vous expose clairement Ses versets, et Allah est Omniscient et Sage.s24v58
Et quand les enfants parmi vous atteignent la puberté, qu'ils demandent permission avant d'entrer, comme font leurs aînés. C'est ainsi qu'Allah vous expose clairement Ses versets, et Allah est Omniscient et Sage.s24v59
Et quant aux femmes atteintes par la ménopause qui n'espèrent plus le mariage, nul reproche à elles d'enlever leurs vêtements de [sortie], sans cependant exhiber leurs atours et si elle cherchent la chasteté c'est mieux pour elles. Allah est Audient et Omniscient.s24v60
Il n'y a pas d'empêchement à l'aveugle, au boiteux, au malade, ainsi qu'à vous-mêmes de manger dans vos maisons, ou dans les maisons de vos pères, ou dans celles de vos mères, ou de vos frère, ou de vos sœurs, ou de vos oncles paternels, ou de vos tantes paternelles ou de vos oncles maternels, ou de vos tantes maternelles, ou dans celles dont vous possédez les clefs, ou chez vos amis. Nul empêchement à vous, non plus, de manger

ensemble, ou séparément. Quand donc vous entrez dans des maisons, adressez-vous mutuellement des salutations venant d'Allah, bénis et agréables. C'est ainsi qu'Allah vous expose Ses versets, afin que vous raisonniez.s24v61
Les vrais croyants sont ceux qui croient en Allah et en Son messager, et qui, lorsqu'ils sont en sa compagnie pour une affaire d'intérêt général, ne s'en vont pas jusqu'à lui avoir demandé la permission. Ceux qui te demandent cette permission sont ceux qui croient en Allah et en Son messager. Si donc ils te demandent la permission pour une affaire personnelle, donne-la à qui tu veux d'entre eux; et implore le pardon d'Allah pour eux, car Allah est pardonneur et Miséricordieux.s24v62
Ne considérez pas l'appel du messager comme un appel que vous vous adressiez les uns aux autres. Allah connaît certes ceux des vôtres qui s'en vont secrètement en s'entre-cachant. Que ceux, donc, qui s'opposent à son commandement prennent garde qu'une [fitna] épreuve ne les atteigne, ou que ne les atteigne un châtiment douloureux.s24v63
C'est à Allah, vraiment, qu'appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Il sait parfaitement l'état dans lequel vous êtes, et le Jour où les hommes seront ramenés vers Lui, Il les informera alors de ce qu'ils œuvraient. Allah est Omniscient.s24v64

25 - Al-Furqan

بسم الله الرحمن الرحيم

Qu'on exalte la bénédiction de Celui qui a fait descendre le Livre de discernement sur Son serviteur, afin qu'il soit un avertisseur à l'univers.s25v1
Celui à qui appartient la royauté des cieux et de la terre, qui ne S'est point attribué d'enfant, qui n'a point d'associé en Sa royauté et qui a créé toute chose en lui donnant ses justes proportions.s25v2
Mais ils ont adopté en dehors de Lui des divinités qui, étant elles-mêmes créées, ne créent rien, et qui ne possèdent la faculté de faire ni le mal ni le bien pour elles-mêmes, et qui ne sont maîtresses ni de la mort, ni de la vie, ni de la résurrection.s25v3
Les mécréants disent:"Tout ceci n'est qu'un mensonge qu'il [Muhammad] a inventé, et où d'autres gens l'ont aidé". Or, ils commettent là une injustice et un mensonge.s25v4
Et ils disent:"Ce sont des contes d'anciens qu'il se fait écrire! On les lui dicte matin et soir!"s25v5
Dis:"L'a fait descendre Celui qui connaît les secrets dans les cieux et la terre. Et Il est Pardonneur et Miséricordieux.s25v6
Et ils disent:"Qu'est-ce donc que ce Messager qui mange de la nourriture et circule dans les marchés? Que n'a-t-on fait descendre vers lui un Ange qui eût été avertisseur en sa compagnie,?s25v7
Ou que ne lui a-t-on lancé un trésor? Ou que n'a-t-il un jardin à lui, dont il pourrait manger [les fruits]?" Les injustes disent:"Vous ne suivez qu'un homme ensorcelé".s25v8
Vois à quoi il te comparent! Ils se sont égarés. Ils ne pourront trouver aucun chemin.s25v9

Béni soit Celui qui, s'Il le veut, t'accordera bien mieux que cela: des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux; et Il t'assignera des châteaux.s25v10
Mais ils ont plutôt qualifié l'Heure de mensonge. Nous avons cependant préparé, pour quiconque qualifie l'Heure de mensonge, une Flamme brûlante.s25v11
Lorsque de loin elle les voit, ils entendront sa fureur et ses pétillements.s25v12
Et quand on les y aura jetés, dans un étroit réduit, les mains liées derrière le cou, ils souhaiteront alors leur destruction complète.s25v13
"Aujourd'hui, ne souhaitez pas la destruction une seule fois, mais souhaitez-en plusieurs."s25v14
Dis:"Est-ce mieux ceci? Ou bien le Paradis éternel qui a été promis aux pieux, comme récompense et destination?s25v15
Ils auront là tout ce qu'ils désireront et une demeure éternelle. C'est une promesse incombant à ton Seigneur.s25v16
Et le jour où Il les rassemblera, eux et ceux qu'ils adoraient en dehors d'Allah, Il dira:"Est-ce vous qui avez égaré Mes serviteurs que voici, ou on-ils eux-mêmes perdu le sentier?" s25v17
Ils diront:"Gloire à Toi! Il ne nous convenait nullement de prendre en dehors de Toi des patrons protecteurs mais Tu les as comblés de jouissance ainsi que leurs ancêtres au point qu'ils en ont Oublié le Livre du Rappel [le Qur'an]. Et ils ont été des gens perdus". s25v18
"Ils vous ont démentis en ce que vous ditent. Il n'y aura pour vous ni échappatoire ni secours [possible]. Et quiconque des

vôtre est injuste, Nous lui ferons goûter un grand châtiments".s25v19
Et Nous n'avons envoyé avant toi que des messagers qui mangeait de la nourriture et circulaient dans les marchés. Et Nous avons fait de certains d'entre vous une épreuve pour les autres – endurez-vous avec constance? - Et ton Seigneur demeure Clairvoyant.s25v20
Et ceux qui n'espèrent pas Nous rencontrer disent:"Si seulement on avait fait descendre sur nous des Anges ou si nous pouvions voir notre Seigneur!" En effet, ils se sont enflés d'orgueil en eux-mêmes, et ont dépassé les limites de l'arrogance.s25v21
Le jour où ils verront les Anges, ce ne sera pas une bonne nouvelle, ce jour-là, pour les injustes, ils [les Anges] diront:"Barrage totalement défendu"!s25v22
Nous avons considéré l'œuvre qu'ils ont accomplie et Nous l'avons réduite en poussière éparpillée.s25v23
Les gens du Paradis seront, ce jour-là, en meilleure demeure et au plus beau lieu de repos.s25v24
Et le jour où le ciel sera fendu par les nuages et qu'on fera descendre des Anges,s25v25
ce jour-là, la vraie royauté appartient au Tout Miséricordieux, et ce sera un jour difficile aux mécréants.s25v26
Le jour où l'injuste se mordra les deux mains et dira:"[Hélas pour moi!] Si seulement j'avais suivi chemin avec le Messager!...s25v27
Malheur à moi! Hélas! Si seulement je n'avais pas pris"un tel" pour ami!... s25v28

Il m'a en effet, égaré loin du rappel [le Qur'an], après qu'il me soit parvenu" Et le Shaytan déserte l'homme [après l'avoir tenté].s25v29
Et le messager dit:"Seigneur, mon peuple a vraiment pris ce Qur'an pour une chose délaissée!"s25v30
C'est ainsi que Nous fîmes à chaque Prophète un ennemi parmi les criminels. Mais ton Seigneur suffit comme guide et comme soutien.s25v31
Et ceux qui ne croient pas disent:"Pourquoi n'a-t-on pas fait descendre sur lui le Qur'an en une seule fois?" Nous l'avons révélé ainsi pour raffermir ton cœur. Et Nous l'avons récité soigneusement.s25v32
Ils ne t'apporteront aucune parabole, sans que Nous ne t'apportions la vérité avec la meilleure interprétation.s25v33
Ceux qui seront traînés [ensemble] sur leurs visages vers l'Enfer, ceux-là seront dans la pire des situations et les plus égarés hors du chemin droit.s25v34
En effet, Nous avons apporté à Moussa le Livre et lui avons assigné son frère Hârun comme assistant.s25v35
Puis Nous avons dit:"Allez tous deux vers les gens qui ont traité de mensonge Nos Preuves". Nous les avons ensuite détruits complètement.s25v36
Et le peuple de Nuh, quand ils eurent démenti les messagers, Nous les noyâmes et en fîmes pour les gens un signe d'avertissement. Et Nous avons préparé pour les injustes un châtiment douloureux.s25v37
Et les 'Aad, les Thamûd, les gens d'Ar-Rass et de nombreuses générations intermédiaires!s25v38

A tous, cependant, Nous avions fait des paraboles et Nous les avions tous anéantis d'une façon brutale.s25v39
Ils sont passés par la cité sur laquelle est tombée une pluie de malheurs. Ne la voient-ils donc pas? Mais ils [les interlocuteurs du Messager d'Allah, Muhammad[saaws]] n'espèrent pas de résurrection!s25v40
Et quand ils te voient, ils ne te prennent qu'en raillerie:"Est-ce là celui qu'Allah a envoyé comme Messager?s25v41
Peu s'en est fallu qu'il ne nous égare de nos divinités, si ce n'était notre attachement patient à elles!". Cependant, ils sauront quand ils verront le châtiment, qui est le plus égaré en son chemin.s25v42
Ne vois-tu pas celui qui a fait de sa passion sa divinité? Est-ce à toi d'être un garant pour lui?s25v43
Ou bien penses-tu que la plupart d'entre eux entendent ou comprennent? Ils ne sont en vérité comparables qu'à des bestiaux. Ou plutôt, ils sont plus égarés encore du sentiers25v44 .
N'as-tu pas vu comment ton Seigneur étend l'ombre? S'Il avait voulu, certes, Il l'aurait faite immobile. Puis Nous lui fîmes du soleil son indice, s25v45
puis Nous la saisissons [pour la ramener] vers Nous avec facilité.s25v46
Et c'est Lui qui vous fît de la nuit un vêtement, du sommeil un repos et qui fit du jour un retour à la vie active.s25v47
Et c'est Lui qui envoya les vents comme une annonce précédant Sa miséricorde. Nous fîmes descendre du ciel une eau pure et purifiante, s25v48

pour faire revivre par elle une contrée morte, et donner à boire aux multiples bestiaux et hommes que Nous avons créés.s25v49
Nous l'avions répartie entre eux afin qu'ils se rappellent [de Nous]. Mais la plupart des gens se refusent à tous sauf à être ingrats.s25v50
Or, si Nous avions voulu, Nous aurions certes envoyé dans chaque cité un avertisseur.s25v51
N'obéit donc pas aux mécréants; et avec ceci [le Qur'an], lutte contre eux vigoureusement.s25v52
Et c'est Lui qui donne libre cours aux deux mers l'une douce, rafraîchissante, l'autre salée, amère. Et Il assigne entre les deux une zone intermédiaire et un barrage infranchissables25v53 .
Et c'est Lui qui de l'eau a créé une espèce humaine qu'Il unit par les liens de parenté et de l'alliance. Et ton Seigneur demeure Omnipotent.s25v54
Mais ils adorent en dehors d'Allah, ce qui ne leur profite point,ni ne leur nuit! Et l'infidèle sera toujours l'allié des ennemis de son Seigneur!s25v55
Or, Nous ne t'avons envoyé que comme annonciateur et avertisseur.s25v56
Dis:"Je ne vous en demande aucun salaire [pour moi même]. Toutefois, celui qui veut suivre un chemin conduisant vers son Seigneur [est libre de dépenser dans la voie d'Allah]"s25v57
Et place ta confiance en Le Vivant qui ne meurt jamais. Et par Sa louange, glorifie-Le. Il suffit comme Parfait Connaisseur des péchés de Ses serviteurs. s25v58
C'est Lui qui, en six jours, a créé les cieux, la terre et tout ce qui existe entre eux, et le Tout Miséricordieux S'est ensuite

établi"Istawa" ensuite sur le trône. Interroge donc qui est bien informé de Lui.s25v59
Et quand on leur dit:"Prosternez-vous devant le Tout Miséricordieux", ils disent:"Qu'est-ce donc que le Tout Miséricordieux? Allons-nous nous prosterner devant ce que tu nous commande?" Et cela accroît leur répulsion.s25v60
Que soit béni Celui qui a placé au ciel des constellations et y a placé un luminaire [le soleil] et aussi une lune éclairante!s25v61
Et c'est Lui qui a assigné une alternance à la nuit et au jour pour quiconque veut y réfléchir ou montrer sa reconnaissance.s25v62
Les serviteurs du Tout Miséricordieux sont ceux qui marchent humblement sur terre, qui, lorsque les ignorants s'adressent à eux, disent:"Salam",s25v63
qui passent les nuits prosternés et debout devant leur Seigneur;s25v64
qui disent:"Seigneur, écarte de nous le châtiment de l'Enfer". - car son châtiment est permanent.s25v65
Quels mauvais gîte et lieu de séjour!s25v66
Qui, lorsqu'ils dépensent, ne sont ni prodigues ni avares mais se tiennent au juste milieu.s25v67
Qui n'invoquent pas d'autre divinités avec Allah et ne tuent pas la vie qu'Allah a rendue sacrée, sauf à bon droit; qui ne commentent pas de fornication – car quiconque fait cela encourra une punitions25v68
et le châtiment lui sera doublé, au Jour de la Résurrection, et il y demeurera éternellement couvert d'ignominie;s25v69

sauf celui qui se repent, croit et accomplit une bonne œuvre; ceux-là Allah changera leurs mauvaises actions en bonnes, et Allah est Pardonneur et Miséricordieux;s25v70
et quiconque se repent et accomplit une bonne œuvre c'est vers Allah qu'aboutira son retour.s25v71
Ceux qui ne donnent pas de faux témoignages; et qui, lorsqu'ils passent auprès d'une frivolité, s'en écartent noblement;s25v72
qui lorsque les versets de leur Seigneur leur sont rappelés, ne deviennent ni sourds ni aveugles;s25v73
et qui disent:"Seigneur, donne-nous, en nos épouses et nos descendants, la joie des yeux, et fais de nous un guide pour les pieux".s25v74
Ceux-là auront pour récompense un lieu élevé [du Paradis] à cause de leur endurance, et ils y seront accueillis avec le salut et la paix,s25v75
pour y demeurer éternellement. Quel beau gîte et lieu de séjour!s25v76
Dis:"Mon Seigneur ne se souciera pas de vous sans votre prière; mais vous avez démenti [le Prophète]. Votre [châtiment] sera inévitable et permanent.s25v77

26 - Ash-Shuara

بسم الله الرحمن الرحيم

Tâ, Sîn, Mîm.s26v1
Voici les versets du Livre explicite.s26v2
Il se peut que tu te consumes de chagrin parce qu'ils ne sont pas croyants!s26v3
Si Nous voulions, Nous ferions descendre du ciel sur eux un prodige devant lequel leurs nuques resteront courbées.s26v4

Aucun nouveau rappel ne leur vient du Tout Miséricordieux sans qu'ils ne l'esquivent.s26v5
Et ils ont traité de mensonge [tout ce qui leur vient du Seigneur]. Il leur viendra bientôt des nouvelles de ce dont ils se raillent.s26v6
N'ont-ils pas observé la terre, combien Nous y avons fait pousser de coules généreux de toutes sortes?s26v7
Voilà bien là une preuve! Et la plupart d'entre eux ne croient pas.s26v8
Et ton Seigneur est en vérité Lui le Tout Puissant, le Très Miséricordieux.s26v9
Et lorsque ton Seigneur appela Moussa:"Rends-toi auprès du peuple injuste,s26v10
[auprès du] peuple de Fir'awn"; ne craindront-ils pas [Allah]?s26v11
Il dit:"Seigneur, je crains qu'ils ne me traitent de menteur;s26v12
que ma poitrine ne se serre, et que ma langue ne soit embarrassée: Mande donc Hârun;s26v13
Ils ont un crime à me reprocher; je crains donc qu'ils ne me tuent".s26v14
Mais [Allah lui] dit:"Jamais! Allez tous deux avec Nos Ayat [prodige, miracle, merveille, signes, enseignements, versets]. Nous resterons avec vous et Nous écouterons.s26v15
Rendez-vous donc tous deux auprès de Fir'awn, puis dites:"Nous sommes les messagers du Seigneur de l'univers,s26v16
pour que tu renvoies les Enfants d'Israël avec nous".s26v17

[Fir'awn] dit:"Ne t'avons-nous pas élevé chez nous tout enfant? Et n'as-tu pas demeuré parmi nous des années de ta vie? s26v18
Puis tu as commis le méfait que tu as fait, en dépit de toute reconnaissance".s26v19
[Moussa] dit:"Je l'ai fait alors que j'étais encore du nombre des égarés.s26v20
Je me suis donc enfui de vous quand j'ai eu peur de vous: puis, mon Seigneur m'a donné la sagesse et m'a désigné parmi Ses messagers.s26v21
Est-ce là un bienfait de ta part [que tu me rappelles] avec reproche, alors que tu as asservi les [croyants des] Enfants d'Israël?s26v22
Fir'awn dit:"Et qu'est-ce que le Seigneur de l'univers.s26v23
[Moussa] dit:"Le Seigneur des cieux et de la terre et de ce qui existe entre eux, si seulement vous pouviez en être convaincus![avec certitude!]"s26v24
[Fir'awn] dit à ceux qui l'entouraient:"N'entendez-vous pas? s26v25
[Moussa, continue]:"..Votre Seigneur, et le Seigneur de vos plus anciens ancêtres".s26v26
[Fir'awn] dit:"Vraiment votre messager qui vous a été envoyé, est un fou".s26v27
[Moussa, ajouta]:"..Les Seigneur du Levant et du Couchant et de ce qui est entre les deux, si seulement vous raisonnaient!"s26v28
[Fir'awn] dit:"Si tu prend une autre divinité que moi, je te mettrai parmi les prisonniers".s26v29
[Moussa] dit:"Et même si je t'apportais une chose [preuves] évidente?s26v30

[Fir'awn] dit:"Apporte-la si tu es du nombre des véridiques".s26v31
[Moussa] jeta donc son bâton et le voilà devenu un serpent manifeste.s26v32
Et il tira sa main et voilà qu'elle était blanche [étincelante] à ceux qui regardaient.s26v33
[Fir'awn] dit aux notables autour de lui:"Voilà en vérité un magicien savant.s26v34
Il veut vous expulser de votre terre par sa magie, que me commandez-vous?s26v35
Ils dirent:"Remets-les à plus tard,[lui] et son frère, et envoie des gens dans les villes, pour rassembler,s26v36
et t'amener tout grand magicien savant".s26v37
Les magiciens furent donc réunis en rendez-vous au jour convenu. s26v38
Et il fut dit aux gens:"Est-ce que vous allez vous réunir,s26v39
afin que nous suivions les magiciens, si ce sont eux les vainqueurs? s26v40
Puis, lorsque les magiciens arrivèrent, ils dirent à Fir'awn:"Y aura-t-il vraiment une récompense pour nous, si nous sommes les vainqueurs?"s26v41
Il dit:"Oui, bien sûr, vous serez alors parmi mes proches!s26v42
Moussa leur dit:"Jetez ce que vous avez à jeter".s26v43
Ils jetèrent donc leurs cordes et leurs bâtons et dirent:"Par la puissance de Fir'awn!... C'est nous qui serons les vainqueurs".s26v44
Puis Moussa jeta son bâton, et voilà qu'il happait ce qu'ils avaient fabriqué.s26v45

Alors les magiciens tombèrent prosternés,s26v46
disant:"Nous croyons au Seigneur de l'univers, s26v47
Le Seigneur de Moussa et d'Harun".s26v48
[Fir'awn] dit:"Avez-cru en lui avant que je ne vous le permette? En vérité, c'est lui votre chef, qui vous a enseigné la magie! Eh bien, vous saurez bientôt! Je vous couperai, sûrement, mains et jambes opposées, et vous crucifierai tous".s26v49
Ils dirent:"Il n'y a pas de mal! Car c'est vers notre Seigneur que nous retournerons.s26v50
Nous convoitons que notre Seigneur nous pardonne nos fautes pour avoir été les premiers à croire".s26v51
Et nous révélâmes à Moussa [ceci]:"Pars de nuit avec Mes serviteurs, car vous serez poursuivis".s26v52
Puis, Fir'awn envoya des rassembleurs [dire] dans les villes:s26v53
Ce sont, en fait, une bande peu nombreuse,s26v54
mais ils nous irritent,s26v55
tandis que nous sommes tous vigilants".s26v56
Ainsi, Nous les fîmes donc sortir des jardins, des sources, s26v57
des trésors et d'un lieu de séjour agréable.s26v58
Il en fut ainsi! Et Nous donnâmes en héritage aux enfants d'Israël.s26v59
Au lever du soleil, ils les poursuivirent.s26v60
Puis, quand les deux partis se virent, les compagnons de Moussa dirent:"Nous allons être rejoints".s26v61
Il dit:"Jamais, car j'ai avec moi mon Seigneur qui va me guider". s26v62

Alors Nous révélâmes à Moussa:"Frappe la mer de ton bâton". Elle se fendit alors, et chaque versant fut comme une énorme montagne.s26v63
Nous fîmes approcher les autres [Fir'awn et son peuple].s26v64
Et Nous sauvâmes Moussa et tous ceux qui étaient avec lui;s26v65
ensuite Nous noyâmes les autres.s26v66
Voilà bien là un Ayat [prodige, miracle, merveille, signes, enseignements], mais la plupart d'entre eux ne croient pas.s26v67
Et ton Seigneur, c'est en vérité Lui le Tout Puissant, le Très Miséricordieux.s26v68
Et récite-leur la nouvelle d'Ibrahim:s26v69
Quand il dit à son père et à son peuple:"Qu'adorez-vous?"s26v70
Ils dirent:"Nous adorons des idoles et nous leur restons attachés".s26v71
Il dit:"Vous entendent-elles lorsque vous [les] appelez?s26v72
ou vous profitent-elles? Ou vous nuisent-elles?s26v73
Ils dirent:"Non! Mais nous avons trouvé nos ancêtres agissant ainsi".s26v74
Il dit:"Que dites-vous de ce que vous adorez...?s26v75
Vous et vos vieux ancêtres?s26v76
Ils sont tous pour moi des ennemis sauf le Seigneur de l'univers,s26v77
qui m'a créé, et c'est Lui qui me guide;s26v78
et c'est Lui qui me nourrit et me donne à boire;s26v79
et quand je suis malade, c'est Lui qui me guérit,s26v80
et qui me fera mourir, puis me redonnera la vie, s26v81

et c'est de Lui que je convoite le pardon de mes fautes le Jour de la Rétribution. s26v82
Seigneur, accorde-moi sagesse [et savoir] et fais-moi rejoindre les gens de bien;s26v83
fais que j'aie une mention honorable sur les langues de la postérité; s26v84
et fais de moi l'un des héritiers du Jardin des délices.s26v85
et pardonne à mon père: car il a été du nombre des égarés;s26v86
et ne me couvre pas d'ignominie, le jour où l'on sera ressuscité,s26v87
Le jour où ni les biens, ni les enfants ne seront d'aucune utilité, s26v88
sauf celui qui vient à Allah avec un cœur sain".s26v89
On rapprochera alors le Paradis pour le pieux.s26v90
et l'on exposera aux errants la Fournaise,s26v91
et on leur dira:"Où sont ceux que vous adoriez,s26v92
en dehors d'Allah? Vous secourent-ils? Ou se secourent-ils eux-mêmes?s26v93
Ils y seront donc jetés pêle-mêle, et les errants aussi,s26v94
ainsi que toutes les légions d'Iblis.s26v95
Ils diront, tout en s'y querellant:s26v96
"Par Allah! Nous étions certes dans un égarement évident,s26v97
quand nous faisions de vous les égaux du Seigneur de l'univers.s26v98
Ce ne sont que les criminels qui nous ont égarés.s26v99
Et nous n'avons pas d'intercesseurs,s26v100
ni d'ami chaleureux.s26v101

Si un retour nous était possible, alors nous serions parmi les croyants!"s26v102
Voilà bien là un signe; cependant, la plupart d'entre eux ne croient pas.s26v103
Et ton Seigneur, c'est Lui vraiment le Puissant, le Très Miséricordieux.s26v104
Le peuple de Nuh traita de menteurs les Messagers,s26v105
lorsque Hûd, leur frère, leur dit:"Ne craindrez-vous pas [Allah]?s26v106
Je suis pour vous un messager digne de confiance.s26v107
Craignez Allah donc et obéissez-moi.s26v108
Et je ne vous demande pas de salaire pour cela; mon salaire n'incombe qu'au Seigneur de l'univers.s26v109
Craignez Allah donc, et obéissez-moi".s26v110
Ils dirent:"Croirons-nous en toi, alors que ce sont les plus vils qui te suivent?"s26v111
Il dit:"Je ne sais pas ce que ceux-là faisaient.s26v112
Leur compte n'incombe qu'à mon Seigneur. Si seulement vous êtes conscients.s26v113
Je ne suis pas celui qui repousse les croyants.s26v114
Je ne suis qu'un avertisseur explicite".s26v115
Ils dirent:"Si tu ne cesses pas, ô Nuh, tu seras certainement du nombre des lapidés!" s26v116
Il dit:"Ô mon Seigneur, mon peuple me traite de menteur.s26v117
Tranche donc clairement entre eu et moi; et sauve-moi ainsi que ceux des croyants qui sont avec moi".s26v118
Nous le sauvâmes donc, de même que ceux qui étaient avec lui dans l'arche, pleinement chargée.s26v119

Et ensuite nous noyâmes le reste [le mécréants].s26v120
Voilà bien là un Ayat [prodige, miracle, merveille, signes, enseignements], Cependant, la plupart d'entre eux ne croient pas.s26v121
Et Ton Seigneur, c'est lui vraiment le Puissant, le Très Miséricordieux.s26v122
Les 'Aad traitèrent de menteurs les Envoyés.s26v123
Et quand Hûd, leur frère, leur dit:"Ne craindrez-vous pas [Allah]?"s26v124
Je suis pour vous un messager digne de confiance,s26v125
Craignez Allah donc et obéissez-moi.s26v126
Et je ne vous demande pas de salaire pour cela; mon salaire n'incombe qu'au Seigneur de l'univers.s26v127
Bâtissez-vous par frivolité sur chaque colline un monument?s26v128
Et édifiez-vous des châteaux comme si vous deviez demeurer éternellement?s26v129
Et quand vous sévissez contre quelqu'un, vous le faites impitoyablement.s26v130
Craignez Allah donc et obéissez-moi.s26v131
Craignez Celui qui vous a pourvus de [toutes les bonnes choses] que vous connaissez,s26v132
qui vous a pourvus de bestiaux et d'enfants,s26v133
de jardins et de sources.s26v134
Je crains pour vous le châtiment d'un Jour terrible".s26v135
Ils dirent:"Que tu nous exhortes ou pas, cela nous est parfaitement égal!s26v136
Ce ne sont là que des mœurs des anciens:s26v137
Nous ne serons nullement châtiés".s26v138

Ils le traitèrent donc de menteur. Et nous les fîmes périr. Voilà bien là un Ayat [prodige, miracle, merveille, signes, enseignements], Cependant, la plupart d'entre eux ne croient pas.s26v139
Et Ton Seigneur, c'est lui vraiment le Puissant, le Très Miséricordieux.s26v140
Les Thamûd traitèrent de menteurs les Messagers.s26v141
Quand Sâlih, leur frère, leur dit:"Ne craindrez-vous pas [Allah]?"s26v142
Je suis pour vous un messager digne de confiance,s26v143
Craignez Allah donc et obéissez-moi.s26v144
Et je ne vous demande pas de salaire pour cela; mon salaire n'incombe qu'au Seigneur de l'univers.s26v145
Vous laissera-t-on en sécurité dans votre présente condition?s26v146
Au milieu de jardin, de source,s26v147
de cultures et de palmiers aux fruits digestes?s26v148
Creusez-vous habilement des maisons dans les montagnes?s26v149
Craignez Allah donc et obéissez-moi.s26v150
N'obéissez pas à l'ordre des outranciers,s26v151
qui sèment le désordre sur la terre et n'améliorent rien".s26v152
Ils dirent:"Tu n'es qu'un ensorcelé.s26v153
Tu n'es qu'un homme comme nous. Apporte donc un Ayat [prodige, miracle, merveille, signes, enseignements], si tu es du nombre des véridiques".s26v154
Il dit:"Voici une chamelle: à elle de boire un jour convenu, et à vous de boire un jour.s26v155

Et ne lui infligez aucun mal, sinon le châtiment d'un jour terrible vous saisira".s26v156
Mais ils la tuèrent. Eh bien, ils eurent à regretter!s26v157
Le châtiment, en effet, les saisit. Voilà bien là un Ayat [prodige, miracle, merveille, signes, enseignements], Cependant, la plupart d'entre eux ne croient pas. s26v158
Et Ton Seigneur, c'est en vérité Lui le Tout-Puissant, le Très Miséricordieux.s26v159
Le peuple de Lût traita de menteurs les Messagers,s26v160
quand leur frère Lût leur dit:"Ne craindrez-vous pas [Allah]?"s26v161
Je suis pour vous un messager digne de confiance.s26v162
Craignez Allah donc et obéissez-moi.s26v163
Et je ne vous demande pas de salaire pour cela; mon salaire n'incombe qu'au Seigneur de l'univers.s26v164
Accomplissez-vous l'acte charnel avec les mâles de ce monde?s26v165
Et délaissez-vous les épouses que votre Seigneur a créées pour vous? Mais vous n'êtes que des gens transgresseurs".s26v166
Ils dirent:"Si tu ne cesses pas, Lût, tu seras certainement du nombre des expulsés".s26v167
Il dit:"Je déteste vraiment ce que vous faites.s26v168
Seigneur, sauve-moi ainsi que ma famille de ce qu'ils font".s26v169
Nous le sauvâmes alors, lui et toute sa famille,s26v170
sauf une vieille qui fut parmi les exterminés.s26v171
Puis Nous détruisîmes les autres;s26v172
et Nous fîmes pleuvoir sur eux une pluie [de pierres]. Et quelle pluie fatale pour ceux qui sont avertiss26v173

Voilà bien là un Ayat [prodige, miracle, merveille, signes, enseignements], Cependant, la plupart d'entre eux ne croient pas. s26v174
Et Ton Seigneur, c'est en vérité Lui le Tout-Puissant, le Très Miséricordieux.s26v175
Les gens d'Al-Aykah traitèrent de menteurs les Messagers.s26v176
Lorsque Shu'ayb leur dit:"Ne craindrez-vous pas [Allah]?"s26v177
Je suis pour vous un messager digne de confiance.s26v178
Craignez Allah donc et obéissez-moi.s26v179
Et je ne vous demande pas de salaire pour cela; mon salaire n'incombe qu'au Seigneur de l'univers.s26v180
Donnez la pleine mesure et n'en faites rien perdre [aux gens].s26v181
et pesez avec une balance exacte.s26v182
Ne donnez pas aux gens moins que leur dû; et commettez pas de désordre et de corruption sur terre.s26v183
Et craignez Celui qui vous a créés, vous et les anciennes générations".s26v184
Ils dirent:"Tu es certes du nombre des ensorcelés;s26v185
Tu n'es qu'un homme comme nous; et vraiment nous pensons que tu es du nombre des menteurs.s26v186
Fais donc tomber sur nous des morceaux du ciel si tu es du nombres des véridiques!"s26v187
Il dit:"Mon Seigneur sait mieux ce que vous faites".s26v188
Mais ils le traitèrent de menteur. Alors, le châtiment du jour de l'Ombre les saisit. Ce fut le châtiment d'un jour terrible.s26v189

Voilà bien là un Ayat [prodige, miracle, merveille, signes, enseignements]. Cependant, la plupart d'entre eux ne croient pas. s26v190
Et Ton Seigneur, c'est en vérité Lui le Tout-Puissant, le Très Miséricordieux.s26v191
Ce [Qur'an] ci, c'est le Seigneur de l'univers qui l'a fait descendre,s26v192
et l'Esprit fidèle [Jibrîl] est descendu avec cela s26v193
sur ton cœur, pour que tu sois du nombre des avertisseurs, s26v194
en une langue arabe très claire.s26v195
Et ceci était déjà mentionné dans les Écrits des anciens [envoyés].s26v196
N'est-ce pas pour eux un signe, que les savants des Enfants d'Israël le sachent?s26v197
Si Nous l'avions fait descendre sur quelqu'un des non-Arabes,s26v198
et que celui-ci le leur eut récité, ils n'y auraient pas cru.s26v199
Ainsi l'avons Nous fait pénétrer [le doute] dans les cœurs des criminels;s26v200
mais ils n'y [le Qur'an] croiront pas avant de voir le châtiment douloureux,s26v201
qui viendra sur eux soudain, sans qu'ils s'en rendent compte;s26v202
alors ils diront:"Est-ce qu'on va nous donner du répit?"s26v203
Est-ce qu'ils cherchent à hâter Notre châtiment? s26v204
Vois-tu si Nous leur permettions de jouir, des années durant,s26v205

et qu'ensuite leur arrive ce dont on les menaçait, s26v206
les jouissances qu'on leur a permises ne leur serviraient à rien.s26v207
Et Nous ne faisons pas périr de cité avant qu'elle n'ait eu des avertisseurs,s26v208
[à titre de] rappel, et Nous ne sommes pas injuste.s26v209
Et ce ne sont point les Shayatines qui sont descendus avec ceci [le Qur'an]:s26v210
cela ne leur convient pas; et ils n'auraient pu le faire.s26v211
Car ils sont écartés de toute écoute [du message divin].s26v212
N'invoque donc pas une autre divinité avec Allah, sinon tu seras du nombre des châtiés.s26v213
Et avertis les gens qui te sont les plus proches. s26v214
Et abaisse ton aile [sois bienveillant] pour les croyants qui te suivent.s26v215
Mais s'ils te désobéissent, dis-leur:"Moi, je désavoue ce que vous faites".s26v216
Et place ta confiance dans le Tout Puissant, le Très Miséricordieux,s26v217
qui te voit quand tu te lèves [seul pour prier],s26v218
et [voit] tes gestes parmi ceux qui se prosternent. s26v219
C'est Lui vraiment, l'Audient, l'Omniscient.s26v220
Vous apprendrai-Je sur qui les Shayatines descendent?s26v221
Ils descendent sut tout calomniateur, pécheur.s26v222
Ils tendent l'oreille... Cependant, la plupart d'entre eux sont menteurs.s26v223
Et quant aux poètes, ce sont les égarés qui les suivent. s26v224
Ne vois-tu pas qu'ils divaguent dans chaque vallée,s26v225
et qu'ils disent ce qu'ils ne font pas?s26v226

à part ceux qui croient et font de bonnes œuvres, qui invoquent souvent le nom d'Allah et se défendent contre les torts qu'on leur fait. Les injustes verront bientôt le revirement qu'ils [éprouveront]!s26v227

27 - An-Nam

بسم الله الرحمن الرحيم

T'â, Sîn. Voici les Ayat [versets, signes, preuve, merveille, miracle, enseignements, prodige] du Qur'an et d'un Livre explicite, s27v1
un guide et une bonne annonce aux croyants,s27v2
qui accomplissent la Salât, acquittent la Zakât et croient avec certitude en l'au-delà.s27v3
Quant à ceux qui ne croient pas en l'au-delà, Nous embellissons [à leurs yeux] leurs actions, et alors ils deviennent confus et hésitants.s27v4
Ce sont eux qui subiront le pire châtiment, tandis qu'ils seront dans l'au-delà les plus grands perdants.s27v5
Certes c'est toi qui reçois le Qur'an, de la part d'un Sage, d'un Savant.s27v6
[Rappelle] quand Moussa dit à sa famille:"J'ai aperçu un feu; je vais vous en apporter des nouvelles, ou bien je vous apporterai un tison allumé afin que vous vous réchauffiez"s27v7
Lorsqu'il y arriva, on l'appela, - béni soit celui qui est dans le feu et Celui qui est tout autour, et gloire à Allah, Seigneur de l'univers.s27v8
"Ô Moussa, c'est Moi, Allah le Tout Puissant, le Sage"s27v9

Et:"Jette ton bâton". Quand il le vit remuer comme un serpent, il tourna le dos [pour fuir] sans revenir sur ses pas."N'aie pas peur, Moussa. Les Messagers n'ont point peur auprès de Moi.s27v10
Sauf celui qui a commis une injustice puis a remplacé le mal par le bien... alors Je suis Pardonneur et Miséricordieux".s27v11
Et introduis ta main dans l'ouverture de ta tunique. Elle sortira blanche et sans aucun mal – un des neuf Ayat [prodige, miracle, merveille, signe, enseignement] à Fir'awn et à son peuple, car ils sont vraiment des gens pervers" -s27v12
Et lorsque Nos Ayat [prodige, miracle, merveille, signe, enseignement] leurs parvinrent, clairs et explicites, ils dirent:"C'est là une magie évidente!"s27v13
Ils les nièrent injustement et orgueilleusement, tandis qu'en eux-mêmes ils y croyaient avec certitude. Regarde donc ce qu'il est advenu des corrupteurs.s27v14.
Nous avons effectivement donné à Dawud et à Sulayman une science: et ils dirent:"Louange à Allah qui nous a favorisés à beaucoup de Ses serviteurs croyants".s27v15
Et Sulayman hérita de Dawud et dit:"Ô Hommes! On nous a appris le langage des oiseaux; et on nous a donné part de toutes choses. C'est là vraiment la grâce évidente.s27v16
Et furent rassemblées pour Sulayman, ses armées de djinns, d'hommes et d'oiseaux, et furent placées en rangs.s27v17
Quand ils arrivèrent à la Vallée des Fourmis, une fourmi dit:"Ô fourmis, entrez dans vos demeures, [de peur] que Sulayman et ses armées ne vous écrasent [sous leurs pieds] sans s'en rendre compte".s27v18

Il sourit, amusé par ses propos et dit:"Permets-moi Seigneur, de rendre grâce pour le bienfait dont Tu m'as comblé ainsi que mes père et mère, et que je fasse une bonne œuvre que tu agrées et fais-moi entrer, par Ta miséricorde, parmi Tes serviteurs vertueux".s27v19
Puis il passa en revue les oiseaux et dit:"Pourquoi ne vois-je pas la huppe? Est-elle parmi les absents?s27v20
Je la châtierai sévèrement! Ou je l'égorgerai! Ou bien elle m'apportera un argument explicite".s27v21
Mais elle n'était restée [absente] que peu de temps et dit:"J'ai appris ce que tu n'as point appris; et je te rapporte de Saba' [ville du Yémen] une nouvelle sûre:s27v22
J'ai trouvé qu'un femme est leur reine, que de toute chose elle a été comblée et qu'elle a un trône magnifique.s27v23
Je l'ai trouvée, elle et son peuple, se prosternant devant le soleil au lieu d'Allah. Le Shaytan leur a embelli leurs actions, et les a détournés du droit chemin, et ils ne sont pas bien guidés.s27v24
Que ne se prosternent-ils devant Allah qui fait sortir ce qui est caché dans les cieux et la terre, et qui sait ce que vous cachez et aussi ce que vous divulguez?s27v25
Allah! Point de divinité à part Lui, le Seigneur du Trône Immense. s27v26
Alors Sulayman dit:"Nous allons voir si tu as dis la vérité ou si tu as menti.s27v27
Pars avec ma lettre que voici; puis lance-la à eux; ensuite tiens-toi à l'écart d'eux pour voir ce que sera leur réponse.s27v28
La reine dit:"Ô notables! Une noble lettre m'a été lancée.s27v29

Elle vient de Sulayman; et c'est:"Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux,"s27v30
Ne soyez pas hautains avec moi et venez à moi en toute soumission".s27v31
Elle dit:"Ô notables! Conseillez-moi sur cette affaire: je ne déciderai rien sans que vous ne soyez présents [pour me conseiller]".s27v32
Ils dirent:"Nous sommes détenteurs d'une force et d'une puissance redoutable. Le commandement cependant t'appartient. Regarde donc ce que tu veux ordonner".s27v33
Elle dit:"En vérité, quand les rois entrent dans une cité ils la corrompent, et fond de ses honorables citoyens des humiliés. Et c'est ainsi qu'ils agissent. s27v34
Moi, je vais leur envoyer un présent, puis je verrai ce que les envoyés ramèneront.s27v35
Puis, lorsque [la délégation] arriva auprès de Sulayman, celui-ci dit:"Est-ce avec des biens que vous voulez m'aider? alors que ce qu'Allah m'a procuré est meilleur que ce qu'Il vous a procuré. Mais c'est vous plutôt qui vous réjouissez de votre cadeau. s27v36
Retourne vers eux. Nous viendrons avec des armées contre lesquelles ils n'auront aucune résistance, et nous les en expulserons tout humiliés et méprisés.s27v37
Il dit:"Ô notables! Qui de vous m'apportera son trône avant qu'ils ne viennent à moi soumis?"s27v38
Un djinn redoutable dit:"Je te l'apporterai avant que tu ne le te lèves de ta place: pour cela, je suis fort et digne de confiance".s27v39

Quelqu'un qui avait une connaissance du Livre dit:"Je te l'apporterai avant que tu n'aies cligné de l'œil". Quand ensuite, Sulayman a vu le trône installé auprès de lui, il dit:"Cela est de la grâce de mon Seigneur, pour m'éprouver si je suis reconnaissant ou si je suis ingrat. Quiconque est reconnaissant, c'est dans son propre intérêt qu'il le fait, et quiconque est ingrat... alors mon Seigneur Se suffit à Lui-même et Il est Généreux".s27v40
Et il dit [encore]:"Rendez-lui son trône méconnaissable, nous verrons alors si elle sera guidée ou si elle est du nombre de ceux qui ne sont pas guidés".s27v41
Quand elle fut venue on lui dit:"Est-ce que ton trône est ainsi?" Elle dit:"C'est comme s'il l'était". - [Sulayman dit]:"Le savoir nous a été donné avant elle; et nous étions déjà soumis".s27v42
Or, ce qu'elle adorait en dehors d'Allah l'empêchait [d'être croyante] car elle faisait partie d'un peuple mécréant.s27v43
On lui dit:"Entre dans le palais". Puis, quand elle le vit, elle le prit pour de l'eau profonde et elle se découvrit les jambes. Alors, [Sulayman] lui dit:"Ceci est un plais pavé de cristal". - Elle dit:"Seigneur, je me suis fait du tort à moi-même: Je me soumets avec Sulayman à Allah, Seigneur de l'univers."s27v44
Nous envoyâmes effectivement vers les Thamûd leur frère Salih [qui leur dit:]"Adorez Allah". Et voilà qu'ils se divisèrent en deux groupes qui se disputèrent.s27v45
Il dit:"Ô mon peuple, pourquoi cherchez-vous à hâter le mal plutôt que le bien? Si seulement vous demandez pardon à Allah? Peut-être vous serait-il fait miséricorde.s27v46

Ils dirent:"Nous voyons en toi et en ceux qui sont avec toi, des porteurs de malheur". Il dit:"Votre dort dépend d'Allah. Mais vous êtes plutôt des gens qu'on soumet à la tentation.s27v47
Et il y avait dans la ville un groupe de neuf individus qui semaient le désordre sur terre et ne faisaient rien de bon.s27v48
Ils dirent:"Jurons par Allah que nous l'attaquerons de nuit, lui et sa famille. Ensuite nous dirons à celui qui est chargé de le venger:"Nous n'avons pas assisté à l'assassinat de sa famille, et nous sommes sincères"s27v49
Ils ourdirent une ruse et Nous ourdîmes une [bonne] ruse [contre leurs mauvaises ruse qui consister à sauver le Prophète et ses suiveurs] sans qu'ils s'en rendent compte.s27v50
Regarde donc ce qu'a été la conséquence de leur stratagème: Nous les fîmes périr, eux et tout leur peuple.s27v51
Voilà donc leurs maisons désertes à cause de leurs méfaits. C'est bien là un avertissement pour des gens qui savent.s27v52
Et Nous sauvâmes ceux qui avaient cru et étaient pieux.s27v53
[Et rappelle-leur] Lût, quand il dit à son peuple:"Vous livrez-vous à la turpitude [l'homosexualité] alors que vous voyez clair".s27v54
Vous allez aux hommes au lieu de femmes pour assouvir vos désirs? Vous êtes plutôt un peuple ignorant.s27v55
Puis son peuple n'eut que cette réponse: Expulsez de votre cité la famille de lût! Car ce sont des gens qui affectent la pureté.s27v56
Nous le sauvâmes ainsi que sa famille, sauf sa femme pour qui Nous avions déterminé qu'elle serait du nombre des exterminés.s27v57

Et Nous fîmes pleuvoir sur eux une pluie [de pierres]. Et quelle mauvaise pluie que celle des gens prévenus!s27v58
Dis:"Louange à Allah et paix sur Ses serviteurs qu'Il a élus!" Lequel est meilleur: Allah ou bien ce qu'ils Lui associent?s27v59
N'est-ce pas Lui qui a créé les cieux et la terre et qui vous a fait descendre du ciel une eau avec laquelle Nous avons fait pousser des jardins pleins de beauté. Vous n'étiez nullement capables de faire pousser leurs arbres. Y'a-t-il donc une divinité avec Allah? Non, mais ce sont des gens qui Lui donnent des égaux.s27v60
N'est-ce pas Lui qui a établi la terre comme lieu de séjour, placé des rivières à travers elle, lui a assigné des montagnes fermes et établi une séparation entre les deux mers [douce et salée], - Y'a-t-il donc une divinité avec Allah? Non, mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s27v61
N'est-ce pas Lui qui répond à l'angoissé quand il L'invoque, et qui enlève le mal, et qui vous fait succéder sur terre, génération après génération, - Y'a-t-il donc une divinité avec Allah? C'est rare que vous vous rappeliez!s27v62
N'est-ce pas Lui qui vous guide dans les ténèbres de la terre et de la mer, et qui envoie les vents, comme bonne annonce précédent Sa grâce. - Y'a-t-il donc une divinité avec Allah? Allah est Très Élevé au-dessus de ce qu'ils [Lui] associent.
s27v63
N'est-ce pas Lui qui commence la création, puis la refait, et qui vous nourrit du ciel et de la terre. Y'a-t-il donc une divinité avec Allah? Dis:"Apportez votre preuve, si vous êtes véridiques!"s27v64

Dis:"Nul de ceux qui sont dans les cieux et sur la terre ne connaît l'Inconnaissable, à part Allah". Et ils ne savent pas quand ils seront ressuscités!s27v65
Mais leurs sciences se sont rejointes au sujet de l'autre monde. Ils doutent plutôt là-dessus. Ou plutôt ils sont aveugles à son sujet.s27v66
Et ceux qui ne croient pas disent:"Est-ce que, quand nous serons poussière, nous et nos pères, est-ce que vraiment on nous fera sortir [de nos tombes]?s27v67
Certes, on nous l'a promis à nous et à nos pères, auparavant. Ce ne sont que des contes d'anciens!"s27v68
Dis:"Parcourez la terre et voyez ce qu'il est advenu des criminels".s27v69
Et ne t'afflige pas sur eux et ne sois pas angoissé à cause de leur complot.s27v70
Et ils disent:"Pour quand cette promesse si vous êtes véridiques?"s27v71
Dis:"Il se peut qu'une partie de ce que vous cherchez à hâter soit déjà sur vous talons".s27v72
Certes, ton Seigneur est pourvoyeur de grâce aux hommes, mais la plupart d'entre eux ne sont pas reconnaissants.s27v73
Certes, ton Seigneur sait ce que cachent leurs poitrines et ce qu'ils divulguent.s27v74
Et il n'y a rien de caché, dans le ciel et la terre, qui ne soit dans un Livre explicite.s27v75
Ce Qur'an raconte aux Enfants d'Israël la plupart des sujets sur lesquels ils divergent,s27v76
cependant qu'ils est pour les croyants un guide et une miséricorde. s27v77

Ton Seigneur décidera certes entre eux par Son jugement; et Il est le Tout Puissant, le Sage.s27v78
Place donc ta confiance en Allah, car tu es certes, de toute évidence dans la vérité.s27v79
Tu ne peux faire entendre les morts ni faire entendre l'appel aux sourds quand ils s'enfuient en tournant le dos.s27v80
Et tu ne peux non plus guider les aveugles hors de leur égarement. Tu ne feras entendre que ceux qui croient en Nos versets et se soumettent.s27v81
Et quand la Parole tombera sur eux, Nous leur ferons sortir de terre un bête qui leur parlera; les gens n'étaient nullement convaincus de la vérité de Nos signes [ou versets].s27v82
Et le jour où Nous rassemblerons, de chaque communauté, une foule de ceux qui démentaient Nos révélations, et qu'ils seront placés en rangs.s27v83
puis, quand ils seront arrivés, [Allah] dira:"Avez-vous traité de mensonges Mes signes sans les avoir embrassés de votre savoir? Ou que faisiez-vous donc?"s27v84
Et la Parole leur tombera dessus à cause de leurs méfaits. Et ils ne pourront rien dire.s27v85
N'ont-ils pas vu qu'en vérité, nous avons désigné la nuit pour qu'ils y aient du repos, et le jour pour voir? Voilà bien des preuves pour des gens qui croient.s27v86
Et le jour où l'on soufflera dans la trompe, tous ceux qui sont dans les cieux et ceux qui sont dans la terre seront effrayés – sauf ceux qu'Allah a voulu [préserver]! - Et tous viendront à Lui en s'humiliant.s27v87
Et tu verras les montagnes – tu les croit figées – alors qu'elles passent comme des nuages. Telle est l'œuvre d'Allah qui a tout

façonné à la perfection. Il est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites!s27v88
Quiconque viendra avec le bien aura bien mieux, et ce jour-là, ils seront à l'abri de tout effroi.s27v89
Et quiconque viendra avec le mal… alors ils seront culbutés [jeté violemment] le visage dans le feu. N'êtes-vous pas uniquement rétribués selon ce que vous œuvrez?"s27v90
"Il m'a été seulement commandé d'adorer le Seigneur de cette Ville [la Mecque] qu'Il a sanctifiée - et à Lui toute chose - et m'a été commandé d'être du nombre des Soumis [Musulmans],s27v91
et de réciter le Qur'an". Quiconque se guide, c'est pour lui-même en effet qu'il se guide. Et quiconque s'égare.., alors dis"Je ne suis que l'un des avertisseurs"s27v92
Dis:Louange à Allah! Il vous fera voir Ses preuves, et vous les reconnaîtrez. Ton Seigneur n'est pas inattentif à ce que vous faites.s27v93

28 - Al-Qasas

بسم الله الرحمن الرحيم

Tâ, Sîn, Mîm.s28v1
Voici les versets du Livre explicite.s28v2
Nous te racontons en toute vérité, de l'histoire de Moussa et de Fir'awn, à l'intention des gens qui croient.s28v3
Fir'awn était hautain sur terre; il répartit en clans ses habitants, afin d'abuser de la faiblesse de l'un d'eux: Il égorgeait leurs fils et laissait vivantes leurs femmes. Il était vraiment parmi les fauteurs de désordre.s28v4

Mais Nous voulions favoriser ceux qui avaient été faibles sur terre et en faire des dirigeants et en faire les héritiers,s28v5 et les établir puissamment sur terre, et faire voir à Fir'awn, à Hâmân, et à leurs soldats, ce dont ils redoutaient.s28v6
Et Nous révélâmes à la mère de Moussa [ceci]:"Allaite-le. Et quand tu craindras pour lui, jette-le dans le flot. Et n'aie pas peur et ne t'attriste pas: Nous te le rendrons et ferons de lui un Messager".s28v7
Les gens de Fir'awn le recueillirent, pour qu'il soit un ennemi et une source d'affliction! Fir'awn, Haman et leurs soldats étaient fautifs.s28v8
Et la femme de Fir'awn dit:"[Cet enfant] réjouira mon œil et et le tien! Ne le tuez pas. Il pourrait nous être utile ou le prendrons-nous pour enfant". Et ils ne pressentaient rien. s28v9
Et le cœur de la la mère de Moussa devint vide. Peu s'en fallut qu'elle ne divulguât tout, si Nous n'avions pas renforcé son cœur pour qu'elle restât du nombre des croyants.s28v10
Elle dit à sa sœur [de Moussa]:"Suis-le"; elle l'aperçut alors de loin sans qu'ils ne s'en rendent compte.s28v11
Nous lui avons interdit auparavant [le sein] des nourrices. Elle [la sœur de Moussa] dit donc:"Voulez-vous que je vous indique les gens d'une maison qui s'en chargeront pour vous tout en étant bienveillants à son égard?"... s28v12
Ainsi Nous le rendîmes à sa mère, afin que son œil se réjouisse, qu'elle ne s'affligeât de tristesse pas et qu'elle sût que la promesse d'Allah est vraie. Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s28v13

Et quand il eut atteint sa maturité et sa pleine formation, Nous lui donnâmes la faculté de juger et une science. C'est ainsi que Nous récompensons les bienfaisants.s28v14
Il entra dans la ville à un moment d'inattention de ses habitants; il y trouva deux hommes qui se battaient, l'un était de ses partisans et l'autre de ses adversaires. L'homme de son parti l'appela au secours contre son ennemi. Moussa lui donna un coup de poing qui l'acheva – [Moussa] dit:"Cela est l'œuvre du Shaytan. C'est vraiment un ennemi, un égareur évident".s28v15
Il dit:"Seigneur, je me suis fait du tort à moi-même; pardonne-moi". Et Il lui pardonna. C'est Lui vraiment le Pardonneur, les28v Miséricordieux!s28v16
Il dit:"Seigneur, grâce aux bienfaits dont tu m'as comblé, jamais je ne soutiendrai les criminels".s28v17
Le lendemain matin, il se trouva en ville, craintif et regardant autour de lui, quand voilà que celui qui lui avait demandé secours la veille, l'appelait à grands cris. Moussa lui dit:"Tu es certes un provocateur déclaré".s28v18
Quand il voulut porter un coup à leur ennemi commun, il [l'israélite] dit:"Ô Moussa, veut-tu me tuer comme tu as tué un homme hier? Tu ne veux être qu'un tyran sur terre; et tu ne veux pas être parmi les bienfaiteurs."s28v19
Et c'est alors qu'un homme vint du bout de la ville en courant et dit:"Ô Moussa, les notables sont en train de se concerter à ton sujet pour te tuer. Quitte [la ville]. Je suis pour toi du nombre des conseillé [sincère]"s28v20
Il sortit de là, craintif, regardant autour de lui. Il dit:"Seigneur, sauve-moi de [ce] peuple injuste!"s28v21

Et lorsqu'il se dirigea vers Madyan, il dit:"Je souhaite que mon Seigneur me guide sur la voie droite".s28v22
Et quand il fut arrivé au point d'eau de Madyan, il y trouva un attroupement de gens abreuvant [leur bêtes] et il trouva aussi deux femmes se tenant à l'écart et retenant [leur bêtes]. Il dit:"Que voulez-vous?" Elles dirent:"Nous n'abreuverons que quand les bergers seront partis; et notre père est fort âgé".s28v23
Il abreuva [leur bêtes] pour elles puis retourna à l'ombre et dit:"Seigneur, j'ai grand besoin du bien que tu feras descendre vers moi". s28v24
Puis l'une des deux femmes vint à lui, d'une démarche timide, et il dit:"Mon père t'appelle pour te récompenser pour avoir abreuvé pour nous". Et quand il fut venu auprès de lui et qu'il lui eut raconté son histoire, il dit:"N'aie aucune crainte:tu as échappé aux gens injustes".s28v25
L'une d'elles dit:"Ô mon père, engage-le [à ton service] moyennant salaire, car le meilleur à engager c'est celui qui est fort et digne de confiance".s28v26
Il dit:"Je voudrais te marier à l'une de mes filles que voici, à condition que tu travailles à mon service durant huit ans. Si tu achèves dix [années], ce sera de ton bon gré; je ne veux cependant rien t'imposer d'excessif. Tu me trouveras, si Allah le veut, du nombre des gens de bien".s28v27
[Moussa] dit:"Ceci est [conclu] entre toi et moi. Quel que soit celui des deux termes que je m'assigne, il n'y aura nulle pression sur moi. Et Allah est Garant de ce que nous disons."s28v28
Puis, lorsque Moussa eut accompli la période convenue et qu'il se mit en route avec sa famille, il vit un feu du côté du Mont. Il dit

à sa famille:"Demeurez ici. J'ai vu du feu. Peut-être vous en apporterai-je une nouvelle ou un tison de feu afin que vous vous réchauffiez".s28v29
Puis quand il y arriva, on l'appela, du flanc droit de la vallée, dans la place bénie, à partir de l'arbre:"Ô Moussa! C'est Moi Allah, Seigneur de l'univers".s28v30
Et:"Jette ton bâton"; Puis quand il le vit remuer comme si c'était un serpent, il tourna le dos sans même se retourner."Ô Moussa! Approche et n'aie pas peur: tu es du nombre de ceux qui sont en sécurité. s28v31
Introduis ta main dans l'ouverture de ta tunique: elle sortira blanche sans aucun mal. Et serre ton bras contre toi pour ne pas avoir peur. Voilà donc deux preuves de ton Seigneur pour Fir'awn et ses notables. Ce sont vraiment des gens pervers".s28v32
[Moussa] dit:"Seigneur, j'ai tué un des leurs et je crains qu'ils ne me tuent.s28v33
Et Hârun mon frère est plus éloquent que moi. Envoi-le donc avec moi comme auxiliaire, pour déclarer ma véracité: je crains, vraiment qu'ils ne me traitent de menteur".s28v34
[Allah] dit:"Nous allons, par ton frère, fortifier ton bras, et vous donner des arguments irréfutables; ils ne sauront vous atteindre, grâce à Nos Ayat [prodiges, signes, miracle ect…]. Vous deux et ceux qui vous suivront seront les vainqueurs. s28v35
Puis, quand Moussa vint à eux avec Nos Ayat [prodiges, signes, miracle ect…] évidents, ils dirent:"Ce n'est là que magie inventée. Jamais nous n'avons entendu parler de cela chez nos premiers ancêtres".s28v36

Et Moussa dit:"Mon Seigneur connaît mieux qui est venu de Sa part avec la guidée, et à qui appartiendra la Demeure finale. Vraiment, les injustes ne réussiront pas".s28v37
Et Fir'awn dit:"Ô notables, je ne connais pas de divinité pour vous, autre que moi. Hâmân, allume-moi du feu sur l'argile puis construis-moi une tour peut-être alors monterai-je jusqu'au Dieu de Moussa. Je pense plutôt qu'il est du nombre des menteurs".s28v38
Et s'enflant d'orgueil lui et ses soldats sur terre sans aucun droit [et sans être dans le vrai], et ils pensèrent qu'ils ne seraient pas ramenés vers Nous.s28v39
Nous le saisîmes donc, ainsi que ses soldats, et les jetâmes dans le flot. Regarde donc ce qu'il est advenu des injustes!s28v40
Nous fîmes d'eux des dirigeants qui appellent les gens au Feu. Et au Jour de la Résurrection ils ne seront pas secourus.s28v41
Nous les fîmes suivre, dans cette vie ici-bas, d'une malédiction. Et au Jour de la Résurrection, il seront parmi les Maqbouhin [honnis] [[قبح= hideur, gâter, enlaidissement, enlaidir].s28v42
Nous avons en effet, donné le Livre à Moussa, - après avoir fait périr les anciennes générations, - en tant que preuves illuminantes pour les gens, ainsi que guidée et miséricorde afin qu'ils se souviennent.s28v43
Tu n'étais pas [Muhammad[saaws]] sur le versant ouest [du Sinaï], quand Nous avons décrété les commandements à Moussa; tu n'étais pas parmi les témoins.s28v44
Mais Nous avons fait naître ds générations dont l'âge s'est prolongé. Et tu n'étais pas [non plus] résident parmi les gens de Madyan leur récitant Nos Ayat [versets, enseignements, ect..]; mais c'est Nous qui envoyons les Messagers.s28v45

Et tu n'étais pas au flanc du Mont Tor quand Nous avons appelé. Mais [tu es venu comme] une miséricorde de ton Seigneur, pour avertir un peuple à qui nul avertisseur avant toi n'est venu, afin qu'ils se souviennent. s28v46
Si un malheur les atteignait en rétribution de ce que leurs propres mains avaient préparé, ils diraient:"Seigneur, pourquoi ne nous as-Tu pas envoyé un Messager? Nous aurions alors suivi Tes Ayat [versets, enseignements, ect..] et nous aurions été croyants".s28v47
Mais quand la vérité leur est venue de Notre part, ils ont dit:"Si seulement il avait reçu la même chose que Moussa!" Est-ce qu'ils n'ont pas nié ce qui auparavant fut apporté à Moussa? Ils dirent:"Deux magies se sont mutuellement soutenues!" Et ils dirent:"Nous n'avons foi en aucune".s28v48
Dis-leur:"Apportez donc un Livre venant d'Allah qui soit meilleur guide que ces deux-là, et je le suivrai si vous êtes véridiques."s28v49
Mais s'ils ne te répondent pas, sache alors que c'est seulement leurs passions qu'ils suivent. Et qui est plus égaré que celui qui suit sa passions sans une guidée d'Allah? Allah vraiment, ne guide pas les gens injustes.s28v50
Nous leur avons déjà exposé la Parole [le Qur'an] afin qu'ils se souviennent.s28v51
Ceux à qui, avant lui [le Qur'an], Nous avons apporté le Livre, y croient.s28v52
Et quand on le leur récite, ils disent:"Nous y croyons. Ceci est bien la vérité émanent de notre Seigneur. Déjà avant son arrivée, nous étions Soumis [Muslimin]".s28v53

Voilà ceux qui recevront deux fois leur récompense pour leur endurance, pour avoir répondu au mal par le bien, et pour avoir dépensé de ce que Nous leur avons attribué;s28v54
et quand ils entendent des futilités, ils s'en détournent et disent:"A nous nos actions, et à vous les vôtres. Paix sur vous. Nous ne recherchons pas les ignorants"s28v55
Tu [Muhammad] ne guide pas celui que tu aimes: mais c'est Allah qui guide qui Il veut. Il connaît mieux cependant les bien-guidés.s28v56
Et ils dirent:"Si nous suivons avec toi la bonne voie, on nous arrachera de notre terre". - Ne les avons-Nous pas établis dans une enceinte sacrée, sûre, vers laquelle des produits de toute sorte sont apportés comme attribution de Notre part? Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s28v57
Et combien avons-Nous fait périr de cités qui étaient ingrates [alors que leurs habitants vivaient dans l'abondance], et voilà qu'après eux leurs demeures ne sont que très peu habitées, et c'est Nous qui en fûmes l'héritier.s28v58
Ton Seigneur ne fait pas périr des cités avant d'avoir envoyé dans leur métropole un Messager pour leur réciter Nos versets. Et Nous ne faisons périr les cités que lorsque leurs habitants sont injustes.s28v59
Tout ce qui vous a été donné est la jouissance éphémère de la vie ici-bas et sa parure, alors que ce qui est auprès d'Allah est meilleur et plus durable... Ne comprendrez-vous donc pas?s28v60
Celui à qui Nous avons fait une belle promesse dont il verra l'accomplissement, est-il comparable à celui à qui Nous avons accordé la jouissance de la vie présente et qui sera ensuite, le

jour de la Résurrection, de ceux qui comparaîtront [devant Nous].s28v61
Et le jour où Il les appellera, Il dira:"Où sont ceux que vous prétendiez être Mes associés?"s28v62
Ceux contre qui la parole se réalisera diront:"Voici, Seigneur, ceux que nous avons séduits. Nous les avons séduits comme nous nous sommes dévoyés nous-mêmes. Nous les désavouons devant Toi: ce n'est pas nous qu'ils adoraient".s28v63
Et on [leur] dira:"Appelez vos associés". Ils les appelleront, mais ceux-ci ne leur répondront pas. Quand ils verront le châtiment, ils désireront alors avoir suivi le chemin droit [dans la vie d'ici-bas]. s28v64
Et le jour où Il les appellera et qu'Il dira:"Que répondiez-vous aux Messagers?"s28v65
Ce jour-là, leurs arguments deviendront obscurs et ils ne se poseront point de questions.s28v66
Mais celui qui se sera repenti, qui aura cru et fait le bien, il se peut qu'il soit parmi ceux qui réussissent.s28v67
Ton Seigneur crée ce qu'Il veut et Il choisit; il ne leur a jamais appartenu de choisir. Gloire à Allah! Il transcende ce qu'ils associent à Lui!s28v68
Ton Seigneur sait ce que cachent leurs poitrines et ce qu'ils divulguent.s28v69
C'est lui Allah. Pas de divinité à part Lui. A Lui la louange ici-bas comme dans l'au-delà. A Lui appartient le jugement. Et vers Lui vous serez ramenés.s28v70
Dis:"Que diriez-vous? Si Allah vous assignait la nuit en permanence jusqu'au Jour de la Résurrection, quelle divinité

autre qu'Allah pourrait vous apporter une lumière? N'entendez-vous donc pas?"s28v71
Dis:"Que diriez-vous? Si Allah vous assignait la jour en permanence jusqu'au Jour de la Résurrection, quelle divinité autre qu'Allah pourrait vous apporter une nuit durant laquelle vous reposeriez?? N'observez-vous donc pas?"s28v72
C'est de par Sa Miséricorde qu'Il vous a assigné la nuit et le jour: pour que vous vous y reposiez et cherchiez de Sa grâce, et afin que vous soyez reconnaissants.s28v73
Et le jour où Il les appellera, Il dira:"Où sont ceux que vous prétendiez être Mes associés?"s28v74
Cependant, Nous ferons sortir de chaque communauté un témoin, puis Nous dirons:"Apportez votre preuve décisive". Ils sauront alors que la Vérité est à Allah; et que ce qu'ils avaient inventé les a abandonnés.s28v75
En vérité, Qaroûn était du peuple de Moussa, mais il était empli de violence envers eux. Nous lui avions donné des trésors dont les clefs pesaient lourd à toute une bande de gens forts. Son peuple lui dit:"Ne te réjouis point. Car Allah n'aime pas les [gens qui se] réjouissent [démesurément ou avec arrogance].s28v76
Et recherche à travers ce qu'Allah t'a donné, la Demeure dernière. Et n'oublie pas ta part [en gardant ce qu'il te suffit pour vivre] en cette vie. Et sois bienfaisant comme Allah a été bienfaisant envers toi. Et ne recherche pas la corruption sur terre. Car Allah n'aime point les corrupteurs".s28v77
Il dit:"C'est par une science que je possède que ceci m'est venu". Ne savait-il pas qu'avant lui Allah avait fait périr des générations supérieures à lui en force et plus riches en biens?

Et les criminels ne seront pas interrogés sur leurs péchés"!s28v78
Il sortit à son peuple dans tout son apparat. Ceux qui aimaient la vie présente dirent:"Si seulement nous avions comme ce qui a été donné à Qaroûn. Il a été doté, certes, d'une immense fortune".s28v79
Tandis que ceux auxquels le savoir a été donné dirent:"Malheur à vous! La récompense d'Allah est meilleure pour celui qui croit et fait le bien". Mais elle ne sera reçue que par ceux qui endurent.s28v80
Nous fîmes donc que la terre l'engloutît, lui et sa maison. Aucun clan en dehors d'Allah ne fut là pour le secourir, et il ne pût se secourir lui-même.s28v81
Et ceux qui, la veille, souhaitaient d'être à sa place, se mirent à dire:"Ah! Il est vrai qu'Allah augmente la part de qui Il veut, parmi Ses serviteurs, ou la restreint. Si Allah ne nous avait pas favorisés, Il nous aurait certainement fait engloutir. Ah! Il est vrai que ceux qui ne croient pas ne réussissent pas".s28v82
Cette Demeure dernière, Nous la réservons à ceux qui ne cherchent, ni à s'élever sur terre, ni à y semer la corruption. Cependant, l'heureuse fin appartient aux pieux.s28v83
Quiconque viendra avec le bien, aura meilleur que cela encore; et quiconque viendra avec le mal, [qu'il sache que] ceux qui commettront des méfaits ne seront rétribués que selon ce qu'ils ont commis.s28v84
Celui qui t'a prescrit le Qur'an te ramènera certainement là où tu [souhaites] retourner. Dis:"Mon Seigneur connaît mieux celui qui a apporté la guidée et celui qui est dans un égarement évident.s28v85

Tu n'espérais nullement que le Livre te serait révélé. Ceci n'a été que par une miséricorde de ton Seigneur. Ne sois donc jamais un soutien pour les mécréants.s28v86
et que ceux-ci ne te détournent point des versets d'Allah une fois qu'on les a fait descendre vers toi. Appelle les gens vers ton Seigneur et ne sois point du nombre des Associateurs.s28v87
Et n'invoque nulle autre divinité avec Allah. Point de divinité à part Lui. Tout doit périr sauf Son visage. A Lui appartient le jugement; et vers Lui vous serez ramenés.s28v88

29 - Al-Ankaboot

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Mim.s29v1
Est-ce que les gens pensent qu'on les laissera dire:"Nous croyants!" sans les éprouver? s29v2
Certes, Nous avons éprouvé ceux qui ont vécu avant eux;[Ainsi] Allah connaît ceux qui disent la vérité et ceux qui mentent.s29v3
Ou bien ceux qui commettent des méfaits,comptent-ils pouvoir Nous échapper? Comme leur jugement est mauvais! s29v4
Celui qui espère rencontrer Allah, le terme fixé par Allah va certainement venir. Et c'est Lui l'Audient, l'Omniscient.s29v5
Et quiconque lutte, ne lutte que pour lui-même, car Allah peut Se passer de tout l'univers.s29v6
Et quant à ceux qui croient et fond de bonnes œuvres, Nous leurs effacerons leurs méfaits, et Nous les rétribuons de la meilleur récompense pour ce qu'ils auront accompli.s29v7

Et Nous avons enjoint à l'homme de bien traiter ses père et mère, et"si ceux-ci te forcent à M'associer, ce dont tu n'as aucun savoir, alors ne leu obéis pas". Vers Moi est votre retour, et alors Je vous informerai de ce que vous faisiez.s29v8
Et quant à ceux qui croient et font de bonnes œuvres, Nous les ferons certainement entrer parmi les gens de bien.s29v9
Parmi les gens il en est qui disent:"Nous croyons en Allah"; puis, si on les fait souffrir pour la cause d'Allah, ils considèrent l'épreuve de la part des hommes comme un châtiment d'Allah. Or, s'il vient du secours de ton Seigneur, ils diront certes:"Nous étions avec vous!" Allah n'est-Il pas le meilleur à savoir ce qu'il y a dans les poitrines de tout le monde?s29v10
Allah connaît parfaitement les croyants et connaît parfaitement les hypocrites.s29v11
Et ceux qui ne croient pas disent à ceux qui croient:"Suivez notre sentier, et que nous supportions vos fautes". Mais ils ne supporteront rien de leurs fautes. En vérité ce sont des menteurs.s29v12
Et très certainement, ils porteront leurs fardeaux et d'autres fardeaux en plus de leurs propres fardeaux. Et ils seront interrogés, le jour de la Résurrection, sur ce qu'ils inventaient.s29v13
Et en effet, Nous avons envoyé Nuh vers son peuple. Il demeura parmi eux mille ans moins cinquante années. Puis le déluge les emporta alors qu'ils étaient injustes.s29v14
Puis Nous le sauvâmes, lui et les gens de l'arche; et Nous en fîmes un avertissement pour l'univers.s29v15
Et Ibrahim, quand il dit à son peuple;"Adorez Allah et craignez-Le; cela vous est bien meilleur si vous saviez".s29v16

Vous n'adorez que des idoles, en dehors d'Allah, et vous forgez un mensonge. Ceux que vous adorez en dehors d'Allah ne possèdent aucun moyen pour vous procurer nourriture; recherchez votre subsistance auprès d'Allah. Adorez-Le et soyez-Lui reconnaissants. C'est à Lui que vous serez ramenés.s29v17
Et si vous criez au mensonge, d'autres nations avant vous, ont aussi traité [leurs prophètes] de menteurs. Au Messager, cependant, n'incombe que la transmission claire.s29v18
Ne voient-ils pas comment Allah commence la création puis la refait? Cela est facile pour Allah.s29v19
Dis:"Parcourez la terre et soyez comment Il a commencé la création. Puis comment Allah crée la génération ultime. Car Allah est Omnipotent".s29v20
Il châtie qui Il veut et fait miséricorde à qui Il veut; et c'est vers Lui que vous serez ramenés.s29v21
Et vous ne pourrez vous opposer à Sa puissance ni sur terre, ni au ciel; et il n'y a pas pour vous, en dehors d'Allah, ni allié ni secoureur.s29v22
Et ceux qui ne croient pas aux versets d'Allah et à Sa rencontre, désespèrent de Ma miséricorde. Et ceux-là auront un châtiment douloureux.s29v23
Son peuple ne fît d'autre réponse que:"tuez-le ou brûlez-le". Mais Allah le sauva du feu. C'est bien là des signes pour des gens qui croient.s29v24
Et [Ibrahim[as]] dit:"En effet, c'est pour cimenter des liens entre vous-mêmes dans la vie présente, que vous avez adopté des idoles, en dehors d'Allah. Ensuite, le Jour de la Résurrection, les uns rejetteront les autres, et les uns

maudiront les autres, tandis que vous aurez le Feu pour refuge, et vous n'aurez pas de protecteurs.s29v25
Lût crut en lui. Il dit:"Moi, j'émigre vers mon Seigneur, car c'est Lui le Tout Puissant, le Sage".s29v26
Nous lui donnâmes Is'aq et Ya'qûb, et plaçâmes dans sa descendance la prophétie et le Livre. Nous lui accordâmes sa récompense ici-bas, tandis que dans l'au-delà, il sera parmi les gens de bien.s29v27
Et Lût, quand il dit à son peuple:"Vraiment, vous commettez la turpitude où nul dans l'univers ne vous a précédés.s29v28
Aurez-vous commerce charnel avec des mâles? Pratiquerez-vous le brigandage? Commettrez-vous le blâmable dans votre assemblée?" Mais son peuple ne fit d'autre réponse que:"Fais que le châtiment d'Allah nous vienne, si tu es du nombre des véridiques".s29v29
Il dit:"Seigneur, donne-moi victoire sur ce peuple de corrupteurs!"s29v30
Et quand Nos Anges apportèrent à Ibrahim la bonne annonce [s11v71], ils dirent:"Nous allons anéantir les habitants de cette cité car ses habitants sont injustes". s29v31
Il dit:"Mais Lût s'y trouve!" Ils dirent:"Nous savons parfaitement qui y habite: nous le sauverons certainement, lui et sa famille, excepté sa femme qui sera parmi ceux qui périront".s29v32
Et quand Nos Anges vinrent à Lût, il fut affligé pour eux, et se sentit incapable de les protéger. Ils lui dirent:"Ne crains rien et ne t'afflige pas... Nous te sauverons ainsi que ta famille, excepté ta femme qui sera parmi ceux qui périront.s29v33

Nous ferons tomber du ciel un châtiment sur les habitants de cette cité, pour leur perversité".s29v34
Et certainement, Nous avons laissé [des ruines de cette cité] un signe [d'avertissement] évident pour des gens qui raisonnent.s29v35
De même, aux Madyan [Nous envoyâmes] leur frère Shu'ayb qui leur dit:"Ô mon peuple, adores Allah et attendez-vous au Jour dernier, et ne semez pas la corruption sur terre".s29v36
Mais ils le traitèrent de menteur. Le cataclysme les saisit, et au matin, ils gisaient sans vie dans leurs demeures.s29v37
De même [Nous anéantîmes] les 'Aad et les Thamûd. - Vous le voyez clairement à travers leurs habitations – Le Shaytan, cependant, leur avait embelli leurs actions, au point de les repousser loin du Sentier, ils étaient pourtant invités à être clairvoyants.s29v38
De même [Nous détruisîmes] Qaroûn, Fir'awn et Hâmân. Alors que Moussa leur apporta des preuves, ils s'enorgueillirent sur terre. Et ils n'ont pas pu [Nous] échapper.s29v39
Nous saisîmes donc chacun pour son péché: Il y en eut sur qui Nous envoyâmes un ouragan; il y en eut que le Cri saisit; il y en eut que Nous fîmes engloutir par la terre; et il y en eut que Nous noyâmes. Cependant, Allah n'est pas tel à leur faire du tort; mais ils on fait du tort à eux-mêmes.s29v40
Ceux qui ont pris des protecteurs en dehors d'Allah ressemblent à l'araignée qui s'est donnée maison. Or la maison la plus fragile est celle de l'araignée. Si seulement ils savaient!s29v41
Allah connaît toute chose qu'ils invoquent en dehors de Lui. Et c'est Lui le Tout Puissant, le Sage. s29v42

Telles sont les paraboles que Nous citons aux gens; cependant, seuls les savants les comprennent.s29v43
C'est pour une juste raison qu'Allah a créé les cieux et la terre. Voilà bien là une preuve pour les croyants.s29v44
Récite ce qui t'est révélés du Livre et accomplis la Salât. En vérité la Salât préserve de la turpitude et du Blâmable. Le rappel d'Allah est certes ce qu'il y a de plus grand. Et Allah sait ce que vous faites.s29v45
Et ne discutez que de la meilleure façon avec les gens du Livre, sauf ceux d'entre eux qui sont injustes. Et dites:"Nous croyons en ce qu'on a fait descendre vers nous et descendre vers vous, tandis que notre Divinité et votre divinité est unique [la même], et c'est à Lui que nous nous soumettons [muslimoun].s29v46
C'est ainsi que Nous t'avons fait descendre le Livre [le Qur'an]. Ceux à qui Nous avons donné le Livre y croient. Et parmi ceux-ci, il en est qui y croient. Seuls les mécréants renient Nos Ayat [versets, signe, enseignement, prodige, miracle, merveille].s29v47
Et avant cela, tu ne récitais aucun livre et tu n'en n'écrivais aucun de ta main droite. Sinon, ceux qui nient la vérité auraient eu des doutes.s29v48
Il consiste plutôt en des versets évidents, [préservés] dans les poitrines de ceux à qui le savoir a été donné. Et seuls les injustes renient Nos Ayat [versets, signe, enseignement, prodige, miracle, merveille].s29v49
Et ils dirent:"Pourquoi n'a-t-on pas fait descendre sur lui des Ayat [, prodige, miracle, merveille, signe,] de son Seigneur?" Dis:"Les Ayat sont auprès d'Allah. Moi, je ne suis qu'un avertisseur bien clair".s29v50

Ne leur suffit-il donc point que Nous ayons fait descendre sur toi le Livre et qu'il leur soit récité? Il y a assurément là une miséricorde et un rappel pour des gens qui croient.s29v51
Dis:"Allah suffit comme témoin entre moi et vous". Il sait ce qui est dans les cieux et la terre. Et quant à ceux qui croient au faux et ne croient pas en Allah, ceux-là seront les perdants.s29v52
Et ils te demandent de hâter [la venue] du châtiment. S'il n'y avait pas eu un terme fixé, le châtiment leur serait certes venu. Et assurément, il leur viendra soudain, sans qu'ils en aient conscience.s29v53
Ils te demandent de hâter [la venue] du châtiment, tandis que l'Enfer cerne les mécréants de toutes parts. s29v54
Le jour où le châtiment les enveloppera d'en haut et sous leurs pieds. Il [leur] dira:"Goûtez à ce que vous faisiez!"s29v55
Ô Mes serviteurs qui avaient cru! Ma terre est bien vaste. Adorez-Moi donc!s29v56
Toute âme goûtera la mort. Ensuite c'est vers Nous que vous serez ramenés.s29v57
Et quant à ceux qui croient et accomplissent de bonnes œuvres, Nous les installerons certes à l'étage dans le Paradis sous lequel coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement. Quelle belle récompense que celle de ceux qui font le bien, s29v58
qui endurent, et placent leur confiance en leur Seigneur!s29v59
Que de bêtes ne se chargent point de leur propre nourriture! C'est Allah qui les nourrit ainsi que vous. Et c'est Lui l'Audient, l'Omniscient.s29v60
Si tu leur demande:"Qui a créé les cieux et la terre, et assujetti le soleil et la lune?", ils diront certainement:"Allah".

Comment se fait-il qu'ensuite il se détournent [du chemin droit]?s29v61
Allah dispense largement ou restreint Ses dons à qui Il veut parmi Ses serviteurs. Certes, Allah est Omniscient.s29v62
Si tu leur demande:"Qui a fait descendre du ciel une eau avec laquelle Il fit revivre la terre après sa mort?", ils diront très certainement:"Allah". Dis:"Louange à Allah!" Mais la plupart d'entre eux ne raisonnent pas.s29v63
Cette hayat dounya [vie d'ici bas] n'est qu'amusement et jeu. La Demeure de l'au-delà est assurément al hayawân [le schème de hayat est sous une forme qui lui donne le sens de mouvement totale et intense, à l'inverse de cette prison qu'est dounya]. S'il savaient! s29v64
Quand ils montent en bateau, ils invoquent Allah Lui vouant exclusivement leur culte. Une fois qu'Il les a sauvés [des dangers de la mer en les ramenant] sur la terre ferme, voilà qu'ils [Lui] donnent des associés.s29v65
Qu'ils nient ce que nous leur avons donné et jouissent des biens de ce monde! Ils sauront bientôt!s29v66
Ne voient-ils pas que vraiment Nous avons fait un sanctuaire sûr [La Mecque], alors que tout autour d'eux on enlève les gens? Croiront-ils donc au faux et nieront-ils les bienfaits d'Allah?s29v67
Et quel pire injuste que celui qui invente un mensonge contre Allah, ou qui dément la Vérité quand elle lui parvient? N'est-ce pas dans l'Enfer une demeure pour les mécréants?s29v68
Et quant à ceux qui luttent pour Notre cause, Nous les guiderons certes sur Nos sentiers. Allah est en vérité avec les bienfaisants.s29v69

30 - Ar-Room

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Mim.s30v1
Les Romains ont été vaincus, s30v2
dans le pays voisin, et après leur défaite ils seront les vainqueurs,s30v3
dans quelque années [forme pl. Amoindri moin de 10 ans]. A Allah appartient le commandement, au début et à la fin, et ce jour-là les Croyants se réjouirontss30v4
du secours d'Allah. Il secourt qui Il veut et Il est le Tout Puissant, le Tout Miséricordieux.s30v5
C'est [là] la promesse d'Allah. Allah ne manque jamais à Sa promesse mais la plupart des gens ne savent pas.s30v6
Ils connaissent un aspect de la vie présente, tandis qu'ils sont inattentifs à l'au-delà.s30v7
N'ont-ils pas médité en eux-mêmes? Allah n'a créé les cieux et la terre et ce qui est entre eux, qu'à juste raison et pour un terme fixé. Beaucoup de gens cependant ne croient pas en la rencontre de leur Seigneur.s30v8
N'ont-ils pas parcouru la terre pour voir ce qu'il est advenu de ceux qui ont vécu avant eux? Ceux-là les surpassaient en puissance et avaient labouré et peuplé la terre bien plus qu'ils ne l'ont fait eux-mêmes. Leurs messagers leur vinrent avec des preuves évidentes. Ce n'est pas Allah qui leur fît du tort; mais ils se firent du tort à eux-mêmes.s30v9
Puis, mauvaise fut la fin de ceux qui faisaient le mal, ayant traité de mensonges les verset d'Allah et les ayant raillés.s30v10

C'est Allah qui commence la création; ensuite Il la refait; puis, vers Lui vous serez ramenés.s30v11
Et le jour où l'Heure arrivera, les criminels seront frappés de désespoir.s30v12
Et ils n'auront point d'intercesseurs parmi ceux qu'ils associaient [à Allah]et ils renieront même leurs divinités.s30v13
Le jour où l'Heure arrivera, ce jour-là ils se sépareront [les uns des autres].s30v14
Ceux qui auront cru et accompli de bonnes œuvres se réjouiront dans un jardin;s30v15
et quant à ceux qui n'auront pas cru et auront traité de mensonges Nos Ayat [versets, signe, enseignement, prodige, miracle, merveille] ainsi que la rencontre de l'au-delà, ceux-là seront emmenés au châtiment.s30v16
Glorifiez Allah donc, soir et matin!s30v17
A Lui toute louange dans les cieux et la terre, dans l'après-midi et au milieu de la journée.s30v18
Du mort, Il fait sortir le vivant, et du vivant, il fait sortir le mort. Et Il redonne la vie à la terre après sa mort. Et c'est ainsi que l'on vous fera sortir [à la résurrection].s30v19
Parmi Ses Ayat [signe, preuve, prodige, miracle, merveille]: Il vous a créés de terre, - puis, vous voilà des hommes qui se dispersent [dans le monde] -.s30v20
Et parmi Ses Ayat [signe, preuve, prodige, miracle, merveille]: Il a créé de vous, pour vous, des épouses pour que vous viviez en tranquillité avec elles et Il a mis entre vous de l'affection et de la bonté. Il y a en cela des Ayat [preuves] pour des gens qui réfléchissent.s30v21

Et parmi Ses signes la création des cieux et de la terre et la variété de vos alsina [idiomes, langage] et de vos alwan [couleur de peau]. Il y a en cela des preuves pour les savants.s30v22
Et parmi Ses Ayat votre sommeil la nuit et le jour, et aussi votre quête de Sa grâce. Il y a en cela des Ayat [preuve, signe, merveille] pour des gens qui entendent.s30v23
Et parmi Ses Ayat Il vous montre l'éclair avec crainte [de la foudre] et espoir [de la pluie], et fait descendre du ciel une eau avec laquelle Il redonne la vie à la terre après sa mort. Il y a en cela des preuves pour des gens qui raisonnent.s30v24
Et parmi Ses Ayat le ciel et la terre sont maintenus pas Son ordre; ensuite lorsqu'Il vous appellera d'un appel, voilà que de la terre vous surgirez.s30v25
A Lui tous ceux qui sont dans les cieux et la terre: tous Lui sont entièrement soumis.s30v26
Et c'est Lui qui commence la création puis la refait; et cela Lui est plus facile. Il a la transcendance absolue dans les cieux et sur la terre. C'est Lui le tout Puissant, le Sage.s30v27
Il vous a cité une parabole de vous-mêmes: Avez-vous associé vos esclaves à ce que Nous vous avons attribué en sorte que vous soyez tous égaux [en droit de propriété] et que vous les craignez [autant] que vous vous craignez mutuellement? C'est ainsi que Nous exposons Nos Ayat [versets, signe, enseignement] pour des gens qui raisonnent.s30v28
Ceux qui ont été injustes ont plutôt suivi leurs propres passions, sans savoir. Qui donc peut guider celui qu'Allah égare? Et ils n'ont pas pour eux, de protecteur.s30v29
Dirige tout ton être vers le Din [système de Lois établissant le chemin"Shari'ah" contenant l'ensemble des préceptes et

croyances, prescriptions et proscriptions, mais aussi comportement constant intérieur et extérieur, etc.] Hanifa [exclusivement voué à Allah et totalement détourner des Tawaghit et idoles], telle est la nature qu'Allah a originellement donnée aux hommes - pas de changement à la création d'Allah-. Voilà la religion de droiture; mais la plupart des gens ne savent pas.s30v30
Revenez repentants vers Lui; craignez, accomplissez la Salât et ne soyez pas parmi les associateurs,s30v31
parmi ceux qui ont divisé leur Din et son devenus des sectes, chaque parti exultant de ce qu'il détenait.s30v32
Et quand un mal touche les gens, ils invoquent leur Seigneur en revenant à Lui repentants. Puis s'Il leur fait goûter de Sa part miséricorde, voilà qu'une partie d'entre eux donnent à leur Seigneur des associés,s30v33
en sorte qu'ils deviennent ingrats envers ce que Nous leur avons donné."et jouissez donc. Vous saurez bientôt".s30v34
Avons-Nous fait descendre sur eux un Sultan[Autorité][Un Livre] telle qu'elle parle de ce qu'ils Lui associaient?s30v35
Et quand Nous faisons goûter une miséricorde aux gens, ils en exultent. Mais si un malheur les atteint à cause de ce que leurs propres mains ont préparé, voilà qu'ils désespèrent. s30v36
N'ont-ils pas vu qu'Allah dispense Ses dons ou les restreint à qui Il veut? Il y a en cela des preuves pour des gens qui croient.s30v37
Donne donc au proche parent son dû, ainsi qu'au pauvre, et au voyageur en détresse. Cela est meilleur pour ceux qui recherchent la face d'Allah [Sa satisfaction]; et ce sont eux qui réussissent.s30v38

Tout ce que vous donnerez à usure pour augmenter vos biens au dépens des biens d'autrui ne les accroît pas auprès d'Allah, mais ce que vous donnez comme Zakât, tout en cherchant la Face d'Allah [Sa satisfaction]... Ceux-là verront [leurs récompenses] multipliées.s30v39
C'est Allah qui vous a créés et vous a nourris. Ensuite Il vous fera mourir, puis Il vous redonnera vie. Y en a-t-il, parmi vos associés, qui fasse quoi que ce soit de tout cela? Gloire à Lui! Il transcende ce qu'on Lui associe.s30v40
La corruption est apparue sur la terre et dans la mer à cause de ce que les gens ont accompli de leurs propres mains; afin qu'[Allah] leur fasse goûter une partie de ce qu'il sont œuvré; peut-être reviendront-ils [vers Allah]"s30v41
Dis:"Parcourez la terre et regardez ce qu'il est advenu de ceux qui ont vécu avant. La plupart d'entre eux étaient des associateurs".s30v42
Dirige tout ton être vers le Din [système de Lois établissant le chemin"Shari'ah" contenant l'ensemble des préceptes et croyances, prescriptions et proscriptions, mais aussi comportement constant intérieur et extérieur, etc.] al qayim [droit, de droiture], avant que ne vienne d'Allah un jour qu'on ne peut repousser. Ce jour-là [les gens] seront divisés: s30v43
Celui qui aurai mécru subir [les conséquence] de sa mécréance. Et quiconque aura oeuvré en bien... C'est pour eux-mêmes qu'ils préparent [leur avenir],s30v44
Afin qu'[Allah] récompense par Sa grâce ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres. En vérité, Il n'aime pas les mécréants. s30v45

Parmi Ses Ayat, Il envoie les vents comme annonciateurs, pour vous faire goûter de Sa miséricorde et pour que le vaisseau vogue, par Son ordre, et que vous recherchiez de Sa grâce. Peut-être seriez-vous reconnaissants!s30v46
Nous avons effectivement envoyé avant toi des Messagers vers leurs peuples et ils leur apportèrent les preuves. Nous Nous vengeâmes de des ceux qui commirent les crimes [de la mécréance]; et c'était Notre devoir de secourir les croyants.s30v47
Allah, c'est Lui qui envoie les vents qui soulèvent des nuages; puis Il les étend dans le ciel comme Il veut; et Il les met en morceaux. Tu vois alors la pluie sortir de leurs profondeurs. Puis, lorsqu'Il atteint avec elle qui Il veut parmi Ses serviteurs, les voilà qui se réjouissent,s30v48
même s'ils étaient auparavant, avant qu'on ne l'ait fait descendre sur eux, désespérés.s30v49
Regarde donc les effets de la miséricorde d'Allah comment Il redonne la vie à la terre après sa mort. C'est Lui qui fait revire les morts et Il est Omnipotent.s30v50
Et si Nous envoyons un vent et qu'ils voient jaunir [leur végétation], ils demeurent après cela ingrats [oubliant les bienfaits antérieurs].s30v51
En vérité, tu ne fais pas entendre les morts; et tu ne fais pas entendre aux sourds l'appel, s'ils s'en vont en tournant le dos.s30v52
Tu n'es pas celui qui guide les aveugles hors de leur égarement. Tu ne fais entendre que ceux qui croient en Nos Ayat [versets, signe, enseignement] et qui sont alors entièrement soumis [Musulmans].s30v53

Allah, c'est Lui qui vous a créés faibles; puis après la faiblesse, Il vous donne la force; puis après la force, Il vous réduit à la faiblesse et à la vieillesse; Il crée ce qu'Il veut et c'est Lui l'Omniscient, l'Omnipotent.s30v54
Et le jour où l'Heure arrivera, les criminels jureront qu'ils n'ont demeuré qu'une heure. C'est ainsi qu'ils ont été détournés [de la vérité];s30v55
tandis que ceux à qui le savoir et la foi furent donnés diront:"Vous avez demeuré d'après le Décret d'Allah, jusqu'au Jour de la Résurrection, - voici le Jour de la Résurrection - mais vous ne saviez point".s30v56
ce jour-là dons, les excuses ne seront pas utiles aux injustes et on ne leur demandera pas à chercher à plaire à [Allah].s30v57
Et dans ce Qur'an, Nous avons certes cité, pour les gens, des exemples de toutes sortes. Et si tu leur apportes un prodige, ceux qui ne croient pas diront:"Certes, vous n'êtes que des imposteurs".s30v58
C'est ainsi qu'Allah scelles les cœurs de ceux qui ne savent pas.s30v59
Sois donc patient, car la promesse d'Allah est vérité. Et que ceux qui ne croient pas fermement ne t'ébranlent pas!s30v60

31 - Luqman

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Mim.s31v1
Voici les versets du Livre plein de sagesse,s31v2
c'est un guide et une miséricorde aux bienfaisants,s31v3

qui accomplissent la Salât, acquittent la Zakat et qui croient avec certitude en l'au-delà.s31v4
Ceux-là sont sur le chemin droit de leur Seigneur et ce sont eux les bienheureux.s31v5
Et, parmi les hommes, il est [quelqu'un] qui, dénué de science, achète de plaisants discours pour égarer hors du chemin d'Allah et pour le prendre en raillerie. Ceux-là subiront un châtiment avilissant.s31v6
Et quand on lui récite Nos versets, il tourne le dos avec orgueil, comme s'il ne les avait point entendus, comme s'il avait un poids dans ses oreilles. Fais-lui donc l'annonce d'un châtiment douloureux.s31v7
Ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres auront les Jardins des délices, s31v8
pour y demeurer éternellement, - c'est en vérité une promesse d'Allah – C'est Lui le Puissant, le Sage.s31v9
Il a créé les cieux sans piliers que vous puissiez voir; et Il a enfoncé des montagnes fermes dans la terre pour l'empêcher de basculer avec vous; et Il y a propagé des animaux de toute espèce. Et du ciel, Nous avons fait descendre une eau, avec laquelle Nous avons fait pousser des plantes productives par couples de toute espèce.s31v10
"Voilà la création d'Allah. Montrez-Moi donc ce qu'ont créé, ceux qui sont en dehors de Lui?" Mais les injustes sont dans un égarement évident.s31v11
Nous avons effectivement donné à Luqman la sagesse:"Sois reconnaissant à Allah, car quiconque est reconnaissant, n'est reconnaissant que pour soi-même; quand à celui qui est ingrat… ,

En vérité, Allah se dispense de tout, et Il est digne de louange"s31v12
Et lorsque Luqman dit à son fils tout en l'exhortant:"Ô mon fils, ne donne pas d'associé à Allah, car l'association à [Allah] est vraiment une injustice énorme".s31v13
Nous avons commandé à l'homme [la bienfaisance envers] ses père et mère; sa mère l'a porté [subissant pour lui] peine sur peine: son sevrage a lieu à deux ans."Sois reconnaissant envers Moi ainsi qu'envers tes parents. Vers Moi est la destination.s31v14
Et si tous deux te forcent à M'associer ce dont tu n'as aucune connaissance, alors ne leur obéis pas; mais reste avec eux ici-bas de façon convenable. Et suis le sentier de celui qui se tourne vers Moi. Vers Moi, ensuite, est votre retour, et alors Je vous informerai de ce que vous faisiez".s31v15
"Ô mon enfant, fût-ce le poids d'un grain de moutarde, au fond d'un rocher, ou dans les cieux ou dans la terre, Allah le fera venir. Allah est Latif (Le Subtil-Bienveillant, infiniment Doux) Khabir (Le Très-Instruit, Le Bien-Informé et Parfaitement Connaisseur).s31v16
Ô mon enfant, accomplis la Salât, commande le convenable, interdis le blâmable et endure ce qui t'arrive avec patience. Telle est la résolution à prendre dans toute entreprise!s31v17
Et ne détourne pas ton visage des hommes, et ne foule pas la terre avec arrogance: car Allah n'aime pas le présomptueux plein de gloriole. s31v18
Sois modeste dans ta démarche, et baisse ta voix, car la plus détestée des voix, c'est bien la voix des ânes".s31v19

Ne voyez-vous pas qu'Allah vous a assujetti ce qui est dans les cieux et sur la terre? Et Il vous a comblés de Ses bienfaits apparents et cachés. Et parmi les gens, ce qui jâdilou (Polémique, dispute) sur d'Allah sans science, ni guidée, ni Livre éclairant.s31v20
Et quand on leur dit:"Suivez ce qu'Allah a fait descendre", ils disent:"Nous suivons plutôt ce sur quoi nous avons trouvé nos ancêtres". Est-ce donc même si le Shaytan les appelait au châtiment de la fournaise!s31v21
Et quiconque soumet son visage [être] à Allah, tout en étant bienfaisant, s'accroche réellement à l'anse la plus ferme. La fin de toute chose appartient à Allah.s31v22
Celui qui a mécru, que sa mécréance ne t'afflige pas: vers Nous sera leur retour et Nous les informerons de ce qu'ils faisaient. Allah connaît bien le contenu des poitrines.s31v23
Nous leur donnons de la jouissance pour peu de temps; ensuite Nous les forcerons vers un dur châtiment.s31v24
Si tu leur demandes:"Qui a créé les cieux et la terre?", ils diront, certes:"Allah". Dis:"Louange à Allah!" Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s31v25
A Allah appartient tout ce qui est dans les cieux et en terre. Allah est Celui qui se suffit à Lui-même, Il est Le Digne de louange!s31v26
Quand bien même tous les arbres de la terre se changeraient en calames [plumes pour écrire], quand bien même l'océan serait un océan d'encre où confluераient sept autres océans, les paroles d'Allah ne s'épuiseraient pas. Car Allah est 'Aziz (Tout Puissant, Irrésistible, Celui Qui L'Emporte) et Hakim (Infiniment Sage).s31v27

Votre création et votre résurrection [à tous] sont [aussi faciles à Allah] que s'il s'agissait d'une seule âme. Certes Allah est Audient et Clairvoyant.s31v28
N'as-tu pas vu qu'Allah fait pénétrer la nuit dans le jour, et qu'il fait pénétrer le jour dans la nuit, et qu'Il a assujetti le soleil et la lune chacun poursuivant sa course jusqu'à un terme fixé? Et Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s31v29
Il en est ainsi parce qu'Allah est la Vérité, et que tout ce qu'ils invoquent en dehors de Lui est le Faux, et qu'Allah, c'est Lui le Haut, le Grand.s31v30
N'as-tu pas vu que c'est par la grâce d'Allah que le vaisseau vogue dans la mer, afin qu'Il vous fasse voir de Ses merveilles? Il y a en cela des preuves pour tout homme patient et reconnaissant.s31v31
Quand une vague les recouvre comme des ombres, ils invoquent Allah, vouant leur culte exclusivement à Lui; et lorsqu'Il les sauve, en les ramenant vers la terre ferme, certains d'entre eux deviennent mouqtasid [réticents, économe]; mais qui jahadou (renie, refuse de ce soumettre) a Nos Ayat [versets, signe, enseignement, prodige, miracle, merveille] a part tous traître, ingrat. s31v32
Ô hommes! Craignez votre Seigneur et redoutez un jour où le père ne répondra en quoi que ce soit pour son enfant, ni l'enfant pour son père. La promesse d'Allah est vérité. Que la vie présente ne vous trompe donc pas, et que le Trompeur ne vous induise pas en erreur sur Allah! s31v33
La connaissance de l'Hure est auprès d'Allah; et c'est Lui qui fait tomber la pluie salvatrice; et Il sait ce qu'il y a des les

matrices. Et personne ne sait ce qu'il acquerra demain, et personne ne sait dans quelle terre il mourra. Certes Allah est Omniscient et Parfaitement Connaisseur.s31v34

32 - As-Sajdah

بسم الله الرحمن الرحيم

Alif, Lam, Mim.s32v1
La Descente du Livre, nul doute là-dessus, émane du Seigneur de l'univers.s32v2
Diront-ils qu'il [Muhammadﷺ] l'a inventé? Ceci est, au contraire, la vérité venant de ton Seigneur pour que tu avertisses un peuple à qui nul avertisseur avant toi n'est venu, afin, qu'ils se guident.s32v3
Allah qui a créé en six jours les cieux et la terre, et ce qui est entre eux, Ensuite Il S'est établi"Istawa" sur le Trône. Vous n'avez, en dehors de Lui, ni allié ni intercesseur. Ne vous rappelez-vous donc pas?s32v4
Du ciel à la terre, Il administre l'affaire, laquelle ensuite monte vers Lui en un jour équivalent à mille ans de votre calcul.s32v5
C'est Lui le connaisseur [des mondes] inconnus et visible, le Puissant, le Miséricordieux,s32v6
qui a bien fait tout ce qu'Il a créé. Et Il a commencé la création de l'homme à partir de l'argile,s32v7
puis Il tira sa descendance d'une goutte d'eau vile [le sperme];s32v8
puis Il lui donna sa forme parfaite et lui insuffla de Son Esprit. Et Il vous a assigné l'ouïe, les yeux et le cœur. Que vous êtes peu reconnaissants!s32v9

Et ils dirent:"Quand nous serons perdu dans la terre [sous forme de poussière], redeviendrons-nous une création nouvelle" En outre, ils ne croient pas en la rencontre avec leur Seigneur.s32v10
Dis:"L'Ange de la mort qui est chargé de vous, vous fera mourir. Ensuite, vous serez ramenés vers Votre Seigneur".s32v11
Si tu voyais alors les criminels [comparaître], têtes basses devant leur Seigneur!"Notre Seigneur, Nous avons vu et entendu, renvoie-nous donc afin que nous puissions faire du bien; nous croyons [maintenant] avec certitude".s32v12
Si Nous voulions, Nous apporterons à chaque âme sa guidée. Mais la parole venant de Moi doit être réalisée:"J'emplirai l'Enfer de djinns et d'hommes réunis".s32v13
"Goûtez donc! Pour avoir oublié la rencontre de votre jour que voici. Nous aussi Nous vous avons oubliés. Goûtez au châtiment éternel pour ce que vous faisiez".s32v14
Seuls croient en Nos versets ceux qui, lorsqu'on les leur rappelle, tombent prosternés et, par des louanges à leur Seigneur, célèbre Sa gloire et ne s'enflent pas d'orgueil.s32v15
Ils s'arrachent de leurs lits pour invoquer leur Seigneur, par crainte et espoir; et ils font largesse de ce que Nous leur attribuons.s32v16
Aucun être ne sait ce qu'on a réservé pour eux comme Qurratu a'yyoun (réjouissance pour les yeux de sorte que ce fixe, Qara), en récompense de ce qu'ils œuvraient!s32v17
Celui qui est croyant est-il comparable au pervers? [Non], ils ne sont point égaux.s32v18

Ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres, auront leur résidence dans les Jardin du Refuge, en récompense de ce qu'ils œuvraient.s32v19
Et quant à ceux qui auront été pervers, leur refuge sera le Feu: toutes les fois qu'ils voudront en sortir, ils y seront ramenés, et on leur dira:"Goûtez au châtiment du Feu auquel vous refusiez de croire".s32v20
Nous leur ferons certainement goûter au châtiment ici-bas, avant le grand châtiment afin qu'ils retournent [vers le chemin droit]!s32v21
Qui est plus injuste que celui à qui les versets d'Allah sont rappelés et qui ensuite s'en détourne? Nous nous vengerons certes des criminels.s32v22
Nous avons effectivement donné à Moussa le Livre – ne sois donc pas en doute sur ta rencontre avec lui [lors de l'ascension] -, et l'avons assigné comme guide aux Enfants d'Israël.s32v23
Et Nous avons désigné parmi eux des dirigeants qui guidaient [les gens] par Notre ordre aussi longtemps qu'ils enduraient et croyaient fermement en Nos versets.s32v24
Ton Seigneur, c'est Lui qui décidera entre eux, au Jour de la Résurrection, de ce sur quoi ils divergeaient.s32v25
N'est-ce pas pour eux une indication le fait qu'avant eux, Nous ayons fait périr tant de générations dans les maisons desquelles ils marchent? Il y a en cela des preuves! N'écouteront-ils donc pas? s32v26
N'ont-ils pas vu que Nous poussons l'eau vers un sol aride, qu'ensuite Nous en faisons sortir une culture que consomment leurs bestiaux et eux-mêmes? Ne voient-ils donc pas?s32v27

Et ils disent:"A quand cette victoire, si vous êtes véridiques"?s32v28
Dis:"Le jour de la Victoire, il sera inutile aux infidèles de croire! Et aucun délai ne leur sera donné".s32v29
Éloigne-toi d'eux et attends. Eux aussi demeurent dans l'attente.s32v30

33 - Al-Ahzab

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô Prophète! Crains Allah et n'obéis pas aux mécréants et aux hypocrites, car Allah demeures Omniscient et Sage.s33v1
Et suis ce qui t'est révélé émanent de Ton Seigneur. Car Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s33v2
Et place ta confiance en Allah. Allah te suffit comme protecteur.s33v3
Allah n'a pas placé à l'homme deux cœurs dans sa poitrine. Il n'a point assimilé à vos mères vos épouses [à qui vous dites en les répudiant]:"Tu es [aussi illicite] pour moi que le dos de ma mère". Il n'a point fait de vos enfants adoptifs vos propres enfants. Ce sont des propos [qui sortent] de votre bouche. Mais Allah dit la vérité et c'est Lui qui met [l'homme] dans la bonne direction.s33v4
Appelez-les du nom de leurs pères: c'est plus équitable devant Allah [ce verset révélé a propos de Zayd ibn haritha, appelé Zayd Ibn Muhammad lorsque le Prophète ﷺ l'adopta, à due grandement affecter Zayd, Allah lui remplaça ce titre par mieux, il est le seul compagnons dont le nom est cité textuellement dans cette même sourate verset 37]. Mais si

vous ne connaissez pas leurs pères, alors considérez-les comme vos frères en religion ou vos alliés. Nul blâme sur vous pour ce que vous faites par erreur, mais [vous serez blâmés] pour ce que vos cœurs font délibérément. Allah, cependant, est Pardonneur et Miséricordieux.s33v5
Le Prophète a plus de droit sur les croyants qu'ils n'en ont sur eux-mêmes; et ses épouses sont leurs mères. Les liens de consanguinité ont [dans les successions] la priorité [sur les liens] unissant les croyants [de Médine] et les émigrés [de la Mecque] selon le livre d'Allah, à moins que vous ne fassiez un testament convenable en faveur de vos frères en religion. Et cela est inscrit dans le Livre.s33v6
Lorsque Nous prîmes des prophètes leur engagement, de même que de toi, de Nuh, d'Ibrahim, de Moussa, et de 'Isa Ibn Myriam: et Nous avons pris d'eux un engagement solennel,s33v7 afin [qu'Allah] interroge les véridiques sur leur sincérité. Et Il a préparé aux mécréants un châtiment douloureux.s33v8
Ô vous qui croyez! Rappelez-vous le bienfait d'Allah sur vous, quand des troupes vous sont venues et que Nous avons envoyé contre elles un vent et des troupes que vous n'avez pas vues. Allah demeure Clairvoyant sur ce que vous faites.s33v9
Quand ils vous vinrent d'en haut et d'en bas [de toute parts], et que les regards étaient troublés, et les cœurs remontaient aux gorges, et vous faisiez sur Allah toutes sortes de suppositions...s33v10
Les croyants furent alors éprouvés et secoués d'une dure secousse.s33v11

Et quand les hypocrites et ceux qui ont la maladie [le doute] au cœur disaient:"Allah et Son messager ne nous ont promis que tromperie".s33v12
De même, un groupe d'entre eux dit:"Gens de Yatrib [ancien nom de Médine]! Ne demeurez pas ici. Retournez [chez vous]".
Un groupe d'entre eux demande au Prophète la permission de partir en disant:"Nos demeures sont sans protection", alors qu'elles ne l'étaient pas: ils ne voulaient que s'enfuir.s33v13
Et si une percée avait été faite sur eux par les flancs de la ville et qu'ensuite on leur avait demandé de renier leur foi, ils auraient accepté certes, et n'auraient guère tardé,s33v14
tandis qu'auparavant ils avaient pris l'engagement envers Allah qu'ils ne tourneraient pas le dos. Et il sera demandé compte de tout engagement vis-à-vis d'Allah.s33v15
Dis:"Jamais la fuite ne vous sera utile si c'est la mort [sans combat] ou le meurtre [dans le combat] que vous fuyez; dans ce cas, vous ne jouirez [de la vie] que peu [de temps]".s33v16
Dis:"Quel est celui qui peut vous protéger d'Allah, s'Il vous veut du mal ou s'Il veut vous accorder une miséricorde?" Et ils ne trouveront pour eux-mêmes en dehors d'Allah, ni allié ni secoureur.s33v17
Certes, Allah connaît ceux d'entre vous qui suscitent des obstacles, ainsi que ceux qui disent à leurs frères:"Venez à nous", tandis qu'ils ne déploient que peu d'ardeur au combat,s33v18
avares à votre égard. Puis, quand leur vient la peur, tu les vois te regarder avec des yeux révulsés, comme ceux de quelqu'un qui s'est évanoui par peur de la mort. Une fois la peur passée, ils vous lacèrent avec des langues affilées, alors qu'ils sont

Achihatan [avare de leurs personne et leurs biens] à faire le bien. Ceux-là n'ont jamais cru. Allah donc, rend vaines leurs actions. Et cela est facile à Allah.s33v19
Ils pensent que les coalisés ne sont pas partis. Or si les coalisés revenaient, [ces gens-là] souhaiteraient être des nomades parmi les Bédouins, et [se contenteraient] de demander de vos nouvelles. S'ils étaient parmi vous, ils n'auraient combattu que très peu.s33v20
En effet, vous avez dans le Messager d'Allah un excellent modèle [à suivre], pour quiconque espère en Allah et au Jour dernier et invoque Allah fréquemment.s33v21
Et quand les croyants virent les coalisés, ils dirent:"Voilà ce qu'Allah et Son messager nous avaient promis; et Allah et Son messager disaient la vérité" Et cela ne fit que croître leur foi et leur soumission.s33v22
Il est, parmi les croyants, des hommes qui ont été sincères dans leur engagement envers Allah. Certains d'entre eux ont atteint leur fin, et d'autres attendent encore; et ils n'ont varié aucunement [dans leur engagement];s33v23
afin qu'Allah récompense les véridiques pour leur sincérité, et châtie, s'Il veut, les hypocrites, ou accepte leur repentir. Car Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s33v24
Et Allah a renvoyé, avec leur rage, les mécréants sans qu'ils n'aient obtenu aucun bien, et Allah a épargné aux croyants le combat. Allah est Fort et Puissant.s33v25
Et Il a fait descendre de leurs forteresses ceux des gens du Livre [les traîtres juifs, de bani Qurayza] qui les avaient soutenus [les coalisés], et Il a jeté l'effroi dans leurs cœurs; un

groupe d'entre eux vous tuiez, et un groupe vous faisiez prisonniers.s33v26
Et Il vous a fait hériter leur terre, leurs demeures, leurs biens, et aussi une terre que vous n'aviez point foulée. Et Allah est Omnipotent.s33v27
Ô Prophète! Dis à tes épouses:"Si c'est la vie présente que vous désirez et sa parure, alors venez! Je vous donnerai [les moyens] d'en jouir et vous libérerai [par un divorce] sans préjudice.s33v28
Mais si c'est Allah que vous voulez et Son messager ainsi que la Demeure dernière, Allah a préparé pour les bienfaisantes parmi vous une énorme récompense.s33v29
Ô femmes du Prophète! Celle d'entre vous qui commettra une turpitude prouvée, le châtiment lui sera doublé par deux fois! Et ceci est facile pour Allah.s33v30
Et celle d'entre vous qui est entièrement soumise à Allah et à Son messager et qui fait le bien, Nous lui accorderons deux fois sa récompense, et Nous avons préparé pour elle une généreuse attribution.s33v31
Ô femmes du Prophète! Vous n'êtes comparables à aucune autre femme. Si vous êtes pieuses, ne soyez pas trop complaisantes dans votre langage, afin que celui dont le cœur est malade [l'hypocrite] ne vous convoite pas. Et tenez un langage décent. s33v32
Restez dans vos foyers; et ne vous exhibez pas à la manière des femmes d'avant l'Islam [Jahiliyya]. Accomplissez la Salât, acquittez la Zakât et obéissez à Allah et à Son messager. Allah ne veut que vous débarrasser de toute souillure, ô gens de la maison [du prophète ﷺ], et veut vous purifier pleinement.s33v33

Et gardez dans vos mémoires ce qui, dans vos foyers, est récité des versets d'Allah et de la sagesse. Allah est Doux et Parfaitement Connaisseur.s33v34
Les Musulmans et Musulmanes, croyants et croyantes, obéissants et obéissantes, loyaux et loyales, endurants et endurantes, craignants et craignantes, donneurs et donneuses d'aumône, jeûnants et jeûnantes, gardiens de leur chasteté et gardiennes, invocateurs souvent d'Allah et invocatrices: Allah a préparé pour eux un pardon et une énorme récompense.s33v35
Il n'appartient pas à un croyant ou à une croyante, une fois qu'Allah et Son messager ont décidé d'une chose d'avoir encore le choix dans leur façon d'agir. Et quiconque désobéit à Allah et à Son messager, s'est égaré certes, d'un égarement évident.s33v36
Quand tu disais à celui qu'Allah avait comblé de bienfait, tout comme toi-même l'avais comblé:"Garde pour toi ton épouse et crains Allah", et tu cachais en ton âme ce qu'Allah allait rendre public. Tu craignais les gens, et c'est Allah qui est le plus digne de ta crainte. Puis quand Zayd eut cessé toute relation avec elle, Nous te la fîmes épouser, afin qu'il n'y ait aucun empêchement pour les croyants d'épouser les femmes de leurs fils adoptifs, quand ceux-ci cessent toute relation avec elles. Le commandement d'Allah doit être exécuté.s33v37
Nul grief à faire au Prophète en ce qu'Allah lui a imposé, conformément aux lois établies pour ceux qui vécurent antérieurement. Le commandement d'Allah est un décret inéluctable. s33v38

Ceux qui communiquaient les messages d'Allah, Le craignaient et ne redoutaient nul autre qu'Allah. Et Allah suffit pour tenir le compte de tout.s33v39
Muhammad n'a jamais été le père de l'un de vos hommes, mais le messager d'Allah et le dernier des prophètes. Allah est Omniscient.s33v40
Ô vous qui croyez! Évoquez Allah d'une façon abondante,s33v41 et glorifiez-Le à la pointe et au déclin du jour.s33v42
C'est Lui qui prie sur vous [la Bénédiction], - ainsi que Ses Anges,[demande de pardon pour les croyants] – afin qu'Il vous fasse sortir des ténèbres à la lumière,et Il est Miséricordieux envers les croyants.s33v43
Leur salutation au jour où ils Le rencontreront sera:"Salam"[paix], et Il leur a préparé une généreuse récompense. s33v44
Ô Prophète! Nous t'avons envoyé [pour être] témoin, annonciateur, avertisseur, s33v45
appelant [les gens] à Allah, par Sa permission; et comme une lampe éclairante.s33v46
Et fais aux croyants la bonne annonce qu'ils recevront d'Allah une grande grâce.s33v47
Et n'obéis pas aux mécréants et aux hypocrites, ne prête pas attention à leur méchanceté et place ta confiance en Allah et Allah suffit comme protecteur. s33v48
Ô vous qui croyez! Quand vous vous mariez avec des croyants, et qu'ensuite vous divorcez d'avec elles avant de les avoir touchées, vous ne pouvez leur imposer un délai d'attente [Période de viduité]. Donnez-leur jouissance [d'un bien] et libérez-les [par un divorce] sans préjudice. s33v49

Ô Prophète! Nous t'avons rendu licites tes épouses, à qui tu as donné leur dot, ce que tu as possédé légalement parmi les esclaves qu'Allah t'a destinées, les filles de ton oncle paternel, les filles de tes tantes paternelles, les filles de ton oncle maternel, les filles de tes tantes maternelles, - celles qui avaient émigré en ta compagnie, - ainsi que toute femme croyante si elle fait don de sa personne au Prophète, pourvu que le Prophète consente à sa marier avec elle: c'est là un privilège pour toi, à l'exception des autres croyants. Nous savons certes, ce que Nous leur avons imposé au sujet de leurs épouses et des esclaves qu'ils possèdent, afin qu'il n'y eût donc point de blâme contre toi. Allah est Ghafur [Pardonneur] et Rahim [Miséricordieux].s33v50
Tu fais attendre qui tu veux d'entre elles, et tu héberges chez toi qui tu veux. Puis il ne t'est fait aucun grief si tu invites chez toi l'une de celles que tu avais écartées. Voilà ce qui est le plus propre à les réjouir, à leur éviter tout chagrin et à leur faire accepter de bon cœur ce que tu leur as donné à toutes. Allah sait, cependant, ce qui est en vos cœurs. Et Allah est Omniscient et Indulgent.s33v51
Il ne t'est plus permis désormais de prendre [d'autres] femmes, ni de changer d'épouses, même si leur beauté te plaît; - à l'exception des esclaves que tu possèdes. Et Allah observe toute chose. s33v52
Ô vous qui croyez! N'entrez pas dans les demeures du Prophète, à mins qu'invitation ne vous soit faite à un repas, sans être là à attendre sa cuisson. Mais lorsqu'on vous appelle, alors, entrez. Puis, quand vous aurez mangé, dispersez-vous, sans chercher à vous rendre familiers pour causer. Cela faisait de la peine au

Prophète, mais il se gênait de vous [congédier], alors qu'Allah ne se gêne pas de la vérité. Et si vous leur demandez [à ses femmes] quelque objet, demandez-le leur derrière un Hijab (voile, rideau): c'est plus pur pour vos cœurs et leurs cœurs; vous ne devez pas faire de la peine au Messager d'Allah, ni jamais vous marier avec ses épouses après lui; ce serait, auprès d'Allah, un énorme pêché. s33v53
Que vous divulguiez une chose ou que vous la cachiez,... Allah demeure Omniscient.s33v54
Nul grief sur elles [d'être vue sans voile] au sujet de leurs pères, leurs fils, leurs frères, les fils de leurs frères, les fils de leurs sœurs, leurs femmes [de suite] et les esclaves qu'elles possèdent. Et craignez Allah. Car Allah est témoin de toute chose.s33v55
Certes, Allah [Par Sa bénédiction] et Ses Anges prient sur le Prophète; ô vous qui croyez priez sur lui et adressez [lui] vos salutations.[par la formule:"Allahoumma salli wa salam 'ala muhammad"]s33v56
Ceux qui offensent Allah et Son messager, Allah les maudit ici-bas, comme dans l'au-delà et leur prépare un châtiment avilissant.s33v57
Et ceux qui offensent les croyants et les croyantes sans qu'ils l'aient mérité, se chargent d'une calomnie et d'un péché évident.s33v58
Ô Prophète! Dis à tes épouses, à tes filles, et aux femmes des croyants, de ramener sur elles leurs grands Jalabihina (pl. de jilbab, voiles, burqa):elles en seront plus vite reconnues et éviteront d'être offensées. Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s33v59

Certes, si les hypocrites, ceux qui ont la maladie au cœur, et les alarmistes [semeurs de troubles] à Médine ne cessent pas, Nous t'inciterons contre eux, et alors ils n'y resteront que peu de temps en ton voisinage.s33v60
Ce sont des maudits. Où qu'on les trouve, ils seront pris et tués impitoyablement:s33v61
Telle était la loi établie par Allah envers ceux qui ont vécu auparavant et tu ne trouveras pas de changement dans la Loi d'Allah.s33v62
Les gens t'interrogent au sujet de l'Heure. Dis:"Sa connaissance est exclusive à Allah". Qu'en sais-tu? Il se peut que l'Heure soit proche.s33v63
Allah a maudit les mécréants et leur a préparé une fournaise,s33v64
pour qu'ils y demeurent éternellement, sans trouver ni allié ni secoureur.s33v65
Le jour où leurs visages seront tournés et retournés dans le Feu, ils diront[en criant très fort]:"Hélas pour nous! Si seulement nous avions obéi à Allah et obéi au Messager!"s33v66
Et ils dirent [en criant très fort]:"Seigneur, nous avons obéi à nos chefs et à nos grands. C'est donc eux qui nous ont égarés du Sentier.s33v67
Ô notre Seigneur, inflige-leur deux fois le châtiment et maudis les d'une grande malédiction".s33v68
Ô vous qui croyez! Ne soyez pas comme ceux qui ont offensé Moussa. Allah l'a déclaré innocent de leurs accusations, car il était honorable auprès d'Allah.s33v69
Ô vous qui croyez! Craignez Allah et parlez avec droiture,s33v70

afin qu'Il améliore vos actions et vous pardonne vos péchés. Quiconque obéit à Allah et à Son messager obtient certes une grande réussite.s33v71
Nous avions proposé aux cieux, à la terre et aux montagnes al Amana (en prenant engagement de la responsabilité de faire le bien ou de délaisser le mal). Ils ont refusé de la porter et en ont eu peur, alors que l'homme s'en est chargé; car il est très injuste [envers lui-même] et très ignorant.s33v72
[Il en est ainsi] afin qu'Allah châtie les hypocrites, hommes et femmes, et les associateurs et les associatrices, et Allah accueille le repentir des croyants et ds croyantes. Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s33v73

34 - Saba

بسم الله الرحمن الرحيم

Louange à Allah à qui appartient tout ce qui est dans les cieux et tout ce qui est sur la terre. Et louange à Lui dans l'au-delà. Et c'est Lui le Sage, le Parfaitement Connaisseur.s34v1
Il sait ce qui pénètre en terre et ce qui en sort, ce qui descend du ciel et ce qui y remonte. Et c'est Lui ar-Rahim [Le Miséricordieux], al-Ghafur [Le Tout-Pardonnant].s34v2
Ceux qui ne croient pas disent:"l'Heure ne nous viendra pas". Dis:"Par mon Seigneur! Très certainement, elle vous viendra. [Mon Seigneur] le Connaisseur du Ghaïb (L'Invisible, l'Inconnue de tous sauf Lui). Rien ne Lui échappe fût-il du poinds d'un atome dans les cieux, comme sur la terre. Et rien n'existe de plus petit ni de plus grand, qui ne soit inscrit dans un Livre explicite,s34v3

afin qu'Il récompense ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres. Pour ceux-ci, il y aura un pardon et un don généreux.s34v4
Et ceux qui s'efforcent de rendre vains Nos versets, ceux-là auront le châtiment d'un supplice douloureux. s34v5
Et ceux à qui le savoir a été donné voient que ce qu'on t'a fait descendre de la part de ton Seigneur est la vérité qui guide au chemin du tout Puissant, du Digne de Louange.s34v6
Et ceux qui ne croient pas dirent:"Voulez-vous que l'on vous montre un homme qui vous prédise que lorsque vous serez complètement désintégrés, vous reparaîtrez, sans nul doute, en une nouvelle création? s34v7
Invente-t-il un mensonge contre Allah? Ou bien est-il fou? [Non], mais ceux qui ne croient pas en l'au-delà sont voués au châtiment et à l'égarement lointain.s34v8
Ne voient-ils donc pas ce qu'il y a comme ciel et comme terre les engloutisse, ou que des morceaux du ciel tombent sur eux. Il y a en cela une preuve pour tout serviteur repentant.s34v9
Nous avons certes accordé une grâce à Dawud de Notre part. Ô montagnes et oiseaux, répétez avec lui [les louanges d'Allah]. Et pour lui, Nous avons amolli le fer,s34v10
[en lui disant]:"Fabrique des cottes de mailles complètes et mesure bien les mailles". Et faites le bien. Je suis Clairvoyant sur ce que vous faites.s34v11
Et à Sulayman [Nous avons assujetti] le vent, dont le parcours du matin équivaut à un mois [de marche] et le parcours du soir, un mois aussi. Et pour lui Nous avons fait couler la source de cuivre. Et parmi les djinns il y en a qui travaillaient sous ses ordres, par permission de son Seigneur. Quiconque d'entre eux,

cependant, déviait de Notre ordre, Nous lui faisions goûter au châtiment de la fournaise.s34v12
Ils exécutaient pour lui ce qu'il voulait: sanctuaires, statues [qui n'était pas interdit dans la Loi de Sulayman], plateaux comme des bassins, et marmites bien ancrées. -"Ô famille de Dawud, œuvrez par gratitude", alors qu'il y a eu peu de Mes serviteurs qui sont reconnaissants.s34v13
Puis, quand Nous décidâmes sa mort, il n'y eut pour les avertir de sa mort que la"bête de terre", qui rongea sa minsaâ (longue canne). Puis lorsqu'il s'écroula, il apparut de toute évidence aux djinns que s'ils savaient vraiment l'inconnu, ils ne seraient pas restés dans le supplice humiliant [de la servitude].s34v14
Il y avait assurément, pour la tribu de Saba' un signe dans leurs habitat: deux jardins, l'un à droite et l'autre à gauche."Mangez de ce que votre Seigneur vous a attribué, et soyez-Lui reconnaissants: une bonne contrée et un Seigneur Pardonneur".s34v15
Mais ils se détournèrent. Nous déchaînâmes contre eux l'inondation du Barrage, et leur changeâmes leurs deux jardins en deux jardins aux fruits amers, tamaris et quelque jujubiers.s34v16
Ainsi les rétribuâmes Nous pour leur mécréance. Saurions-Nous sanctionner un autre que le mécréant?s34v17
Et Nous avions placé entre eux et les cités que Nous avions bénies, d'autres cités proéminentes, et Nous avions évalué les étapes de voyage entre elles."Voyagez entre elles pendant des nuits et des jours, en sécurité".s34v18
Puis, ils dirent:"Seigneur, allonge les distances entre nos nos étapes", et ils se firent du tort à eux-mêmes. Nous fîmes d'eux,

donc, des sujets de légendes et les désintégrâmes totalement. Il y a en cela des avertissements pour tous grand endurant et grand reconnaissant.s34v19
Et Shaytan a très certainement rendu véridique sa conjecture à leur égard. Ils l'ont suivi donc, sauf un groupe parmi les croyants.s34v20
Et pourtant il n'avait sur eux aucun pouvoir si ce n'est que Nous voulions distinguer celui qui croyait en l'au-delà et celui qui doutait. Ton Seigneur, cependant, assure la sauvegarde de toute chose.s34v21
Dis:"Invoquez ceux qu'en dehors d'Allah vous prétendez [être des divinités]. Ils ne possèdent même pas le poinds d'un atome, ni dans les cieux ni sur la terre. Ils n'ont jamais été associés à leur création et Il n'a personne parmi eux pour Le soutenir". s34v22
L'intercession auprès de Lui ne profite qu'à celui en faveur duquel Il la permet. Quand ensuite la frayeur se sera éloignée de leurs cœurs, ils diront:"Qu'a dit votre Seigneur?" Ils répondront:"La vérité; C'est Lui le Sublime, le Grand". s34v23
Dis:"Qui vous nourrit du ciel et de la terre?" Dis:"Allah. C'est nous ou bien vous qui sommes sur une bonne voie, ou dans un égarement manifeste".s34v24
Dis:"Vous ne serez pas interrogés sur les crimes que nous avons commis, et nous ne seront pas interrogés sur ce que vous faites".s34v25
Dis:"Notre Seigneur nous réunira, puis Il tranchera entre nous, avec la vérité, car c'est Lui le Grand Juge, l'Omniscient".s34v26

Dis:"Montrez-moi ceux que vous Lui avez donnés comme associés. Eh bien, non! C'est plutôt Lui, Allah, le Puissant, le Sage".s34v27
Et Nous ne t'avons envoyé qu'en tant qu'annonciateur et avertisseur pour toute l'humanité. Mais la plupart des gens ne savent pas.s34v28
Et ils disent:"A quand cette promesse, si vous êtes véridiques?"s34v29
Dis:"Le rendez-vous est pour un jour que vous ne saurez retarder d'une heure, ni avancer!"s34v30
"Et ceux qui avaient mécru dirent:"Jamais nous ne croirons à ce Qur'an ni à ce qui l'a précédé". Et si tu pouvais voir quand les injustes seront debout devant leurs Seigneur, se renvoyant la parole les uns aux autres! Ceux que l'on considérait comme faibles diront à ceux qui s'enorgueillissaient:"Sans vous, nous aurions certes été croyants".s34v31
Ceux qui s'enorgueillissaient diront à ceux qu'ils considéraient comme faibles:"Est-ce nous qui vous avons repoussés de la bonne direction après qu'elle vous fut venue? Mais vous étiez plutôt des criminels". s34v32
Et ceux que l'on considérait comme faibles diront à ceux qui s'enorgueillissaient:"C'était votre stratagème, plutôt, nuit et jour, de nous commander de ne pas croire en Allah et de Lui donner des égaux". Et ils cacheront leur regret quand ils verront le châtiment. Nous placerons des carcans aux cous de ceux qui ont mécru: les rétribuerait-on autrement que selon ce qu'ils œuvraient?"s34v33

Et Nous n'avons envoyé aucun avertisseur dans une cité sans que ses gens aisés n'aient dit:"Nous ne croyons pas au message avec lequel vous êtes envoyés".s34v34
Et ils dirent:"Nous avons davantage de richesses et d'enfants et nous ne serons pas châtiés".s34v35
Dis:"Mon Seigneur dispense avec largesse ou restreint Ses dons à qui Il veut. Mais la plupart des gens ne savent pas".s34v36
Ni vos biens ni vos enfants ne vous rapprocheront à proximité de Nous. Sauf celui qui croit et œuvre dans le bien. Ceux-là auront une double récompense pour ce qu'ils œuvraient, tandis qu'ils seront en sécurité, aux étages supérieurs [du Paradis].s34v37
Et ceux qui s'efforcent de rendre vains Nos versets inefficient, ceux-là seront forcés de se présenter au châtiment.s34v38
Dis:"Mon Seigneur dispense avec largesse ou restreint Ses dons à qui Il veut parmi Ses serviteurs. Et toute dépense que vous faites [dans le bien], Il la remplace, et c'est le Meilleur des donateurs".s34v39
Et un jour Il les ressemblera tous. Puis Il dira aux Anges:"Est-ce vous que ces gens-là adoraient?s34v40
Ils diront:"Gloire à Toi! Tu es notre Allié en dehors d'eux. Ils adoraient plutôt les djinns, en qui la plupart d'entre eux croyaient. s34v41
Ce jour-là donc, vous n'aurez aucun moyen pour profiter ou nuire les uns aux autres, tandis que Nous diront aux injustes:"Goûtez au châtiment du Feu que vous traitiez de mensonge".s34v42

Et quand Nos versets édifiants leur sont récités, ils disent: Ce n'est là qu'un homme qui veut vous repousser de ce que vos ancêtres adoraient". Et ils disent:"Ceci [le qur'an] n'est qu'un mensonge inventé". Et ceux qui ne croient pas disent de la Vérité quand elle leur vient:"Ce n'est là qu'une magie évidente!"s34v43

[Pourtant] Nous ne leur avons pas donné de livres à étudier. Et Nous ne leur avons envoyé avant toi aucun avertisseur.s34v44

Ceux d'avant eux avaient [aussi] démenti [leurs messagers]. [Les Mecquois] n'ont pas atteint le dixième de ce que Nous leur avons donné [en force et en richesse]. Ils traitaient Mes Messagers de menteurs. Et quelle réprobation fut la mienne!s34v45

Dis:"Je vous exhorte seulement à une chose: que pour Allah vous vous leviez, par deux ou isolément, et qu'ensuite vous réfléchissiez. Votre compagnon [Muhammadﷺ] n'est nullement possédé: il n'est pour vous qu'un avertisseur annonçant un dur châtiment".s34v46

Dis:"Ce que je vous demande comme salaire, c'est pour vous-mêmes. Car mon salaire n'incombe qu'à Allah. Il est Témoin de toute chose"s34v47

Dis:"Certes, mon Seigneur lance la Vérité, [à Ses messagers], Il est le Parfait Connaisseur des inconnaissables" s34v48

Dis:"La vérité [l'Islam] est venue. Et le Faux [la mécréance] ne peut rien commencer ni renouveler".s34v49

Dis:"Si je m'égare, je ne m'égare qu'à mes dépens; tandis que si je me guide, alors c'est grâce à ce que Mon Seigneur me révèle, car Il est Audient et Proche".s34v50

Si tu les voyais quand ils seront saisis de peur, - pas d'échappatoire pour eux, - et ils seront saisis de près!s34v51
Ils diront alors:"Nous croyons en lui". - Mais comment atteindront-ils la foi de si loin?s34v52
alors qu'auparavant ils y avaient effectivement mécru et ils offensent l'inconnu à partir d'un endroit éloigné! s34v53
On les empêchera d'atteindre ce qu'ils désirent, comme cela fut fait auparavant avec leurs semblables, car ils se trouvaient dans un doute profond.s34v54

35 - Fatir

بسم الله الرحمن الرحيم

Louange à Allah, Créateur des cieux et de la terre, qui a fait des Anges des messagers dotés de deux, trois ou quatre ailes. Il ajoute à la création ce qu'Il veut, car Allah est Omnipotent.s35v1
Ce qu'Allah accorde en miséricorde aux gens, il n'est personne à pouvoir le retenir. Et ce qu'Il retient, il n'est personne à le relâcher après Lui. Et c'est Lui le Puissant, le Sage,s35v2
Ô hommes! Rappelez-vous le bienfait d'Allah sur vous: existe-t-il en dehors d'Allah, un créateur qui du ciel et de la terre vous attribue votre subsistance? Point de divinité à part Lui! Comment pouvez-vous vous détourner [de cette vérité]?s35v3
Et s'ils te traitent de menteur, certes on a traité de menteurs des Messagers avant toi. Vers Allah cependant, tout est ramené.s35v4

Ô hommes! La promesse d'Allah est vérité. Ne laissez pas la vie présente vous tromper, et que le grand Trompeur [Shaytan] ne vous trompe pas à propos d'Allah! s35v5
Certes, ash-Shaytan est pour vous un ennemi, prenez-le donc pour ennemi. Il ne fait qu'appeler ses partisans pour qu'ils soient des gens de la fournaise.s35v6
Ceux qui ont mécru auront un dur châtiment, tandis que ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres auront un pardon et une grosse récompense. s35v7
Eh quoi! Celui à qui on a enjolivé sa mauvaise action au point qu'il la voit belle...? - Mais Allah égare qui Il veut, et guide qui Il veut – Que ton âme ne se répande donc pas en regrets pour eux: Allah est Parfaitement Savant de ce qu'ils fabriquent.s35v8
Et c'est Allah qui envoie les vents qui soulèvent un nuage que Nous poussons ensuite vers une contrée morte; puis, Nous redonnons la vie à la terre après sa mort. C'est ainsi que se fera la Résurrection!s35v9
Quiconque veut la puissance [qu'il la cherche auprès d'Allah] car la puissance tout entière est à Allah: vers lui monte la bonne parole, et Il élève haut la bonne action. Et quand à ceux qui complotent de mauvaises actions, ils auront un dur châtiment. Cependant, leur stratagème est voué à l'échec.s35v10
Et Allah vous a créés de terre, puis de sperme, Il vous a ensuite établis en couples. Nulle femelle ne porte ni ne met bas sans qu'Il le sache. Et aucune existence n'est prolongée ou abrégée sans que cela soit consigné dans un livre. Cela est facile pour Allah. s35v11

Les deux mers ne sont pas identiques:[l'eau de] celle-ci est potable, douce et agréable à boire, et celle-là est salée, amère. Cependant de chacune vous mangez une chair fraîche, et vous extrayez un ornement que vous portez. Et tu vois le vaisseau fendre l'eau avec bruit, pour que vous cherchiez certains [des produits] de Sa grâce. Peut-être serez-vous reconnaissants!s35v12
Il fait que la nuit pénètre le jour et que le jour pénètre la nuit. Et Il a soumis le soleil et la lune. Chacun d'eux s'achemine vers un terme fixé. Tel est Allah, votre Seigneur: à Lui, ne appartient la royauté, tandis que ceux que vous invoquez, en dehors de Lui, ne sont même pas maîtres de la pellicule d'un noyau de datte.s35v13
Si vous les invoquez, ils n'entendent pas votre invocation; et même s'ils entendaient, ils ne sauraient vous répondre. Et le jour du Jugement ils vont nier votre association. Nul ne peut te donner des nouvelles comme Celui qui est parfaitement informé.s35v14
Ô hommes, vous êtes les indigents ayant besoin d'Allah, et c'est Allah, Lui qui se dispense de tout et Il est Le digne de louange.s35v15
S'Il voulait, Il vous ferait disparaître, et ferait surgir une nouvelle création.s35v16
Et cela n'est point difficile pour Allah.s35v17
Or, personne ne portera le fardeau d'autrui. Et si une âme surchargée [de péchés] appelle à l'aide, rien de sa charge ne sera supporté par une autre même si c'est un proche parent. Tu n'avertis en fait, que ceux qui craignent leur Seigneur malgré qu'ils ne Le voient pas, et qui accomplissent la Salât. Et

quiconque se purifie, ne se purifie que pour lui-même, et vers Allah est la destination.s35v18
L'aveugle et celui qui voit ne sont pas semblables,s35v19
ni les ténèbres et la lumière, s35v20
ni l'ombre et la chaleur ardente.s35v21
De même, ne sont pas semblables les vivants et les morts. Allah fait entendre qui Il veut, alors que toi [Muhammad], tu ne peux faire entendre ceux qui sont dans les tombeaux.s35v22
Tu n'es qu'un avertisseur.s35v23
Nous t'avons envoyé avec la Vérité en tant qu'annonciateur et avertisseur. Il n'est pas une nation qui n'ait déjà eu un avertisseur.s35v24
Et s'ils te traitent de menteur, eh bien, ceux d'avant eux avaient traité [leurs Messagers] de menteurs, cependant que leurs Messagers leur avaient apporté les preuves, les Écrits et le Livre illuminant.s35v25
Puis J'ai saisi ceux qui ont mécru. Et quelle réprobation fut la Mienne!s35v26
N'as-tu pas vu que, du ciel, Allah fait descendre l'eau? Puis Nous en faisons sortir des fruits de couleurs différentes. Et dans les montagnes, il y a des sillons blancs et rouges, de couleurs différentes, et des roches excessivement noires.s35v27
Il y a pareillement des couleurs différentes, parmi les hommes, les animaux, et les bestiaux. Parmi Ses serviteurs, seuls les savants craignent Allah. Allah est, certes, Puissant et Pardonneur.s35v28
Ceux qui récitent le Livre d'Allah, accomplissent la Salât, et dépensent, en secret et en public de ce que Nous leur avons

attribué, espèrent ainsi faire un commerce qui ne périra jamais,s35v29
afin [qu'Allah] les récompense pleinement et leur ajoute de Sa grâce. Il est Pardonneur et Reconnaissant.s35v30
Et ce que Nous t'avons révélé du Livre est la Vérité confirmant ce qui l'a précédé [parmi les ancienne révélations]. Certes Allah est Parfaitement Connaisseur et Clairvoyant sur Ses serviteurs.s35v31
Ensuite, Nous fîmes héritiers du Livre ceux de Nos serviteurs que Nous avons choisis. Il en est parmi eux qui font du tort à eux-mêmes, d'autres qui se tiennent sur une voie moyenne, et d'autres avec la permission d'Allah devancent [tous les autres] par leurs bonnes actions; telles est la grâce infinie.s35v32
Les jardins d'Eden où ils entreront, parés de bracelets en or ainsi que de perles; et là, leurs vêtements sont de soie.s35v33
Et ils diront:"Louange à Allah qui a écarté de nous l'affliction. Notre Seigneur est certes Pardonneur et Reconnaissant.s35v34
C'est Lui qui nous a installés, par Sa grâce, dans la Demeure de la stabilité, où nulle fatigue, nulle lassitude ne nous touchent".s35v35
Et ceux qui ont mécru auront le feu de l'Enfer: on ne les achève pas pour qu'ils meurent; on ne leur allège rien de ses tourments. C'est ainsi que Nous récompensons tout négateur obstiné.s35v36
Et là, ils hurleront:"Seigneur, fais-nous sortir; nous ferons le bien, contrairement à ce que nous faisions"."Ne vous avons-Nous pas donné une vie assez longue pour que celui qui réfléchisse? L'avertisseur, cependant, vous était venu. Et bien,

goûtez [votre punition]. Car pour les injustes, il n'y a pas de secoureur".s35v37
Allah connaît l'Inconnaissable dans les cieux et la terre. Il connaît le contenu des poitrines.s35v38
C'est Lui qui a fait de vous des successeurs sur terre. Quiconque mécroit, sa mécréance retombera sur lui. Leur mécréance n'ajoute aux mécréants que maqtan (opprobre, exécration, détester, détestation, abominer, abomination, horreur, inimitié, haine) auprès de leur Seigneur. Leur mécréance n'ajoute que perte aux mécréants.s35v39
Dis:"Voyez-vous vos associés que vous invoquez en dehors d'Allah? Montrez-moi ce qu'ils ont créé de la terre. Ont-il été associés à la création des cieux? Ou leur avons-Nous apporté un Livre qui contienne des preuves [pour ce qu'ils font?] Non! Mais ce n'est qu'en tromperie que les injustes se font des promesses les uns aux autres.s35v40
Allah retient les cieux et la terre pour qu'ils ne s'affaissent pas. Et s'ils s'affaissaient, nul autre après Lui ne pourra les retenir. Il est Indulgent et Pardonneur.s35v41
Et ils ont juré d'un engagement appuyé, que si un avertisseur leur venait, ils seraient certes mieux guidés que n'importe quelle autre communauté. Puis, quand un avertisseur [Muhammadﷺ] leur est venu, cela n'a fait qu'accroître leur répulsion,s35v42
par orgueil sur terre et par makr (manœuvre, ruse, complot) sayiâ (mauvais, perfide). Cependant, la manœuvre perfide ne se réalise que pour ses gens [qui les fomente]. Attendent-ils donc un autre sort que celui des Anciens? Or, jamais tu ne trouveras

de changement dans la règle d'Allah, et jamais tu ne trouveras de déviation dans la règle d'Allah.s35v43
N'ont-ils donc jamais parcouru la terre pour voir ce qu'il est advenu de ceux qui vécurent avant eux et qui étaient plus puissants qu'eux? Et rien, dans les cieux ni sur terre ne saurait réduire Allah à l'impuissance. Car Il est certes Omniscient, Omnipotent.s35v44
Et si Allah se prenait aux gens pour ce qu'ils acquièrent, Il ne laisserait à la surface [de la terre] aucun être vivant. Mais Il leur donne un délai jusqu'à un terme fixé. Puis quand leur terme viendra... [Il se saisira d'eux] car Allah est très Clairvoyant sur Ses serviteurs.s35v45

36 - Ya-seen

بسم الله الرحمن الرحيم

Yâ-Sins36v1
Par le Qur'an plein de sagesse.s36v2
Tu [muhammad] es certes du nombre des messagers,s36v3
sur un chemin droit.s36v4
C'est une révélation de la part du Tout-Puissant, du Très Miséricordieux,s36v5
pour que tu avertisses un peuple dont les ancêtres n'ont pas été avertis: ils sont donc insouciants.s36v6
En effet, la Parole contre la plupart d'entre eux s'est réalisée: ils ne croiront donc pas.s36v7
Nous mettrons des carcans à leurs cous, et il y en aura jusqu'aux mentons: et voilà qu'ils iront têtes dressées.s36v8

et Nous mettrons une barrière devant eux et une barrière derrière eux; Nous les recouvrirons d'un voile: et voilà qu'ils ne pourront rien voir.s36v9
Cela leur est égal que tu les avertisses ou que tu ne les avertisses pas: ils ne croiront jamais.s36v10
Tu avertis seulement celui qui suit le Rappel [Le Qur'an], et craint le Tout Miséricordieux, malgré qu'il ne Le voit pas. Annonce-lui un pardon et une récompense généreuse.s36v11
C'est Nous qui ressuscitons les morts et écrivons ce qu'ils ont fait [pour l'au-delà] ainsi que leurs traces. Et Nous avons dénombré toute chose dans un registre explicite.s36v12
Donne-leur comme exemple les habitants de la cité, quand lui vinrent les envoyés.s36v13
Quand Nous leur envoyâmes deux [envoyés] et qu'ils les traitèrent de menteurs. Nous [les] renforçâmes alors par un troisième et ils dirent:"Vraiment, nous sommes envoyés à vous".s36v14
Mais les gens dirent:"Vous n'êtes que des hommes comme nous. Le Tout Miséricordieux n'a rien fait descendre et vous ne faites que mentir".s36v15
Ils [les messagers] dirent:"Notre Seigneur sait qu'en vérité nous sommes envoyés à vous,s36v16
et il ne nous incombe que de transmettre clairement [notre message]".s36v17
Ils dirent:"Nous voyons en vous un mauvais présage. Si vous ne cessez pas, nous vous lapiderons et un douloureux châtiment de notre part vous touchera".s36v18

Ils dirent:"Votre mauvais présage est avec vous-mêmes. Est-ce que [c'est ainsi que vous agissez] quand on vous [le] rappelle? Mais vous êtes des gens outranciers!" s36v19
Et dit bout de la ville, un homme vint en toute hâte et dit:"Ô mon peuple, suivez les messagers:s36v20
suivez ceux qui ne vous demandent aucun salaire et qui sont sur la bonne voie.s36v21
et qu'aurais-je à ne pas adorer Celui qui m'a créé? Et c'est vers Lui que vous serez ramenés.s36v22
Prendrais-je en dehors de Lui des divinités? Si le Tout Miséricordieux me veut du mal, leur intercession ne me servira à rien et ils ne me sauveront pas.s36v23
Je serai alors dans un égarement évident.s36v24
[Mais] je crois en votre Seigneur. Écoutez-moi donc".s36v25
Alors, il [lui] fut dit:"Entre au Paradis". Il dit:"Ah si seulement mon peuple savait!s36v26
... en raison de quoi mon Seigneur m'a pardonné et mis au nombre des honorés".s36v27
Et après lui Nous ne fîmes descendre du ciel aucune armée. Nous voulions rien faire descendre sur son peuple.s36v28
Ce ne fut qu'un seul Cri et les voilà éteints.s36v29
Hélas pour les esclaves [les humains]! Jamais il ne leur vient de messager sans qu'ils ne s'en raillent.s36v30
Ne voient-ils pas combien de générations avant eux Nous avons fait périr? Lesquelles ne retourneront jamais parmi eux.s36v31
Et tous sans exception comparaîtront devant Nous.s36v32
Une preuve pour eux est la terre morte, à laquelle Nous redonnons la vie, et d'où Nous faisons sortir des grains dont ils mangent.s36v33

Nous y avons mis des jardins de palmiers et de vignes et y avons fait jaillir des sources,s36v34
afin qu'ils mangent de Ses fruits et de ce que leurs mains ont produit. Ne seront-ils pas reconnaissants?s36v35
Gloire à Celui qui a créé tous les couples de ce que la terre fait pousser, d'eux-mêmes, et de ce qu'ils ne savent pas!s36v36
Et une preuve pour eux est la nuit. Nous en écorchons le jour et ils sont alors dans les ténèbres.s36v37
et le soleil court vers un gîte qui lui est assigné; telle est la détermination du Tout-Puissant, de l'Omniscient.s36v38
Et la lune, Nous lui avons déterminé des phases jusqu'à ce qu'elle devienne comme la palme vieillie.s36v39
Le soleil ne peut rattraper la lune, ni la nuit devancer le jour; et chacun vogue dans une orbite.s36v40
Et un [autre] signe pour eux est que Nous avons transporté leur descendance sur le bateau chargé;s36v41
et Nous leur créâmes des semblables sur lesquels ils montent.s36v42
Et si Nous le voulons, Nous les noyons; pour eux alors, pas de secoureur et ils ne seront pas sauvé,s36v43
sauf par une miséricorde de Notre part, et à titre de jouissance pour un temps.s36v44
Et quand on leur dit:"Craignez ce qu'il y a devant vous et ce qu'il y a derrière vous afin que vous ayez la miséricorde"!..s36v45
Or, pas une preuve ne leur vient, parmi les preuves de leur Seigneur sans qu'ils ne s'en détournent.s36v46
Et quand on leur dit:"Dépensez de ce qu'Allah vous a attribué", ceux qui ont mécru disent à ceux qui ont cru:"Nourrirons-nous

quelqu'un qu'Allah aurait nourri s'Il l'avait voulu? Vous n'êtes que dans un égarement évident".s36v47
Et ils disent:"A quand cette promesse si vous êtes véridiques?"s36v48
Ils n'attendent qu'un seul Cri qui les saisira alors qu'ils seront en train de disputer.s36v49
Ils ne pourront donc ni faire de testament, ni retourner chez leurs familles.s36v50
Et on soufflera dans la Trompe, et voilà que, des tombes, ils se précipiteront vers leur Seigneur,s36v51
en disant:"Malheur à nous! Qui nous a ressuscités de là ou nous dormions?" C'est ce que le Tout Miséricordieux avait promis; et les messagers avaient dit vrai.s36v52
Ce ne sera qu'un seul Cri, et voilà qu'ils seront tous amenés devant Nous.s36v53
Ce jour-là, aucune âme ne sera lésée en rien. Et vous ne serez rétribués que selon ce que vous faisiez.s36v54
Les gens du Paradis seront, ce jour-là, dans une occupation qui les remplit de bonheur;s36v55
eux et leurs épouses sont sous des ombrages, accoudés sur les divans.s36v56
Là ils auront des fruits et ils auront ce qu'ils réclameront,s36v57
"Salam" [paix et salut]! Parole de la part d'un Seigneur Très Miséricordieux.s36v58
"Ô injustes! Tenez-vous à l'écart ce jour-là!s36v59
Ne vous ai-Je pas engagés, enfants d'Adam, à ne pas adorer le Sheytan? Car il est pour vous un ennemi déclaré,s36v60

et [ne vous ai-Je pas engagés] à M'adorer? Voilà un chemin bien droit.s36v61
Et il a très certainement égaré un grand nombre d'entre vous. Ne raisonniez-vous donc pas?s36v62
Voici l'Enfer qu'on vous promettait.s36v63
Brûlez-y aujourd'hui, pour avoir mécru".s36v64
Ce jour-là, Nous scellerons leurs bouches, tandis que leurs mains Nous parleront et que leurs jambes témoigneront de ce qu'ils avaient accompli.s36v65
Et si Nous voulions, Nous effacerions leurs yeux et ils courront vers le chemin. Mais comment alors pourront-ils voir?s36v66
Et si Nous voulions, Nous les métamorphoserions sur place; alors ils ne sauront ni avancer ni revenir.s36v67
A quiconque Nous accorderons une longue vie, Nous faisons baisser sa forme. Ne comprendront-ils donc pas?s36v68
Nous ne lui [à Muhammad] avons pas enseigné la poésie; cela ne lui convient pas non plus. Ceci n'est qu'un rappel et une Lecture [Qur'an] claire,s36v69
pour qu'il avertisse celui qui est vivant et que la Parole se réalise contre les mécréants.s36v70
Ne voient-ils donc pas que, parmi ce que Nos mains ont fait, Nous leur avons créé des bestiaux dont ils sont propriétaires;s36v71
et Nous les leur avons soumis: certains leur servent de monture et d'autres de nourriture;s36v72
et ils en retirent d'autres utilités et des boissons. Ne seront-ils donc pas reconnaissants?s36v73
Et ils adoptèrent des divinités en dehors d'Allah, dans l'espoir d'être secourus... s36v74

Celles-ci ne pourront pas les secourir, elles formeront au contraire une armée dressée contre eux.s36v75
Que leurs paroles ne t'affligent donc pas! Nous savons ce qu'ils cachent et ce qu'ils divulguent.s36v76
L'homme ne voit-il pas que Nous l'avons créé d'une goutte de sperme? Et le voilà [devenu] un adversaire déclaré!s36v77
Il cite pour Nous un exemple, tandis qu'il oublie sa propre création; il dit:"Qui va redonner la vie à des ossements une fois réduits en poussière?"s36v78
Dis:"Celui qui les a créés une première fois, leur redonnera la vie. Il Se connaît parfaitement à toute création;s36v79
c'est Lui qui, de l'arbre vert, a fait pour vous du feu, et voilà que de cela vous allumez.s36v80
Celui qui a créé les cieux et la terre ne sera-t-Il pas capable de créer leur pareil? Oh que si! Et Il est le Grand Créateur, l'Omniscient.s36v81
Quand Il veut une chose, Son commandement consiste à dire:"Sois", et c'est.s36v82
Gloire à Celui qui détient en sa main la royauté sur toute chose! Et c'est vers Lui que vous serez ramenés.s36v83

37 - As-Saaffat

بسم الله الرحمن الرحيم

Par ceux qui sont rangés en rangs.s37v1
Par ceux qui poussent [les nuages] avec force.s37v2
Par ceux qui récitent, en rappel:s37v3
"Votre Dieu est en vérité unique,s37v4
le Seigneur des cieux et de la erre et de ce qui existe entre eux et Seigneur des Levants".s37v5

Nous avons décoré le ciel le plus proche d'un décor:les étoiles,s37v6
afin de le protéger contre tout Shayatines rebelle.s37v7
Ils ne pourront être à l'écoute des dignitaires suprêmes [les Anges]; car ils seront harcelés de tout côté,s37v8
et refoulés. Et ils auront un châtiment perpétuel.s37v9
Sauf celui qui saisit au vol quelque [information]; il est alors pourchassé par un météore transperçant.s37v10
Demande-leur s'ils sont plus difficiles à créer que ceux que Nous avons créés? Car Nous les avons créés de boue collante!s37v11
Mais tu t'étonnes, et ils se moquent!s37v12
Et quand on le leur rappelle [le Qur'an], ils ne se rappellent pas;s37v13
et quand ils voient un prodige, ils cherchent à s'en moquer,s37v14
et disent:"Ceci n'est que magie évidente.s37v15
Lorsque nous serons morts et que nous deviendrons poussière et ossements, serons-nous ressuscités?s37v16
ainsi que nos premiers ancêtres?"s37v17
Dis:"Oui! Et vous vous humilierez".s37v18
Il n'y aura qu'un seul Cri, et voilà qu'ils regarderont,s37v19
et ils diront:"Malheur à nous! C'est le jour de la Rétribution".s37v20
"c'est le jour du Jugement que vous traitiez de mensonge".s37v21
Rassemblez les injustes et leurs épouses et tout ce qu'ils adoraient, s37v22

en dehors d'Allah. Puis conduisez-les au chemin de la Fournaise. s37v23
Et arrêtez-les: car ils doivent être interrogés."s37v24
Pourquoi ne vous portez-vous pas secours mutuellement"?s37v25
Mais ce jour-là, ils seront complètement soumis, s37v26
et les uns se tourneront vers les autres s'interrogeant mutuellement; s37v27
ils diront:"C'est vous qui nous forciez [à la mécréance]". s37v28
"C'est vous plutôt [diront les chefs] qui ne vouliez pas croire. s37v29
Et nous n'avions aucun pouvoir sur vous. C'est vous plutôt qui étiez des gens transgresseurs. s37v30
La parole de notre Seigneur s'est donc réalisée contre nous; certes, nous allons goûter [au châtiment]. s37v31
"Nous vous avons induits en erreur car, en vérité, nous étions égarés nous-mêmes". s37v32
Ce jour-là donc, ils seront tous associés dans le châtiment. s37v33
Ainsi traitons-Nous les criminels.s37v34
Quand on leur disait:"Point de divinité à part Allah", ils se gonflaient d'orgueil,s37v35
et disaient: Allons nous abandonner nos divinités pour un poète fou?" s37v36
Il est plutôt venu avec la Vérité et il a confirmé les messagers [précédents].s37v37
Vous allez certes, goûter au châtiment douloureux.s37v38
Et vous ne serez rétribués que selon ce que vous œuvrez,s37v39

sauf les serviteurs élus d'Allah,s37v40
Ceux-là auront une rétribution bien connue:s37v41
des fruits, et ils seront honorés,s37v42
dans les jardins du délice,s37v43
sur des lits, face à face.s37v44
On fera circuler entre eux une coupe d'eau remplie à une sources37v45
blanche, savoureuse à boire,s37v46
Elle n'offusquera point leur raison et ne les enivrera pas.s37v47
Et Ils auront auprès d'eux des belles aux grands yeux, au regard chaste,s37v48
semblable au blanc bien préservé de l'œuf.s37v49
Puis les uns se tourneront vers les autres s'interrogeant mutuellement. s37v50
L'un d'eux dira:"J'avais un compagnons37v51
qui disait:"Es-tu vraiment de ceux qui croient?s37v52
Est-ce que quand nous mourrons et serons poussière et ossements, nous aurons à rendre des comptes?"s37v53
Il dira:"Est-ce que vous voudriez regarder d'en haut?"s37v54
Alors il regardera d'en haut et il le verra en plein dans la Fournaise,s37v55
et dira:"Par Allah! Tu as bien failli causer ma perte!s37v56
Et sans le bienfait de mon Seigneur, j'aurais certainement été du nombre de ceux qu'on traîne [au supplice].s37v57
N'est-il pas vrai que nous ne mourronss37v58
que de notre première mort et que nous ne seront pas châtiés?"s37v59
C'est cela, certes, le grand succès.s37v60

C'est pour une chose pareille que doivent œuvrez ceux qui œuvrent.s37v61
Est-ce que ceci est meilleur comme séjour, ou l'arbre de Zaqqûm?s37v62
Nous l'avons assigné en épreuve aux injustes.s37v63
C'est un arbre qui sort du fond de la Fournaise.s37v64
Ses fruits sont comme des têtes de Shayatines.s37v65
Ils doivent certainement en manger et ils doivent s'en remplir le ventre.s37v66
Ensuite ils auront par-dessus une mixture d'eau bouillante.s37v67
Puis leur retour sera vers la Fournaise.s37v68
C'est qu'ils ont trouvé leurs ancêtres dans l'égarement,s37v69
et les voilà courant sur leurs traces.s37v70
En effet, avant eux, la plupart des anciens se sont égarés.s37v71
Et Nous avions certes envoyé parmi eux des avertisseurs.s37v72
Regarde donc ce qu'ils est advenu de ceux qui ont été avertis!s37v73
Exception faite des élus, parmi les serviteurs d'Allah:s37v74
Nuh, en effet, fit appel à Nous qui sommes le Meilleur Répondeur [qui exauce les prières].s37v75
Et Nous le sauvâmes, lui et sa famille, de la grande angoisse,s37v76
et Nous fîmes de sa descendance les seuls survivants. s37v77
et Nous avons perpétué son souvenir dans la postérité,s37v78
Pais sur Nuh dans tout l'univers!s37v79
Ainsi récompensons-Nous les bienfaisants.s37v80

Il était, certes, un de Nos serviteurs croyants.s37v81
Ensuite Nous noyâmes les autres.s37v82
Du nombre de ses Chi'atihi [Partisan, coreligionnaires], certes, fut Ibrahim.s37v83
Quand il vint à son Seigneur avec un cœur sain.s37v84
Quand il dit à son père et à son peuple:"Qu'est-ce que vous adorez?"s37v85
Cherchez-vous, dans votre égarement, des divinités en dehors d'Allah?s37v86
Que pensez-vous du Seigneur de l'univers?"s37v87
Puis, il jeta un regard attentif sur les étoiles,s37v88
et dit:"Je suis malade".s37v89
Ils lui tournèrent le dos et s'en allèrent. s37v90
Alors il se glissa vers leurs divinités et dit:"Ne mangez-vous pas?s37v91
Qu'avez-vous à ne pas parler?".s37v92
Puis il se mit furtivement à les frapper de sa main droite.s37v93
Alors [les gens] vinrent à lui en courant.s37v94
Il [leur] dit:"Adorez-vous ce que vous-mêmes sculptez,s37v95
alors que c'est Allah qui vous a créés, vous et ce que vous fabriquez?"s37v96
Ils dirent:"Qu'on lui construise un four et qu'on le lance dans la fournaise!"s37v97
Ils voulurent user de stratagème envers lui; mais ce sont eux que Nous mîmes à bas.s37v98
Et il dit:"Moi, je pars vers mon Seigneur et Il me guidera. s37v99

Seigneur, fais-moi don d'une [progéniture] d'entre les vertueux". s37v100
Nous lui fîmes donc la bonne annonce d'un garçon [Isma'îl] Halim (longanime). s37v101
Puis quand celui-ci fut en âge de l'accompagner, [Ibrahim] dit:"Ô mon fils, je me vois en songe en train de t'égorger [en sacrifice]. Vois donc ce que tu en penses". [Isma'il] dit:"Ô mon cher père, fais ce qui t'es commandé: tu me trouveras, s'il plaît à Allah, du nombre des endurants".s37v102
Puis quand tous deux se furent soumis [à l'ordre d'Allah] et qu'il l'eut jeté sur le front,s37v103
voilà que Nous l'appelâmes"Ibrahim!s37v104
tu as confirmé la vision. C'est ainsi que Nous récompensons les bienfaisants".s37v105
C'était là certes, l'épreuve manifeste.s37v106
Et Nous le rançonnâmes d'une immolation généreuse. s37v107
Et Nous perpétuâmes son renom dans la postérité:s37v108
"Paix sur Ibrahim".s37v109
Ainsi récompensons-Nous les bienfaisants;s37v110
car il était de Nos serviteurs croyants.s37v111
Nous lui fîmes la bonne annonce d'Is'aq comme prophète d'entre les gens vertueux.s37v112
Et Nous les bénîmes ainsi que Is'aq. Parmi leurs descendances il y a [l'homme] de bien et celui qui est manifestement injuste envers lui-même.s37v113
Et Nous accordâmes certes à Moussa et Hârun des faveurs,s37v114
et les sauvâmes ainsi que leur peuple, de la grande angoisse,s37v115

et les secourûmes, et ils furent eux les vainqueurs.s37v116
Et Nous leur apportâmes le livre explicites37v117
et les guidâmes vers le droit chemin.s37v118
Et Nous perpétuâmes son renom dans la postérité:s37v119
"Paix sur Moussa et Hârun"s37v120
Ainsi récompensons-Nous les bienfaisants;s37v121
car ils était du nombre de Nos serviteurs croyants.s37v122
Ilyasa (Élie) était, certes, du nombre des messagers.s37v123
Quand il dit à son peuple:"Ne craignez-vous pas
[Allah]?"s37v124
Invoquez-vous Baal [une idole] et délaissez-vous le Meilleur des créateurs,s37v125
Allah, votre Seigneur et le Seigneur de vos plus anciens ancêtres?"s37v126
Ils le traitèrent de menteur. Et bien, ils seront emmenées [au châtiment].s37v127
Exception faite des serviteurs élus d'Allah.s37v128
Et Nous perpétuâmes son renom dans la postérité:s37v129
"Paix sur Ilyasa (Élie) et ses adeptes".s37v130
Ainsi récompensons-Nous les bienfaisants;s37v131
car il était du nombre de Nos serviteurs croyants.s37v132
Et Lut était, certes, du nombre des Messagers.s37v133
Quand Nous le sauvâmes, lui et sa famille, tout entière,s37v134
sauf une vieille femme qui devait disparaître avec les autres,s37v135
Et Nous détruisîmes les autress37v136
Et vous passez certainement auprès d'eux le matins37v137
et la nuit. Ne raisonnez-vous donc pas?s37v138
Yunus était, certes, du nombre des Messagers.s37v139

Quand il s'enfuit vers le bateau comble,s37v140
Il prit part au tirage au sort qui le désigna pour être jeté [à la mer].s37v141
Le poisson l'avala alors qu'il était blâmable [pour avoir quitté son peuple sans la permission d'Allah].s37v142
S'il n'avait pas été parmi ceux qui glorifient Allah,s37v143
il serait demeuré dans son ventre jusqu'au jour où sera ressuscité.s37v144
Nous le jetâmes sur la terre nue, indisposé qu'il était.s37v145
Et Nous fîmes pousser au-dessus de lui un plant de courge,s37v146
et l'envoyâmes ensuite [comme prophète] vers cent mille hommes ou plus.s37v147
Ils crurent, et nous leur donnâmes jouissance de la vie pour un temps.s37v148
Pose-leur donc la question:"Ton Seigneur aurait-Il des filles et eux des fils?s37v149
Ou bien avons-Nous créé des Anges de sexe féminin, et en sont-ils témoins?"s37v150
Certes, ils disent dans leur mensonge:s37v151
"Allah a engendré"; mais ce sont certainement des menteurs!s37v152
Aurait-Il choisi des filles de préférence à des fils?s37v153
Qu'avez-vous donc à juger ainsi?s37v154
Ne réfléchissez-vous donc pas?s37v155
Ou avez-vous un argument évident?s37v156
Apportez donc votre Livre si vous êtes véridiques!"s37v157

Et ils ont établi entre Lui et les Jinns une parenté, alors que les Jinns savent bien qu'ils [les mécréants Jinns et hommes] vont être emmenés [pour le châtiment].s37v158
Gloire à Allah. Il est au-dessus de ce qu'ils décrivent!s37v159
Exception faite des serviteurs élus d'Allah.s37v160
En vérité, vous et tout ce que vous adorez,s37v161
ne pourrez tenter [personne],s37v162
excepté celui qui sera brûlé dans la Fournaise.s37v163
Il n'y en a pas un, parmi nous, qui n'ait une place connue;[Ce sont les Anges qui parlent ici, les rangés en rangs].s37v164
Nous sommes certes, les rangés en rangs;s37v165
et c'est nous certes, qui célébrons la gloire [d'Allah].s37v166
Même s'ils disaient:s37v167
"Si nous avions eu un Rappel de [nos] ancêtres,s37v168
nous aurions été certes les serviteurs élus d'Allah!s37v169
Ils y ont mécru et ils sauront bientôt.s37v170
En effet, Notre Parole a déjà été donnée à Nos serviteurs, les Messagers,s37v171
que ce sont eux qui seront secourus,s37v172
et que Nos soldats auront le dessus.s37v173
Éloigne-toi d'eux, jusqu'à un certains temps;s37v174
et observe-les: ils verront bientôt!s37v175
Quoi! Est-ce Notre châtiment qu'ils cherchent à hâter?s37v176
Quand il tombera dans leur place, ce sera alors un mauvais matin pour ceux qu'on a avertis!s37v177
Et éloigne-toi d'eux, jusqu'à un certains temps;s37v178
et observe-les: ils verront bientôt!s37v179
Gloire à ton Seigneur, le Seigneur de la Puissance. Il est au-dessus de ce qu'ils décrivent!s37v180

Et paix sur les Messagers,s37v181
et louange à Allah, Seigneur de l'univers!s37v182

38 - Sad

بسم الله الرحمن الرحيم

Sâd. Par le Qur'an, au renom glorieux (dhikr)!s38v1
Ceux qui ont mécru son plutôt dans l'orgueil et le schisme!s38v2
Que de générations avant eux avons-Nous fait périr, qui ont crié, hélas, quand il n'était plus temps d'échapper?s38v3
Et ils [les mecquois] s'étonnèrent qu'un avertisseur parmi eux leur soit venu, et les mécréants disent:"C'est un magicien et un grand menteur,s38v4
Réduira-t-il les divinités à un Seul Dieu? Voilà une chose vraiment étonnante".s38v5
Et leurs notables partirent en disant:"Allez-vous en, et restez constants à vos dieux; c'est là vraiment une chose souhaitable. s38v6
Nous n'avons pas entendu cela dans la dernière religion [le christianisme]; ce n'est en vérité que pure invention! s38v7
Quoi! C'est sur lui, parmi nous, qu'on aurait fait descendres38v8 le Rappel [le Qur'an]?" Plutôt ils sont dans le doute au sujet de Mon message. Ou plutôt ils n'ont pas encore goûté à Mon Châtiment!
Ou bien détiennent-ils les trésors de la miséricorde de ton Seigneur, Al 'Aziz (Le Tout Puissant, L'Irrésistible, Celui Qui L'Emporte) , Al Wahab (Le Donateur Gracieux, le Dispensateur par excellence).s38v9

Ou bien ont-ils le royaume des cieux et de la terre et de ce qui existe entre eux? Eh bien, qu'ils y montent par n'importe quel moyen!s38v10
Une armée de coalisés qui, ici-même, sera mise en déroute!s38v11
Avant eux, le peuple de Nuh, les 'Aad et Fir'awn l'homme aux pals [ou au Pyramides],s38v12
et les Thamûd, le peuple de Lut, et les gens d'Al-Aykah, [ont tous démenti leurs Messagers]. Voilà les coalisés.s38v13
Il n'en est aucun qui n'ait traité les Messagers de menteurs. Et bien, Ma punition s'est avérée contre eux!s38v14
Ceux-ci [les Mécréant] n'attendant qu'un seul Cri, sans répétition.s38v15
Et ils disent [ironiquement]:"Seigneur, hâte-nous notre part avant le jour des Comptes".s38v16
Endure ce qu'ils disent; et rappelle-toi Dawûd, Notre serviteur, doué de force [dans l'adoration] et plein de repentir [à Allah].s38v17
Nous soumîmes les montagnes à glorifier Allah, soir et matin, en sa compagnie, s38v18
de même que les oiseaux assembles en masse, tous ne faisant qu'obéir à Lui.s38v19
Et Nous renforçâmes son royaume et lui donnâmes la sagesse et la faculté de bien juger.s38v20
Et t'est-elle parvenue la nouvelle des disputeurs quand ils grimpèrent au mur du sanctuaire!s38v21
Quand ils entrèrent auprès de Dawûd, il en fut effrayé. Ils dirent:"N'aie pas peur! Nous sommes tous deux en dispute; l'un de nous a fait du tort à l'autre. Juge donc en toute équité entre

nous, ne sois pas injuste et guide-nous vers le chemin droit.s38v22
Celui-ci est mon frère: il a quatre-vingt-dix-neuf brebis, tandis que je n'ai qu'une brebis. Il m'a dit"Confie-la-moi"; et dans la conversation, il a beaucoup fait pression sur moi".s38v23
Il [Dawûd] dit:"Il a été certes injuste envers toi en demandant de joindre ta brebis à ses brebis". Beaucoup de gens transgressent les droit de leurs associés, sauf ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres – cependant ils sont bien rares. - Et Dawûd pensa alors que Nous l'avions mis à l'épreuve. Il demanda donc pardon à son Seigneur et tomba prosterné et se repentit.s38v24
Nous lui pardonnâmes. Il aura une place proche de Nous et un beau refuge.s38v25
"Ô Dawûd, Nous avons fait de toi un calife sur la terre. Juge donc en toute équité parmi les gens et ne suis pas la passion: sinon elle t'égarera du sentier d'Allah". Car ceux qui s'égarent du sentier d'Allah auront un dur châtiment pour avoir oublié le Jour des Comptes.s38v26
Nous n'avons pas créé le ciel et la terre et ce qui existe entre eux en vain. C'est ce que pensent ceux qui ont mécru. Malheur à ceux qui ont mécru pour le feu [qui les attend]! s38v27
Traiterons-Nous ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres comme ceux qui commettent du désordre sur terre? Ou traiterons-Nous les pieux comme les pervers? s38v28
[Voici] un Livre béni que Nous avons fait descendre vers toi, afin qu'ils méditent sur ses versets et que les doués d'intelligence réfléchissent!s38v29

Et à Dawud Nous fîmes don de Sulayman, - quel bon serviteur! - Il était plein de repentir.s38v30
Quand un après-midi, on lui présenta de magnifiques chevaux de course,s38v31
il dit:"Oui, je me suis complu à aimer les biens [de ce monde] au point [d'oublier] le rappel de mon Seigneur jusqu'à ce que [le soleil] se soit caché derrière son voile.s38v32
Ramenez-les moi." Alors il se mit à leur couper les pattes et les cous.s38v33
Et Nous avions certes éprouvé Sulayman en plaçant sur son siège un corps. Ensuite, il se repentit.s38v34
Il dit:"Seigneur, pardonne-moi et fais-moi don d'un royaume tel que nul après moi n'aura de pareil. C'est Toi le grand Dispensateur".s38v35
Nous lui assujettîmes alors le vent qui, ar son ordre, soufflait modérément partout où il voulait.s38v36
De même que les Shayatines, bâtisseurs et plongeurs de toutes sortes.s38v37
Et d'autres encore, accouplés dans des chaînes.s38v38
"Voilà Notre don; distribue-le ou retiens-le sans avoir à en rendre compte".s38v39
Et il a une place rapprochée de Nous et un beau refuge.s38v40
Et rappelle-toi Ayyûb, Notre serviteur, lorsqu'il appela son Seigneur:"Le Shaytan m'a infligé détresse et souffrance".s38v41
Frappe [la terre] de ton pied: voici une eau fraîche pour te laver et voici de quoi boire.s38v42

Et Nous lui rendîmes sa famille et la fîmes deux fois plus nombreuse, comme une miséricorde de Notre part et comme un rappel pour les gens doués d'intelligence.s38v43
"Et prends dans ta main un faisceau de brindilles, puis frappe avec cela. Et ne viole pas ton serment". Oui, Nous l'avons trouvé vraiment endurant. Quel bon serviteur! Sans cesse il se repentait.s38v44
Et rappelle-toi Ibrahim, Is'aq et Ya'cob, Nos serviteurs puissants [dans l'obéissance à Allah] et clairvoyants.s38v45
Nous avons fait d'eux l'objet d'une distinction particulière: le rappel de l'au-delà.s38v46
Ils sont auprès de Nous, certes, parmi les meilleurs élus.s38v47
Et rappelle-toi Isma'il et Ilyasa' (Élisée), et dha-l-kilf, chacun d'eux parmi les meilleurs. s38v48
Cela est un rappel. C'est aux pieux qu'appartient, en vérité, la meilleure retraite,s38v49
Les Jardins d'Eden, aux portes ouvertes pour eux, s38v50
où, accoudés, ils demanderont des fruits abondants et des boissons.s38v51
Et auprès d'eux seront les belles au regard chaste, toutes du même âge.s38v52
Voilà ce qui vous est promis pour le Jour des Comptes.s38v53
Ce sera Notre attribution inépuisable.s38v54
Voilà! alors que les taghine [rebelle,transgresseurs] auront certes la pire retraite, s38v55
L'Enfer où ils brûleront. Et quel affreux lit!. s38v56
Voila! Qu'ils y goûtent: eau bouillante et eau purulente, s38v57
et d'autres punitions du même genre.s38v58

Voici un groupe qui entre précipitamment en même temps que vous, nulle bienvenue à eux. Ils vont brûler dans le feu. s38v59
Ils dirent:"Pas de bienvenue pour vous, plutôt. C'est vous qui avez préparé cela pour nous" Quel mauvais lieu de séjour! s38v60
ils dirent:"Seigneur, celui qui nous a préparé cela, ajoute-lui un double châtiment dans le Feu".s38v61
Et ils dirent:"Pourquoi ne voyons-nous pas des gens que nous comptions parmi les malfaiteurs [les"terroristes" musulmans]? s38v62
Est-ce que nous les avons raillés a [à tord] ou échappent-ils à nos regards?" s38v63
Telles sont en vérité les querelles des gens du Feu.s38v64
Dis:"Je ne suis qu'un avertisseur. Point de divinité à part Allah, l'Unique, le Dominateur Suprême,s38v65
Seigneur des cieux et de la terre et de ce qui existe entre eux, le Puissant, le Grand Pardonneur".s38v66
Dis:"Ceci [le Qur'an] est une grande nouvelle,s38v67
mais vous vous en détournez.s38v68
Je n'avais aucune connaissance de la cohorte sublime au moment où elle disputait.s38v69
Il m'est seulement révélé que je suis un avertisseur clair".s38v70
Quand ton Seigneur dit aux Anges:"Je vais créer d'argile un être humain.s38v71
Quand Je l'aurai bien formé et lui aurai insufflé de Mon Esprit, jetez-vous devant lui, prosternés."s38v72
Alors les Anges se prosternèrent,s38v73

à l'exception d'Iblis qui s'enfla d'orgueil et fut du nombre des mécréants.s38v74
[Allah] lui dit:"Ô iblis, qui t'a empêché de te prosterner devant ce que J'ai créé de Mes mains?" T'enfles-tu d'orgueil ou te considères-tu parmi les hauts placés?"s38v75
Il dit [Iblis]:"Je suis meilleur que lui, Tu m'as créé de feu et tu l'as créé d'argile".s38v76
[Allah] dit:"Sors d'ici, te voilà banni;s38v77
et sur toi sera ma malédiction jusqu'au jour de la Rétribution".s38v78
[Iblis] dit:"Seigneur, donne-moi donc un délai, jusqu'au jour où ils seront ressuscités".s38v79
[Allah] dit:"Tu es de ceux à qui un délai est accordé,s38v80
jusqu'au jour de l'Instant bien Connu".s38v81
[Iblis] dit:"Par Ta Puissance!, je les séduirai assurément tous,s38v82
sauf Tes serviteurs élus parmi eux".s38v83
[Allah] dit:"En vérité, et c'est la vérité que je dis,s38v84
J'emplirai certainement l'Enfer de toi et de tous ceux d'entre eux qui te suivront".s38v85
Dis:"Pour cela, je ne vous demande aucun salaire; et je ne suis pas un imposteur.s38v86
Ceci [le Qur'an] n'est qu'un rappel à l'univers.s38v87
Et certainement vous en aurez des nouvelles bientôt!"s38v88

39 - Az-Zumar

بسم الله الرحمن الرحيم

La Descente du Livre vient d'Allah, Le puissant, Le Sage.s39v1

Nous t'avons fait descendre le Livre en toute vérité. Adore donc Allah en Lui vouant un culte exclusif.s39v2
C'est à Allah qu'appartient le Din [système de Lois établissant le chemin"Shari'ah" contenant l'ensemble des préceptes temporel, cultuelle et croyances, prescriptions et proscriptions, mais aussi comportement constant intérieur et extérieur, etc..] pure. Tandis que ceux qui prennent des protecteurs en dehors de Lui [disent]:"Nous ne les adorons que pour qu'ils nous rapprochent davantage d'Allah". En vérité, Allah jugera parmi eux sur ce en quoi ils divergents. Allah ne guide pas celui qui est menteur et grand ingrat."s39v3
Si Allah avait voulu S'attribuer un enfant, Il aurait certes choisi ce qu'Il eût voulu parmi ce Qu'il crée. Gloire à Lui! C'est Lui Allah, l'Unique, le Dominateur Suprême.s39v4
Il a créé les cieux et la terre en toute vérité. Il enroule la nuit sur le jour et enroule le jour sur la nuit, et Il a assujetti le soleil et la lune à poursuivre chacun sa course pour un terme fixé. C'est bien Lui le Puissant, le Grand Pardonneur!s39v5
Il vous a créés d'une personne unique et a tiré d'elle son épouse. Et Il a fait descendre [créé] pour vous huit couples de bestiaux. Il vous crée dans les ventres de vos mères, création après création, dans trois ténèbres. Tel est Allah, votre Seigneur! A Lui appartient toute la Royauté. Point de divinité part Lui. Comment pouvez-vous vous détourner [de son culte]?s39v6
Si vous ne croyez pas, Allah se passe largement de vous. De Ses serviteurs cependant, Il n'agrée pas la mécréance. Et si vous êtes reconnaissants, Il l'agrée [cette reconnaissance] pour vous. Nul pécheur ne portera les péchés d'autrui. Ensuite, vers

votre Seigneur sera votre retour: Il vous informera alors de ce que vous faisiez car Il connaît parfaitement le contenu des poitrines.s39v7
Et quand un malheur touche l'homme, il appelle son Seigneur en se tournant vers Lui. Puis quand Il lui accorde de Sa part un bienfait, il oublie la raison pour laquelle il faisait appel, et il assigne à Allah des égaux, afin d'égarer [les gens] de son chemin. Dis:"Jouis de ta mécréance un court moment. Tu fais partie des gens du Feu".s39v8
Est-ce que celui qui, aux heures de la nuit, reste en dévotion, prosterné et debout, prenant garde à l'au-delà et espérant la miséricorde de son Seigneur..[sous entend: est égal à celui qui ne le fait pas?] Dis:"Sont-ils égaux, ceux qui savent et ceux qui ne savent pas?" Seuls les doués d'intelligence se rappellent.s39v9
Dis:"Ô Mes serviteurs qui avez cru! Craignez votre Seigneur. Ceux qui ici-bas font le bien, auront une bonne [récompense]. La terre d'Allah est vaste et les endurant auront leur pleine récompense sans compter.s39v10
Dis:"Il m'a été ordonné d'adorer Allah en Lui vouant exclusivement le culte,s39v11
et il m'a été ordonné d'être le premier des Musulmans.s39v12
Dis:"Je crains, si je désobéis à mon Seigneur, le châtiment d'un jour terrible".s39v13
Dis:"C'est Allah que j'adore, et Lui voue exclusivement mon culte.s39v14
Adorez donc, en dehors de Lui, qui vous voudrez!" - Dis:"Les perdants sont ceux qui, au Jour de la Résurrection, auront

causé la perte de leurs propres âmes et celles de leurs familles". C'est bien cela la perte évidente.s39v15
Au-dessus d'eux, ils auront des couches au-dessous d'eux. Voilà ce dont Allah menace Ses esclaves."Ô Mes esclaves, craignez-Moi donc!"s39v16
Et à ceux qui s'écartent [totalement] Des Taghut pour ne pas les adorer, tandis qu'ils reviennent à Allah, à eux la bonne nouvelle! Annonce la bonne nouvelle à Mes serviteurss39v17
qui prêtent l'oreille à la Parole, puis suivent ce qu'elle contient de meilleur. Ce sont ceux-là qu'Allah a guidés et ce sont eux les doués d'intelligence!s39v18
Et bien quoi! Celui contre qui s'avère le décret du châtiment,... est-ce que tu sauves celui qui est dans le Feu?s39v19
Mais ceux qui auront craint leur Seigneur auront [pour demeure] des étages [au Paradis] au-dessus desquels d'autres étages sont construits et sous lesquels coulent les rivières. Promesse d'Allah! Allah ne manque pas à Sa promesse.s39v20
Ne vois-tu pas qu'Allah fait descendre du ciel de l'eau, puis Il l'achemine vers des sources dans la terre; ensuite, avec cela, Il fait sortir une culture aux couleurs diverses, laquelle se fane ensuite, de sorte que tu la vois jaunis; ensuite, Il la réduit en miettes. C'est là certainement un rappel aux [gens] doués d'intelligence.s39v21
Est-ce que celui dont Allah ouvre la poitrine à l'Islam et qui détient ainsi une lumière venant de Son Seigneur... Malheur donc à ceux dont les cœurs sont endurcis contre le rappel d'Allah. Ceux-là sont dans un égarement évident.s39v22
Allah a fait descendre le plus beau des récits, un Livre dont [certains versets] se ressemblent et se répètent. Les peaux de

ceux qui redoutent leur Seigneur frissonnent [à l'entendre]; puis leurs peaux et leurs cœurs s'apaisent au rappel d'Allah. Voilà le [Livre] guide d'Allah par lequel Il guide qui Il veut. Mais quiconque Allah égare n'a point de guide. s39v23
Est-ce que celui qui, au Jour de la Résurrection, se sera protégé le visage contre le pire châtiment… Et l'on dira aux injustes:"Goûtez à ce que vous avez acquis".s39v24
Ceux qui ont vécu avant eux ont démenti [les Messagers], le châtiment leur est venu par où ils ne le pressentaient pas.s39v25
Allah leur a fait goûter l'ignominie dans la vie présente. Le châtiment de l'au-delà, cependant, est plus grand, si seulement ils savaient!s39v26
Nous avons, dans ce Qur'an, cité pour les gens des exemples de toutes sortes afin qu'ils se souviennent.s39v27
Un Qur'an [en langue] arabe, dénué de tortuosité, afin qu'ils soient pieux!s39v28
Allah a cité comme parabole un homme appartenant à des associés se querellant à son sujet et un [autre] homme appartenant à un seul homme: sont-ils égaux en exemple? Louanges à Allah! Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s39v29
En vérité tu mourras et ils mourront eux aussi;s39v30
ensuite, au Jour de la Résurrection, vous vous disputerez auprès de votre Seigneur.s39v31
Quel pire injuste donc, que celui qui ment contre Allah et qui traite de mensonge la vérité quand elle lui vient? N'est-ce pas dans l'Enfer qu'il y a un refuge pour les mécréants?s39v32

Tandis que celui qui vient avec la vérité et celui qui la confirme, ceux-là sont les pieux.s39v33
Ils auront tout ce qu'ils désireront auprès de leur Seigneur; voilà la récompense des bienfaisants,s39v34
afin qu'Allah leur efface les pires de leurs actions et les récompense selon ce qu'ils auront fait de meilleur.s39v35
Allah ne suffit-Il pas à Son esclave [comme soutient]? Et ils te font peur avec ce qui est en dehors de Lui. Et quiconque Allah égare n'a point de guide. s39v36
Quiconque Allah guide, nul ne peut l'égarer. Allah n'est-Il pas Puissant et détenteur du pouvoir de châtier?s39v37
Si tu leur demandais:"Qui a créé les cieux et la terre?", Ils diraient assurément:"Allah". Dis:"Voyez-vous ceux que vous invoquez en dehors d'Allah; si Allah me voulait du mal, est-ce que [ces divinités] pourraient dissiper Son mal? Ou s'Il me voulait une miséricorde, pourrait-elles retenir Sa miséricorde?" - Dis:"Allah me suffit: c'est en Lui que placent leur confiance ceux qui cherchent appui". s39v38
Dis:"Ô mon peuple, agissez selon votre méthode, moi j'agirai [selon la mienne]. Bientôt vous sauress39v39
sur qui s'abattra un châtiment qui l'avilira; et sur qui se justifiera un châtiment".s39v40
Nous t'avons fait descendre le Livre, pour les hommes, en toute vérité. Quiconque se guide [le fait] pour son propre bien; et quiconque s'égare, s'égare à son détriment. Tu n'es nullement responsable [de leurs propres affaires].s39v41
Allah reçois les âmes après leurs morts ainsi que celles qui ne meurent pas au cours de leur sommeil. Il retient celles à qui Il a décrété la mort, tandis qu'Il renvoie les autres jusqu'à un terme

fixé. Il y a certainement là des preuves pour des gens qui réfléchissent.s39v42
Ont-ils adopté, en dehors d'Allah, des intercesseurs? Dis:"Quoi! Même s'ils ne détiennent rien et sont dépourvus de raison?s39v43
Dis:"L'intercession toute entière appartient à Allah. A Lui la royauté des cieux et de la terre. Puis c'est vers Lui que vous serrez ramenés".s39v44
Et Quand Allah est mentionné seul [sans associés], les cœurs de ceux qui ne croient pas en l'au-delà se crispent et quand on mentionne ceux qui sont en dehors de Lui, voilà qu'ils se réjouissent.s39v45
Dis:"Ô Allah, Créateur des cieux et de la terre, Connaisseur de tout ce que le monde ignore comme de ce qu'il perçoit, c'est Toi qui jugeras entre Tes serviteurs ce sur quoi ils divergeaient".s39v46
Si les injustes possédaient tout ce qui se trouve sur la terre, - et autant encore, - ils l'offriraient comme rançon pour échapper au pire châtiment le Jour de la Résurrection; et leur apparaîtra, de la part d'Allah, ce qu'ils n'avaient jamais imaginé;s39v47
et leur apparaîtront les méfaits qu'ils ont commis, et ce dont ils se raillaient les enveloppera.s39v48
Quand un malheur touche l'homme, il Nous invoque. Quand ensuite Nous lui accordons une faveur de Notre part, il dit:"Je ne la dois qu'à [ma] science". C'est une épreuve, plutôt; mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s39v49
Ainsi parlaient ceux qui vécurent avant eux. Mais ce qu'ils ont acquis ne leur a servi à rien;s39v50

Ils furent donc atteints par les mauvaises conséquences de leurs acquis. Ceux de ces gens [les Mecquois] qui auront commis l'injustice seront atteints par les mauvaises conséquences de leurs acquis et ils ne pourront s'opposer à la puissance [d'Allah].s39v51
Ne savent-ils pas qu'Allah attribue Ses dons avec largesse ou les restreint à qui Il veut? Il y a en cela des preuves pour des gens qui croient.s39v52
Dis:"Ô Mes serviteurs qui avez commis des excès à votre propre détriment, ne désespérez pas de la miséricorde d'Allah. Car Allah pardonne tous les péchés. Oui, c'est Lui le Pardonneur, le Très Miséricordieux.s39v53
Et revenez repentant à votre Seigneur, et soumettez-vous à Lui, avant que ne vous vienne le châtiment et vous ne recevez aucun secours. s39v54
Et suivez le Meilleur de ce qui vous est descendue de la part de votre Seigneur [le Qur'an], avant que le châtiment ne vous vienne soudain, sans que vous ne [le] pressentiez;s39v55
avant qu'une âme ne dise:"Malheur à moi pour mes manquements envers Allah. Car j'ai été certes, parmi les railleurs";s39v56
ou qu'elle ne dise:"Si Allah m'avait guidée, j'aurais été certes, parmi les pieux".s39v57
ou bien qu'elle ne dise en voyant le châtiment:"Ah! S'il y avait pour moi un retour! Je serais alors parmi les bienfaisants".s39v58
"Oh que si! Mes versets te sont venus et tu les as traités de mensonge, tu t'es enflé d'orgueil et tu étais parmi les mécréants".s39v59

Et au Jour de la Résurrection, tu verras les visages de ceux qui mentaient sur Allah, assombris. N'est-ce pas dans l'Enfer qu'il y aura une demeure pour les orgueilleux?s39v60
Et Allah sauvera ceux qui ont été pieux en leur faisant gagner [leur place au Paradis]. Nul mal ne les touchera et ils ne seront point affligés.s39v61
Allah est le Créateur de toute chose, et de toute chose Il est Garants39v62
Il détient les clefs des cieux et de la terre; et ceux qui ne croient pas aux versets d'Allah, ce sont ceux-là les perdants.s39v63
Dis:"Me commanderez-vous d'adorer autre qu'Allah? Ô ignorants?"s39v64
En effet, il t'a été révélé, ainsi qu'à ceux qui t'ont précédé:"Si tu donnes des associés à Allah, ton œuvre sera certes vaine; et tu sera très certainement du nombre des perdants.s39v65
Tout au contraire, adore Allah seul et sois du nombre des reconnaissants".s39v66
Ils n'ont pas estimé Allah comme Il devrait l'être alors qu'au Jour de la Résurrection, Il fera de la terre entière une poignée, et les cieux seront pliés dans Sa [main] droite. Gloire à Lui! Il est au-dessus de ce qu'ils Lui associent.s39v67
Et on soufflera dans la trompe, et voilà que ceux qui seront dans les cieux et ceux qui seront sur la terre seront foudroyés, sauf ceux qu'Allah voudra [épargner]. Puis on y soufflera de nouveau, et les voilà debout à regarder.s39v68
Et la terre resplendira de la lumière de son Seigneur; le Livre sera déposé, et on fera venir les prophètes et les shouhada (pl.

De Shahid: témoins); on décidera parmi eux en toute équité et ils ne seront point lésés; s39v69
et chaque âme sera pleinement rétribuée pour ce qu'elle aura œuvré. Il [Allah] connaît mieux ce qu'ils font.s39v70
Et ceux qui avaient mécru seront conduits par groupes à l'Enfer. Puis, quand ils y parviendront, ses portes s'ouvriront et ses gardiens leur diront:"Des messagers [choisis] parmi vous ne vous sont-ils pas venus, vous récitant les versets de votre Seigneur et vous avertissant de la rencontre de votre jour que voici?" Ils diront: si, mais le décret du châtiment s'est avéré juste contre les mécréants.s39v71
"Entrez, [leur] dira-t-on, par les portes de l'Enfer, pour y demeurer éternellement". Qu'il est mauvais le lieu de séjour des orgueilleux!s39v72
Et ceux qui avaient craint leur Seigneur seront conduits par groupes au Paradis. Puis, quand ils y parviendront et que ses portes s'ouvriront, ses gardiens leur diront:"Salut à vous! Vous avez été bons: entrez donc, pour y demeurer éternellement".s39v73
Et ils diront:"Louange à Allah qui nous a tenu Sa promesse et nous a fait hériter la terre [Paradis]! Nous allons nous installer dans le Paradis là où nous voulons". Que la récompense de ceux qui font le bien est excellente!s39v74
Et tu verras les Anges faisant cercle autour du Trône, célébrant les louanges de leur Seigneur et Le glorifiant. Et il sera jugé entre eux en toute équité, et l'on dira:"Louange à Allah, Seigneur de l'univers".s39v75

40 - Ghafir

بسم الله الرحمن الرحيم

Hâ, Mîm. s40v1
La Descente du Livre vient d'Allah, le Puissant, l'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s40v2
Le Pardonneur des péchés, l'Accueillant au repentir, le Dur en punition, le Détenteur des faveurs. Point de divinité à part Lui et vers Lui est la destination.s40v3
Seuls ceux qui ont mécru discutent les versets d'Allah. Que leurs activités dans le pays ne te trompent pas.s40v4
Avant eux, le peuple de Nuh a traité [Son Messager] de menteur, et les coalisés après eux [ont fait de même], et chaque communauté a conçu le dessein de s'emparer de Son Messager. Et ils ont discuté de faux arguments pour rejeté la vérité. Alors Je les ai saisis. Et quelle punition fut la Mienne!s40v5
Ainsi s'avéra juste la Parole de ton Seigneur contre ceux qui ont mécru:"Ils seront les gens du Feu".s40v6
Ceux [les Anges] qui portent le Trône et ceux qui l'entourent célèbrent les louanges de leur Seigneur, croient en Lui et implorent le pardon pour ceux qui croient:"Seigneur! Tu étends sur toute chose Ta miséricorde et Ta science. Pardonne donc à ceux qui se repentent et suivent Ton chemin et protège-les du châtiment de l'Enfer.s40v7
Seigneur! Fais-les entrer aux jardins d'Eden que Tu leur as promis, ainsi qu'aux vertueux parmi leurs ancêtres, leurs épouses et leurs descendants, car c'est Toi le Puissant, le Sage.s40v8
Et préserve-les [du châtiment] des mauvaises actions. Quiconque Tu préserves [du châtiment] des mauvaises actions

ce jour-là, Tu lui feras miséricorde". Et c'est là l'énorme succès.s40v9
A ceux qui n'auront pas cru on proclamera:"l'aversion d'Allah [envers vous] est plus grande que votre aversion envers vous-mêmes, lorsque vous étiez appelés à la foi et que vous persistiez dans la mécréance".s40v10
Ils diront:"Notre Seigneur, Tu nous as fais mourir deux fois, et redonné la vie deux fois: nous reconnaissons donc nos péchés. Y a-t-il un moyen d'en sortir"?s40v11
"...Il en est est ainsi car lorsqu'Allah était invoqué seul [sans associé], vous ne croyiez pas; et si on Lui donnait des associés, alors vous croyiez. Le jugement appartient à Allah, le Très Haut, le Très Grand".s40v12
C'est Lui qui vous fait voir Ses preuves, et fait descendre du ciel, pour vous, une subsistance. Seul se rappelle celui qui revient [à Allah].s40v13
invoquez Allah donc, en Lui vouant un culte exclusif, quelque répulsion qu'en aient les mécréants.s40v14
Il est Celui qui est élevé aux degrés les plus hauts, Possesseur du Trône, Il envoie par Son ordre l'Esprit sur qu'Il veut parmi Ses serviteurs, afin que celui-ci avertisse du jour de la Rencontre,s40v15
le jour où ils comparaîtront sans que rien en eux ne soit caché à Allah. A qui appartient la royauté, aujourd'hui? A Allah, l'Unique, le Dominateur.s40v16
Ce jour-là, chaque âme sera rétribuée selon ce qu'elle aura acquis. Ce jour-là, pas d'injuste, car Allah est prompt dans [ses] comptes.s40v17

Et avertis-les du jour qui approche, quand les cœurs remontreront aux gorges, terrifiés [ou angoissés]. Les injustes n'auront ni ami zélé, ni intercesseur écouté.s40v18
Il [Allah] connaît la trahison des yeux, tout comme ce que les poitrines cachent.s40v19
Et Allah juge en toute équité, tandis que ceux qu'ils invoquent en dehors de Lui ne jugent rien. En vérité c'est Allah qui est l'Audient, le Clairvoyant.s40v20
Ne parcourent-ils pas la terre, pour voir ce qu'il est advenu de ceux qui ont vécu avant eux? Ils étaient [pourtant] plus forts qu'eux et ont laissé sur terre bien plus de vestiges. Allah les saisit pour leurs péchés et ils n'eurent point de protecteur contre Allah.s40v21
Ce fut ainsi, parce que leurs Messagers leur avaient apporté les preuves, mais ils se montrèrent mécréants. Allah donc les saisit, car Il est fort et redoutable dans Son châtiment. s40v22
Nous envoyâmes effectivement Moussa avec Nos signes et une preuve évidente,s40v23
vers Fir'awn, Hâmân et Qaroûn. Mais ils dirent:"Magicien! Grand menteur!"s40v24
Puis, quand il leur eut apporté la vérité venant de Nous, ils dirent:'Tuez les fils de ceux qui ont cru avec lui, et laissez vivre leurs femmes". Et les ruses des mécréants ne vont qu'en pure perte.s40v25
Et Fir'awn dit:"Laissez-moi tuer Moussa. Et qu'il appelle son Seigneur! J'ai peur qu'il ne change votre Din [système de Lois établissant le chemin"Shari'ah" contenant l'ensemble des préceptes temporel, cultuelle et croyances, prescriptions et

proscriptions, mais aussi comportement constant intérieur et extérieur, etc..] ou qu'il ne fasse apparaître la corruption sur terre".s40v26
Moussa [lui] dit:"Je cherche auprès de mon Seigneur et le vôtre protection contre tout orgueilleux qui ne croit pas au jour du Compte".s40v27
Et un homme croyant de la famille de Fir'awn, qui dissimulait sa foi, dit:"Tuez-vous un homme parce qu'il dit:"Mon Seigneur est Allah"? Alors qu'il est venu à vous avec les preuves évidentes de la part de votre Seigneur. S'il est menteur, son mensonge sera à son détriment; tandis que s'il est véridique, alors une partie de ce dont il vous menace tombera sur vous". Certes, Allah ne guide pas celui qui est outrancier et imposteur!s40v28
"Ô mon peuple, triomphant sur terre, vous avez la royauté aujourd'hui. Mais qui nous secourra de la rigueur d'Allah si elle nous vient?" Fir'awn dit:"Je ne vous indique que ce que je considère bon. Je ne vous guide qu'au sentier de la droiture".s40v29
Et celui qui était croyant dit:"Ô mon peuple, je crains pour vous un jour semblable à celui des coalisés.s40v30
Un sort semblable à celui du peuple de Nuh, des 'Aad et des Thamûd, et de ceux [qui vécurent] après eux". Allah ne veut [faire subir] aucune injustice aux serviteurs.s40v31
"Ô mon peuple, je crains pour vous le jour de l'Appel Mutuel,s40v32
Le jour où vous tournerez le dos en déroute, sans qu'il y ait pour vous de protecteur contre Allah". Et quiconque Allah égare, n'a point de guide.s40v33

"Certes, Yusuf vous est venu auparavant avec les preuves évidentes mais, vous n'avez jamais cessé d'avoir des doutes sur ce qu'il vous avait apporté. Mais lorsqu'il mourut, vous dites alors:"Allah n'enverra plus jamais de Messager après lui". Ainsi Allah égare-t-Il celui qui est outrancier et celui qui doute.s40v34
Ceux qui discutent les Ayat (prodige, signes, verset) d'Allah sans qu'aucun Sultan (preuve, autorité) ne leur soit venue, [leur action] est grandement haïssable auprès d'Allah et auprès de ceux qui croient. Ainsi Allah scelle-t-Il le cœur de tout orgueilleux tyran.s40v35
Et Fir'awn dit:"Ô Hâmân, bâtis-moi une tour: peut-être atteindrai-je les voies,s40v36
les voies des cieux, et apercevrai-je le Dieu de Moussa; mais je pense que celui-ci est menteur". Ainsi la mauvaise action de Fir'awn lui parut enjolivée; et il fut détourné du droit chemin; et le stratagème de Fir'awn n'est voué qu'à la destruction.s40v37
Et celui qui avait cru dit:"Ô mon peuple, suivez-moi. Je vous guiderai au sentier de la droiture.s40v38
Ô mon peuple, cette vie n'est que jouissance temporaire, alors que l'au-delà est vraiment la demeure de la stabilité.s40v39
Quiconque fait une mauvaise action ne sera rétribué que par son pareil; et quiconque, mâle ou femelle, fait une bonne action tout en étant croyant, alors ceux-là entreront au Paradis pour y recevoir leur subsistance sans compter.s40v40
Ô mon peuple, mais qu'ai je à vous appeler au salut, alors que vous m'appelez au Feu?s40v41

Vous m'invitez à nier Allah et à Lui donner des associés dont je n'ai aucun savoir, alors que je nous appelle au Tout Puissant, au Grand Pardonneur.s40v42
Nul doute que ce à quoi vous m'appelez ne peut exaucer une invocation ni ici-bas ni dans l'au-delà. C'est vers Allah qu'est notre retour, et les outranciers sont eux les gens du Feu.s40v43
Bientôt vous vous rappellerez ce que je vous dis; et je confie mon sort à Allah. Allah, est certes Clairvoyant sur les serviteurs.s40v44
Allah donc le protégea des méfaits de leurs ruses, alors que le pire châtiment cerna les gens de Fir'awn: s40v45
le Feu, auquel ils sont exposés matin et soir. Et le jour où l'Heure arrivera [il sera dit]"Faites entrer les gens de Fir'awn au plus dur du châtiment"s40v46
Et quand ils se disputeront dans le Feu, les faibles diront à ceux qui s'enflaient d'orgueil:"Nous vous avions suivis: pourriez-vous nous préserver d'une partie du Feu?" s40v47
Et ceux qui s'enflaient d'orgueil diront:"En vérité, nous y voilà tous". Allah a déjà rendu Son jugement entre les serviteurs.s40v48
Et ceux qui seront dans le Feu diront aux gardiens de l'Enfer:"Priez votre Seigneur de nous alléger un jour de [notre] supplice".s40v49
"Ils diront:"vos Messagers, ne vous apportaient-ils pas les preuves évidentes"? Ils diront:"Si"! Ils [les gardiens] diront:"Eh bien, priez"! Et l'invocation des mécréants n'est qu'aberration.s40v50

Nous secourrons, certes, Nos Messagers et ceux qui croient, dans la vie présente tout comme au jour où les témoins [les Anges gardiens] se dresseront [le Jour du Jugement],s40v51
au Jour où leur excuse ne sera pas utile aux injustes, tandis qu'il y aura pour eux la malédiction et la pire demeure.s40v52
En effet, Nous avons apporté à Moussa la guidée, et fait hériter aux Enfants d'Israël, le Livre,s40v53
une guidée et un rappel aux gens doués d'intelligence. s40v54
Endure donc donc, car la promesse d'Allah est vérité, implore le pardon pour ton péché et célèbre la gloire et la louange de ton Seigneur, soir et matin.s40v55
Ceux qui discutent sur les versets d'Allah sans qu'aucune preuve ne leur soit venue, n'ont dans leurs poitrines qu'orgueil. Ils n'atteindront pas leur but. Implore donc la protection d'Allah, car c'est Lui l'Audient, le Clairvoyant.s40v56
La création des cieux et de la terre est quelque chose de plus grand que la création des gens. Mais la Plupart des gens ne savent pas.s40v57
L'aveugle et le voyant ne sont pas égaux, et ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres ne peuvent être comparés à celui qui fait le mal. C'est rare que vous vous rappeliez!s40v58
En vérité; l'Heure va arriver: pas de doute là-dessus; mais la plupart des gens n'y croient pas.s40v59
Et votre Seigneur dit:"Appelez-Moi, Je vous répondrai. Ceux qui, par orgueil, se refusent à M'adorer entreront bientôt dans l'Enfer, humiliés"s40v60
Allah est celui qui vous a assigné la nuit pour que vous vous y reposiez, et le jour pour y voir clair. Allah est le Pourvoyeur de

grâce aux hommes, mais la plupart des gens ne sont pas reconnaissants.s40v61
Tel est votre Seigneur, Créateur de toute chose. Point de divinité à part Lui. Comment se fait-il que vous vous détourniez [du chemin droit]?s40v62
Ainsi ceux qui nient les prodiges d'Allah se détournent-ils [du chemin droit].s40v63
C'est Allah qui vous a assigné la terre comme demeure stable et le ciel comme toit et vous a donné votre forme, - et quelle belle forme Il vous a donnée! - et Il vous a nourris de bonnes choses. Tel est Allah, votre Seigneur; gloire à Allah, Seigneur de l'univers!s40v64
C'est Lui Vivant. Point de divinité à part Lui. Appelez-Le donc, en Lui vouant un culte exclusif. Louange à Allah, Seigneur de l'univers!s40v65
Dis:"Il m'a été interdit, une fois que les preuves me sont venues de mon Seigneur, d'adorer ceux que vous invoquez en dehors d'Allah, et il m'a été ordonné de me soumettre au Seigneur de l'univers".**s40v66**
C'est Lui qui vous a créés de terre, puis d'une goutte de sperme, puis d'une adhérence; puis Il vous fait sortir petit enfant pour qu'ensuite vous atteigniez votre maturité et qu'ensuite vous deveniez vieux, - certains parmi vous meurent plus tôt, - et pour que vous atteigniez un terme fixé, afin que vous raisonniez. s40v67
C'est Lui qui donne la vie et donne la mort. Puis quad Il décide une affaire, Il n'a qu'à dire:"Sois", et elle est.s40v68
N'as-tu pas vu comment ceux qui discutent sur les versets d'Allah se laissent détourner?s40v69

Ceux qui traitent de mensonge le Livre [le Qur'an] et ce avec quoi Nous avons envoyé Nos Messagers; ils sauront bientôt,s40v70
quand , des carcans à leurs cous et avec des chaînes ils seront traînéss40v71
dans l'eau bouillante; et qu'ensuite ils brûleront dans le Feu.s40v72
Puis on leur dira:"Où sont ceux que vous associezs40v73
à Allah?""Ils se sont écartés de nous, diront-ils. Ou plutôt, nous invoquions rien, auparavant". Ainsi Allah égare-t-Il les mécréants.s40v74
Voilà le prix de votre exultation sur terre, sans raison, ainsi que de votre joie immodérée.s40v75
Franchissez les portes de l'Enfer pour y demeurer éternellement. Qu'il est mauvais le lieu de séjour des orgueilleux!s40v76
Endure donc. La promesse d'Allah est vraie. Que Nous te montrions une partie de ce dont Nous les menaçons ou que Nous te fassions mourir [avant cela]... c'est vers Nous qu'ils seront ramenés.s40v77
Certes, Nous avons envoyé avant toi des Messagers. Il en est dont Nous t'avons raconté l'histoire; et il en est dont Nous ne t'avons pas raconté l'histoire. Et il n'appartient pas à un Messager d'apporter un signe [ou verset] si ce n'est avec la permission d'Allah. Lorsque le commandement d'Allah viendra, tout sera décidé en toute justice; et ceux qui profèrent des mensonges sont alors les perdants.s40v78
C'est Allah qui vous a fait des bestiaux pour que vous en montiez et que vous en mangiez,s40v79

et vous y avez des profits et afin que vous atteigniez sur eux une chose nécessaire qui vous tenait à cœur. C'est sur eux et sur les vaisseaux que vous êtes transportés.s40v80
Et Il vous montre Ses merveilles. Quelles merveilles d'Allah niez-vous donc?s40v81
Ne parcourent-ils donc pas la terre pour voir ce qu'il est advenu de ceux qui étaient avant eux? Ils étaient [pourtant] plus nombreux qu'eux et bien plus puissants et ils [avaient laissé] sur terre beaucoup plus de vestiges. Mais ce qu'ils ont acquis ne leur a servi à rien. s40v82
Lorsque leurs Messagers leur apportaient les preuves évidentes, ils exultaient des connaissances qu'ils avaient. Et ce dont ils se moquaient les enveloppa.s40v83
Puis, quand ils virent Notre rigueur ils dirent:"Nous croyons en Allah seul, et nous renions ce que nous Lui donnions comme associés".s40v84
Mais leur croyance, au moment où ils eurent constaté Notre rigueur, ne leur profita point; Telle est la règle d'Allah envers Ses serviteurs dans le passé. Et c'est là que les mécréants se trouvèrent perdants.s40v85

41 - Fussila

بسم الله الرحمن الرحيم

Hâ, Mîm. s41v1
[C'est] une révélation descendue de la part du Tout Miséricordieux, du Très Miséricordieux.s41v2

Un Livre dont les versets sont détaillés [et clairement exposés], un Qur'an [lecture] arabe pour les gens qui savent,s41v3
annonciateur [d'une bonne nouvelle] et avertisseur. Mais la plupart d'entre eux se détournent; c'est qu'ils n'entendent pas.s41v4
Et ils dirent:"Nos cœurs sont voilés contre ce à quoi tu nous appelles, nos oreilles sont sourdes. Et entre nous et toi, il y a une cloison. Agis donc de ton côté; nous agissons du notre". s41v5
Dis:"Je ne suis qu'un homme comme vous. Il m'a été révélé que votre Dieu et un Dieu unique. Cherchez le droit chemin vers Lui et implorez Son Pardon". Et Malheur aux Associateurs.s41v6
qui n'acquittent pas la Zakât et ne croient pas en l'au-delà!s41v7
Ceux qui croient et accomplissent de bonnes œuvres auront une énorme récompense jamais interrompue.s41v8
Dis:"Renierez-vous [l'existence] de celui qui a créé la terre en deux jours, et Lui donnerez-vous des égaux? Tel est le Seigneur de l'univers,s41v9
c'est Lui qui a fermement fixé des montagnes au-dessus d'elle, l'a bénie, et lui assigna ses ressources alimentaires en quatre jours d'égale durée, égale au [Demandent du] demandeur.s41v10
Il S'est ensuite adressé au ciel qui était alors fumée et lui dit, ainsi, qu'à la terre:"Venez tous deux, bon gré, mal gré". Tous deux dirent:"Nous venons obéissants".s41v11
Il décréta d'en faire sept cieux en deux jours et révéla à chaque ciel sa fonction. Et Nous avons décoré le ciel le plus proche de lampes [étoiles] et l'avons protégé. Tel est l'Ordre établi par le Puissant, l'Omniscient.s41v12

S'ils s'en détournent, alors dis-leur;"Je vous ai avertis d'une foudre semblable à celle qui frappa les 'Aad et les Thamûd"s41v13
Quand les Messagers leur étaient venus, de devant eux et par derrière [avec toutes les preuves], [leur disant]:"N'adorez qu'Allah", ils dirent:"Si notre Seigneur avait voulu, Il aurait certainement fait descendre des Anges. Nous ne croyons donc pas [au message] avec lequel vous avez été envoyés".s41v14
Quant aux 'Aad, ils s'enflèrent d'orgueil sur terre injustement, et dirent:"Qui est plus fort que nous? Quoi? N'ont-ils pas vu qu'en vérité Allah qui les a créés est plus fort qu'eux? Et ils reniaient Nos signes.s41v15
Nous déchaînâmes contre eux un vent violent et glacial en des jours néfastes, afin de leur faire goûter le châtiment de l'ignominie dans la vie présente. Le châtiment de l'au-delà cependant est plus ignominieux encore, et ils ne seront pas secourus.s41v16
Et quant aux Thamûd, Nous les guidâmes; mais ils ont préféré l'aveuglement à la guidée. C'est alors qu'ils furent saisis par la foudre du supplice le plus humiliant pour ce qu'ils avaient acquis.s41v17
Et Nous sauvâmes ceux qui croyaient et craignaient Allah.s41v18
Et le jour où les ennemis d'Allah seront rassemblés en masse vers le Feu... Puis on les poussera [dans sa direction].s41v19
Alors, quand ils y seront, leur ouïe, leurs yeux et leurs peaux témoigneront contre eux de ce qu'ils œuvraient.s41v20
Ils diront à leurs peaux:"Pourquoi avez-vous témoigné contre nous?" Elles diront:"C'est Allah qui nous a fait parler, Lui qui

fait parler toute chose. C'est Lui qui vous a créés une premières41v21
Vous ne pouviez vous cacher au point que ni votre ouïe, ni vos yeux et ni vos peaux ne puissent témoigner contre vous. Mais vous pensiez qu'Allah ne savait pas beaucoup de ce que vous faisiez. s41v22
Et c'est cette pensée que vous avez eue de votre Seigneur, qui vous a ruinés, de sorte que vous êtes devenus du nombre des perdants. s41v23
S'ils endurent, le Feu sera leur lieu de séjour; et s'ils cherchent à s'excuser, ils ne seront pas excusés.s41v24
Et Nous leur avons destiné des compagnons inséparables [des démons] qui leur ont enjolivé ce qui était devant et derrière eux. Et le décret s'est avéré juste contre eux, comme contre les autres communautés de Djinns et d'hommes qui ont vécu avant eux. Ils sont certes perdants!s41v25
Et ceux qui avaient mécru dirent:"Ne prêtez pas l'oreille à ce Qur'an, et faites du chahut [pendant sa récitation], afin d'avoir le dessus".s41v26
Nous ferons certes, goûter à ceux qui ne croient pas un dur châtiment, et les rétribuerons certes [d'une punition] pire que ce [que méritent] leurs méfaits. s41v27
Ainsi, la rétribution des ennemis d'Allah sera le Feu où ils auront une demeure éternelle, comme punition pour avoir nié Nos versets [le Qur'an].s41v28
Et les mécréants diront:"Seigneur, fais-nous voir ceux des djinns et des humains qui nous ont égarés, afin que nous les placions tous sous nos pieds, pour qu'ils soient parmi les plus bas".s41v29

Ceux qui disent:"Notre Seigneur est Allah", et qui se tiennent dans le droit chemin, les Anges descendent sur eux."N'ayez pas peur et ne soyez pas affligés; mais ayez la bonne nouvelle du Paradis qui vous était promis.s41v30
Nous sommes vos protecteurs dans la vie présente et dans l'au-delà; et vous y aurez ce que vos âmes désireront et ce que vous réclamez,s41v31
un lieu d'accueil de la part d'un Très Grand Pardonneur, d'un Très Miséricordieux".s41v32
Et qui profère plus belles paroles que celui qui appelle à Allah, fait bonne œuvre et dit:"Je suis du nombre des Musulmans?"s41v33
La bonne action et la mauvaise ne sont pas pareilles. Repousse [le mal] par ce qui est meilleur; et voilà que celui avec qui tu avais une animosité devient tel un ami chaleureux.s41v34
Mais [ce privilège] n'est donné qu'à ceux qui endurent et il n'est donné qu'au possesseur d'une grâce infinie.s41v35
Et si jamais Sheytan t'incite [à agir autrement], alors cherche refuge auprès d'Allah; c'est Lui, vraiment l'Audient, l'Omniscient.s41v36
Parmi Ses merveilles, sont la nuit et le jour, le soleil et la lune: ne vous prosternez ni devant le soleil, ni devant la lune, mais prosternez-vous devant Allah qui les a créés, si c'est Lui que vous adorez.s41v37
Mais s'ils s'enflent d'orgueil... ceux qui sont auprès de ton Seigneur [les Anges] Le glorifient, nuit et jour, sans jamais se lasser!s41v38
Et parmi Ses merveilles est que tu vois la terre humiliée [toute nue]. Puis aussitôt que Nous faisons descendre l'eau sur elle,

elle se soulève et augmente [de volume]. Celui qui lui redonne la vie est certes Celui qui fera revivre les morts, car Il est Omnipotent.s41v39
Ceux qui dénaturent le sens de Nos verset ne Nous échappent pas. Celui qui sera jeté au Feu sera-t-il meilleur que celui qui viendra en toute sécurité le Jour de la Résurrection? Faites ce que vous voulez car Il est Clairvoyant sur tout ce que vous faites;s41v40
Ceux qui ne croient pas au Rappel [le qur'an] quand il leur parvient.. alors que c'est un Livre Puissant [inattaquable].s41v41
Le faux ne l'atteint [d'aucune part], ni par devant ni par derrière: c'est une révélation émanent d'un Sage, Digne de louange.s41v42
Il ne t'est dit que ce qui a été dit aux Messagers avant toi. Ton Seigneur est certes, Détenteur du pardon et Détenteur aussi d'une punition douloureuse.s41v43
Si Nous en avions fait un Qur'an en une langue autre que l'arabe, ils auraient dit:"Pourquoi ses versets n'ont-ils pas été exposés clairement? quoi? Un [Qur'an] non-arabe et [un Messager] arabe?" Dis:"Pour ceux qui croient, il est une guidée et une guérison". Et quant à ceux qui ne croient pas, il y a une surdité dans leurs oreilles et ils sont frappés aveuglément en ce qui le concerne; ceux-là sont appelés d'un endroit lointain.s41v44
Nous avons effectivement donné à Moussa le Livre. Puis, il y eut controverse là-dessus. Et si ce n'était une parole préalable de ton Seigneur, on aurait certainement tranché entre eux. Ils sont vraiment, à son sujet, dans un doute troublant.s41v45

Quiconque fait une bonne œuvre, c'est pour son bien. Et quiconque fait le mal, il le fait à ses dépens. Ton Seigneur, cependant, n'est point injuste envers les serviteurs.s41v46
A Lui revient la connaissance de l'Heure. Aucun fruit ne sort de son enveloppe, aucune femelle ne conçoit ni ne met bas sans qu'Il n'en ait connaissance. Et le jour où Il les appellera:"Où sont Mes associés?", ils diront:"Nous Te déclarons qu'il n'y a point de témoin parmi nous"!s41v47
Et ce qu'auparavant ils invoquaient les délaissera; et ils réaliseront qu'ils n'ont point d'échappatoire.s41v48
L'homme ne se lasse pas d'implorer le bien. Si le mal le touche, le voilà désespéré, désemparé.s41v49
Et si Nous lui faisons goûter une miséricorde de Notre part, après qu'une détresse l'ait touché, il dit certainement:"Cela m'est dû! Et je ne pense pas que l'Heure se lèvera [un jour]. Et si je suis ramené vers mon Seigneur, je trouverai, près de Lui, la plus belle part". Nous informerons ceux qui ont mécru de ce qu'ils ont fait et Nous leur ferons sûrement goûter à un dur châtiment.s41v50
Quand Nous comblons de bienfaits l'homme, il s'esquive et s'éloigne. Et quand un malheur le touche, il se livre alors à une longue prière.s41v51
Dis:"Voyez-vous? Si ceci [le Qur'an] émane d'Allah et qu'ensuite vous le reniez; qui se trouvera plus égaré que celui qui s'éloigne dans la dissidence?"s41v52
Nous leur montrerons Nos signes dans l'univers et en eux-mêmes, jusqu'à ce qu'il leur devienne évident que c'est cela [le Qur'an], la Vérité. Ne suffit-il pas que ton Seigneur soit témoin de toute-chose?s41v53

Ils sont dans le doute, n'est-ce pas, au sujet de la rencontre de leur Seigneur? C'est Lui certes qui embrasse toute chose [par Sa science et Sa puissance].s41v54

42 - Ash-Shura

بسم الله الرحمن الرحيم

Hâ, Mîm.s42v 1
Aîn, Sîn, Qâf.s42v2
C'est ainsi qu'Allah, le Puissant, le Sage, te fait des révélations, comme à ceux qui ont vécu avant toi.s42v3
A Lui appartient ce qui est dans les cieux et ce qui est sur la terre. Et Il est le Sublime, le Très Grand,s42v4
Peu s'en faut que les cieux ne se fendent depuis leur faite quand les anges glorifient leur Seigneur, célèbrent Ses louanges et implorent le pardon pour ceux qui sont sur la terre. Allah est certes le Pardonneur, le Très Miséricordieux.s42v5
Et quant à ceux qui prennent des protecteurs en dehors de Lui, Allah veille à ce qu'ils font. Et tu n'es pas pour eux un garant.s42v6
Et c'est ainsi que Nous t'avons révélé un Qur'an arabe, afin que tu avertisses la Mère des cités [la Mecque] et ses alentours et que tu avertisses du jour du rassemblement, - sur lequel il n'y a pas de doute - Un groupe au Paradis et un groupe dans la fournaise ardentes.s42v7
Et si Allah avait voulu, Il en aurait fait une seule communauté. Mais Il fait entrer qui Il veut dans Sa miséricorde. Et les injustes n'auront ni maître ni secoureur.s42v8
Ont-ils pris des maîtres en dehors de Lui? C'est Allah qui est le seul Maître et c'est Lui qui redonne la vie aux morts; et c'est Lui qui est Omnipotent. s42v9

Sur toutes vos divergences, le jugement appartient à Allah. Tel est Allah mon Seigneur; en Lui je place ma confiance et c'est à Lui que je retourne [repentant]s42v10
... Créateur des cieux et de la terre. Il vous a donné des épouses [issue] de vous-mêmes et des bestiaux par couples; par ce moyen Il vous multiplie. Il n'y a rien qui Lui ressemble; et c'est Lui l'Audient, le Clairvoyant.s42v11
Il possède les clefs [des trésors] des cieux et de la terre. Il attributs Ses dons avec largesse, ou les restreint à qui Il veut. Certes, Il est Omniscient.s42v12
Il vous a légiféré en matière de religion, ce qu'Il avait enjoint à Nuh, ce que Nous t'avons révélé, ainsi que ce que Nous avons enjoint à Ibrahim, à Moussa et à 'Isa:"Établissez le DIN [système de Lois établissant le chemin"Shari'ah" contenant l'ensemble des préceptes temporel, cultuelle et croyances, prescriptions et proscriptions, mais aussi comportement constant intérieur et extérieur, etc..]; et n'en faites pas un sujet de divisions." Ce à quoi tu appelles les associateurs leur parait énorme. Allah élit et rapproche de Lui qui Il veut et guide vers Lui celui qui se repent.s42v13
Ils ne se sont divisés qu'après avoir reçu la science et ceci par rivalité entre eux. Et si ce n'était une parole préalable de ton Seigneur pour un terme fixé, on aurait certainement tranché entre eux. Ceux à qui le Livre a été donné en héritage après eux sont vraiment à son sujet, dans un doute troublant.s42v14
Appelle donc [les gens] à cela; reste droit comme il t'a été commandé; ne suis pas leurs passions; et dis:"Je crois en tout ce qu'Allah a fait descendre comme Livre, et il m'a été commandé d'être équitable entre vous. Allah est notre Seigneur

et votre Seigneur. A nous nos œuvres et a vous vos œuvres. Aucun argument [ne peut trancher] entre nous et vous. Allah nous regroupera tous. Et vers Lui est la destination".s42v15
Et ceux qui discutent au sujet d'Allah, après qu'il a été répondu à [Son appel], leur argumentation est auprès d'Allah sans valeur. Une colère tombera sur eux et ils auront un dur châtiment.s42v16
C'est Allah qui a fait descendre le Livre en toute vérité, ainsi que la balance. Et qu'en sais-tu? Peut-être que l'Heure est proche?s42v17
Ceux qui n'y croient pas cherchent à la hâter; tandis que ceux qui croient en sont craintifs et savent qu'elle est la pure vérité. Et ceux qui discutent à propos de l'Heure sont dans un égarement lointain.s42v18
Allah est doux envers Ses serviteurs. Ils attributs [Ses biens] à qui Il veut. Et c'est Lui le Fort, le Puissant.s42v19
Quiconque désire labourer [le champ] de la vie future, Nous augmenterons pour lui son labour. Quiconque désire labourer [le champ] de la présente vie, Nous lui en accorderons de [ses jouissances]; mais il n'aura pas de part dans l'au-delà.s42v20
Ou bien auraient-ils des associés [à Allah] qui auraient établi pour eux des lois religieuses qu'Allah n'a jamais permises? Or si l'arrêt décisif n'avait pas été prononcé, il aurait été tranché entre eux. Les injustes auront certes un châtiment douloureux. s42v21
Tu verras les injustes épouvantés par ce qu'ils ont fait, et le châtiment s'abattra sur eux [inéluctablement]. Et ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres, seront dans les

sites fleuris des jardins, ayant ce qu'ils voudront auprès de leur Seigneur. Telle est la grande grâce!s42v22
Telle est [la bonne nouvelle] qu'Allah annonce à ceux de Ses serviteurs qui croient et accomplissent les bonnes œuvres! Dis:"Je ne vous en demande aucun salaire si ce n'est l'affection eu égard à [nos liens] de parenté". Et quiconque accomplit une bonne action, Nous répondons par [une récompense] plus belle encore. Allah est certes Pardonneur et Reconnaissant.s42v23
Ou bien ils disent il a inventé un mensonge contre Allah. Or, si Allah voulait, Il scellerait ton cœur. Par Ses Paroles cependant, Allah efface le faux et confirme le vrai. Il connaît parfaitement le contenu des poitrines.s42v24
Et c'est Lui qui agrée de Ses serviteurs le repentir, pardonne les méfaits et sait ce que vous faites,s42v25
et exauce [les vœux] de ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres et leur accroît Sa faveur, tandis que les mécréants ont un dur châtiment.s42v26
Si Allah attribuait Ses dons avec largesse à [tous] Ses serviteurs, ils commettraient des abus sur la terre; mais, Il fait descendre avec mesure ce qu'Il veut. Il connaît parfaitement Ses serviteurs et en est Clairvoyant.s42v27
Et c'est Lui qui fait descendre la pluie après qu'on en a désespéré, et répand Sa miséricorde. Et c'est Lui le Maître, le Digne de louange. s42v28
Parmi Ses preuves est la création des cieux et de la terre et des êtres vivants qu'Il y a disséminés. Il a en outre le pouvoir de les réunir quand Il voudra.s42v29
Tout malheur qui vous atteint est dû à ce que vos mains ont acquis. Et Il pardonne beaucoup.s42v30

Vous ne pouvez pas 'bi mou'jizine' [مُعْجِزِينَ/rendre faibles, incapable, impuissant, impotent, invalide, insuffisant infirme, fragile] [Allah] fil 'ard [sur terre]; et vous n'avez en dehors d'Allah, ni maître ni défenseur.s42v31
Et parmi Ses preuves, sont les vaisseaux à travers la mer, semblables à des montagnes.s42v32
S'Il veut, Il calme le vent, et les voilà qui restent immobiles à sa surface. Ce sont certainement là des preuves pour tout [homme] endurant et reconnaissant.s42v33
Ou bien, Il les détruit en punition de ce qu'ils ont acquis [comme péchés]. Cependant, Il pardonne beaucoup.s42v34
Ceux qui disputent à propos de Nos preuves savent bien qu'ils n'ont pas d'échappatoire.s42v35
Tout ce qui vous a été donné [comme bien] n'est que jouissance de la vie présente; mais ce qui est auprès d'Allah est meilleur et plus durable pour ceux qui ont cru et qui placent leur confiance en leur Seigneur,s42v36
qui évitent [de commettre] les péchés les plus grave ainsi que les turpitudes, et qui pardonnent après s'être mis en colère,s42v37
qui répondent à l'appel de leur Seigneur, accomplissent la Salât, se consultent entre eux à propos de leurs affaires, dépensent de ce que Nous leur attribuons, s42v38
et qui, atteints par l'injustice, ripostent. s42v39
La sanction d'une mauvaise action est une mauvaise action [une peine] identique. Mais quiconque pardonne et réforme, son salaire incombe à Allah. Il n'aime point les injustes!s42v40
Quant à ceux qui ripostent après avoir été lésés,... ceux-là pas de voie [recours légal] contre eux;s42v41

il n'y a de voie [de recours] que contre ceux qui lèsent les gens et commettent des abus, contrairement au droit, sur la terre: ceux_là auront un châtiment douloureux.s42v42
Et celui qui endure et pardonne, cela en vérité, fait partie des bonnes dispositions et de la résolution dans les affaires.s42v43
Et quiconque Allah égare n'a aucun protecteur après Lui. Cependant, tu verras les injustes dire, en voyant le châtiment:"Y a-t-il un moyen de retourner [sur terre]?"s42v44
Et tu les verras exposés devant l'Enfer, confondus dans l'avilissement, et regardant d'un œil furtif, tandis que ceux qui ont cru diront:"Les perdants sont certes, ceux qui au Jour de la Résurrection font leur propre perte et celle de leurs familles". Les injustes subiront certes un châtiment permanent.s42v45
Ils n'auront pas de protecteur en dehors d'Allah pour les secourir et quiconque Allah égare n'a plus aucune voie.s42v46
Répondez à l'appel de votre Seigneur avant que ne vienne un jour dont Allah ne remportera jamais le terme. Ce jour-là, nul refuge pour vous et vous ne pourrez point nier [vos péchés].s42v47
S'il se détournent,... Nous ne t'avons pas envoyé pour assurer leur sauvegarde: tu n'es chargé que de transmettre [le message]. Et lorsque Nous faisons goûter à l'homme une miséricorde venant de Nous, il en exulte; mais si un malheur les atteint pour ce que leurs mains ont perpétré..., l'homme est alors très ingrat!s42v48
A Allah appartient la royauté des cieux et de la terre. Il crée ce qu'Il veut. Il fait don de filles à qui Il veut, et don de garçons à qui Il veut.s42v49

ou bien Il donne à la fois garçon et filles; et Il rend stérile qui Il veut. Il est certes Omniscient et Omnipotent. s42v50
Il n'a pas été donné à un mortel qu'Allah lui parle autrement que par révélation, ou de derrière un voile, ou qu'Il [lui] envoie un messager [Ange] qui révèle, par Sa permission, ce qu'Il [Allah] veut. Il est Sublime et Sage.s42v51
Et c'est ainsi que Nous t'avons révélé un esprit [le Qur'an] émanant de Nous. Tu n'avais aucune connaissance du Livre et de la Foi; mais Nous en avons fait une lumière par laquelle Nous guidons qui Nous voulons parmi Nos serviteurs. Et en vérité tu guide vers un chemin droit,s42v52
le chemin d'Allah à Qui appartient ce qui est dans les cieux et ce qui est sur la terre. Oui c'est à Allah que s'acheminent toutes les choses.s42v53

43 - Az-Zukhruf

بسم الله الرحمن الرحيم

Hâ, Mîm.s43v1
Par le Livre explicite!s43v2
Nous en avons fait un Qur'an arabe afin que vous raisonniez.s43v3
Il est auprès de nous, dans l'Écriture-mère [l'original au ciel], sublime et rempli de sagesse.s43v4
Quoi! Allons-Nous vous dispenser du Rappel [le Qur'an] pour la raison que vous êtes des gens outranciers?s43v5
Que de prophètes avons-Nous envoyés aux Anciens!s43v6
et pas un prophète ne leur venait qu'ils ne le tournaient en dérision.s43v7

Nous avons fait périr de plus redoutables qu'eux! Et on a déjà cité l'exemple des anciens.s43v8
Et si tu leur demandes:"Qui a créé les cieux et la terre?" Ils diront très certainement:"Le Puissant, l'Omniscient les a créés".s43v9
Celui qui vous a donné la terre pour berceau et vous y a tracé des sentiers afin que vous vous guidiez;s43v10
Celui qui a fait descendre l'eau du ciel avec mesure et avec laquelle Nous ranimons une cité morte [aride]. Ainsi vous serez ressuscités;s43v11
Celui qui a créé les couples dans leur totalité et a fait pour vous, des vaisseaux et des bestiaux, des montures,s43v12
afin que vous vous installiez sur leurs dos, et qu'ensuite, après vous y être installés, vous vous rappeliez le bienfait de votre Seigneur et que vous disiez:"Gloire à Celui qui nous a soumis tout cela alors que nous n'étions pas capables de les dominer.s43v13
C'est vers notre Seigneur que nous retournerons"s43v14
Et ils Lui firent de Ses serviteurs une partie [de Lui-même]. L'homme est vraiment un ingrat déclaré! s43v15
Ou bien Se serait-Il attribué des filles parmi ce qu'Il crée et accordé à vous par préférence des fils?s43v16
Or, quand on annonce à l'un d'eux [la naissance] d'une semblable de ce qu'il attribue au Tout Miséricordieux, son visage s'assombrit d'un chagrin profond.s43v17
Quoi! Cet être [la fille] élevé au milieu des parures et qui, dans la dispute, est incapable de se défendre par une argumentation claire et convaincante?s43v18

Et ils firent des Anges qui sont les serviteurs du Tout Miséricordieux des [être] féminins! Étaient-ils témoins de leur création? Leur témoignage sera alors inscrit; et ils seront interrogés.s43v19
Et ils dirent:"Si le Tout Miséricordieux avait voulu, nous ne les aurions pas adorés". Ils n'en ont aucune connaissance; ils ne font que se livrer à des conjectures.s43v20
Ou bien, leur avions-Nous donné avant lui [le Qur'an] un Livre auquel ils seraient fermement attachés?s43v21
Mais plutôt ils dirent:"Nous avons trouvé nos ancêtres sur une religion, et nous nous guidons sur leurs traces".s43v22
Et c'est ainsi que Nous n'avons pas envoyé avant toi d'avertisseur en une cité, sans que ses gens aisés n'aient dit:"Nous avons trouvé nos ancêtres sur une religion et nous suivons leurs traces".s43v23
Il dit:"Même si je viens à vous avec une meilleure direction que celle sur laquelle vous avez trouvé vos ancêtres?" Ils dirent:"Nous ne croyons pas au message avec lequel vous avez été envoyés".s43v24
Nous Nous vengeâmes d'eux. Regarde ce qu'il est advenu de ceux qui criaient au mensonge.s43v25
Et lorsqu'Ibrahim dit à son père et à son peuple:"Je désavoue totalement ce que vous adorez, s43v26
à l'exception de Celui qui m'a créé, car c'est Lui en vérité qui me guidera".s43v27
Et il en fit une parole qui devait se perpétuer parmi sa descendance. Peut-être reviendront ils?s43v28

Mais à ces gens ainsi qu'à leurs ancêtres, j'ai accordé la jouissance jusqu'à ce que leur vinrent la Vérité [le Qur'an] et un Messager explicite.s43v29
Et quand la Vérité leur vient, ils dirent:"C'est de la magie et nous n'y croyons pas".s43v30
Et ils dirent:"Pourquoi n'a-t-on pas fait descendre ce Qur'an sur un haut personnage de l'une des deux cités? [la Mecque et Tâ'if].s43v31
Est-ce eux qui distribuent la miséricorde de ton Seigneur? C'est Nous qui avons réparti entre eux leur subsistance dans la vie présente et qui les avons élevés en grades les uns sur les autres, afin que les uns prennent les autres à leur service. La miséricorde de ton Seigneur vaut mieux, cependant, que ceux qu'ils amassent.s43v32
Si les hommes ne devaient pas constituer une seule communauté [mécréante], Nous aurions certes pourvu les maisons de ceux qui ne croient pas au Tout Miséricordieux, de toits d'argent avec des escaliers pour y monter;s43v33
[Nous aurions pourvu] leurs maisons de porte et de divans où ils s'accouderaient, s43v34
ainsi que des ornements. Et tout cela ne serait que jouissance temporaire de la vie d'ici-bas, alors que l'au-delà, auprès de ton Seigneur, est pour les pieux.s43v35
Et quiconque s'aveugle [et s'écarte] du rappel du Tout Miséricordieux, Nous lui désignons un Shaytan qui devient son compagnon inséparable. s43v36
Ils [les Shayatines] détournent [les hommes] du droit chemin, tandis que ceux-ci s'estiment être bien guidés.s43v37

Lorsque cet [homme] vient à Nous, il dira [à son démon]:"Hélas! Que n'y a-t-il entre toi et moi la distance entre les deux orient!" -quel mauvais compagnons!" s43v38
Il ne vous profitera point ce jour-là -du moment que vous avez été injustes- que vous soyez associés dans le châtiment"s43v39
Est-ce donc toi qui fait entendre les sourds ou qui guide les aveugles et ceux qui sont dans un égarement évident?s43v40
Soit que Nous t'enlevons [te ferons mourir] et alors Nous Nous vengerons d'eux;s43v41
ou bien que Nous te ferons voir ce que Nous leur avons promis [le châtiment]; car Nous avons sur eux un pouvoir certain.s43v42
Tiens fermement à ce qui t'a été révélé car tu es sur le droit chemin.s43v43
C'est certainement un rappel [le Qur'an] pour toi et ton peuple. Et vous en serez interrogés.s43v44
Et demande à ceux de Nos messagers que Nous avons envoyés avant toi, si Nous avons institué, en dehors du Tout Miséricordieux, des divinités à adorer?s43v45
Nous avons effectivement envoyé Moussa avec Nos miracles, à Fir'awn et à ses notables. Il dit:"Je suis le Messager du Seigneur de l'univers".s43v46
Puis, lorsqu'il vint à eux avec Nos miracles, voilà qu'ils en rirent.s43v47
Chaque miracle que Nous leur montrions était plus probant que son précédent. Et Nous leurs saisîmes par le châtiment, peut-être reviendront-ils [vers Nous]. s43v48

Et ils dirent:"Ô magicien! Implore pour nous ton Seigneur au nom de l'engagement qu'Il a pris envers toi. Nous suivrons le droit chemin".s43v49
Puis quand Nous eûmes écarté d'eux le châtiment, voilà qu'ils violèrent leurs engagements.s43v50
Et Fir'awn fit une proclamation à son peuple et dit:"Ô mon peuple! Le royaume de Misr ne m'appartient-il pas ainsi que ces canaux qui coulent à mes pieds? N'observez-vous donc pas? s43v51
Ne suis-je pas meilleur que ce misérable qui sait à peine s'exprimer? s43v52
Pourquoi ne lui a-t-on pas lancé des bracelets d'or? Pourquoi les Anges ne l'ont-ils pas accompagné?" s43v53
Ainsi chercha-t-il a étourdir son peuple et ainsi lui obéirent-ils car ils étaient des gens pervers.s43v54
Puis lorsqu'ils Nous eurent irrité, Nous Nous vengeâmes 'eux et les noyâmes tous.s43v55
Nous fîmes d'eux un antécédent et un exemple [leçon] pour la postérité.s43v56
Quand on cite l'exemple du fils de Myriam, ton peuple s'en détourne,s43v57
en disant:"Nos dieux sont-ils meilleurs, ou bien lui?" Ce n'est que par polémique qu'ils te le citent comme exemple. Ce sont plutôt des khasimoun (chicaniers, qui aime la controverse et disputer, contester ect..).s43v58
Il ['Isa] n'étaient qu'un Serviteur que Nous avions comblé de bienfaits et que Nous avions désigné en exemple aux Enfants d'Israël.s43v59

Si Nous voulions, Nous ferions de vous des Anges qui vous succéderaient sur la terre.s43v60
Il sera un signe au sujet de l'Heure. N'en doutez point. Et suivez-moi: voilà un droit chemin.s43v61
Que le Shaytan ne vous détourne point! Car il est pour vous un ennemi déclaré.s43v62
Et quand 'Isa apporta les preuves, il dit:"Je suis venu à vous avec la sagesse et pour vous expliquer certains de vos sujets de désaccord. Craignez Allah donc et obéissez-moi.s43v63
Allah est en vérité mon Seigneur et votre Seigneur. Adorez-Le donc. Voilà un droit chemin".s43v64
Mais les factions divergèrent entre elles. Malheur donc aux injustes du châtiment d'un jour douloureux!s43v65
Attendent-ils seulement que l'Heure leur vienne à l'improviste, sans qu'ils ne s'en rendent compte?s43v66
Les amis, ce jour-là, seront ennemis les uns des autres; excepté les pieux.s43v67
"Ô Mes serviteurs! Vous ne devez avoir aucune crainte aujourd'hui; vous ne serez point affligés, s43v68
Ceux qui croient en Nos signes et sont musulmans,s43v69
"Entrez au Paradis, vous et vos épouses, vous y serez fêtés".s43v70
On fera circuler parmi eux des plats d'or et des coupes; et il y aura là [pour eux] tout ce que les âmes désirent et ce qui réjouit les yeux; et vous y demeurez éternellement. s43v71
Tel est le Paradis qu'on vous fait hériter pour ce que vous faisiez.s43v72
Il y aura là pour vous beaucoup de fruits dont vous mangerez"s43v73

Quant aux criminels, ils demeureront éternellement dans le châtiment de l'Enfer,s43v74
qui ne sera jamais interrompu pour eux et où ils seront en désespoir.s43v75
Nous ne leur avons fait aucun tort, mais c'étaient eux les injustes.s43v76
et ils crieront:"Ô Malik! Que Ton Seigneur nous achève!" Il dira:"En vérité, vous êtes pour y demeurer [éternellement]"!s43v77
"Certes, Nous vous avions apporté la Vérité; mais la plupart d'entre vous détestaient la Vérité".s43v78
Ont-ils pris quelque décision [entre eux]? Car c'est Nous qui décidons!s43v79
Ou bien escomptent-ils que Nous n'entendons pas leur secret ni leurs délibérations? Mais si! Nos Anges prennent note auprès d'eux.s43v80
Dis:"Si le Tout Miséricordieux avait un enfant, alors je serais le premier à l'adorer".s43v81
Gloire au Seigneur des cieux et de la terre, Seigneur du Trône; Il transcende ce qu'ils décrivent.s43v82
Laisse-les donc s'enfoncer dans leur fausseté et s'amuser jusqu'à ce qu'ils rencontrent le jour qui leur est promis.s43v83
C'est Lui qui est Dieu dans le ciel et Dieu sur terre; et c'est Lui le Sage, l'Omniscient!s43v84
Et béni soit Celui à qui appartient al Mulk (la Royauté, la Souveraineté) des cieux et de la terre et de ce qui est entre eux. Il détient la science de l'Heure. Et c'est vers Lui que vous serez ramenés.s43v85

Et ceux qu'ils invoquent en dehors de Lui n'ont aucun pouvoir d'intercession, à l'exception de ceux qui auront témoigné de la vérité en pleine connaissance de cause.s43v86
Et si tu leur demandes qui les a créés, ils diront très certainement:"Allah". Comment se fait-ils donc qu'ils se détournent?s43v87
Et sa parole [la parole du Prophète ﷺ à Allah]:"Seigneur, ce sont là des gens qui ne croient pas"s43v88
Et bien, éloigne-toi d'eux [pardonne leur]; et dis:"Salamun!"Car ils sauront bientôt. s43v89

44 - Ad-Dukhan

بسم الله الرحمن الرحيم

Hâ, Mîm.s44v1
Par le Livre [le Qur'an] explicite.s44v2
Nous l'avons fait descendre en une nuit bénie, Nous sommes en vérité Celui qui avertit,s44v3
durant laquelle est décidé tout ordre sage,s44v4
c'est là un commandement venant de Nous. C'est Nous qui envoyons [les Messagers], s44v5
à titre de miséricorde de la part de ton Seigneur, car c'est Lui l'Audient, al 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient],s44v6
Seigneur des cieux et de la terre et de ce qui est entre eux, si seulement vous pouviez en avoir la conviction.s44v7
Point de divinité à part Lui. Il donne la vie et donne la mort, et Il est votre Seigneur et le Seigneur de vos premiers ancêtres.s44v8
Mais ces gens-là, dans le doute, s'amusent. s44v9
Eh bien, attends le jour où le ciel apportera une fumée visibless44v10

qui couvrira les gens. Ce sera un châtiment douloureux.s44v11
"Seigneur, éloigne de nous le châtiment.Car, [à présent] nous croyons".s44v12
D'où leur vient cette prise de conscience alors qu'un Messager explicite leur est déjà venu,s44v13
Puis ils s'en détournèrent en disant:"C'est un homme instruit [par d'autres], un possédé".s44v14
Nous dissiperons le châtiment pour peu de temps; car vous récidiverez.s44v15
Le jour où Nous userons de la plus grande violence et Nous Nous vengerons.s44v16
Et avant eux, Nous avons déjà éprouvé le peuple de Fir'awn, quand un noble Messager leur était venu,s44v17
[leur disant]:"Livrez-moi les serviteurs d'Allah! Je suis pour vous un Messager digne de confiance.s44v18
Ne vous montrez pas hautains vis-à-vis d'Allah, car je vous apporte une preuve évidente.s44v19
Et je cherche protection auprès de mon Seigneur et votre Seigneur, pour que vous ne me lapidiez pas.s44v20
Si vous ne voulez pas croire en moi, éloignez-vous de moi".s44v21
Il invoqua alors son Seigneur:"Ce sont des gens criminels".s44v22
Voyage de nuit avec Mes serviteurs; vous serez poursuivis.s44v23
Laisser la mer calme; [telle que tu l'as franchie] ce sont, des armées [vouée] à la noyade".s44v24
Que de jardins et de sources ils laissèrent [derrière eux]s44v25

que de champs et de superbes résidences,s44v26
que de délices au sein desquels ils se réjouissaient.s44v27
Il en fut ainsi et Nous fîmes qu'un autre peuple en hérita.s44v28
Ni le ciel ni la terre ne les pleurèrent et ils n'eurent aucun délai.s44v29
Et certes, Nous sauvâmes les Enfants d'Israël du châtiment avilissants44v30
de Fir'awn qui était hautain et outrancier.s44v31
A bon escient Nous les choisîmes parmi tous les peuples de l'univers,s44v32
et leur apportâmes des miracles de quoi les mettre manifestement à l'épreuve. s44v33
Ceux-là [les Mecquois] disent:s44v34
"Il n'y a pour nous qu'une mort, la première. Et nous ne serons pas ressuscités. s44v35
Faites donc revenir nos ancêtres, si vous êtes véridiques".s44v36
Sont-ils les meilleurs ou le peuple de Tubba' et ceux qui les ont précédés? Nous les avons fait périr parce que vraiment ils étaient criminels.s44v37
Ce n'est pas par divertissement que Nous avons créé les cieux et la terre et ce qui est entre eux.s44v38
Nous ne les avons créés qu'en toute vérité. Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s44v39
En vérité, le Jour de la Décision sera leur rendez-vous à tous,s44v40
le jour où un allié ne sera d'aucune utilité à un [autre] allié; et ils ne seront point secourus non plus,s44v41

sauf celui à qui Allah fera miséricorde. Car c'est Lui, le Puissant, le Très Miséricordieux.s44v42
Certes l'arbre de Zaqqûms44v43
sera la nourriture du grand pécheur.s44v44
Comme du métal en fusion; il bouillonnera dans les ventress44v45
comme le bouillonnement de l'eau surchauffée.s44v46
Qu'on le saisisse et qu'on l'emporte en plein dans la fournaise;s44v47
qu'on verse ensuite sur sa tête de l'eau bouillante comme châtiment.s44v48
Goûte! Toi [qui prétendait être] le puissant, le noble.s44v49
Voilà ce dont vous doutiez.s44v50
Les pieux seront dans une demeure sûre,s44v51
parmi des jardins et des sources,s44v52
Ils porteront des vêtements de satin et de brocart et seront placés face à face. s44v53
C'est ainsi! En Nous leur donnerons pour épouses des houris aux grands yeux.s44v54
Ils y demanderont en toute quiétude toutes sortes de fruits.s44v55
Ils n'y goûteront pas à la mort sauf leur mort première. Et [Allah] les protégera du châtiment de la Fournaise,s44v56
c'est là une grâce de ton Seigneur. Et c'est là l'énorme succès. s44v57
Nous ne l'avons facilité dans ta langue, qu'afin qu'ils se rappellent!s44v58
Attends donc. Eux aussi attendent.s44v59

45 - Al-Jathiyah

بسم الله الرحمن الرحيم

Hâ, Mîm.s45v1
La descente du Livre émane de la part d'Allah, le Puissant, le Sage.s45v2
Il y a certes dans les cieux et la terre des preuves pour les croyants.s45v3
Et dans votre propre création, et dans ce qu'Il dissémine comme animaux, il y a des signes pour des gens qui croient avec certitude.s45v4
De même dans l'alternance de la nuit et du jour, et dans ce qu'Allah fait descendre du ciel, comme subsistance [pluie] par laquelle Il redonne la vie à la terre une fois morte, et dans la distribution des vents, il y a des signes pour des gens qui raisonnent.s45v5
Voilà les versets d'Allah que Nous te récitons en toute vérité. Alors dans quelle parole croiront-ils après [la parole] d'Allah et après Ses signes?s45v6
Malheur à tout grand imposteur pécheur!s45v7
Il entend les versets d'Allah qu'on lui récite puis persiste dans son orgueil, comme s'il ne les avait jamais entendus. Annonce-lui donc un châtiment douloureux.s45v8
S'il a connaissance de quelques-uns de Nos versets, il les tourne en dérision. Ceux-là auront un châtiment avilissant;s45v9
l'Enfer est à leurs trousses. Ce qu'ils auront acquis ne leur servira à rien, ni ce qu'ils auront pris comme protecteurs, en dehors d'Allah. Ils auront un énorme châtiment.s45v10
Ceci [le Qur'an] est un guide. Et ceux qui récusent les versets de leur Seigneur auront le supplice d'un châtiment douloureux.s45v11

Allah, c'est Lui qui vous a assujetti la mer, afin que les vaisseaux y voguent, par Son ordre, et que vous alliez en quête de Sa grâce afin que vous soyez reconnaissants.s45v12
Et Il vous a assujetti tout ce qui est dans les cieux et sur la terre, le tout venant de Lui. Il y a là des signes pour des gens qui réfléchissent.s45v13
Dis à ceux qui ont cru de pardonner à ceux qui n'espèrent pas les Jours d'Allah afin qu'Il rétribue [chaque] peuple pour les acquis qu'ils faisaient.s45v14
Quiconque fait le bien, le fait pour lui-même; et quiconque agit mal, agit contre lui-même. Puis vous serez ramenés vers votre Seigneur.s45v15
Nous avons effectivement apporté aux Enfants d'Israël le Livre, la sagesse, la prophétie, et leur avons attribué de bonnes choses, et les préférâmes aux autres humains [leurs contemporains];s45v16
Et Nous leur avons apporté des preuves évidentes de l'Ordre. Ils ne divergèrent qu'après que la science leur fut venue, par agressivité entre eux. Ton Seigneur décidera parmi eux, au Jour de la Résurrection, sur ce en quoi ils divergeaient.s45v17
Puis Nous t'avons mis sur la voie de l'Ordre [une religion claire et parfaite]. Suis-là donc et ne suis pas les passions de ceux qui ne savent pas.s45v18
Ils ne te seront d'aucune utilité vis-à-vis d'Allah. Les injustes sont vraiment alliés les uns des autres; tandis qu'Allah est le Protecteur des pieux.s45v19
Ceci [le Qur'an] constitue pour les hommes une source de clarté, un guide et une miséricorde pour des gens qui croient avec certitude.s45v20

Ceux qui commettent des mauvaises actions comptent-ils que Nous allons les traiter comme ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres, dans leur vie et dans leur mort? Comme ils jugent mal!s45v21
Et Allah a créé les cieux et la terre en toute vérité et afin que chaque âme soit rétribuée selon ce qu'elle a acquis. Ils ne seront cependant pas lésés.s45v22
Vois-tu celui qui prend sa passion pour sa propre divinité? Et Allah l'égare sciemment et scelle son ouïe et son cœur et étend un voile sur sa vue. Qui donc peut le guider après Allah? Ne vous rappelez-vous donc pas?s45v23
Et ils dirent:"Il n'y a pour nous que la vie d'ici-bas: nous mourons et nous vivons et seul le temps nous fait périr". Ils n'ont de cela aucune connaissance: ils ne font qu'émettre des conjectures.s45v24
Et quand on leur récite Nos versets bien clairs, leur seul argument est de dire:"Faites revenir nos ancêtres si vous êtes véridiques".s45v25
Dis:"Allah vous donne la vie puis Il vous donne la mort. Ensuite Il vous réunira le Jour de la Résurrection, il n'y a pas de doute à ce sujet, mais la plupart des gens ne savent pas.s45v26
A Allah appartient le royaume des cieux et de la terre. Et le jour où l'Heure arrivera, ce jour-là, les imposteurs seront perdus.s45v27
Et tu verras chaque communauté agenouillée. Chaque communauté sera appelée vers son livre. On vous rétribuera aujourd'hui selon ce que vous œuvriez.s45v28
Voilà Notre Livre. Il parle de vous en toute vérité car Nous enregistrions [tout] ce que vous faisiez".s45v29

Ceux qui ont cru et fait de bonnes œuvres, leur Seigneur les fera entrer dans Sa miséricorde. Voilà le succès évident.s45v30
Et quant à ceux qui ont mécru [il sera dit]:"Mes versets ne vous étaient-ils pas récités? Mais vous vous enfliez d'orgueil et vous étiez des gens criminels".s45v31
Et quand on disait:"La promesse d'Allah est vérité; et l'Heure n'est pas l'objet d'un doute", vous disiez:"Nous ne savons pas ce que c'est que l'Heure; et nous ne faisions à son sujet que de simple conjectures et nous ne sommes pas convaincus [qu'elle arrivera].s45v32
Et leur apparaîtra [la laideur] de leurs mauvaises actions. Et ce dont ils se moquaient les cernera.s45v33
Et on leur dira:"Aujourd'hui Nous vous oublions comme vous avez oublié la rencontre de votre jour que voici. Votre refuge est le Feu; et vous n'aurez point de secoureurs.s45v34
Cela parce que vous preniez en raillerie les versets d'Allah et que la vie d'ici-bas vous trompait". Ce jour-là on ne les en fera pas sortir et on ne les excusera pas non plus.s45v35
Louange à Allah, Seigneur des cieux et Seigneur de la terre: Seigneur de l'univers.s45v36
Et à Lui la grandeur dans les cieux et la terre. Et c'est Lui le Puissant, le Sage.s45v37

46 - Al-Ahqaf

بسم الله الرحمن الرحيم

Hâ, Mîm. s46v1
La descente du Livre émane de la part d'Allah, le Puissant, le Sage.s46v2

Nous n'avons créé les cieux et la terre et ce qui est entre eux qu'en toute vérité et [pour] un terme fixé. Ceux qui ont mécru se détournent de ce dont ils ont été avertis.s46v3
Dis:"Que pensez-vous de ceux que vous invoquez en dehors d'Allah? Montrez-moi donc ce qu'ils ont créé de la terre! Ou ont-ils dans les cieux une participation avec Allah? Apportez-moi un Livre antérieur à celui-ci [le Qur'an] ou même un vestige d'une science, si vous êtes véridiques.s46v4
Et qui est plus égaré que celui qui invoque en dehors d'Allah, celui qui ne saura lui répondre jusqu'au Jour de la Résurrection? Et elles [leurs divinités] sont indifférentes à leur invocation.s46v5
Et quand les gens seront rassemblés [pour le jugement] elles seront leurs ennemies et nieront leur adoration [pour elles].s46v6
Et quand on leur récite Nos versets bien clairs, ceux qui ont mécru disent à propos de la vérité, une fois venue à eux:"C'est de la magie manifeste".s46v7
Ou bien ils disent:"Il l'a inventé!" Dis:"Si je l'ai inventé, alors vous ne pourrez rien pour moi contre [la punition] d'Allah. Il sait parfaitement ce que vous propagez [en calomnies contre le Qur'an]: Allah est suffisant comme témoin entre moi et vous. Et c'est Lui le Pardonneur, le Très Miséricordieux".s46v8
Dis:"Je ne suis pas une innovation parmi les messagers; et je ne sais pas ce que l'on fera de moi, ni de vous. Je ne fait que suivre ce qui m'est révélé; et je ne suis qu'un avertisseur clair".s46v9
Dis:"Que direz-vous si [cette révélation s'avère] venir d'Allah et que vous n'y croyez pas, qu'un témoin parmi les fils d'Israël en atteste la conformité [au Pentateuque] et y croit pendant

que vous, vous le repoussez avec orgueil… En vérité Allah ne guide pas les gens injustes!"s46v10
Et ceux qui ont mécru dirent à ceux qui ont cru:"Si ceci était un bien, ils [les pauvres] ne nous y auraient pas devancés". Et comme ils ne se seront pas laissés guider par lui ils diront:"Ce n'est qu'un vieux mensonge!"s46v11
Et avant lui, il y avait le Livre de Moussa, comme guide et comme miséricorde. Et ceci est [un livre] confirmateur, en langue arabe, pour avertir ceux qui font du tort et pour faire la bonne annonce aux bienfaisants.s46v12
Ceux qui disent:"Notre Seigneur est Allah". et qui ensuite se tiennent sur le droit chemin. Ils ne doivent avoir aucune crainte et ne seront point affligés.s46v13
Ceux-là sont les gens du Paradis où ils demeureront éternellement, en récompense de ce qu'ils faisaient.s46v14
Et Nous avons enjoint à l'homme de la bonté envers ses père et mère: sa mère l'a péniblement porté et en a péniblement accouché; et sa gestation et sevrage durent trente mois; puis quand il atteint ses pleines forces et atteint quarante ans, il dit:"Ô Seigneur! Inspire-moi pour que je rende grâce au bienfait dont Tu m'as comblé ainsi qu'à mes père et mère, et pour que je fasse une bonne œuvre que Tu agrées. Et fais que ma postérité soit de moralité saine. Je me repens à Toi et je suis du nombre des Soumis".s46v15
Ce sont ceux-là dont Nous acceptons le meilleur de ce qu'ils œuvrent et passons sur leurs méfaits, [ils seront] parmi les gens du Paradis, selon la promesse véridique qui leur était faite.s46v16

Quant à celui qui dit à ses père et mère:"Fi de vous deux! Me promettez-vous qu'on me fera sortir de terre alors que des générations avant moi ont passé?" Et les deux, implorant le secours d'Allah, [lui dirent]:"Malheur à toi! Crois. Car la promesse d'Allah est véridique". Mais il [répond]:"Ce ne sont que des contes d'Anciens".s46v17
Ce sont ceux-là qui ont mérité la sentence [prescrite] en même temps que des communautés déjà passées avant eux parmi les djinns et les hommes. Ils étaient réellement perdants.s46v18
Et il y a des rangs [de mérite] pour chacun, selon ce qu'ils ont fait, afin qu'Allah leur attribue la pleine récompense de leurs œuvres; et ils ne seront point lésés.s46v19
Et le jour où ceux qui ont mécru seront présentés au Feu [il leur sera dit]:"Vous avez dissipé vos [vos biens] excellents et vous en avez joui pleinement durant votre vie sur terre: on vous rétribue donc aujourd'hui du châtiment avilissant, pour l'orgueil dont vous vous enfliez injustement sur terre, et pour votre perversité.s46v20
Et rappelle-toi le frère des 'Aad [Hûd] quand il avertit son peuple à Al-Ahqâf – alors qu'avant et après lui, des avertisseurs sont passés – [en disant]:"N'adorez qu'Allah. Je crains pour vous le châtiment d'un jour terrible".s46v21
Ils dirent:"Es-tu venu à nous pour nous détourner de nos divinités? Eh bien, apporte-nous ce que tu nous promets si tu es du nombre des véridiques".s46v22
Il dit:"La science n'est qu'auprès d'Allah. Je vous transmets cependant le message avec lequel j'ai été envoyé. Mais je vois que vous êtes des gens ignorants".s46v23

Puis, voyant un nuage se dirigeant vers leurs vallées, ils dirent;"Voici un nuage qui nous apporte de la pluie". Au contraire! C'est cela même que vous cherchiez à hâter: C'est un vent qui contient un châtiment douloureux,s46v24
détruisant tout, par le commandement de son Seigneur". Puis, le lendemain on ne voyait plus que leurs demeures. Ainsi rétribuons-Nous les gens criminels.s46v25
En effet, Nous les avions consolidés dans des positions que Nous ne vous avons pas données. Et Nous leur avions assigné une ouïe, des yeux et des cœurs, mais ni leur ouïe, ne leurs yeux, ni leurs cœurs ne leur ont profité en quoi que ce soit, parce qu'ils niaient les signes d'Allah. Et ce dont ils se moquaient les cerna.s46v26
Nous avons assurément fait périr les cités autour de vous; et Nous avons diversifié les signes afin qu'ils reviennent [de leur mécréance].s46v27
Pourquoi donc ne les secourent pas, ceux qu'ils avaient pris, en dehors d'Allah, comme divinités pour [soi-disant] les rapprocher de Lui? Ceux-ci, au contraire, les abandonnèrent; telle est leur imposture et voilà ce qu'ils inventaient comme mensonges.
s46v28
[Rappelle-toi] lorsque Nous dirigeâmes vers toi une troupe de djinns pour qu'ils écoutent le Qur'an. Quand ils assistèrent [à sa lecture] ils dirent:"écoutez attentivement"... Puis,, quand ce fut terminé, ils retournèrent à leur peuple en avertisseurss46v29
Ils dirent:"Ô notre peuple! Nous venons d'entendre un Livre qui a été descendu après Moussa, confirmant ce qui l'a précédé. Il guide vers la vérité et vers un chemin droit.s46v30

Ô notre peuple! Répondez au prédicateur d'Allah et croyez en lui. Il [Allah] vous pardonnera une partie de vos péchés et vous protégera contre un châtiment douloureux.s46v31
Et quiconque ne répond pas au prédicateur d'Allah ne saura 'bi mou'jizine' [مُعْجِزِينَ/rendre faibles, incapable, impuissant, impotent, invalide, insuffisant infirme, fragile] [Allah] fil 'ard [sur terre]; et il n'aura pas de protecteurs en dehors Lui. Ceux-là sont dans un égarement évident.s46v32
Ne voient-ils pas qu'Allah qui a créé les cieux et la terre, et qui n'a pas été fatigué par leur création, est capable en vérité de redonner la vie aux morts? Mais si. Il est certes Omnipotent.s46v33
Et le jour où seront présentés au Feu ceux qui ont mécru [on leur dire]:"Ceci n'est-il pas la vérité?" Ils diront:"Mais si, par notre Seigneur". Il dira:"Eh bien, goûtez le châtiment pour votre mécréance".s46v34
Endure [Muhammad] donc, comme ont enduré les messagers doués de fermeté; et ne te montre pas trop pressé de les voir subir [leur châtiment]. Le jour où ils verront ce qui leur est promis, il leur semblera qu'ils n'étaient restés [sur terre] qu'une heure d'un jour. Voilà une communication. Qui sera donc anéanti sinon les gens pervers?
s46v35

47 - Muhammad

بسم الله الرحمن الرحيم

Ceux qui ont mécru et obstrué le chemin d'Allah, Il a rendu leurs œuvres vaines.s47v1

Et ceux qui ont cru et accompli de bonnes œuvres et ont cru en ce qui a été descendu sur Muhammad – et c'est la vérité venant de leur Seigneur – Il leur efface leurs méfaits et améliore leur condition.s47v2
Il en est ainsi parce que ceux qui ont mécru ont suivi le Faux et que ceux qui ont cru ont suivi la Vérité émanant de leur Seigneur. C'est ainsi qu'Allah propose leurs exemples aux gens.s47v3
Lorsque vous rencontrez [au combat] ceux qui ont mécru frappez-en les cous. Puis, quand vous les avez dominés, enchaînez-les solidement. Ensuite, c'est soit la libération gratuite, soit la rançon, jusqu'à ce que la guerre dépose ses fardeaux. Il en est ainsi, car si Allah voulait, Il se vengerait Lui-même contre eux, mais c'est pour vous éprouver les uns par les autres. Et ceux qui seront tués dans le chemin d'Allah, Il ne rendra jamais vaines leurs actions.s47v4
Il les guidera et améliorera leur condition,s47v5
et les fera entrer au Paradis qu'Il leur aura fait connaître.s47v6
Ô vous qui croyez! Si vous faites triompher [la cause d']Allah, Il vous fera triompher et raffermira vos pas.s47v7
Et quant à ceux qui ont mécru, il y aura un malheur pour eux, et Il rendra leurs œuvres vaines.s47v8
C'est parce qu'ils ont de la répulsion pour ce qu'Allah a fait descendre. Il a rendu donc vaines leurs œuvres.s47v9
N'ont-il pas parcouru la terre pour voir ce qu'il est advenu de leurs prédécesseurs? Allah les a détruits. Pareilles fins sont réservées aux mécréants.s47v10

C'est qu'Allah est vraiment le Protecteur de ceux qui ont cru; tandis que les mécréants n'ont pas de protecteur.s47v11
Ceux qui croient et accomplissent de bonnes œuvres, Allah les fera entrer dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux. Et ceux qui mécroient jouissent et mangent comme mangent les bestiaux; et le Feu sera leur lieu de séjour.s47v12
Et que de cités, bien plus fortes que ta cité qui t'a expulsé, avons-Nous fait périr, et ils n'eurent point de secoureur.s47v13
Est-ce que celui qui se base sur une preuve claire venant de son Seigneur est comparable à ceux dont on a embelli les mauvaises actions et qui ont suivi leurs propres passions.s47v14
Voici la description du Paradis qui a été promis aux pieux: il y aura là des ruisseaux d'une eau jamais malodorante, et des ruisseaux d'un lait au goût inaltérable, et des ruisseaux d'un vin délicieux à boire, ainsi que des ruisseaux d'un miel purifié. Et il y a là, pour eux, des fruits de toutes sortes, ainsi qu'un pardon de la part de leur Seigneur. [Ceux-là] seront-ils pareils à ceux qui s'éternisent dans le Feu et qui sont abreuvés d'une eau bouillantes qui leur déchire les entrailles?s47v15
Et il en est parmi eux qui t'écoutent. Une fois sortis de chez toi, ils disent à ceux qui ont reçu la science:"Qu'à-t-il dit, tantôt?" Ce sont ceux-là dont Allah a scellé les cœurs et qui suivent leurs propres passionss47v16
Quant à ceux qui se mirent sur la bonne voie, Il les guida encore plus et leur inspira leur piété.s47v17
Qu'est-ce qu'ils attendent sinon que l'Heure leur vienne à l'improviste? Or ses signes avant-coureurs sont certes déjà venus. Et comment pourront-ils se rappeler quand elle leur viendra [à l'improviste]?s47v18

Sache donc qu'en vérité, il n'y a point de divinité à part Allah, et implore le pardon pour ton péché, ainsi que pour les croyants et les croyantes. Allah connaît vos activités [sur terre] et votre lieu de repos [dans l'au-delà].s47v19
Ceux qui ont cru disent:"Ah! Si une Sourate descendait!" Puis, quand on fait descendre une Sourate explicite et qu'on y mentionne le combat, tu vois ceux qui ont une maladie au cœur te regarder du regard de celui qui s'évanouit devant la mort. Seraient bien préférables pour euxs47v20
une obéissance et une parole convenable. Puis, quand l'affaire est décidée, il serait mieux pour eux certes, de se montrer sincère vis-à-vis d'Allah.s47v21
Si vous vous détournez, ne risquez-vous pas de semer la corruption sur terre et de rompre vos liens de parenté?s47v22
Ces ont ceux-là qu'Allah a maudits, a rendus sourds et a rendu leurs yeux aveugles.s47v23
Ne méditent-ils pas sur le Qur'an? Ou y a-t-il des cadenas sur leurs cœurs.s47v24
Ceux qui sont revenus sur leurs pas après que le droit chemin leur a été clairement exposé, le Shaytan les a séduits et trompés. s47v25
C'est parce qu'ils ont dit à ceux qui ont de la répulsion pour la révélation d'Allah: 'Nous allons vous obéir dans certaines choses'. Allah cependant connaît ce qu'ils cachent" s47v26
Qu'adviendra-t-il d'eux quand les Anges les achèveront, frappant leurs faces et leurs dos? s47v27
Cela parce qu'ils ont suivi ce qui courrouce Allah, et qu'ils ont de la répulsion pour [ce qui attire] Son agrément. Il a donc rendu vaines leurs œuvres."s47v28

Ou bien est-ce que ceux qui ont une maladie au cœur escomptent qu'Allah ne saura jamais faire sortir [apparaître] leur haine?s47v29
Or, si Nous voulions Nous te les montrerions. Tu les reconnaîtrais certes à leurs traits; et tu les reconnaîtrais très certainement au ton de leur parler. Et Allah connaît bien vos actions.s47v30
Nous vous éprouverons certes afin de distinguer ceux d'entre vous qui luttent [pour la cause d'Allah] et qui endurent, et afin d'éprouver [faire apparaître] vos nouvelles.s47v31
Ceux qui ont mécru et obstrué le chemin d'Allah et se sont mis dans le clan opposé au Messager après que le droit chemin leur fut clairement exposé, ne sauront nuire à Allah en quoi que ce soit. Il rendra vaines leurs œuvres.s47v32
Ô vous qui avez cru! Obéissez à Allah, obéissez au Messager, et ne rendez pas vaines vos œuvres.s47v33
Ceux qui ont mécru et obstrué le chemin d'Allah puis sont morts tout en étant mécréants, Allah ne leur pardonnera jamais.s47v34
Ne faiblissez donc pas et n'appelez pas à la paix alors que vous êtes les plus hauts, qu'Allah est avec vous, et qu'Il ne vous frustrera jamais [du mérite] de vos œuvres.s47v35
La vie présente n'est que jeu et amusement; alors que si vous croyez et craignez [Allah], Il vous accordera vos récompenses et ne vous demandera pas vos biens.s47v36
S'Il vous les demandait importunément, vous deviendriez avares et Il ferait apparaît vos haines. s47v37
Vous voilà appelé à faire des dépenses dans le chemin d'Allah. Certains parmi vous se montrent avares. Quiconque cependant

est avare, l'est à son détriment. Allah est le suffisant à Soi-même alors que vous êtes les indigents. Et si vous vous détournez, Il vous remplacera par un peuple autre que vous, et ils ne seront pas comme vous.s47v38

48 - Al-Fath

بسم الله الرحمن الرحيم

En vérité Nous t'avons accordé une victoire éclatante, s48v1
afin qu'Allah te pardonne tes péchés, passés et futurs, qu'Il parachève sur toi Son bienfait et te guide sur une voie droite;s48v2
et qu'Allah te donne un puissant secours.s48v3
C'est Lui qui a fait descendre la quiétude dans les cœurs des croyants afin qu'ils ajoutent une foi à leur foi. A Allah appartiennent les armées des cieux et de la terre; et Allah est Omniscient et Sages48v4
afin Qu'Il fasse entrer les croyants et les croyantes dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux où ils demeureront éternellement, et afin de leurs effacer leurs méfaits. Cela est auprès d'Allah un énorme succès.s48v5
Et afin qu'Il châtie les hypocrites, hommes et femmes, et les associateurs et les associatrices, qui pensent du mal d'Allah. Qu'un mauvais sort tombe sur eux. Allah est courroucé contre eux, les a maudits, et leur a préparé l'Enfer. Quelle mauvaise destination!s48v6
A Allah appartiennent les armées des cieux et de la terre; et Allah est Puissant et Sage.s48v7
Nous t'avons envoyé en tant que témoin, annonciateur de la bonne nouvelle et avertisseur,s48v8

pour que vous croyiez en Allah et en Son messager, que vous l'honoriez, reconnaissiez Sa dignité, et Le glorifiez matin et soir.s48v9
Ceux qui te prêtent serment d'allégeance ne font que prêter serment à Allah: la main d'Allah est au-dessus de leurs mains. Quiconque viole le serment, ne le viole qu'à son propre détriment; et quiconque remplit son engagement envers Allah, Il lui apportera bientôt une énorme récompense.s48v10
Ceux des Bédouins qui ont été laissés en arrière te diront:"Nos biens et nos familles nous ont retenus: implore donc pour nous le pardon". Ils dirent avec leurs langues ce qui n'est pas dans leurs cœurs. Dis:"Qui donc peut quelque chose pour vous auprès d'Allah s'Il veut vous faire du mal ou s'Il veut vous faire du bien? Mais Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous œuvrez.s48v11
Vous pensiez plutôt que le Messager et les croyants ne retourneraient jamais à leur famille. Et cela vous a été embelli dans vos cœurs; et vous avez eu de mauvaises pensées. Et vous fûtes des gens perdus".s48v12
Et quiconque ne croit pas en Allah et en Son messager... alors, pour les mécréants, Nous avons préparé une fournaise ardente.s48v13
A Allah appartiennent la souveraineté des cieux et de la terre. Il pardonne à qui Il veut et châtie qui Il veut. Allah demeure cependant, Pardonneur et Miséricordieux.s48v14
Ceux qui restèrent en arrière diront, quand vous vous dirigez vers le butin pour vous en emparer:"Laissez-nous vous suivre". Ils voudraient changer la parole d'Allah. Dis:"Jamais vous ne nous suivrez: ainsi Allah a déjà annoncé". Mais ils diront:"Vous

êtes plutôt envieux à notre égard". Mais ils ne comprenaient en réalité que peu.s48v15
Dis à ceux des Bédouins qui restèrent en arrière:"Vous serez bientôt appelé contre des gens d'une force redoutable. Vous les combattrez à moins qu'ils n'embrassent l'Islam. Si vous obéissez, Allah vous donnera une belle récompense, et si vous vous détournez comme vous vous êtes détournés auparavant, Il vous châtiera d'un châtiment douloureux".s48v16
Nul grief n'est à faire à l'aveugle, ni au boiteux ni au malade. Et quiconque obéit à Allah et à Son messager, Il le fera entrer dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux. Quiconque cependant se détourne, Il le châtiera d'un châtiment douloureux.s48v17
Allah à très certainement agréé les croyants quand ils t'ont prêté le serment d'allégeance sous l'arbre. Il a su ce qu'il y avait dans leurs cœurs, et a fait descendre sur eux la quiétude, et Il les a récompensés par une victoire proches48v18
ainsi qu'un abondant butin qu'ils ramasseront. Allah est Puissant et Sage.s48v19
Allah vous a promis un abondant butin que vous prendrez, et Il a hâté pour vous Celle-ci et repoussé de vous les mains des gens, afin que tout cela soit un signe pour les croyants et qu'Il vous vous guide dans un droit chemin;s48v20
Il vous promet un autre butin que vous ne seriez jamais capables de remporter et qu'Allah a embrassé en Sa puissance, car Allah est Omnipotent.s48v21
Et si ceux qui ont mécru vous combattent, ils se détourneront certes; puis ils ne trouveront ni allié ni secoureur.s48v22

Telle est la règle d'Allah appliquée aux générations passées. Et tu ne trouveras jamais de changement à la règle d'Allah.s48v23
C'est Lui qui, dans la vallée de la Mecque, a écarté leurs mains de vous, de même qu'Il a écarté vos mains d'eux, après vous avoir fait triompher sur eux. Et Allah voit parfaitement ce que vous œuvrez. s48v24
Ce sont eux qui ont mécru et qui vous ont obstrué le chemin de la Mosquée Sacrée [et ont empêché] que les offrandes entravées parvinsse à leur lieu d'immolation. S'il n'y avait pas eu des hommes croyants et des femmes croyantes [parmi les Mecquois] que vous ne connaissiez pas et que vous auriez pu piétiner sans le savoir, vous rendant ainsi coupables d'une action répréhensible… [Tout cela s'est fait] pour qu'Allah fasse signalés, Nous aurions certes châtié d'un châtiment douloureux ceux qui avaient mécru parmi [les Mecquois].s48v25
Quand ceux qui ont mécru eurent mis dans leurs cœurs la fureur, [la] fureur de l'ignorance… Puis Allah fit descendre Sa quiétude sur Son Messager ainsi que sur les croyants, et les obligea à une parole de piété, dont ils étaient les plus dignes et les plus proches. Allah est Omniscient.s48v26
Allah a été véridique en la vision par laquelle Il annonça à Son messager en toute vérité; vous entrerez dans la Mosquée Sacrée si Allah veut, en toute sécurité, ayant rasé vos têtes ou coupé vos cheveux, sans aucune crainte. Il savait donc ce que vous ne saviez pas. Il a placé en deçà de cela [la trêve de Hudaybiya] une victoire proche. s48v27
C'est Lui qui a envoyé Son messager avec la guidée et la religion de vérité [l'islam] pour la faire triompher sur toute autre religion. Allah suffit comme témoin.s48v28

Muhammad est le Messager d'Allah. Et ceux qui sont avec lui sont durs envers les mécréants, miséricordieux entre eux. Tu les vois inclinés, prosternés, recherchant d'Allah grâce et agrément. Leurs visages sont marqués par la trace laissée par la prosternation. Telle est leur image dans la Thora. Et l'image que l'on donne d'eux dans l'Injil [l'Évangile] est celle d'une semence qui sort sa pousse, puis se raffermit, s'épaissit, et ensuite se dresse sur sa tige, à l'émerveillement des semeurs. [Allah] par eux [les croyants] remplit de dépit les mécréants. Allah promet à ceux d'entre eux qui croient et font de bonnes œuvres, un pardon et une énormes récompense.s48v29

49 - Al-Hujurat

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô vous qui avez cru! Ne devancez pas Allah et Son messager [dans vos décisions]. Et craignez Allah. Allah est Audient et Omniscient.s49v1

Ô vous qui avez cru! N'élevez pas vos voix au-dessus de la voix du Prophète, et ne haussez pas le ton en lui parlant, comme vous le haussez les uns avec les autres, sinon vos œuvres deviendraient vaines sans que vous vous en rendiez compte.s49v2

Ceux qui auprès du Messager d'Allah baissent leurs voix sont ceux dont Allah a éprouvé les cœurs pour la piété. Ils auront un pardon et une énorme récompense.s49v3

Ceux qui t'appellent à haute voix de derrière les appartements, la plupart d'entre eux ne raisonnent pas.s49v4

Et s'ils patientaient jusqu'à ce que tu sortes à eux, ce serait certes mieux pour eux. Allah cependant, est Pardonneur et Miséricordieux.s49v5
Ô vous qui avez cru! Si un pervers vous apporte une nouvelle, voyez bien clair [de crainte] que par inadvertance vous ne portiez atteinte à des gens et que vous ne regrettiez par la suite ce que vous avez fait.s49v6
Et sachez que le Messager d'Allah est parmi vous. S'il vous obéissait dans maintes affaires, vous seriez en difficultés. Mais Allah vous a fait aimer la foi et l'a embellie dans vos cœurs et vous a fait détester la mécréance, la perversité et la désobéissance. Ceux-là sont les bien dirigés,s49v7
c'est là en effet une grâce d'Allah et un bienfait. Allah est Omniscient et Sage.s49v8
Et si deux groupes de croyants se combattent, faites la conciliation entre eux. Si l'un deux se rebelle contre l'autre, combattez le groupe qui se rebelle, jusqu'à ce qu'il se conforme à l'ordre d'Allah. Puis, s'il s'y conforme, réconciliez-les avec justice et soyez équitables car Allah aime les équitables.s49v9
Les croyants ne sont que des frères. Établissez la concorde entre vos frères, et craignez Allah, afin qu'on vous fasse miséricorde.s49v10
Ô vous qui avez cru! Qu'un groupe ne se raille pas d'un autre groupe: ceux-ci sont peut-être meilleurs qu'eux. Et que des femmes ne se raillent pas d'autre femmes: celle-ci sont peut-être meilleures qu'elles. Ne vous dénigrez pas et ne vous lancez pas mutuellement des surnoms [injurieux]. Quel vilain mot que"perversion" lorsqu'on a déjà la foi. Et quiconque ne se repent pas.. Ceux-là sont les injustes.s49v11

Ô vous qui avez cru! Évitez de trop conjecturer [sur autrui] car une partie des conjectures est péché. Et n'espionnez pas; et ne médisez pas les uns des autres. L'un de vous aimerait-il manger la chair de son frère mort? [Non!] vous en aurez horreur. Et craignez Allah. Car Allah est Grand Accueillant au repentir, Très Miséricordieux.s49v12
Ô hommes! Nous vous avons créés d'un mâle et d'une femelle, et Nous avons fait de vous des nations et des tributs, pour que vous vous entre-connaissiez. Le plus noble d'entre vous, auprès d'Allah, est le plus pieux. Allah est certes Omniscient et Grand-Connaisseur.s49v13
Les Bédouins ont dit:"Nous avons la foi". Dis:"Vous n'avez pas encore la foi. Dites plutôt: Nous nous sommes simplement soumis, car la foi n'a pas encore pénétré dans vos cœurs. Et si vous obéissez à Allah et à Son messager, Il ne vous fera rien perdre de vos œuvres". Allah est Pardonneur et Miséricordieux.s49v14
Les vrai croyants sont seulement ceux qui croient en Allah et en Son messager, qui par la suite ne doutent point et qui luttent avec leurs biens et leurs personnes dans le sentier d'Allah Ceux-là sont les Véridiques.s49v15
Dis:"Est-ce vous qui apprendrez à Allah votre religion, alors qu'Allah sait tout ce qui est dans les cieux et sur la terre?" Et Allah est Omniscient.s49v16
Ils te rappellent leur conversion à l'Islam comme si c'était une faveur de leu part. Dis:"Ne me rappelez pas votre conversion à l'Islam comme une faveur. C'est tout au contraire une faveur dont Allah vous a comblés en vous dirigeant vers la foi, si toutefois vous êtes véridiques". s49v17

Allah connaît l'Inconnaissable des cieux et de la terre et Allah est Clairvoyant sur ce que vous faites.s49v18

50 - Qaf

بسم الله الرحمن الرحيم

Qaf. Par le Qur'an glorieux!s50v1
Mais ils s'étonnent que l'un des leurs leur vint comme avertisseur; et les mécréants dirent:"Ceci est une chose étonnante".s50v2
Quoi! Quand nous serons morts et réduits en poussière...? Ce serait revenir de loin"!s50v3
Certes, Nous savons ce que la terre rongera d'eux [de leurs corps]; et Nous avons un Livre où tout est conservé. s50v4
Plutôt, ils traitent de mensonge la vérité qui leur est venue: les voilà donc dans une situation confuse.s50v5
N'ont-ils donc pas observé le ciel au-dessus d'eux, comment Nous l'avons bâti et embelli; et comment il est sans fissures? s50v6
Et la terre, Nous l'avons étendue et Nous y avons enfoncé fermement des montagnes et y avons fait pousser toutes sortes de magnifiques couples de [végétaux], s50v7
à titre d'appel à la clairvoyance et un rappel pour tout serviteur repentant.s50v8
Et Nous avons fait descendre du ciel une eau bénie, avec laquelle Nous avons fait pousser des jardins et le grain qu'on moissonne,s50v9
ainsi que les hauts palmiers aux régimes superposés,s50v10

comme subsistance pour les serviteurs. Et par elle [l'eau] Nous avons redonné la vie à une contrée morte. Ainsi se fera la résurrection.s50v11
Avant eux, le peuple de Nuh, les gens d'Ar-Rass et les Thamûd crièrent au mensonge,s50v12
de même que les 'Aad et Fir'awn et les frères de Lût,s50v13
et les gens d'Al-Aykah et le peuple de Tubba'. Tous traitèrent les Messagers de menteurs. C'est ainsi que Ma menace se justifia.s50v14
Quoi? Avons-Nous été fatigué par la première création? Mais ils sont dans la confusion [au sujet] d'une création nouvelle.s50v15
Nous avons effectivement créé l'homme et Nous savons ce que son âme lui suggère et Nous sommes plus près de lui que sa veine jugulaires50v16
quand les deux recueillant, assis à droite et à gauche, recueillant.s50v17
Il ne prononce pas une parole sans avoir auprès de lui un observateur prêt à l'inscrire.s50v18
L'agonie de la mort fait apparaître la vérité:"Voilà ce dont tu t'écartais"s50v19
Et l'on soufflera dans la Trompe: Voilà le jour de la Menace.s50v20
Alors chaque âme viendra accompagnée d'un conducteur et d'un témoin.s50v21
"Tu restais indifférent à cela. Et bien,Nous ôtons ton voile; ta vue est perçante aujourd'hui.s50v22
Et son compagnon dira:"Voilà ce qui est avec moi, tout prêt".s50v23

"Vous deux, jetez dans l'Enfer tout mécréant endurci et rebelle,s50v24
acharné à empêcher le bien, transgresseur, douteur,s50v25
celui qui plaçait à côté d'Allah une autre divinité. Jetez-le donc dans le dur châtiment".s50v26
son camarade [le Shaytan] dira:"Seigneur, ce n'est pas moi qui l'ai fait transgresser; mais il était déjà dans un profond égarement."s50v27
Alors [Allah] dira:"Ne vous disputez pas devant moi! Alors que Je vous ai déjà fait part de la menace.s50v28
Chez Moi, la parole ne change pas; et Je n'opprime nullement les serviteurs".s50v29
Le jour où Nous dirons à l'Enfer;"Es-tu rempli?" Il dira:"Y'en a-t-il encore"?s50v30
Le Paradis sera rapproché à proximité des pieux.s50v31
"Voilà ce qui vous a été promis, [ainsi qu']à tout homme plein de repentir et respectueux [des prescriptions divines]s50v32
qui redoute le Tout Miséricordieux bien qu'il ne Le voit pas, et qui vient [vers Lui] avec un cœur porté vers l'obéissance.s50v33
Entrez-y en toute sécurité". Voilà le jour de l'éternité!s50v34
Il y aura là pour eux tout ce qu'ils voudront. Et auprès de Nous il y a davantage encore.s50v35
combien avons-Nous fait périr, avant eux, de générations bien plus fortes qu'eux. Ils avaient parcouru les contrées, cherchant [vainement] où fuir.s50v36
Il y a bien là un rappel pour quiconque a un cœur ou prête l'oreille [aux versets d'Allah] lorsqu'il est présents50v37

En effet, Nous avons créé les cieux et la terre et ce qui existe entre eux en six jours, sans éprouver la moindre lassitude.s50v38
Endure donc ce qu'ils disent: et célèbre la louange de ton Seigneur avant le lever du soleil et avant [son] coucher;s50v39
et célèbre Sa gloire, une partie de la nuit et à la suite des prosternations [prières]. s50v40
Et sois à l'écoute, le jour où le Crieur criera d'un endroit proche,s50v41
le jour où ils entendront le toute vérité le Cri. Voilà le Jour de la Résurrection.s50v42
C'est Nous qui donnons la vie et donnons la mort, et vers Nous sera la destination,s50v43
le jour où la terre se fendra, les [rejetant] précipitamment. Ce sera un rassemblement facile pour Nous.s50v44
Nous savons mieux ce qu'ils disent. Tu n'a pas pour mission d'exercer sur eux une contrainte. Rappelle donc, par le Qur'an celui qui craint Ma menace.s50v45

51 - Adh-Dhariyat

بسم الله الرحمن الرحيم

Par les vents qui éparpillent!s51v1
Par les [nuages] porteurs de fardeaux!s51v2
Par les [les bateaux] glisseurs agiles!s51v3
Par les distributeurs selon un commandement!s51v4
Ce qui vous est promis est certainement vrai.s51v5
Et la Rétribution arrivera inévitablement.s51v6
Par le ciel aux voie parfaitement tracées!s51v7

Vous divergez sur ce que vous ditent [sur le Qur'an et le Prophète].s51v8
Est détourné de lui quiconque a été détourné de la foi.s51v9
Maudits soient les menteurs, s51v10
qui sont plongés dans l'insouciance.s51v11
Ils demandent;"A quand le jour de la Rétribution?"s51v12
Le jour où ils seront éprouvés au Feu:s51v13
"Goûtez à votre [punition]; voici ce que vous cherchiez à hâter".s51v14
Les pieux seront dans des Jardins et [parmi] des sources,s51v15
recevant ce que leur Seigneur leur aura donné. Car ils ont été auparavant des bienfaisants:s51v16
ils dormaient peu l, la nuit[car ils passaient la plus grande partie en prière].s51v17
Et aux dernières heures de la nuit ils imploraient le pardon [d'Allah];s51v18
et dans leurs biens, il y avait un droit au mendiant et au déshérité.s51v19
Il y a sur terre des preuves pour ceux qui croient avec certitude;s51v20
ainsi qu'en vous-mêmes. N'observez-vous donc pas?s51v21
Et il y a dans le ciel et de votre subsistance et ce qui vous a été promis.s51v22
Par le Seigneur du ciel et de la terre! Ceci est tout aussi vrai que le fait qu vous parliez.s51v23
T'est-il parvenu le récit des visiteurs honorables d'Ibrahim?s51v24

Quand ils entrèrent chez lui et dirent:"Paix!", il [leur] dit:"Paix, visiteurs inconnus".s51v25
Puis alla discrètement à sa famille et apporta un veau gras.s51v26
Ensuite il l'approcha d'eux..."Ne mangez-vous pas?"dit-il.s51v27
Il ressentit alors de la peur vis-à-vis d'eux. Ils dirent:"N'aie pas peur". Et ils lui annoncèrent [la naissance] d'un garçon plein de savoir.s51v28
Alors sa femme s'avança en criant, se frappa le visage et dit:"Une vieille femme stérile... [comme moi peut-elle donner des enfants]s51v29
Ils dirent:"Ainsi a dit ton Seigneur. C'est Lui vraiment le Sage, l'Omniscient".s51v30
Alors [Ibrahim] dit:"Quelle est donc votre mission, ô envoyés?"s51v31
Ils dirent:"Nous avons été envoyés vers des gens criminels,s51v32
pour lancer sur eux des pierres de glaise,s51v33
marquées auprès de ton Seigneur à l'intention des outranciers".s51v34
Nous en fîmes sortir alors ce qu'il y avait comme croyants, s51v35
mais Nous n'y trouvâmes qu'une seule maison de gens soumis.s51v36
Et Nous y laissâmes un signe pour ceux qui redoutent le douloureux châtiment;s51v37
[Il y a même un signe] en Moussa quand Nous l'envoyâmes, avec une preuve évidente, vers Fir'awn.s51v38

Mais [celui-ci] se détourna confiant en sa puissance, et dit:"C'est un magicien ou un possédé!"s51v39
Nous les saisîmes ainsi que ses soldats, puis les jetâmes dans les flots, pour son commandement blâmable.s51v40
De même pour les 'Aad, quand Nous envoyâmes contre eux le vent dévastateurs51v41
n'épargnant rien sur son passage sans le réduire en poussière.s51v42
De même pour les Thamûd, quand il leur fut dit:"Jouissez jusqu'à un certain temps!"s51v43
Ils défièrent le commandement de leur Seigneur. La foudre les saisit alors qu'ils regardaient.s51v44
Ils ne purent ni se mettre debout ni être secourus.s51v45
De même, pour le peuple de Nuh auparavant. Ils étaient des gens pervers.s51v46
Le ciel, Nous l'avons construit par Notre Puissance: et Nous l'étendons [constamment] dans l'immensité.s51v47
Et la terre, Nous l'avons étendue. Et de quelle excellente façon Nous l'avons nivelée!s51v48
Et de toute chose Nous avons créé [deux éléments] de couple. Peut-être vous rappellerez-vous?s51v49
"Fuyez donc vers Allah. Moi, je suis pour vous de Sa part, un avertisseur explicite;s51v50
Ne placez pas avec Allah une autre divinité. Je suis pour vous de Sa part, un avertisseur explicite".s51v51
Ainsi, aucun Messager n'est venu à leur prédécesseurs sans qu'ils n'aient dit:"C'est un magicien ou un possédé"!s51v52
Est-ce qu'ils se sont transmis cette injonction? Ils sont plutôt des gens transgresseurs.s51v53

Détourne-toi d'eux, tu ne seras pas blâmé [à leur sujet].s51v54
Et rappelle; car le rappel profite aux croyants.s51v55
Je n'ai créé les djinns et les hommes que pour qu'ils M'adorent.s51v56
Je ne cherche pas d'eux une subsistance; et Je ne veux pas qu'ils me nourrissent.s51v57
En vérité, c'est Allah qui est le Grand Pourvoyeur, Le Détenteur de la force, l'Inébranlable.s51v58
Ceux qui ont été injustes auront une part [de tourments] pareille à celle de leurs compagnons [qui les précédés dans l'injustice]. Qu'ils ne soient pas trop pressés.s51v59
Malheur donc à ceux qui ont mécru à cause du jour dont ils sont menacés! s51v60

52 - At-Tur

بسم الله الرحمن الرحيم

Par At-Tûr!s52v1
Et par un Livre écrits52v2
sur un parchemin déployé!s52v3
Et par la Maison peuplée!s52v4
Et par la Voûte élevée!s52v5
Et par la Mer portée à ébullition! [au jour dernier]s52v6
Le châtiment de ton Seigneur aura lieu inévitablement.s52v7
Nul ne pourra le repousser.s52v8
Le jour où le ciel sera agité d'un tourbillonnement,s52v9
et les montagnes se mettront en marche.s52v10
Ce jour-là, malheur à ceux qui traitent [les signes d'Allah] de mensonges,s52v11
ceux qui s'ébattent dans des discours frivoless52v12

le jour où ils seront brutalement poussés au feu de de l'Enfer: s52v13
Voilà le feu que vous traitiez de mensonge.s52v14
Est-ce que cela est de la magie? Ou bien ne voyez-vous pas clair?s52v15
Brûler dedans! Supportez ou ne supportez pas, ce sera égal pour vous; vous n'êtes rétribués que selon ce que vous faisiez.s52v16
Les pieux seront dans des Jardins et dans des délices,s52v17
se réjouissant de ce que leur Seigneur leur aura donné, et leur Seigneur les aura protégés du châtiment de la fournaise.s52v18
"En récompense de ce que vous faisiez, mangez et buvez en toute sérénité,s52v19
accoudés sur des lits bien rangés", et Nous leur ferons épouser des Houris aux grands yeux,s52v20
Ceux qui auront cru et que leurs descendants auront suivis dans la foi, Nous feront que leurs descendants auront les rejoignent. Et Nous ne diminuerons en rien le mérite de leurs œuvres, chacun étant tenu responsable de ce qu'il aura acquis.s52v21
Nous les pourvoirons abondamment des fruits et des viandes qu'ils désireront.s52v22
Là, ils se passeront les uns les autres une coupe qui ne provoquera ni vanité ni incrimination.s52v23
Et parmi eux circuleront des garçons à leur service, pareils à des perles bien conservées.s52v24
Et ils se tourneront les uns vers les autres s'interrogeant;s52v25
Ils diront:"Nous vivons au milieu des nôtres dans la crainte [d'Allah];s52v26

Puis Allah nous a favorisés et protégés du châtiment du Samûm.s52v27
Antérieurement, nous L'invoquions. C'est Lui certes, le Charitable, le très Miséricordieux.s52v28
Rappelle donc et par la grâce de ton Seigneur tu n'es ni un devin ni un possédé.s52v29
Ou bien ils disent:"C'est un poète! Attendons pour lui le coup de la mort". s52v30
Dis:"Attendez! Je suis avec vous parmi ceux qui attendent".s52v31
Est-ce leur raison qui leur commande cela? Ou sont-ils des gens outranciers?s52v32
Ou bien ils disent:"Il l'a inventé lui-même?"Non... mais ils ne croient pas.s52v33
Eh bien, qu'ils produisent un récit pareil à lui [le Qur'an], s'ils sont véridiques.s52v34
Ont-ils été créés à partir de rien ou sont-ils eux les créateurs?s52v35
Ou ont-ils créé les cieux et la terre? Mais ils n'ont plutôt aucune conviction.s52v36
Possèdent-ils les trésors de ton Seigneur? Ou sont-ils eux les maîtres souverains?s52v37
Ont-ils une échelle d'où ils écoutent? Que celui des leurs qui reste à l'écoute apporte une preuve évidente!s52v38
[Allah] aurait-Il les les filles, tandis que vous, les fils?s52v39
Ou leur demandes-tu un salaire, de sorte qu'ils soient grevés d'une lourde dette?s52v40
Ou bien détiennent-ils l'Inconnaissable pour le mentionner par écrit?s52v41

Ou cherchent-ils un stratagème? Mais ce sont ceux qui ont mécru qui sont victimes de leur propre stratagème.s52v42
Ou ont-ils une autre divinités à part Allah? Qu'Allah soit glorifié et purifié de tout ce qu'ils associent!s52v43
Et s'ils voient tomber des fragments du ciel, ils disent:"Ce sont des nuages superposés".s52v44
Laisse-les donc, jusqu'à ce qu'ils rencontrent leur jour où ils seront foudroyés, s52v45
le jour où leur ruse ne leur servira à rien, où ils ne seront pas secourus.s52v46
Les injustes auront un châtiment préalable. Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.s52v47
Et supporte patiemment la décision de ton Seigneur. Car en vérité, tu es sous Nos Yeux. Et célèbre la gloire de ton Seigneur quand tu te lèves;s52v48
Glorifie-Le une partie de la nuit et au déclin des étoiles.s52v49

53 - An-Najm

بسم الله الرحمن الرحيم

Par l'étoile à son déclin!s53v1
Votre compagnon ne s'est pas égaré et n'a pas été induit en erreurs53v2
et il ne prononce rien sous l'effet de la passion;s53v3
ce n'est rien d'autre qu'une révélation inspirée. s53v4
Que lui a enseigné [l'Ange Jibrʾîl] à la force prodigieuse,s53v5
doué de sagacité; c'est alors qu'il se montra sous sa forme réelle [angélique], s53v6
alors qu'ils se trouvait à l'horizon supérieur.s53v7

Puis il se rapprocha et descendit encore plus bas,s53v8
et fut à deux portées d'arc, ou plus près encore.s53v9
Il révéla à Son serviteur ce qu'Il révéla.s53v10
Le cœur n'a pas menti en ce qu'il a vu.s53v11
Lui contestez-vous donc ce qu'il voit?s53v12
Il l'a pourtant vu, lors d'une autre descente,s53v13
près de la Sirat-ul-Muntahâ [le lotus de la limite, un arbre magnifique au septième ciel que Jibril ne pouvait pas dépassé lors de l'ascension.]s53v14
près d'elle se trouve trouve le jardin de Ma'wa [l'asile paradisiaque]s53v15
au moment où le lotus était couvert de que qui le couvrait.s53v16
La vue n'a nullement dévié ni outrepassé la mesure.s53v17
Il a bien vu certaines des grandes merveilles de son Seigneur.s53v18
Que vous en semble [des divinités], Lât et 'Uzza,s53v19
ainsi que Manât, cette troisième autre?s53v20
Serait-ce à vous le garçon et à Lui la fille?s53v21
Que voilà donc un partage injuste!s53v22
Ce ne sont que des noms que vous avez inventés, vous et vos ancêtres. Allah n'a fait descendre aucune preuve à leur sujet. Ils ne suivent que la conjecture et les passions de [leurs] âmes, alors que la guidée leur est venue de leur Seigneur.s53v23
Ou bien l'homme aura-t-il tout ce qu'il désire?s53v24
A Allah appartient la vie future et la vie d'ici-bas.s53v25
Et que d'Anges dans les cieux dont l'intercession ne sert à rien, sinon qu'après qu'Allah l'aura permis, en faveur de qui Il veut et qu'Il agrée.s53v26

Ceux qui ne croient pas en l'au-delà donnent aux Anges des noms de femmes,s53v27
alors qu'ils n'en ont aucune science: ils ne suivent que la conjecture, conjecture ne sert à rien contre la vérité. s53v28
Écarte-toi donc, de celui qui tourne le dos à Notre rappel et qui ne désire que la vie présente.s53v29
Voilà toute la portée de leur savoir. Certes ton Seigneur connaît parfaitement celui qui s'égare de Son chemin et Il connaît parfaitement qui est bien guidé.s53v30
A Allah appartient ce qui est dans les cieux et sur la terre afin afin qu'Il rétribue ceux qui font le mal selon ce qu'ils œuvrent, et récompense ceux qui font le bien par la meilleure [récompense], s53v31
ceux qui évitent les plus grands péchés ainsi que les turpitudes et [qui ne commettent] que des fautes légères. Certes, le pardon de Ton Seigneur est immense. C'est Lui qui vous connaît le mieux quand Il vous a produits de terre, et aussi quand vous étiez des embryons dans les ventres de vos mères. Ne vantez pas vous-mêmes votre pureté; c'est Lui qui connaît mieux ceux qui [Le] craignent.s53v32
Vois-tu celui qui se détourne,s53v33
donné peu et a [finalement] cessé de donner?s53v34
Détient-il la science de l'Inconnaissable en sorte qu'il voit?s53v35
Ne lui a-t-on pas annoncé ce qu'il y avait dans les feuilles de Moussas53v36
et celle d'Ibrahim qui a tenu parfaitement [sa promesse de transmettre]s53v37

qu'aucune [âme] ne portera le fardeau [le péché] d'autrui,s53v38
et qu'en vérité, l'homme n'obtient que [le fruit] de ses efforts;s53v39
et que son effort, en vérité, lui sera présenté [le jour du Jugement].s53v40
Ensuite il en sera récompensé pleinement,s53v41
et que tout aboutit, en vérité, vers ton Seigneur, s53v42
et que c'est Lui qui a fait rire et qui a fait pleurer, s53v43
et que c'est Lui qui a fait mourir et qui a ramené à la vie,s53v44
et que c'est Lui qui a crée les deux éléments de couple, le mâle et la femelle, s53v45
d'une goutte de sperme quand elle est éjaculées53v46
et que la seconde création Lui incombe,s53v47
et c'est Lui qui a enrichi et qui a fait acquérir.s53v48
Et c'est Lui qui est le Seigneur de Chi'ra [Sirius, une étoile adore par la tribut de Huzâ'a].s53v49
et c'est Lui qui a fait périr les anciens 'Aad,s53v50
ainsi que les Thamûd, et Il fit que rien n'en subsistât, s53v51
ainsi que le peuple de Nuh antérieurement, car ils étaient encore plus injustes et plus violents,s53v52
de même qu'Il anéantit les villes renversées[du peuple de Lut].s53v53
Et les recouvrit de ce dont Il les recouvrit.s53v54
Lequel donc des bienfaits de ton Seigneur mets-tu en doute?s53v55
Voici un avertisseur analogue aux avertisseurs anciens:s53v56
l'Imminente [l'Heure du Jugement] s'approche.s53v57

Rien d'autre [ni personne] en dehors d'Allah ne peut la dévoiler.s53v58
Quoi! Vous étonnez-vous de ce discours [le Qur'an]?s53v59
Et vous [en] riez et n'[en] pleurez point?s53v60
Absorbés [que vous êtes] par votre distraction.s53v61
Prosternez-vous donc à Allah et adorez-Le.s53v62

54 - Al-Qamar

بسم الله الرحمن الرحيم

L'Heure approche et la lune s'est fendue.s54v1
Et s'ils voient un prodige, ils s'en détournent et disent:"Une magie persistante".s54v2
Et ils [le] traitent de mensonge et suivent leurs propres impulsions, or chaque chose arrive à son terme [et son but].s54v3
Ils ont pourtant reçu comme nouvelles de quoi les empêcher [du mal]; s54v4
[Cela est] une sagesse parfaite. Mais les avertissements ne [leur] servent à rien.s54v5
Détourne-toi d'eux. Le jour où l'appeleur appellera vers une chose affreuse,s54v6
les regards baissés, ils sortiront des tombes comme des sauterelles éparpillées, s54v7
courant, le cou tendu, vers l'appeleur. Les mécréants diront:"Voilà un jour difficile".s54v8
Avant eux, le peuple de Nuh avait crié au mensonge. Ils traitèrent Notre serviteur de menteur et dirent:"C'est un possédé!" et il fut repoussé.s54v9
Il invoqua donc son Seigneur:"Moi, je suis vaincu. Fais triompher [Ta cause]".s54v10

Nous ouvrîmes alors les portes du ciel à une eau torrentielle,s54v11
et fîmes jaillir la terre en sources. Les eaux se rencontrèrent d'après un ordre qui était déjà décrété dans une chose [faite].s54v12
Et Nous le portâmes sur un objet [fait] de planches et de clous [l'arche], s54v13
voguant sous Nos yeux: récompense pour celui qu'on avait renié [Nuh].s54v14
Et Nous la laissâmes, comme un signe [d'avertissement]. Y a-t-il quelqu'un pour réfléchir?s54v15
Comment furent Mon châtiment et Mes avertissements?s54v16
En effet, Nous avons rendu le Qur'an facile pour la méditation. Y a-t-il quelqu'un pour réfléchir?s54v17
Les 'Aad ont traité de menteur [leur Messager]. Comment furent Mon châtiment et Mes avertissements?s54v18
Nous avons envoyé contre eux un vent violent et glacial, en un jour néfaste et interminable;s54v19
il arrachait les gens comme des souches de palmiers déracinés.s54v20
Comment furent Mon châtiment et Mes avertissements?s54v21
En effet, Nous avons rendu le Qur'an facile pour la méditation. Y a-t-il quelqu'un pour réfléchir?s54v22
Les Thamûd ont traitée de mensonges les avertissements.s54v23
Ils dirent:"Allons-nous suivre un seul homme [Salih] d'entre nous-mêmes? Nous serions dans l'égarement et la folie.s54v24

Est-ce que le message a été envoyé à lui a l'exception de nous tous? C'est plutôt un grand menteur, plein de prétention et d'orgueil".s54v25
Demain, ils sauront qui est le grand menteur plein de prétention et d'orgueil.s54v26
Nous leur enverrons la chamelle, comme épreuve. Surveille-les donc et sois patient.s54v27
Et informe-les que l'eau sera en partage entre eux [et la chamelle]; chacun boira à son tour.s54v28
Puis ils appelèrent leur camarade qui prit [son épée] et [la] tua.s54v29
Comment furent donc Mon châtiment et Mes avertissements?s54v30
Nous lâchâmes sur eux un seul Cri,, et voilà qu'ils furent réduits à l'état de paille d'étale.s54v31
Et vraiment, Nous avons rendu le Qur'an facile pour la méditation. Y-a-t-il quelqu'un pour réfléchir?s54v32
Le peuple de Lut traita de mensonges les avertissements.s54v33
Nous lâchâmes sur eux un ouragan, excepté la famille de Lut que Nous sauvâmes avant l'aube,s54v34
à titre de bienfait de Notre part: ainsi récompensons-Nous celui qui est reconnaissant.s54v35
Il les avait pourtant avertis de Nos représailles. Mais ils mirent les avertissements en doute.s54v36
En effet, ils voulaient séduire ses hôtes. Nous aveuglâmes leurs yeux"Goûtez donc Mon châtiment et Mes avertissements".s54v37

En effet, au petit matin, un châtiment persistant les surprit.s54v38
Goûtez donc Mon châtiment et Mes avertissements?s54v39
Et vraiment, Nous avons rendu le Qur'an facile pour la méditation. Y-a-t-il quelqu'un pour réfléchir?s54v40
Les avertissements vinrent certes, aux gens de Fir'awn.s54v41
Ils traitèrent de mensonges tous Nos prodiges. Nous les saisîmes donc, de la saisie d'un Puissant Omnipotent.s54v42
Vos mécréants sont-ils meilleurs que ceux-là? Ou bien y-a-t-il dans les Écritures une immunité pour vous?s54v43
Ou bien ils disent:"Nous formons un groupe [fort] et nous vaincrons".s54v44
Leur rassemblement sera bientôt mis en déroute, et ils fuiront.s54v45
L'Heure, plutôt, sera leur rendez-vous, et L'Heure sera plus terrible et plus amère.s54v46
Les criminels sont certes, dans l'égarement et la folie.s54v47
Le jour où on les traînera dans le Feu sur leurs visages, (leur dire):Goûtez au contact de Sakar [la chaleur brûlante de l'Enfer]".s54v48
Nous avons créé toute chose avec mesure,s54v49
et Notre ordre est une seule [parole]; [il est prompt] comme un clin d'œil. s54v50
En effet, nous avons fait périr des peuples semblables à vous. Y-a-t-il quelqu'un pour s'en souvenir?s54v51
Et tout ce qu'ils ont fait est mentionné dans les registres,s54v52
et tout fait, petit et grand, est consigné.s54v53

Les pieux seront dans des Jardin et parmi des ruisseaux,s54v54
dans un séjour de vérité, auprès d'un Souverain Omnipotent.s54v55

55 - Ar-Rahman

بسم الله الرحمن الرحيم

Le Tout Miséricordieux.s55v1
Il a enseigné le Qur'an. s55v2
Il a créé l'homme. s55v3
Il lui a appris à s'exprimer clairement. s55v4
Le soleil et la lune [évoluent] selon un calcul [minutieux].s55v5
Et l'herbe et les arbres se prosternent.s55v6
Et quant au ciel, Il l'a élevé bien haut. Et Il a établi la balance,s55v7
afin que vous ne transgressiez pas dans la pesée:s55v8
Donnez [toujours] le poids exact et ne faussez pas la pesée.s55v9
Quant à la terre, Il l'a étendue pour les êtres vivants:s55v10
il s'y trouve des fruits, et aussi les palmiers aux fruits recouverts d'enveloppes,s55v11
tout comme les grains dans leurs balles, et les plantes aromatiques.s55v12
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v13
Il a crée l'homme d'argile sonnante comme la poterie;s55v14
et Il a créé les djinns de la flamme d'un feu sans fumée.s55v15
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous? s55v16

Seigneur des deux Levants et Seigneur des deux Couchants!s55v17
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v18
Il a donné libre cours aux deux mers pour se rencontrer;s55v19
il y a entre elles une barrière qu'elle ne dépassent pas.s55v20
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v21
De ces deux [mers] sortent la perle et le corail.s55v22
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v23
A Lui appartiennent les vaisseaux élevés sur la mer comme des montagnes.s55v24
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v25
Tout ce qui est sur elle [terre] doit disparaître,s55v26
[Seule] subsistera La Face [Wajh] de Ton Seigneur, plein de majesté et de noblesse.s55v27
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v28
Ceux qui sont dans les cieux et la terre L'implorent. Chaque jour, Il accomplit une œuvre nouvelle.s55v29
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v30
Nous allons bientôt entreprendre votre jugement, ô vous les deux charges [hommes et djinns].s55v31
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v32

Ô peuple de djinns et d'hommes! Si vous pouvez sortir du domaine des cieux et de la terre, alors faites-le. Mais vous ne pourrez en sortir qu'à l'aide d'un pouvoir [illimité].s55v33
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v34
Il sera lancé contre vous un jet de feu et de fumée [ou de cuivre fondu], et vous ne serez pas secourus.s55v35
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v36
Puis quand le ciel se fendra et deviendra alors écarlate comme le cuir rouge.s55v37
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v38
Alors, ni aux hommes ni aux djinns, on ne posera des questions à propos de leurs péchés.s55v39
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v40
On reconnaîtra les criminels à leurs traits. Ils seront donc saisis par les toupets et les pieds.s55v41
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v42
Voilà l'Enfer que les criminels traitaient de mensonge. s55v43
Ils feront le va-et-vient entre lui [l'Enfer] et une eau bouillante extrêmement chaude.s55v44
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v45
Et pour celui qui aura craint de comparaître devant son Seigneur, il y aura deux jardins;s55v46

Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v47
Aux branches touffues.s55v48
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v49
Ils y trouveront deux sources courantes.s55v50
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v51
Ils contiennent deux espèces de chaque fruit.s55v52
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v53
Ils seront accoudés sur des tapis doubles de brocart, et les fruits des deux jardins seront à leur portée [pour être cueillis].s55v54
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v55
Ils y trouveront [les houris] aux regards chastes, qu'avant eux aucun homme ou djinn n'aura déflorées.s55v56
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v57
Elles seront [aussi belles] que le rubis et le corail.s55v58
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v59
Y a-t-il d'autre récompense pour le bien, que le bien?s55v60
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v61
En deçà de ces deux jardins il y aura deux autres jardins.s55v62

Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v63
Ils sont d'un vert sombre.s55v64
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v65
Dans lesquelles il y aura deux sources jaillissantes.s55v66
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v67
Ils contiennent des fruits, des palmiers, et des grenadiers.s55v68
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v69
Là, il y aura des vertueuses et des belles.s55v70
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v71
Des houris cloîtrées dans les tentes,s55v72
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v73
qu'avant eux aucun homme ou djinn n'a déflorées.s55v74
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v75
Ils seront accoudés sur des coussins verts et des tapis épais et jolis. s55v76
Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?s55v77
Béni soit le Nom de ton Seigneur, Plein de Majesté et de Munificence!s55v78

56 - Al-Waqi'ah

بسم الله الرحمن الرحيم
Quand l'événement [le jugement] arrivera,s56v1
nul ne traitera sa venues de mensonge.s56v2
Il abaissera [les uns], il élèvera [les autres].s56v3
Quand la terre sera secouée violemment,s56v4
et les montagnes seront réduites en miettes,s56v5
et qu'elles deviendront poussière éparpillées s56v6
alors vous serez trois catégories:s56v7
les gens de la droite – que sont les gens de la droite?s56v8
Et les gens de la gauche – que sont les gens de la gauche?s56v9
Les premiers [à suivre les ordres d'Allah sur la terre] ce sont eux qui seront les premiers [dans l'au-delà]s56v10
Ce sont ceux-là les plus rapprochés d'Allahs56v11
dans les Jardins des délices,s56v12
une multitude d'élus parmi les première [générations],s56v13
et un petit nombre parmi les dernières [générations],s56v14
sur des divans ornés [d'or et de pierreries],s56v15
s'y accoudant et se faisant face.s56v16
Parmi eux circuleront des garçons éternellement jeunes,s56v17
avec des coupes, des aiguières et un verre [rempli] d'une liqueur de sources56v18
qui ne leur provoquera ni maux de tête ni étourdissement;s56v19
et des fruits de leur choix,s56v20
et toute chair d'oiseau qu'ils désireront. s56v21
Et ils auront des houris aux yeux, grands et beaux,s56v22
pareilles à des perles en coquilles56v23
en récompense pour ce qu'ils faisaient.s56v24
Ils n'y entendront ni futilité ni blasphème;s56v25

mais seulement les propos:"Salam! Salam!"... [paix! Paix!]s56v26
Et les gens de la droite; que sont les gens de la droite?s56v27
[Ils seront parmi] des jujubiers sans épines, s56v28
et parmi des bananiers aux régimes bien fournis,s56v29
dans une ombre étenduess56v30
[près] d'une eau coulant continuellement,s56v31
et des fruits abondantss56v32
ni interrompus ni défendus,s56v33
sur des divans surélevés,s56v34
C'est Nous qui les avons créées à la perfection,s56v35
et Nous les avons faites vierges, s56v36
gracieuses, toutes de même âge,s56v37
pour les gens de la droite,s56v38
une multitude d'élus parmi les premières [générations,]s56v39
et une multitude d'élus parmi les dernière [générations].s56v40
Et les gens de la gauche; que sont les gens de la gauche?s56v41
Ils seront au milieu d'un souffle brûlant et d'une eau bouillante,s56v42
à l'ombre d'une fumée noires56v43
ni fraîche, ni douce.s56v44
Ils vivaient auparavant dans le luxe.s56v45
Ils persistaient dans le grand péché [le polythéisme]s56v46
et disaient:"Quand nous mourrons et seront poussière et ossements, serons-nous ressuscités?"s56v47
ainsi que nos anciens ancêtres?.."s56v48
Dis:"En vérité les premiers et les derniers56v49
seront réunis pour le rendez-vous d'un jour connu".s56v50
Et puis, vous, les égarés, qui traitiez [la Résurrection] de mensonge,s56v51

vous mangerez certainement d'un arbre de Zaqqûm.s56v52
Vous vous en remplirez le ventre,s56v53
puis vous en boirez par-dessus cela de l'eau bouillante,s56v54
vous en boirez comme boivent les chameaux assoiffés.s56v55
Voilà le repas d'accueil que leur sera servi, au jour de la Rétribution.s56v56
C'est Nous qui vous avons créés. Pourquoi ne croiriez-vous donc pas [à la résurrection]?s56v57
Voyez-vous donc ce que vous éjaculez:s56v58
est-ce vous qui le créez ou [en] sommes Nous le Créateur?s56v59
Nous avons prédéterminé la mort parmi vous. Nous point empêchéss56v60
de vous remplacer par vos semblables, et vous faire renaître dans [un état] que vous ne savez pas.s56v61
Vous avez connu la première création. Ne vous rappelez-vous donc pas?s56v62
Voyez-vous donc ce que vous labourez?s56v63
Est-ce vous qui le cultivez? Ou [en] sommes Nous le cultivateur?s56v64
Si Nous voulions, Nous le réduirions en débris. Et vous ne cesseriez pas de vous étonner et [de crier]:s56v65
"Nous voilà endettés!s56v66
Ou plutôt, exposés aux privations".s56v67
Voyez-vous donc l'eau que vous buvez?s56v68
Est-ce vous qui l'avez fait descendre du nuage? Ou [en] sommes Nous le descendeur?s56v69
Si Nous voulions, Nous la rendrions salée. Pourquoi n'êtes-vous donc pas reconnaissants?s56v70

Voyez-vous donc le feu que vous obtenez par frottement?s56v71
Est-ce vous qui avez créé son arbre ou [en] sommes Nous le Créateur?s56v72
Nous en avons fait rappel [de l'Enfer], et un élément utile pour ceux qui en ont besoin.(litt. Pour les voyageurs campant dans le désert.)s56v73
Glorifie donc le nom de ton Seigneur, le Très Grand!s56v74
Non!... Je jure par les positions des étoiles [dans le firmament].s56v75
Et c'est vraiment un serment solennel, si vous saviez.s56v76
Et c'est certainement un Qur'an noble,s56v77
dans un Livre bien gardés56v78
que seuls les purifiés touchent [les anges];s56v79
C'est une révélation de la part du Seigneur de l'Univers.s56v80
Est-ce ce discours-là que vous traitiez de mensonge?s56v81
Est-ce pour vous [une façon d'être reconnaissant] à votre subsistance que de traiter [le Qur'an] de mensonge?s56v82
Lorsque le souffle de la vie remonte à la gorge [d'un moribond], s56v83
et qu'à ce moment là vous regardez,s56v84
et que Nous sommes plus proche de lui que vous [qui l'entourez] mais vous ne [le voyez point].s56v85
Pourquoi donc, si vous croyez que vous n'avez pas de compte à rendre,s56v86
ne la faites-vous pas revenir [cette âme], si vous êtes véridiques?s56v87
Si celui-ci est du nombre des rapprochés [d'Allah],s56v88

alors [il aura] du repos, de la grâce et un Jardin de délices.s56v89
Et s'il est du nombre des gens de la droite,s56v90
il sera [accueilli par ces mots]:"Paix à toi" de la part des gens de la droite.s56v91
Et s'il est de ceux qui avaient traité de mensonge [la résurrection] et s'étaient égarés, s56v92
alors, il sera installé dans une eau bouillante,s56v93
et il brûlera dans la Fournaise.s56v94
C'est cela la pleine certitude.s56v95
Glorifie donc le nom de ton seigneur, le Très Grand!s56v96

57 - Al-Hadid

بسم الله الرحمن الرحيم

Tout ce qui est dans les cieux et la terre glorifie Allah. Et c'est Lui le Puissant, le Sage.s57v1
A Lui appartient la souveraineté des cieux et de la terre. Il fait vivre et il fait mourir, et Il est Omnipotent.s57v2
C'est Lui le Premier et le Dernier, l'Apparent et le Caché et Il est 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient].s57v3
C'est Lui qui a créé les cieux et la terre en six jours puis Il S'est établi"istawa" sur le Trône. Il sait ce qui pénètre dans la terre et ce qui en sort, et ce qui descend du ciel et ce qui y monte, et Il est avec vous où que vous soyez. Et Allah observe parfaitement ce que vous faites.s57v4
A Lui appartient la souveraineté des cieux et de la terre. Et à Allah tout est ramené.s57v5

Il fait pénétrer la nuit dans le jour et fait pénétrer le jour dans la nuit, et Il sait parfaitement le contenu des poitrines.s57v6
Croyez en Allah et en Son Messager, et dépensez de ce dont Il vous a donné la lieutenance. Ceux d'entre vous qui croient et dépensent [pour la cause d'Allah] auront une grande récompense.s57v7
Et qu'avez-vous à ne pas croire en Allah, alors que le Messager vous appelle à croire en votre Seigneur? Et [Allah] a déjà pris [acte] de votre engagement si vous êtes [sincères] dans votre foi.s57v8
C'est Lui qui fait descendre sur Son serviteur des versets clairs, afin qu'il vous fasse sortir des ténèbres à la lumière; et assurément Allah est Compatissant envers vous, et Très Miséricordieux.s57v9
Et qu'avez-vous à ne pas dépenser dans le chemin d'Allah, alors que c'est à Allah que revient l'héritage des cieux de de la terre? On ne peut comparer cependant celui d'entre vous qui a donné ses biens et combattu avant la conquête… [de la Mecque] ces derniers sont plus hauts en hiérarchie que ceux qui ont dépensé et ont combattu après. Or, à chacun, Allah a promis la plus belle récompense, et Allah est Grand-Connaisseur de ce que vous faits.s57v10
Quiconque fait à Allah un prêt sincère, Allah le lui multiplie, et il aura une généreuse récompense.s57v11
Le jour où tu verras les croyants et les croyantes, leur lumière courant devant eux et à leur droite;[on leur dira]:"Voici une bonne nouvelle pour vous, aujourd'hui: des Jardins sous lesquels

coulent les ruisseaux pour y demeurer éternellement". Tel est l'énorme succès.s57v12
Le jour où les hypocrites, hommes et femmes, diront à ceux qui croient:"Attendez que nous empruntions [un peu] de votre lumière". Il sera dit:"Revenez en arrière, et cherchez de la lumière". C'est alors qu'on éleva entre eux une muraille ayant une porte dont l'intérieur contient la miséricorde, et dont la face apparente a devant elle le châtiment [l'Enfer].s57v13
"N'étions-nous pas avec vous?" leur crieront-ils."Oui, répondirent [les autres] mais vous vous êtes laissés tenter, vous avez comploté [contre les croyants] et vous avez douté et de vains espoirs vous ont trompés, jusqu'à ce que vînt l'ordre d'Allah. Et le séducteur [le Shaytan] vous a trompés au sujet d'Allah.s57v14
Aujourd'hui donc, on n'acceptera de rançon nu de vous ni de ceux qui ont mécru. Votre asile est le Feu: c'est lui qui est votre compagnon inséparable. Et quelle mauvaise destination!s57v15
Le moment n'est-il pas venu pour ceux qui ont cru, que leurs cœurs s'humilient à l'évocation d'Allah et devant ce qui est descendu de la vérité [le Qur'an]? Et de ne point être pareils à ceux qui ont reçu le Livre avant eux. Ceux-ci trouvèrent le temps assez long et leurs cœurs s'endurcirent, et beaucoup d'entre eux sont pervers.s57v16
Sachez qu'Allah redonne la vie à la terre une fois morte. Certes, Nous vous avons exposé les preuves clairement afin que vous raisonniez.s57v17
Ceux et celles qui font la charité et qui ont fait à Allah un prêt sincère, cela leur sera multiplié et ils auront une généreuse récompense.s57v18

Ceux qui ont cru en Allah et en Ses messagers ceux-là sont les grands véridiques et les témoins auprès d'Allah. Ils auront leur récompense et leur lumière, tandis que ceux qui ont mécru et traité de mensonges Nos signes, ceux-là seront les gens de la Fournaise.s57v19
Sachez que la vie présente n'est que jeu, amusement, vaine parure, une course à l'orgueil entre vous et une rivalité dans l'acquisition des richesses et des enfants. Elle est en cela pareille à une pluie: la végétation qui en vient émerveille les cultivateurs, puis elle se fane et tu la vois donc jaunie; ensuite elle devient des débris. Et dans l'au-delà, il y a un dur châtiment, et aussi pardon et agrément d'Allah. Et la vie présente n'est que jouissance trompeuse.s57v20
Hâtez-vous vers un pardon de votre Seigneur ainsi qu'un Paradis aussi large que le ciel et la terre, préparé pour ceux qui ont cru en Allah et en Ses messagers. Telle est la grâce d'Allah qu'Il donne à qui Il veut. Et Allah est Détenteur de l'énorme grâce.s57v21
Nul malheur n'atteint la terre ni vos personnes, qui ne soit enregistré dans un Livre avant que Nous ne l'ayant créé; et cela est certes facile à Allah. s57v22
afin que vous ne vous tourmentiez pas au sujet de ce qui vous a échappé, ni n'exultiez pour ce qu'Il vous a donné. Et Allah n'aime point tout présomptueux plein de gloriole.s57v23
Ceux qui sont avares et ordonnent aux gens l'avarice. Et quiconque se détourne... Allah Se suffit alors à Lui-même et Il est Digne de louange.s57v24
Nous avons effectivement envoyé Nos Messagers avec des preuves évidentes, et fait descendre avec eux Le Livre et la

Balance, afin que les gens établissent la justice. Et Nous avons fait descendre le Fer, dans lequel il y a une force redoutable, aussi bien que des utilité pour les gens, et pour qu'Allah reconnaisse qui, dans l'invisible, défendra Sa cause et celle de Ses Messagers. Certes, Allah est Fort et Puissant.s57v25
Nous avons effectivement envoyé Nuh et Ibrahim et accordé à leur descendance la prophétie et le Livre. Certains d'entre eux furent bien-guidés, tandis que beaucoup d'entre eux furent pervers.s57v26
Ensuite, sur leurs traces, Nous avons fait suivre de 'Isa Ibn Myriam et lui avons apporté l'Injil, et mis dans les cœurs de ceux qui le suivirent douceur et mansuétude. Le monarchisme qu'ils inventèrent, Nous ne le leur avons nullement prescrit. [Ils devaient] seulement rechercher l'agrément d'Allah. Mais ils ne l'observèrent pas [ce monarchisme] comme il se devait. Nous avons donné leur récompense à ceux d'entre eux qui crurent. Mais beaucoup d'entre eux furent des pervers.s57v27
Ô vous qui avez cru! Craignez Allah et croyez en son messager pour qu'Il vous accorde deux parts de Sa miséricorde, et qu'Il vous assigne une lumière à l'aide de laquelle vous marcherez, et qu'Il vous pardonne, car Allah est Pardonneur et Très Miséricordieux.s57v28
Cela afin que les gens du Livre sachent qu'ils ne peuvent en rien disposer de la grâce d'Allah et que la grâce est dans la main d'Allah. Il la donne à qui Il veut, et Allah est le Détenteur de la grâce Immense. s57v29

58 - Al-Mujadilah

بسم الله الرحمن الرحيم

Allah a bien entendu la parole de celle qui discutait avec toi à propos de son époux et se plaignait à Allah. Et Allah entendaient votre conversation, est Allah est Audient et Clairvoyant.s58v1
Ceux d'entre vous qui répudient leurs femmes, en déclarant qu'elles sont pour eux comme le dos de leurs mères… alors qu'elles ne sont nullement leur mères, car ils n'ont pour mères que celles qui les ont enfantés. Ils prononcent certes une parole Blâmable et mensongère. Allah cependant est Indulgent et Pardonneur.s58v2
Ceux qui comparent leurs femmes au dos de leurs mères, puis reviennent sur ce qu'ils ont dit, doivent affranchir un esclave avant d'avoir aucun contact [conjugal] avec leur femme. C'est ce dont on vous exhorte. Et Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s58v3
Mais celui qui n'en trouve pas les moyens doit jeûner alors deux mois consécutifs avant d'avoir aucun contact [conjugale] avec sa femme. Mais s'il ne peut le faire non plus, alors qu'il nourrisse soixante pauvres. Cela, pour que vous croyiez en Allah et en Son messager. Voilà les limites imposées par Allah. Et les mécréants auront un châtiment douloureux.s58v4
Ceux qui s'opposent à Allah et à Son messager seront culbutés comme furent culbutés leurs devanciers. Nous avons déjà fait descendre des preuves explicites, et les mécréants auront un châtiment avilissant,s58v5
le jour où Allah les ressuscitera tous, puis les informera de ce qu'ils ont fait. Allah l'a dénombré et ils l'auront oublié. Allah est témoin de toute chose.s58v6

Ne vois-tu pas qu'Allah sait ce qui est dans les cieux et sur la terre? Pas de conversation secrète entre trois sans qu'Il ne soit leur quatrième, ni entre cinq sans qu'Il n'y ne soit leur sixième, ni moins ni plus que cela sans qu'Il ne soit avec eux, là où ils se trouvent. Ensuite, Il les informera, au Jour de la Résurrection, de ce qu'ils faisaient, car Allah est 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient]. s58v7
Ne vois-tu pas ceux à qui les conversations secrètes ont été interdites? Puis, ils retournent à ce qui leur a été interdit, et se concertent pour pécher, transgresser et désobéir au Messager. Et quand ils viennent à toi, ils te saluent d'une façon dont Allah ne t'a pas salué, et disent en eux-mêmes:"Pourquoi Allah ne nous châtie pas pour pour ce que nous disons?" L'Enfer leur suffira, où ils brûleront. Et quelle mauvaise destination!s58v8
Ô vous qui avez cru! Quand vous tenez des conversations secrètes, ne vous concertez pas pour pécher, transgresser et désobéir au Messager, mais concertez-vous dans la bonté et la piété. Et craignez Allah vers qui vous serez rassemblés.s58v9
La conversation secrète n'est que [l'œuvre] du Sheytan pour attrister ceux qui ont cru. Mais il ne peut leur nuire en rien sans la permission d'Allah. Et c'est en Allah que les croyants doivent placer leur confiance.s58v10
Ô vous qui avez cru! Quand on vous dit:"Faites place [aux autres] dans les assemblées", alors faites place. Allah vous ménagera une place [au Paradis]. Et quand on vous dit de vous lever, levez-vous. Allah élèvera en degrés ceux d'entre vous qui auront cru et ceux qui auront reçu le savoir. Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s58v11

Ô vous qui avez cru! Quand vous avez un entretien confidentiel avec le Messager, faites précéder d'une aumône votre entretien: cela est meilleur pour vous et plus pur. Mais si vous n'en trouvez pas les moyens alors Allah est Pardonneur et très Miséricordieux!s58v12
Appréhendez-vous de faire précéder d'aumônes votre entretien? Mais, si vous ne l'avez pas fait et qu'Allah a accueilli votre repentir, alors accomplissez la Salât, acquittez la Zakat, et obéissez à Allah et à Son messager. Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s58v13
N'as-tu pas vu ceux qui ont pris pour alliés des gens contre qui Allah S'est courroucé? Ils ne sont ni des vôtres, ne des leurs; et ils jurent mensongèrement, alors qu'ils savent.s58v14
Allah leur a préparé un dur châtiment. Ce qu'ils faisaient alors était très mauvais.s58v15
Prenant leurs serments comme boucliers, ils obstruent le chemin d'Allah. Ils auront donc un châtiment avilissant.s58v16
Ni leurs biens, ni leurs enfants ne leur seront d'aucune utilité contre la [punition] d'Allah. Ce sont les gens du Feu où ils demeureront éternellement. s58v17
Le jour où Allah les ressuscitera tous, ils Lui jureront alors comme ils vous jurent à vous-mêmes, pensant s'appuyer sur quelque chose de solide. Mais ce sont eux les menteurs.s58v18
Le Shaytan les a dominés et leur a fait oublier le rappel d'Allah. Ceux-là sont le parti du Shaytan qui sont assurément les perdants.s58v19
Ceux qui s'opposent à Allah et à Son messager seront parmi les plus humiliés.s58v20

Allah a prescrit:"Assurément, Je triompherai, Moi ainsi que Mes Messagers". En vérité Allah est Fort et Puissant.s58v21
Tu n'en trouveras pas, parmi les gens qui croient en Allah et au Jour dernier, qui prennent pour amis ceux qui s'opposent à Allah et à Son Messager, fussent-ils leurs pères, leurs fils, leurs frères ou les gens de leur tribu. Il a prescrit la foi dans leurs cœurs et Il les a aidés de Son secours. Il les fera entrer dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, où ils demeureront éternellement. Allah les agrée et ils L'agréent. Ceux-là sont le parti d'Allah. Le parti d'Allah est celui de ceux qui réussissent.s58v22

59 - Al-Hashr

بسم الله الرحمن الرحيم

Ce qui est dans les cieux et ce qui est sur la terre glorifient Allah, et Il est le Puissant, le Sage.s59v1
C'est Lui qui a expulsé de leurs maisons, ceux parmi les gens du Livre qui ne croyaient pas, lors du premier exode. Vous ne pensiez pas qu'ils partiraient, et ils pensaient qu'en vérité leurs forteresses les défendraient contre Allah. Mais Allah est venu à eux par où ils ne s'attendaient point, et a lancé la terreur dans leurs cœurs. Ils démolissaient leurs maisons de leurs propres mains, autant que des mains des croyants. Tirez-en une leçon, ô vous qui êtes doués de clairvoyance.s59v2
Et si Allah n'avait pas prescrit contre eux l'expatriation, Il les aurait certainement châtié ici-bas; et dans l'au-delà ils auront le châtiment du Feu.s59v3

Il en est ainsi parce qu'ils se sont dressés contre Allah et Son messager. Et quiconque se dresse contre Allah… alors, vraiment Allah st dur en punition.s59v4
Tout palmier que vous avez coupé ou que vous avez laissé debout sur ses racines, c'est avec la permission d'Allah et afin qu'Il couvre ainsi d'ignominie les pervers.s59v5
Le butin provenant de leurs biens et qu'Allah a accordé sans combat à Son Messager, vous n'y aviez engagé ni chevaux, ni chameaux; mais Allah, donne à Ses messagers la domination sur qui Il veut, et Allah est Omnipotent.s59v6
Le butin provenant [des biens] des habitants des cités, qu'Allah a accordé sans combat à Son Messager, appartient à Allah, au Messager, aux proches parents, aux orphelins, aux pauvres et au voyageur en détresse, afin que cela ne circule pas parmi les seuls riches d'entre vous. Prenez ce que le Messager vous donne; et ce qu'il vous interdit, abstenez-vous en; et craignez Allah car Allah est dur en punition.s59v7
[Il appartient aussi] aux émigrés besogneux qui ont été expulsés de leurs demeures et de leurs biens, tandis qu'ils recherchaient une grâce et un agrément d'Allah, et qu'ils portaient secours à [la cause] d'Allah et à Son Messager. Ceux-là sont les véridiques.s59v8
Il [appartient également] à ceux qui, avant eux, se sont installés dans le pays et dans la foi, qui aiment ceux qui émigrent vers eux, et ne ressentent dans leurs cœurs aucune envie pour ce que [ces immigrés] ont reçu, et qui [les] préfèrent à eux-mêmes, même s'il y a pénurie chez eux. Quiconque se prémunit contre sa propre avarice, ceux-là sont ceux qui réussissent.s59v9

Il [appartient également] à ceux qui sont venus après eux en disant:"Seigneur, pardonne-nous, ainsi qu'à nos frères qui nous ont précédés dans la foi; et ne mets dans nos cœurs aucune rancœur pour ceux qui ont cru. Seigneur, Tu es Compatissant et Très Miséricordieux".s59v10
N'as-tu pas vu les hypocrites disant à leurs confrères qui ont mécru parmi les gens du Livre:"Si vous êtes chassés, **Lanakhrajanna** (nous sortirons certainement, et cela est une chose certaine) avec vous et nous n'obéirons jamais à personne contre vous; et si vous êtes attaqués, nous vous **lanansouranakoum** (nous vous secourrons certainement, et cela est une chose certaine)" Et Allah atteste qu'en vérité ils sont de **lakadiboun** (certainement des menteurs).s59v11
S'ils sont chassés, ils ne partiront pas avec eux; et s'ils sont attaqués, ils ne les secourront pas; et même s'ils allaient à leur secours, ils tourneraient sûrement le dos; puis ils seront point secourus.s59v12
Vous jetez dans leurs cœurs plus de terreur qu'Allah. C'est qu'ils sont des gens qui ne comprennent pas. s59v13
Tous ne vous combattront que retranché dans des cités fortifiées ou de derrière des murailles (pluriel de plus de 10 murailles minimum). Leurs dissensions internes sont extrêmes. Tu les croirait unis, alors que leurs cœurs sont divisés. C'est qu'ils sont des gens qui ne raisonnent pas.s59v14
ils sont semblables çà ceux qui, peu de temps avant eux, ont goûté la conséquence de leur comportement et ils auront un châtiment douloureux;s59v15

ils sont semblables au Sheytan quand il dit à l'homme:"Sois incrédule". Puis quand il a mécru, il dit:"Je te désavoue car je redoute Allah, le Seigneur de l'Univers".s59v16
Ils eurent pour destinée d'être tous deux dans le Feu pour y demeurer éternellement. Telle est la rétribution des injustes.s59v17
Ô vous qui avez cru! Craignez Allah. Que chaque âme voit bien ce qu'elle a avancé pour demain. Et craignez Allah, car Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s59v18
Et ne soyez pas comme ceux qui ont oublié Allah; [Allah] leur a fait alors oublier leurs propres personnes; ceux-là sont les pervers.s59v19
Ne seront pas égaux les gens du Feu et les gens du Paradis. Les gens du Paradis sont eux les gagnants.s59v20
Si Nous avions fait descendre ce Qur'an sur une montagne, tu l'aurais vu s'humilier et se fendre par crainte d'Allah. Et ces paraboles Nous les citons aux gens afin qu'ils réfléchissent.s59v21
C'est Lui Allah. Nulle divinité autre que Lui, Le Connaisseur de l'Invisible tout comme du visible. C'est Lui, le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux.s59v22
C'est Lui Allah. Nulle divinité autre que Lui, Le Souverain, Le Pur, L'Apaisant, Le Rassurant, le Prédominant, Le Tout Puissant, Le Contraignant, l'Orgueilleux. Gloire à Allah! Il transcende ce qu'ils Lui associent.s59v23
C'est Lui Allah, le Créateur, Celui qui donne un commencement à toute chose, le Formateur. A Lui les plus baux noms. Tout ce qui est dans les cieux et la terre Le glorifie. Et c'est Lui le Puissant, le Sage.s59v24

60 - Al-Mumtahanah

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô vous qui avez cru! Ne prenez pas pour alliés Mon ennemi et le vôtre, leur offrant de l'affection, alors qu'ils ont nié ce qui vous est parvenu de la vérité. Ils expulsent le Messager et vous-mêmes parce que vous croyez en Allah, votre Seigneur. Si vous êtes sortis pour lutter dans Mon chemin et pour rechercher Mon agrément, leur témoignerez-vous secrètement de l'amitié, alors que Je connais parfaitement ce que vous cachez et ce que vous divulguez? Et quiconque d'entre vous le fait s'égare de la droiture du sentier.s60v1

S'ils vous dominent, ils seront de ennemis pour vous et étendront en mal leurs mains et leurs langues vers vous; et ils aimeraient que vous deveniez mécréants.s60v2

Ni vos proches parents ni vos enfants ne vous seront d'aucune utilité le Jour de la résurrection, Il [Allah] décidera entre vous, et Allah est Clairvoyant sur ce que vous faites.s60v3

Certes, vous avez eu un bel exemple [à suivre] en Ibrahim et en ceux qui étaient avec lui, quand ils dirent à leur peuple:"Nous vous désavouons, vous et ce que vous adorez en dehors d'Allah. Nous vous renions. Entre vous et nous, l'inimitié et la haine sont à jamais déclarées jusqu'à ce que vous croyiez en Allah, seul.s60v4

Seigneur, ne fais pas de vous [un sujet] de tentation pour ceux qui ont mécru; et pardonne-nous, Seigneur, car c'est Toi le Puissant, le Sage".s60v5

Vous avez certes eu en eux un bel exemple [à suivre], pour celui qui espère en Allah et en le Jour dernier; mais quiconque se

détourne… alors Allah Se suffit à Lui-même et est Digne de louange.s60v6
Il se peut qu'Allah établisse de l'amitié entre vous et ceux d'entre eux dont vous avez été les ennemis. Et Allah est Omnipotent en Allah est Pardonneur et Très Miséricordieux.s60v7
Allah ne vous défend pas d'être bienfaisants et équitables envers ceux qui ne vous ont pas combattus pour la religion et ne vous ont pas chassés de vos demeures. Car Allah aime les équitables.s60v8
Allah vous défend seulement de prendre pour alliés ceux qui vous ont combattus pour la religion, chassés de vos demeures et ont aidé à votre expulsion. Et ceux qui les prennent pour alliés sont les injustes.s60v9
Ô vous qui avez cru! Quand les croyantes viennent à vous en émigrées, éprouvez-les; Allah connaît mieux leur foi; si vous constatez qu'elles sont croyantes, ne les renvoyez pas aux mécréants. Elles ne sont pas licites [en tant qu'épouses] pour eux, et eux non plus ne sont pas licites [en tant qu'époux] pour elles. Et rendez-leur ce qu'ils ont dépensé (comme mahr). Il ne vous sera fait aucun grief en vous mariant avec elles quand vous leur aurez donné leur mahr. Et ne gardez pas de liens conjugaux avec les mécréantes. Réclamez ce que vous avez dépensé et que [les mécréants] aussi réclament ce qu'ils ont dépensé. Tel est le jugement d'Allah par lequel Il juge entre vous, et Allah est Omniscient et Sage.s60v10
Et si quelqu'une de vos épouses s'échappe vers les mécréants, et que vous fassiez des représailles, restituez à ceux dont les

épouses sont parties autant que ce qu'ils avaient dépensé. Craignez Allah en qui vous croyez.s60v11
Ô Prophète! Quand les croyantes viennent te prêter serment d'allégeance, [et en jurent] qu'elles n'associeront rien à Allah, qu'elles ne voleront pas, qu'elles ne se livreront pas à l'adultère, qu'elles ne tueront pas leurs propres enfants, qu'elles ne commettront aucune infamie ni avec leurs mains ni avec leurs pieds et qu"elles ne désobéiront pas en ce qui est convenable, alors reçois leur serment d'allégeance, et implore d'Allah le pardon pour elles. Allah est certes, Pardonneur et Très Miséricordieux.s60v12
Ô vous qui avez cru! Ne prenez pas pour alliés des gens contre lesquels Allah est courroucé et qui désespèrent de l'au-delà, tout comme les mécréants désespèrent des gens des tombeaux.s60v13

61 - As-Saff

بسم الله الرحمن الرحيم

Ce qui est dans les cieux et ce qui est sur la terre glorifient Allah, et Il est le Puissant, le Sage.s61v1
Ô vous qui avez cru! Pourquoi dites-vous ce que vous ne faites pas?s61v2
c'est une abomination auprès d'Allah que de dire ce que vous ne faites passs61v3
Allah aime ceux qui combattent dans Son sentier en rang serré pareils à un édifice renforcé s61v4
Et quand Moussa dit à son peuple:"Ô mon peuple! Pourquoi me maltraitez-vous alors que vous savez que je suis vraiment le Messager d'Allah [envoyé] à vous?" Puis lorsqu'ils dévièrent,

Allah fit dévier leurs cœurs, car Allah ne guide pas les gens pervers.s61v5
Et quand 'Isa ibn Miryam dit:"Ô Enfants d'Israël, je suis vraiment le Messager d'Allah [envoyé] à vous, confirmateur de ce qui, dans la Thora, est antérieur à moi, et annonciateur d'un Messager à venir après moi, dont le nom sera"Ahmad". Puis quand celui-ci vint à eux avec des preuves évidentes, ils dirent:"C'est là une magie manifeste.s61v6
Et qui est plus injuste que celui qui invente un mensonge contre Allah, alors qu'il est appelé à l'Islam? Et Allah ne guide pas les gens injustes.s61v7
Ils veulent éteindre de leurs bouches la lumière d'Allah, alors qu'Allah parachèvera Sa lumière en dépit de l'aversion des associateurs.s61v8
C'est Lui qui a envoyé Son messager avec la guidée et la Religion de Vérité, pour la placer au-dessus de toute autre religion, en dépit de l'aversion des associateurs.s61v9
Ô vous qui avez cru! Vous indiquerai-je un commerce qui vous sauvera d'un châtiment douloureux?s61v10
Vous croyez en Allah et en Son messager et vous combattez avec vos biens et vos personnes dans le chemin d'Allah, et cela vous est bien meilleur si vous saviez!s61v11
Il vous pardonnera vos péchés et vous fera entrer dans les Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, et dans des demeures agréables dans les Jardins d'Éden. Voilà l'énorme succèss61v12
et Il vous accordera d'autres choses encore que vous aimez bien: un secours [venant] d'Allah et une victoire prochaine. Et annonce la bonne nouvelle aux croyants.s61v13

Ô vous qui avez cru! Soyez les alliés d'Allah, à l'instar de ce que 'Isa Ibn Miryam a dit aux apôtres:"Qui sont mes alliés (pour la cause) d'Allah?" - les apôtres dirent:"Nous sommes les alliés d'Allah". Un groupe des Enfants d'Israël crut, tandis qu'un groupe nia. Nous aidâmes donc ceux qui crurent contre leur ennemi, et ils triomphèrent.s61v14

62 - Al-Jumu'ah

بسم الله الرحمن الرحيم

Ce qui est dans les cieux et ce qui est sur la terre glorifient Allah, le Souverain, le Pur, le Puissant, le Sage.s62v1
C'est Lui qui a envoyé à des gens sans Livre"illettré" [les arabes] un Messager des leurs qui leur récite Ses versets, les purifie et leur enseigne le Livre et la Sagesse, bien qu'ils étaient auparavant dans un égarement évident,s62v2
ainsi qu'à d'autres parmi ceux qui ne les ont pas encore rejoints. C'est Lui le Puissant, le Sage.s62v3
Telle est la grâce d'Allah qu'Il donne à qui Il veut. Et Allah est le Détenteur de l'énorme grâce.s62v4
Ceux qui ont été chargés de la Thora mais ne l'ont pas appliquée sont pareils à l'âne qui porte des livres. Quel mauvais exemple que celui de ceux qui traitent de mensonges les versets d'Allah et Allah ne guide pas les gens injustes.s62v5
Dis:"Ô vous qui pratiquez le judaïsme! Si vous prétendez être les bien-aimés d'Allah à l'exclusion des autres, souhaitez donc la mort, si vous êtes véridiques".s62v6
Or, ils ne la souhaiteront jamais, à cause de ce que leurs mains ont préparé. Allah cependant connaît bien les injustes.s62v7

Dis:"La mort que vous fuyez va certes vous rencontrer. Ensuite vous serez ramenés à Celui qui connaît parfaitement le monde Invisible et le monde visible et qui vous informera alors de ce que vous faisiez". s62v8
Ô vous qui avez cru! Quand on appelle à la Salât du jour du Vendredi, accourez à l'invocation d'Allah et laissez tout négoce. Cela est bien meilleur pour vous, si vous saviez!s62v9
Puis quand la Salât est achevée, dispersez-vous sur terre, et recherchez [quelque effet] de la grâce d'Allah, et invoquez beaucoup Allah afin que vous réussissiez.s62v10
Quand ils entrevoient quelque commerce ou quelque divertissement, ils s'y dispersent et te laissent debout. Dis:"Ce qui est auprès d'Allah est bien meilleur que le divertissement et le commerce, et Allah est le Meilleur des pourvoyeurs".s62v11

63 - Al-Munafiqoon

بسم الله الرحمن الرحيم

Quand les hypocrites viennent à toi, ils disent:"Nous attestons que tu es certainement le Messager d'Allah"; Allah sait que tu es vraiment Son messager; et Allah atteste que les hypocrites sont assurément des menteurs.s63v1
Ils prennent leurs serments pour bouclier et obstruent le chemin d'Allah. Quelles mauvaises choses que ce qu'ils faisaient!s63v2
C'est parce qu'en vérité ils ont cru, puis rejeté la foi. Leurs cœurs donc, ont été scellés, de sorte qu'ils ne comprennent rien.s63v3
Et quand tu les vois, leurs corps t'émerveillent; et s'ils parlent, tu écoutes leur parole. Ils sont comme des bûches appuyées

[contre des murs] et ils pensent que chaque cri est dirigé contre eux. L'ennemi c'est eux. Prends y garde. Qu'Allah les extermine! Comme les voilà détournés [du droit chemin].s63v4
Et quand on leur dit:"Venez que le Messager d'Allah implore le pardon pour vous", ils détournent leurs têtes, et tu les vois se détourner tandis qu'ils s'enflent d'orgueil.s63v5
C'est égal, pour eux, que tu implores le pardon pour eux ou que tu ne le fasses pas: Allah ne leur pardonnera jamais, car Allah ne guide pas les gens pervers.s63v6
Ce sont eux qui disent:"Ne dépensez point pour ceux qui sont auprès du Messager d'Allah, afin qu'ils se dispersent". et c'est à Allah qu'appartiennent les trésors des cieux et de la terre, mais les hypocrites ne comprennent pas.s63v7
Ils disent:"Si nous retournons à Médine, le plus puissant en fera assurément sortir le plus humilié". Or c'est à Allah qu'est la puissance [fierté/'iza] ainsi qu'à Son messager et aux croyants. Mais les hypocrites ne le savent pas.s63v8
Ô vous qui avez cru! Que ni vos biens ni vos enfants ne vous distraient du rappel d'Allah. Et quiconque fait cela... alors ceux-là seront les perdants.s63v9
Et dépensez de ce que Nous vous avons octroyé avant que la mort ne vienne à l'un de vous et qu'il dise alors:"Seigneur! Si seulement Tu m'accordais un court délai: je ferais l'aumône et serais parmi les gens de bien". s63v10
Allah cependant n'accorde jamais de délai à une âme dont le terme est arrivé. Et Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s63v11

64 - At-Taghabun

بسم الله الرحمن الرحيم

Ce qui est dans les cieux et ce qui est sur la terre glorifient Allah. A Lui la royauté et à Lui les louanges. Et Il est Omnipotent.s64v1

C'est Lui qui vous a créés. Parmi vous [il y a] mécréant et croyant. Allah observe parfaitement ce que vous faites.s64v2

Il a créé les cieux et la terre en toute vérité et vous a donné votre forme et quelle belle forme Il vous a donnée! Et vers Lui est le devenir.s64v3

Il sait ce qui est dans les cieux et la terre, et Il sait ce que vous cachez ainsi que ce que vous divulguez. Et Allah connaît bien le contenue des poitrines. s64v4

Ne vous est-elle pas parvenue, la nouvelle de ceux qui auparavant ont mécru et qui ont goûté la conséquence néfaste de leur acte; ils auront en outre un châtiment douloureux.s64v5

Il en est ainsi parce que leurs messagers leur venaient avec des preuves évidentes, et qu'ils ont dit:"Sont-ce des hommes qui nous guiderons?" Ils mécrurent alors et se détournèrent et Allah Se passe [d'eux] et Allah Se suffit à Lui-même et Il est Digne louange.s64v6

Ceux qui ont mécru prétendent qu'ils ne seront point ressuscités. Dis:"Mais si! Par mon Seigneur! Vous serez très certainement ressuscités; puis vous serez certes informés de ce que vous faisiez. Et cela est facile pour Allah".s64v7

Croyez en Allah donc et en Son messager, ainsi qu'en la Lumière [le Qur'an] que Nous avons fait descendre. Et Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.s64v8

Le jour où Il vous réunira pour le jour du Rassemblement, ce sera le jour de la grande perte. Et celui qui croit en Allah et accomplit les bonnes œuvres, Il lui effacera ses mauvaises actions et le fera entrer dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux où ils demeureront éternellement. Voilà l'énorme succès!s64v9
Et ceux qui ont mécru et traité de mensonges Nos versets, ceux-là sont les les gens du Feu où ils demeureront éternellement. Et quelle mauvaise destination!s64v10
Nul malheur n'atteint [l'homme] que par la permission d'Allah. Et quiconque croit en Allah, [Allah] guide son cœur. Allah est Omniscient.s64v11
Obéissez à Allah et obéissez au Messager et si vous vous détournez… il n'incombe à Notre messager que de transmettre en clair [son message].s64v12
Allah, nulle autre divinité que Lui! Et c'est à Allah que les croyants [doivent] s'en remettre.s64v13
Ô vous qui avez cru, vous avez de vos épouses et de vos enfants un ennemi (une tentation). Prenez-y garde donc. Mais si vous [les] excusez, passez sur [leurs] fautes et [leur] pardonnez, sachez qu'Allah est Pardonneur, Très Miséricordieux.s64v14
Vos biens et vos enfants ne sont qu'une Fitna, alors qu'auprès d'Allah est une énorme récompense.s64v15
Craignez Allah, donc autant que vous pouvez, écoutez, obéissez et faites largesses. Ce sera un bien pour vous. Et quiconque a été protégé contre sa propre avidité… ceux-là sont ceux qui réussissent.s64v16

Si vous faites à Allah un prêt sincère, Il le multipliera pour vous et vous pardonnera. Allah cependant est très Reconnaissant et Indulgent.s64v17
Il est le Connaisseur du monde Invisible et visible, et Il est le Puissant, le Sage.s64v18

65 - At-Talaq

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô Prophète! Quand vous répudiez les femmes, répudiez-les conformément à leur période d'attente prescrite; et comptez la période; et craignez Allah votre Seigneur. Ne les faîtes pas sortir de leurs maisons, et qu'elles n'en sortent pas, à moins qu'elles n'aient commis une turpitude prouvée. Telles sont les lois d'Allah. Quiconque cependant transgresse les lois d'Allah, se fait du tort à lei-même. Tu ne sais pas si d'ici là Allah ne suscitera pas quelque chose de nouveau!s65v1
Puis quand elles atteignent le terme prescrit, retenez-les de façon convenable, ou séparez-vous d'elles de façon convenable; et prenez deux hommes intègres parmi vous comme témoins. Et acquittez-vous du témoignage envers Allah. Voilà ce à quoi est exhorté celui qui croit en Allah en au Jour dernier. Et quiconque craint Allah, Il lui donnera une issue favorable,s65v2
et lui accordera Ses donc par [des moyens] sur lesquels il ne comptait pas. Et quiconque place sa confiance en Allah, Il [Allah] lui suffit. Allah atteint ce qu'Il Se propose, et Allah a assigné une mesure à chaque chose.s65v3
Si vous avez des doutes à propos [de la période d'attente] de vos femmes qui n'espèrent plus avoir de règles, leur délai est de

trois mois. De même pour celles qui n'ont pas encore de règles. Et quant à celles qui sont enceintes, leur période d'attente se terminera à leur accouchement. Quiconque craint Allah cependant, Il lui facilite les choses.s65v4
Tel est le commandement d'Allah qu'Il a fait descendre vers vous. Quiconque craint Allah cependant, Il lui efface ses fautes et lui accorde une grosse récompense.s65v5
Et faites que ces femmes habitent où vous habitez, et suivant vos moyens. Et ne cherchez pas à leur nuire en les contraignant à vivre à l'étroit. Et si elles sont enceintes, pourvoyez à leurs besoins jusqu'à ce qu'elles aient accouché. Puis, si elles allaitent [l'enfant né] de vous, donnez-leur leurs salaires. Et concertez-vous [à ce sujet] de façon convenable. Et si vous vous rencontrez des difficultés réciproques, alors, une autre allaitera pour lui.s65v6
Que celui qui est aisé dépense de sa fortune; et que celui dont les biens sont restreints dépense selon ce qu'Allah lui a accordé. Allah n'impose à personne que selon ce qu'Il lui a donné, et Allah fera succéder l'aisance à la gêne.s65v7
Que de cités ont refusé avec insolence le commandement de leur Seigneur et de Ses messagers! Nous leur en demandâmes compte avec sévérité, et les châtiâmes d'un châtiment inouï.s65v8
Elles goûtèrent donc la conséquence de leur comportement. Et le résultat final de leurs actions dut [leur] perdition.s65v9
Allah a préparé pour eux un dur châtiment. Craignez Allah donc, ô vous qui êtes doués d'intelligence, vous qui avez la foi. Certes, Allah a fait descendre vers vous un rappel,s65v10

un Messager qui vous récite les versets d'Allah comme preuves claires, afin de faire sortir ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres des ténèbres à lu lumière. Et quiconque croit en Allah et fait le bien, Il le fait entrer aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement. Allah lui a fait une belle attribution. s65v11
Allah qui a créé sept cieux et autant de terres. Entre eux [Son] commandement descend, afin que vous sachiez qu'Allah est en vérité Omnipotent et qu'Allah a embrassé toute chose de [Son] savoir.s65v12

66 - At-Tahrim

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô Prophète! Pourquoi, en recherchant l'agrément de tes femmes, t'interdis-tu ce qu'Allah t'a rendu licite, Et Allah est Pardonneur, Très Miséricordieux.s66v1
Allah vous a prescrit certes, de vous libérer de vos serments. Allah est votre Maître; et c'est Lui al 'Alim [Le Très Savant, L'Omniscient], al Hakim [l'Infiniment Sage].s66v2
Lorsque le Prophète confia un secret à l'une de ses épouses et qu'elle l'eut divulgué et qu'Allah l'en eut informé, celui-ci en fit connaître une partie et passa sur une partie. Puis, quand il l'en eut informée elle dit:"Qui t'en a donné nouvelle," Il dit:"C'est l'Omniscient, le Parfaitement Connaisseur qui m'en a avisé".s66v3
Si vous vous repentez à Allah c'est que vos cœurs ont fléchi. Mais si vous vous soutenez l'une l'autre contre le Prophète,

alors ses alliés seront Allah, Jibr'il et les vertueux d'entre les croyants, et les Anges sont par surcroît [son] soutien.s66v4
S'Il vous répudie, il se peut que son Seigneur lui donne en échange des épouses meilleures que vous, musulmanes, croyants, obéissantes, repentantes, adoratrices, jeûneuses, déjà mariées ou vierges.s66v5
Ô vous qui avez cru! Préservez vos personnes et vos familles, d'un Feu dont le combustible sera les gens et les pierres, surveillé par des Anges rudes, durs, ne désobéissant jamais à Allah en ce qu'Il leur commande, et faisant strictement ce qu'on leur ordonne. s66v6
Ô vous qui avez mécru! Ne vous excusez pas aujourd'hui. Vous ne serez rétribués que selon ce que vous œuvriez.s66v7
Ô vous qui avez cru! Repentez-vous à Allah d'un repentir sincère. Il se peut que votre Seigneur vous efface vos fautes et qu'Il vous fasse entrer dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, le jour où Allah épargnera l'ignominie au Prophète et à ceux qui croient avec lui. Leur lumière courra devant eux et à leur droite; ils diront:"Seigneur, parfais-nous notre lumière et pardonne-nous. Car Tu es Omnipotent".s66v8
Ô Prophète! Mène la lutte contre les mécréants et les hypocrites et sois Aghlaz [l'élatif du verbe Ghalaza: sois le plus rude, le plus rugueux, le plus dure] à leur égard. Leur refuse sera l'Enfer, et quelle mauvaise destination!s66v9
Allah a cité en parabole pour ceux qui ont mécru la femme de Nuh et la femme de Lut. Elle étaient sous l'autorité de deux vertueux de Nos serviteurs. Toutes deux les trahirent et ils ne furent d'aucune aide pour [ces deux femmes] vis-à-vis d'Allah.

Et il [leur] fut dit:"Entrez au feu toutes les deux, avec ceux qui y entrent",s66v10
et Allah a cité en parabole pour ceux qui croient, la femme de Fir'awn, quand elle dit:"Seigneur, construis-moi auprès de Toi une maison dans le Paradis, et sauve-moi de Fir'awn et de son œuvre; et sauve-moi des gens injustes". s66v11
De même, Miryam, la fille d'Imran qui avait préservé sa virginité; Nous y insufflâmes alors de Notre Esprit. Elle avait déclaré véridiques les paroles de son Seigneur ainsi que Ses Livres: elle fut parmi les dévoués.s66v12

67 - Al-Mulk

بسم الله الرحمن الرحيم

Béni soit celui dans la main de qui est la royauté, et Il est Omnipotent.s67v1
Celui qui a créé la mort et la vie afin de vous éprouver (et de savoir) qui de vous est le meilleur en œuvre, et c'est Lui le Puissant, le Pardonneur.s67v2
Celui qui a créé sept cieux superposés sans que tu voies de disproportion en la création du Tout Miséricordieux. Ramène [sur elle] le regard. Y vois-tu une brèche quelconque,s67v3
Puis, retourne ton regard à deux fois: le regard te reviendra humilié et frustré.s67v4
Nous avons effectivement embelli le ciel le plus proche avec des lampes [des étoiles] dont Nous avons fait des projectiles pour lapider les Shayatines et Nous leur avons préparé le châtiment de la Fournaise.s67v5

Ceux qui ont mécru à leur Seigneur auront le châtiment de l'Enfer. Et quelle mauvaise destination!s67v6
Quand ils y seront jetés, ils lui entendront un gémissement, tandis qu'il bouillonne. s67v7
Peu s'en faut que, de rage, il n'éclate. Toutes les fois qu'un groupe y est jeté, ses gardiens leur demandent:"Quoi! Ne vous est-il pas venu d'avertisseur," s67v8
Ils dirent:"Mais si! Un avertisseur nous était venu certes, mais nous avons crié au mensonge et avons dit: Allah n'a rien fait descendre: vous n'êtes que dans un grand égarement".s67v9
Et ils dirent:"Si nous avions écouté ou raisonné, nous ne serions pas parmi les gens de la fournaise".s67v10
Ils ont reconnu leur péché. Que les gens de la Fournaise soient anéantis à jamais.s67v11
Ceux qui redoutent leur Seigneur bien qu'ils ne L'aient jamais vu auront un pardon et une grande récompense.s67v12
Que vous cachiez votre parole ou la divulguiez Il connaît bien le contenu des poitrines. s67v13
Ne connaît-Il pas ce qu'Il a créé alors que c'est Lui le Compatissant, le Parfaitement Connaisseur.s67v14
C'est Lui qui vous a soumis la terre: parcourez donc ses grandes étendues. Mangez de ce qu'Il vous fournit. Vers Lui est la Résurrection.s67v15
Êtes-vous à l'abri que Celui qui est au ciel vous enfouisse en la terre? Et voici qu'elle tremble!s67v16
Ou êtes-vous à l'abri que Celui qui est au ciel envoie contre vous un ouragan de pierres? Vous saurez ainsi quel fut Mon avertissement. s67v17

En effet, ceux d'avant eux avaient crié au mensonge. Quelle fut alors Ma réprobation!s67v18
N'ont-ils pas vu les oiseaux au-dessus d'eux, déployant et repliant leurs ailes tour à tour? Seul le Tout Miséricordieux les soutient. Car Il est sur toute chose, Clairvoyant.s67v19
Quel est celui qui constituerait pour vous une armée [capable] de vous secourir, en dehors du Tout Miséricordieux? En vérité les mécréants sont dans l'illusion complète.s67v20
Ou quel est celui qui vous donnera votre subsistance s'Il s'arrête de fournir Son attribution? Mais ils persistent dans leur insolence et dans leur répulsion.s67v21
Qui est donc mieux guidé? Celui qui marche face contre terre ou celui qui marche redressé sur un chemin droit.s67v22
Dis:"C'est Lui qui vous a créés et vous a donné l'ouïe, les yeux et les cœurs". Mais vous êtes rarement reconnaissants!s67v23
Dis:"C'est Lui qui vous a répandus sur la terre, et c'est vers Lui que vous serez rassemblés".s67v24
Et ils disent:"A quand cette promesse si vous êtes véridiques?"s67v25
Dis:"Allah seul [en] a la connaissance. Et moi je ne suis qu'un avertisseur clair".s67v26
Puis, quand ils verront [le châtiment] de près, les visages de ceux qui ont mécru seront affligés. Et il leur sera dit:"Voilà ce que vous réclamiez".s67v27
Dis:"Que vous en semble? Qu'Allah me fasse périr ainsi que ceux qui sont avec moi ou qu'Il nous fesse miséricorde, qui protégera alors les mécréants d'un châtiment douloureux?"s67v28

Dis:"C'est Lui, le Tout Miséricordieux. Nous croyons en Lui et c'est en Lui que nous plaçons notre confiance. Vous saurez bientôt qui est dans un égarement évident".s67v29
Dis:"Que vous en semble? Si votre eau était absorbée au profond de la terre, qui donc vous apporterait de l'eau de source?"s67v30

68 - Al-Qalam

بسم الله الرحمن الرحيم

Nûn, Par la plume et ce qu'ils écrivent!s68v1
Tu [Muhammad] n'es pas, par la grâce de ton Seigneur, un possédé.s68v2
Et il y aura pour toi certes, une récompense jamais interrompue.s68v3
Et tu es certes, d'une moralité imminente.s68v4
Tu verras et ils verronts68v5
qui d'entre vous a perdu la raison.s68v6
C'est ton Seigneur qui connaît mieux ceux qui s'égarent de Son chemin, et Il connaît mieux ceux qui suivent la bonne voie.s68v7
N'obéis pas à ceux qui crient au mensonge,s68v8
Ils aimeraient bien que"Toud'hinou" [que tu les aduler, circonvient, les cajoler, les flagorner, séduise, passer de la pommade, entortiller, courtiser; enjôler, trompeusement devant les autres] avec eux afin qu'ils"youd'hinou" avec toi [traduit souvent par transige avec eux afin qu'il transige de sorte que tu ne dévoile pas la fausseté de leurs culte, afin qu'ils accepte que tu soit différent mais reste assujetti].s68v9
Et n'obéis à aucun grand jureur, méprisable,s68v10

grand diffamateur, grand colporteur de médisance,s68v11
grand empêcheur du bien, transgresseur, grand pécheur,s68v12
au cœur dur, et en plus de cela bâtard. (Il s'agit de Walîd Ibn al-Mughira, qui ne s'avait pas qu'il était un fils illégitime et le su à l'occasion de ce verset).s68v13
Même s'il est doté de richesses et [de nombreux] enfants.s68v14
Quand Nos versets lui sont récités, il dit:"Des contes d'anciens".s68v15
Nous le marquerons sur le museau [nez].s68v16
Nous les avons éprouvés comme Nous avons éprouvé les propriétaires du verger qui avaient juré d'en faire la récolte au matin,s68v17
sans dire:"Si Allah le veut".s68v18
Une calamité de la part de ton Seigneur tomba dessus pendant qu'ils dormaient,s68v19
et le matin, ce fut comme si tout avait été rasé.s68v20
Le [lendemain] matin, ils s'appelèrent les uns les autres:s68v21
"Partez tôt à votre champ si vous voulez le récolter".s68v22
Ils allèrent donc, tout en parlant entre eux à voix basse:s68v23
"Ne laissez aucun pauvre y entrer aujourd'hui".s68v24
Ils partirent de bonne heure décidés à user d'avarice [envers les pauvres], convaincus que cela était en leur pouvoir.s68v25
Puis, quand ils le virent [le jardin], ils dirent:"vraiment, nous avons perdu notre chemin.s68v26
Ou plutôt nous sommes frustrés".s68v27
Le plus juste d'entre eux dit:"Ne vous avais-je pas dit: Si seulement vous avez rendu gloire à Allah!"s68v28

Ils dirent:"Gloire à notre Seigneur!Oui, nous avons été des injustes".s68v29
Puis ils s'adressèrent les uns aux autres, se faisant des reproches.s68v30
Ils dirent:"Malheur à nous! Nous avons été des rebelles.s68v31
Nous souhaitons que notre Seigneur nous le remplace par quelque chose de meilleur. Nous désirons nous rapprocher de notre Seigneur".s68v32
Tel fut le châtiment; et le châtiment de l'au-delà est plus grand encore, si seulement ils savaient!s68v33
Les pieux auront auprès de leur Seigneur les Jardins du délice.s68v34
Traiterons-nous les soumis [à Allah] à la manière des criminels?s68v35
Qu'avez-vous? Comment jugez-vous?s68v36
Ou bien avez-vous un Livre dans lequel vous apprenezs68v37
qu'en vérité vous obtiendrez tout ce que vous désirez?s68v38
Ou bien est-ce que vous avez obtenu de Nous des serments valables jusqu'au Jour de la Résurrection, Nous engageant à vous donner ce que vous décidez?s68v39
Demande-leur qui d'entre eux en est garant?s68v40
Ou encore, est-ce qu'ils ont des associés? Eh bien, qu'ils fassent venir leurs associés s'ils sont véridiques!s68v41
Le jour où Il dévoilera Son Jambe et où ils seront appelés à la Prosternation mais ils ne le pourront pas.s68v42
Leur regards seront abaissés, et l'avilissement les couvrira. Or, ils étaient appelés à la Prosternation au temps où ils étaient sains et saufs!...s68v43

Laisse-Moi donc avec quiconque traite de mensonge ce discours: Nous allons les mener graduellement par où ils ne savent pas!s68v44
Et je leur accorde un délai, car Mon stratagème est sûr!s68v45
Ou bien est-ce que tu leur demandes un salaire, les accablant ainsi d'une lourde dette?s68v46
Ou savent-ils l'Inconnaissable et c'est de là qu'ils écrivent [leurs mensonges]?s68v47
Endure avec patience la sentence de ton Seigneur, et ne sois pas comme l'homme au Poisson [Yunus(as)] qui appela [Allahتعالى] dans sa grande angoisse.s68v48
Si un bienfait de son Seigneur ne l'avait pas atteint, il aurait été rejeté honni sur une terre déserte,s68v49
Puis son Seigneur l'élut et le désigna au nombre des gens de bien.s68v50
Peu s'en faut que ceux qui mécroient ne te transpercent par leurs regards, quand ils entendent le Qur'an, ils disent:"Il est certes fou!"s68v51
Et ce n'est qu'un Rappel, adressé aux mondes!s68v52

69 - Al-Haaqqah

بسم الله الرحمن الرحيم

L'inévitable [L'Heure qui montre la vérité]s69v1
Qu'est-ce que l'inévitable?s69v2
Et qui te dira ce que c'est que l'inévitable?s69v3
Les Thamûd et les 'Aad avaient traité de mensonge le cataclysme.s69v4
Quand aux Thamûd, ils furent détruits par le [bruit] excessivement fort.s69v5

Et quant aux 'Aad, ils durent détruits par un vent mugissant et furieuxs69v6
qu'[Allah] déchaîna contre eux pendant sept nuits et huit jours consécutifs; tu voyais alors les gens renversés par terre comme des souches de palmiers évidées.s69v7
En vois-tu le moindre vestige?s69v8
Fir'awn et ceux qui vécurent avant lui ainsi que les Villes renversées, commirent des fautes.s69v9
Ils désobéirent au Messager de leur Seigneur. Celui-ci donc, les saisit d'une façon irrésistible.s69v10
C'est Nous qui, quand l'eau déborda, vous avons chargés sur l'Arches69v11
afin d'en faire pour vous un rappel que toute oreille fidèle conserve.s69v12
Puis, quand d'un seul souffle, on soufflera dans la Trompe, s69v13
et que la terre et les montagnes seront soulevées puis tassées d'un seul coup;s69v14
ce jour-là alors, l'Événement se produira, s69v15
et le ciel se fendra et sera fragile, ce jour-là.s69v16
Et sur ses côtés [se tiendront] les Anges, tandis que huit, ce jour-là, porterons au-dessus d'eux le Trône de ton Seigneur.s69v17
Ce jour-là vous serez exposés; et rien de vous ne sera caché.s69v18
Quant à celui à qui on aura remis le Livre en sa main droite, il dira: "Tenez! Lisez mon livre.s69v19
J'étais sûr d'y trouver mon compte".s69v20
Il jouira d'une vie agréable:s69v21

dans un Jardin haut placés69v22
dont les fruits sont à portée de la main.s69v23
"Mangez et buvez agréablement pour ce que vous avez avancé dans les jours passés".s69v24
Quant à celui à qui on aura remis le Livre en sa main gauche, il dira:"Hélas pour moi! J'aurai souhaité qu'on ne m'ait pas remis mon livre,s69v25
et ne pas avoir connu mon compte…s69v26
Hélas, comme j'aurai souhaité que [ma première mort] fût la définitive.s69v27
Ma fortune ne m'a servi à rien.s69v28
Mon autorité est anéantie et m'a quitté!"s69v29
"Saisissez-le! Puis, mettez-lui un carcan;s69v30
ensuite, brûlez-le dans la Fournaise;s69v31
puis, liez-le avec une chaîne de soixante-dix coudées,s69v32
car il ne croyait pas en Allah, le Très Grand.s69v33
Et n'incitait pas à nourrir le pauvre.s69v34
Il n'a pour ici, aujourd'hui, point d'ami chaleureux [pour le protéger],s69v35
ni d'autre nourriture que du pus,s69v36
que seuls les fautifs mangeront".s69v37
Mais non… Je jure par ce que vous voyez,s69v38
ainsi que par ce que vous ne voyez pas,s69v39
que ceci [le Qur'an] est la parole d'un noble Messager,s69v40
et que ce n'est pas la parole d'un poète; mais vous ne croyez que très peu,s69v41
ni la parole d'un devin, mais vous vous rappelez bien peu.s69v42
C'est une révélation du Seigneur de l'Univers.s69v43

Et s'il avait forgé quelques paroles qu'ils Nous avait attribuées,s69v44
Nous l'aurions saisi de la main droite,s69v45
ensuite, Nous lui aurons tranché l'aorte.s69v46
Et nul d'entre vous n'aurait pu lui servir de rempart.s69v47
C'est en vérité un rappel pour les pieux.s69v48
Et Nous savons qu'il y a parmi vous qui le traitent de menteur;s69v49
mais en vérité, ce sera un sujet de regret pour les mécréants,s69v50
c'est là la véritable certitude.s69v51
Glorifie donc le nom de ton Seigneur, le Très Grand!s69v52

70 - Al-Ma'arij

بسم الله الرحمن الرحيم

Un demandeur a réclamé un châtiment inéluctable,s70v1
pour les mécréants, que nul ne pourrait repousser,s70v2
et qui vient d'Allah, le Maître des voies d'ascension.s70v3
Les Anges ainsi que l'Esprit montent vers Lui en un jour dont la durée est de cinquante mille ans.s70v4
Supporte donc, d'une belle patience.s70v5
Ils le [le châtiment] voient bien loin,s70v6
alors que Nous le voyons bien proche,s70v7
le jour où le ciel sera comme du métal en fusions70v8
et les montagnes comme de la laine,s70v9
où nul ami dévoué ne s'enquerra d'un ami,s70v10
Le criminel aimerait pouvoir se racheter du châtiment de ce jour, en livrant ses enfants, s70v11

sa compagne, son frère, s70v12
même son clan qui lui donnait asile, s70v13
et tout ce qui est sur terre, tout, qui pourrait le sauver. s70v14
Mais rien [ne le sauvera]. [l'Enfer] est un brasiers70v15
arrachant brutalement la peau du crâne.s70v16
Il appellera celui qui tournait le dos et s'en allait,s70v17
amassait et thésaurisait.s70v18
Oui, l'homme a été créé instable [très inquiet];s70v19
quand le malheur le touche, il est abattu;s70v20
et quand le bonheur le touche, il est grand refuseur.s70v21
Sauf ceux qui pratiquent la Salâts70v22
qui sont assidus à leur Salâts,s70v23
et sur les biens desquels il y a un droit bien déterminé [la zakat]s70v24
pour le mendiant et le déshérité;s70v25
et qui déclarent véridique le Jour de la Rétribution,s70v26
et ceux qui craignent le châtiment de leur Seigneur s70v27
car vraiment, il n'y a nulle assurance contre le châtiment de leur Seigneur;s70v28
et qui se maintiennent dans la chastetés70v29
et n'ont de rapports qu'avec leurs épouses ou les esclaves qu'ils possèdent car dans ce cas, ils ne sont pas blâmables,s70v30
mais ceux qui cherchent [leur plaisir] en dehors de cela, sont des transgresseurs;s70v31
et qui gardent les dépôts confiés à eux, et respectent leurs engagements scrupuleusement;s70v32
et qui témoignent de la stricte vérité,s70v33
et qui sont réguliers dans leur Salât.s70v34
Ceux-là seront honorés dans des Jardins.s70v35

Qu'ont donc, ceux qui ont mécru, à courir vers toi, le cou tendu,s70v36
de droite et de gauche, [venant] par bandes?s70v37
Chacun d'eux convoite-t-il qu'on le laisse entrer au Jardin des délices?s70v38
Mais non? Nous les avons créés de ce qu'ils savent.s70v39
Eh Non!... Je jure par le Seigneur des Levants et des Couchants que Nous sommes Capable s70v40
de les remplacer par de meilleurs qu'eux, et nul ne peut nous en empêcher.s70v41
Laisse-les donc s'enfoncer [dans leur mécréance] et se divertir jusqu'à ce qu'ils rencontrent leur jour dont on les menaçait,s70v42
le jour où ils sortiront des tombes, rapides comme s'ils courraient vers des pierres dressées;s70v43
leurs yeux seront abaissés, l'avilissement les couvrira. C'est cela le jour dont on les menaçait!s70v44

71 - Nooh

بسم الله الرحمن الرحيم

Nous avons envoyé Nuh vers son peuple:"Avertis ton peuple, avant que leur vienne un châtiment douloureux".s71v1
Il [leur] dit:"Ô mon peuple, je suis vraiment pour vous, un avertisseur clair,s71v2
Adorez Allah, craignez-Le et obéissez-moi,s71v3
pour qu'Il vous pardonne vos péchés et qu'Il vous donne un délai jusqu'à un terme fixé. Mais quand vient le terme fixé par Allah, il ne saurait être différé si vous saviez!"s71v4
Il dit:"Seigneur! J'ai appelé mon peuple, nuit et jour.s71v5

Mais mon appel n'a fait qu'accroître leur fuite.s71v6
Et chaque fois que je les ai appelés pour que Tu leur pardonnes, ils ont mis leurs doigts dans leurs oreilles, se sont enveloppés de leurs vêtements, se sont entêtés et se sont montrés extrêmement orgueilleux.s71v7
Ensuite, je les ai appelés ouvertement.s71v8
Puis, je leur ai fait des proclamations publiques, et des confidences en secret.s71v9
J'ai donc dit:"Implorez le pardon de votre Seigneur, car Il est grand Pardonneur,s71v10
pour qu'Il vous envoie du ciel, des pluies abondantes, s71v11
et qu'Il vous accorde beaucoup de biens et d'enfants, et vous donne des jardins et vous donne des rivières.s71v12
Qu'avez-vous à ne pas vénérer Allah comme il se doit,s71v13
alors qu'Il vous a créés par phases successives?s71v14
N'avez-vous pas vu comment Allah a créé sept cieux superposéss71v15
et Il a fait de la lune une lumière et du soleil une lampe?s71v16
Et c'est Allah qui, de la terre, vous a fait croître comme des plantes,s71v17
puis Il vous y fera retourner et vous en fera sortir véritablement.s71v18
Et c'est Allah qui vous a fait de la terre un tapis,s71v19
pour que vous vous acheminiez par ses voies spacieuses".s71v20
Nuh dit:"Seigneur, ils m'ont désobéi et ils ont suivi celui dont les biens et les enfants n'ont fait qu'accroître la perte.s71v21
Ils ont ourdi un immense stratagème,s71v22

et ils ont dit:"N'abandonnez jamais vos divinités et n'abandonnez jamais Wadd, Suwâ'n, Yaghûth, Ya'uq et Nasr.s71v23
Elles [les idoles] ont déjà égaré plusieurs. Ne fais [Seigneur] croître les injustes qu'en égarement.s71v24
A cause de leurs fautes, ils ont été noyés, puis on les a fait entrer au Feu, et ils n'ont pas trouvé en dehors d'Allah, de secoureurs".s71v25
Et Nuh dit:"Seigneur, ne laisse sur la terre aucun mécréants.s71v26
Si Tu les laisses [en vie], ils égareront Tes serviteurs et n'engendreront que des pécheurs mécréants.s71v27
Seigneur! Pardonne-moi, et à mes père et mère et à celui qui entre dans ma demeure croyants, ainsi qu'aux croyants et croyantes; et ne fais croître les injustes qu'en perdition".s71v28

72 - Al-Jinn

بسم الله الرحمن الرحيم

Dis:"Il m'a été révélé qu'un groupe de djinns prêtèrent l'oreille, puis dirent:" Nous avons certes entendu une Lecture [le Qur'an] merveilleuse ['Ajaba], s72v1
qui guide vers la droiture. Nous y avons cru, et nous n'associerons jamais personne à notre Seigneur.s72v2
En vérité notre Seigneur – que Sa grandeur soit exaltée - ne S'est donné ni compagne, ni enfant!s72v3
Notre insensé [Iblis] disait des extravagances contre Allah.s72v4

Et nous pensions que ni les humains li les djinns ne saurait jamais proférer de mensonge contre Allah.s72v5
Or, il y avait parmi les humains, des mâles qui cherchaient protection auprès des mâles parmi les djinns mais cela ne fit qu'accroître leur détresse.s72v6
Et ils avaient pensé comme vous avez pensé qu'Allah ne ressusciterait jamais personne.s72v7
Nous avions frôlé le ciel et nous l'avions trouvé Plein d'une forte garde et de bolidess72v8
Nous y prenions place pour écouter. Mais quiconque prête l'oreille maintenant, trouve contre lui un bolide aux aguets.s72v9
Nous ne savons pas si on veut du mal aux habitants de la terre ou si leur Seigneur veut les mettre sur le droit chemin.s72v10
Il y a parmi nous des vertueux et [d'autres] qui le sont moins: nous étions divisés en différentes sectes.s72v11
Nous pensions bien que nous ne saurions jamais réduire Allah a l'impuissance sur la terre et que nous ne saurions jamais le réduire à l'impuissance en nous enfuyant.s72v12
Et lorsque nous avons entendu le guide [le Qur'an], nous y avons cru, et quiconque croit en son Seigneur ne craint alors no diminution de récompense ni oppression. s72v13
Il y a parmi nous les Musulmans, et il y en a les injustes [qui ont dévié]. Et ceux qui se sont convertis à l'Islam sont ceux qui ont cherché la droiture.s72v14
Et quant aux injustes, ils formeront le combustible de l'Enfer.s72v15
Et s'ils se maintenaient dans la bonne direction, Nous les aurions abreuvés certes d'une eau abondante, s72v16

afin de les y éprouver. Et quiconque se détourne du rappel de son Seigneur, Il l'achemine vers un châtiment sans cesse croissant.s72v17
Les mosquées sont consacrées à Allah: n'invoquez donc personne avec Allah.s72v18
Et quand le serviteur d'Allah s'est mis debout pour L'invoquer, ils faillirent se ruer en masse sur lui.s72v19
Dis:"Je n'invoque que mon Seigneur et ne Lui associe personne".s72v20
Dis:"Je ne possède aucun moyen pour vous faire du mal, ni pour vous mettre sur le chemin droit".s72v21
Dis:"Vraiment, personne ne saura me protéger contre Allah; et jamais je ne trouverai de refuge en dehors de Lui.s72v22
[Je ne puis que transmettre] une communication et des messages [émanent] d'Allah. Et quiconque désobéit à Allah et à Son Messager aura le feu de l'Enfer pour y demeurer éternellement.s72v23
Puis, quand ils verront ce dont on les menaçait, ils sauront lesquels ont les secours les plus faibles et [lesquels] sont sont les moins nombreux.s72v24
Dis:"Je ne sais pas si ce dont vous êtes menacés est proche, ou bien, si mon Seigneur va lui assigner un délai.s72v25
[C'est Lui] qui connaît le mystère. Il ne dévoile Son mystère à personne,s72v26
sauf à celui qu'Il agrée comme Messager et qu'Il fait précéder et suivre de gardiens vigilants,s72v27
afin qu'Il sache s'ils ont bien transmis les messages de leur Seigneur. Il cerne [de Son savoir] ce qui est avec eux, et dénombre exactement toute chose.s72v28

73 - Al-Muzzammil

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô, toi, l'enveloppé [dans tes vêtements]!s73v1
Lève-toi [pour prier], toute la nuit, excepté une petite partie;s73v2
Sa moitié, ou un peu moins;s73v3
ou un peu plus. Et récite le Qur'an, lentement et clairement.s73v4
Nous allons te révéler des paroles lourdes [très importante].s73v5
La prière pendant la nuit est plus efficace et plus propice pour la récitation.s73v6
Tu as, dans la journée, à vaquer à de longues occupations. s73v7
Et rappelle-toi le nom de ton Seigneur et consacre-toi totalement à Lui,s73v8
le Seigneur du levant et du Couchant. Il n'y a point de divinité à part Lui. Prends-Le donc comme Protecteur.s73v9
Et endure ce qu'ils disent; et écarte-toi d'eux d'une façon convenable.s73v10
Et laisse-moi avec ceux qui crient au mensonge et qui vivent dans l'aisance; et accorde-leur un court répit:s73v11
Nous avons [pour eux] lourdes chaînes et Enfer,s73v12
et nourriture à faire suffoquer, et châtiment douloureux.s73v13
Le jour où la terre et les montagnes trembleront, tandis que les montagnes deviendront comme une dune de sable dispersée.s73v14

Nous vous avons envoyé un Messager pour être témoin contre vous, de même que Nous que Nous avions envoyé un Message à Fir'awn.s73v15
Fir'awn désobéit alors au Messager. Nous le saisîmes donc rudement.s73v16
Comment vous préserverez-vous, si vous mécroyez, d'un jour qui rendra les enfants comme des vieillards aux cheveux blanc?s73v17
[et] durant lequel le ciel se fendra. Sa promesse s'accomplira sans doute.s73v18
Ceci est un rappel. Que celui qui veut prenne une voie [menant] à son Seigneur.s73v19
Ton Seigneur sait, certes, que tu [Muhammadﷺ] te tiens debout moins de deux tiers de la nuit, ou sa moitié, ou son tiers. De même qu'une partie de ceux qui sont avec toi. Allah détermine la nuit et le jour. Il sait que vous ne saurez jamais passer toute la nuit en prière. Il a usé envers vous avec indulgence. Récitez donc ce qui [vous] est possible du Qur'an. Il sait qu'il y aura parmi vous des malades, et d'autres qui voyageront sur la terre, en quête de la grâce d'Allah, et d'autres encore qui combattront dans le sentier d'Allah. Récitez-en donc ce qui [vous] sera possible. Accomplissez la Salât, acquittez la Zakât, et faites à Allah un prêt sincère. Tout bien que vous vous préparez, vous le retrouverez auprès d'Allah, meilleur et plus grand en fait de récompense. Et implorez le pardon d'Allah. Car Allah est Pardonneur et Très Miséricordieux.s73v20

74 - Al-Muddaththir

بسم الله الرحمن الرحيم

Ô, toi [Muhammad]! Le revêtu d'un manteau!s74v1
Lève-toi et avertis.s74v2
Et de ton Seigneur, célèbre la grandeur.s74v3
Et tes vêtements, purifie-les.s74v4
Et de tout péché, écarte-toi.s74v5
Et ne donne pas dans le but de recevoir davantage.s74v6
Et pour ton Seigneur, endure.s74v7
Quand on sonnera du Clairon, alors, s74v8
ce jour-là sera un jour difficile, s74v9
pas facile pour les mécréants.s74v10
Laisse-Moi avec celui que J'ai créé seul,s74v11
et à qui J'ai donné des biens étendus,s74v12
et des enfants qui lui tiennent toujours compagnie,s74v13
pour qui aussi J'ai aplani toutes difficultéss74v14
Cependant, il convoite [de Moi] que Je lui donne davantage.s74v15
Pas du tout! Car il reniait nos versets [le Qur'an] avec entêtement.s74v16
Je vais le contraindre à gravir une pente.s74v17
Il a réfléchi. Et il a décidé.s74v18
Qu'il périsse! Comme il a décidé!s74v19
Encore une fois, qu'il périsse; comme il a décidé!s74v20
Ensuite, il a regardé.s74v21
Et il s'est renfrogné et a durci son visage.s74v22
Ensuite il a tourné le dos et s'est enflé d'orgueils74v23
Puis il a dit:"Ceci (le Qur'an) n'est que magie apprises74v24
ce n'est là que la parole d'un humain".s74v25
Je vais le brûler dans le Feu intense (Saqar).s74v26
Et qui te dira ce qu'est Saqar,s74v27

Il ne laisse rien et n'épargne rien;s74v28
Il brûle la peau et la noircit.s74v29
Ils sont dix neuf à y veiller.s74v30
Nous n'avons assigné comme gardiens du Feu que des Anges. Cependant, Nous n'en avons fixé le nombre que pour en éprouver les mécréants, et aussi afin que ceux à qui le Livre a été apporté soient convaincus, et que croisse la foi de ceux qui croient, et que ceux à qui le Livre a été apporté et les croyants n'aient point de doute; et pour ceux qui ont au cœur quelque maladie ainsi que les mécréants disent:"Qu'a donc voulu Allah par cette parabole?" C'est ainsi qu'Allah égare qui Il veut et guide qui Il veut. Nul ne connaît les armées de ton Seigneur, à part Lui. Et ce n'est là qu'un rappel pour les humains.s74v31
Non!... Par la lune!s74v32
Et par la nuit quand elle se retire!s74v33
Et par l'aurore quand elle se découvre!s74v34
[Saqar] est l'un des plus grands [malheurs]s74v35
Un avertissement, pour les humains.s74v36
Pour qui d'entre vous, veut avancer ou reculer.s74v37
Toute âme est l'otage de ce qu'elle a acquis.s74v38
Sauf les gens de la droite s74v39
dans des Jardins, ils s'interrogeronts74v40
au sujet des criminel:s74v41
"Qu'est-ce qui vous a acheminés à Saqar,"s74v42
Ils diront:"Nous n'étions pas de ceux qui faisaient la Salât,s74v43
et nous ne nourrissions pas le pauvre,s74v44
et nous nous associons à ceux qui tenaient des conversations futiles,s74v45

et nous traitions de mensonge le jour de la Rétribution,s74v46
jusqu'à ce que nous vînt la vérité évidente [la mort]".s74v47
Ne leur profitera point donc, l'intercession des intercesseurs.s74v48
Qu'ont-ils à se détourner du Rappel,s74v49
Ils sont comme des onagres épouvantés,s74v50
s'enfuyant devant un lion.s74v51
Chacun d'eux voudrait plutôt qu'on lui apporte des feuilles tout étalées.s74v52
Ah! Non! C'est plutôt qu'ils ne craignent pas l'au-delà.s74v53
Ah! Non! Ceci est vraiment un Rappel.s74v54
Que celui qui le souhaite s'en rappelle.s74v55
Mais ils ne s'en rappelleront que si Allah le veut. C'est Lui qui est Le plus digne d'être craint; et c'est Lui qui détient le pardon.s74v56

75 - Al-Qiyamah

بسم الله الرحمن الرحيم

Non!... Je jure par le Jour de la Résurrection!s75v1
Mais non! Je jure par l'âme qui ne cesse de se blâmer.s75v2
L'homme, pense-t-il que Nous ne réunirons jamais ses os? s75v3
Mais si! Nous sommes Capable de remettre à leur place les extrémités de ses doigts.s75v4
L'homme voudrait plutôt continuer à vivre en libertin.s75v5
Il interroge:"A quand, le Jour de la Résurrection?"s75v6
Lorsque la vue sera éblouie,s75v7
et que la lune s'éclipsera,s75v8
et que le soleil et la lune seront réunis,s75v9

l'homme, ce jour-là, dira:"Où fuir?"s75v10
Non! Point de refuge!s75v11
Vers votre Seigneur sera, ce jour-là, le retour.s75v12
L'homme sera informé ce jour-là de ce qu'il aura avancé et de ce qu'il aura remis à plus tard.s75v13
Mais l'homme sera un témoin perspicace contre lui-même,s75v14
quand même il présenterait ses excuses.s75v15
Ne remue pas ta langue pour hâter sa récitation:s75v16
Son rassemblement [dans ton cœur et sa fixation dans ta mémoire] Nous incombent, ainsi que la façon de le réciter.s75v17
Quand donc Nous le récitons, suis sa récitation.s75v18
A Nous, ensuite incombera son explication.s75v19
Mais vous aimez plutôt [la vie] éphémère,s75v20
et vous délaissez l'au-delà.s75v21
Ce jour-là, il y aura des visages resplendissantss75v22
qui regarderont leur Seigneur;s75v23
et il y aura ce jour-là, des visages assombris, s75v24
qui s'attendent à subir une catastrophe.s75v25
Mais non! Quand [l'âme] en arrive aux claviculess75v26
et qu'on dit:"Qui est exorciseur?"s75v27
et qu'il [l'agonisant] est convaincu que c'est la séparation [la mort],s75v28
et que la jambe s'enlace à la jambe,s75v29
c'est vers ton Seigneur, ce jour-là que tu seras conduit.s75v30
Mais il n'a ni cru, ni fait la Salât;s75v31
par contre, il a démenti et tourné le dos,s75v32

puis il s'en est allé vers sa famille, marchant avec orgueil.s75v33
"Malheur à toi, malheur!"s75v34
Et encore malheur à toi, malheur!s75v35
L'homme pense-t-il qu'on le laissera sans obligation à observer?s75v36
N'était-il pas une goutte de sperme éjaculé?s75v37
Et ensuite une adhérence. Puis [Allah] l'a créée et formée harmonieusement;s75v38
puis en a fait alors les deux éléments de couple: le mâle et la femelle?s75v39
Celui-ci [Allah] n'est -Il pas capable de faire revivre les morts?s75v40

76 - Al-Insan

بسم الله الرحمن الرحيم

S'est-il écoulé pour l'homme un laps de temps durant lequel il n'était même pas une chose mentionnable?s76v1
En effet, Nous avons créé l'homme d'une goûte de sperme mélangé [aux composantes diverses] pour le mettre à l'épreuve. [C'est pourquoi] Nous l'avons fait entendant et voyant.s76v2
Nous l'avons guidé dans le chemin, - qu'il soit reconnaissant ou ingrat -s76v3
Nous avons préparé pour les mécréants des chaînes, des carcans et une fournaise ardente.s76v4
Les vertueux boiront d'une coupe dont le mélange sera de camphre,s76v5
d'une source de laquelle boiront les serviteurs d'Allah et ils la feront jaillir en abondance.s76v6

Ils accomplissent leurs vœux et ils redoutent un jour dont le mal s'étendra partout.s76v7
Et offrent la nourriture, malgré son amour, au pauvre, à l'orphelin et au prisonnier,s76v8
[disant]:"C'est pour le visage d'Allah que nous vous nourrissons: nous ne voulons de vous ni récompense ni gratitude.s76v9
Nous redoutons, de notre Seigneur, un jour terrible et catastrophique".s76v10
Allah les protégera donc du mal de ce jour-là, et leur fera rencontrer la splendeur et la joie.s76v11
Et les rétribuera pour ce qu'ils auront enduré, en leur donnant le Paradis et des [vêtements] de soie, s76v12
ils y seront accoudés sur des divans, n'y voyant ni soleil ni froid glacial.s76v13
Ses ombrages les couvriront de près, et ses fruits inclinés bien-bas [à portée de leurs mains].s76v14
Et l'on fera circuler parmi eux des récipients d'argent et des coupes cristallines,s76v15
en cristal d'argent, dont le contenu a été savamment dosé.s76v16
Et là, ils seront abreuvés d'une coupe dont le mélange sera de gingembre,s76v17
puisé là-dedans à une source qui s'appelle Salsabîl.s76v18
Et parmi eux, circuleront des garçons éternellement jeunes. Quand tu les verras, tu les prendras pour des perles éparpillées.s76v19
Et quand tu regarderas là-bas, tu verras un délice et un vaste royaume.s76v20

Ils porteront des vêtements verts de satin et de brocart. Et ils seront parés de bracelets d'argent. Et leur Seigneur les abreuvera d'une boisson très pure.s76v21
Cela sera pour vous une récompense, et votre effort sera reconnu.s76v22
En vérité c'est Nous qui avons fait descendre sur toi le Qur'an graduellement.s76v23
Endure donc ce que ton Seigneur a décrété, et n'obéis ni au pécheur, parmi eux, ni au grand mécréant.s76v24
Et invoque le nom de ton Seigneur, matin et après-midi;s76v25
et prosterne-toi devant Lui une partie de la nuit; et glorifie Le de longues [heures] pendant la nuit.s76v26
Ces gens-là aiment [la vie] éphémère [la vie sur terre] et laissent derrière eux un jour bien lourd [le Jour du Jugement].s76v27
C'est Nous qui les avons créés et avons fortifié leur constitution. Quand Nous voulons, cependant, Nous les remplaçons [facilement] par leurs semblables.s76v28
Ceci est un rappel. Que celui qui veut prenne donc le chemin vers son Seigneur!s76v29
Cependant, vous ne saurez vouloir, à moins qu'Allah veuille. Et Allah est Omniscient et Sage.s76v30
Il fait entrer qui Il veut dans Sa miséricorde. Et quant au injustes, Il leur a préparé un châtiment douloureux.s76v31

77 - Al-MurSalât

بسم الله الرحمن الرحيم

Par ceux qu'on envoie en rafales,s77v1
et qui soufflent en tempête!s77v2

Et qui dispersent largement [dans toutes les directions].s77v3
Par ceux qui séparent nettement [le bien et le mal],s77v4
et lancent un rappels77v5
en guise d'excuse ou d'avertissement!s77v6
Ce qui vous est promis est inéluctable. s77v7
Quand donc les étoiles seront effacées,s77v8
et que le ciel sera fendu,s77v9
et que les montagnes seront pulvérisées,s77v10
et que le moment [pour la réunion] des messagers a été fixé!...s77v11
A quel jour tout cela a-t-il été renvoyé?s77v12
Au Jour de la Décision. [le Jugement]!s77v13
Et qui te dira ce qu'est le Jour de la Décision?s77v14
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v15
N'avons-nous pas fait périr les première [générations]?s77v16
Puis ne les avons-Nous pas fait suivre par le derniers?s77v17
C'est ainsi que Nous agissons avec les criminels.s77v18
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v19
Ne vous avons-Nous pas créés d'une eau vile.s77v20
Que Nous avons placée dans un reposoir sûr,s77v21
pour une durée connue?s77v22
Nous l'avons décrété ainsi et Nous décrétons [tout] de façon parfaite.s77v23
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v24
N'avons-Nous pas fait de la terre un endroit les contenant tous,s77v25
les vivants ainsi que les morts?s77v26
Et n'y avons-Nous pas placé ferment de hautes montagnes? Et ne vous avons-Nous pas abreuvés d'eau douce?s77v27

Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v28
Allez vers ce que vous traitiez alors de mensonge! s77v29
Allez vers une ombre [fumée de l'Enfer] à trois branches;s77v30
qui n'est ni ombreuse ni capable de protéger contre la flamme;s77v31
car [le Feu] jette des étincelles volumineuses comme des châteaux,s77v32
et qu'on prendrait pour des chameaux jaunes.s77v33
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v34
Ce sera le jour où ils ne [peuvent] pas parler,s77v35
et point ne leur sera donné permission de s'excuser.s77v36
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v37
C'est le Jour de la Décision. [le Jugement], où nous vous réunirons ainsi que les anciens.s77v38
Si vous disposez d'une ruse, rusez donc contre Moi.s77v39
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v40
Les pieux seront parmi des ombrages et des sourcess77v41
De même que des fruits selon leurs désirs.s77v42
"Mangez et buvez agréablement, pour ce que vous faisiez".s77v43
C'est ainsi que Nous récompensons les bienfaisants.s77v44
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v45
"Mangez et jouissez un peu [ici-bas]; vous êtes certes des criminels".s77v46
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v47
Et quand on leur dit:"Inclinez-vous [faites la Salât]", ils ne s'inclinent pas.s77v48
Malheur, ce jour-là, à ceux qui criaient au mensonge.s77v49

Après cela, en quelle parole croiront-ils donc?[Ici, il faut dire "Nous croyons en Allah"]s77v50

78 - An-Naba'

بسم الله الرحمن الرحيم

Sur quoi s'interrogent-ils mutuellement?s78v1
Sur la grande nouvelle,s78v2
à propos de laquelle ils divergent.s78v3
Eh bien non! Il sauront bientôt.s78v4
Encore une fois, non! Ils sauront bientôt.s78v5
N'avons-Nous pas fait de la terre une couche?s78v6
Et [placé] les montagnes comme des piquets?s78v7
Nous vous avons créés en couples,s78v8
et désigné votre sommeil pour votre repos,s78v9
et fait de la nuit un vêtement,s78v10
et assigné le jour pour les affaires de la vie,s78v11
et construit au-dessus de vous sept [cieux] renforcés,s78v12
et [y] avons placé une lampe [le soleil] très ardente,s78v13
et fait descendre des nuées une eau abondantess78v14
pour faire pousser par elle grains et plantess78v15
et jardins luxuriants.s78v16
Le Jour de la Décision [du Jugement] a son terme fixé.s78v17
Le jour où l'on soufflera dans la Trompe, vous viendrez par troupes,s78v18
et le ciel sera ouvert et [présentera] des portes,s78v19
et les montagnes seront mises en marche et deviendront un mirage.s78v20
L'Enfer demeure aux aguets,s78v21
refuge pour les transgresseurs.s78v22

Ils y demeureront pendants des siècles successifs.s78v23
Ils n'y goûteront ni fraîcheur ni breuvage,s78v24
Hormis une eau bouillante et un pus s78v25
comme rétribution équitable.s78v26
Car ils ne s'attendaient pas à rendre compte,s78v27
et traitaient de mensonges, continuellement, Nos Versets,s78v28
alors que Nous avons dénombré toutes choses en écrit.s78v29
Goûtez-donc. Nous n'augmenterons pour vous que le châtiment!s78v30
Pour les pieux ce sera une réussite:s78v31
jardins et vignes,s78v32
et des (belles) aux seins arrondis, d'une égale jeunesse,s78v33
et coupes débordantes.s78v34
Ils n'y entendront ni futilités ni mensonges.s78v35
A titre de récompense de ton Seigneur et à titre de don abondants78v36
du Seigneur des cieux et de la terre et de ce qui existe entre eux, le Tout Miséricordieux; ils n'osent nullement Lui adresser la parole.s78v37
Le jour où l'Esprit [Jibr'il(as)] et les Anges se dresseront en rangs, nul ne saura parler, sauf celui à qui le Tout Miséricordieux aura accordé la permission, et qui dira la vérité.s78v38
Ce jour-là est inéluctable. Que celui qui veut prenne donc refuge auprès de son Seigneur.s78v39
Nous vous avons avertis d'un châtiment bien proche, le jour où l'homme verra ce que ses deux mains ont préparé; et le

mécréant dira:"Hélas pour moi! Comme j'aurais aimé n'être que poussière".s78v40

79 - An-Nazi'at

بسم الله الرحمن الرحيم

Par ceux qui arrachent violemment [les âmes des mécréants]!s79v1
Et par ceux qui recueillent avec douceur [les âmes des croyants]!s79v2
Et par ceux qui voguent librement,s79v3
puis s'élancent à toute vitesse,s79v4
et règlent les affaires!s79v5
Le jour où [la terre] tremblera [au premier son du clairon]s79v6
immédiatement suivi du deuxième.s79v7
Ce jour-là, il y aura des cœurs qui seront agités d'effroi,s79v8
et leurs regards se baisseront.s79v9
Ils disent:"Quoi! Serons-nous ramenés à notre vie première,s79v10
quand nous serons ossements pourris?"s79v11
Ils disent:"ce sera alors un retour ruineux!"s79v12
Il n'y aura qu'une sommation,s79v13
et voilà qu'ils seront sur la terre [ressuscités].s79v14
Le récit de Moussa t'est-il parvenu?s79v15
Quand son Seigneur l'appela, dans Towa, la vallée sanctifiée:s79v16
"Va vers Fir'awn. Vraiment, il s'est rebellé!s79v17
Puis dis-lui:"Voudrais-tu te purifier?s79v18
Et que je te guide vers ton Seigneur afin que tu Le craignes?"s79v19

Il lui fit voir le très grand miracle. s79v20
Mais il le qualifia de mensonge et désobéit;s79v21
Ensuite, il tourna le dos, s'en alla précipitamment,s79v22
rassembla [les gens] et leur fit une proclamation,s79v23
et dit:"C'est moi votre Seigneur, le très-haut".s79v24
Alors Allah le saisit de la punition exemplaire de l'au-delà et de celle d'ici-bas.s79v25
Il y a certes là un sujet de réflexion pour celui qui craint.s79v26
Êtes-vous plus durs à créer? Ou le ciel, qu'Il a pourtant construit?s79v27
Il a élevé bien haut sa voûte, puis l'a parfaitement ordonné;s79v28
Il a assombri sa nuit et fait luire son jour.s79v29
Et quant à la terre, après cela, Il l'a étendue:s79v30
Il a fait sortir d'elle son eau et son pâturage,s79v31
et quant aux montagnes, Il les ancrées,s79v32
pour votre jouissance, vous et vos bestiaux.s79v33
Puis quand viendra le grand cataclysme,s79v34
le jour où l'homme se rappellera à quoi il s'est efforcé,s79v35
l'Enfer sera pleinement visible à celui qui regardera... s79v36
Quant à celui qui aura dépassé les limitess79v37
et aura préféré la vie présente,s79v38
alors, l'Enfer sera son refuge...s79v39
Et pour celui qui aura redouté de comparaître devant son Seigneur, et préservé son âme de la passion,s79v40
le Paradis sera alors son refuge.s79v41
Il t'interrogent au sujet de l'Heure:"Quand va-t-elle jeter l'ancre"?s79v42

Quelle [science] en as-tu pour le leur dire?s79v43
Son terme n'est connu que de ton Seigneur.s79v44
Tu n'es que l'avertisseur de celui qui la redoute.s79v45
Le jour où ils la verront, il leur semblera n'avoir demeuré qu'un soir ou un matin.s79v46

80 - Abasa

بسم الله الرحمن الرحيم

Il s'est renfrogné et il s'est détournés80v1
parce que l'aveugle est venu à lui.s80v2
Qui te dit: peut-être [cherche]-t-il à se purifier?s80v3
Ou à se rappeler en sorte que le rappel lui profite?s80v4
Quant à celui qui se complaît dans sa suffisance [pour sa richesse]s80v5
tu vas avec empressement à sa rencontre.s80v6
Or, que t'importe qu'il ne se purifie pas"s80v7
Et quant à celui qui vient à toi avec empressements80v8
tout en ayant la crainte,s80v9
tu ne t'en soucie pas.s80v10
N'agis plus ainsi! Vraiment ceci est un rappel s80v11
- quiconque veut, donc, s'en rappelle -s80v12
consigné dans des feuille honorées,s80v13
élevées, purifiées,s80v14
entre les mains d'ambassadeurss80v15
nobles, obéissants.s80v16
Que périsse l'homme! Qu'il est ingrat!s80v17
De quoi [Allah] l'a-t-il créé?s80v18
D'une goutte de sperme, Il le crée et détermine [son destin]:s80v19

puis Il lui facilite le chemin;s80v20
puis Il lui donne la mort et le met au tombeau;s80v21
puis Il le ressuscitera quand Il voudra.s80v22
Eh bien non! [L'homme] n'accomplit pas ce qu'Il lui commande.s80v23
Que l'homme considère donc sa nourriture:s80v24
C'est Nous qui versons l'eau abondante,s80v25
puis Nous fendons la terre par fissuress80v26
et y faisons pousser grains,s80v27
vignobles et légumes,s80v28
oliviers et palmiers,s80v29
jardins touffus,s80v30
fruits et herbages,s80v31
pour votre jouissance vous et vos bestiaux.s80v32
Puis quand viendra le Fracas,s80v33
le jour où l'homme s'enfuira de son frère, s80v34
de sa mère, de son père,s80v35
de sa compagne et des ses enfants,s80v36
car chacun d'eux, ce jour-là, aura son propre cas pour l'occuper.s80v37
Ce jour-là, il y aura des visages rayonnants,s80v38
riants et réjouis.s80v39
De même qu'il y aura, ce jour-là, des visages couverts de poussière,s80v40
recouverts de ténèbres.s80v41
Voilà les mécréants, les libertins.s80v42

81 - At-Takwir

بسم الله الرحمن الرحيم

Quand le soleil sera obscurci,s81v1
et que les étoiles deviendront ternes,s81v2
et les montagnes mises en marche,s81v3
et les chamelles à terme, négligées,s81v4
et les bêtes farouches, rassemblées,s81v5
et les mers allumées,s81v6
et les âmes accoupléess81v7
et qu'on demandera à la fillette enterrée vivantess81v8
pour quel péché elle a été tuée.s81v9
Et quand les feuilles seront déployées,s81v10
et le ciel écorchés81v11
et la fournaise attisée,s81v12
et le Paradis rapproché,s81v13
chaque âme saura ce qu'elle a présenté.s81v14
Non!... Je jure par les planètes qui gravitents81v15
qui courent et disparaissent!s81v16
Par la nuit quand elle survient!s81v17
et par l'aube quand elle exhale son souffle!s81v18
Ceci [le Qur'an] est la parole d'un noble Messager,s81v19
doué d'une grande force, et ayant un rang élevé auprès du Maître du Trône,s81v20
obéi, là-haut, et digne de confiance.s81v21
Votre compagnon [Muhammadﷺ] n'est nullement fou:s81v22
il l'a effectivement vu [Jibr'il(as)], au clair horizons81v23
et il ne garde pas avarement pour lui-même ce qui lui a été révélé.s81v24
Et ceci [le Qur'an] n'est point la parole d'un Shaytan banni.s81v25
Où allez-vous donc?s81v26

Ceci n'est qu'un rappel pour l'univers,s81v27
pour celui d'entre vous qui veut suivre le chemin droit.s81v28
Mais vous ne pouvez vouloir, que si Allah veut [Lui], le Seigneur de l'Univers;s81v29

82 - Al-Infitar

بسم الله الرحمن الرحيم

Quand le ciel se rompra,s82v1
et que les étoiles se disperseront,s82v2
et que les mers confondront leurs eaux,s82v3
et que les tombeaux seront bouleversés,s82v4
toute âme saura alors ce qu'elle a accompli et ce qu'elle a remis de faire à plus tard.s82v5
Ô homme! Qu'est-ce qui t'a trompé au sujet de ton Seigneur, le Noble,s82v6
qui t'a créé, puis modelé et constitué harmonieusement?s82v7
Il t'a façonné dans la forme qu'Il a voulue.s82v8
Non…! [malgré tout] vous traitez la Rétribution de mensonge;s82v9
alors que veillent sur vous des [Anges] gardiens,s82v10
de nobles scribes,s82v11
qui savent ce que faites.s82v12
Les bons seront, certes, dans un [Jardin] de délice, s82v13
et les libertins seront, certes, dans une fournaises82v14
où ils brûleront, le jour de la Rétributions82v15
incapables de s'en échapper.s82v16
Et qui te dira ce qu'est le jour de la Rétribution?s82v17
Encore une fois, qui te dira ce qu'est le jour de la Rétribution?s82v18

Le jour où aucune âme ne pourra rien en faveur d'une autre âme. Et ce jour-là, le commandement sera à Allah.s82v19

83 - Al-Mutaffifin

بسم الله الرحمن الرحيم

Malheur aux fraudeurss83v1
qui, lorsqu'ils font mesurer pour eux-mêmes exigent la pleine mesure,s83v2
et qui lorsqu'eux-mêmes mesurent ou pèsent pour les autres, [leur] causent perte.s83v3
Ceux-là ne pensent-ils pas qu'ils seront ressuscités,s83v4
en un jour terrible,s83v5
le jour où les gens se tiendront debout devant le Seigneur de l'Univers?s83v6
Non...! Mais en vérité le livre des libertins sera dans le Sijjîns83v7
- et qui te dira ce qu'est le Sijjîn? - s83v8
Un livre déjà cacheté [achevé].s83v9
Malheur, ce jour-là, gens qui démentent,s83v10
qui démentent le Jour de la Rétribution.s83v11
Or, ne le dément que tout transgresseur, pécheur:s83v12
qui, lorsque Nos versets lui sont récités, dit:"[Ce sont] des contes d'anciens!"s83v13
Pas du tout, mais ce qu'ils ont accompli couvre leurs cœurs.s83v14
Qu'ils prennent garde! En vérité ce jour-là un voile les empêchera de voir leur Seigneur,s83v15
ensuite, ils brûleront certes, dans la Fournaise;s83v16

on [leur] dira alors:"Voilà ce que vous traitiez de mensonge!"s83v17
Qu'ils prennent garde! Le livre des bons sera dans l'Illiyûns83v18
- et qui te dira ce qu'est l'Illiyûn? -s83v19
un livre cacheté!s83v20
Les rapprochés [d'Allah, les Anges] en témoignent.s83v21
Les bons seront dans [un Jardins] de délice,s83v22
sur les divans, ils regardent.s83v23
Tu reconnaîtras sur leurs visages, l'éclat de la félicité.s83v24
On leur sert à boire un nectar pur, cacheté, s83v25
laissant un arrière-goût de musc. Que ceux qui la convoitent entrent en compétition [pour l'acquérir]s83v26
Il est mélangé à la boisson de Tasnîm,s83v27
source dont les rapprochés boivent.s83v28
Les criminels riaient de ceux qui croyaient,s83v29
et, passant près d'eux, ils se faisaient des œillades,s83v30
Et, retournant dans leurs familles, ils retournaient en plaisantant,s83v31
et les voyant, ils disaient:"Ce sont vraiment ceux-là les égarés".s83v32
Or, ils n'ont pas été envoyés pour être leurs gardiens.s83v33
Aujourd'hui, donc, ce sont ceux qui ont cru qui rient des mécréantss83v34
sur les divans, ils regardent.s83v35
Est-ce que les mécréants ont eu la récompense de ce qu'ils faisaient?s83v36

84 - Al-Inshiqaq

بسم الله الرحمن الرحيم

Quand le ciel se déchireras84v1
et obéira à son Seigneur – et fera ce qu'il doit faire -s84v2
et que la terre sera nivelée,s84v3
et qu'elle rejettera ce qui est en son sein [les morts] et se videra,s84v4
et qu'elle obéira à son Seigneur – et fera ce qu'elle doit faire -s84v5
Ô hommes! Toi qui t'efforces vers ton Seigneur sans relâche, tu Le rencontreras alors.s84v6
Celui qui recevra son livre en sa main droite,s84v7
sera soumis à un jugement facile,s84v8
et retournera réjoui auprès de sa familles84v9
Quant à celui qui recevra son livre derrière son dos,s84v10
il invoquera la destruction sur lui-même,s84v11
et il brûlera dans un feu ardent.s84v12
Car il était tout joyeux parmi les siens,s84v13
et il pensait que jamais il ne ressusciteraits84v14
Mais si! Certes, son Seigneur l'observait parfaitement.s84v15
Non!... Je jure par le crépuscule,s84v16
et par la nuit et ce qu'elle enveloppe,s84v17
et par la lune quand elle devient pleine-lune!s84v18
Vous passerez, certes, par des états successifs!s84v19
Qu'ont-ils à ne pas croire?s84v20
Et à ne pas se prosterner quand le Qur'an leur est lu?s84v21
Mais ceux qui ne croient pas, le traitent plutôt de mensonge.s84v22
Or, Allah sait bien ce qu'ils dissimulent.s84v23
Annonce-leur donc un châtiment douloureux.s84v24

Sauf ceux qui croient et accomplissent des bonnes œuvres: à eux une récompense jamais interrompue.s84v25

85 - Al-Burooj

بسم الله الرحمن الرحيم

Par le ciel aux constellations!s85v1
Et par le jour promis!s85v2
Et par le témoin et ce dont on témoigne!s85v3
Périssent les gens de l'Uhdud, [le fossé dans lequel les croyants furent brûler vifs],s85v4
par le feu plein de combustible,s85v5
cependant qu'ils étaient assis tout autour,s85v6
ils étaient ainsi témoins de ce qu'ils faisaient des croyants,s85v7
à qui ils le leur reprochaient que d'avoir cru en Allah, le Puissant, le Digne de louange,s85v8
Auquel appartient la royauté des cieux et de la terre. Allah est témoin de toute chose.s85v9
Ceux qui font subir des épreuves aux croyants et aux croyantes, puis ne se repentent pas, auront le châtiment de l'Enfer et le supplice du feu.s85v10
Ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres auront des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux. Cela est le grand succès.s85v11
La riposte de ton Seigneur est redoutable.s85v12
C'est Lui, certes, qui commence [la création] et la refait.s85v13
Et c'est Lui le Pardonneur, le Tout-Affectueux,s85v14
Le Maître du Trône, le Tout-Glorieux,s85v15
Il réalise parfaitement tout ce qu'Il veut.s85v16

T'est-il parvenu le récit des armées,s85v17
de Fir'awn? Et de Thamûd?s85v18
Mais ceux qui ne croient pas persistent à démentir,s85v19
alors qu'Allah, derrière eux, les cerne de toutes parts.s85v20
Mais c'est plutôt un Qur'an glorifiés85v21
préservé sur une Tablette [auprès d'Allah(تعالى)].s85v22

86 - At-Tariq

بسم الله الرحمن الرحيم

Par le ciel et par **At Tariq** [c'est le nom d'une étoile, tariq veut dire litt.: Frapper a la porte]s86v1
Et qui te dira ce qu'est **Tariq**?s86v2
C'est l'étoile vivement brillante.s86v3
Il n'est pas d'âme qui n'ait sur elle un gardien.s86v4
Que l'homme considère donc de quoi il a été créé.s86v5
Il a été créé d'une giclée d'eaus86v6
sortie d'entre les lombes et les côtes.s86v7
Allah est certes capable de le ressusciter.s86v8
Le jour où les cœurs dévoileront leurs secrets,s86v9
Il n'aura alors ni force ni secoureur.s86v10
Par le ciel qui fait revenir la pluie!s86v11
Et par la terre qui se fend!s86v12
Ceci [le Qur'an] est certes, une parole décisive [qui tranche entre le vrai et le faux],s86v13
et non point une plaisanterie frivole!s86v14
Ils se servent d'une ruse;s86v15
Ils se servent d'une ruse, et Moi aussi Je me sers de Mon plan [Kayda=ruse] s86v16
Accorde donc un délai aux mécréants: accorde-leur un court délai.s86v17

87 - Al-A'la

بسم الله الرحمن الرحيم

Glorifie le nom de ton Seigneur, le Très-Haut,s87v1
Celui Qui a créé et agencé harmonieusement,s87v2
qui a décrété et guidé,s87v3
et qui a fait pousser le pâturage,s87v4
et en a fait ensuite un foin sombre.s87v5
Nous te ferons réciter [le Qur'an], de sorte que tu n'oublieras s87v6
que ce qu'Allah veut. Car, Il connaît ce qui paraît au grand jour ainsi que ce qui est caché.s87v7
Nous te mettrons sur la voie la plus facile.s87v8
Rappelle, donc, où le rappel doit être utile.s87v9
Quiconque craint [Allahتعالى] s'[en] rappellera,s87v10
et s'en écartera le grand malheureux,s87v11
qui brûlera dans le plus grand Feu,s87v12
où il ne mourra ni ne vivra.s87v13
Réussit, certes, celui qui se purifie,s87v14
et se rappelle le nom de son Seigneur, puis célèbre la Salât.s87v15
Mais, vous préférez plutôt la vie présente,s87v16
alors que l'au-delà est meilleur et plus durable.s87v17
Ceci se trouve, certes, dans les Feuilles anciennes,s87v18
les Feuilles d'Ibrahim et de Moussa.s87v19

88 - Al-Ghashiya

بسم الله الرحمن الرحيم

T'est-il parvenu le récit de l'enveloppante?s88v1
Ce jour-là, il y aura des visages humiliés,s88v2

préoccupés, harassés.s88v3
Ils brûleront dans un Feu ardent,s88v4
et seront abreuvés d'une source bouillante.s88v5
Il n'y aura pour eux d'autre nourriture que des plantes épineuses [darî],s88v6
qui n'engraisse, ni n'apaise la faim.s88v7
Ce jour-là, il y aura des visages épanouis, s88v8
contents de leurs efforts,s88v9
dans un haut Jardins,s88v10
où ils n'entendent aucune futilité.s88v11
Là, il y aura une source coulante.s88v12
Là, des divans élevéss88v13
et des coupes poséess88v14
et des coussins rangéss88v15
et des tapis étalés.s88v16
Ne considèrent-ils donc pas les chameaux, comment ils ont été créés,s88v17
et le ciel comment il est élevé,s88v18
et les montagnes comment elle sont dressées,s88v19
et la terre comment elle est nivelée?s88v20
Eh bien, rappelle! Tu n'es qu'un rappeleur,s88v21
et tu n'es pas un dominateur sur eux.s88v22
Sauf celui qui tourne le dos et ne croit pas,s88v23
alors Allah le châtiera du plus grand châtiment.s88v24
Vers Nous est leur retour. s88v25
Ensuite, c'est à Nous de leur demander compte.s88v26

89 - Al-Fajr

بسم الله الرحمن الرحيم

Par l'Aube!s89v1
Et par les dix nuits!s89v2
Par le pair et l'impair!s89v3
Et par la nuit quand elle s'écoule!s89v4
N'est-ce pas là un serment, pour un doué d'intelligence?s89v5
N'as-tu pas vu comment ton Seigneur a agi avec les 'Aads89v6
[avec] Iram, [la cité] à la colonne remarquable,s89v7
dont jamais pareille ne fut construite parmi les villes?s89v8
Et avec les Thamûd qui taillaient le rocher dans la vallée?s89v9
Ainsi qu'avec Fir'awn, l'homme aux épieux?s89v10
Tous, étaient des gens qui transgressaient dans [leurs] pays,s89v11
et y avaient commis beaucoup de désordre.s89v12
Donc, ton Seigneur déversa sur eux un fouet du châtiment.s89v13
Car ton Seigneur demeure aux aguets.s89v14
Quant à l'homme, lorsque son Seigneur l'éprouve en l'honorant et en le comblant de bienfaits, il dit:"Mon Seigneur m'a honoré".s89v15
Mais par contre, quand Il l'éprouve en lui restreignant sa subsistance, il dit:"Mon Seigneur m'a avili?.s89v16
Mais non! C'est vous plutôt, qui n'êtes pas généreux envers les orphelins;s89v17
qui ne vous incitez pas mutuellement à nourrir le pauvre,s89v18
qui dévorez l'héritage avec une avidité vorace,s89v19
et aimez les richesses d'un amour sans bornes.s89v20
Prenez garde! Quand la terre sera complètement pulvérisée, s89v21

et que ton Seigneur viendra ainsi que les Anges, rang par rang,s89v22
et que ce jour-là, on amènera l'Enfer; ce jour-là, l'homme se rappellera. Mais à quoi lui servira de se souvenir?s89v23
Il dira:"Hélas! Que n'ai-je fait du bien pour ma vie future!s89v24
Ce jour-là donc, nul ne saura châtier comme Lui châtie,s89v25
et nul ne saura garrotter comme Lui garrotte.s89v26
"Ô toi, âme apaisée,s89v27
retourne vers ton Seigneur, satisfaite et agréée;s89v28
entre donc parmi Mes serviteurs,s89v29
et entre dans Mon Paradis".s89v30

90 - Al-Balad

بسم الله الرحمن الرحيم

Non!.. Je jure par cette Cité!s90v1
Et toi, tu es un résident dans cette cité [La Mecque]s90v2
Et par le père et ce qu'Il engendre!s90v3
Nous avons, certes, créé l'homme pour une vie de lutte.s90v4
Pense-t-il que personne ne pourra rien contre lui?s90v5
Il dit:"J'ai gaspillé beaucoup de bien".s90v6
Pense-t-il que nul ne l'a vu?s90v7
Ne lui avons Nous pas assigné deux yeux,s90v8
et une langue et deux lèvres?s90v9
Ne l'avons-Nous pas guidé aux deux voies [du bien et du mal].s90v10
Or, il ne s'engage pas dans la voie difficile!s90v11
Et qui te dira ce qu'est la voie difficile?s90v12
C'est délier un joug [affranchir un esclave],s90v13
ou nourrir, en un jour de famine,s90v14

un orphelin proche parents90v15
ou un pauvre dans le dénuement.s90v16
Et c'est être, en outre, de ceux qui croient et s'enjoignent mutuellement l'endurance, et s'enjoignent mutuellement la miséricorde.s90v17
Ceux-là sont les gens de la droite;s90v18
alors que ceux qui ne croient pas en Nos versets sont les gens de la gauche.s90v19
Le Feu se refermera sur eux.s90v20

91 - Ash-Shams

بسم الله الرحمن الرحيم

Par le soleil et par sa clarté!s91v1
Et par la lune quand elle le suit!s91v2
Et par le jour quand il l'éclaire!s91v3
Et par la nuit quand elle l'enveloppe[la terre, voir s39v5]!s91v4
Et par le ciel et Celui qui l'a construit!s91v5
Et par la terre et Celui qui l'a étendue!s91v6
Et par l'âme et Celui qui l'a harmonieusement façonnée;s91v7
et lui a alors inspiré son immoralité, de même que sa piété!s91v8
A réussi, certes, celui qui la purifie.s91v9
Et est perdu, certes, celui qui l'enfouit.s91v10
Les Thamûd, par leur transgression, ont crié au mensonge,s91v11
lorsque le plus misérable d'entre eux se leva [pour tuer la chamelle]s91v12
Le Messager d'Allah leur avait dit:"La chamelle d'Allah! Laissez-la boire.s91v13

Mais, ils le traitèrent de menteur, et la tuèrent. Leur Seigneur les détruisit donc, pour leur péché et étendit Son châtiment sur tous.s91v14
Et Allah n'a aucune crainte des conséquences.s91v15

92 - Al Layl

بسم الله الرحمن الرحيم

Par la nuit quand elle enveloppe tout!s92v1
Par le jour quand il éclaire!s92v2
Et par ce qu'Il a créé, mâle et femelle!s92v3
Vos efforts sont divergents.s92v4
Celui qui donne et craint [Allah]s92v5
et déclare véridique la plus belle récompense s92v6
Nous lui faciliterons la voie au plus grand bonheur.s92v7
Et quant à celui qui est avare, se dispense [de l'adoration d'Allah],s92v8
et traite de mensonge la plus belle récompense,s92v9
Nous lui faciliterons la voie à la plus grande difficulté,s92v10
et à rien ne lui serviront ses richesses quand il sera jeté [au Feu].s92v11
C'est à Nous, certes, de guider;s92v12
à Nous appartient, certes, la vie dernière et la vie présente.s92v13
Je vous ai donc avertis d'un Feu qui flambes92v14
où ne brûlera que le damné,s92v15
qui dément et tourne le dos;s92v16
alors qu'en sera écarté le pieux,s92v17
qui donne ses biens pour se purifier s92v18

et auprès de qui personne ne profite d'un bienfait intéressé,s92v19
mais seulement pour la recherche de La Face de son Seigneur le Très-Haut.s92v20
Et certes, il sera bientôt satisfait!s92v21

93 - Ad-Dhuha

بسم الله الرحمن الرحيم

Par le Jour montant!s93v1
Et par la nuit quand elle couvre tout!s93v2
Ton Seigneur ne t'a ni abandonné, ni détesté.s93v3
La vie dernière t'est, certes, meilleure que la vie présente.s93v4
Ton Seigneur t'accordera certes [Ses faveurs], et alors tu seras satisfait. s93v5
Ne t'a-t-il pas trouvé orphelin? Alors Il t'a accueilli! s93v6
Ne t'a-t-il pas trouvé égaré? Alors Il t'a guidé. s93v7
Ne t'a-t-il pas trouvé pauvre? Alors Il t'a enrichi! s93v8
Quant à l'orphelin, donc, ne le maltraite pas.s93v9
Quant au demandeur, ne le repousse pas.s93v10
Et quant au bienfait de ton Seigneur, proclame-le.s93v11

94 - As-Sharh

بسم الله الرحمن الرحيم

N'avons-Nous pas ouvert pour toi ta poitrine?s94v1
Et ne t'avons-Nous pas déchargé du fardeaus94v2
qui accablait ton dos?s94v3
Et exalté pour toi ta renommée?s94v4
A côté de la difficulté est, certes, une facilité!s94v5

A côté de la difficulté est, certes, une facilité!s94v6
Quand tu te libères, donc lève-toi,s94v7
et à ton Seigneur aspire.s94v8

95 - At-Tin

بسم الله الرحمن الرحيم

Par le figuier et l'olivier!s95v1
Et par le Mont Sînîn!s95v2
Et par cette Cité sûre!s95v3
Nous avons certes créé l'homme dans la forme la plus parfaite.s95v4
Ensuite, Nous l'avons ramené au niveau le plus bas,s95v5
sauf ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres: ceux-là auront une récompense jamais interrompue.s95v6
Après cela, qu'est-ce qui te fait traiter la rétribution de mensonge?s95v7
Allah n'est-Il pas le plus sage des Juges?s95v8

96 - Al-'alaq

بسم الله الرحمن الرحيم

Lis au nom de ton Seigneur qui a créé! s96v1
Il a créé l'homme d'une adhérence s96v2
Lis, car ton Seigneur est le très généreux! s96v3
c'est Lui qui fit de la plume un instrument du savoir; s96v4
il a enseigné à l'homme ce qu'il ne savait pas".s96v5
Prenez-garde! Vraiment l'homme devient rebelle [dépasse les limites],s96v6
dès qu'il estime qu'il peut se suffire à lui-même [à cause de sa richesse].s96v7

Mais, c'est vers ton Seigneur qu'est le retour.s96v8
As-tu vu celui qui interditss96v9
à un serviteur d'Allah [Muhammadﷺ] de célébrer la Salât?s96v10
Vois-tu s'il est sur la bonne voie,s96v11
ou s'il ordonne la piété?s96v12
Vois-tu s'il dément et tourne le dos?s96v13
Ne sait-il pas que vraiment Allah voit?s96v14
Mais non! S'il ne cesse pas, Nous le saisirons certes, par le toupet,s96v15
le toupet d'un menteur, d'un pécheur.s96v16
Qu'il appelle donc son assemblée.s96v17
Nous appellerons les gardiens [de l'Enfer].s96v18
Non! Ne lui obéis pas; mais prosterne-toi et rapproche-toi.s96v19

97 - Al-Qadr

بسم الله الرحمن الرحيم

Nous l'avons certes, fait descendre [le Qur'an] pendant la nuit d'Al-Qadr.s97v1
Et qui te dira ce qu'est la nuit d'Al-Qadr?s97v2
La nuit d'Al-Qadr est meilleure que mille mois.s97v3
Durant celle-ci descendent les Anges ainsi que l'Esprit, par permission de leur Seigneur pour tout ordre.s97v4
Elle est paix et salut jusqu'à l'apparition de l'aube.s97v5

98 - Al-Bayyinah

بسم الله الرحمن الرحيم

Les mécréants parmi les gens du Livre, ainsi que les Associateurs, ne cesseront pas de mécroire jusqu'à ce que leur vienne la Preuve évidente:s98v1
un Messager, de la part d'Allah, qui leur récite des feuilles purifiées,s98v2
dans lesquelles se trouvent des prescriptions d'une rectitude parfaite.s98v3
Et ceux à qui Le Livre a été donné ne se sont divisés qu'après que la preuve leur fut venue.s98v4
Il ne leur à été commandé, cependant, que d'adorer Allah, Lui vouant un culte exclusif, d'accomplir la Salât et d'acquitté la Zakât. Et voilà la religion de droiture.s98v5
Les mécréants parmi les gens du Livre, ainsi que les Associateurs iront au Feu de l'Enfer, pour y demeurer éternellement. De toute la création, ce sont eux les pires. s98v6
Quant à ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres, ce sont les meilleurs de toute la création.s98v7
Leur récompense auprès d'Allah sera les Jardins de séjour, sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement. Allah les agrée et ils L'agréent. Telle sera [la récompense] de celui qui craint son Seigneur.s98v8

99 - Az-Zalzalah

بسم الله الرحمن الرحيم

Quand la terre tremblera d'un violent tremblement,s99v1
et que la terre fera sortir ses fardeaux,s99v2
et que l'homme dira:"Qu'a-t-elle?"s99v3
ce jour-là, elle parlera des informations [qu'elle a], s99v4

selon ce que ton Seigneur lui aura révélé [ordonné].s99v5
Ce jour-là, les gens sortiront séparément pour que leur soient montrées leurs œuvres.s99v6
Quiconque fait un bien fût-ce du poids d'un atome, le verra,s99v7
et quiconque fait un mal fût-ce du poids d'un atome, le verra.s99v8

100 - Al-'adiyat

بسم الله الرحمن الرحيم

Par les coursiers qui halètent,s100v1
qui font jaillir des étincelles,s100v2
qui attaquent au matin,s100v3
et font ainsi voler la poussière,s100v4
et pénètrent au centre de la troupe ennemie.s100v5
L'homme est, certes, ingrat envers son Seigneur;s100v6
et pourtant, il est certes, témoin de cela;s100v7
et pour l'amour des richesses il est certes ardent.s100v8
Ne sait-il donc pas que lorsque ce qui est dans les tombes sera bouleversé, s100v9
et que sera dévoilé ce qui est dans les poitrines,s100v10
ce jour-là, certes, leur Seigneur sera Parfaitement Connaisseur d'eux? s100v11

101 - Al-Qari'ah

بسم الله الرحمن الرحيم

Al Qari'ah [le fracas]!s101v1
Qu'est-ce que al Qari'ah[le fracas]!s101v2
Et qui te dira ce qu'est al Qari'ah[le fracas]?s101v3
C'est le jour où les gens seront comme des papillons éparpillés,s101v4

et les montagnes comme de la laine cardée;s101v5
quant à celui dont la balance sera lourdes101v6
il sera dans une vie agréable;s101v7
et quant à celui dont la balance sera légère,s101v8
sa mère [destination] est Hawiyat [un abîme très profond]s101v9
Et qui te dira ce que c'est?s101v10
C'est un Feu ardent.s101v11

102 - At-Takathur

بسم الله الرحمن الرحيم

La course aux richesses vous distrait,s102v1
jusqu'à ce que vous visitiez les tombes.s102v2
Mais non! Vous saurez bientôt!s102v3
Puis, [encore une fois] Vous saurez bientôt!s102v4
Sûrement! Si vous saviez de science certaine.s102v5
Vous verrez, certes, la Fournaise.s102v6
Puis, vous la verrez certes, avec l'œil de la certitude.s102v7
Puis, assurément, vous serez interrogés, ce jour-là, sur les délices.s102v8

103 - Al-Asr

بسم الله الرحمن الرحيم

Par le Temps!s103v1
L'homme est certes, en perdition,s103v2
sauf ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres, s'enjoignent mutuellement la vérité et s'enjoignent mutuellement l'endurance.s103v3

104 - Al-Humazah

بسم الله الرحمن الرحيم

Malheur à tout calomniateur diffamateur,s104v1

qui amasse une fortune et la compte,s104v2
pensant que sa fortune l'immortalisera.s104v3
Mais non! Il sera certes, jeté dans la Hutamah.s104v4
Et qui te dira ce qu'est la Hutamah?s104v5
Le Feu attisé d'Allahs104v6
Qui monte jusqu'aux cœurs.s104v7
Il se refermera sur eux, s104v8
en colonnes [de flammes] étendues.s104v9

105 - Al-Fil

بسم الله الرحمن الرحيم

N'as-tu pas vu comment ton Seigneur a agi envers les gens de l'Éléphant?s105v1
N'a-t-Il pas rendu leur ruse complètement vaine?s105v2
Et envoyé sur eux des oiseaux par voléess105v3
qui leur lançaient des pierres d'argile?s105v4
Et Il les rendu semblables à une paille mâchée.s105v5

106 - Quraish

بسم الله الرحمن الرحيم

A cause du pacte des Quraysh,s106v1
De leur pacte [concernant] les voyages d'hiver et d'été.s106v2
Qu'ils adorent donc le Seigneur de cette Maison [la Ka'ba],s106v3
qui les a nourris contre la faim et rassurés de la crainte!s106v4

107 - Al-Ma'un

بسم الله الرحمن الرحيم

Vois-tu celui qui traite de mensonge la Rétribution?s107v1
C'est bien lui qui repousse l'orphelin,s107v2
et qui n'encourage point à nourrir le pauvre.s107v3

Malheur donc, à ceux qui prients107v4
tout en négligeant [et retardant] leur Salât,s107v5
qui sont pleins d'ostentation, s107v6
et refusent l''ustensile [à celui qui en a besoin].s107v7

108 - Al-Kauther

بسم الله الرحمن الرحيم

Nous t'avons certes, accordé l'Abondance.s108v1
Accomplis la Salât pour ton Seigneur et sacrifie.s108v2
Celui qui te hait sera certes, sans postérité.s108v3

109 - Al-Kafiroon

بسم الله الرحمن الرحيم

Dis:"Ô vous les mécréants!s109v1
Je n'adore pas ce que vous adorez.s109v2
Et vous n'êtes pas adorateurs de ce que j'adore.s109v3
Je ne suis pas adorateur de ce que vous adorez.s109v4
Et vous n'êtes pas adorateurs de ce que j'adore.S109v5
A vous votre religion, et à moi ma religion".s109v6

110 - An-Nasr

بسم الله الرحمن الرحيم

Lorsque vient le secours d'Allah ainsi que la victoire,s110v1
et que tu vois les gens entrer en foule dans la religion d'Allah,s110v2
alors, par la louange, célèbre la gloire de Ton Seigneur et implore Son pardon. Car c'est Lui le grand Accueillant au repentir.s110v3

111 - Al-Masad

بسم الله الرحمن الرحيم

Que les deux mains d'Abu-Lahab et que lui-même périsse.s111v1

Sa fortune ne lui sert à rien, ni ce qu'il a acquis.s111v2
Il sera brûlé dans un Feu plein de flammes,s111v3
de même sa femme, la porteuse de bois, s111v4
à son cou, une corde de fibres.s111v5

112 - Al-Ikhlas

بسم الله الرحمن الرحيم

Dis:"Il est Allah, Unique.s112v1
Allah, Le Seul à être imploré pour ce que nous désirons.s112v2
Il n'a jamais engendré, n'a pas été engendré non plus.s112v3
Et nul n'est égal à Luis112v4

113 - Al-Falaq

بسم الله الرحمن الرحيم

Dis:"Je cherche protection auprès du Seigneur de l'aube naissante,s113v1
contre le mal des êtres qu'Il a créées,s113v2
contre le mal de l'obscurité quand elle s'approfondit,s113v3
contre le mal de celles qui soufflent [les sorcières] sur les nœuds,s113v4
et contre le mal de l'envieux quand il envie".s113v5

114 - An-Nas

بسم الله الرحمن الرحيم

Dis:"Je cherche protection auprès du Seigneur des hommes.s114v1
Le Souverain des hommes,s114v2
Dieu des hommes,s114v3
contre le mal des insufflation furtifs,s114v4

qui insuffle le mal dans les poitrines des hommes,s114v5
qu'il [l'insufflateur] soit un djinn, ou un être humain".s114v6